UTL AT DOWNSVIEW
D RANGE BAY SHLF POS ITEM C
39 13 21 18 03 016 8

BINDING SECT. OCT 5 1972

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

PL
248
Z47A11
1895

Ziver Pasa, Ahmed Sadik
Asar-i Ziver Pasa

Digitized by the Internet Archive
in 2010 with funding from
University of Toronto

http://www.archive.org/details/srizverpaa00zver

(911)
17/1213

Ziver Paşa, Ahmed Sādık

آثار ضیور پاشا

Asār-ı Ziver Paşa

دیوان و منشآت

— معارف نظارت جلیله‌سنك رخصتیله طبع اولنمشدر —

(مطبعه‌سی : بروسه‌ده مطبعهٔ ولایت)

۱۳۱۳

LIBRARY
MAY 25 1972
UNIVERSITY OF TORONTO

ترجمهٔ حال

PL
248
Z47A11
1895

اشبو اثر صاحبی پدرم شیخ‌الحرم اسبق مرحوم احمد صادق زیور پاشا بیك ایکی یوز سکز
تاریخ هجریسنده دفترخانه کتبه‌سندن محمد صادق منیف افندینك صلبندن ودرسعادتده یکی‌قپو
مولویخانه‌سی جوارنده کائن مرکز افندی درکاهی قارشوسنده‌کی خانه‌لرنده دنیایه کلمشدر .
پدری محبان جناب مولانادن اولوب اون سکز تاریخنده دار بقایه ارتحال ایلمسیله مشارالیه
اون یاشنده یتیم قاله‌رق شعرای بنامدن شیخ غالب افندینك دخی نجل رضیعی بولندیغندن
مذکور مولویخانه پوست نشینی سید علی دده کندوسنی ولد معنوی اتخاذ ایتمشدر .
اوان صباوتنده اول وقتك اصول وقاعده‌سی اوزره تحصیل معارف ایده‌رك اولا دفترخانه وبعده
ضربخانه اقلامنه یدی سکز سنه قدر دوام ایلدکدن صکره اوتوز تاریخلرنده وکلای سلطنت سنیه‌نك
ممتازی وطریقت مولویه منتسبانڭ سرفرازی مشهور حالت افندی‌یه خدمت کتابتله انتساب
و اوتوز سکزده افندیسیله قونیه‌یه کیدوب مؤخراً محل اقامتی بالیکسری‌یه تحویل اولنمغله
برمدت دخی اوراده اقامت ایلمش و بعده مظهر عفو اوله‌رق درسعادته کلدکده : ابتدا
ازمیرده مستأمنانه مخصوص اولان کمرك نظارتنه و برمدت کچنجه آیدین متسلملکنه تعیین
اولنمش ویدی سکز ماه مرورنده انفصال ایله درسعادته عودت ایدوب قرق بر تاریخنده
روم ایلی سرعسکری اغا حسین پاشانك کتابت خدمتنه کیرمش وبووجهله ایکی سنه شمنی
اردوکاهنده بولنه‌رق اوا ثناده خواجه‌لك رتبه‌سنی ده احراز ایله حسین پاشانك انفصالنده درسعادت
حریر ناظری عمر لطفی افندینك معیتنده کذلك کتابتله استخدام اولنمش وقرق طقوزده تحمیس
مدیرلکنه و اللی برده ترسانه امینلکنه بالتعیین اوصره‌ده رتبه‌سی اولی صنف ثانیلکنه ترفیع
قلنمش و اللی اوچده اوقاف نظارتنه و تقریباً برسنه صکره بالانفصال موصل و بغداد قپو
کتخدالقلریله علاوهٔ مأموریت اوله‌رق خسرو پاشانك تحت ریاستنده متشکل مجلس عالیٔ تنظیمات
اعضالغنه و اللی بشده حربیه لوازم نظارتنه و برماه مرورنده ضربخانه نظارتنه و تقریباً ایکی سنه
صکره بالانفصال تشکیل اولنان مجلس والا اعضالغنه وبراز کچنجه روم ایلی دفتردارلغنه وورت

سنه صكره مجلس معارف عموميه اعضالغنه والتمش اوچده املاك همايون فابريقه‌لری نظارتنه والتمش درتده علاوة ترسانه نظارتنه ومؤخراً فابريقه‌لر نظارتندن استعفا ايده‌رك التمش التی تاريخنده حكيم باشيلق عنواننك لغويله بارتبهٔ بالا مكتب طبيه نظارتنه و التمش سكزده بالانفصال ثانياً مجلس والا اعضالغنه وسنهٔ مرقومه اواسطنده ثانياً اوقاف نظارتنه و يتمشده ثانياً ضربخانه نظارتنه و بر مدت صكره تلطيفاً نظارت مذكوره معاش و تعييناتيله ثالثاً مجلس والا اعضالغنه واومأموريتده ايكن يتمش ايكی تاريخنده وفات ايدن داماد شهرياری خليل رفعت پاشانك تركه‌سی نظارتنه ويتمش بش تاريخنده بنات حضرت پادشاهيدن فاطمه سلطان علية الشانك كتخدالق خدمتنه وبيك ايكی يوز يتمش يدی سنه‌سنده دخی بارتبهٔ وزارت حرم شريف حضرت نبوی شيخ الحرملكنه نصب ومأمور ايدلمش وافتخار وبرنجی رتبه‌دن مجيدی نشان ذيشانلرينی حامل بولنمشدر .

مشاراليه صوك مأموريتده انجق برسنه قدر معمر اولوب يتمش يدی سنه‌سی ذی الحجه‌سنك اون دردنجی كونی انسداد مثانه علتندن بش اون كون قدر اسير فراش اولدقدن صكره التمش طقوز ياشنده بولنديغی حالده وفات ايده‌رك وصيتی موجبنجه مدينهٔ منوره‌نك جنة البقيعه‌سنده حضرت عثمان تربهٔ شريفه‌سی جوارنده كائن مشايخ نقشبنديه‌دن محمد جانك مدفنی قربنده وديعهٔ لحد رحمت قلنمشدر .

مرحومك شو صورتله حال حياتنده اوچ خصوصی وكچوك و بيوك يكرمی درت رسمی‌كه جمعاً يكرمی يدی خدمت ومأموريتده بولنديغی وتقريباً التمش سنه مدت ودرت پادشاه عاليجاه زماننده استخدام اولنديغی كوريلور .

بر صاحب اثری قارئينه لايقيله طانتمق لازم وبومقصد ايچون آنك يالكز هويت رسميه وحيات سياسيه‌سنی تعريف كافی اوليوب شخصنی واخلاق و اوصاف ذاتيه‌سنی دخی بيلديرمك مقتضيدر . لكن تأسف اولنور كه مشاراليه صاغلغنده اصلا رسمنی آلديرمامش واسلاف طرفندن ضبط وتحرير ايديلان ترجمهٔ حالی مرحوم فطين افندينك بيك ايكی يوز يتمش بر تاريخنده طبع اولنان ذيل تذكرة الشعراسنده مندرج برمختصر ترجمهٔ حالدن عبارت اولوب انده ايسه بو جهتلره دائر ايضاحات ويرلمامش اولديغی كبی زمان كچدكچه دور سابق رجالنك انقراضی سببيله بوندن صكره دخی كندوسی ايچون برمكمل ترجمهٔ حال يازيله بيلمسی امكانی بسبتون مفقود اوله جغندن اولبابده‌ده بروجه آتی بعض معلومات اعطاسی لازمه‌دن كورندی . انجق پدرك وفاتنده حال صباوتده

بولندیغمدن احوال ذاتیه‌سی حقنده‌کی وقوف و خاطراتم پك محدود اولمسیله اومقصدك
شوصورتله دخی نه مکملاً ایفا اولنه‌میه‌جغنی عرض واعتراف ایدرم .
مشارالیه شخصاً : صاریشین ، مائی کوزلی ، کومراه قاشلی ، چکمه برونلی ، طوپجه چهره‌لی
وصقاللی ، معتدل بویلی ، ملحمجه ، صبیح وبشوش یوزلی ، متناسب اعضالی و عصبی مزاجلی
ایدی . اخلاق وطبیعتجه دخی حدذاتنده متعصب اولمامقله برابر تام مسلمان دینیلان دیانت وعقیدهٔ
کامله اصحابندن اولوب دائما قلبنده ذات حضرت رسالتپناهی ایله اهل بیت وسادات کرام وپیر
طریقتی جناب مولانا ایله سلالهٔ طاهره‌سی حقلرنده بر عبودیت ومحبت کامله بسلر ایدی :
جوار رسول اللهده غنودهٔ خاك غفران اولمق شرفنه نائلیت ایچون شیخ الحرملك منصبنی
اوته‌دنبرو پك زیاده ارزو ایدوب برحل وقوعنده تعیننه جانب باب عالیدن وعد آلمش وصدر
اسبق عالی پاشانك زمان صدارتنده شیخ الحرم اشقودره‌لی مصطفی پاشانك وقوع ارتحالی اوزرینه
بووعدك انجازی زمانی کلمشسه‌ده اشبو مأموریته دیکر مرعی الخاطر طالبلر دخی بولندیغندن
و برادرم صلاح الدین بك صدر مشارالیهك دامادی اولمسیله پدرك شوصورتله درسعادتدن
مفارقت ابدیه‌سی بالطبع ارزو ایدیله‌مدیکندن قرعه ایله انتخاب اصولنه مراجعت اولندقده
بتقدیره تعالی نامنه اصابت ایتمکله عاقبت او املنه نائل اولمشدر . شیخ الحرملکی اثناده مدینهٔ منوره
نیابت شرعیه‌سنده بولنوب کندوسیله مؤخراً شامده دخی برلشلمش اولان شهر مذکور متحیزان
علماسندن جابی زاده محمد افندیدن ایشتمشیدم که مدینهٔ منوره ومکهٔ مکرمه اشراف وساداتندن
بعضیلری آره‌سنده برایشدن طولایی نزاع و اختلاف حاصل اولمغله جابی زاده‌یی مشارالیه
بالخاصه نزدینه جلب ایده‌رك طرفیندن بری اللهه دیکری رسول اللهه منسوب بولنمسندن
و بنابرین مصالحتك نازکلکندن بحثله محکمهٔ شرعیه‌جه اکا کوره مراعاة خاطرلریله
محافظهٔ حقوقلرینه دقت واعتنا قلنمسنی توصیه ایدر . مرحوم برکون . جغال اوغلنده کائن ایکن
مؤخراً خواجه پاشا حریق کبیرنده محترق اولان خانه‌مزك صویی ، صو یولجینك خدمتنده
قصوری سببیله حسن جریان ایتمامسنه حدتلنه‌رك کندوسنی توبیخ ایچون نزدینه احضار ایتدکده
صو یولجی دائره اغالرینك بری طرفندن صیانت طریقیله ویریلان تعلیماته موافق حرکتله
حضورینه چیقدیغی زمان « صو یولجی سید محمد ! » اولدیغنی عرض ایدنجه اظهار عنف وشدته
مهیا ایکن او نام پاکه و سیدلکنه حرمةً درحال طورینی دکشدیروب مرقومه قارشو رفق

وملايمتله معامله كوسترمكه مجبور اولور . مشاراليه اكثر اوقات ليالى اوراد و اذكار ايله كچيروب حتى حال احتضارنده بيله درويشانه اسم جلال چكه‌رك اتمام انفاس حيات ايتمش وكچوك ياشندنبرى زيور دست مطالعه‌سى اولان بر مثنوئ شريف وصيتى موجبنجه كندوسيله برابر قبره دفن اولنمشدر .

كرمكار وفقرا پرورايدى : خانه‌سنده غربا واصحاب ضرورت واحتياجدن مشايخ ودرويشان وطلبكار حمايت ومعاونت عجزهٔ ارباب مصالح اكسيك اولميوب بونلرك تطييب وترفيه حال وحصول آمالارينه مالاً وبدناً چاليشه‌رق يكانه اسباب معيشتى اولان دولت معاشنك قسم كليسنى بوكيلرك انفاق واعانه‌سى اغورنده بذل ايدر ايدى ...

قدردان معارف وهنر ومطالعه‌يى سورايدى : علوم والسنهٔ غربيه‌نك لزوم وفوائدينى بزده الك اول تقدير ايدنلردن اولوب كنجلكنده فرانسزجه‌يى بالذات دخى تحصيله چالشمش اولديغى مخلفاتى ميانده خط دستيله ظهور ايدن برلغتچه‌دن اكلاشلمشدر . خانه‌ده نشستكاهى اطرافنى دائما يغين يغين كتابلر احاطه ايده‌رك مشاغل رسميه‌دن خالى اوقاتنى مطالعه ايله امرار و حتى بر مسافرلكه عزيمتنده دخى بويغينلرك الك لزوملرى آرقه‌ده طاشنير برييوك مشين چانطه درونده كندوسنه رفاقت ايلر ايدى . وفاتندن صكره ديوننك تسويه‌سى ايچون الك زياده كوكنديكى مال وثروتى خزانة الكتبنك مشتملاتى ايديسه‌ده برقاچ بيك جلد كتابدن عبارت اولان اومخلفاتك اثمانى براقديغى بورجك ثلثى بيله ادايه كفايت ايتمامشدر .

علوم وفنونده ادبياتدن بشقه فن هيئته‌ده مراق وانتسابى اولوب بعضاً رصدات ايله‌ده اشتغال ايدر ايدى . بيك ايكى يوز يتمش التى تاريخنده رؤيت اولنان سيارهٔ ذوذنبه دائر بر رساله‌سى واردر ...

دل‌آزارلقدن غایت صاقینیردی : دکل بریبانجی‌یی ، او خلقندن بیله کیمسه‌یی اینجتمك ایستمز وشاید کندوسندن حسب‌البشریه اویله برحال صدور ایده‌جك اولور ایسه لطف واحسان ایله جبر خاطره چالیشیر ایدی . بوبابده لطائفکونه وقوعاتندرکه برکون کوزلکنی آرایوب بوله‌مدیغندن خدمتنده حاضر اولانلردن برینی آنك ایچون تکدیره باشلادیغی صره‌ده مکر خارجده آرادیغی کوزلك ناصیه‌سی فوقنده وکندی اوستنده طورمقده ایکن هر نصلسه فرقنه وارەمامش اولمسیله بو تکدیر اثناسنده لرزش حدتله بغتةً برونه اینه‌رك وضع طبیعیسنی آلنجه آنك ورای عدساتندن مخاطبك چهرهٔ مکدرینه برمدت مبهوتاً باقه‌قالدقدن صکره تبسمکنان برقیصه تمنا ایله « عفو ایدرسکز ! » دن بشقه دیه‌جك سوز بوله‌مز .

مملکتنك مشاهیر ظرفاسندن اولوب تحف تحف واستفاده‌لی فقره‌لر بیلیر وخصوصا مضمونپردازلقدن پك زیاده خوشلانیر ایدی . (*) عالمده هرشی ، ایچنده بولندیغی زمان وهیئت اجتماعیه‌نك احکام وافکارینه تابع وموافق اوله‌کلدیکندن اودورك نکت ولطائف ظرافتی دخی اکثریا جناس ومضمون صورتلرنده زینتطراز آثار ادبا وجلوه‌ساز محافل ظرفا ایدی . مثلا اوزمانك مظلوم ، عرفان وشفیق بکاری ، رجائی ، طاهر وعثمان افندیلری کبی بعض ادبا ولطائفکویانندن مرکب برانجمن مصاحبت اعضاسنك باشنده بیوك فسلری ، آرقه‌ده کنیش بدنلی واوزون اتکلی ستریلری وآیاقده‌ده بول پچالی پانطالونلر ایله اکثریسی اوکچه‌سز سرحدلکاری لابس وینه اول وقتك کار قدیم چنچنلی ساعت ووندیك آیینه‌لری واناقس خطوط عثمانیه‌دن کوناکون لوحه‌لر ایله مزین براوطه‌سنده مندرلر اوستنه جالس اولدقلری حالده : نجمدن بحث اولنور ایکن « آی ! آی ! » دیه‌رك وضربخانه‌یه دائر برسوزه قارشو « عیار » مضمونی صرف ایده‌رك عادت وقته کوره ادیبانه ظرافتپردازلقلری حالا خاطرات صباوتمی یوقلادقجه هیئتیله کوزمك

(*) آثارنده کوریله‌جکی اوزره مشار الیهك منظومنجه رنکین وغایت جمعیتلی اشعاری اولوب زمانك زوشبوه‌ده‌کی شاعرلری ایچنده منفرد وبرمسلك مخصوص صاحبیدر .

اوكنه كلير ! جنتمكان سلطان عبدالمجيد خان حضرتلرى مشار اليه حقنده توجهات مخصوصهٔ همايونلرى بولنديغندن كندوسنى دائما متنوع آثار مكارم والتفات ايله تلطيف بيورر ايمش . بركون حضور شاهانه‌ده اكثرناسك بركونه كيف مبتلاسى اولديغى سويلنور ايكن « سزك كيفكز نصل كلير ؟ » ديه سؤال همايون وقوعبولدقده « قوالكزك كيفم بروندن كلير » جوابيله انفيه مبتلاسى اولديغى ايهام ايتمش وبونك اوزرينه كندوسنه برمرصع انفيه قوطيسى احسان بيورلمشدر .

بولنديغى مأموريتلرده حسن اداره‌يه موفق واصلاحاته پرور ايدى : مكتب طبيه‌نك اوتاريخلرده يتشديرديكى بعض امراى اطبادن مسموعم اولمشيدى كه مرحومك اثناى نظارتنده مكتب اداره‌سنجه كوريلان حسن انتظام وانضباطى مدت تحصيللرينك بشقه برزماننده مشاهده ايتمامشلر ايمش .

بونلردن بشقه عفيف ومستقيم ودولت وملتنه صادق ده برذات ايدى .

« رحمة الله عليه رحمةً واسعةً »

پدرك آثار منظومه‌سى يالكز شو ديوان مندرجاتندن عبارتدكلدر . چونكه بوديوان شيخ الاسلام اسبق عارف حكمت بكك مدينهٔ منوره‌ده كائن وقف كتبخانه‌سنى تأسيس وانشا ايتديكى زمان وقوعبولان طلب وتشويقى اوزرينه مرحوم طرفندن اوتاريخه قدر انشاد ايدلمش اشعارى جامع اولمق اوزره ترتيب وايكى نسخه تبييض ايتديريله‌رك برى مذكور كتبخانه‌يه تبرع واهدا قلنمش اولان ديوان اولوب مؤخراً اوتاريخدن وفاتنه قدر مرور ايدن مدت حياتى ظرفنده سويلمش اولديغى اشعار ايسه ينه تقريباً بوحجمده برمجموعه‌يه مقيد ايكن تأسف اولنوركه بالاده ذكرى كچن خواجه پاشا حريق كبيرنده محترق اولديغندن وانك ميدانده ديكر نسخه‌سى دخى بولنمديغندن تلافيسى قابل اوله‌ميه‌جق صورتده محو وضايع اولمشدر . آثار منثوره‌سنه كلنجه : بوراده جمع وطبع ايديلان شيلر متروكاتندن برمجموعه‌ده بولديغم بعض متفرق منشأتدن عبارتدر .

يوسف بهاءالدين

تاریخ طبع

ای غرور آور اقبال حیات دنیا ! ❊ بیلکه یوقدر سنی مفتون ایدن اولشیده بقا !
بیلکه هپ کوردیکك آثار مبانئ وجود ❊ برکون البت اوله جق مظهر تخریب فنا !
هانی دنیاره حکم ایلین اسکندرلر ؟! ❊ نرەده بلدۀ معمورۀ بابل ، نینوا ؟!
بو فنا کاهده برشهرت اسما باقی ، ❊ آنی ده حسن اثردر قیلان انجق احیا ؛
اشته اول مقصد ایچون کیم شو اثرده باصیلوب ❊ اولدی موضوع کتبخانۀ بزم ادبا ؛
التماسم یالکز ، قارئنك لطفندن ❊ بوکه : رحمتله ایده صاحبنه خیر دعا ؛
طبعی اولدقده شو صورتله پذیرای ختام ❊ یازدی اعلان بشارة ایده‌رك کلك بها :
چیقار الهام فؤاد ایله مجوهر تاریخ
« طبع اولندی اثر خامۀ زیور پاشا »

١٣١٣

مقدمه

هو المعين

بيك ايكى يوز اللى برتاريخنده وقوعبولان شدت طاعونك اندفاعى معرضنده

ترجيع بند اوله‌رق سويلنيلان نعت شريف

※ (الصلوٰة اى آفتاب مشرق آراى هدى ※ السلام اى نور بدر ليلهٔ قرب خدا) ※
※ (الصلوٰة اى لؤلؤ لالاى اصداف كمال ※ السلام اى كوهر يكتاى كان اصطفا) ※
※ (الصلوٰة اى مطلع ديوان ارواح رسل ※ السلام اى مقطع نظم ظهور انبيا) ※
※ (اوبله بر مهر جهانكير سعادتسين‌كه سن ※ نور احسانكله مملودر بتون ارض وسما) ※
※ (اوبله برماه منير برج رحمتسين‌كه سن ※ قويمدى عالمده نور مقدمك ظلمتسرا) ※
※ (اوبله برشمع شبستان نبوتسين‌كه سن ※ يانمه‌ده پروانه وش عشقكله جمله اوليا) ※
※ (سورهٔ والشمس نور وجهك ايتدكجه بيان ※ نوله وصاف فروغ ذاتك اولسه والضحى) ※
※ (يانبى‌الله نديم بزم خاصكدر سنك ※ قدسيان باركاه قرب ذات كبريا) ※
※ (آستانك جبرئيل ايلر مثال سدره جاى ※ خاكپايكله بوللدن عرش اعظم اعتلا) ※

※ (عاصيان امته عفوك عطا قيل يارسول) ※
※ (مبتلا اولدقلرى دردە دوا قيل يارسول) ※

(الصلوٰة اى زيور تخت معلاى رسل ※ السلام اى مهجه پيراى لواى عقل كل)
(شاهراه شرع پاككدر طريق مستقيم ※ شبهه‌سز سنسين اقدم امته هادى‌السبل)
(عندليب باغ عشقك نوله اولسه قدسيان ※ نكهت خاك قدومك صالدى عرشه‌بوى كل)
(اوبله ذيقدر ومكرمسين كه‌عندالله سن ※ ساكه تعظيم ايتمينلر اولمه‌ده دوچار ذل)
(سيل عصيانم دخول عدنه مانع اولسه‌ده ※ بانئ عفوك اوسيل اوزره ايدر بنياد پل)
(كونده بش نوبت چالندقجه قدوم شوكتك ※ چرخه صالدى ولوله ماندهٔ كوس ودهل)
(يارسول‌الله بزى كريان اكدار ايلمه ※ برتبسم ايدوب احسان، دى بكاسن وار كل)

* (مبتلای درد احزان اولدی امت المدد) *
* (دفعنه مرحمتدار اول قیل عنایت المدد) *

(الصلوة ای کوهر کنجینهٔ ذات وصفات * السلام ای در فزای سلك وحی معجزات)
(نور توحیدی یدی اقلیمه قیلدك لمعه ریز * مقدمکله اولدی مجلای تجلی شش جهات)
(هدم اولندی تیشهٔ قهرکله تیجه بتکده * نوله بیقلسه اساسندن بنای سومنات)
(وبردی تیغك شرکت حقك جزاسن بتلره * پارهلندی ایکی یوزلو سیفله لات ومنات)
(امتکدن دفع طوفان بلایه قیل مدد * چونکه سنسین امت ایچون نوح کشتیٔ نجات)
(اوبله بردریای موج انداز رحمتسینکه سن * قطرهدر اول بحره نسبتله بتون جرم عصات)
(یارسول‌الله دوچار هلاك اولدق مدد * عیسیٔ انفاس قدسیه‌کله قیل بخش حیات)

* (لطف واحسانك زمانیدر افندم امته) *
* (بوکدورتدن خلاص ایت واصل ایله فرحته) *

(الصلوة ای صاحب المعراج فوق آسمان * السلام ای داخل خلوتسرای لامکان)
(صبح وش روشن ایدرسه نوله دهری مقدمك * نور ایمانی جهانده ایلدك کوندن عیان)
(نور ذاتك لیلهٔ اسرایی مهتاب ایدهلی * نجم شوقکله منور عرشده کروبیان)
(سدرهدن همچون هما پرواز اوج قرب ایدوب * اولشب اولدی ساکه بزم لی مع الله آشیان)
(ذات پاکك کنت کنزك جوهر یکدانه‌سی * اولدیغندن ایلر اخفای جواهر بحروکان)
(هر مراد ایچون دخالت ایلر امت پایکه * آستانکدر اهل حاجته دارالامان)
(یارسول‌الله کرم قیل مرحمت ایامیدر * بخشی حالی امتك اولدی بوکونلرده یمان)

* (الغیاث ای مرحمت کانی شفیع عاصیان) *
* (الامان ای لطف واحسان منبعی فخر جهان) *

(الصلوة ای شاه شاهان رسالت بارکاه * السلام ای مالك ملك نبوت تختکاه)
(شاهد خلوتکه لولاکسین سن یارسول * ذات پاکك نوله اولور ایسه محبوب آله)
(معجزهك انوارینی روشن ایدر شق القمر * نورفیضك دهره عرض ایلر کونش هر صبحکاه)
(حق ایدر اظهار پیغمبرلکك قرآن ایله * کافر اولدی هرکیم ایتدیسه سنکچون اشتباه)
(جبرئیله سدرهدن بالاتر اولمش درکهك * روضهٔ پاکك نوله ایلرسه قدسیلر پناه)
(برعجب نور مجسمسینکه کوکده روزوشب * مقدمکدن اقتباس نور ایدرلر مهر وماه)
(یارسول‌الله ترحم قیل ترحم وقتیدر * شدت درد وبادن حالمز اولدی تباه)
(کوز کوره امترك اولمقده درد ایله هلاك * ای طبیب جانفزا قیل بر ترحمله نکاه)

* (امتکله زبور بیچارهیی ایت شادمان) *
* (لطف وجودك ایله اول بیکسلر اوزره سایبان) *

نعت شریف

(الصلوة ای شه والای سریر لولاك * السلام ای علم افراز وما ارسلناك)
(قصر معراجکه دهلیز اولهلی عرش برین * پایهٔ سلم اولور اکا طباق افلاك)

(یوسف حسنکی مصر ایچره زلیخا کورسه ✽ دست عشقکله قمیص دلن ایلر ایدی چاك)
(امرك انفاذینه سرعتله ملائك راغب ✽ اولدی جبریل امین خدمتك ایچون چالاك)
(روضهٔ پاککه پروین اولهلیدن خوشه ✽ طاق کردون اولور اول روضهده مانندیٔ تاك)
(هر غزاك اولهلی پرزیب نصاب نصرت ✽ جامهٔ جسم عدو اولسه نوله رهن هلاك)
(سلم درکهك اول مرتبه عالیدر کیم ✽ اکا نسبتله خفیض اولمهدهدر اوج سماك)
(راکب رفرف معراج اولنجه قیلدك ✽ صید وش جنتی آویزهٔ جنب فتراك)
(دیدهٔ جانه جلا ویردی تراب روضهك ✽ توتیا اولسه نوله چشم سروشانه اوخاك)
(عالمی نعمت انوار قدومك پر ایدوب ✽ ایلدی قرص مهی خوان سپهر اوزره کاك)
(بتلری ایلدی اشکسته سیوف قهرك ✽ قالمدی کیمسهده هیچ حوصلهٔ استشراك)
(روز محشرده ایدوب بذل شفاعت نقدین ✽ ایلسهك عدنی نوله امت ایچون استملاك)
(برق تیغك شرر افشان غزا اولدقچه ✽ خرمن جان عدو اولسه نوله آتشناك)
(اول قدر ذاتکه مخصوص طهارتکه سنك ✽ حشرهدك نسلك اولورایسه نوله طاهر وپاك)
(ماعرفناك مجازاً سکاده شاملدر ✽ که حقیقتله سنی فهمه یتشمز ادراك)
(موجهٔ عفوکه قارشو طورهمز جرم انام ✽ ایدهمز جوی روان اوزره تقرر خاشاك)
(سکا ایمانله دنیاسن ایدن عدن امان ✽ آخرتده نوله چکمزسه جهنمدن باك)
(شوق اخلاصك ایله اولدی مسرتکده دل ✽ اولمز ارتق الم دهر ایله خاطر غمناك)
(نوله مهتابیٔ اقبالم اولورسه روشن ✽ فی فوأدی طلع البدر هونور هواك)
(جوهر ذاتك ایچون مهر سلیمان اقبال ✽ بولهلی یازمهده خاتمله نامك حکاك)
(استقامتله ایدوب عزم طریق شرعك ✽ منزل قدسه رسان اولدی کروه سلاك)
(زیورا قافیه تنك اولدی دعایه باشلا ✽ حد اوصافی اوسلطانك اولمز ادراك)
(تاکه دهره اوله مهرومه ایکی مشعل نور ✽ روزوشب دونه چوقانوس طقوز قات افلاك)

✽ (هر زمان اوله صلوة ایله سلام اول شاهه) ✽
✽ (دشمن امتی هردم اوله قهر ایله هلاك) ✽

نعت شریف

(الصلوة ای شه رونق فکن هردو جهان ✽ ناظم سلطنت دولت دین وایمان)
(السلام ای علم افراز جنود غیبی ✽ ایلدك عالمه یك باشکه حکم وفرمان)
(روشن اولمقده عجب لیلهٔ اسرار خفا ✽ مهر ذاتکله کلوب امته نور عرفان)
(منبع مقدمك ایتدکجه جهانی سیراب ✽ ایتسه عالمده نوله فیض الٓهی جریان)
(انبیا اولدی جماعت سن امام اولدك اوشب ✽ اولیجق مسجد اقصی ایله معراجه روان)
(سن براقه اولیجق یکه سوار اجلال ✽ وسعت سیرك ایچون اولدی فلکلر میدان)
(ادن منی ایله تشریف اولنجه ذاتك ✽ سکا محبوبیٔ حق اولدی مخصص عنوان)
(نظم اوصاف شریفك شه جیش معنی ✽ اولهلی صفحهلرم اولمهده جای دیوان)
(چار یارك ویرهلی عالمه درت اوستنه زیب ✽ ربع مسکونه قودك شرعك ایله چار ارکان)

(اولدی قرآنله مضبوط اساس شرعك ※ خشرەدك حكمكی حق قیلدی رصین البنیان)
(خالقتكه بولەلی جان جهان تازه حیات ※ ذات پاكك نوله اولورسه تن عالمه جان)
(شاعران مدحتكی ممكن اولورمی ایدەلر ※ حق سنك وصفكه انزال ایدەلیدن قرآن)
(شبهه یوق فخر رسل سنسین افندم بیلورم ※ بویله دعوامه بنم اولمەده قرآن برهان)
(ویردك اقبال همایونك ایله آفاقـه ※ شوكت وكثرت اسلامله پیرایه وشان)
(طالع سعدكی تبشیر ایچون انجم چرخ ※ ایتدیلر برج شرفده بری بیریله قران)
(زلفكك ویرەلی سوداسنه واللیل كوكل ※ والضحی مهر جمالكچون اولور نور افشان)
(چشم حق بینكه فر ویرەلی حكم مازاغ ※ كوز كوره اولدی عیان ذاتكه ذات رحمان)
(قدسیان اولسـه نوله دركهكك فراشی ※ روضهٔ پاككی حق ایتمەدەدر رشك جنان)
(روشن اولمقده قدومكله صباح محشر ※ ایدیجك نور شـفاعت ایله لطفك لمعان)
(حق سنی ایلیەلی شـاه سریر معراج ※ قیلدی یردن كوكەدك شوكت ذاتك اعلان)
(ناطقـەك بلبـل باغ كل ما اوحیدر ※ نص قرآنه بهار اولسه حدیثك شایان)
(لی مع‌الله سراینده یاپوب خلوت خاص ※ ایلدك قرب الٓهی‌یی تفردله مكان)
(دست معماریٔ اصلاحی ایله امتـكك ※ كیردی نور سمه عجب كهنه بنای اكوان)
(نور نعتك یـنـه برمطلع دیكرده دخی ※ ایلسەم نوله فروغ افكن خورشید بیان)
(مرحبا ای شه اورنك رسـالت بنیان ※ مرحمت مایه شهنشـاه شفاعت عنوان)
(دائر اولدقجه سـكا عز خطاب لولاك ※ ایلسون مركز عشقكده فلكلر دوران)
(اولیه برماه شب آرای رسالتسین كیم ※ اولسـه پروانه نوله شمعكه مهر تابان)
(اولیه برمهر جهـانتاب حقیقتسین كیم ※ نور فیضك نوله اشیایه ایدرسه سریان)
(بولدی وسعت اوقدر ملكت اجلالك كیم ※ لامكان حدینەدك ایتمەدەسین نصب نشان)
(سنبل خطكی شم ایلیەلی مردم چشم ※ باقمز البته جهـان باغنی طوتسه ریحان)
(جهل صرف اوزرەایكن ایتدی جهان كسب علوم ※ مقدمك قیلدی محـالاتی رهین امكان)
(سلك انسـابده بردریتیم اولدك سـن ※ جد پاكك كیم اولور جوهر نسل عدنان)
(مخزن عذب اولوب انكشت شریفك نیجه دم ※ اولدی سیراب زلال كرمكدن عطشان)
(معجزاتك ایدیجك عالمی صبح روشن ※ بركیجه شق قمر اولدی كونشدن رخشان)
(برق تیغك یقەلی سینهٔ كفاردن داغ ※ دشمنك خونی ایله اولدی زمین لاله ستان)
(آتش قهرك اولوب بارقه افروز قضا ※ ایلدك خرمن جمعیت كفری بسـوزان)
(مشركینك صو بولور ثوب حیاتی بی شك ※ غزوەده تیغی نیـامندن ایدنجه عریان)
(ظلمت محنته دوچـار اولان امتلركه ※ عین لطف وكرمك چشمهٔ آب حیوان)
(كلشن حسنكه دل اولسه نوله بلبل زار ※ ایدەلی حق عرق رویكی ورد خندان)
(كوردی مهتابیٔ حسنك شب اسرادە سنك ※ شرمله كیردی حجاب آلتنه ماه كنعان)
(خدمت نعتكه اندیشەم اوللدن مأمور ※ كلدی امـداد خیالاتمه روح حسـان)
(كشتیٔ نوح كبی شرعك اولوب ملجأ ناس ※ كیرمینلر نوله اولورسه غریق طوفان)

(طارتیلور درهم عفو ایله عصات امت * سوق محشرده کف جودکی قیلدك میزان)
(اولیجق غزوه‌ده شوکتله کتیبه‌ك پرجوش * نوله اولورسه اوتاغکده سلیمان دربان)
(روضهٔ پاکك ایله منبر ومسجد بینن * قیلدی ازهار هدی روضهٔ خلد رضوان)
(کلشن نعتکی یازمقده صریر خامه‌م * کیجه شوقکله اولور بلبل صاحب الحان)
(موجهٔ دانشی اجرایه جهان تشنه ایکن * بحر علم اولدی سنك فیضك ایله برعمان)
(امتك دوزخه آتمازسین افندم البت * مظهر عفوك ایکن زمرهٔ اهل عصیان)
(ویردك انسال ذبیحنه شرف ذاتك ایله * راه عشقکده نوله امتك اولسه قربان)
(امتك اولدی ضیافتکدهٔ محشرده * خوان احسانك ایله مغتنم اولمش مهمان)
(اولشهك نعتنی تحریره نه حدك زیور * ویرکل آغاز خلوص اوزره دعایه پایان)
(مقدم صبحله عالم اوله تا کیم روشن * ذره‌لر پرتو خورشید ایله اوله رقصان)
(اولقدر اوله صلوة ایله سلام اول شاهه * روح پاکن ایده حق عالمه امداد رسان)

نعت شریف

(بارك‌الله ای شهنشاه رسالت داستان * مقدم پاککله فخر ایلر بتون پیغمبران)
(سنسین اول محبوب ربانی کیم ای فخر رسل * ذاتکك شوقیله آدم ایلدی ترك جنان)
(نوح بیك ییل منتظر اولمش ایدی تشریفکه * دیده‌سندن اشك حسرتله اولوب طوفان روان)
(راکب شتر اولدیغك کوردکده صالح ناقه‌یی * ایلدی اعجاز ایله برسنك خارادن عیان)
(مولد پاکیزه‌ك اولدیغن کورنجه مکه‌نك * امر حقله یاپدی ابراهیم اوواديده مکان)
(ذاتك ایچون نسل اسماعیل بولمز انقطاع * کیم بچاق اولمشدی ذبحندن انك کردنکشان)
(دیدهٔ یعقوب کوزلردی سنی یوسف کبی * فرقتکله آغلامقدن کورمز اولدی برزمان)
(بوی عشقك حسن یوسفدن زلیخا شم ایدوب * کلشن حسرتده ایتدی عندلیب آسا فغان)
(طورده موسایه نورك اولدی هادیٔ سبیل * آنك ایچون حق آکا ویردی تجلیدن نشان)
(نطقکك اسرار ما اوحی‌سنه واقف کلیم * اولیجق ایتدی زبان عقده‌سی حلیه‌ك بیان)
(اجتهادکه اولوب داود واقف غزوه‌ده * معجزه‌یله زره پولادیسنی قیلدی عیان)
(ظهر پاککده اولان مهر شریفکچون سنك * خاتم ایله سلطنت سوردی سلیمان چوق زمان)
(روح آسا عنصر پاککله معراجك دویوب * اولدی روح‌الله‌ه سر منزل چهارم آسمان)
(برزمان دهره جهالت اویله تأثیر ایتدی کیم * لات وعزایه عبادت ایلدی پیر وجوان)
(ماه وش برشب سعادتلرله طوغدك عالمه * اول زماندن رشك ابدر اولدی زمینه آسمان)
(غرق ایدلدن عالمی دریای نوره مقدمك * جوهر عرفان حقك اولدی غواص جهان)
(مقدم پاکك جهانی ایلدی برزلزله * خوفه دوشدی طاق کسری ییقلوب نوشروان)
(شوکت پرویز ، جام جم کبی اولدی شکست * انکسارکله بوزلدی دولت ساسانیان)
(برشهنشاه جهانکیر نبوتسین که سن * پادشهلر قول کبی درکاهك ایلرلر مکان)
(اویله برخورشید عالمتاب معناسین که سن * حشرده‌ك اولمز کسوف نسخله حکمك نهان)
(آب لطفك ایده‌لی اطفا جهنم آتشن * اولدیلر محشرده سیراب شفاعت عاصیان)

(ذاتکی الله قیلمش رحمةً للعالمین ☼ ایکی عالمده سکا محتاج اولمش انس وجان)
(موجهٔ دریای لطفك دهری مرزوق ایتمسه ☼ ساحل عدمه بولمز ایدی جنس ماهیان)
(شوق نعتکله ینه انشاد مطلع ایلرم ☼ مقطع نظم نبوت اولدی ذاتکدن عیان)
(مرحبا ای مسند آرای سریر لامکان ☼ سنسین البت شبههسز پیغمبر آخر زمان)
(زین اولنمشدر سرای لی مع اللهی سکا ☼ پایکه فرش ایلسون عرشی گروه قدسیان)
(کشور لولاك اوللدن تختگاه شوکتك ☼ ایلدك تسخیر شرعکله جهانی بیگمان)
(آیت سبع المثانی سبعهٔ سیاره وش ☼ هفت اقلیمه ایدر انوار حکمك رایگان)
(اویله پرنور مجسمسین که ذات آفتاب ☼ صانکه اولمش شمعکه پروانهٔ آتشفشان)
(آستانك اولسه بالا تر محیطی سدرهدن ☼ درکهك کیم ایلمشدر روح قدسی آشیان)
(روضهکه اولمش طواشی شاه اقلیم حبش ☼ کیم انك فراشیدر اسکندر گیتی ستان)
(شاعر معجز سخن قادرمی نظم نعتکه ☼ ذاتکك وصافیدر انجق خدای مستعان)
(نرگس مکحولکك تعریفی مازاغ البصر ☼ سنبل گیسولرك واللیل ایتمشدر بیان)
(مهر رویك والضحی ایتمش ثناسن صبحدم ☼ هر گیجه واللیل ویرمش وصف زلفکدن نشان)
(توتیای چشم دولتدر غبار درکهك ☼ خاکپایك اعین شاهانه کحل اصفهان)
(درکهك اولسون مطاف صفنشینان فلك ☼ عرش اعلی وش طواف ایتسون بتون کروبیان)
(بابکك وصفندهدر طوبی له حسن المآب ☼ اول سببدن انده جبرائیل اولدی پاسبان)
(تازهلنسون جویبار فیض نعتکدن سخن ☼ استن حنانه وش اولسون قلم رطب اللسان)
(بچهٔ شهباز شرعکله شکار اولدی بتون ☼ رومیان وترك واعجام وعربله هندیان)
(نخل طوبی رشك وصفکچون کمند فکرتم ☼ ایدهمز تار شعاع مهری ایتسهم ریسمان)
(مقدمکله عالم افلاکی تشریف ایتمکه ☼ دعوت ایچون کلدی جبرائیل برشب ناگهان)
(اویله شبدر کیم اوشب نور سیاه چشم حور ☼ اویله شبدر کیم اوشب محسود زلف دلبران)
(نه طباق آسمانی روشن ایتدك اول گیجه ☼ هم دخی اولدی منور صحن بزم لامکان)
(غارده صدیق اکبر صحبتکله مفتخر ☼ سایهٔ عدلکده فاروق شریعت کامران)
(اولدی ذوالنورین شمع حسنکك پروانهسی ☼ حضرت حیدر شکار خصمله شیر ژیان)
(نور عینین سعادت حضرت سبطینکی ☼ دین وایمان اوجنه حق ایلمش چون فرقدان)
(نظم نعتی اول شهك حدکیدر زیور سنك ☼ کیم انك اوصافنه قادرمی طبع شاعران)
(خدمت دعواتی ایله اوشاهك روزوشب ☼ کیم سکا واجب اولان خدمت اوخدمتدر همان)
(تاکه روشن ایلیهمه آسمانی هرگیجه ☼ تا اوله هرکون منور مهر ایله کون ومکان)

☼ (امتدن حشرهدك یوز بیك صلوة ایله سلام) ☼
☼ (اول شهه هم آل واصحابنه اولسون ارمغان) ☼

نعت شریف

(قبولکه اعظم ابواب یارسول الله ☼ اولنجه اولدی قول اقطاب یارسول الله)
(ظلام کفری فروغ رسالتك گیدروب ☼ جهانی ایلدی مهتاب یارسول الله)

(قلملر اولسه درختان وصفکی تحریر ❋ نه ممکن ایایه کتاب یارسول‌الله)
(عطاش امتی سیراب فیض شوق ایتدك ❋ شفاعتك ایدوب اشراب یارسول‌الله)
(محبتك ایله بیدار هرکیجه انجم ❋ اولور فلك کوزی بیخواب یارسول‌الله)
(زلال لطفك ایدرسه نوله قیامتده ❋ زمین محشری سیراب یارسول‌الله)

❋ (شفاعت ایله مدد زبور کنهکاره) ❋
❋ (بجاه عزت اصحاب یارسول‌الله) ❋

نعت شریف

(ایدر فرمانکه عالم اطاعت یارسول‌الله ❋ که سنسین شاه اورنك رسالت یارسول‌الله)
(نبی اولدیغکه آدمدن اقدم اشتباه ایتمم ❋ حدیثك کیم اکا قیلمش دلالت یارسول‌الله)
(مرتب اولدی آلای نبوت دور اقدمده ❋ شرف بولمقله سنده خاتمیت یارسول‌الله)
(تعین بولدی کنه لاتعین ذات پاککدن ❋ اولوب وجهك مرایای هویت یارسول‌الله)
(ایدنجه جوهر ذاتك عرض ایجاد اشیایی ❋ هیولای حقایق بولدی صورت یارسول‌الله)
(معاد ومبدأ عالم سکا راجعدر البته ❋ معین ذاتك ایچون بدأ وغایت یارسول‌الله)
(اولوب لولاکه مظهر باعث تکوین عالمین ❋ سنکچون فعله کلدی خالقیت یارسول‌الله)

❋ (محب آل واصحاب کرامك جاکرك زبور) ❋
❋ (کرم قیل ایله محشرده شفاعت یارسول‌الله) ❋

نعت شریف

(کروه انبیایه شاه سنسین یارسول‌الله ❋ شهنشاه شفاعتجاه سنسین یارسول‌الله)
(عداد امتك انجمدن افزون اولور البت کیم ❋ رسالت اوجی اوزره ماه سنسین یارسول‌الله)
(درلطفکدن استمداد قیلسون امتك هردم ❋ مدد رس عالمه هرکاه سنسین یارسول‌الله)
(وصول منزل وحدتله امت افتخار ایتسون ❋ آچان توحید حقه راه سنسین یارسول‌الله)
(وقوفك اولین و آخرینی جمع ایدر بی‌شك ❋ دو عالم علمنه آکاه سنسین یارسول‌الله)
(اولور مژکان ارباب صفا جاروب درکاهك ❋ که نور چشم اهل‌الله سنسین یارسول‌الله)

❋ (دهان زبوره پیرایه ویر نعت شریفکله) ❋
❋ (جهانده زبورا فواه سنسین یارسول‌الله) ❋

نعت شریف

(ای شهریار ملك رسالت جهان سنك ❋ هم تختکاهك اولسه نوله آسمان سنك)
(ایتدك عروج سلم افلاکه برکیجه ❋ اولدی حرم سرایك اوشب لامکان سنك)
(روح الامینه روضهٔ پاکك پناهدر ❋ فراش درکهك اولهلی قدسیان سنك)
(سلطان‌الانبیا سکا اطلاق اولندی کیم ❋ فخر ایتدی مقدمك ایله پیغمبران سنك)
(داخل اولنجه شق قمر معجزاتکه ❋ مهتاب نورك اولدی جهان بیکمان سنك)
(جان بولمامشدی قالب آدم جناننده ❋ ویرمش ایدی رسالتك آفاقه جان سنك)

※ (بركستر اولدى طائر قدسى ركابكه ※ مانند سدره بابك ايدوب آشيان سنك) ※
※ (بولسون نجات يوز سورن اول خاكپايكه ※ بت شريفت اولمده دارالامن سنك) ※
※ (قوسيندر نشانه سهم سعادتك ※ اسراده نام پاكك اولوب پهلوان سنك) ※
※ (زيور كبى مبشر اولور ايسه وار يرى) ※
※ (لطفكله نعتخوانك اولان بندكان سنك) ※

نعت شريف

※ (سعادت ازلى سنده يارسول‌الله ※ شفاعتك املى بنده يارسول‌الله) ※
※ (مسخر اولدى سكا انس وجن ملكه فلك ※ مقربين سكادر بنده يارسول‌الله) ※
※ (هجوم عشقك ايله كريه ناك اولان امت ※ قيامت اولسه ايدر خنده يارسول‌الله) ※
※ (بولان حلاوت كلشكر فيوضاتك ※ باقارمى دهرده هيچ قنده يارسول‌الله) ※
※ (ره محبتكه سالكم بحمدالله ※ نه دمكه اوله بوجان تنده يارسول‌الله) ※
※ (براقم اولسه‌ده كردامنك ثرياده ※ ديمكه تنده اوبن قنده يارسول‌الله) ※
※ (عصات امت ايچنده بنى قيامتده ※ كرم قيل ايلمه شرمنده يارسول‌الله) ※
※ (بومصرع ايله ايدر زيور ادعا لطفك) ※
※ (شفاعتك املى بنده يارسول‌الله) ※

نعت شريف

(رسالت اوجنه شمس ضحاسين يارسول‌الله ※ دوكونه برق اورن نورخداسين يارسول‌الله)
(شب اسراده بزم قرب حقى ايلدك روشن ※ ملائك خيلنه شمع هداسين يارسول‌الله)
(ابوالارواح اولوب ذاتك نيلر مبتداسيدر ※ عناصر عالمده منتهاسين يارسول‌الله)
(نوله‌اولسه جماعت مسجد اقصاده قدسيلر ※ صفوف انبيايه مقتداسين يارسول‌الله)
(مقام قرب خاص ادن منى له مشرفسين ※ بوعزتله حبيب كبرياسين يارسول‌الله)
(ظلام كفرى امحا قيلدى الحق مقدم پاكك ※ فروغ شرعله نور دجاسين يارسول‌الله)
(بيلنمز مرتبهك عليالنى عندالهيده ※ مكين مسند فوق العلاسين يارسول‌الله)
(شفاعت استر البت خاكپايكدن قولك زيور ※ عنايت معدنى بحر سخاسين يارسول‌الله)
(زمين محشره فرمانفرماى شفاعتسين ※ جنان ملكنده‌ده صاحب لواسين يارسول‌الله)
※ (بيلور انس وملك لولاك ايله تشريف اجلالك) ※
※ (مدار خلقت ارض وسماسين يارسول‌الله) ※

تخميس نعت شريف عالى افندى (*)

※ (وجودك مطلع انوار حقدر يارسول‌الله ※ يوزك شمس ضحى وش بى‌شفقدر يارسول‌الله) ※
※ (صاچك والليل وصفندن سبقدر يارسول‌الله ※ جمالك لمعهٔ صبح فلقدر يارسول‌الله) ※
※ (ضيا سازمه شام غسقدر يارسول‌الله) ※
※ (رسولا پايهٔ اولاكله ذاتك مكرمدر ※ نبوتله ظهورك حضرت آدمدن اقدمدر) ※
※ (سنك نطق شريفك نص ما اوحى‌يه توأمدر ※ حبيبا ذات پاكك باعث ايجاد عالمدر) ※

(*) صدر اسبق عالى پاشا

☼ (وجودك مبتدای ماخلقدر یارسول‌الله) ☼
(اولوب معراجك برهانی سبحان‌الذی اسری ☼ ویرر دیباجهٔ نعتكده صحت سورهٔ طه)
(لدن علمن ایدرسندن تعلم حضر ایله موسی ☼ علوم ذاتكه نسبت فنون نسخهٔ اشیا)
☼ (كتاب معرفتدن برور قدر یارسول‌الله) ☼
(عجب منظومهٔ حالم كنهله مستزاد اولدی ☼ ثوابم صفر زائد قالدی عصیان بی عداد اولدی)
(بیاض صفحهٔ اندیشه تسوید فساد اولدی ☼ سراسر معصیتله دفترم نقش سواد اولدی)
☼ (خط بطلان چكلسه مستحقدر یارسول‌الله) ☼
(سرمده مولرم كویا زبان پركلام اولسون ☼ بكا انس وملك یاردمده صاحب اهتمام اولسون)
(نه قابل وصف ذاتك جوهر وفق مرام اولسون ☼ نه ممكن نعت پاكك قابل تعریف تام اولسون)
☼ (سنك وصافك انجق ذات حقدر یارسول‌الله) ☼
(كرم قیل زیور بدكاره دوچار ندامتدر ☼ اكر بویله قالورسه حالی محشرده رذالتدر)
(سنك طبع شریفك محض رحمتدن عبارتدر ☼ قولكدر عالیٔ بیچاره محتاج عنایتدر)
(شفاعت ایله احسانه احقدر یارسول‌الله)

تخمیس نعت شریف عارف افندی

☼ (شود خاك درت نور نكاهم یارسول‌الله ☼ بود شرع منیرت شمع راهم یارسول‌الله) ☼
☼ (بدل انوار عشق تست ماهم یارسول‌الله ☼ سیهكاری نمیباشد كناهم یارسول‌الله) ☼
☼ (شو دكر سایهٔ زلفت پناهم یارسول‌الله) ☼
☼ (اكر یابد تذور دل زشوقت قوت پرواز ☼ رسداز لامكان بال پرمرا قوت پرواز) ☼
☼ (نماید چون هما براوج كردون همت پرواز ☼ هوای تودهد كر مرغ جانرا رخصت پرواز) ☼
☼ (فضای قدس باشد جلوه‌كاهم یارسول‌الله) ☼
☼ (برای تو برونداز جنان حوا وآدمرا ☼ فدایت میكنم صد ملكت اسكندرو جمرا) ☼
☼ (نمیدارم بكار دنیوی از لطف توغمرا ☼ بعشق تو برون كردم زدل قید دو عالمرا) ☼
☼ (رضا جوی توام چیزی نخواهم یارسول‌الله) ☼
(زقید ما ملك وارستم ازشوق تومن هركاه ☼ نباشد جزز تحصیل فنادر تومرا دلخواه)
(نكرده دوراز شوق تودلرا یكزمان‌الله ☼ تهی دستم بجز مهر تواز حسن عمل بالله)
☼ (درین دعوی خدا باشد كواهم یارسول‌الله) ☼
(مدد كاری طلب زیور بهنكام سحر برخیز ☼ بنز دحق مثوبات تومیباشد همه ناچیز)
(شفاعتخواهم از تو ای شهنشاه مكارم ریز ☼ عنایت كرنباشد وای برمن روز رستاخیز)
(چو عارف بیكسم زارم تباهم یارسول‌الله)

تخمیس معراجیهٔ نظیم رحمه‌الله

☼ (لیلة‌المعراج نامیله ملقبدر بوشب ☼ دعوت وصل خدایه وقت انسبدر بوشب) ☼
☼ (آیت اسراده سر قدرت ربدر بوشب ☼ فخر عالم محرم راز اولدیغی شبدر بوشب) ☼

* (كائنات انوار رحمتله لبالبدر يوشب) *

* (دفتر عصيان ملت اول شفيع مجرمك * رقعهٔ اهل ملامت اول شفيع مجرمك) *
* (حجت فعل قباحت اول شفيع مجرمك * نامهٔ اعمال امت اول شفيع مجرمك) *

* (زيور امضاى عفويله مذهبدر يوشب) *

(قاب قوسين منزلى تشريفنه رخصت اولوب * بيت اوادنى ضيافتخانهٔ نعمت اولوب)
(لى مع الله قصرى عزتكاه پرزينت اولوب * خوان ديداره اومحبوب خدا دعوت اولوب)

* (بزم قرب اسباب وصلتله مرتبدر يوشب) *

* (محرم اسرار ما اوحى جناب مصطفى * عرش اعظم اوزره اولدى باى انداز علا) *
* (اى شفاعتخواه اولان امت بشارت الصلا * مژده‌لر اى مغفرتجويان ، حبيب كبريا) *

* (مجلس خاص آلهيده مخاطبدر يوشب) *

* (مقدمندن قدسيان قيلسه سزادر اهتزاز * قيلدى انوار حقيقت سلب ديجور مجاز) *
* (قرب حقده ذات پاك مصطفادر جلوه‌ساز * مستجاب اولسه روادر دعوت اهل نياز) *

* (كيم زمين و آسمان پرصيت يادبدر يوشب) *

* (روشن نورعلى نور اولدى كونك هر برى * طوروش قيلسه سزا دهرى تجلى مظهرى) *
* (سرولر باغ جهانك اولدى شمع انورى * هر منارك شعلهٔ قنديل راحتكسترى) *

* (شوقبخش خاطر هرتنك مشربدر يوشب) *

* (بوكيجه نور سيهله پرجهان اولسه نوله * رنك سوداى دل افلاكيان اولسه نوله) *
* (همسواد خط روى قدسيان اولسه نوله * وسمهٔ ابروى حوراى جنان اولسه نوله) *

* (سرمهٔ چشم سروشان مقربدر يوشب) *

* (عزتن حرمتشناسان تجلى فهم ايدر * حسنى آينه داران تجلى فهم ايدر) *
* (سرينى رمز آشنايان تجلى فهم ايدر * قدرينى شب زنده داران تجلى فهم ايدر) *

* (طالب ديدار اولان بيداره مطلبدر يوشب) *

* (اول رسول اكرمك تعظيمله رب كريم * قيلدى آمالى حصولنده عجب لطف عظيم) *
* (زيور ارتق اولمسون يأس مرام ايله اليم * وقيدر معراج اميده عروج ايله نظيم) *

* واصل مقصود اولور هركس مجربدر يوشب) *

معراجيهٔ فخر كائنات عليه افضل الصلوات والتسليمات

(الصلوة اى مه ذى نور سپهر اسرى * نور ذاتكله صباح اولدى شب قرب خدا)
(اويله شبدركيم اولور نور سوادكه طور * كوردى اول نور ايله انوار تجلى موسى)
(وادئ قدسه قدومك اوليجق نور افشان * رشك ايدر اولدى اوشب مسجد اقصايه سما)
(شق صدر اولدى اوشب شق قر وش ظاهر * نور معراجك ايله طولدى حريم دوسرا)
(اويله شب كيم چكيجك نظمه عطارد نعتك * اولدى مسوده‌سى مجموعه طراز شعرا)
(اويله شبدركه سوادندن انك وسمه چكوب * زهره اول زينت ايله عرض جمال ايتسه سزا)
(اويله شب كيم فلكك مهر منيرندن ايدر * طوب عنبر كبي اهداى شمامه عيسى)

(اولدی قاره خراسان سیفی اوشب شکل هلال ※ قیلدی بهرام اوصمصامله قهر اعـدا)
(قاضیٔ چرخ اوشب ایلدی تسوید نسخ ※ شرعکه یازدی حجج حکمکی قیلدی امضا)
(اویله شبدرکه سیه چهره‌لی کیوان فلك ※ چون طواشی حرم درکهك ایتمش مأوا)
(اول کیجه قیلدی یدی تودهٔ مسك افلاکی ※ نکهت خاك قدومك اولیجق عنبر سـا)
(چرخ ثامنده تماشای بروج ایلر ایکن ※ پایکه اون ایکی کز اولدی ملائك روسا)
(ایلدی برج حمل برقوزی بریان اوشب ※ سـفرهٔ خوان کراماتکه عرش واهدا)
(ثور کردونکه کردونه کش اجـلالك ※ اولیجق عالم انوارده اولـدی پویا)
(جوز هندو کبی خورابی اوشب ایلدیلر ※ مزج انوار ایله معجـون مفرح اعلی)
(بحر نورك کوریجك ساحان اولشب سرطان ※ سن مهك خانه‌ســی دربانلغن ایلر اجرا)
(بیشـهٔ نورده کلدکده سـکا شیر فلك ※ ابن عمك اســداللهه اولندی اسـرا)
(سنبله خرمن احســانکه برخوشه دکل ※ ایده‌مز لطفکك انبـارینی انجم امـلا)
(درهم جودکی وزن ایده‌لی میزان فلك ※ کلدی دنك اکا نسبت ایله ارض وسما)
(دشـمن امتکه نیش سـتم اورمغیچون ※ آلدی دستور اوشب عقرب کردون یما)
(قوس چرخی آلیجق سهم سعاده‌یله اله ※ قاب قوسـین ایدر منزل قربك ایمـا)
(اول کیجه صحن چمنزار عنـایاتکدن ※ سبزه خوار نعم اولدقده جدی بولدی صفا)
(دلو کردون اوشب مقدمکه صو دوکدی ※ چه زمزمدن ایدوب اهل سمایی اسـقا)
(فیض احسانکی کوردکده کونش کبی سنك ※ بحر نور ایچره شناورلکی حوت ایتدی رجا)
(اطلس چرخ دوشندی قدم پاکك ایچون ※ پایهٔ مرتبه‌کی ایلدی مولی اعـلا)
(بعده اول کیجه رفرف کلیجك مقدمکه ※ ایلدك دولت ایله عزم حرمگاه خـدا)
(ادن منی ایله تشریف خدا قیلدی ظهور ※ لی مع‌الله مقـامنده سزا قیلسـه‌ك جا)
(ایده‌مز وصفنی اول قربکه معنـانك ※ حیرت محضله عقل اولدی رهین افنـا)
(زیور اولمز سخنك بونده یری اولشاهه ※ قیل صلوة ایله سلام عرضنی سن صبح ومسا)

✣ (اول شب ایچره کورینان انجم افلاك قدر) ✣
✣ (هرشب اولسون اوشهنشاهه صلوة اوفی) ✣

بو نعت شریفك مطاعی رؤیاده نظم ایدلمش اولمغله تبرکاً ذیل اولنمشدر

(شهنشاه جهانبان ورسالت شان وذیعنوان ※ محمـدر محمـدر محمـدر محمـدر)
(بونظمی سویلدم رؤیاده بن عالمده ساطان ※ محمـدر محمـدر محمـدر محمـدر)
(زهی شاهنشه اورنك رحمت زیب ارسلناك ※ علو قدر معراجیله فخر ایتمکده‌در افلاك)
(اولان تشریف ذات پاك حقله مظهر لولاك ※ محمـدر محمـدر محمـدر محمـدر)
(فروغ معجزاته اولدی وانشق القمر آیت ※ خوارقده بورتبه‌کاری ویردی عالمه حیرت)
(صالا انس وملك بیتنده‌یردن کوکده‌ك شهرت ※ محمـدر محمـدر محمـدر محمـدر)
(مبارك پرمغندن ایلین آب حیات اجرا ※ زلال همتیله ذات توحیدی ایدن احیـا)
(نظام دین ایچون کوکده مسیحی ایتدیرن ابقا ※ محمـدر محمـدر محمـدر محمـدر)

(شهنشاه رسالت جاه عز خاتمیته ❋ نبوت ملکنك سلطانی الحق اولیته)
(جنود لم تروها حاکمی اقبال ونصرته ❋ محمددر محمددر محمددر محمددر)
(چهار یاری بوبکروعمر عثمان علی هرکاه ❋ خدانك درت کتابی وصفنی ایراد ایدر بالله)
(خلیل‌الله حبیب‌الله نبی‌الله رسول‌الله ❋ محمددر محمددر محمددر محمددر)
(ایدن رقصان وسایر کوه وصحرا الرده اشجاری ❋ ویرن غرس یمین معجزاته درلو اثماری)
(ایدن کوینده نطق پاکله دستنده احجاری ❋ محمددر محمددر محمددر محمددر)
(مکحل کحل مازاغ البصردن چشم بیناسی ❋ مزین صبغة واللیل ایله کیسوی زیباسی)
(بولان فرء نص ماوحی ایله هر نطق بالاسی ❋ محمددر محمددر محمددر محمددر)
(خطیب منبر دعوت امام جامع رحمت ❋ مدار عالم کثرت امیر کشور وحدت)
(معین امت وملت امین مخزن قربت ❋ محمددر محمددر محمددر محمددر)
(شراب اطهر علم لدنیء دلی ساغر ❋ کلامی صبح صادق آفتابنه زهی خاور)
(وجود پاکی حوض کوثر اوزره ساقیء محشر ❋ محمددر محمددر محمددر محمددر)
(صلوة ایله سلام ایتمك سکا واجب اولور زیور ❋ جناب حق ملائك اهل ایمان ایتمه‌ده یکسر)
❋ (شفاعت ایلمکده محشر ایچره جمله یه سرور) ❋
❋ (محمددر محمددر محمددر محمددر) ❋

قطعات

(ایا مهر صباح والضحی ماه شب لولاك ❋ فدای نورخاکپایك اولسون انجم وافلاك)
(کدای درکهکدر زیور بیچاره یه رحم ایت ❋ که سنسین شاه اورنك مکارم زیب ارسلنك)

قطعه

(حضرت صدیق یار غار فخر انبیاست ❋ فیض اجلال عمر فاروق دین مصطفاست)
(کشت ذوالنورین عثمان جامع قرآن حق ❋ شیر یزدان حیدر صفدر علی مرتضاست)

قطعه

❋ (یارغار رسولدر صدیق ❋ اولدی هر حالده رسوله رفیق) ❋
❋ (اذهما آیتی ایدنجه نزول ❋ قیلدی توفیقی انك تحقیق) ❋

قطعه

(فاروق دین وحامیء اسلامدر عمر ❋ فتح و ظفرده رافع اعلامدر عمر)
(امر خلافته نه کوزل ویردی زیب و فر ❋ عدل وصواب ایچره نکو نامدر عمر)

قطعه

(مهر ومه فلك لطف و وفا ذوالنورین ❋ اولدی نور وفر ایمان وحیا ذوالنورین)
(زوجی اولدقده ایکی دختر پاك نبوی ❋ بولدی صهریته شوق وضیا ذوالنورین)

قطعه

(ای شهنشاه سریر لافتی الا علی ❋ یعنی ذوالقرنین ملك جنت اعلی علی)
(خاکپایکدن علو منزلت استر قولك ❋ جود واحسان کانی شاه اسخیاسین یا علی)

قطعه

(يارب بجاه پرتو آل عبا جلى ※ مهر عنايتك قولكه ايله منجلى)

(دنيايه معجزات وكرامته فروبرن ※ الحق نبى محمدوبى شك ولى على)

قطعه

(نور عينين رسول الثقلين ※ نجم سعدين سپهر كونين)

(جان و جانانيدر اهل اللهك ※ ايكى عالمده جناب حسنين)

قطعه

(شكل آدم كبى توحيد تعين قيلسه ※ پنج حس اولديغى ظاهردر اكا آل عبا)

(يعنى اول بش كبرك ايكيسى اولدى حسنين ※ او چيدر فخر جهان ايله على و زهرا)

شمنى اردوسنده بولنديغم اثناده اردوى مذكوره تشريفلرى

رؤياده مشاهده اولنمغله لاجل الاستمداد سويلنيلان

ناد حضرت على كرم الله وجهه ورضى الله عنه در

(سنسين آمان شير خدا ياعلى مدد ※ اور پنجه كى بدفع بلا ياعلى مدد)

(ايله حواله خصمزه ذوالفقاريكى ※ قيل سيف حقله دفع بلا ياعلى مدد)

(بخش ايت زياده لك بزه حق اليقيندن ※ لطف ايدوب ايله كشف غطا ياعلى مدد)

(ظلمت سراى دهرى اعانه كه روشن ايت ※ نوركله ايله سلب دجا ياعلى مدد)

(لبس قباده ايله دلى تارك سوا ※ سنسين عزيز آل عبا ياعلى مدد)

(ايكى جهان فخرينه صهر •• اولوب ※ سنسين امير هر دو سرا ياعلى مدد)

(ذات شريفك اولمده برنص هل آتى ※ مقبول بارگاه خدا ياعلى مدد)

(بوعبدى محرم ايله سلونى رموزينه ※ فخر اكا برالعلما ياعلى مدد)

(پامال دشمن ايلمه بيچاره زيورى)

(سنسين آمان شيرخدا ياعلى مدد)

مدحيهٔ جناب پير دستكير قدس سره

(شه جهان ولايت جناب منلادر ※ مكين تخت كرامت جناب منلادر)

(درنده كشف اولنوركنت كنزاً اسرارى ※ طلسم كنج حقيقت جناب منلادر)

(علو ذاتنه ايتمكده قدسيان تعظيم ※ رفيع قدر ومكانت جناب منلادر)

(صداى ناى وقدومى اوله لى ولوله ساز ※ مليك دولت شهرت جناب منلادر)

(كمين جوهر لطفى جهان كشالقدر ※ كنوز بخش عنايت جناب منلادر)

(جهانده بحر حقايق كه مثنويسيدر ※ نظيم لؤلؤ حكمت جناب منلادر)

(حسبده حضرت صديقه منتهى نسبى ※ ولى صاحب اصالت جناب منلادر)

(اوله لى سكهٔ ذيشانى عشق تمغاسى ※ عيار نقد محبت جناب منلادر)

(كداى دركهى شاه جهان استغنا ※ نظام ملك قناعت جناب منلادر)

✵ (سایه قبهٔ خضراسی رشـك فرمادر ✵ مقـیم تربت جنت جنـاب منلادر) ✵
✵ (طریقی اوزره وزاندر هوای عشق خدا ✵ نسیم صبح هدایت جنـاب منلادر) ✵
✵ (سماعی شوقنه ایتمکده قدسیان دوران ✵ سـپهر عالم قربت جنـاب منلادر) ✵
✵ (ایکیلکی کیدرر متویسی سالکدن ✵ کتاب اعظم وحدت جنـاب منلادر) ✵
✵ (بوملك رومه روان فیض روح پاکندن ✵ حیات بخش سـعات جنـاب منلادر) ✵
✵ (مقـام پر برکات اولدی مطبخ نعمی ✵ خلیل خوان غنیمت جنـاب منلادر) ✵
✵ (بهار فیض آچان سنبلیله کلشنیدر ✵ کل ریاض طریقت جنـاب منلادر) ✵

(غبار درکهن ایت کحل چشم جان زیور)
(نکه نشـار حمایت جنـاب منلادر)

مدحیهٔ جناب شیخ اکبر قدس سره

✵ (شیخ اکبرکه شهنشـاه حقایق علم است ✵ ذوالمناشیر فتوحات وفصوص الحکم است) ✵
✵ (ذات اوفخر عرب نطق اوبرهان عجم ✵ ازلدنی دل اومظـهر لوح وقلم است) ✵
✵ (از فیوضات علومش همه عالم سیراب ✵ از بهار سخنش باغ معارف ارم است) ✵
✵ (مشرب اوست زمیخانهٔ وحدت پرجوش ✵ نشئهٔ معرفتش حالت بی کیف وکم است) ✵
✵ (روضهٔ نور محمدکه حریم دل اوسـت ✵ اولیا کفت باین وصف اوشیخ الحرم است) ✵
✵ (شد زهمنامیٔ سلطان رسل محی الدین ✵ چون مسیحا اثر خامهٔ اوزنده دم است) ✵
✵ (دوستانش زمکافات بشـوق وطربند ✵ دشمنانش زمجازات کرفتار غم است) ✵
✵ (عارفان تابع اوکشت دران عالم جان ✵ شاه عرفانکه آن ذات کریم الشیم است) ✵
✵ (بچهٔ همت او صید معـانی بکـند ✵ که درین وادیٔ تحقیق اوشیر اژم است) ✵

(ذوق وحدت طلبدازدر لطفش زیور)
(شیخ اکبرکه شهنشاه حقایق علم است)

تشطیر مسدس لجناب شیخ غالب المولوی

غالب (وجود اقلیمنی یغمایه ویردی جند شیطانی ✵ خراب اولدی بتون دل کشورینت شمدی هر یانی) زیور
ز (اولوب اندیشه سالار معاصی بولدی طغیانی ✵ کورندی هر طرفدن لشکر بی حد و پایانی) غا
غا (بریکدی فوج فوج آمینه چیقدی اشك طفلانی ✵ آقاردی موج موج صحرایه کویا سیل طوفانی) ز
ز (بریکوب بر یره ایلرلر استمداد روحانی ✵ آمـان الاماندر هر برینك آه وافغـانی) غا
غا (کیروب ضبط ایدیبور اماره یکسر کشورجانی ✵ بودرد ابتلادن قالمدی جانك ده درمـانی) ز
ز (جنود معنویله نصـرتك ظاهردر آوانی ✵ کلاه سیفیٔ امداد غیبك کلدی دورانی) غا

غا (یتش ای سیف مسلول کرامت شیر یزدانی)
غا (ارنلر پیشواسی حضرت سلطان دیوانی)

غا (نیـام باطنیدن ذوالفقارك آشـکار ایله ✵ ایدوب سل سیوف معنوی قهر شرار ایله) ز
ز (ظلام قسـوتی رفع ایله نورك پایدار ایله ✵ طوغوب خورشیدوش دیجور کفری تارمار ایله) غا
غا (ینه حیدرلکك اثبات ایدوب برکارزار ایله ✵ غزای اکبر ایله فتح ونصری بیشمار ایله) ز

ز (جنود غیبله امداد ایدوب دفع غبار ایله ❋ بوزولمش چاره‌سز عسکرلره لطفك حصار ایله) غا
غا (بزی پر زخم ایدن نفس خبیثی زخمدار ایله ❋ کرم‌قیل اویله دشمندن بزمچون اخذثار ایله) ز
ز (کرامت کوستر امداد ایت بوزاری کامکار ایله ❋ عنایت وقتیدر بر تسلیت همت نثار ایله) غا
غا ❋ (یتش ای سیف‌مسلول کرامت شیر یزدانی) ❋
غا ❋ (ارنلر پیشواسی حضرت سلطان دیوانی) ❋

غا (جلال‌الدین رومك عینیسك بالله کندیسك ❋ کرامت شهرینك برضابط صاحب کندیسك) ز
ز (بوزور جذبله اقطابك البت کوه کندیسك ❋ کروه اولیانك پادشاهی بر افندیسك) غا
غا (حقیقت باغنك آزاده سروسر باندیسك ❋ معارف لذتینك اصلی اولان شهد وقندیسك) ز
ز (کمال عشقی اظهار ایلین غوث خجندیسك ❋ طریق مولوینك ناصر مهدی پسندیسك) غا
غا (اودر اصحابنك بر قهرمان دیو بندیسك ❋ کسن کس ویرجوابی کیم عدونك قیدوبندیسك) ز
ز (سکا زیور ، ایدر امداد عبد مستمندیسك ❋ بو یتی اوقو غالب رحم ایدرسن دردمندیسك) غا
غا ❋ (یتش ای سیف‌مسلول کرامت شیر یزدانی) ❋
غا ❋ (ارنلر پیشواسی حضرت سلطان دیوانی) ❋

قطعات

❋ (خنکار ولایتسین یا حضرت مولانا ❋ سلطان کرامتسین یا حضرت مولانا) ❋
❋ (زیور قولکی ایتمه باب کرمکدن دور ❋ سن شاه عنایتسین یا حضرت مولانا) ❋

قطعه

* (یاحضرت منلا سکا زیور بنده * رد ایتمه انی لطفله قیل شرمنده) *
* (برشیمی سکا ایکی جهانی ویرمك * جود علی احسان محمد سنده) *

قطعه

* (ای نور چشم اهل وفا مولانا * منظور اعین کرما مولانا) *
* (زرکوب وشمس دین ایچون اولسون امان * احسانلر ایله زیوره یا مولانا) *

قطعه

(کرامت ملکنك سنسین شهنشاه جهانبانی * ولایت کشورینك هم زهی خاقان ذیشانی)
(امان سن غوث اعظم قطب افخمسین قولك زیور * دیلر احسان مدد یاحضرت سلطان دیوانی)

قطعه

(آچان سوزلر حقایقدن جناب شیخ اکبردر * بولان درلر دقایقدن جناب شیخ اکبردر)
(شب کثرتله شمع وحدتی روشن ایدر ایما * منور صبح صادقدن جناب شیخ اکبردر)

قطعه

(ای مرکز دوائر اقطاب اولیا * پرکار عالمه سنی حق ایلمش مدیر)
(دونسون مرادم اوزره فلك لطف ایدوب بکا * قیل محور مرامی حصول اوزره جایکیر)

قطعه

(بوستان حضرت خنکار اکبردر بوذات * دائما فیض تجرده چوسرو آزاده‌در)
(استین عالمده زیور میر و پاشا اولمنی * ایلسون کلسون زیارت قبر آغازاده‌در)

قطعه

(حضرت مرکز افندی‌که اودر قطب جهان * قیلدی بودائره‌یی مرقد پاکی پرنور)
(مستجاب اولمه‌ده‌در بونده دعالر زیور * قیل زیارت ایده تا مطلب دلخواه ظهور)

قطعه

(سنبلستان تجلیدر بوزیبا دائره * ایشته‌موسی مرکز اول قطب کرامت بونده‌در)
(دائراً مادار قبرین سیر ایدرلر قدسیان * زیور اول ذات مقدس ذی سعادت بونده‌در)

قطعه

(سنبل باغ حقایق یوسف مصر علوم * حضرت سنبل افندی‌کیم اودر پیر طریق)
(زیور البت نکهت ازهار معنی شم ایدر * مرقد پاکن زیارت قیلسه برمرد حقیق)

قطعه

(سری عبدی دده در محرم راز لاهوت * محیٔ جان تجرددر اوروح قدسی)
(مولویلر اکر ایلرسه زیارت قبرین * زیور البته بولور دلده فتوح قدسی)

قطعه

* (یکی قپوده‌کی درکاه مولویده یاتان * کمال احمد وفیض بدید منلادر) *
* آچلدی بونده نوین درکه کرم زیور * بو خانقاه‌که باب جدید منلادر) *

قطعه

(بوذات ذوالمعارف مثنوئ معنوی شرحن ❊ ایدنجه اولدی رومه منتشر اسرار مولانا)
(مقدس تربهٔ علیاسنی زیور زیارت قیل ❊ که بونده شمس‌وش اولدی‌عیان‌انوار مولانا)

قطعه

❊ (اولدم سلسله جنبان در مولانا ❊ ایدهلم فیض جنونی دده‌یی استحصال) ❊
❊ (مرقد پاکی اولندقده زیارت زیور ❊ عقل کلدن کلور البت دل عشاقه کمال) ❊

امام علی کرم‌الله وجهه ورضی‌الله عنه افندمز حضرتلرینك مشهد

انورلرینه ذات خلافت آیات جناب ملوکانه‌نك تبرکاً ارسال

بیوردقلری برجفت آلتون شمعدانك برینه یازیلان قطعه‌در

(شاه مردان شیر یزداندر علی‌المرتضی ❊ جودینك وصفنده نازل‌اولدی نص‌هل‌اتی)
(سن‌بکا موسایه‌هارون‌کیبسین دیدی رسول ❊ شان اجلالی بوتوصیف اوزره بولدی اعتلا)
(قیلدی اهدا شاه دوران احتراماً مشهده ❊ سیم ایله زردن مزین شمعدان پربها)
(شعله‌ساز اولدقجه زیور مشهد ایچره‌شمعلر ❊ نورفیض مرتضادن اولسون اول شه روشنا)

شمعدان مذکورك دیکرینه یازیلان قطعه‌در

(ای شهنشاه سریر آرای ملك لافتی ❊ مشهدقدسی‌رواقك رشك عدن‌اولسه روا)
(برحدیثده محقق کنت من مولاه ایله ❊ ساکه بخش ایتدی وصایت اول رسول‌کبریا)
(مشهد پاککه تعظیم ایتدی خان عبدالمجید ❊ سیم وزرلی شمعدان عرضنه قیلدی اعتنا)
(والدی محمودخانه‌قیل شفاعت‌لطف ایدوب ❊ ایله زیور قولکی شاهد اکا روز جزا)

کربلاده مدفن‌آرای فرادیس جنان اولان سیدالشهدا امام حسین

رضی‌الله عنه افندمز حضرتلرینك مشهد انورلرینه کذلك جانب

خلافت‌جوانب حضرت شاهانه‌دن تقدیم بیوریلان برجفت

آلتون شمعدانك برینه تحریر اولنان قطعه‌در

(نور شمع بزم آغوش جناب مصطفی ❊ حضرت سلطان حسین ابن علی‌المرتضی)
(کربلاده مشهدپاکی مطاف قدسیان ❊ طاق باب تربهٔ علیاسی عرش اولسه بجا)
(سیم‌وزرلی شمعدان‌عرض‌ایتدی قبرپاکنه ❊ حرمةً عبدالمجید خان مکارم انتما)
(مشهد ایچره برقرار اولدقجه زیور شمعدان ❊ اوله اول خاقان عصرك یاوری آل عبا)

شمعدان مذکورك دیکرینه یازیلان قطعه‌در

(چراغ برضیای خاندان احمد مختار ❊ حسین کربلا شاه شهیدان مفخر اسلام)
(دفین‌اولمش‌بوکنج مشهده اول‌کوهرقدسی ❊ ملائك مشتریدر احترامه هرصباح وشام)
(مزین سیم وزردن شمعدانك مشهد پاکه ❊ شهنشاه جهانبان ایلدی تقدیمنه اقدام)
(فروزان اوله هرشب آسمانده شمع مه‌زیور ❊ فروغ شمع اقبالی اوشاهك بولمسون انجام)

خارج بغدادده دفین خاك عطرناك اولان ائمهٔ اثنی عشردن امام
موسی الكاظم رضی الله عنه حضرتلرینك تربهٔ مقدسه‌لرینه تبرك
حضرت شاهانه اولمق اوزره ارسال بیوریلان برچفت سیم
شمعدانك برینه تحریر اولنان قطعه‌در

(كنز پرنور امامان دوازده كهرك ✻ ذی قیم جوهریدر حضرت موسی الكاظم)
(مشهد انوریدر طور تجلی پرور ✻ دیمك اطرافنه وادیٔ مقدس لازم)
(حضرت شاه جهانبان زمان تعظیماً ✻ شمعدان قویدی كمشدن اوله انده قائم)
(روشن اولدقجه قنادیل ایله زیور بومقام ✻ شاه دوران اوله دیجور خطردن سالم)

شمعدان مذكورك دیكرینه یازیلان قطعه‌در

(موسای كاظمدر كل رعنای باغ خاندان ✻ مانند بلبل مدحتن آهنك ایدرلر قدسیان)
(اولسه سزادر قبهٔ علیا مزاری طور نور ✻ فیض تجلی بی عیان ایتمكده اول قدسی مكان)
(عبدالمجید خان ابن خان محمود تكریماً بودم ✻ قیلدی تبرك مشهد پاكه كمشدن شمعدان)
(هرشب منوراوله تاچرخ اوزره زیور شمع ماه ✻ روشندل اولسون نصرله شاه جهانبان هرزمان)

كربلاده داخل سورده حضرت امام حسین رضی الله عنه افندمزك
لاب برادرلری حضرت عباس رضی الله عنهك تربهٔ شریفه‌لرینه
تبرك جناب ملكداری اولمق اوزره ارسال بیوریلان
برچفت سیم شمعدانك برینه یازیلان قطعه‌در

(حسین كربلانك دادریدر حضرت عباس ✻ مزیندر معلا مشهدی نور كرامتله)
(شهنشاه جهان عبدالمجید خان ابن محمود خان ✻ كمشدن شمعدانی ایلدی تقدیم حرمتله)
(ضیالندقجه بونده شمعلر زیور اوشاهنشاه ✻ فروغ اندازشوكت اوله دهره فوز ونصرتله)

شمعدان مذكورك دیكرینه یازیلان قطعه‌در

(برادردر لاب شاه حسینه حضرت عباس ✻ برابر كلدی بونده ایلدی جام شهادت نوش)
(منور مشهدینه شمعدان سیم كوندردی ✻ شه دوران لباس عرض اخلاصی ایدوب بردوش)
(اویاندقجه بومشهدده چراغان هركیجه زیور ✻ ایده شاه جهانبان دشمن نار حسد بیهوش)

خارج بغدادده دفین خاك عطرناك اولان سرمذهبمز امام اعظم
ابوحنیفه حضرتلرینك تربهٔ پاكیزه‌لرینه طرف اشرف حضرت
تاجداریدن اهدا واسرا بیوریلان برچفت سیم شمعدانك
برینه یازیلان قطعه‌در

(سراج دین وملتدر امام اعظم وافخم ✻ فروغ اجتهادی قیلدی شرع انوری مبرور)

والده سلطان حضرتلرینه سؤال خاطر تشکری ایچون مشارالیهك
عرضحالنه یازیلان قطعه‌در

※ (قرهٔ عین کریمانهٔ اولان شاه زمان ※ اویله خاقاندرکه مثلن کورمدی چشم جهان) ※
※ (جد پاکم حضرت منلای رومك همتی ※ یاور اولسون اول شهنشاه جهانه هر زمان) ※

قصائد درستایش جناب پادشاه عالم پناه طال عمره وبقاه

(ای شهنشاه جهان کون و مکان طوردقجه طور ※ حشره‌دك دهر ایچره نوع انس وجان طوردقجه طور)
(روشـن اولدی نور ذاتکله صباح سلطنت ※ مهر عالمتـاب تابر آسمان طوردقجه طور)
(نو نهال باغ شـوکتسین ایا شـاه جهان ※ کلشن عالمده تا سر و چمان طوردقجه طور)
(اوج عدلی مسکن ایله ای ملکخو پادشـاه ※ تاکه فوق عرشده کر و بیان طوردقجه طور)
(اولمسون آخر خلافـتدن زمان شوکـتك ※ روضـه‌ده پیغمبر آخر زمان طوردقجه طور)
(محـور چرخ ولایتسـین کرامتلرله سن ※ دورهٔ آدمده اقطاب جهـان طوردقجه طور)
(روح ویرسون ربع مسکونه حیات شوکتك ※ چرخ چارمده مسیحا بر مکان طوردقجه طور)
(نیرین اولسون سـپهر عهدکه فوز و ظفر ※ کوکده مانند ثوابت فرقدان طوردقجه طور)
(مقـدمکله تازه جان کلدکجه جسـم عالمه ※ شوکت و اجلالله هر تنده جان طوردقجه طور)
(بر و بحری قـیل مزین جوهر فتحك ایله ※ دهره زیب وفر ویروب دریا وکان طوردقجه طور)
(وقت آسـایش زمان شـوکتکدر شبهه‌سز ※ پادشـاهم اشبو دنیـاده زمان طوردقجه طور)
(اهل ایمان مفخری سنسین ایا سلطان دین ※ عالم ایچره ملت اسـلامیان طوردقجه طور)
(اوجکاه شـوکتی جای ایت هماروش مدام ※ تاکه مرغان شجرده آشیان طوردقجه طور)
(وصفکه نسبتله بر دیبـاجه تاریخ سـلف ※ دهرده شهنامه آدلو داستـان طوردقجه طور)
(آسـتانك حق شهان عالمه قیلسون پنـاه ※ درکهکده تا بمحشر بنـدکان طوردقجه طور)
(نشوهٔ ذاتکله ظاهر نو بهـار معـدلت ※ فیض ربانیـله بو باغ جهـان طوردقجه طور)
(همتك البت ویرر باق حسن صورت عالمه ※ احسن تقویمه مظـهر دلبران طوردقجه طور)
(عدلکی کوردکجه مهدی ظن ایدر دنیا سنی ※ سـینهٔ عالمده بو راز نهـان طوردقجه طور)

※ (بو قصیده‌م اول شهنشـاهه دعادر زیورا) ※
※ (سایه‌سنده سن ده نظم شاعران طوردقجه طور) ※

قصیدهٔ عیدیه

(صباح‌العید کوردم آفـتاب عالم آرایی ※ کیتمش آسـمانی رنکدن نوثوب رعـنایی)
(شفقدن فس ، سواد شامدن پوسکل یاپوب کیمش ※ او فس اوزره عـلامت ایلـیوب نجم ثریایی)
(نجوم کهکشانی سـیفنه صرمه شـرید ایتمش ※ مجوهر سیف ایدوب طاقمش هلال چرخ بالایی)
(قماش اطلس کـردونی تقدیم ایلیوب اقدم ※ دیمش فرش ایلسـونلر پای خاقانه بوکالایی)
(کروه بندکان حاضر اولوب باب سـعادتده ※ شهنشاه جهـان تشریف ایدنجه تخت والایی)
(کینمش کلدی کوردم مهر کردون خاکه یوز سوردی ※ قدوم پادشـاهه قیلدی اول دم عرض روسایی)
(نه والا پادشه کیم پادشاهان کورسه رشك ایلر ※ برای عـید ترتیب ایتـدیکی دیوان والایی)

[illegible]

٨٥٦١

[illegible]

(شهپوقدر کیم بتون ملت اولور عسکرسکا ❊ لطفکك آثاری اولدقجه نمایان آن بآن)
(وقت آسایشده بویله عسکره لطف ایلمك ❊ بی جدل دنیایی تسخیر ایلمکدر بیکمان)
(مقدمکله بوله‌لی زینت سریر سلطنت ❊ ایلدك تنظیم ملك وعسکره بذل توان)
(دهره تنظیمات خیریه‌ك ویروب فر ابتدا ❊ صکره تنسیق امورجیش [illegible]ردی ملکه‌شان)
(جسم ملکت اولدی بش اردو حواس خمسه‌سی ❊ ربع مسکوندر عناصر [illegible] پاکك اکا جان)
(ظاهر ایلر قوتن رستم کبی اهل ظفر ❊ صحن میدان قوتحاتکده همچون پهلوان)
(ماه پرنور خلافتدر وجود اکرمك ❊ آسمان نصرته عسکر نجوم کهکشان)
(بندهٔ خاصك رضا پاشایی سرعسکر ایدوب ❊ ایلدك توفیقکی ترتیب عسکرده عیان)
(اویله برعالی همم آصف، در اجلالکك ❊ فخر ایدر رقیتیله ای سلیمان زمان)
(بویله علیا سلطنت انجق سکا مخصوصدر ❊ ذات پاککدر مدار شوکت عثمانیان)
(خیلی مدت خدمت ایدن عسکرك اخراجی‌ده ❊ اولدی برکونه عدالت رسمی ای شاه‌جهان)
(اول سببدن هرسنه اخراج عسکر ایلمك ❊ ملکی تزیین ایلمکدر هم جنودی شادمان)
(اشبوسال ایچره دخی فصل بهار ایتدی حلول ❊ اولدی استانبولك اطرافی مثال کلستان)
(اسکدار ایله ستانبول وبك اوغلی قشله‌سی ❊ عسکراخراجنه‌مخصوص اولان اشبواوچ مکان)
(اسکدارده پیشکاه قشله‌ده قصر برین ❊ اولدی اول کونده همای مقدمکچون آشیان)
(لبس نوجامه‌ایدوب عسکر چیچك کبی اوکون ❊ قیلدیلر اول ساحه‌یی رشك بهاران زمان)
(باشلرنده فسلری کلدر بنفشه پوسکلی ❊ صفلری اولمقده صان صف نهال بوستان)
(اللرنده بارقه افروز اولنجه سیفلر ❊ طوپلر آوازه‌سیدر صاعقه آوازی صان)
(عسکرك شیشلی تفنکلر ایله ایتدکجه قیام ❊ سینهٔ اعدایه صاپلاندی اوکون نوك سنان)
(آرش ایدنجه ضابطان عسکرلره دیوانده ❊ صانکه صف اوزره خرام ایتدی نهال ارغوان)
(حاصلی اول کون بهار نصرت شاهانه‌کی ❊ قیلدی حیرتله تماشا انده جمله بندکان)
(پر اولنجه آفرین ایتدی سکا انس وملك ❊ عسکرك صیت دعاسیله زمین و آسمان)
(بندکانك ده دعای خیرکی تکرار ایدوب ❊ قیلدیلر اوصافکی هرکس بر کونه بیان)
(ایرتسی کون مقدمك باب مشیری‌یه شرف ❊ ویریجك اولدك اوسمتك جیشنه فرصترسان)
(انده‌ده اخراج عسکر رسمی اجرا اولنوب ❊ بعده بك اوغانه عزمك اولنجه رایکان)
(بندکانك ایتدیلر درحال اول‌سویه شتاب ❊ باشلاندی انده‌ده اجرای آیینه همان)
(مقدمکله قوللرك یوز سوردیکی دم دیدیلر ❊ خاکپایك سوردی چشم جانه کحل اصفهان)
(خاکپای پاککه سوردی یوزین فخر ایلسون ❊ حمد لله بوکمینه چاکرك ده اول زمان)
(بولیجق بوامر استبدال سایه‌کده ختام ❊ ایلدی سرعسکر والاکی لطفك شادمان)
(برمرصع سیف احسان ایلیوب اول آصفه ❊ بنده پرورلکده تشریفاتکی قیلدك عیان)
(وصف‌شانك مطلع دیکرده‌ده انشاد ایدوب ❊ ایلرم صدر نظام عسکر نظمه نشان)
(لوحش‌الله ای شه عسکر نواز وقدردان ❊ ذات پاککدر جهانه باعث امن وامان)
(نام پاککدر جهانده پادشه عبدالمجید ❊ سلطنتده سنسین الحق مجدله ذی ناموشان)

(مهروماه شوكت واجلالك اولدى روزوشب ٭ بر و بحرى ايلين روشن مثال خاوران)
(كوكب سهم السعاده هم دخى قوس فلك ٭ قبضهٔ اقبالكه اولمقده‌در تير وكمان)
(عرصهٔ پهناى عالم تنك اولور تسخيركه ٭ اسب تند صولتى ايتسه‌ك آكر در زير ران)
(دركه‌كدر منبع آب حيات مكرمت ٭ اولمسون بيهوده اسكندر قرانلوغه روان)
(سنسين الحق سلطنت ميدانه يكه سوار ٭ اطلس چرخ اولسه لايق رخشكه بركستوان)
(فوز و تأييد خدا سعدينى برج عهدكك ٭ بخت و طالع آسمان شوكتكده فرقدان)
(ذات پاكك فيض جاويد خدادن مستفيض ٭ اولدى عدلكله جهان باغ بهار بى خزان)
(خاكپايك كحل چشم حوريان اولسه سزا ٭ قيلدى دنيايى قدومك رشك كلزار جنان)
(ماه مومئلرله آرار هرشب چراغك اولمغى ٭ بزمكه اولمش ثريا بر مرصع شمعدان)
(جان ويرر نطق همايونك وجود عالمه ٭ امرككك تأثيريدر فيض حيات جاودان)
(جويبار لطفك ايلر دهرى سيراب علوم ٭ ويردى تنظيم مكاتب ماجراى بحثه شان)
(نقد وقت همتكدر زيب كنج معرفت ٭ جوهر والاى ذاتك مفخر كان جهان)
(لفظ ساغرسال حالك مژده رس تاريخيدر ٭ عالمه صهباى الطافك اولور نشئه رسان)
(ايلسه‌ك نور كرامتله سزا كشف ضمير ٭ ملهم ايتمشدر ولايت فيض طبعك بيكمان)
(چاكرك، نفعى كبى عرض ايلسون فخريه‌لر ٭ لذت وصفكله طبع اولمه‌ده شيرين زبان)
(ظل حقسين وصفكى قيلسم صداى جهرايله ٭ استماع ايچون اينر كوكدن يره كروبيان)
(صيد معنايه كمندانداز چرخ اولسه‌م نوله ٭ ايلرم تار شعاع مهر وصفك ريسمان)
(قيلدى ارواح معانى مجمع انديشه‌مى ٭ خانهٔ خاطرده جمعيت ايدلدن قدسيان)
(كالهٔ وصفك تجارتكاه ايدلدن نظمى ٭ چوق دكل كلسه معانى كشوروندن كاروان)
(اولقدر فكرم بلند اولمشكه چرخ هفتمين ٭ دركه ابياتمه اولمش يدى قات نردبان)
(بكر مضموندر عروس خجلهٔ نظمم بنم ٭ صفوت طبعم ايدلدن يتمى آينه‌دان)
(قرص مه برسطل سيم اولمش سمند كلكمه ٭ جبهه‌سنده اوله‌لى مهر سپهرك زرنشان)
(باعث فخريه‌م اولدى شوق نظم مدحتك ٭ اولدى اخلاصكله طبعم مالك حسن بيان)
(بر بهاريه غزلده چاكرك طرح ايلسون ٭ كيم تغزلدر قصيده ايچره دأب شاعران)
(كل رخكدر زينت باغ بهار حسن وآن ٭ بلبلان وش ايلرم كوردكده فريادوفغان)
(زلفى سنبلزار بهجتدر اوشوخ نورسك ٭ قامتى باغ لطافت ايچره برسر وچمان)
(بولدى صحرالر چادر چيچكلر يله زينتى ٭ عسكر ازهار ايچون جانا قورلدى اردوصان)
(داغ عشقى لاله‌زار ايتمش زمين سينه‌مى ٭ شمع حسن شوقيدر دلده چراغان هرزمان)
(اول نهال عشوه كاهيجه تنزه ايتمكه ٭ اولدى زيور صفحهٔ اشعار صحن كلستان)
(سوز يتر ارتق قولك قيلسون دعاى خيركى ٭ فرضدر ايتمك دعاى شوكتك وردزبان)
(ظاهر اولدقچه فصول اربعه اكوانده ٭ تا اوله صيف وشتا فصل بهار ايله خزان)
(ربع مسكونك فتوحاتيله ذات پاككى ٭ ايلسون دوت اوستنه مسرور [illegible])
(هرنه سمته هرنه دم قيلسه سفر عسكرلرك)
(يانلرنده جوى نصرت هرزمان اولسون روان)

٥

قصیده برای امنیهٔ احسان

(مراد ایلرسه بر عبده خدای مستعان احسان ※ اوعهد ایچره ایدر اول بندهیه شاه جهان احسان)
(اعالی فیضیدر ایدن اسافل زمرهسن سیراب ※ ایدر باران ایله هر دم زمینه آسمان احسان)
(اراده قیلسه کر بر ملکنك احیاسنی باری ※ ایدر اول ملکه عدل پادشهله تازه جان احسان)
(کرمودر نوله انسانی حر ایکن عبد ایتسه ※ اوللدن ملتجای زمرهٔ انسانیان احسان)
(قلوب ناسی جلبه فتح ملکه اولهلی باعث ※ آنکچون ایلر اولدقجه شهان صاحبقران احسان)
(کرم بر بشقه رونقدر نظامالملکه حکمتجه ※ فلاطون ایلمش بورمز ایله حسن بیان احسان)
(مدار تقویتدر مکرمت بنیان دنیایه ※ آنکچون دهره ایلر در وکوهر بحروکان احسان)
(جبلیدر اعانه بر برینه کائنات ایچره ※ ایدر جسمانیانه زمرهٔ روحانیان احسان)
(قوری ناندر غداسی طائران اوج تحقیقك ※ فلك تشریف ایچون ایلر همایه استخوان احسان)
(خصوصا حضرت عبدالمجید خان کرم پیشه ※ بر ادنی بندهسینه لطف ایدوب ایلر جهان احسان)
(او شاهنشاه عصره خدمت ایتسونلر صداقتله ※ آلورلر آستانندن دمادم بندکان احسان)
(عروج ایتسه بجادر بندهسی اوج مشیری یه ※ ایدر عالی مراتبله مزین نردبان احسان)
(ملك سیرت خلافت منقبتدر عزم ورزم ایچره ※ اکا توفیق و نصری ایلر البت قدسیان احسان)
(سزا ایلرسه اظهار کرامت هرخصوصنده ※ ولایت فیضی قیلمش اکا غوث زمان احسان)
(قدوم شوکتندن بخش اولندی ملکه آسایش ※ او خاقاندر ایدن بوعالمه امن و امان احسان)
(اوشاهك سایهسنده خانه بردوش اولمسون کیمسه ※ سفالتده قومز اول کیمسهیی ایلر مکان احسان)
(ایدرسه لانهٔ عصفوری تخریبه تهاجم زاغ ※ زمان عدلی کنجشکه ایدر نو آشیان احسان)
(یبوست بولسه کر قحط مطردن مزرع عالم ※ فیوض جود ایله ایلر او شه آب روان احسان)
(ویررسه زیب صدر بندهیه اخلاص شاهانه ※ علامت اولمغه ایلر اکا والا نشان احسان)
(نشان ایتمك ایچون میدان غمده صدر اعداسن ※ فلك قوس وشهابندن ایدر تیر وکمان احسان)
(اولور روشن صباح سلطنتدن شرق وغرب ایتسون ※ اومهر شوکتك عدلی جهانه خاوران احسان)
(یاپلدی خستکانه دار مرضی نیجه موقعده ※ مداوات ایتمکه قیلدی طبیب مهربان احسان)
(فلك اول پادشاهه روشنی بزم ایچون ایلر ※ قمردن شمع وپرویندن مرصع شمعدان احسان)
(او شاه ایلر دیلکسز بندکانه مال وجاه انعام ※ دیلکله ایلر ایدی قیلسه اسلاف شهان احسان)
(تنزل ایلمز قهر عباده ضبط بلدانه ※ ممالك بخش ایدر ایلرسه اول کیتی ستان احسان)
(زراعت اهلی حیوان بسلدکجه ارض ملکنده ※ اولور کردونهٔ چرخ ایچره ثوره کهکشان احسان)
(شهنشاها کرم بخشا ایا سلطان جود افزا ※ ایدرسهك اولور البت بندکانك کامران احسان)
(وجود نازنینك ناشر اعطاف ایکن دهره ※ نیچون سایهکده بندهك اوزره ایتمزامتنان احسان)
(جهانده آستانك قبلهٔ آمال ایکن ناسه ※ فلکدن التجا ایتمم ایدوب حالم عیان احسان)
(قوناغی نصف دینه آلدی صراف بدل اقدم ※ قصور دینم ایچون اولسه سزادر رایکان احسان)
(بو نظم ایله سزا ایفای دینم قیلسهم استرحام ※ امید ایلر قصیده عرض ایدنجه شاعران احسان)

(تحمل ایتمه‌دن بار دیونه قالمدی طاقت ٭ رهایاب بلا قیل جاکرك ایله توان احسان)
(قصیده ایچره ایلرسم تغزل نوله نفی وش ٭ که ذوق وصفك ایتدی طبعمه حسن بیان احسان)
(وصالی اول کلك ایلر صفای کلستان احسان ٭ ایدر بلبلره کلشنده شوق ایله فغان احسان)
(ویرلدن سنبل خضرای زلفی حسنه فر ایلر ٭ بهار خطی رخسارینه سبزین بوستان احسان)
(قاچار روباه وش کورسه رقیبان صولت عشقم ٭ شجاعتدن دله قیلمش خدا شیر ژیان احسان)
(خرامان اولسه کلزار تماشاده اونخل ناز ٭ ریاض عشقه ایلر قامتی سروجهان احسان)
(قلم اوصاف دندانکله جوهر سنج معنادر ٭ سزادر قیلسه زیور طبعه نظم درفشان احسان)
(یتر تصدیع قیل خیر دعا اخلاص قلب ایله ٭ ایدر بویله دعایه حق قبول ناکهان احسان)
(قیام حشره‌دك عمر ابدله یمن شوکتله ٭ خدا اول پادشاهه ایلسون اجلال وشان احسان)

٭ (نسیم نصراسه باب همایونده ایتدکجه) ٭
٭ (دونمای همایون اوزره حق بادوزان احسان) ٭

قصیدهٔ مدحیه

(زمان پادشاهی زینت هنکام شوکتدر ٭ انك هر آنی اشرف ساعت ایام شوکتدر)
(اکا عهد همایون شهنشاه زمان دیرلر ٭ جهان ساعت بساعت مظهر اکرام شوکتدر)
(اوشاهك نام پاکی حضرت عبدالمجید خاندر ٭ عدالت شانی ایله ذاتی صاحب نام شوکتدر)
(سزادر نشئه مند بزم عیش ایلرسه دنیایی ٭ جهان دوران عالیسنده‌می آشام شوکتدر)
(اولمز دفتر بحد حساب دولتی تعداد ٭ جهان ملیون وملیار ایله پر ارقام شوکتدر)
(اوشاهك سایه‌سنده مملکت دارالامان اولدی ٭ که اسباب عدالت عالمه ابرام شوکتدر)
(مشیددر زماننده بنای سلطنت الحق ٭ اساس امن دهره عدلی استحکام شوکتدر)
(اوشاهنشاه منصوراللوانك عهد پاکنده ٭ اولان دائم کشاده عالمه اعلام شوکتدر)
(وجودیله اولور البته امر سلطنت اکمل ٭ اوشاهك ایتدیکی بوعالمه اقدام شوکتدر)
(اصابتله کرامت شاهدین عادلین اولسون ٭ اوخاقان وصفنه یازدقلرم اعلام شوکتدر)
(خراماندر نسیم نصر ایله باغ جلالتده ٭ نهال قامتی بر سروکل اندام شوکتدر)
(مشیرانی جهان دولتده انجم اقبال ٭ مدار ملکه ذاتی ماهتاب شام شوکتدر)
(اومهر مرکز اجلالك اطرافده دورایتسون ٭ وزیران واکا بر نوروش اجرام شوکتدر)
(یاپشسون کسوه‌سی ذیلنه هر کس کعبه‌نك شمدی ٭ اوشاهك سایه‌سنده لابس احرام شوکتدر)
(اومهر شوکتك اعداسی دنیادن کسلمشدر ٭ که مریخك فلکده طوتدیغی صمصام شوکتدر)
(اکر برامری تعجیل ایتسه اولشه جبر قدرتدر ٭ تأنی قیلسه بر تدبیرده آرام شوکتدر)
(بیلور اسرار ناسی الملوك ملهمون اوزره ٭ انك بو رتبه دانشورلکی الهام شوکتدر)
(قدوم شهر یار یسیله ازمید بلده‌سی خلق ٭ تشرف ایتدیلر آنلر ایچون انعام شوکتدر)
(بحمدالله ستانبول خلقی ده یمن قدومیله ٭ ینه قیلدی تشرف بودخی اکرام شوکتدر)
(دعایه باشلا زیور وصف شانی اوله‌مز ممکن ٭ خدانك ویردیکی اول شاهه فیض تام شوکتدر)
(زمان حشره‌دك حق سلطنتله برقرار ایتسون ٭ هزاران سال دینسون عهدینه ایام شوکتدر)

* (اولوب فتح وظفر هر بزم و رزمنده اکا یاور) *
* (کوروب عالم دیسون اول شاهه صاحب کام شوکتدر) *

قصیده برای قبضه

(ویره‌لی سهم سعاده فلکك قوسنه شان * دسته بهرام سپهر آلدی ینه تیر وکمان)
(شصت تقدیره دوشر شمدی سهام مقصود * لامحاله بولوب آماجنی تیر امکان)
(قوس کردونی مزین ایده‌لی تیر شهاب * کورینور رجم شیاطینه نشان در قران)
(کج نهادان ویرر راست روانه قوت * ایلدی تیر وکمان دهره بو معنایی عیان)
(کثرت اوزره دوشیجك سرمنه خاکك امطار * کوکده البته ویرر قوس قزح درلو نشان)
(نجهٔ مهری برر تیر ایده‌لی قوس نهار * سطح ارضه صوقولور زخم حرارت همه آن)
(خامه‌می قوس بیان ایلیه‌لی تیر هنر * پهلوان اولدی طبیعت اکا صفحه میدان)
(اشبو طرز ایله سخن درکهنه کیرمکدن * مقصدم ایلمه‌در مدحت خاقانی بیان)
(اویله خاقان کیم اودر رستم عهد شوکت * پهلوان زور عدالت شه شاهان جهان)
(تیر اجلالنه اولدقجه نشان سطح زمین * ایلر البته کمان چرخی او خاقان زمان)
(قوهٔ قاهره‌سی بهمنی حیران ایلر * قهرمانلر ایدر اول شاهی زهی استحسان)
(چلهٔ سختنه کیردکجه کمانه اولدی * ایده‌مز قهرینه اعداسی تحمل بر آن)
(طاش دیکرسه نوله میدان عدالتده اوشه * پهلوان همی ویرمه‌ده‌در عالمه شان)
(کرد اکداری زلال کرمی باصدیره‌لی * کحل چشم ایتدی غبار قدمن توز قوپران)
(تیر عهدی ویره‌لی تیرکش عهدینه فر * سهم امن ایله براولمقده جهان چون همیان)
(سنت حضرت فخرالرسلی اجرایه * ایلدی لطف ایدوب اقدام اوشاه دوران)
(روحنه ویردی صفا سعد ابی وقاصك * آله‌لی شوکت ایله قبضه شهنشاه زمان)
(ای شهنشاه جهانبان زمان شوکت * ایلدك قولکه التمش کیسه اقجه احسان)
(بنده‌کی ایتمه‌ده‌سین لطفك ایله شرمنده * ایده‌مم شکرکی ایفاسنك ای شاه جهان)
(زیور اول پادشه عالمه قیل خیر دعا * واجب اولدی سکا اخلاص ودعاسی هر آن)
(قاب قوسین شهی حرمتنه قیل یاحق * منزل شوکت خاقانی دم حشره رسان)
(پهلوان ظفری سنك نشان فتحن * مستقر ایلیه میدان جهانده همه آن)
* (نیجه التمش سنه‌لر شوکت ذی نصرت ایله) *
* (آتدیغن اورسون او خاقان بفیض منان) *

قصیدهٔ مدحیه

(تاجدار معدلت معتاد خان عبدالمجید * شهریار شهریار اجداد خان عبدالمجید)
(دست معماریٔ همتله بنای ملکتن * قیلدی عدل اوزره زهی آباد خان عبدالمجید)
(حکم عدلنده بولور انسیتی شیر و غزال * اوله‌لیدن جامع الاضداد خان عبدالمجید)
(اولمه‌ده امر خلافتده موفق ، ایده‌لی * روح پیغمبردن استمداد خان عبدالمجید)
(امن و آسایشله سیراب اولدی عالم ، اوله‌لی * منبع انهار عدل و داد خان عبدالمجید)

(محمد ثات ظلمی امحا قیلدی تنظیماتله ☼ رسم عدلی ایدیجك ایجاد خان عبدالمجید)
(یك حلاوت بولدی امر عیش دنیا ، ایده‌لی ☼ عالمی دکانچهٔ قناد خان عبدالمجید)
(یاپدی بنیان فتوحاته برای تقویه ☼ ربع مسکون ایله چار اوتاد خان عبدالمجید)
(محتشم اولدقجه دیوان نظام شوکتی ☼ نظم اجلالی ایدر انشاد خان عبدالمجید)
(قهر ایله قیلسه توجه ، ایتمدن قصد جهاد ☼ دشمنی البت ایدر برباد خان عبدالمجید)
(مستزاد ایتدی ردیفن نصر ترتیب ایدیجك ☼ نظم تنسیقاتله اجناد خان عبدالمجید)
(قوهٔ تأثیرده طاغلر طیانمز حکمنه ☼ ایلیوب فرمانی فرهاد خان عبدالمجید)
(نور اوصافیله روشن اولدی بزم معرفت ☼ شمع نظمم ایده‌لی وقاد خان عبدالمجید)
(قطب وقت سلطنت قیلمش انی رب المجید ☼ عالمی قیلسه سزا ارشاد خان عبدالمجید)
(ذکر نام پاکنك مجبوری‌یم اخلاصله ☼ نوله اولورسه بکا اوراد خان عبدالمجید)
(نیرین ایلر شهادت کون کبی ایلرسه کر ☼ حجت اجلالن استشهاد خان عبدالمجید)
(سایه‌سنده کسب علم و معرفت قیلسون انام ☼ بخش ایدر آفاقه استعداد خان عبدالمجید)
(نقلله بکار بکی ساحل سرایی ایلدی ☼ برمسرتکاه شوق آباد خان عبدالمجید)
(سوزیتر زیور دعای خیره آغاز ایله کیم ☼ دهره لطفن ایتمه‌ده مزداد خان عبدالمجید)
(عالم ایچره هر سنه تا کیم اوله صیف و شتا ☼ ذوق و شادیلرله اولسون شاد خان عبدالمجید)

(شوکت و اجلال و حکم و ضبطی عنصر کبی)
(ایلسون دنیایه چار اوتاد خان عبدالمجید)

قصیدهٔ کل در وصف حضرت شهریاری

(نوبهار ایامیدر عرض ایلسون دیدار کل ☼ اولدی عاشقلر هزاران نازنین دلدار کل)
(مسك رومی نکهت عنبرشمیمن نشر ایدوب ☼ قیلدی صحن کلشنی دکانچهٔ عطار کل)
(ایلیوب اشراب جامینك بهارستانی ☼ بلبلانه کلستان درسن ایدر تکرار کل)
(بندر کلشنده دنك غنچه آچلسون ینه ☼ کوچهٔ ازهارده آچدی زهی بزار کل)
(نخل طوبا در نهال کل کلستاندر نعیم ☼ حوض کوثر اوزره اولمش کاسهٔ سرشار کل)
(باغ صبح ایتدکجه آفاقی شفقله آفتاب ☼ اکه نسبت قیلدی خاکی روضة الانوار کل)
(طبعه معجون مفرحدر خواص نوبهار ☼ کر اطبا اکا مزج ایلرسه برمقدار کل)
(زاهد قدسی خصائل وش حریم روضه‌ده ☼ ژاله‌لردن ایلر انشا سبحة الابرار کل)
(چشم مخمورینه ترتیب علاج استر ینه ☼ کوریجك آغلار چمنده نرکس بیمار کل)
(سوز دلدن چوق ترنم ایلر عشاقه هزار ☼ کلشنه ایتدکجه رنك لعلن آشکار کل)
(قدر سنبل بر پیازه دکمدی کلزارده ☼ حسن یوسف وش ایدنجه رونی اظهار کل)
(داغ داغ اوزره یاقار صدرنده لاله کیم اولور ☼ بلبلان پروانه شمع مجلس دلدار کل)
(فسلکن حضرا عمامه صاردی نخل کلشنه ☼ اهل عامه اوله‌لی پیرایهٔ دستار کل)
(ایده‌مز طبع لطیفی منفعل مرد خسیس ☼ کورمدی اصلا کدر اولمش دچار خار کل)
(اوروپا کاکل قرنفلدر سر اشکوفه‌یه ☼ چینه‌دك زلف عروسی ایلسون تسیار کل)

(زین ایدلدن کوه وصحرایی چادر چیچکلری ❊ جلب ایدر اردوسنه چوق عسکر ازهار کل)
(بر بهاریه غزل طرح ایتدی وصف کلشنه ❊ اولدی شاعر عندلیبه زینت اشعار کل)
(دوکدی کلشنده سقالان اوستنه یاقوتلر ❊ برك رنکینیله خاکه اولدی کوهر بار کل)
(آکسك اولمسون ریاض دهردن وقت بهار ❊ ویردی کلزار جهانه رونق بسیار کل)
(بابلك فیض سلوکن کلشنیدندر دیو ❊ ایلدی ذیل شقایق متنه ازبار کل)
(بولدی یلدز چیچکندن فرینه چرخ فلك ❊ رأس کلزاره اوللدن نجم کیسودار کل)
(برکل هردم بهار شوکتك اوصافیدر ❊ اولمه‌دن مقصود طبعه باعث کفتار کل)
(یعنی بوکلشن سرای سلطنتده مجدله ❊ حضرت عبدالمجید خاندر جهان آثار کل)
(دعوی اجلالن اول ورد بهار شوکتك ❊ کلشن دنیاده اصلا ایده‌مز انکار کل)
(بلبلانه وصفنی برشمه‌جك نقل ایلسه‌م ❊ جمله‌دن اول کاوب ایلر سوزم اقرار کل)
(پادشاهك کوریجك فصل بهار فضلنی ❊ ظن ایدر خط همایونن بنفشه زار کل)
(بوی فتحن کوندرر اقلیم نیشا بوره‌دك ❊ همت ایلر شانه چون خواجهٔ عطار کل)
(کروزان اولسه نسیم لطفی بردم روضه‌دن ❊ عالمه نشر صفای فیض ایدر صدبار کل)
(بولمه‌ده عهدنده عالم رنجش غمدن رها ❊ ایده‌مز برکمسه‌یه ایراث زخم خار کل)
(یوق نهایت دورهٔ حد ریاض عهدینه ❊ کلشن وسعت اوللدن کنبد دوار کل)
(بام قصر کلشن اجلاله ایرمز الی ❊ اولسه‌کر اوج هواده چون هما طیار کل)
(جوی لطفی ایده‌لی سیراب باغ عالمی ❊ قیلدی رشکندن وجودین غرقهٔ انهار کل)
(سبحه کردان تنزه اولسه کلشنده اوشه ❊ عرض ایدر شبنملرندن چوق درشهوار کل)
(کل جمالن غایت حسن لطافتده کوروب ❊ قالدی حیرتله مثال صورت دیوار کل)
(اول شهك کوردکجه تمثال ریاض شوکتن ❊ نقش ایدر اشکوفه‌لر برصفحهٔ حلکار کل)
(بوستان شوکت شاهانه‌سن کوسترمکه ❊ نرکسك خوابیده چشمن ایلدی بیدار کل)
(قالدی عهدنده ناله مرغلردن بشقه‌ده ❊ کلستان ایچره فقط ایلر هزاری زار کل)
(پك دراز اولمق یاقشمز نخل کلزار کلام ❊ قیل دعای خیرکیم تا اولمسون مکثار کل)
(تا ویره صحن ریاض دهره زینت نوبهار ❊ تا اوله رونقطراز ساحهٔ کلزار کل)
(ایرمسون اصلا خزان غم بهار عهدینه ❊ باغ اقبالنده آچلسون علی‌التکرار کل)

-|- (آغلادیجه قهر ایله اعدادیسون اول‌شه بکا) -|-

-|- (سایهٔ لطفمده زیور سن‌ده وار هربار کل) -|-

ذات شاهانه‌نك ترسانه‌یی تشریفلرنده تلطیف بیورلدیغمه تشکراً

سویلنیلان قطعه‌در

(ای ولی نعمت عالم شهنشاه جهان ❊ مقدمکله ایلدك ترسانه خلقن شادمان)
(سائق شادی‌یی تشریف ایلدکده ایلدك ❊ التفاتکله بوکمتر چاکرکی شادمان)
(فرط شادیدن شاشردم دیدیکم بیلمم اودم ❊ بویله احسانه کمسنه بوله‌مز سوز بیکمان)
(بودعایی سویلمکدن غیری‌سوز بیلمز قولك ❊ حق‌تعالی ایلسون رهن اجابت هر زمان)

(طبع پاکك تا ابد بر آن مکدر اولمسون)
(اولسون آوان سرور وشوکتك حشره رسان)

درستایش مهد علیای سلطنت والده سلطان علیة الشان

(یالیواده قاپلیجه ایچره مداواة ایتمکه * والده سلطان ذیشان قیلدی تشریف قدوم)
(والده سلطانی تکریمه شهنشاه زمان * صالدی اوچ دفعه اوسمته موکب شوکت رسوم)
(مادر ذیشانه اول شهر یارلر حرمتی * اولدی برهان دین ودنیایه علی وجه العموم)
(حمد لله کسب صحت ایدرك استانبولی * ایلدی تشریف قیلسون بندکان دفع غموم)
(مولد شهزاده سوریله اوسلطان مقدمی * عید بر بالای عیده کوستر فرط لزوم)
(حق باغشلاسون شهنشاه زمانه مادرین * جسم پاکی کورمسون علت ایدوب صحت هجوم)
(بودعای خیری زیورقولی ورد ایتمکده در)
(کیم اوسلطاندر کرم بخشندهٔ اهل علوم)

ذات شاهانه یه تقدیم اولنان قطعه در

(اولدیغیچون یالیواده قاپلیجه عین الشفا * مادر شاه جهان تشریف ایتمشدی کچن)
(شاه عالم مادر ذیشانی تکریم ایچون * قیلدی اوچ دفعه اوسمتی موکب عالیله شن)
(حرمت انجق بویله ایتمکدر حقوق مادره * ذات پاکنه عجب مخصوصدر خلق حسن)
(بویله اخلاق کریمه صاحبی بر پادشه * کورمدم کورمش ایدم اسلاف ایچون تاریخ بن)
(هر کلامی ملهم و هر بر ایشی توفیقدر * یوق خلافم بونده کیم الحق بودر صدق سخن)
(حمد لله کسب صحت ایدرك استانبولی * ایلدی تشریف قیلدی بندکان دفع حزن)
(مولد شهزاده سوریله اوسلطان مقدمی * عید بر بالای عیده دهرده ویردی دوزن)
(حق باغشلاسون شهنشاه زمانه مادرین * جسم پاکی کورمسون علت بفیض ذوالمنن)
(هم شهنشاه جهانی عالمه بخش ایلیوب)
(حشره دك قالسون بوتأثیر اوزره احکام زمن)

قصیدهٔ رمضانیه درستایش جنتمکان غازی سلطان محمود خان

(سیفله فتح ایدر آفاق هلال رمضان * جامع نصرته جمع اوله لی اهل ایمان)
(نوردن سرو صانورسم نوله هرشب کوربجك * باق منارنی قنادیل ایله ایلر لمعان)
(کوربجك ماهیه سن کیجه اهالیٔ جوار * ثابتات فلکی خاکه ایتر صاندی همان)
(اویله برجامع پر نورکه ایلر کردون * عقد پر وینی آویزهٔ طاق میدان)
(اویله تزیین اولنور کیم رمضان کلدکجه * نور قدری کورر البته کیرنجه انسان)
(روز وشب قائم وصائم اولان اخیار عباد * کیرسه اول جامع فردوس پسنده شایان)
(سلم درکهی اولمقده صراط اسلام * رشك ایدرسه نوله اول معبد والایه جنان)
(رسمی اولدقجه آنك زیور صدر عسکر * افتخار ایتسه او معبدله نوله اهل جهان)
(قلب طوپخانه یی روشن ایده لی اول جامع * طوپ طوپ ایتدی قنادیل درونم فرحان)
(ویردی جامع رمضانه رمضان جامعه زیب * ایکیسن بنده ایدرسم نوله توصیف وبیان)

(رمضـان ایتمه‌ده آفاقی غریق انوار ❊ فیض حق ایتمه‌ده اول جامع ایچنده جریان)
(روضهٔ نور مه روزه‌ده اول جامعـدر ❊ کیم مناریٔ آنك هرشب اولور سرو چمان)
(نیجه وصف ایتیم اول جامعی بن کیم اولمش ❊ اکا بانیٔ کرم پیشـه شهنشاه زمان)
(نیجه شـاهنشه عالمکه اولور عهـدنده ❊ مطلع نظم هـنر خاور شـمس تابان)
(مهر برج عظمت حضرت سلطان محمود ❊ پرتو شوکتی ایتمکده جهـانی رخشان)
(رشتهٔ سـلطنتك جوهر یکتاسـیدر ❊ اولدی سرسبحهٔ اجلال شهان اول خاقان)
(بحر و بر بولمه‌ده‌در عدلی ایله آسایش ❊ خاك و آبه نوله فرمانی ایدرسـه جریان)
(لنکر انداز نظـام اوله‌لی فلك رأیی ❊ سـاحل بحرده ایتسه نوله اعلای مکان)
(جای اقبال ایده‌لی سمت بشکطاشی اوشه ❊ طفل‌وش اولدی جهان فرط‌صفادن رقصان)
(همدمی شوکتی ویردکجه اوسمته رونق ❊ رشکله کله‌ده اعداسـنه خواب حرمان)
(بر مه بدر شـب قدر عـدالتدر کیم ❊ عهدینك کونلرینه رشك ایدر عید رمضان)
(باقی‌محال ایدی نظامات جهان بولدی حصول ❊ جوهر رأین ایدوب زیور کان امکان)
(کوریجـك کفهٔ میزان کف احسانن ❊ جوهرین‌درهم‌ایدوب‌عرض‌ایده‌مزشرمله‌کان)
(صیت‌وصفك‌ایشدوب انس‌وملك‌ایتدی‌پسند ❊ قیلدی یردن کوکه‌دك شوکتن اول شه اعلان)
(جـوهر ذاتی طرازندهٔ تاج شـاهی ❊ افتخار ایتسـون او خاقانله آل عـثمان)
(پرتو شـوکتی جامع اوله‌لی آفاقی ❊ باق نشان اولدی او شاهنشهه شمس تابان)
(معبد شوکتنه رشـك ایدر آیا صوفیه ❊ هم فـتوحاتی ایله بولمه‌ده فاتح عـنوان)
(صالدی بسطامه قدر صیت ولایت بی‌شك ❊ بایزیدی نوله شاد ایتسه اوقطب دوران)
(بایزیدخانك ایدوب جامعن اولشه تشریف ❊ کلدی وسعت دل اسلامه مثـال میدان)
(اولمش اسلامی عباداته مشوق اول شه ❊ نور وجهن ایدوب ایام صیام ایچره عیان)
(حضرت خالده اول پادشـه طوبی قد ❊ که خرام ایتسه اولور جامعی خلد رضوان)
(پادشـاها و شهنشاه مراحم بخشـا ❊ وی جهاندار و سخندان و معارف عنوان)
(شـوق اوصـاف همایونك ایله بوغزلی ❊ بلبلان اوله‌ده کلزار سخنده کویان)

❊ (برکونش یوزلی مهك حسننه اولدم شعبان) ❊

❊ (کوریجك اول مهی عید ایتسه محیمی رمضان) ❊

(جامع دلده قـنادیل محبت یانه‌لی ❊ نور شوق ایله ایدر چشمنی روشن یاران)
(سـکر لعلی امیدیله مه روزه ده دل ❊ ذوق افطاری عقیده‌یله ایدرسـه شـایان)
(کوریجك جوهر روین اومهك جامعده ❊ اشـك خونینم اولور سبحهٔ لعل ومرجان)
(بو اوج آیلرده ظریفـان مثلث برینه ❊ قهوه ایچمکـده‌در افطارده اوچر فنجان)
(اوله‌لی شمعنه پروانه او ماهك عشاق ❊ کیجه موملرله ایدر سیر بلاد دل و جان)
(روزهٔ شوقمی زیور بوزه‌مز فرقت یار ❊ نیت ایتمکده کوکل صوم و صـاله هرآن)
(بویله هنکام مبارکده بزه فرض اولدی ❊ ایلمك خیر دعاسـن او شهك ورد زبان)
(تاکه صوم ایله شرف بوله کروه اسلام ❊ همـده امساکله افطار اوله هر رمضان)

(حق اوشاهك شبی قدر وكونن عيد ايتسون * ايليه قلب هايونی هردم شادان)
(عالمه نصب نظام ايليه بر وفق مرام * سايه‌سنده اوله آسوده آفات جهان)

* (پادشاهان جهان دركهن ايتسون ملجأ) *
* (خاكپايندن آلوب كحل جلا چشم امان) *

—﴿ كلخانه مجلسی اعضاسنه جنتمكان سلطان محمود خان حضرتلری ارسال ﴾—

—﴿ نشان بيوردقلرنده سويلنيلان قصيده‌در ﴾—

(شاه عالمدر نشان صدر شوكت بيكمان * ويردی الماس‌پارهٔ اجلالی دهره زيب وشان)
(اويله برشاه جهان كيم آفتاب عدليدر * ايلين دهری فروغ امن ايله جوهرستان)
(يعنی مهر اوج شوكت ماه برج مكرمت * نجم مسعود خلافت حضرت محمود خان)
(اول شهنشهدر مدار افتخار سلطنت * آستانيدر پناه زمرهٔ اسلاميان)
(كوش‌ايدوب ايلرثناسن اول‌شهك‌انس‌وملك * حسن صيتيله پر اولدقجه زمين وآسمان)
(نقد وقت ايتدكجه عهدين ساكنان بحر وبر * جوهر احسانيدر سرمايهٔ دريا وكان)
(مرتفع بر رتبه كيم بنيان قصر شوكتی * نه طباق آسمان اولمش طقوز قات نردبان)
(رشك ايدر باق لمعهٔ اجلاله مهر فلك * شرق‌وغربه نور حكمن ايده‌لی كوندن عيان)
(حسننك حيرانيدر انس وملك چون آينه * نوله يردن كوكه‌دك اولسه صفادن پر جهان)
(قدسيان امداد روحانی ايدر اقباله * نصرت راياتنه ايلر دعا كر وبيان)
(فتح ايدر دنيايی اسكندركبی بركون اوشه * اولدی عنوان ظفر ديمك اكا كيتی ستان)
(اعين عالم ايدر خاك درندن اكتحال * اولدی اول شه نور چشم پادشاهان زمان)
(كشف ايدر نور ولايتله ضمير عالمی * عارف الهام پروردر او شاه نكته دان)
(كلشن آرای دعا اولسه‌ق سزا بلبل كبی * فيض عدلی قيلدی دنيايی بهار بی‌خزان)
(باق مقارن سعد اكبر طالع اقباله * برج‌شوكتده نوله اولسه اوشه صاحبقران)
(سايهٔ طوباسی اول ظل خدانك قيل نظر * كوز كوره‌قيلدی جهانی‌لطف‌ايله رشك‌جنان)
(سايه صالمش شهپر اجلالی فرق دولته * اوجكاه شوكتی ايتمش هما وش آشيان)
(روزكارك اول سليمان منقتدر مالكی * صرصر قهری بلاد دشمنه اولسون وزان)
(خلق عالم اولدی سيراب زلال مكرمت * جوی احسانی جهانه ايده‌لی اول شه روان)
(ای شهنشاها جهاندارا خلافت مسندا * ای ولی نعمت يمنت اهل جهان)
(بلبلان كلشن اخلاص اولان چاكرلره * ايلدك كلخانه‌ده قصر همايونك مكان)
(مجلس احكام عدليه‌ك او قصر پر شرف * اوله‌لی آچدی بهار افتخارين بندكان)
(ايلدك اول مجلسك اعضاسنه شمدی رئيس * آصف خسرو كرامك ای سليمان زمان)
(سر مقرب حضرت مير رضا در صدقله * خدمت شاهانه‌ك ايجره ايلين بذل توان)
(رشد وعرفان وديتله او ذات محترم * سايهٔ عدلكده اولدی سرفراز مقبلان)
(اهل مجلس قوللركه التفاتاً ايلدك * لطف‌ايدوب اول مير اكرم ايله ارسال نشان)
(رأس واعضا قوللرك تعظيم واستقبال‌ايچون * پيشكاه باب قصری اول كون ايتديلر مكان)

(قارشودن کوردك کلور اول میراکرم عزله ❋ خطوهٔ سرعتله اولدق جمله اولسویه روان)
(اوکنه دوشدك کتوردك مجلسه تعظیم ایله ❋ ایلدك بند نطاق خدمتی زیب میان)
(ابتدا اول آصف عالی نژادك ایلدی ❋ کردن اخلاصنه تعلیق پرلانطه نشان)
(بعده اعضای مجلس قوللرکی جملةً ❋ ایتدی تعلیق نشان محترمله کامران)
(ایدیجك تعلیق اول عالی نشانی قولکه ❋ شوقله قیلدی درونم معدن جوهر فشان)
(جملهمز بردن یکانه لطفکه مظهر اولوب ❋ صدقله اولدق دعای شوکتکده یکزبان)
(چونکه یوقدرکیمسهده ایفای شکره اقتدار ❋ ایلسون هرکس دعای خیرین ای شاه جهان)
(ایلسون زیور قولکده صدق ایله اخلاصله ❋ روزوشب خیر دعای شوکتك ورد زبان)
(اول شهنشاهه خدا ویردکجه عمر سرمدی ❋ ایلسون بوعالمه بخش حیات جاودان)
(عالمی نور خلافتله اوشه تنویر ایدوب ❋ روشن اولسون سایهسنده ملکت عثمانیان)
(حق باغشلاسون بزه اول پادشاهی حشرهدك ❋ شوکت واقبالله اولسون دمادم شادمان)
(عسکر منصوری اولدقجه ظفریاب حصون ❋ دشمنانه اولسون اقلیم عدم جای امان)

❋ (جوهر عالمهای شوکتن اول شهریار) ❋
❋ (سینهٔ دنیایه قیلسون حشرهدك زیبا نشان) ❋

جنتمکان سلطان محمود خان حضرتلرینك صو بندلرینی تشریف
همایونلرنده سویلنیلان قصیدهدر

(دونکی کون اولدی اوخضر فیض شوکت بیکمان ❋ بندلر تشریفنه آب حیات آسا روان)
(نیجه تشریف همایون کیم اوشاهك مقدمی ❋ ایتمهده صحرالری رشك آور باغ جنان)
(جاکریله میر ناشد میرکانی بندهسی ❋ ایلمشبدی خیمهلر قربنده ترتیب مکان)
(اولشهك پیشنده تعقیب ایلیوب بری برین ❋ بندکانی اولدیلر تشریفنی مژده رسان)
(اولهمای شوکتك دیدارینی کورمك ایچون ❋ مرغ سقاوش صویك باشنده طوتدق آشیان)
(چارچشم انتظار ایکن بواوج کمتر قولی ❋ برده کوردك قارشودن اول نور عین اولدی عیان)
(شوکت اجرا ایلیوب فیطون سوار اولمش اوشه ❋ پیشکهده لطف ایچون صو ناظرین قلمش روان)
(ایلیوب تشریف اوجایی یمن ایله قیلدی نزول ❋ بندکانن مقدمیله قیلدی اول شه کامران)
(نیجه شه شاهان عالم شوکتیله مفتخر ❋ نیجه شه ذاتیله بولمقده شرف ملك جهان)
(مقسم جوی مکارم منبع فیض نعم ❋ یعنی شاهنشاه عالم حضرت محمود خان)
(اویله سیراب ایتدی کیم دهری بهار فیض ایله ❋ فرق اولنمز موسم کلدن عجب وقت خزان)
(صوکبی جوهر نثار مکرمتدر کیم اوشه ❋ لطفنه نسبت انك برقطرهدر دریا وکان)
(جوهر احسانه اولشه ویردن آب وتاب ❋ چشمهٔ خورشید اولور سیماب ، رشکندن همان)
(تاب بخش شوکت اولدقجه اوشه خورشیدوش ❋ قطرهلر کبی قوررکرم حسدله دشمنان)
(بندینی سد ایلیلدن آب حیوانه اوشه ❋ فیض خضر وقوت اسکندری ایلر عیان)
(سایهسنده بولهلی سود رطوبت حال ناس ❋ تاب جور دشمن اصلا ویرهمز ملکه زیان)
(اولشهك پرجوش احسان کوروب اولدی غریق ❋ منهل عذب فرات لطفنه اسلامیان)

(ایلیوب بند جدیدی حکره ایواد بندینی ❊ فیض تشریف همونیله چون حوض جنان)
(پادشاها ای شهنشاه خلافت مسندا ❊ وی شه فاروق عدل ملکت عثمانیان)
(روزکارك سنسین البته سلیمان قدرتی ❊ خاتم اقبالك ایتدی عالمی دارالامان)
(قنغی بر وصفك قلم اجرایه اولسون مقتدر ❊ قادر اولورمی شمار موج دریایه جهان)
(بنده تشریفك کونی فرمان ایدوب بوکمتری ❊ خاکپایه روبال اولمقله قیلدك شادمان)
(شکر احسانك نه ممکن ایلیه ایفا قولك ❊ ایلسون باری ، دعای شوکتك ورد زبان)
(تا زمینی ایلیه سیراب باران زیورا ❊ تا اوله ابر بهار ایله مزین آسمان)
(بند اقبالن او شاهك پر ایده آب ظفر ❊ فتح بلدان ایله جوی شوقنی قیلسون روان)
❊ (حشره دك امواج عمری اول شهك اولسون فزون) ❊
❊ (جوی فیض شوکتی قیلسون جهانی کامران) ❊

قصیدهٔ بهاریه درستایش جنتمکان سلطان محمود خان

(آچلدی غنجهٔ کلشن طراز فصل بهار ❊ نوله چمنده نوا ساز شوق اولورسه هزار)
(زمینی ایلدی سیراب فیض فصل ربیع ❊ تموج ایلدی کلشنده بحر ازهار)
(ترنم ایده‌لی کل دورینی نی خامه‌م ❊ هزار برك کبی قیلدی صفحهٔ ادوار)
(تبسم ایده‌لی غنجه صفای ژاله ایله ❊ آچلدی کل کبی شوق ایله خاطر کلزار)
(صاتارسه حسننی طفل شکوفه طعن ایتمه ❊ بهار موسمیدر اولدی شاهد بازار)
(نهال باغ اوله‌لی لانه شاهبازکله ❊ نوله اولور ایسه مرغ دل هزار شکار)
(جهات ستهٔ باغ اولدی کار شش آغاز ❊ نوای بلبل اولوب چون ترانهٔ ششتار)
(اوج آی بهارده بلبل نواسن ایتدی سکاه ❊ فصول اربعه هپ چارکاه اولورسه نه‌وار)
(یتشدروب صدف چرخ سینه‌ده شبنم ❊ زمینه قیلدی لآلی کبی سحر ایثار)
(یشیللنورسه جهان نوله سیر صحرادن ❊ لباس سبزله رفتار ایدنجه سرو و چنار)
(کونشلنور قوزیجاغم چیقوب چمنزاره ❊ که اولدی برج حمل آفتابه جای قرار)
(سواد کاکل لیلی قابلدی شبویه ❊ ایدنجه داغ دل قیسی لاله‌لر اظهار)
(صارلدی کردن نخل ریاضه زلف عروس ❊ اولنجه ماشطهٔ کل چمنده خجله نکار)
(رطوبت اویله‌که سیرابیٔ لطافتدن ❊ کلاب منبعیدر باغده در و دیوار)
(بنفشه زیب خط کلعذار دلبر اولوب ❊ آچلدی عقدهٔ سنبل مثال کاکل یار)
(ایدنجه لاله چراغان کلشنی روشن ❊ نوله اولور ایسه پروانه انده بلبل زار)
(قرنفل اوله‌ده‌در قرقمه کاکل ازهاره ❊ سفاله‌لر آنی باش اوزره کزدیررسه نه‌وار)
(اوله‌لی غنجهٔ کل نافه مسك رومی‌یه ❊ ایدرمی رغبتی مسك خطایه هیچ عطار)
(بخور مریمی بزم مسیحه سوق ایده‌لی ❊ معطر اولدی شمیمیله چرخ میناکار)
(اولنجه رنك شفق باده بزم نوروزه ❊ جهانی مست صبوح ایتدی مهر پر انوار)
(ظهوره باشلادی شمدی کنوز عالم غیب ❊ نوله اولور ایسه هر برك خشك جوهر دار)
(صفای جوهر الماس یاسمن بوله‌لی ❊ چمن زمرده یاقوته بکزه‌دی کلنار)

(نسیمی کورکه اولوب قافله سوار ربیع ❊ شمیم کل کتورر کلشنه قطار قطار)
(بهار موسمنی ایتمه‌دن غرض تعریف ❊ اوشهریار جهان عهدین ایتمه‌در اظهار)
(کل ریاض عدالت جناب خان محمود ❊ فیوض شوکتله قیلدی دهری رشك بهار)
(خزانه کیرمش ایکن پر بهار ایدر چمنی ❊ نسیم لطفی اکر باغدن ایدرسه کذار)
(ایدنجه سیر چمن کیجه نور شوکتله ❊ ایدر رکابنه مهتابی چرخ مشعله‌دار)
(کورنجه تختکه سلطنتده تمکینن ❊ پسند ایدرسه نوله شاتی شکوه ووقار)
(مزاج عالمه ویردی شفایی کوناکون ❊ جهانده قالمدی درد غمومدن بیمار)
(زمین کشور اعدایی پایمال ایلر ❊ سمند همته اقبالن ایلر ایسه سوار)
(کورنجه اهل دله ایتدیکی عنایاتی ❊ فلکده قیلدی ستمکرلکندن استغفار)
(نوله اولور ایسه آرقه جهانه اقبالی ❊ دروندن ایتمه‌ده شاهان عالم استظهار)
(اولنجه نشئه رسان ذاتی بزم سلطنته ❊ ایدر جهاندن البته عدلی رفع خمار)
(پر ایتدی دائرهٔ شوکتی اوقطب زمان ❊ اکا معین اولوب ارواح اولیای کبار)
(امور مشکلهٔ ملکی حل ایدر بی شك ❊ ایدرسه قوهٔ قدسیه سن نه‌دم اظهار)
(ویرلدی عالمه باق حسن صورت ایله نظام ❊ کوروندی آینهٔ همتده چوق اسرار)
(ثبات سعدینی کور طالع همایونك ❊ پسند ایدرسه نوله کوکده اختر سیار)
(صالنجه عالمه سایه اوشاه طوبی قد ❊ جنانه غبطه رسان اولدی جمله شهر ودیار)

(مثال بیضه نشان اولدی چرخ نیلوفام ❊ تفنك همته منزل آلدرسه نه وار)
(شهنشها شه دادآورا کرم بخشا ❊ ایا خدیو جهانبان ومرحمت کردار)
(سن اویله برشه قدرتنمای عالمسین ❊ که طوعاً ایتمه‌ده‌در شوکتك جهان اقرار)
(سن ایتدکی بو ویران بنای دنیایی ❊ اساس اس ظفر وضع ایله پر اعمار)
(بهار عهدکی رؤیاده کوش ایدوب نرکس ❊ صفای رؤیت ایله اولدی خوابدن بیدار)

(فضای حاتمی طی ایتدی ملك احسانك ❊ امید لطفك ایدرسه نوله صغار وکبار)
(مزین اولدی قدومکله صحن سعد آباد ❊ بهار شوکتك ایتدکجه عالمی اعمار)
(نوله اوشوقله جولر اولورسه زمزمه‌ساز ❊ بوماجرایی دله چاغلیان ایدر اقرار)
(چکنجه رشتهٔ نظمه جواهر وصفك ❊ پر ایلدی صدف طبعی لؤلؤ اشعار)
(صفای وصف همایونك ایله بوغزلم ❊ اولور قصیده‌ده خوبان نظمه آینه دار)

❊ (بهار حسنله فر ویریجك اوکل رخسار) ❊
❊ (ایدر هزار کبی عاشقانی ناله وزار) ❊

(کورنجه رنك رخ آلنی اوسرو قدك ❊ جنده اولسه نوله چشم ارغوان خونبار)
(اولنجه سنبله مربوط پردهٔ آهم ❊ هوای زلف ایله ایتدم صبایی بسته نکار)
(بنفشهٔ خط رخسارینی تماشایه ❊ جنده اولسه نوله نرکسك کوزی دوچار)

(ریاض صفحه‌ده زیور مدار اولوب شبنم ❊ آچلدی کلشن دلده شکوفهٔ ازهار)
(اوزانمه قامت نخل ریاض اشعاری ❊ دعای خیر شهنشاه عصری قیل تکرار)
(بهار وصیف و خریف و شتا ایله تا کیم ❊ فصول اربعه احکامن ایلیه اظهار)
(کل حدیقهٔ شوکت اولان اوپادشهك ❊ اوله قیامته‌دك هر زمانی فصل بهار)
(شکوفه وش کوریجك عسکرین چمنده عدو ❊ مثال لاله اوله قلبی داغدار دمار)
(ریاض سلطنتی روشن ایلیه عدلی ❊ نظامی ایله جهان اوله روضة‌الانوار)

❊ (شهان عالم اوله بلبل کل امری) ❊
❊ (بهار فتحی ایله زین اولوب بلاد و دیار) ❊

قصیده درستایش جنتمکان سلطان محمود خان

(بارك‌الله او شهنشاه ایدوب احسانی چراغ ❊ نطق عیسی دمی ایلر دل انسانی چراغ)
(نجه شاهنشه عالمکه ضیا کستر اولوب ❊ نظرهٔ شوکتی ایلر نجه شاهانی چراغ)
(یعنی خورشید علم حضرت سلطان محمود ❊ نور اجلالی ایدر عالم امکانی چراغ)
(اقتباس شرف ایتدکجه جهان عهدنده ❊ دهرك اولدی بو تجلی ایله هر یانی چراغ)
(نور شوکتله جهانه لمعان ایتدکجه ❊ پرتو حسنی ایدر مهر درخشانی چراغ)
(صبح روشن اولور البته لیال تاریك ❊ شرق وغربی ایده مهر ومه عنوانی چراغ)
(اول شهك غرقهٔ نور کرمی اولدی جهان ❊ لمعهٔ لطفی ایدوب موجهٔ عمانی چراغ)
(تا بش نشئهٔ عرفانی ایله بزم فلك ❊ اولدی روشن، ایده‌لی ساغر دورانی چراغ)
(پرتو جوهر الماس عنایتله او شه ❊ خاکده ایتمه‌ده‌در لعل بدخشانی چراغ)
(شمع اوصافنه پروانه اولورسهم نوله بن ❊ قیلدی نور کرمی بو دل سوزانی چراغ)
(احتیاجم نوله اولمزسه بنم مهر و مهه ❊ شعلهٔ مرحمتی قیلدی دل و جانی چراغ)
(سوزناك اولسه نوله نغمهٔ شوق بلبل ❊ فیضی کلشنده ایدر غنچهٔ خندانی چراغ)
(اول شهك عهدینی مومله آراردی عالم ❊ ایتسه پروانه نوله شمع شبستانی چراغ)
(بدر اولوب عالمه انوار عدالتله او شه ❊ ایلسون چرخده هرشب مه تابانی چراغ)
(ایده‌لی ، روشن اولور دیده‌سی انس وملکك ❊ پرده خارایی فلکده دل کیوانی چراغ)
(اول شهك وصفی ایله الده فتیل خامه‌م ❊ بزم نظم ایچره ایدر دفتر دیوانی چراغ)
(هرکیجه چرخده قندیل دونماسی ایدر ❊ برق اجلالی ایدوب انجم رخشانی چراغ)
(داغسز لالهٔ شوق آچسه نوله باغ جهان ❊ شعلهٔ شوکتی ایتمکده چراغانی چراغ)
(شبچراغ اولسه نوله سنك ره اجلالی ❊ کیم فروغیله ایدر افسر شاهانی چراغ)
(اول شهنشاهه دینور مهر سپهر عظمت ❊ مقدمی ایلیه‌لی مسند خاقانی چراغ)
(صدر شوکت بوله‌لی نور وجودیله شفا ❊ جوهر عقلی ایدر حکمت لقمانی چراغ)
(بزم عهدنده جهان نشئه‌لنور نور کبی ❊ ایتمسون پیر مغان بادهٔ مستانی چراغ)
(پرتو آلورسه نوله طالع ارباب سخن ❊ نور احسانی ایدر کوکب عرفانی چراغ)
(پادشاها و شهنشاه مراحم بخشا ❊ ایلدك لطفك ایله مرد سخندانی چراغ)

(سنسین اول شاه فروغ افکن مهر عظمت ※ چوقیدر ایلر ایسه‌ك جملهٔ شاهانی چراغ)
(حکمکه رام اولورسه نوله مهر تابان ※ ایلدك لطفله چوق بندهٔ فرمانی چراغ)
(نور الطافك ایله بولدی ضیاچشم جهان ※ خاکپایك ایده‌لی کحل صفاهانی چراغ)
(باغده کللره پروانه اولوردی بلبل ※ ایلسه‌ك نیم نکاهکله کلستانی چراغ)
(مهجهٔ رایتکه فر ویره‌لی نور ظفر ※ برق فتحکله ایدرسین نیجه بلدانی چراغ)
(ایلدك نور نظامات ایله روشن ملکك ※ هر آلای ایچره ایدوب جند فراوانی چراغ)
(نور ایچنده یاتار اجداد عظامك که سنك ※ ایتدی ذاتکله قدر تخت سلیمانی چراغ)
(مشعل ماهی دیکر پیشکه هرشب کردون ※ ایده‌لی کون یوزکك نوری بو ایوانی چراغ)
(شمع مرده کبی دوچار ظلام غم ایدم ※ ایتدك احسانله بو بی سرو سامانی چراغ)
(یوزمی قهوهٔ تحمیس آغاردیرسه نوله ※ ایتدك اوامرله بو بندهٔ فرمانی چراغ)
(تاب یوق دلده ایدم یك شرر لطفك ادا ※ تا ایدم برق محال ایله بو امکانی چراغ)
(زیور اول شکری ادا مشکل اولنجه ایده‌م ※ اول شهك خیر دعاسیله دل وجانی چراغ)
(مشعل مهر ایله قندیل مهی افلاکك ※ ایلیه تاکه لیالی ایله روزانی چراغ)
(شمع اقبالی شب قدر صفاده اوشهك ※ صبح حشره قدر ایتسون دل اکوانی چراغ)
(شوکت وسلطنتی روشن ایدوب آفاقی ※ روزوشب مهر ومهی ایلیه دورانی چراغ)
(جوهر ذات همایونی همان نور کبی ※ ایلسون صحتله عمر فراوانی چراغ)

(قول ایده بابکه الله حکمدارانی)
(نورفتحیله ایده ملکت شاهانی چراغ)

قصیده در ستایش جنتمکان سلطان محمود خان

(تعالی‌الله زهی ایام یمن عهد خاقانی ※ آنك برساعتنه دهرك اولمز بیك ییلی ثانی)
(نه ساعت روزعید عهد شاهان سلفدر کیم ※ اولور بر آنی بیك صاحبقرانك زیب عنوانی)
(نه ساعت کیم زمان اندر زمان شوکت واجلال ※ نه ساعت کیم جهان اندرجهان شوق وخندانی)
(حیات تازه‌یی بوعهد شوکتده بولور عالم ※ که ساریدر جهانه روح آسا حکم سلطانی)
(جهان بربشقه زینت بشقه رونق بولدی کیم شمدی ※ ایدر جنت نشان امن وامان اقطار وبلدانی)
(عجب برحسن صورت بولدی دنیا کیم بوعهد ایچره ※ فلك آینهٔ روی زمینك اولدی حیرانی)
(اولور منسوب بوعهد همایون برشهنشاهه ※ که اولمش ذاتی جوهر بخش اکلیل جهانبانی)
(همای اوج شوکت شاهباز لانهٔ قدرت ※ فلك پرواز همت پرکشای عون سبحانی)
(مه برج کرم یعنی جناب خان محمودك ※ ایدر عدلی بوظلمت خانهٔ آفاقی نورانی)
(شهنشاه جهانك سلطنت مخصوص ذاتی کیم ※ اولور محسود شاهان زمانه شوکت وشانی)
(نه شاهنشه صباح شوکتك مهر جهانبانی ※ نه شاهنشه شب اقبال و بختك ماه تابانی)
(نه شاهنشه‌مدار ملك وملت حامیٔ دولت ※ مهمساز عدالت سایهٔ الطاف یزدانی)
(منور پرتو انوار الطافیله هر کشور ※ چراغان کبی روشن سایه‌سنده ملك عثمانی)
(نظام ملك وترتیب صفوف عسکرین کورکیم ※ معطل قیلدی قانونیله قانون سلیمانی)

(غزلخوان ایتدی طبع شوق اوصاف همایونك ✲ تغزلدر قصیده ایچره آیین سخندانی)

✲ (قولاقدن عاشق اولدم کورمدن کوز روی جانانی) ✲

✲ (تجسس ایتمك ایچون کوز قولاق ایتدم دل‌وجانی) ✲

(هوادار جنون اولسه نوله جمعیت خاطر ✲ دوشوردی باشمی سوداره زلف پریشانی)

(بوشب انوار وصلی کورمکه طالع مدار اولسه ✲ آلوردم هالهٔ آغوشمه اول ماه رخشانی)

(چو پروانه نوله یانسم یاقلسم شمع وصلیچون ✲ او یارك صافدر نور مجسم کبی هریانی)

(اولنجه نور بخش شوق مهر حسنی اسلامه ✲ ایدر سودان غم سودای زلفی کافرستانی)

(سوزنجه چشم مخمورین هجوم کیف صهبادن ✲ ایدر بیهوش عشرت کوز کوره مجلسده رندانی)

(براقم چاك چاك ایتسه کریبانم فلك زیور ✲ اوشوخك دستمه برکز کیررسه طرف دامانی)

(سوز آخر اولدی آغاز ایت دعای خیره کیم یوقدر ✲ کمالات شهنشاه جهانك حد و پایانی)

(خدا باغشلاسون اول شهریاری اهل اسلامه ✲ جهان طوردقجه اولسون رونق اورنك خاقانی)

(مرامی اوزره دونسون مهر وماهی روز وشب چرخك ✲ فروغ شوکت واجلالی قیلسون کونی نورانی)

✲ (اوشاهك روز عید عهدینك اولمسون اخشامی) ✲

✲ (صباح حشره ایرسون لیلهٔ پر قدر دورانی) ✲

﴿ قصیدهٔ عیدیه درستایش جنتمکان سلطان محمود خان ﴾

(صباح العید کوردم آفتاب پرتو افشانی ✲ کیتمش دوشنه بر آسمانی رنك خروانی)

(سپاهئ شب دیجوری نوستری ایدوب کیمش ✲ کواکبله مزین اولیجق جیب و کریبانی)

(سوادشامدن پوسکل یاپوب رنك شفقدن فس ✲ مجوهر سیف ایدوب طاقمش هلال ماه رخشانی)

(بوزیبا هیئت ایله برده کوردم خاکه یوزسوردی ✲ مکر تقبیله کلمش خاکپای شاه شاهانی)

(نه شاهنشه مه برج کرم خورشید اوج داد ✲ صباح عید شوکت لیلهٔ قدر جهانبانی)

(شهنشاه زمان خاقان دوران خان محمودك ✲ اولور ایام عیده غبطه بخشا عهد و ازمانی)

(صباح عیداضحی دیده‌لر روشن دیمش ناسه ✲ اومهر شوکتك کوردکده روین اهل دیوانی)

(فروغ سلطنت کون کبی روشن اولور البته ✲ او شاهك مهر عدلی ایتمه‌ده دنیایی نورانی)

(ایدر درت اوستنه بخش حیاتی عالمه چون روح ✲ وجود ملکه اولدقده عناصر چار ارکانی)

(مرتب عسکر انجم شمارین سیر ایچون هر صبح ✲ ایدر مهر فلك صحن زمینه وضع پیشانی)

(وقوفی اول شهك احوال ملکه اوبله ساری کیم ✲ ضمیرنده جهانك منکشفدر راز پنهانی)

(سریر سلطنت اول پادشهله افتخار ایلر ✲ بوللدن مقدم پاکیله رونق تخت خاقانی)

(بو عالمدن نوله یأجوج فتنه مندفع اولسه ✲ چکر تیغیله سد آهن اول اسکندر ثانی)

(بحق انس وجن بو روزکارك خلقی محکومی ✲ مسخر خاتم اجلالنه ملك سلیمانی)

(دل سنکین اعدا زخم قهرندن اولور پرخون ✲ مذاب ایتدکجه تاب صولتی لعل بدخشانی)

(او شاهك شهپر عدلی جهانه سایه صالدقجه ✲ همای ذاتنه دیمکده البت ظل یزدانی)

(مزایای محالاتی بیلن ارباب دقت دیر ✲ نظیرین سلطنتده کورمه‌نك یوق جای امکانی)

(کمان آسمانی قبضهٔ اقبالی ضبط ایتمش ✲ نوله آماج ایدرسه تیر فتحی جمله بلدانی)

(اوشاهك زوربازوسنه بيك كز آفرين اولسون * اونوتدردی جهانده قصهٔ سام ونريمانی)
(شهنشاها جهاندارا ولی نعمت دهرا * ايا سلطان عالمگير تخت ملك عثمانی)
(سن اول شاهنشه شوكتطراز سلطنتسين كيم * سنكله فخر ايدر شمدی جهانك پادشاهانی)
(سن اول مهر منير معدلتسين كيم يدی اقليم * بولورلر سبعهٔ سياره وش عهدكده تابانی)
(جهانده فرط شوكت ذاتكه مخصوص معتادر * بوللدن لفظ شاهنشه سنكله زيب عنوانی)
(حيات نو بولور دنيا و مافيها وجودكدن * نوله ديرلرسه ذات پاككه عالملرك جانی)
(دعايه باشلا زيور ايلمه تطويل اشعاری * كه نظم مختصردر نخبهٔ دأب سخندانی)
(جهان ذبح قرابين ايلدكجه عيد انحاده * اوله تيغ شهنشاهينك اعدا جمله قربانی)
(قزاردقجه دم قربان ايله نو باوهٔ تقوا * قزل الما اوله زيب رياض فتح خاقانی)
(خدا عون جهار يادی قيلسون ياور اول شاهه * اوله تا ربع مسكون اوزره جاری حكم وفرمانی)

* (آلهی حشره دك اول پادشاهی شوكت افزا قيل) *
* (بوله هپ سايهٔ عدلنده عالم امن و امانی) *

قصيدهٔ تصويريه در ستايش جنتمكان سلطان محمود خان

(آفتاب برج شوكتدر شه شوكتپناه * نوله تصوير همايونی اولورسه رشك ماه)
(نور وجهی مهروش اشراق ايدنجه اول شهك * باق كتورمز پرتو ديدارينه طاقت نكاه)
(اول سببدن پايديروب تصوير دنيا طلعتن * قيلدی احسان بندكان خاصنه اول پادشاه)
(همده از جمله جنود خاصهٔ شاهانه سن * لطف تصويريله شادان ايلدی بی اشتباه)
(چاكری زيور دخی ايتدی زيارت اول زمان * آستان قشله نك قيلدی اوشوق ايله پناه)
(نعمت ديداری ايله چشمنی سير ايليوب * طول عمر وشوكتيچون حقدن اولدی دادخواه)
(ايليوب خدمت مشير عسكر شاهانه سی * قيلدی اول تصويره بذل جوهر كرم نكاه)
(كورسه لر بهزاد و مانی اويله تصويری اكر * حسن رسمنه اولوردی ايكيسی بردن كواه)
(نيجه اولمز اويله تصويره كواه آنلركه باق * صاحبيدر شاه شاهان مراحم اكتناه)
(اويله شاهنشه كه نام پاكيدر محمود خان * ذات ساميسی ايچون ديمكده در ظل الله)
(اويله شاهنشه كه ملكندن عصاتی طرد ايدوب * قويمدی عالمده اصلا مائل جرم و كناه)
(جوهر لطفی جهانی اويله اغنا ايتدی كيم * سايه سنده اولدی برادنی قولی صاحب رفاه)
(شمدی عالمده حوادث وصف عهديدر آنك * ايلمز ارجوفه يه بركيمسه تحريك شفاه)
(اول شهنشه اوله لی آفاقه موج انداز جود * نوله ايلرسه جهان دريای لطفنده شناه)
(ايده لی آهنك عدليله فرحناك عالمی * سوزناك آغازه سندن غيری يه ياقشمز آه)
(مبتلای خواب غفلت اولمش ايدك برزمان * حمد لله اول شهك عهدنده بولدق انتباه)
(سبعهٔ سياره وش ايتمش صفوف عسكری * اول شهك خاورستان التفاتی جلوه كاه)
(تار ساز سلطنتده كوستروب يكتا لغن * نغمهٔ قانون اجلالان نوله قيلسه يكاه)
(نور رأييدر طريق عقله اولشاهك سراغ * فتح بلدانه نوله آچسه نظامی شاهراه)
(سوز يتر زيور دعای خيرين ايله اول شهك * كيم دعای خيريدر اوراد شام و صبحكاه)

(صفحهٔ افلاکه تصویر اولنوب هرروزوشب ❊ ایلیه تاکیم جهانه عرض حسن مهروماه)

❊ (حق اوشاهك شمع اجلالن فروزان ایلیوب) ❊

❊ (نور وجهیله جهانی ایلیه بزم رفاه) ❊

قصیده درستایش جنتمکان سلطان محمود خان

(اوشبکه امتعهسن رنك رنك ایدر مهتاب ❊ دکان نوره سحابی کبنك ایدر مهتاب)
(صف اوزره نوله اوچارسه بوشب طیورنجوم ❊ که نسر طائری کوکده کلنك ایدر مهتاب)
(وار ایسه فتحه قرانلق ولایتی بوکیجه ❊ سپاه انجمله عزم جنك ایدر مهتاب)
(کتابهٔ فلکه رسم ایدرسه مهر اسد ❊ زمینی صفحهٔ نقش پلنك ایدر مهتاب)
(ایدوب عطاردی نقاش رنك فیروزه ❊ هلال چرخی اکا دسته سنك ایدر مهتاب)
(مثال خوشهٔ انکور عقد پروینی ❊ بوکیجه تاك سپهره هونك ایدر مهتاب)
(کوروب شناوریٔ برج حوتی چرخ اوزره ❊ او بحر نورده کندین نهنك ایدر مهتاب)
(نوله کیرر ایسه میزان چرخه خواهشله ❊ بوشب فروغنی مهر ایله دنك ایدر مهتاب)
(جنود انجمه تعلیم فن حرب ایدهلی ❊ صدای رعدی صدای تفنك ایدر مهتاب)
(بنفشه ظلمت شب اولدی باق خیره ایچون ❊ که ماهی کلهٔ قند فرنك ایدر مهتاب)
(جناب پادشهك آفتاب سلطنتن ❊ کورنجه بادیٔ رشك هشنك ایدر مهتاب)
(فروغ شوکتنی کورسه خان محمودك ❊ فلکده مهری کرفتار تنك ایدر مهتاب)
(کورنجه وسعت ملك اوزره نور اجلالن ❊ سپهری مهر جهانتابه تنك ایدر مهتاب)
(چو ثابتات فلك عسکرین او پادشهك ❊ ثباتی کورهلیدن درنك ایدر مهتاب)
(کلنجه افسرینه شهپر همادن فر ❊ پر اشعهیی طاوس رنك ایدر مهتاب)
(ویرنجه پرتو احسانی مطربانه فر ❊ شعاع مهری اوشب تارچنك ایدر مهتاب)
(خزینه فتحنه پرتو صالارسه برشب اکر ❊ کنوز نوره شهابی مدنك ایدر مهتاب)
(کمانداری او شاهك اولورسه قوس فلك ❊ نشان ماهه شهابی خدنك ایدر مهتاب)
(ایدنجه رومایلی‌یی اول شهك قدومی نور ❊ فلکده لمعهسن اظهاره تنك ایدر مهتاب)
(بودفعه حصن ستانبولی مقدمی روشن ❊ ایدنجه شوقله سور فشنك ایدر مهتاب)
(نجوم چرخی قنادیل وش یاقوب بردن ❊ شعاع ونوری هزاران رنك ایدر مهتاب)
(صفای آیینهٔ چرخه شمع اقبالی ❊ فروغ صالمق ایچون دفع ژنك ایدر مهتاب)
(شعاع لطفن اکر بولسه برشب اهل طرب ❊ فلکده زهرهیی رقاص شنك ایدر مهتاب)
(عدوسن ایتمك ایچون سمت شامده تسمیم ❊ سوادیٔ شبی مزج شرنك ایدر مهتاب)
(کوردم دیو او شهك سیرینی چو ماه فلك ❊ بوکیجه رهکذر اوزره درنك ایدر مهتاب)
(ایا شهنشه اطلس سریر و مهر اجلال ❊ سنکله دهری ضیا پاش رنك ایدر مهتاب)
(فروغ شوکتك دشمنی اهلاکه ❊ شهاب وبرقنی تیغ وخدنك ایدر مهتاب)
(کورنجه بدر جمالك مثال آیینه ❊ خسوفی شرمله کندویه ژنك ایدر مهتاب)
(صبوح لطفك اکر مهره ایلسهم اشراب ❊ زمین مشرقی سیراب بنك ایدر مهتاب)

(یازاوسه ذره قدر بختی مهر وصفکدن ※ دبیر چرخی اوشب لال‌ودنك ایدر مهتاب)
(بونظمی نور دعا ایله روشن ایت زیور ※ که بیت قافیه‌یی تا روتنك ایدر مهتاب)
(سواد عسکری نور ظفرله روشن اوله ※ سپاه انجمی تا سوق جنك ایدر مهتاب)
* (فروغ شوکتنه آفتاب رشك ایده تا) *
* (ظلام ونور ایله کونی دورنك ایدر مهتاب) *

اوق میدانی قصر همایونه یازلمق اوزره جنتمکان سلطان محمود خان
حضرتلرینك امر شاهانه‌لریله سویلنیلان قصیده‌در

(بارك‌الله زهی قصر همایون زهی ※ کیم آنی جلوه‌که ایتمکده جهان پادشهی)
(زیب طرحیله بولور رونقی اوق میدانی ※ سعدك اول قصرله سعد اولمه‌ده‌در خانقهی)
(قدسیان منزل جنتدن ایدر سبقه شتاب ※ برکز اول قصر تماشاسنك آچلسه رهی)
(مصر عینی نوله سعدین سما اولور ایسه ※ بانه اولدی دوحلقه فلکك مهر ومهی)
(قصر یلدز نوله اول قصره اولورسه مفتون ※ سلطنت مهرینك اولمقده‌در اول جلوه‌کهی)
(طاق والاسنی کورسه قاپیلور قوس فلك ※ دیکلور سهم سعاده اکا قیلسه نکهی)
(پهلوانلر نوله دیرلر ایسه ماشاالله ※ شصت تحسینده کوردکجه بو ایوان بهی)
(صورت زینتیدر آیة دار اقبال ※ آرتار البت کوره‌نك حیرتی ایله ولهی)
(آلسه میدان هوایی نوله اول قصر رفیع ※ کیم سلیمان زمانکدر او آرا مکهی)
(یمن اقبال ایله پردر عجب اول قصر لطیف ※ رغبت پادشهی سن اکا ظن ایتمه تهی)
(شوق دل پیشرونی دکله ترنم ایلر ※ روزکار اسمه جوارنده اولان سرو سهی)
(مطلع مهر ضیاپاش اولور اولسه روشن ※ نور تشریف همایون ایله اول قصر کهی)
(اول شه هفت اقالیم و دو بحرك اول کاخ ※ هفته‌ده ایکی کون اولورسه نوله تختکهی)
(نو مقامیدر او محمود شیم پادشهك ※ قصر جنت دیو تعبیرمك اولمز کنهی)
(سدهٔ بابنه یوز سورمکی استر هرکون ※ آفتابك نوله اوغرار ایسه اول قصره رهی)
(رستمك باشنه افسردر اوقصرك سنکی ※ سرمه‌در طوز قوپرانك کوزینه خاك رهی)
(یعنی خاقان زمان حضرت سلطان محمود ※ کیم اودر جمله سلاطین جهان پادشهی)
(قبضهٔ دستنه آلورسه اوشه تیروکمان ※ باق آیاق جانبی ایدر آکه فلك مهرومهی)
(شکل تیری اوشهك زیور تاج خسرو ※ هیئت تیر کشی رستمك اعلی کلهی)
(شصت نصرتده کشاد ایلسه تیرین برکز ※ سینهٔ دشمن اولورسه نوله آماجکهی)
(قبضه‌یه عالمی آلمقده نظیرین بوله‌مم ※ زور اجلالده یوقدر اوشهك ماشبهی)
(کنج ایدوب دهری نظامیله عقللندردی ※ کیم کتوره‌شدی فلك پرلکندن عتبی)
(قیل دعا زیور اوخاقان خلافتجاهه ※ کیم اوشاهنشهك اولمقده ملائك سپهی)
(زیب ویردکجه بومیدانه صدای یاحق ※ اوله بو قصر همایون اوشهك جلوه کهی)
* (شوکت ونصرت واقبال وفرحله‌الله) *
* (ربع مسکونك ایده فاتحی اول پادشهی) *

(صحيفهٔ چمنه دست مانیٔ قدرت ☼ شکوفه نوعن ایدر باقی کوزل کوزل تصویر)
(نکار خانهٔ ارژنك اولورسه نوله ریاض ☼ بهار برك كل اوستنده اولدی صورتکیر)
(جهانی فیض نمو ایتدی رشك زیب جنان ☼ هوا لطافتله خاکه ایلیوب تأثیر)
(ترانه سنج اولەلی وصفه خامه کل دورین ☼ صفیر بلبله آهنك اولور نوای صریر)
(شکوفهٔ چمنی بسلەمکده طفل آسا ☼ لطافت ایدەلی ابر بهاری دایهٔ شیر)
(زمینه رنك بیاض سمن هجوم ایدەلی ☼ تموج ایلدی کلشندە صان بحیرهٔ شیر)
(صفای کل ایله آرتدی جنونی احبابك ☼ هزار نغمەسن ایتدکده بستهٔ زنجیر)
(سواد شامده شبویه کاکل لیلی ☼ مشابه اولەلی سودای قیس اولدی وفیر)
(شکوفەلر آچەلی باغه شهپر طاوس ☼ بهار وصفن اوچرمقدەایلمز تقصیر)
(حدیقەده ینه یاصدق یاپلدی ازهاره ☼ اولورصباح بهار ایچره ذوق خواب کثیر)
(اویوتدی طفل غمی شوق بلبلان ای دل ☼ کوررسەم اویقوده کل، خندەایله قیل تعبیر)
(دوکلدی امتعهٔ رنك و بوی کلزاره ☼ صباقطار بهارانی ایلیوب تسییر)
(یوشب هزاری آرار موملر ایله پروانه ☼ ایدرسه لاله چراغانی کلشنی تنویر)
(قوای نامیه ازهاری ایلدی پرزور ☼ بولور جوان کبی بازوی دلده قوت پیر)
(قرنفل اولەلی ازهاره اوروپا کاکل ☼ سواد چینه قدرمسك رومی اولدی شهیر)
(کیاه کوسمه بارشدی چمنله کلشنده ☼ اولندی ژالهٔ کلدن نیچه کهر تبذیر)
(صحیفهٔ چمنه چیقدی خط ریحانی ☼ سزا اولنسه قلم آشیسیله کل تحریر)
(مدیحه کوی بهار اولەدن مراد آنجق ☼ وکیل مطلقك اوصافن ایتمەدر تقریر)
(کل بهار صدارت رشید پاشانك ☼ صفای رأیی ایله عالم اولدی زینتکیر)
(کشایش کل هردم بهار لطفی ایله ☼ حدیقه ذوقن اونوتدردی اول کشاده ضمیر)
(زلال راحت ایله دهری ایلدی سیراب ☼ مهام دولتی رأییله قیلدی فیض پذیر)
(نزاکتی کل تردن او رتبه الطف کیم ☼ صفای طبعی اولمز نسیم ایله تعبیر)
(کل ذکاسنه بلبلدر عقل افلاطون ☼ بهار حکمته فر ویردی ایتدیکی تدبیر)
(خزان غمله خراب اولسه برحدیقهٔ دل ☼ انی افاضهٔ تلطیف ایله ایدر تعمیر)
(چیقاردی بیك بیله دك فکر امر آتی‌یی ☼ اولوب رموز خفایایه طبع پاکی خبیر)
(دواتداری عطارد اولورسه لایقدر ☼ امور سیفنه بهرام چرخ اولدی مدیر)
(بیوك کوچك دیمز احسانه ایدر لایق ☼ آنکچون ایتمەدەدر مدحتن صغیر وکبیر)
(معارف اهلنی جلب ایتدی بزم صحبتنه ☼ جهانده مرتبهٔ علمی قیلدی شهرتکیر)
(فلك کورنجه اوعالی جنابك اجلالن ☼ درنده رتبهٔ والایی کوردی چرخ اثیر)
(وجود پاکی کرامایه برکهردر کیم ☼ نه کلدی نه کله جك اول خدیوه مثل ونظیر)
(اوزاندی قامت نخل سخن یتر زیور ☼ دعای دولتی ایله خلوص ایله تذکیر)
(جهانده هرسنه فصل بهار اولوب تا کیم ☼ شکوفەلر ایده دنیایی سربسر تعطیر)
(بهار عافیتی کورمسون خزان یارب ☼ مثال کل اوله خندان اول جناب وزیر)

قصیدهٔ بهاریه درستایش جناب صدارتپناهی

(اوله‌لی پرلمعه وفر آفتاب ونوبهار ※ ویردی دهره زیب وزیور آفتاب نوبهار)
(فیض آلور نور علی نور اوزره‌ازهار، اوله‌لی ※ سعی وهمتده برابر آفتاب ونوبهار)
(روضة‌الانوار متنیله کلستان شرحنی ※ ایلمش برخوشجه ازبر آفتاب ونوبهار)
(غرقهٔ نور اولدی عالم جوشش‌ازهاردن ※ فیض دهری قیلدی انور آفتاب ونوبهار)
(نشوه‌یاب اولسون اعالی واسافل دنیه‌ده ※ صالدی یردن کوکه‌دك فر آفتاب ونوبهار)
(آسمان وخاکه‌ویردی فیض‌حسن امتزاج ※ اوله‌لی ایکی برادر آفتاب ونوبهار)
(صبحدم ژاله‌کلاب افشان اوللدن کلشنه ※ ایلدی دهری معطر آفتاب ونوبهار)
(رنك‌وبویندن صفایاب‌اولدی انظارومشام ※ باغه اولدی فیضکستر آفتاب ونوبهار)
(رسم‌ایدر تار شعاعندن زمین روضه‌ده ※ خط ریحانی‌یه مسطر آفتاب ونوبهار)
(ایکی کز فصل ربیعین ایدر عالمده ظهور ※ فیضبخش اولسه مکرر آفتاب ونوبهار)
(کوسترر رنك سواد ایله بیاضی اوله‌لی ※ صبح وشام اوزره مقرر آفتاب ونوبهار)
(صیقی محو ایلردی بوسال ایجره تأثیرشتا ※ ایتمه‌یدی سعی اوفر آفتاب ونوبهار)
(روشنادر باق سلامت فیض‌تفسیرین ایدر ※ سورهٔ نور ایله کوثر آفتاب ونوبهار)
(کثرت‌انجم وش‌ازهاراولدی روشن‌باغده ※ روزوشب اولدقده اظهر آفتاب ونوبهار)
(ویردی کلزار حیات نامیه مانند روح ※ اوله‌لی آفاقپرور آفتاب ونوبهار)
(منطق‌الطیراوقوسون‌بلبل‌چمنده‌اولدی‌باق ※ مدحت آموز کل تر آفتاب ونوبهار)
(بووسیله‌یله قصیده نظمنه صورت‌ویروب ※ صدر وقتك وصفن ایلر آفتاب ونوبهار)
(یعنی آصفجاه ذی‌همت رشید پاشا ایچون ※ دیدی اول‌در دهره سرور آفتاب ونوبهار)
(نام‌وشانی حضرت صدر وکالت مسندك ※ اولدی جاه وملکه برتر آفتاب ونوبهار)
(معدن اجلالی ایله کلشن اقبالنه ※ اولدی جوهر هم کل تر آفتاب ونوبهار)
(نورعقل وکلشن ادراکنه حیران اولوب ※ دائما دیر آفرینلر آفتاب ونوبهار)
(پرتو رأییله لطف طبعنی برهان ایچون ※ عالمه اعلان ایدرلر آفتاب ونوبهار)
(اوله‌لی ایام جاهی دهره نوروز امل ※ مطلبه یول کوسترلر آفتاب ونوبهار)
(قافیه تنك‌اولدی زیور قیل دعا اول آصفه ※ ورد خوان اولسون سحرلر آفتاب ونوبهار)
(روح‌وجسم‌اولسون‌وجودی‌عالم‌اجلال‌ایچون ※ دهری ایتدکجه منور آفتاب ونوبهار)

※ (فرویره نوروز اقباله صباح دولتی) ※
※ (تا ایده کونی مسخر آفتاب ونوبهار) ※

قصیدهٔ شتائیه در مدح صدر اسبق غالب پاشا

(کتاب فصل دیك بحثن ایلدم تقریر ※ اولندی آیت برد سلامله تفسیر)
(کلوب سپاه شتا جانب صغوجقدن ※ که ایتدی قار طوبی ایله عالمی تسخیر)
(بوروزکارکه ایتدکده برهوا برفی ※ دوکردی تویی کویا همای ابر مطیر)
(برودت اوبله‌که‌سوق‌السلاح‌اولوب کشور ※ کنار بامده بخدن آصلدی چوق شمشیر)

(برودت اویله‌که صید آوریٔ سرمادن ❊ اولور بوبادیهٔ دیده آهوان نخجیر)
(هجوم برفله هپ شهره کیردی جانوران ❊ کوروندی هرکوشه باشنده صورتا برشیر)
(بوخانقاهده قرقلر طوکاردی سعدی وش ❊ ایدنجه شیخ شتا اربعینی تذکیر)
(قدوم شاه زمستانه برفدن کردون ❊ زمینه خیلی بیاض اقچه ایلدی تبذیر)
(کوچك بیوك دیمه کرم‌الفت‌اول صغوقلقده ❊ که کیردی خلوت کرمابه‌یه صغیر وکبیر)
(دوشندی بوزکبی آینه‌لر زمین اوزره ❊ که‌عکسی برد عجوزك اولنجه صورتکیر)
(کلنجه سودلیجه‌یه سیماکر سرما ❊ طوکوب سبیکهٔ سیم اولدی کاسهٔ برشیر)
(سماده وارسه الی‌طوکدی شمدی مریخك ❊ که رزمکاه دیه دوشدی بوزکبی شمشیر)
(سرای دهره‌کله‌شاه دی اولور قیش قیش ❊ حریم خاصنه صیفی قوماز ایدر تکدیر)
(ایدنجه کاتب دی یازدی آقدن قره‌دن ❊ بیاض برفله تسوید ظلمتی تحریر)
(زمینه دوکه‌ده رمال چرخ نقطهٔ برف ❊ بیاض طالعنی دهرك ایلیوب تسطیر)
(بوشب غزال سفیده دونجه صحرالر ❊ اولندی مشکله کافور کوییا تخمیر)
(بوسوزده ایتمه‌ده‌یم برخدیوك اوصافن ❊ که‌اولدی ذات کرمکاری معدلتده مدیر)
(کل ریاض عدالت بهار امنیت ❊ مدار تصر صدارت بنای هرتدبیر)
(مدیر بزم همم مستشار اهل حکم ❊ همای اوج کرم پرکشای جود کثیر)
(جناب آصف غالب سمی فخر رسل ❊ اودر وکالت کبراده زیب بخش سریر)
(نکین دولتی ایلر اداره انکشتی ❊ اولنجه جوهر ذاتیله شاه عقله وزیر)
(شعاع رأیی اشراقیٔ فلاطونه ❊ ایدر سپهر حکم اوزره آفتاب منیر)
(کشاده کلشن بخشنده غنچهٔ اقبال ❊ بهار باغ صدارتده طبعی فیض پذیر)
(فروغ طالعی مانند مهر وماه فلك ❊ ایدر بوعالم امکانی روز وشب تنویر)
(ایدردی عید مکاتب عطارد فلکی ❊ قلم رسالهٔ اوصافن ایلسه تحریر)
(همیشه خاصیت کیمیای رأیندن ❊ امور دولتی ایلر سبیکهٔ اکسیر)
(ایدنجه یازمغه ادوار لطفنی آهنك ❊ صدای نغمهٔ نی اولدی خامه‌سنده صریر)
(اولور کشاده کرهکاریٔ جهان ، رأیی ❊ اولنجه شانه‌زن زلف شاهد تدبیر)
(نکار خانهٔ آسایش ایتدی کشوری هپ ❊ ایدنجه رأیی بهزاد فکرتی تصویر)
(پسند ایتمه‌ده نظم بلیغی سحبان ❊ ادبله نثرینه سلمان ایدر عجب توقیر)
(ایدر نشان محالاتی سهم امکانه ❊ نه سمته آتسه کمان تفکرندن تیر)
(حریم جبینه احسانی اولدی جاریه ❊ سرای جودینه حاتم اولنجه عبد حقیر)
(جهانده پیروی بوقدر ترانهٔ ستمك ❊ که اولدی نغمهٔ قانون عدلی عالمگیر)
(بولور تزین توفیق حجله کاه مهام ❊ عروس همتنه اولدی ماشطه تقدیر)
(کرمپناه مشیرا خدیو صدر آرا ❊ ایا دوائر اطباق دولت اوزره مدیر)
(فروغ عدلك او رتبه جهانه ساری‌کیم ❊ کتانی ایتمدی فرسوده ماهتاب منیر)
(تموج ایلدی فیض بهار لطفك کیم ❊ زمینه فرش اولنور برك کل چوموج حصیر)

(مجدد اولدك اوكهنه بنای عالمه سن ❋ كه قلب اهل خراباتی ایلدك تعمیر)
(ندای پرتو عدلكله صبح حشره قدر ❋ جهانده قالمدی ارباب نالهٔ شبگیر)
(قماش وصفكی هندوی طبع ایلر نسج ❋ اوله‌لی بندر روم ایچره كالهٔ كشمیر)
(حریم كعبه‌یی حاجی كوره‌یدی رؤیاده ❋ طواف دركهك ایله ایدر ایدم تعبیر)
(اگر ویرر ایسه دشمنلركه نان فلك ❋ زمانه ایلر آنی آب تیغك ایله خمیر)
(می خصوصكله جام دل اوله ابریز ❋ جفای سنك الم ایده‌مز آنی تكدیر)
(كله‌لی قوت مظلوم ، دشت عدلكده ❋ اولور غزال بتون نره شیر اوزره دلیر)
(همیشه شانهٔ مشكلكشای رأیكدن ❋ آچلدی طرهٔ گیسوی مبهمات ضمیر)
(جهانده قالمدی سرگشتهٔ فلاكت هیچ ❋ فلكده ایده‌لی پركار لطفكی تدویر)
(تمام بر سنه اولمش ایدم غریب وطن ❋ فراق وصلته تبدیل ایدی امر عسیر)
(عنایتكله قولك اولدی نفیدن آزاد ❋ بو خیر محضه‌ده قیلدك كرمله بر تدبیر)
(قصوری چاكرینك وار ایسه تشكرده ❋ دعای دولتك ایتمكده ایلمز تقصیر)
(امیدی چاكرینك آستان لطفكدر ❋ قبوكه یوز سورن اولمدی یأسله تعزیر)
(حریم مبحث وصفكده رسم اولور ایتمك ❋ سخنورانه قصیده‌یله بر غزل تقریر)
(دماغ نظره‌یی كل رخلرك ایده تعطیر ❋ گلاب اشك اولور انیق دیده‌دن تقطیر)
(كوزمده سوزشله موج اشك خونینی ❋ كوروب ایدر دل دیوانه آتشین زنجیر)
(خیال عشقله دل اول‌قدر ضعیفدر كیم ❋ اوچار پف دیسه بركیمسه همچوتارحریر)
(صغوتدی دوزخی بو آه سردیٔ حسرت ❋ جنانی یاقدی بتون ناره دلده‌كی تأثیر)
(اوله‌لی مغز محبتله استخوانم پر ❋ او شوخك اولدی همای دلی جفادن سیر)
(یاراشدی آتش رخساره عنبر خالی ❋ اولندی نكهت حسنیله عاشقان تحیر)
(بهار گلشن هجرنده ایلرم زیور ❋ نوای آهمی منقار بلبلانه صفیر)
(فصول اربعه تاكیم اوله زمانه‌ده هپ ❋ بو چار عنصرینه صحت اوله‌نه تخمیر)

❋ (سریر دولت و اقبالده آنی قیلسون) ❋
❋ (مقیم صدر صدارت جناب رب قدیر) ❋

قصیده درستایش جناب فتواپناهی

(بارك‌الله ای خدیو اكرم وعالی جناب ❋ مفتیٔ دین عارف‌صاحب دل‌وحكمت نصاب)
(سنسین اول ذات شریف‌وسید عالی نسب ❋ خاندانك ملتجای اكمل اهل خطاب)
(ذات پاككدر ابوالفیض فنون معرفت ❋ طبع پاككدر لدنی علمنه ام‌الكتاب)
(اهل علمه آستانك اوله‌لی جای امان ❋ ایلسونلردركه والاكه علم انتساب)
(معرفتده ذاتكی قیلمش یگانه لطف حق ❋ جاه ا قتایه انكچون قیلدی خاقان انتخاب)
(دفتر اوصافكی قیلسه‌م رقم اهل قلم ❋ جمع اعدادك یكونن بوله‌مز ایدوب حساب)
(چشم قلبك ایلمز غفلت بصیرت اوزره‌در ❋ هوشیارلق نشئه‌سیله اولمزاصلا مست‌خواب)
(حسن صیتك عالمی قیلدی ترنمساز شوق ❋ وصفكی یاذمقده آهنك صریر اولدی رباب)

([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])

[illegible]

✻ ([illegible]) ✻
✻ ([illegible]) ✻

([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])
([illegible] ✻ [illegible])

([illegible] * [illegible])

[illegible]

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])

[illegible]

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])

(بندكان حقنه مبذول سنك احسانك * ايله لطفكله دل زارى‌ده پرشوق وغرام)
(بو قصيده‌يله سنى عالمه مدح ايتمكدن * قصدم انجق عظم شانى ايتمك ايهام)
(بن‌ده نفعى كبى فخريه‌يه آغاز ايده‌يم * كه سن اولدك بكا ممدوح معالى انعام)
(بنم اول شاعر زور آور ميدان خيال * قوت طبعمله اولدى شكسته اوهام)
(بنم اول شاعر يكتا كهر معنى كيم * رشتهٔ نظممه دلبسته‌در ارباب فهام)
(ناطقه‌م رمز سخن بحثن ايدرسه آچيلور * لفظهٔ صغمز نجه اسرار معانىٔ كلام)
(فيض نظمنمله صوين بولدى بوادىٔ صحف * ناودان قلمم ايده‌لى اجراى مرام)
(بكر مضمون حريم سخنمدن چيقماز * طفل انديشه‌مه ابياتم اولور طرفه مقام)
(فارس نظمى كوردكجه پسند ايليه‌رك * رومى ترجيح ايدر ايرانه كروه اعجام)
(قدسيان ايتمه‌ده انزال معانى دله * قبضهٔ طبعمه اولمقده مسخر الهام)
(زادهٔ طبع ايچون دايه‌در الهام خدا * فيض قدسيدن اولور طفل دلم شير آشام)
(بو هنر ايله قولك سايهٔ الطافكده * قالمه لايقمى تهى دست نقود و نكام)
(زيور اول آصفى اطناب ايله تصديع ايتمه * ويره كور خير دعا ايله سوزه حسن ختام)
(كشتىٔ مهر ايله صندال هلاله تاكيم * اوله درياى سفيد ايله سيه صبح ايله شام)
(حق باغشلايه سنى پادشه دورانه * عمر و اقبالكى ممدود ايده تا روز قيام)
(ويره سن تا ابد بويله دونمايه نظام * هم لواى ظفرك اوله مدار اسلام)

(سايهٔ فوز شهنشاه جهانده مولى)
(دشمنك غرقهٔ كرداب عدم ايده مدام)

قصيده درمدح ناظر ملكيه پرتو پاشا

(حمد لله اول شفاى صدر ارباب سداد * دهرى تصحيح مزاج پاكى ايله قيلدى شاد)
(حمد لله اولدى طبعندن تغير مندفع * عافيتله جسم پاكى اولدى صحت اعتياد)
(حمد لله اول ولى نعمتم بولدى شفا * خسته دل اولدى اوشوق ايله دواساز عباد)
(اول حكيم كار فرما ملكدن دفع علل * ايتديكيچون عافيت ويردى اكا رب‌العباد)
(اول‌فلك‌جاهك وجودى ملكى پرنور ايده‌لى * خدمتنده مهر ومه دونمكده شام و بامداد)
(پرتو مهر سپهر معدلتدر اول خديو * پادشه انوار اجلالن آنك قيلسون زياد)
(ايتدى شوق آباد تشريفيله باب عالى‌يى * بندكانى مقدميله اولدى مسرورالفؤاد)
(رأى حكمتپروريله اول فلاطون زمان * قيلدى تعديل مزاج دهر ايچون دفع فساد)
(عقليدر مهر صباح حكمت اشرا قيان * رأييدر ماه منير ليلهٔ رشد و سداد)
(پادشه ناظر ايدلدن ملكنه اول داورى * دولت‌ايچون ايش كورراولدى بتون اهل بلاد)
(كهنه جسم ملكته ويردكجه رأى نونظام * قابل فيض حيات اولسه نوله طبع جماد)
(همتيله طبع ملكه اويله قوت كلدى كيم * اول سببدن عمر عالم نوله بولسه امتداد)
(اولديغيچون وضع خير و دفع شره نيتى * رأينك محكوميدر بو عالم كون وفساد)
(نو بهار باغ اجلالن آنك وصف ايلسهم * كلك و صفحه‌م اولور الده روضهٔ ذات‌العماد)

(سبعهٔ سیاره‌یی قیلمش ثوابت طالعی ❊ نجم بختی جاهنی ایتمش فرسبع شداد)
(هپ ثناسی طالیدر اهل دل اول داورك ❊ کوچهٔ نظم ایچره قیلسه‌م وصفنی مال مزاد)
(مشك وکافور ایله تعطیر ایلرم اوصافنی ❊ ایلسه خامه‌م بیاض صفحه‌ده نقش سواد)
(مذهب انصافی تجدید ایتمکیچون، ایتمه‌ده ❊ اول امام‌المسلمینك خدمتنده اجتهاد)
(اویله شاعردر اوکیم نعتن اکر کوش ایلسه ❊ شاه نظم‌اولان کعب دیردی بودربانت سعاد)
(ماجرای عافیت شکرانه‌سیچون اول‌خدیو ❊ نعت‌پاك مصطفایه ایتسون اجرای مداد)
(سوزیتر زیور دعای خیرین ایت اول‌داورك ❊ نقد نظمه کلدی زیرا قافیه ایچره نفاد)
(تاکه دهر ایچره اطبا ویره امراضه دوا ❊ یاحکیم مطلق ایده قوللرین صحتله شاد)

-:- (کورمسون علت وجود نازکی اول داورك) -:-

-:- (صاغ اوله اقبال ایله ذاتی الی یوم‌التناد) -:-

قصیده‌در مدح ناظر مالیه پرتو پاشا

(بارك‌الله ایا آصف صاحب تدبیر ❊ نام وعنوانکه دینسه نوله پاشا ومشیر)
(نام پاککله سنك اولدی سعید وپرتو ❊ سعد اکبر کبی قیلسه‌ك نوله دهری تنویر)
(پرتو معدلتك عالمی روشن ایده‌لی ❊ نور اجلالکه رشك ایتسه سزا مهر منیر)
(اولدیغکچون، کهر دهر آلور آب وتابی ❊ مهر کردون کرم لجهٔ الطاف کثیر)
(کعبه‌یی دوشده طواف ایلمه‌در حاجی‌یه ❊ سدهٔ بابکه یوز سورمکه حسن تعبیر)
(لفظ پاشا سکا عنوان‌طراز اولسه نوله ❊ معناً اولمشدك ازل پادشه عقله وزیر)
(سیف پر جوهرکه ایتمه‌ده مریخ پسند ❊ کلك چالاککه ایتمکده عطارد توقیر)
(حامیٔ سیف وقلم اوله‌لی ذات پاکك ❊ ایتسه فرمانکی کاتب نوله قطعی تحریر)
(ایلسون انس وملك خیر دعاکی تذکار ❊ مدحتك ایلدی یردن کوکه‌دك حق تشهیر)
(کیمیا بخش اوله‌لی خاك درك آفاقه ❊ قیلدی نابود جهان شرم ایله کندین اکسیر)
(قیدو بند کرمك قیلدی اسیر اهل دلی ❊ عالمی سلسلهٔ لطفك ایدوب در زنجیر)
(ضبط وربطك اوله‌لی حامیٔ ملك وملت ❊ بسته‌در ربقهٔ اخلاصکه اهل تدبیر)
(نوك خامه‌ك ایدیجك سهم بنانك تزیین ❊ امرکی شصت نفوذه دوشورور رب قدیر)
(نکهت عاطفتك دهری معطر ایده‌لی ❊ نزد عطارده بی رغبت اولور مشك وعبیر)
(نافهٔ مشکه دونر مخبرهٔ خامه‌م او دم ❊ بوی وصفك ایله تحریرمی قیلسه‌م تعطیر)
(نظم اعجاز نظامك کوروب اهل قرآن ❊ آیت وصفکی شاعرجه ایدرلر تفسیر)
(مهرومه دیدی جهان دولت واقبالکچون ❊ شرق‌وغربی نوله روز وشب ایدرسه‌ك تنویر)
(ملهم اولورسه نوله ساکه رموز احوال ❊ ذاتکی ایلدی حق واقف اسرار ضمیر)
(پر بهاران حصول اولدی چمنزار امل ❊ فیض جودك اوله‌لی عالمه چون ابر مطیر)
(کالهٔ وصفکی هندوی قلم نسج ایده‌لی ❊ اکا نسبتله قالور ساده، قماش کشمیر)
(نطق پاککله کشاد اولدی عقود اشکال ❊ یسره رأیکله قریب اولدی بتون امر عسیر)
(رزم معناده بنان وقلمك تیر وکمان ❊ قهر اعداده کسن‌کس سوزك اولمش شمشیر)

(اویله بر جوهر یکتای معارفسین کیم ❋ کلەمز معدن عالمده سکا مثل و نظیر)
(موشکافان سخن قیلجه قصورم بولەمز ❋ ایلسەم وصفکی سر رشتۀ یاد و تذکیر)
(صیقل لطفك ایله کلدی صفای خاطر ❋ کرد غم ایدەلی مرآت دلی ژنك پذیر)
(ایتمه ملکیه نظامنده صقین اندیشه ❋ عون حقدر سکا هردمده مددکار وظهیر)
(نغمه ساز کرم اولمقده جهان حقکده ❋ نای‌خامه‌ك ایدیجك صفحه‌ده آهنك صریر)
(حسن تدبیرکه دلداده اولور اهل کمال ❋ ایلسه رأیکی بهزاد مرامك تصویر)
(اویله بر مهر جهانتاب حکم کیم طبعك ❋ قیلدی اشراق معارفده فلاطونی خبیر)
(آصفا داد کرا داور عالی هما ❋ ای مشیر سخن آرای و محاسن تدبیر)
(باب اجلالکه روسای پناه اولدی قولك ❋ کرم ایت ردله اول بیکسی قیلمه تکدیر)
(نور اخلاصی کونش کبی عیان ایکن آنك ❋ ایلمز ذره‌جه مملوکیتده تقصیر)
(افتخاری قولکك بنده‌لککدر هر دم ❋ ایتمه آزاد آنی قیل درکه لطفکده اسیر)
(زیور اول آصفی اطناب ایله تصدیع ایتمه ❋ صدق ایله ایله همان خیر دعاسن تکثیر)
(شرق ایله غربه فروغ افکن اولوب لیل ونهار ❋ مهرومه تاکیم ایده صحن جهانی تنویر)
(پرتو ذاتنه اول مهر منیر شوکت ❋ ایلیه مطلع اجلالده هر دم توقیر)

❋ (حق باغشلایه آنی پادشه ذیشانه) ❋
❋ (دشمنن ایلیه هربار رهین تدمیر) ❋

﴾ قصیده درمدح مشیر طوپخانۀ عامره داماد خلیل پاشا ﴿

(بارك‌الله زهی عاطفت رب عباد ❋ ایلدی عالمی آثار میامن دلشاد)
(نججه آثار میامن‌که اولور فیضندن ❋ ذهن ارباب هنر منبع جوی ارشاد)
(که او آثار میامن دیدیکم ظاهر اولور ❋ عهد خاقان زمانی ایدیجك استسعاد)
(بشقه فیض آلدی جهان اویله‌که بوعهد ایچره ❋ خاکدن نشو ونما اولدی طلبدن مزداد)
(اول قدر بولدی رواجن‌که متاع انصاف ❋ کالۀ ظلمه نهایت درجه کلدی کساد)
(طاتلی بازارلغی اولمه‌ده ذوق عدلك ❋ سکر امن ایده‌لی دهری دکان قناد)

(بو نظام نو ایله بولدی جهان تازه حیات ❋ ایلمه مرده‌یه جان ردینی سن استبعاد)
(پادشهدر ایدن اول کونه نظامی ترتیب ❋ ایتسه لایقدر ارسطویه وزیرین استاد)
(نه وزیر اولکه کرم پیشه خلیل پاشادر ❋ اولمش اول پادشه عالمه صهر و داماد)
(آصف جم حشم و داور دارا اجلال ❋ حامئ ملك کرم مالك اقلیم سداد)
(جوهر ذاتنه مخصوص فروغ اقبال ❋ معدن طبعنه جاری کهر استعداد)
(اویله بر جوهر یکتای معالیدر اوکیم ❋ کورەمز مثلنی کر عالمی قیلسه‌ك نقاد)
(مدحتنده شعرا ایتمه‌ده تدوین کتاب ❋ ذاتی ایدەلی حق نسخۀ کبرای سداد)
(سایبان اولدی فلك مخیم اجلالنده ❋ خیمۀ رفعته اولەلی انجم اوتاد)
(سعی هب پادشهه خیر دعا جلبنه‌در ❋ ذات پاکی ایله قائمدر آنك عدل ایله داد)

(دست معماریٔ اقدامی ایله سرتاپا ❊ اولدی ترسانه قدومیله مقدم آباد)
(شمدی طوپخانه ایله خمپره‌خانه‌یه نظام ❊ ویره‌لی بولسه تکثر نوله اسباب جهاد)
(مطلع نور صلاح اولمه‌ده ذات پاکی ❊ دهردن زائل اولورسه نوله دیجور فساد)
(ذاتی انس وملك سومه‌ده کیم ایتمشدر ❊ احسن‌صورت ایله حق انی خلق وایجاد)
(صفحه وکلکن ایدرحیرت ایله چاك وشکست ❊ لوح تصویرین اگر خوابده کورسه بهزاد)
(ایتسه کر بوی بهار کرمن اشتمام ❊ ایلمزدی کل ایچون باغده بلبل فریاد)
(کروزان اولسه کهی باغه نسیم خلقی ❊ رنك وبوی کل اولور شوق وصفادن برباد)
(رشحهٔ فیض عنایاتی دوشرسه خاکه ❊ قابل تربیت روح اولور اجساد وجماد)
(تابش مکرمتی آتشه تأثیر ایدیجك ❊ کیمیاکرلره ویرسه نوله اکسیری رماد)
(کر دوکمخانه تماشاسنی مطلوب ایتسه ❊ دوکیلور قالب تسهیل حصول ایجره)
(قدکشیده اوله‌لی نخل ریاض کرمی ❊ سایه‌سن قیلدی طلب باغده سروشمشاد)
(نوله آهولر ایله الفت ایدرسه شیران ❊ ایلمش دائرهٔ عدلنه جمع اضداد)
(جبهه‌سنده لمعان ایتمه‌ده انوار سعود ❊ اقتباس شرف ایتمکده‌در اندن امجاد)
(ایتسه شهبال همای همتن ظل افکن ❊ سایه‌سنده اولور آسودهٔ آفات بلاد)
(آصفا دادکرا داور عالی کهرا ❊ ای مشیر همم آرای مکارم معتاد)
(سنسین اول آصف عارف دل دانشورکیم ❊ خاکپایکدن ایدر اهل هنر استمداد)
(اویله برداور جانپرور عرفانسین کیم ❊ بولدی تربیهٔ فیضکله حیات اهل سداد)
(بکر مضمونمی شیرین ایده‌لی اوصافك ❊ زادهٔ طبعمی اول ذوق ایله قیلدم فرهاد)
(طبعم ابیات مضامینه اوللدن معمار ❊ خامهٔ نظمم ایدر وصفکه وضع بنیاد)
(آفرینلر سکا ای داور حکمت آیین ❊ عقلکی خلق فلاطونه ایدرلر استاد)
(قوللق ایتمك قپوکه موجب دولت اوله‌لی ❊ اهل دل بنده‌لککدن هیچ اولورمی آزاد)
(بولدی طوپخانه اهالیسی قدومکله سرور ❊ روز اقبالك اولورسه نوله زیب اعیاد)
(طالعك سبعهٔ سیاره‌یی رام ایلیه‌لی ❊ قوهٔ بختك ایله محکم اولور سبع شداد)
(برق تیغك کوریجك خرمن اعدا طوتشور ❊ نرم اولور آتش قهرك ایله طبع پولاد)
(قوهٔ ضابطهٔ حکمك انی بنده چکر ❊ زورده دشمنك اولورسه‌ده کردیو نژاد)
(فهم چالاککی جاندن سور ارباب عقول ❊ منکشفدر سکا هر حالده اسرار فؤاد)
(خط خوبان کبی صفحه‌یه زینت ویره‌لی ❊ ایلرم وصف شریفك ایله تکثیر سواد)
(وصفکی ایتسه رقم دفتره بربر کتاب ❊ ایده‌مزلرینه حقیله حساب وتعداد)
(سنسین ای داور جم پایه بنم ممدوحم ❊ نوله اول شوق ایله فخریه‌لر ایتسه‌م ایراد)
(بنم اول شاعر پر زورکه سد یأجوج ❊ ضرب نطقمله نوله اولسه تملدن برباد)
(بیت نظممده متانت اوقدرکیم کوریجك ❊ ییقیلور تیشهٔ خامه‌مله بنای شداد)
(مصرف ایتدکجه اولور طبع سخنپرورمه ❊ نیجه بیك جوهر کنجینهٔ معنی ایراد)
(زادهٔ طبعمی زوج ایده‌لی بکر مضمون ❊ عالم صفحه‌ده نظمم اولور البت اولاد)

(چرخ صفحه ، نقط انجم وحروف اولدی بروج ✻ طالع نظممه خامهم نوله اولسه مرصاد)
(سوز تمام اولدی یتر لافزن اولمه زیور ✻ ایله اول داور ایچون خیر دعای اوراد)
(هر نه‌دم شوکت‌وشان ایله شهنشاه زمان ✻ ایده تکثیر عساکر ایله تأمین بلاد)
(ذاتی اول شـه ذیشـانه باغشلایه خدا ✻ سایه‌سنده ایده اقبال ایله عمرین مزداد)
(دائما رؤیت دیدار شـه عالم ایله ✻ چشم جانن ایده روشنکر نور اجساد)

✻ (آستانده کوره نور مرامی دل زار) ✻
✻ (خاکپایندن آلوب کحل جلا چشم فؤاد) ✻

﴿ قصیده درستایش سرعسکر اردوی شمنی حسین پاشا ﴾

(آفرین ای علم افراز سپهسالاری ✻ آب تیغکدن اولور عالمه راحت جاری)
(سن ایدك غزوهٔ کبراده مثال حیدر ✻ کوسترن زمرهٔ باغی‌یه ره ادباری)
(بارك الله زهی هیبت اجلالکدن ✻ قلب اعدایه اولور خوف‌وهزیمت طاری)
(اویله دستور مکرمسین افندم سن کیم ✻ ایلر احکامکی اجرایه قدر اصراری)
(قهرمان وزرا آصف رستم سیما ✻ اولدیغك قیلدی نریمان زمان اقراری)
(صرصر قهرك اسوب بحروبری درهم‌ایدر ✻ بری برینه اورر موج کبی کهساری)
(جوهر ذاتکه یوق معدن عالمده نظیر ✻ اکا تشبیه ایده‌مم قدر در شهواری)
(وصفك الماس ایله ترصیع ایدنجه سخنم ✻ ایتدم اول شوق‌ایله پرلانطه کبی اشعاری)
(خلقك اولدقده حسن، نام‌شریفك‌ده حسین ✻ کوستررباق سکا امداد علی دیداری)
(آفتابیسین افندم افق معدلتك ✻ دهره انصاف ایله نشرایتمه‌دسین انواری)
(یك خراب اولمشیدی کهنه بنای عالم ✻ بونظام نو ایله اولدك انك معماری)
(یتر امکانه نظیر ایتدی محالی بختك ✻ طالعك ایلدی آسان نیجه دشواری)

(حضرتکیر ایدر بلبل اوقور سورهٔ فتح ✻ کچسه‌ك اثنای سفرده چمن و کلزاری)
(هله برعزم غزا ایلدیکك کورسونلر ✻ عالمك ایدك الله اولور کفتاری)
(چیقدی صحرایه چیچکلر کبی عسکر کیوب ✻ نوبهار ظفر آچدقده سکا ازهاری)
(دشمنك اوستنه ارسلان کبی حمله‌لرك ✻ آکدیرر منقبت حیدریٔ کراری)
(کالهٔ نصرته ویردکچه رواجی تیغك ✻ قطع اولنسه نوله باش دشمنکك بازاری)
(فرقهٔ اهل دله ایله کرم کیم کورینه ✻ سکا هرکارده توفیق خدا آثاری)
(اشقیا زمره‌سن اولدرمه‌ده تأخیر ایتمه ✻ بردخی کورمیه عالم ستم غداری)
(نقدر اولسه‌ده مغرور عدو قوتنه ✻ غالب ایلر سنی البت کرم جباری)

(خدمتك شمعنه پروانه اولان بنده‌لرك ✻ اولسه سایه‌کده نوله خواب غمك بیداری)
(کتخدالقله چراغ ایلدیکك چاکریکك ✻ شعلهٔ صدقنی روشنکر ایدر هرکاری)
(ایتدیکیچون در والا کده خدمتله خلوص ✻ ایلدك قپوجی باشیلغنه اصراری)

(عرشه‌سيفك ايدوب آوزه اولورسين مسرور * ايلسه‌ك جنكه سلحدارك ايله رفتاری)
(زيورا ختم كلام ايله دعايه باشلا * كه اولور خير دعا اهل دلك اذكاری)

+ (فتح و نصرت بوله‌سين عزم غزا ايتدكجه) +
+ (ايليه دولت ايله عودتك احسان باری) +

قصيده درمدح والئ ايالات سبعه حسن پاشا

(على الصباح كه اقليم شرقی فتح ايده‌خور * سواد كشور مغرب زمين اولور ديجور)
(شفقله عارض صبحه اولنجه غازه، اولور * عروس مهره چومشاطه خاور پرنور)
(حكيم مهر سپهری خم فلاطون ايدر * ايدنجه حكمت اشراقيان اوزره ظهور)
(تموج ايتدی فيوضات قلزم انوار * ايدنجه غرق تجلی جهانی شعلهٔ طور)
(سحرده لشكر ظلمتله جنك ايدر خورشيد * صفوف ابر بهار آنی ايليوب طابور)
(صبوح صبحله مزج اوله‌لی شراب شفق * جهانده بزم جمی روشن ايتدی ساقئ خور)
(پتشدی تاك سپهر اوزره خوشهٔ انجم * اولنجه عقد ثريا چو دانهٔ انكور)
(هما بياضئ صبح اولدی لانهٔ چرخه * كوروندی دامن خاورده بيضهٔ كافور)
(شعاعی خامهٔ الماس ايدوب يد خورشيد * صحيفهٔ فلكه نقش اولندی آيت نور)
(مسودات ظلامی بوزار دبير صباح * بياض اوستنه تحرير ايدنجه بر منشور)
(الده مهرك اولوب طول دهر بر طومار * سواد شام ايله صبح اولدی آنده بين سطور)
(سخنده پرتو مهر ايله بحث ايامه عيب * بر آفتابی كوكل وصفه بذل ايدر مقدور)
(كه يعنی صبح كرم حضرت حسن پاشا * اولور بو خطهٔ ازميره نور بخش سرور)
(او داورك كه اولور ذاتی خاور عظمت * فروغ همتی ايلر كونش كبی منظور)
(اودر وزير مكرم اودر مشير همم * اودر مدير طباق مكارم دستور)
(اورتبه خلق حسن واركه طبع پاكنده * او آصف ايتدی سليمانی ذاتنه مجبور)
(طريق حكمتنك سالكی ارسطاليس * پسند عقلنه مشائيان ايدر)
(ظلام ظلمی كيدردی شعاع معدلتی * جهانی ايلدی روشن چو صبح نيشابور)
(بنای راحتی تأسيسه صرف ايدر حكمن * درون اهل خراباتی ايليوب معمور)
(اورتبه ذاتی خيرخواه دين و دولتكيم * اولور ادارهٔ فكری مدار دفع شرور)

(او ويردی كشور ازميره زيب آسايش * او قيلدی اهل شقاوتی اطاعته مجبور)
(جهان كوردی عدالتله بر كشالغنی * ايدنجه ديدهٔ شهبازی لانهٔ عصفور)
(منور اولدی جهان آفتاب رأيندن * زمانه‌ده بوغيكن ذره‌جه فروغ حضور)
(اورتبه طالعی تا بشكر سعادت اولور * كه سعد اكبر ايدر آندن استعارهٔ نور)
(بيلنمدك نه كه وار راز حال عالمدن * ايدر قوای خيالنده حلمه‌سن محصور)

(سواد ایدك‌الله برجم طوغی ＊ لواسی نصرك‌الله ایله اولور منصور)
(اوله‌لی ولولهٔ حسن صیتی عالمگیر ＊ ترانه بندریدر کارخانهٔ طنبور)
(اوله سپاس فراوان حقه کیم زیور ＊ اولور او آصفی وصف ایله سعیمز مشکور)
(کرمپناه مشیرا خدیو صدر آرا ＊ ایا وزیر مقادر شناس اهل امور)
(سنك مباحث وصفکده پهلوانلق ایدوب ＊ زمانه‌ده اولورم زور طبع ایله مشهور)
(بنم اوشاعر کلرنك ادای باغ هنر ＊ حریر خامه‌مه بلبل صداسیدر مجبور)
(بنم اوشاعر معجز بیان‌که دستمده ＊ اولور قلم چوعصای کلیم وادئ طور)
(زلال نظممه لب تشنه‌در عیون جنان ＊ صفای طبعمه حیرتده قالدی دیدهٔ حور)
(بصیرت اهلی ایدر نظممی پسندیده ＊ اولورسه کور حسودك یانده کر منفور)
(اوزاتمه قامت اشعاری بحث دعوادن ＊ بیلور مقادر ناسی اوداد کار وقور)
(او داورك‌که شروع ایت دعای خیرینه کیم ＊ سخنده قیلدی خطایایی عفو ایله مستور)
＊ (جهان پرتو عدلیله اوله روشنگر) ＊
＊ (ایده دروتی‌الله دائما مسرور) ＊

قصیدهٔ بهاریه درستایش مشار الیه حسن پاشا

(بهار ایرشدی آچلدی کل ریاض چمن ＊ نوای بلبل اولوب ساز دهره آهنگزن)
(چنده‌قوقلاشه‌رق‌اولدی‌صارماشق‌طولاشق ＊ بری بریله تصادف ایدنجه ورد وسمن)
(نسیم کلدن آچلدقجه بادبان درون ＊ مثال بلبل ایدر کوکلم عقلنه یلکن)
(چنده زورق‌می طالدی عالم آبه ＊ هجوم کیف ایله مستانه آلنز اولدی دومن)
(قماش سبز ایله صحرا یشیللنوب شمدی ＊ زمینه کنبد خضرایی قیلدی غبطه فکن)
(ایدر بوکلشنی فیض بهار جوهر زار ＊ که شبنمی صدف غنجه قیلدی درعدن)
(کل ایله بلبله داغ آچدی شمع وپروانه ＊ ایدنجه لاله چراغانی کلشنی روشن)
(چادر چیچکاری زین ایلدکجه صحرایی ＊ چمن سپاه بهارانی قیلدی پرجوشن)
(ایدر ترانهٔ ششتاری شش‌جهت آهنك ＊ ویرنجه مطرب دلساز سیر باغه دوزن)
(آچلدی فیض نوین ایله مخزن ازهار ＊ زمین باغه صاچلدی چیچکلی نقدکهن)
(بولور حریم چمن زیب حسن یوسفدن ＊ مثال غنجه زلیخای دل آچوب دامن)
(بخور مریمی شم ایلیوب دماغ مسیح ＊ ویردی طرهٔ قسیسه سنبل ایله شکن)
(اورتبه فیض نما وارکه باغ عالمده ＊ شکوفه‌لر بترر شمدی سینهٔ آهن)
(کونشلنور قوزیجاغم چیقوب چمنزاره ＊ ایدنجه برج حمل آفتابی پرتوزن)
(صدای بلبل اولوب باغه ولوله انداز ＊ بتردی نالهٔ مکروهنی کروه زغن)
(او داورك‌که بومبحثده وصفن ایلیه‌یم ＊ که ایتدی طبعی هم آهنك نغمهٔ کلشن)
(کل ریاض کرم حضرت حسن پاشا ＊ که نامی کبی خداویردی اکا خلق حسن)
(اولوب طبیعت اضداد عدلنه مظهر ＊ بولور طراوت کلزاری آتش کلخن)
(خزینه بخش عنایتدر اوبله کیم طبعی ＊ ایدر جواهر احسانه جیبنی معدن)

(در مکارمی دارالامان عالمدر * که ایتمز آنده غریبان آرزوی وطن)
(آلنجه پرتوی نجم سهیل اقبالی * ایدر عقیقی یاقوته نسبت اهل یمن)
(کوره‌یدی قوت رستمربای اجلالن * اسیر پنجهٔ تحسین اولوردی کیو و وشن)
(اصابت ایلدیکن کورسه سهم رأین آنك * زمینه لابد آتاردی کاتی بهمن)
(مقام الویهٔ خمسه نجکاه کبی * اولور ترانهٔ اقبالی ایله آهنکزن)
(ایدنجه صرف مکارمله ذاتی تصویر * اولندی روح معانی‌یه لفظ نعلق بدن)
(او رتبه عدلی ادیخش عالم اولمش کیم * بری برینه کیمسنه دیمز عجب سن بن)
(شعاع رأینه‌نسبتله محو اولور خورشید * ایدرسه شعلهٔ تدبیری عالمی روشن)
(آچلدی عقدهٔ خاطرده مبهمات ضمیر * که حل مشکله اوردقجه همتی ناخن)
(پر ایتدی بندر ازمیری کالهٔ راحت * قماش همتن ایتدکده غبطه بخش یرن)
(ایدنجه بارقهٔ تیغنی شراره فروز * مثال خرمن اولور سوخته، کروه فتن)
(ایا وزیر نریمان قوت آصف جاه * ایا مشیر مکارمنثار اهل سنن)
(بنم او شاعر شیرین زبان که وصفکله * مذاق‌طبع اولور چشمه سار شهد ولبن)
(بنم او شاعر سحر آفرین‌که نظمم ایله * بولور فسونی جادوی طبع اهل سخن)
(سخننده شاه سوارانه ایلسه‌م رفتار * فضای‌صفحه‌ده خامه‌م اولور بکا توسن)
(صفای ناطقه‌مه قالدی آیینه حیران * بو حسن صورت اندیشه‌مه یتشمز ظن)
(ویرنجه قالب الفاظه روح معنایی * خیالم ایتمه‌ده ابیات نظممی مسکن)
(یتر بو فخریهٔ شاعرانه کیم زیور * دعای خیرینه اول ذاتك‌ایله فتح دهن)

* (فصول اربعه اولدقجه باغ عالمده) *
* (ریاض دولتی درت اوستنه اوله کلشن) *

قصیده درمدح دفتردار مالیه نافذ افندی

(بارك‌الله ای سریر آرای جاه دفتری * ساکه دینسه نافذ احکام دولت واوری)
(آفرین ایتمکده‌سین روشن صباح دولتی * ایده‌لی‌ذاتك خدا خورشید همت خاوری)
(ای‌فلك جاها سپهری امرکه دوندر مدام * چونکه سنسین شبه‌سز چرخ معالی‌محوری)
(جاه استیفایی تزیین ایلدك یوز وجهله * رأیکی تحسین ایدر شمدی رجالك هربری)
(رأیك ایله منتظم سلك‌اللاٰل مصلحت * حکمك اولمش رشتهٔ تدبیرك اعلی‌جوهری)
(نوله ایلرسه‌ك اصابت‌کوز کوره هرکارده * حسن تدبیرك کیم اولدی شاه عالم منظری)
(رأیکه تمغای تحسین اوردی افلاطونلر * طبع پاکك اوله‌لی کالای حکمت بندری)
(اوج اقباله هما پرواز شوق اولدقجه سن * نام وشان اولسه نوله اجلالکك بال و پری)
(سنده جمع اولسه نوله افراد اجناد هنر * عالم عرفانده طبعکدر معانی کشوری)
(وصفکك‌تسوید وتبییض‌ایدلدن خامه باق * جمع ایدر صان بربره کافور ومشك ازفری)
(شم‌ایدلدن نکهت لطف ونوالك جان ودل * کر فراموش‌ایتسه لایق بوی مشك‌وعنبری)
(کروزان ایتسه‌ك نسیم عدلکی بر باغدن * منع ایدر اول جایدن قهرایله باد صرصری)

* (فروغ نظم ثریا نظامنی کوره‌لی * فلکده هرکیجه اولمقده چشم انجم باز) *
* (بیلندی یکه سوار اولدیغی معارفده * سمند خامه‌سی ایتدکجه صفحه‌ده تك وتاز) *
* (مهارتن کوره‌لی فارسی غزللرده * شاشردی رشکله نظمی سخنور شیراز) *
* (بکندیلر فصحای عرب بلا غتنی * کورنجه کعبه صانور اولدی بیتن اهل حجاز) *
* (شکار مرغ مضامین ایدر رباعیسی * مخمسی اوله‌لی مثل پنجهٔ شهباز) *
* (ایدنجه تسویه طبعنده شعر وانشایی * زمین معنیده دوزلندی هپ نشیب وفراز) *
* (اورتبه عارف وچالاك طبع کیم فکری * ویرر جسامت انجامه جنبش آغاز) *
* (بلاغتی عربه صالمامشدی ولوله‌یی * نوای وصفنه آهنك ایدی مقام حجاز) *
* (سپاه لفظ ایله اول شاه کشور عرفان * زمین معنی‌یی تسخیره سوق ایدر سرباز) *
* (مقام عشقده مسند طراز معنیدر * نیاز اهل دله واریری ایدر ایسه ناز) *
* (اورتبه سوزش تأثیر وارکه نطقنده * صریر خامه‌سیدر صانکه شعلهٔ آواز) *
* (نوای فضلی اوعالی جناب وخوش طبعك * هزاری قیلدی هم آهنك نغمهٔ شهناز) *
* (درمکارمی اولمقده ملجأ عرفا * که ایتدی ذاتی معارفله رتبه‌سن احراز) *
* (ایدرسه رشحهٔ طبعندن استعاره قلم * طولار زلال حقیقتله چشمه سار مجاز) *
* (کرمپناه خدیوا ادیب پر هنرا * ایا سخنور دانشفزای بنده نواز) *
* (جهان نظمه‌سنك کبی بر دخی کلز * نه کونه دوره قیام ایتسه چرخ دائره ساز) *
* (کفایت ایتمز اولور وصفکه قصیده‌لرم * اکر ایدرسه فلك خامه‌مه وفای جواز) *
* (آلنجه بکر مضامینی زادهٔ طبعك * ویرلدی زینت الفاظك ایله اکا جهاز) *
* (بهار وصفك اولور مندرج کلستانه * ایدنجه بلبل کوینده بحث کلشن راز) *
* (اولندی دعویٔ تزویری خصمکك ابطال * ایدنجه حجت آثارنی قلم ابراز) *
* (اورتبه بولدی لطافتکه حسن تعبیرك * کوررسه رشك ایدر البته شاهد طناز) *
* (اوزاتمه قافیه تنك اولدی بحثنی زیور * دعای خیرینه اول ذاتك ایدهلم آغاز) *

* (فروغ شعلهٔ اقبالی اوله روشنکر) *
* (اولنجه آتش رشك ایله خصمی سینه کداز) *

قصیدهٔ بهاریهٔ درستایش حالت افندی

(فرخنده دمکیم بلبلان * ایتدکجه آهنك و نغم * اولمشدی صحن کلستان * مانند کلزار ارم)
(کل بادهٔ یکساله‌در * مینای کلکون لاله‌در * ازهاری ایدن ژاله‌در * کیف عرق‌وش زنده‌دم)
(کلدکده فصل نوبهار * زین‌اولدی دشت وکوهسار * مانند مینو هر دیار * رونقده خلد نعم)
(سوسن قرنفل یاسمن * هم‌سرو وشمشاد وچمن * آثار صنع ذوالمنن * اولدیغی ظاهر دمبدم)
(اشکوفه کیمشلر قبو * نوجا مهای رنك وبو * اولدی جهانده سوبسو * عید مسرت ملتزم)
(بزم چمنده ارغوان * اولمشمی نشئه رسان * بوشوق ایله پیر وجوان * اجرا ایدر آیین جم)
(کلشنده رنك کلکلی * سرمست ایدنجه بلبلی * آلدم اله جام ملی * نوش ایلدم بی کیف وکم)
(شبنم درا اولمش کل صدف * بوز چیچکی بحر نجف * مانند دریا هر طرف * موج آور فیض نعم)

(كافور وعنبر سنك وخشت ❊ هپ جويلر كوثر سرشت ❊ هر كوشه مانند بهشت ❊ مبذولدر جود قدم)
(هپ طوطئ زنبورلر ❊ كلشنده اولدى لانه‌لر ❊ بولدى جهان شيرين اثر ❊ اولدى كلستان منتظم)
(قصر صفا بنياد ايدر ❊ ويرانه‌يى آباد ايدر ❊ انواع شوق ايجاد ايدر ❊ استاد آثار حكم)
(بهزاد قدرت آشكار ❊ ايلر نقوش بيشمار ❊ هر پرده اشكال بهار ❊ تصوير ايدر همچون صنم)
(بزم چمن مستانه‌سى ❊ شمع كلك پروانه‌سى ❊ صحرالرك ديوانه‌سى ❊ اولمقده كوكلم دمبدم)
(كلدى جهانه نوجيات ❊ مانند حورا در نبات ❊ هشت بهشتدن شش جهات ❊ معدود نه بيش ونه كم)
(مطرب ايدوب آغاز ساز ❊ اولدقده نغمه ساز ساز ❊ شوق آور آواز ساز ❊ آهنك تار زير و بم)
(باد صبا مانند روح ❊ كلزاره جانبخش فتوح ❊ جام شفق رنك صبوح ❊ نوش ايلدم بر صبحدم)
(اولدى بو كفتكويه هپ ❊ بر ذاتك اوصافى سبب ❊ ذاتى كلستان ادب ❊ طبعى كل باغ كرم)
(اول داور خوش سيرتك ❊ شاعرلر ايلر مدحتن ❊ يعنى جناب حالتك ❊ بن دخى وصفن نظم ايدەم)
(كوش ايت هزار وصفيدر ❊ صيت بهار وصفيدر ❊ آهنك تار وصفيدر ❊ آواز تحريك قلم)
(آلدى هنر ميدانى ❊ بيلدردى قدر و شانى ❊ تحسين ايدر عرفانى ❊ سلطان محمود الشيم)
(سرمايهٔ دولتدر اول ❊ پيرايهٔ عزتدر اول ❊ بالا رو رفعتدر اول ❊ دونمم سوزمدن لاجرم)
(مهر اولدى اوج طلعته ❊ پرتو فزادر دولته ❊ اشراقيان حكمته ❊ كوستردى انواع حكم)
(هپ ماضى و مستقبلى ❊ ذهننده ايتمشدر جلى ❊ رأييله امر مشكلى ❊ حل ايلر اول صاحب همم)
(منلاى رومه حرمتى ❊ ايتدكچه بولدى رفعتى ❊ هر بر وليدن همتى ❊ آلدى او ذات محترم)
(خيراتنه سعى جميل ❊ ايتدى او ذات بى‌عديل ❊ حقدن بولوب اجر جزيل ❊ مغفور در يوم الندم)
(باب عطاياسى كشاد ❊ اولمقده تا يوم التناد ❊ محزونلر اولدقجه شاد ❊ محو اولدى اندوه والم)
(بيت كرامت مصرعى ❊ نظم عنايت مطلعى ❊ احسانك يوق مقطعى ❊ عنوان ديوان كرم)
(كردشمن ايلرسه ستيز ❊ دفعنده ايلر رأيى تيز ❊ ويرمز اكا جاى كريز ❊ الا ره سمت عدم)
(بركاره ايلرسه شروع ❊ توفيق ايدر آندن طلوع ❊ حاتم كبى بولدى شيوع ❊ صرف ايليوب كنج درم)
(معناى احسان و سخا ❊ وجهندن اولدى رونما ❊ وصفن كتاب ايتسەم سزا ❊ امداد ايدوب لوح وقلم)
(اولمشدى يونانى حكيم ❊ بر خم درونندە مقيم ❊ زيرا بودر دأب قديم ❊ اجرا ايدر اهل حكم)
(شمدى فلاطون جهان ❊ اولديغنه بو در نشان ❊ كوبايجه‌ده عالى مكان ❊ ترتيب ايدر اول ذو الهمم)
(يالى‌يى تشريف ايلسون ❊ احسانى تضعيف ايلسون ❊ خدامى تلطيف ايلسون ❊ اولسون فرحله مغتنم)
(اى داور حاتم نظير ❊ وى منبع جود كثير ❊ بو بنده‌كه اول دستكير ❊ اولدم غريق بحر غم)
(پابستهٔ قيد محن ❊ اولمقده دائم جان وتن ❊ غم كوكله همچون رسن ❊ پيچيده اولدى خم بخم)
(بو كوكلى معمور ايدن ❊ هم سعيمى مشكور ايدن ❊ انديشه‌مى پرنور ايدن ❊ سنسين ايا مهر كرم)
(اولدك طبيب سودمند ❊ ايله علاج دردمند ❊ آتشده مانند سپند ❊ ياقدى بنى نار الم)
(زيور يتر بسدر بو بس ❊ اطنابه كل ايتمه هوس ❊ سررشتهٔ تفصيلى كس ❊ زيرا وفا ايتمز رقم)
(ايله دعايى ابتدا ❊ بولسون كلامك انتها ❊ هر حالده عون خدا ❊ اولسون او ذات ايله بهم)

❊ (حق عمرينى مزداد ايده ❊ توفيق ايله امداد ايده) ❊
❊ (قلب شريفن شاد ايده ❊ ايتسون صفالر دمبدم) ❊

قصیده در ستایش حالت افندی

(اولدی مردان خدادر کبی کنجور نشاط * بخش ایدر عالمه هپ جوهر پرنور نشاط)
(موسیٔ جانه بتون وادیٔ ایمن عالم * شعلهٔ عشقه درونم اوله‌لی طور نشاط)
(موقع کریهٔ شادیده جکردانهٔ اشك * اولدی صف مژهٔ دیده‌لرم مور نشاط)
(بادهٔ شوق ایله سرشار اوله‌لی ساغر دل * کورمدم میکدهٔ دهرده مخمور نشاط)
(لانه کر آتش عشق ایجره سمندرکوکلم * زیر بالنده نهان بیضهٔ کافور نشاط)
(حضرت حالت افندیٔ کرمفرمالك * ایتدی لطف وکرمی قلبمی مسرور نشاط)
(پرتو طالعی پروین سپهری ایلر * تاك اقبالنه برخوشهٔ انکور نشاط)
(شمع اوصافنه پروانه‌در ارباب سخن * مومدر انجمن بزمنه کافور نشاط)
(ذوق مهتابنه یازمشدر آنك کاتب شیر * صفحهٔ نوره سواد شی منشور نشاط)
(یاراشـور قامتنه جامهٔ جاه واقبال * حسن رفتاری ایدر عالمی مجبور نشاط)
(وار ایدی خیلیجه ویرانهٔ اندوه کوکل * ایتدی معمار عطاسی آنی معمور نشاط)
(زیورا اغلایه‌رق ایله دعای خیرین * ایتدی زیراکه سنی لطف ایله مسرور نشاط)
(هرخصوصنده اوله حضرت منلا یاور * کندو فیضیله آنی ایلیه مأمور نشاط)

* (دوش اقبالنه الباس اوله هردم و آن) *
* (یمن واجلال ایله چوق فروهٔ سمور نشاط) *

قصیده درمدح کمرکجی صائب افندی

(آچدم بهار معرفتی کلستان کبی * اولدم ترانه ساز سخن بلبلان کبی)
(آچدم طلسم لفظم ایله کنج معنی‌یی * ویرانهٔ دل اوله‌لی جوهر ستان کبی)
(خامهم اورتبه لذت مضمونی بولدی کیم * شهد مقالم اولمه‌ده شکر ستان کبی)
(ایلر احاطه صف کشیٔ واردات عشق * عرش برین فکرتی کرو بیان کبی)
(مشکین سواد خطله روی صحیفه‌یه * اولدی غزللرم خط عنبر فشان کبی)
(تحریك ایدر ایسهم قلمم باد شوق ایله * ایلر خرام باغده سرو چمان کبی)
(عنقای نظمم اوبله‌که بن قاف معنیده * اوج همای طبع اولور آشیان کبی)
(ابکار معنی غازهٔ رنکین لفظ ایله * زینت بولور عروسیٔ حور جنان کبی)
(فرهاد خامه بولدی حلاوت اورتبه کیم * ناطق اولور مقالی شیرین زبان کبی)
(ویردم تمام خسرو مضمونه احتشام * آلدم جهان معنی‌یی صاحب قران کبی)
(اول داوری‌که وصف ایله آسوده خاطرز * باب شریفیدر بزه دارالامان کبی)
(لطف ترنی حضرت صائب افندینك * اولمقده عنصر امله تازه جان کبی)
(ایلر اداره چرخ رصین اماتی * تدبیرده متانت ایدوب آسمان کبی)
(دقت ایدنجه امتعهٔ حسن خلقنه * اولدم مبصر کرمی دیده بان کبی)
(از برلدم مدایحنی همچو تعرفه * کمرکده قید دفتر ایدن کاتبان کبی)
(فکری، امینی اولمه‌ده صندوق حکمتك * عقلی ، فروغ جوهر اشراقیان کبی)

(درکاهنه ادای ذم ایلمکده‌در ✻ نقد خلوص ایله عرفا تاجران کبی)
(دل ، روضهٔ عنایتنك میوه ناظری ✻ عالم ، نهال مدحته باغبان کبی)
(آهنك ساز فکرتیدر نغمهٔ لدن ✻ اولمش اصول معرفتی صوفیان کبی)
(ایلر صباح رأینی روشنکر ظهور ✻ اوج سماده شعشعهٔ خاوران کبی)
(سیر ایله اول کرمورك آثار همتن ✻ ایلر ظهور مطلبی دلخواه جان کبی)
(کوندن کونه پیام دلارای رفعتی ✻ کلمکده دهره مژدهٔ دولترسان کبی)

✻ (کلدکده شوق وصفی ایله یاده بوغزل) ✻
✻ (ذیل ایتدم آنی عادت نظم آوران کبی) ✻

(کوردم چمنده اول کلی نخل روان کبی ✻ رنك سرشکم اولدی اودم ارغوان کبی)
(یانسون خیال زلف و رخکله چراغ دل ✻ هر روزوشب چو مهر ومه آسمان کبی)
(زاهد دریغ عاشقی تکفیر ایلمش ✻ انصاف یوقمی آنده عجب مسلمان کبی)
(کوردکمی تیغ غمزه او غداره یتمه‌مش ✻ مژکان و ابر وانی‌ده تیر و کمان کبی)
(افسانهٔ حوادث آفاق ایتمه کوش ✻ کرچکدر اولدیغی بو جهانك یلان کبی)
(کوکلم کچنده هجر ایله غایت حزین ایدی ✻ شمدی امید وصلت ایله شادمان کبی)
(زیور خیاله ، قافلهٔ شام زلف ایله ✻ باق کاروان فتنه کلور ارمغان کبی)
(بدأ ایت دعای خیره تمام ایله نظمکی ✻ سوز آخرنده قاعدهٔ شاعران کبی)

✻ (هردم بهار ایلیه حق باغ دولتن) ✻
✻ (فیض عنایتیله ریاض جنان کبی) ✻

❧ احبادن برذاته سویلنیلان قصیده‌در ❧

(لفظ قلمم اوله‌لی معنای زمانه ✻ بولمز یازه‌جق شی سخن آرای زمانه)
(مرغ دلمز لانه کر قاف هنردر ✻ آلدقجه قناد آلتنه عنقای زمانه)
(فتح ایده‌لی ملك دلی اسکندر عشقم ✻ سر بست ایدر اهل دلی دارای زمانه)
(سرچشمهٔ فیضم ایدیبور عالمی سیراب ✻ میزاب قلم اوله‌لی مجرای زمانه)
(مضمونمی آرایش الفاظ ایله قیلدم ✻ دیوان معانیده نو آلای زمانه)
(جنت کبی آچلدی حرم کلشن فکره ✻ بلبل اوله‌لیدنبرو حورای زمانه)
(کل دورینه پیرو اولیور مطرب خامه‌م ✻ آهنك بهار ایلمدن نای زمانه)
(بو بحث ایله ایتمکده‌یم اول ذات کریمك ✻ اوصافنی سر صفحهٔ املای زمانه)
(نامیله شرف بوله‌ده علامهٔ دوران ✻ ذاتی ایله فخر ایتمه‌ده منلای زمانه)
(باق حکمت ایله آنده‌کی عقل نظری‌یه ✻ حیرتده قالور بوعلی سینای زمانه)
(بندرکه عالمده قماش کرمی هب ✻ اولدی هنر اربابنه کالای زمانه)
(تاریخده تلقیب ایدر وصفنی وصاف ✻ دیباجه طراز اوله‌لی انشای زمانه)
(یوسف کبی مصر هنرك اولدی عزیزی ✻ مجبوره‌سی اولدقده زلیخای زمانه)
(کیفیت اوصافی اولور بزم سخنده ✻ شاعرلره چون نشئهٔ صهبای زمانه)

(صغری ایله کبری ایله بحث کرمندن ❊ دعوی ایدیيور قضی وفضلای زمانه)
(اسلافده‌کی ابن کماله خلف ایلر ❊ بیلدکجه کمان آنك اسی زمانه)
(تفسیر ایده‌مز آیت طبعنده‌کی نطق ❊ کشاف کبی اولسه‌ده دانای زمانه)
(دریای فقاهتده درر ایلدی اظهار ❊ شرع اچره اودر جوهر والای زمانه)
(اوقافده توفیق ایله تفتیشنی سیر ایت ❊ تحسین ایدر احکامنی پاشای زمانه)
(عالمده ینه کوره‌مدی مثل ونظیرین ❊ احول اوله‌لی دیدهٔ شهلای زمانه)
(سررشته اولور سلك بلاغتده حریری ❊ جوهرکش وصفی اوله دانای زمانه)
(کلزنك تبسم ایله کلزار جمالی ❊ خندان اولور چون کل رعنای زمانه)
(واردر یری فتوایی مقام ایلسه ذاتی ❊ کیم مسند اقبالی اولور جای زمانه)
(زیور یتیشور ایله دعا ؛ ایتمدی عادت ❊ تطویل کلامی سخن آرای زمانه)
* (اقبالی ایله عمرینی افزون ایده حق کیم) *
* (هر بار بودر مقصد اقصای زمانه) *

تواريخ

تاريخ مأموريت

(بحر زخار همم حضرت احمد آغانك ❊ موجهٔ فيضله زور تجهٔ قلبی طولسون)
* (نظم ايدوب رشتهٔ تاريخه طقوز انجو ديدم) *
* متسلملكك ابقاسی مبارك اولسون) *

١٢٣٩

تاريخ ولادت

(پرهنر نازك دل وشيرين كو شاكر آغا ❊ سكر نطقنده درلو لذت ايجاد ايلدی)
(جوهر كنجينهٔ الطافنی بذل ايليوب ❊ چوق دل ويرانه‌يی محكمجه آباد ايلدی)
(حاصلی كلزار صلبندن بوسال ايچره آنك ❊ فيض حق برغنچهٔ زيبايی نوزاد ايلدی)
(حق تعالی عافيتله عمرين افزون ايلسون ❊ والدينك كيم قدومی ايله اسعاد ايلدی)
* (قرقی چيقدقده ديدم تاريخن اول معصومه‌نك) *
* (مولد حميه خانم والدن شاد ايلدی) *

١٢٣٩

تاريخ وزارت

❊ (همت شاه جهان ايله محمد پاشا ❊ ذاتی قيلدی وزارتله شرفساز علا) ❊
❊ (لمعهٔ بختی شبستان صفاده مهتاب ❊ پرتو طالعی اقبالده خورشيد سما) ❊
❊ (پايهٔ رفعتيدر سلم بالای كمال ❊ مقدم دولتيدر مسند جاه والا) ❊
❊ (ذاتيدر مصرع برجستهٔ ديوان هنر ❊ طبعيدر فهرس مجموعهٔ افراط ذكا) ❊
❊ (طوغ اقبالنی توصيف علم اولمشدر ❊ مهجهٔ رأيت اجلاله بين الشعرا) ❊
❊ (اولدی پرواز كهی اوج وزارت شمدی ❊ بال وپر آچدی اناطولی‌يه مانند هما) ❊
❊ (حكمت بالغهٔ عقلله رسطوی زمان ❊ شهرت شايعهٔ رشدين ايدر مدح وثنا) ❊

٠٣٨١

٠٣٨١

٠٣٨١

٠٣٨١

* (ذاتنك جوهری بولدقجه شعاع رفعت * هر امورنده ایده آنی موفق مولی) *
* (چیقدی یردن یره تاریخ مجوهر زیور) *
* (رتبه‌سین بولدی وزارتله سلیمان پاشا) *

١٢٤٢

تاریخ ریاست

(اوخورشید معارف حضرت پرتو افندی‌کیم * اولور اهل قلم انوار الطافیله روشن بال)
(حساب انجم وصفن نه ممکن ایلمك تفصیل * عطارد صفحهٔ افلاکی ایتسه دفتر اجمال)
(چراغ خامهٔ آثارینه پروانه درکتاب * شبستان خیالم ایتمه‌دن اول شمعی استحصال)
(کمال اهلی درنده ذره‌وش دوران ایدرلرکیم * هنرورلکده مهر ذاتی بولدی برج استقلال)
(کوریدی منشأتن راغب البت رغبت ایلردی * ایدوب مجموعهٔ وصافی اوصافیله مالا مال)
(اکر کوسترسه زور طبعی‌ایله سوزش نظمن * بوحیرتله ایدردی شاعر آتش زبانی لال)
(اوداورکیم‌ریاست‌رتبه‌سن‌احرازایدوب‌شمدی * نظام ملکه دائر سربسر حل ایتمه‌ده اشکال)
(امور خارجیه انتظامن بولسه لایقدر * که‌اولمش جوهر ذاتیسی زیب رشتهٔ اقبال)
(ایدرسه ترجمان الفاظی ایفای مرامنده * دول اهلی ایدرلر معنیٔ توفیقن استدلال)
* (ایدوب تبریك جاهن چاکری زیور دیدی تاریخ) *
* (رئیس اولدی جناب پرتو آلدی لمعهٔ اجلال) *

١٢٤٢

ادرنه قشله‌سی تاریخیدر

(شاه منصورالعلم خاقان محمود الشیم * ایلدی جیش نظامیله جهانی کامین)
(وضع ایدوب اس ظفر الحق بنای رزم ایچون * جند منصورك صفوفن قیلدی بنیان رصین)
(ایدیجك اعلام فوز عسکرین هردم کشاد * عالمه رفع حجاب ایتسه سزا فتح مبین)
(یاپدیروب بو بلدهٔ زیباده بونو قشله‌یی * عسکر شاهانه‌سن قیلدی درونده مکین)
(اول شه کشورکشانك سایه‌سنده ادرنه * اولدی بوقشلاق عالی‌ایله چون حصن‌حصین)
(اول شه عسکر نوازی وقت نفخ صوره‌دك * شاد قیلسون قهر اعدا ایله خیرالناصرین)
* (سویلدم تاریخ اتمامن مجوهر زیورا) *
* (عسکره ایجاد قیلدی قشله شاهنشاه دین) *

١٢٤٣

تاریخ رتبه

(زبدهٔ اهل قلم طلعت افندی‌کیم اولور * نور مهر طلعتندن صبح دولت روشنا)
(حسن مطلعدر کتابت نظمنه آثاری هپ * آنك ایچون اولدی دیوان هنرده معتنا)
* (سویلدم تاریخ جوهرداری زیور شوق ایله) *
* (خواجه‌لقله طلعت اهل هنر بولدی صفا) *

١٢٤٥

تاریخ دیگر

(حضرت طلعت افندی مطلع مهر هنر ❊ اولدیغن روشن بیلورلر جمله ارباب شعور)
(خواجه‌لقله رتبه‌سی اولسون مبارك حقنه ❊ دولت ایچره هم دخی بولسون مناصبله سرور)
(آشنادر چشمی غایتله معـارف حسنه ❊ برنکاه ایتسه اولور مفتونی البت چشم حور)
* (آکا تاریخ مجوهر سـویلدم زیور ینه) *
* (خواجه‌لقله طلعتمده باهر اولدی فال نور) *

١٢٤٥

تاریخ ساخاخانه

(بوساحلخانه‌یی بنیاد ایدن خانم افندینك ❊ بنای قلبی اولسون انهدام غمدن آزاده)
(بتون اولاد واحفادیله یارب نیجه مدتلر ❊ اقامت ایده‌لر ذوق و صفالر ایله بوجاده)
* (ختامنده دیدی دامادی زیور اشبو تاریخی) *
* (بوسـاحلخانه اولدی زیور اقبـال دنیاده) *

١٢٤٥

تاریخ جامع دیوانخانه

(منار جامع قدرت مدار محفل شوکت ❊ شهنشاه زمان سـلطان محمود جهانپیرا)
(اوشـاهك ایتمه‌ده تردستیٔ معمار اقبالی ❊ نظـام نوله بوویران بنای عالمی احیـا)
(ایکی جانبدن ایتمکده جهانی غرقهٔ انعام ❊ ایدوب بحر و براوزره فیض احسان اوشه اجرا)
(یاپوب بوجامعی دیوانخـانه اتصـالنده ❊ نسیم خیر ایله دریای لطفن قیلدی موج افزا)
(نه جامع لجهٔ رحمتده نوفلك عبـادتدر ❊ نماز عسکر بحری اولنسون انده هپ ایفا)
(منوردر حریمی چون دل روشنضمیران کیم ❊ اولور روزنلری خورشید و ماهه مطلع غرا)
(جناحینی اولور ابوابنه دست دعا البت ❊ ایدنجه محفل بالایی اولشه لانه چون عنقا)
(خطیب منبرینه پایهٔ افلاك اولوب ارواح ❊ اولورلر اول شهك خیر دعاسیله نوا آرا)
(اوشاهه چار یارك همتی اولمقده‌در یاور ❊ بلاد ربع مسکونی ایدر تسـخیر سرتاپا)
* (بوتاریخم آنکچون اولدی زیور چار رکن اوزره) *
* (بنای شـاه در یاجوددر بو معبد رعنـا) *

١٢٤٦

تاریخ وفات

(شیخ احمد حضرت ساطان سماعی زاده کیم ❊ مجلس خنکاره قیلدی روحنی شمدی ندیم)
(بوی عرفان ایله طولمشدی دماغ جانی هپ ❊ فیض قدسی روضه‌سندن ایلیوب کسب شمیم)
(رهنمای عارفان ارشـاد بخش سالکان ❊ اولدیغن تصدیق ایدر هر صاحب قلب سلیم)
(نیجه دم بوتکیه‌ده ایتمشدی ارشاد طریق ❊ مثنوی ومعنوی اسرارین اولمشـدی فهیم)
(عالم بالاده اولـدی چرخ انداز سماع ❊ روحی آیین بقادن بولیجق شوق عظیم)
(نای جسمندن نوای روحی چیقدی هو دیو ❊ قیلدی اول شوق ایله آهنك مقامات نعیم)

(ایلیوب امداد عقباده جناب مولوی ❋ حشر اوله ارواح پیران ایله اول ذات کریم)

* (جوهر اشکم دوکوب زیور دیدم تاریخنی) *

* (شیخ احمد اولدی اقصار جنان ایچره مقیم) *

١٢٤٦

تاریخ وفات

❋ (اشبو امینه خاتون وقتك ولیه‌سیدی ❋ ایتمشدی روح پاك منلایه کسب نسبت) ❋

❋ (طاعات حقده افنا قیلدی وجود پاکن ❋ عقباده اولسه شایان آرامگاهی جنت) ❋

❋ (آلتمش اوچه رسیده اولدقده حد سنی ❋ ماه‌صیامك ایتدی صوك جمعه‌سنده رحلت) ❋

❋ (قرآن امری اوزره چیقمزدی خانه‌سندن ❋ بیتنده قیلدی آخر عمرینه‌دك اقامت) ❋

❋ (ارواح اهل بیتك فیض شفاعتیله ❋ صدیقه ایله آنی حشر ایده رب عزت) ❋

* (فوتنه سویله زیور تاریخ جوهرینی) *

* (یاهو امینه بانو یابدی جنانده خلوت) *

١٢٤٧

تاریخ رتبه

(شهریار پرهنر خاقان محمودالسیر ❋ بحر لطفن ایتمده اهل علوم اوزره روان)

(سابق‌الخیرات اولان بربنده‌سن ناظر ایدوب ❋ ویرمش اوقاف همایونه اوشه آنکله شان)

(نام پاکیدر سعید اول ذات والا همتك ❋ طبعی اولمش جامع‌النور مکارم بیکمان)

(رب علام ایلمش نجل رشیدی کیم آنك ❋ مطلع نظم معارف منبع فیض بیان)

(پایهٔ صحن ثمانه رتبهٔ تدریسنی ❋ ایلدی اعلا تقدم ایتدیروب شاه جهان)

(مولویتنه دخی لایق بکام ایتسه آنی ❋ ایلر عرفانن آنك تحسین اوشاه قدردان)

(سایه‌سنده اول‌شهك یارب اوذات محترم ❋ والدی ایله برابر هردم اولسون کامران)

* (یدی جلد اوزره مرتب اولسه تاریخم نوله) *

* (پای شاهی اویدی ملا ایلیوب صحنك ثمان) *

١٢٤٨

تاریخ سال

(مکارم پیشه جود اندیشه کیم لطفی افندیدر ❋ کمال فضل ایله عالمده راجحدر خجندی‌یه)

(معارفله مشعشع اول قدر کیم جوهر ذاتی ❋ نوله اولورسه‌سنك انداز شمدی طاشکندی‌یه)

(اموزنده اورتبه همتی عالی کیم اول ذاتك ❋ جبالی قلع ایدردی رسمه یری وارکندی کندی‌یه)

* (ایکی دستم دعایه قالدیروب زیور دیدم تاریخ) *

* (خدا مسعود ایده سال نوی لطفی افندی‌یه) *

١٢٤٩

تاریخ سال

(هنر پرور کرمور حضرت فهمی افندیدر ❋ ایدر لطف ایلیوب اهل دلی مجبورکندی‌یه)

(طورر صف صف سپاه معنی دیوان کالنده ❊ مشاهدر نظام نظمی حافظهٔ خجندی‌یه)
❊ (دیدی ارض و سما اهلی کلوب تاریخنه آمین) ❊
❊ (خدا سال نوی سعد ایلیه فهمی افندی‌یه) ❊

١٢٤٩

تاریخ وفات

(منیره خانمك باد اجل شمع حیاتن حیف ❊ سویندیردی اونور دیدهٔ عصمت نهان اولدی)
(نهال روحنی حق رونق باغ جنان ایتسون ❊ بهار عمری کیم ماه ربیع ایچره خزان اولدی)
(فراقیله ایدنجه دادرین کریان ، ایکی دانه ❊ یتیمن درکبی ترك ایلیوب عدنه روان اولدی)
❊ (ایدوب ریزان زیور جوهر اشکم دیدم تاریخ) ❊
❊ (جوان ایکن خدیجه راهیٔ سمت جنان اولدی) ❊

١٢٤٩

تاریخ وفات

❊ (جنبده یاتان والده‌سی فاطمه خانم ❊ ایتمشدی حیاتنده آکا خدمت والا) ❊
❊ (ایتدی آنی‌ده والده‌سنه اجل ایصال ❊ ترك ایتمشیکن در یتیمن صدف آسا) ❊
❊ (دوکدی پدری قطرهٔ اشکی دیدی تاریخ) ❊
❊ (کاغنچه کبی صولدی چیچکدن قزم اسما) ❊

١٢٤٩

تاریخ دیوانخانه

(موج آور بحر کرم خاقان محمود الشیم ❊ غرق عمارات ایتمه‌ده هرخانه وکاشانه‌یی)
(اول شاه کردون مسندك کیسوی اجلالن کوروب ❊ دست نواز مهردن ایتسون ملکلر شانه‌یی)
(فرمانفرما اوله‌لی اول پادشـه بحر و بره ❊ هپ فیض جودیدر ویرن عنقایه آب ودانه‌یی)
(سر رشتهٔ تدبیرینه باغلاندی افلاطونلر ❊ جوهرکش عقل ایده‌لی دنیا کبی دیوانه‌یی)
(بو بزم دورانده هپ بولسون جهان کیف مدام ❊ کأس هلالیله فلك کوستردی باق پیمانه‌یی)
❊ (اول پادشاهك چاکری زیور دیدی تاریخنی) ❊
❊ (سلطان بحرین ایلدی احیا بو دیوانخانه‌یی) ❊

١٢٥٠

تاریخ تیر اندازیٔ محمود خان

(قهرمان داد فرما حضـرت محمود خان ❊ قیلدی عدلیله جهانی مظهر امن و رفاه)
(سلطت میدانتك برپهلوانی کیم اوشـه ❊ زور اقبالنه قارشو طوره‌مز یوز بیك سپاه)
(تیر قهری سـینهٔ اعدایی آماج ایتدیکن ❊ کوریجك بهرام خوفندن ایدر کوری پناه)
(اول شهنشـاهك کورن شهنامهٔ اوصافنی ❊ ایتمز آرتق رستمك دستانه عطف نکاه)
(قبضهٔ تسخیره آلسه نوله دنیایی اوشـه ❊ قویدی هپ شصت نظامه دولتی بی اشتباه)
(وشك ایدنجه طالعنه برج قوس ایچره کونش ❊ منزل تیرین کوروب سهم السعاده قیلدی آه)

(اولدیغیچون ماه برج شوکت اولشاه جهان ※ منزل ایچون تیرینه یلدز هواسی آچدی راه)
(باق حسن آیاق پرنده دستنه آلوب کمان ※ بك كوزل تیر آندی اولشاه کرامت اکتناه)
(تیر شاهنشه یدی بحق کز ایدوب سبقتی ※ پهلوان میر علینك منزلن قیلدی تباه)
(حرمتنه قبضه‌دار قاب قوسینك مدام ※ تیر اقبالن هوادار ظفر قیلسون آله)
(تام وجوهر ایکی مصرعدن کلنجه نو حساب ※ زیور اوچ تاریخه بیت نظمم اولدی جلوه‌گاه)

* (قوت شوکت ایله آلوب کمان قبضه‌یه) *

١٢٥٠ ١٢٥٠

* (آتدی تیرین بیك ایکیوز یکرمی برکز پادشاه) *

١٢٥٠

قصر جدیده تاریخدر

(بانیٔ قصر عدالت حضرت محمود خان ※ ایتمه‌ده اعمار ملك ایله جهانی مستفید)
(حمد لله اول مجدد منقبت لطف ایلیوب ※ کهنه رسم عالمه وضع ایتدی قانون جدید)
(باق نظام نوله تجدید ایده‌لیدن ملکنی ※ اسکی دنیانك یکیدن اولدی اعماری بدید)
(فیض شوکتله جهانی ایتمه‌ده هردم بهار ※ عهدینك ایامی اولمش غبطه بخش روز عید)
(قرب سعد آباده بوقصری بنیاد ایده‌لی ※ رنك آلور فیض بهار ایله چمن سبز و سفید)
(ناظم دیوان شوکت اوله‌لی اول پادشه ※ اولدی بوقصر همایون کوییا بیت‌القصید)
(هم دخی بیت‌الشرف اولدی اومهر شوکته ※ اولشهك هنكام تشریفی اولور البت سعید)
(اول شهك وقت بهار عمرینی محدود ایدوب ※ عز و اقبال همایونن خدا قیلسون مزید)

* (حرف منقوط ایله زیور سویلدم تاریخنی) *

* (پادشاه نوجیوش ایتدی بنا قصر جدید) *

١٢٥٠

تاریخ محفل همایون

(فروغ انداز شوکت حضرت سلطان محمودك ※ اولور انوار اقبالیله روشن دیدهٔ دنیا)
(غبار آستانی کحل چشم عالم اولدیغچه ※ کوروندی سایه‌سنده شاهد مقصود سرتاپا)
(خفی صانمه جلیدر جلوهٔ توفیق رأینده ※ اولور باطنده‌ده ظاهرده‌ده هرکاری مستثنا)
(اصابتله کرامت شاهدین عادلیندر ※ ایدرسه صورت ومعنایه دائر نکته‌لر ایما)
(تعالی‌الله محالی کر مراد ایتسه اولور ممکن ※ جهانه کلدی هیچ بویله برشاه همپیرا)
(بوقدرت محض تأثیر کرامتدرکه ایتمشدر ※ برادنا همت ایله نیجه آثار بلند احیا)
(ایدر دورانی تحسین روز و شب مه و خورشید ※ اوشاهنشاهه‌وار ه‌یاور اولمش شمس و مولانا)
(یاپوب ازجمله بودرکاه والایی متانتله ※ یپقلمز یایدی بیت قلبی عاشقلرك اصلا)
(کاوب بعضاً زیارت ایتمکه آیین پیرانی ※ یاپوب بومحفل والایی همچون قبهٔ خضرا)
(نه محفلکیم اومهر شوکته برخاور ستاندر ※ صباح‌الخیر تشریفیله روشن اولسه احیانا)
(نه محفل نومقام شاه محمود الشیمدر کیم ※ ایدر جای سماع عاشقانی جنت اعلا)

([illegible])

[illegible]

١٥٨١

* ([illegible]) *

١٥٨١

* ([illegible]) *

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible])

[illegible]

٠٥٨١

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible])

[illegible]

٠٥٨١

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible])

([illegible])

([illegible])

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٥٨١

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *
* ([illegible] * [illegible]) *
* ([illegible] * [illegible]) *
* ([illegible] * [illegible]) *

[illegible]

١٥٨١

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٥٨١

* ([illegible]) *

١٥٨١

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

(مقرب بندکانندن علی بك چاکری شمدی ※ ایدر بیك طقسان ایکی کز محله تیرنی تسریب)
(سلحدار منزلن بوزدیغنی کوردی کانکشلر ※ زمانك رستمی دیمکه‌کی هپ ابتدیلر تسیب)
(اومیر اکرمی یا حق باغشله اول شهنشاهه ※ آچه اول شاهك اعداسنه تیری زخم پر آسیب)

* (اوشاهك چاکری زیور دیدی تاریخ جوهردار) *
* (سلحدار منزلن قیلدی علی بك سهمله تخریب) *

١٢٥١

تاریخ تیر اندازیٔ محمود خان

(زور بازوی خلافت پهلوان معدلت ※ قادر انداز کرامت حضرت محمود خان)
(منزل اقبالی بالاتر اوشاهك چرخدن ※ تیر فتحی ایلسون بلدان دنیایی نشان)
(طاتلیجه کچمك ایچون میدانده آکشی منزلن ※ ایلمش بیك یوزجی خیلی پهلوان بذل توان)
(جمله‌سندن صکره آلمش باق متاع سبقتی ※ تاجر اوغلی شهرتی ایله کلوب بر پهلوان)
(صکره زور همتن رستم کبی اظهار ایچون ※ دستنه شوکتله اول شاه جهان آلمش کمان)
(تیرینه یلدز هواسیله ویروب اول شه کشاد ※ ماه برج شوکت اولدیغن بزه قیلدی عیان)
(قرق سکز سالنده التی کز ایدوب سبقت اوشه ※ تاجر اوغلی منزلن ویردی کساده بیکمان)
(یکرمی درت کز کچدی شمدی منزل شاهیسنی ※ اولدیغیچون پهلوان شوکت اول صاحبقران)
(بارك الله اولدی بوسبقت کرامت شبهه‌سز ※ قوت قدسیه اظهار ایتدی اول قطب زمان)
(دشمنی اولسون سر تیر بلایه اول شهك ※ بو دعایی ایدملم یا حق دیو ورد زبان)
(ایکی تاریخ مجوهر کلدی بر بیت ایچره کیم ※ اولدی زیور مصرعینی برج نظمه فرقدان)

* (قبضهٔ اقبالنه کیرسه سزا قوس فلك) *

١٢٥١

* (تیر آتدی بیك ایکیوز یکرمی کز شاه جهان) *

١٢٥١

تاریخ کمانکش

(شاهنشه زمانه محمود خان عدلی ※ باق زور همتیله قیلدی جهانی احیا)
(بر قهرمان کیم اولشه رستم کوریدی تیرین ※ دیر ایدی بارك الله اولسون نشانك اعدا)
(اول پادشاهه شمدی اولمقده سر مقرب ※ اهل ادب ، هنرور بر ذات پاك ودانا)
(اولمش علی رضایه منسوب نام پاکی ※ نوله اولورسه ذاتی انوار رشده مجلا)
(اول شاه سعد بختك الطافی سایه‌سنده ※ فن کمانکشی‌یی کسب ایلدی سراپا)
(ایتمش حسام پاشا رکز نشان مقدم ※ باق بوزدی ایکی دفعه اول ذات زور پیما)
(کوردکده پهلوانلر هپ دیدی آفرین باد ※ بیك یتمش ایکی کز تیر آتدقده بی محابا)
(اول ذاتی سن باغشله یارب شه جهانه ※ هپ زخم تیری ایله ، ایله عدوبی امحا)

* (زیور کورنجه دیدی تاریخ جوهریسن) *
* (اوقله رضا افندی سابق حسامی حقا) *

١٢٥٢

تكيه تاريخى

(مركز پركار شوكت قطب وقت سلطنت ❋ محور چرخ عدالت حضرت محمود خان)
(ايديجك احيا جناب مركزك دركاهنى ❋ بيت معمور سرور اولدى قلوب سالكان)
(اول‌شهنشاه كرامت منقبت تجديد ايدوب ❋ قويمدى ماكنده اصلا كهنه قالمش برمكان)
(سايه‌سنده اول شهك تجديد اولندقجه بنا ❋ شوكت‌وعمرين فزون‌ايتسون خداى مستعان)
* (كلدى بر پير سخن زيور ديدى تاريخنى) *
* (يابدى زيبا خانقاه مركزى قطب جهان) *

١٢٥٢

قاسم پاشا مولويخانه‌سى تجديدينه تاريخدر

(شهنشاه زمان قطب جهان سلطان محمودك ❋ قدوم شوكتيدر فر ويرن او رنك خاقانه)
(اوخاقان ولايت منقبت محض كرامتله ❋ ويرر زينت نظام ملكه ، شان آل عثمانه)
(خصوصا روح‌مولاناى رومى‌يه‌ايدوب‌تكريم ❋ يابلدى سايه‌سنده بويله نيجه مولويخانه)
(اوللدن ذره پرور اول شهك انوار احسانى ❋ دونر هپ مولويلر طالعى شمس درخشانه)
(نوله عالم اولورسه سكه‌پوش انقيادى هپ ❋ ويرر نطق همايونى عجب تأثير فرمانه)
(اوشاهك‌دورعهدنده‌فلك‌تنوره‌پوش‌اولسون ❋ اولوب شوق وطرب آيين ، هردم‌اهل‌عرفانه)
(صفادن آسمان ايلر سماعى روزوشب البت ❋ دعاى پادشاهى اوله‌لى عادت سر وشانه)
(اولور اهل ولايت نعتخوانى اول‌شهنشاهك ❋ ويرر صيت قدوم وناى لطفى زيب ، اكوانه)
(كذار ايتمشدى بركون بوطرفدن اوشه‌ذيشان ❋ قدوميله مشرف اولمشيدى قرب ترسانه)
(تموج ايلدى درياى عذب لطف و احسانى ❋ كورنجه اولديغن بو دركهك هرياني ويرانه)
(قپودان‌يم اجلالنى بو امر ايچون تعيين ❋ ايدنجه سوبسو دوندى بودركه قصر رضوانه)
* (ايكى دستم دعايه قالديروب زيور ديدم تاريخ) *
* (يابلدى قطب عالم سايه‌سنده مولويخانه) *

١٢٥٢

چشمه تاريخى

❋ (بحر زخارمكار حضرت دده اغا ❋ زغفران بولى‌يى ايتدى غرقهٔ جودوسخا) ❋
❋ (ايليوب سيراب اهالى‌يى زلال لطفله ❋ ايلدى تعليم ميداننده برچشمه بنا) ❋
* (منبع تاريخدن چيقدقده بش نهر عداد) *
* (چشمهٔ ماءالحيات اولدى بوعين مصطفى) *

١٢٥٢

تاريخ جسر

(شاهنشه دريانوال سلطان محمود الشيم ❋ فيض نظاميله آچار بحر اوزره شمدى اثر نو)
(كهنه نظام عالمه اول شـه مجدد اوله‌لى ❋ تجديد ملك و دولته ايتمكده صرف فكرنو)
(اول‌شاهك‌افزون‌ايده‌حق‌امواج‌عمروشوكتن ❋ اولدى زبان خلقده جارى همان بو ذكرنو)

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

١٥٨١

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٥٨١

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٥٨١

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٥٨١

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

١٨٥ه

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٨٥ه

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٨٥ه

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٨٥ه

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

١٨٥٨ ١٨٥٨

* ([illegible]) *

١٨٥٨

* ([illegible]) *

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

١٨٥٨

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

١٨٥٨

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

[illegible]

[illegible]

[illegible]

١٨٥ه

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٨٥ه

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٨٥ه

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٨٥ه ١٨٥ه

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

قصر فرح تاریخیدر

(بناساز قصور سلطنت سلطان محمودك ❊ اساس زنده‌کانیله مشید ایده حق جسمن)
(بوقصری ایلیوب قصر فرح نامیله زیبنده ❊ سزا قیلسه مهیا آنده اقبال وصفا قسمن)
* (دیدی زیور قولی کوش ایلیوب تاریخ جوهردار) *
* (بووالاکاخه قویدی پادشه قصر فرح اسمن) *

١٢٥٤

دیگر تاریخ

(بانئ قصر عدالت حضرت محمود خان ❊ ایتدی دنیایی نظامیله رصانت اکتناه)
(آز وقتده ایلدی کهنه بنای دهری نو ❊ باق مجدد اولدیغنه بوآثرلردر گواه)
(ارتفاع قبهٔ ایوان اجلالن کوروب ❊ آسمان ظن ایتدی شاهان جهان بی اشتباه)
(ایلمش بنیان اقبالن سنمار قدر ❊ هاله رکن رصین مطلب امن ورفاه)
(اولیجق قصر فرح ترکیبی ملهم قلبنه ❊ نامور قیلدی بوقصری اول شه شوکتپناه)
(شبهه‌سز اولدی بوقصری بی بدل ، قصر فرح ❊ اولیجق نطق همایونی صفا بخش شفاه)
(مرتفع بوکاخ والانك زمینی اویله کیم ❊ بام قصرچرخ اولور مشهود اکر قیلسه‌ك نکاه)
(کورمکه اولنور بخش شوکتك تشریفنی ❊ صبح وشام ایلر جوارندن گذر خورشید وماه)
(یمن تشریف همایونیله اول شاهنشهك ❊ ایلسون قصر فرح هر جانبی الطاف آله)
* (چاکری زیور مجوهر سویلدی تاریخنی) *
* (اسمنی قصر فرح قلدی بوکاخك پادشاه) *

١٢٥٤

قصر شوق آباد تاریخیدر

(اساس الفیض قصر سلطنت سلطان محمودك ❊ بنای عدلی زینت ویردی نزهتکاه اکوانه)
(اومهر اوج شوکت روشن ایتدکجه قدومیله ❊ ایدر بوقصری ظل افکن سپهر شمس تابانه)
(اولنجه نامی باامر همایون قصر شوق آباد ❊ ویرر یمن ومسرت زیب وفرلابد بوایوانه)
(اوله صیفی شتائی قصرلر ، بلدان شرق وغرب ❊ طلوع ایتدکجه خورشید ظفر ، اول شاه دورانه)
* (دیدی تبریکنه زیور قولی تاریخ جوهردار) *
* (بو والا قصر شوق آباد اوله مسعود خاقانه) *

١٢٥٤

مکتب بحریه تاریخیدر

(بحر بی پایان شوکت خان محمودك خدا ❊ ایلمش امواج رشدین آبروی مسلمین)
(ضبط ایدلدن لنگر عدلیله فلك ملکتی ❊ صرصر آلامدن مرسای دهر اولدی امین)
(بادبان لطفن آفاق اوزره ایتدکده کشاد ❊ سیر فلك کسب عرفان اولدی تحقیقه قرین)
(بحر احسانن ایدوب ترسانه حقنده روان ❊ نیل آمال ایله قیلدی عسکریسن کامین)
(علم دریاده دونمای همایون عسکری ❊ ذوالکمال اولمقلغه قیلدی بنا مکتب رصین)

* (هندسه جغرافیا صو کبی ازبرلندیکن * کورسه اقلیدسله بطلمیوس دیردی آفرین) *
* (درس فن بحر اوقوندقجه بومکتبده مدام * اوله اول خاقان بحرین نائل فتح مبین) *

* (نقطهٔ تاریخمی زیور حساب ایدوب دیدم) *
* (مکتب بحریه احیا قیلدی شاهنشاه دین) *

۱۲٥٤

میرکون جامع شریفی ایچون تاریخدر

(شاهنشه دنیا و دین * سلطان محمودالزمان * الحق امام المسلمین * اولدر بوسوزده یوق یالان)
(معبد کزین معدلت * محفلنشین سلطنت * شاه خلافت منقبت * فخر آور اسلامیان)
(قندیل محراب کرم * نور منارات همم * زیب عبادات امم * اول پادشهدر بیکمان)
(احسانی مزداد ایلدی * جامعلر آباد ایلدی * اسلامی دلشاد ایلدی * اول شاه خیریت نشان)
(بوجامعك تجدیدینه * اسبابنك تمدیدینه * بنیانك تشییدینه * لطف ایتدی اول صاحبقران)
(یاپدی قدیمندن کوزل * قیلدی بناسن بی خلل * اولدی بوجامع بی بدل * اولسون جماعت شادمان)
(اول پادشاهك نصرتن * مزداد عمر و شوکتن * تابنده نور فرحتن * قیلسون خدای مستعان)

* زیور ایدوب فکر متین * تاریخم ایتدم جوهرین *
* بومعبدی قیلدی کزین * انشا شهنشاه جهان *

۱۲٥٤

دیکر تاریخ

* (شمع محراب کرم حضرت محمود خانك * قیلدی نور حسناتیله جهان کسب ضیا) *
* (کعبه آسا متوجه اوشهنشاهه جهان * درکهی قبلهٔ شاهان جهان اولسه سزا) *
* (شرفه ایندی منار کرمندن عالم * نور احسانی ایله اولدی منور دنیا) *
* (محفل آرای سخا جامع خیر و حسنات * نور قندیل کرم واقف حال ضعفا) *
* (فخر ایدرسه نوله ارواح سلاطین سلف * جمله یه خیر خلفدر اوشه عدل آرا) *
* (والد امجدینك قرهٔ عینیدر اوشه * قیلدی چشم اثر والدینه بخش جلا) *
* (کهنه اولمشدی بوجامع یکیدن احیایه * ایدیجك لطفله فرمان اوشه خیر افزا) *
* (قیلدی توسیعنه اتمامنه سعی واقدام * آصف ذوالهممی حضرت خسرو پاشا) *
* (والد امجدینك روحنی شادان ایتدی * قیلدی بوجامعی جنت کبی پر زیب و صفا) *
* (تادیه کوکده جماعتله ملائك آمین * اول امام صف شاهانه دلا ، ایله دعا) *
* (حشره دك همچو قنادیل مه و مهر فلك * محفل شوکتنی روشن ایده صبح و مسا) *

* (دیدی زیور قولی تاریخ مجوهر کوریجك) *
* (ایتدی خاقان پدری معبدین احیا والا) *

۱۲٥٤

مهروماه سلطانه یاپیلان خیرات ایچون تاریخدر

(شاهنشه خیرالزمان * سلطان محمود المقام * قیلدی جهانی لطفنه * جنت کبی پر زیب و فر)

(ایتمش خـلافت ذاتی ❊ فر بسریر سلطنت ❊ خشنوداولورسه‌واریری ❊ اول شاهدن خیرالبشر)
(نازنده دختی اول‌شهك ❊ کیم‌مهروماه‌سلطان‌ایکن ❊ باق برج خاکی ایلدی ❊ جسم منیریچون مقر)
(اولدقده‌جاری‌سیل‌موت ❊ اول‌دخت نورانی صفت ❊ فانی جهانك جسرینی ❊ مانند برق‌ایتدی کذر)
(شادایتمك‌ایچون‌روحنی ❊ کچدکچه ابنای سبیل ❊ ایتدی اوشاه پرکرم ❊ بنیاد جسر معتبر)
(اقبال‌وشوکت‌حشره‌دك ❊ ایتدکچه ذاتن شادکام ❊ اول پادشاهك قلبنه ❊ یول بولمسون اصلا کدر)
❊ بر اهل دل کچدی‌دیدی ❊ تاریخ معجم زیورا ❊
❊ یاپدی‌صراطی‌خیرایچون ❊ سلطان محمودالاثر ❊

۱۲۵٤

چشمه تاریخی

❊ (فیوضات عدالت منبعی سلطان محمودك ❊ جهان سیراب امنیتدر آثار کمالیله) ❊
❊ (اومهر شوکت اجرا ایده‌لی ینبوع احسانی ❊ فلك اخذ زلال لطف ایدر طاس هلالیله) ❊
❊ (اوشاهن‌سایه‌سنده‌باق‌طبیب‌اوسته‌قادین‌شمدی ❊ شفا بخش اولمده آفاقه بوعین نوالیله) ❊
❊ (نمازکاه ایله چشمه یاپدیروب چفته‌حوضلرده ❊ دوخیره اولدی بردن نائله اخلاص بالیله) ❊
❊ (بوخیراته سبب جلب دعادر اول شهنشاهه ❊ او بانو کیم موفق اولدی خیره بذل مالیله) ❊
❊ (اوشاهك خیر یادیله اوکیم که ترزبان اولمز ❊ قورتسون اول کسی نار عطش سوز وبالیله) ❊
* (مثال آب کوهر آقدی زیور خامه‌دن تاریخ) *
* (خزینه‌دار اوسته دهری قاندردی زلالیله) *

۱۲۵٤

چشمه تاریخی

❊ (حضرت سلطان محمود عنایتپرورك ❊ قیلدی دهری کوثر لطفی جنان عالیات) ❊
❊ (اول‌شهك عبدالحمید خان والد ذیشانیدر ❊ روحنی احیایه جاری اولدی بوعین‌الحیات) ❊
❊ (اول شهك امریله اقدام ایلیوب اتمامنه ❊ قیلدی مملوکیت اجرا آصف خسروصفات) ❊
❊ (والدی اولدقچه غرق رحمت حق اول‌شهك ❊ شوکتی سیراب قیلسون دهری مانند فرات) ❊
* (صوکبی از برله زیور کوهرین تاریخمی) *
* (یاپدی بوعین حیاتی شاه اسکندر سمات) *

۱۲۵٤

سینوبده انشا اولنان چشمه تاریخی

❊ (محمود خانك موجهٔ عمرین فزون‌ایتسون خدا ❊ انهار احسانی ایله دنیایی دلشاد ایلدی) ❊
❊ (بوسویه اجرا ایلدی کوزکوره جوی‌لطفنی ❊ باق ساحهٔ سینوبده نوچشمه بنیاد ایلدی) ❊
* (تاریخم اولدی زیورا کلك سخندن رشحه ریز) *
* (خاقان دریا مکرمت بوعینی آباد ایلدی) *

۱۲۵٤

چشمه تاریخی

(سر جویبار مکرمت سلطان محمودالخصال ✻ اهل جهانی ایتمه‌ده سیراب احسان بیکمان)
(عین‌الحیات لطفله آفاقی احیا ایده‌لی ✻ دینسه سزادر شانته اسکندر حضر اقتران)
(دارالسعاده آغاسی خالد اغانك چشمه‌سن ✻ اجرا ایدنجه ایلدی عقباده روحن شادمان)
(اولدقجه اول‌شه حشره‌دك ریان فیض عافیت ✻ اولسون بحار شوکتی موج آور اقبال‌وشان)

✻ (چون آب کوهر آقدی برتاریخ زیور خامه‌دن) ✻
✻ (بوچشمه‌نك قیلدی صوین جاری شهنشاه زمان) ✻

۱۲۵٤

صو بندی تاریخی

(جناب خان محمود الشیمدر منبع الالطاف ✻ ایدر سیراب‌احسان دهری اول‌شاه‌کرم معتاد)
(زماننده بونو بند اولدی مجرا آب حیوانه ✻ کیم‌اول‌اسکندر دورانه‌ایتمش حضر فیض امداد)
(دعای خیری اول‌شاهك اوللدن فائض‌توفیق ✻ ایدر رطب‌اللسان اهل‌جهانی رشحهٔ اوراد)
(اوشاهك جویبار عدلی قیلسون‌عالمی سیراب ✻ اوله فیض بهار شوکتی کوندن‌کونه مزداد)

✻ (صوین بولدی کهروش زیورا تاریخ اتمامی) ✻
✻ (نه والا ایتدی بو بندی شهنشاه زمان ایجاد) ✻

۱۲۵٤

طابیه تاریخی

(شاهنشه صاحب همم سلطان محمودالخصال ✻ عدلیله قیلدی عالمی محروسهٔ امن ورفاه)
(یأجوج اعدایه اوشه یاپدی بوسد نصرتی ✻ اسکندر صاحب زمان اولدیغنه بودر کواه)
(حصن‌حصین آسا اوشه یاپقده والا طابیه‌لر ✻ حفظ بلاده همتن بذل ایلیوب بی اشتباه)
(اول پادشاه ملکتك اولسون قلاعی بیعدد ✻ مستحفظ اولان‌عسکرین‌منصور‌ایده‌عون آله)

✻ (زیور مجوهر سویلدی اتمامنك تاریخنی) ✻
✻ (ایتدی بوسد نصرتی احیا ودینده پادشاه) ✻

۱۲۵٤

خاص بغچه قشله‌سی تاریخیدر

(نوبنو فیض مجددلك ایله قیلدی بنا ✻ داور دوران محمود خان بونو قشله‌یی)
(کهنه اسلوب جهانی ایلیوب طرز جدید ✻ یاپدی اول شاهنشه دوران بونو قشله‌یی)
(رسمی دلکش هم‌در ودیواری مطبوع‌النظام ✻ قیلدی دهر ایچره کوزل بنیان بونو قشله‌یی)
(نوله ایلرسه جنود خاصه کسب سرور ✻ قیلدی زیبنده بنا خاقان بونو قشله‌یی)
(لامحاله فر ویرر آفاقه نو آثار ایله ✻ ایلدی زیبایش امکان بونو قشله‌یی)
(ظل‌طوباسنده یاپدی عسکره خاص بغچه‌ده ✻ قصر جنت کبی والاشان بونو قشله‌یی)
(جوهر عمر همایونن فزون ایتسون خدا ✻ ایلدی انشایه نقد احسان بونو قشله‌یی)

* (سویلدم تاریخ اتمامن مجوهر زیورا) *
* (شاه عدلی ایتدی آبادان بونو قشله‌یی) *

١٢٥٤

مذکور قشله‌نك دیکر بابنه تاریخدر

※ (شهنشاه ظفر پیرایه محمود خان غازینك ※ نظام عسکریدر باعث آسایش بلدان) ※
※ (ایدر حسن اداره محورنده چرخ دنیایی ※ مدارفخرایدوب‌عهدین‌سپهراول‌شه‌دوران) ※
※ (جنود خاصه اسکانی ایچون ایلدی شمدی ※ متانتله بوزیبا قشله‌نك انشاسنی فرمان) ※
※ (یاپلدی سایهٔ لطفنده بروفق مرام الحق ※ کورن‌بناتی‌قصرجنان‌وش‌قیلسون‌استحسان) ※
※ (اوشاهنشاهه ویر عمرابد یارب بوقشلاغی ※ مرور وقتله‌قیلسون‌خراب‌اولسونده آبادان) ※
* (کهرباش تماشا اولیجق زیور دیدم تاریخ) *
* (بو والا قشله‌یی قیلدی بنا محمود عدلی خان) *

١٢٥٤

قشله تاریخی

(صاحب جنود منتظم ※ سلطان محمودك خدا ※ نصرتله قیلمش مبهجهٔ ※ رایاتی شمس‌العلا)
(اولدقجه ذات پاکنه ※ تلطیف عسکر خاصه ※ اول شوقله ایلر جهان ※ صنف نظامه التجا)
(اول آفتاب سلطنت ※ همتلر ایدوب کون کبی ※ انوار صبح عدله ※ دنیایی قیلدی روشنا)
(بنیان زیباسن کورن ※ بوقشله‌نك حیران‌اولوب ※ قیلسون جنود خاصه ※ آینه وش کسب صفا)
(بوقشله‌یی دارالسرور ※ ایتدکجه‌عسکر، اولشهك ※ اولسون‌عدوسی‌مسکنی ※ زندان حزن وابتلا)
※ زیور مجوهر سویلدی ※ اتمامنك تاریخنی ※
※ قیلدی بو والا قشله‌یی ※ شاهنشه عدلی بنا ※

١٢٥٤

قراولخانه تاریخی

※ (ماه بدر برج نصرت خان محمودك خدا ※ انجم آسا عسکر منصورین ایتسون بیشمار) ※
※ (بو قراولخانه‌نك بنیانی ایله ایلدی ※ جند منصورین اوخاقان کرمور کامکار) ※
※ (ایکی تاریخ مجوهر سویلدی زیور قولی ※ اول شهنشاهه ایدوب خیردعا لیل و نهار) ※
* (بوقراولخانه‌یی بنیاد قلدی شهریار) *

١٢٥٤

* (سایه‌سنده شهر امینی سمتی بولدی اعتبار) *

١٢٥٤

قراولخانه تاریخی

※ (بوالمغازی حضرت محمود خانك عسکرین ※ فاتح بلدان اعدا ایده رب لم یزل) ※
※ (اولشهك باق همتی قیلدقجه دهری پرنظام ※ جندمنصورین‌کوروب‌تحسین‌ایدر اهل دول) ※
※ (بو قراولخانه‌یی بنیاد ایدنجه ایلدی ※ سایهٔ شاهانه‌سنده عسکره والا محل) ※

٣٥٨١

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *

([illegible]) ([illegible])
([illegible]) ([illegible])
([illegible]) ([illegible])

[illegible]

٣٥٨١

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *

([illegible]) ([illegible])
([illegible]) ([illegible])
([illegible]) ([illegible])

[illegible]

٣٥٨١

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *

([illegible]) ([illegible])
([illegible]) ([illegible])
([illegible]) ([illegible])

[illegible]

٣٥٨١

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *

([illegible]) ([illegible])
([illegible]) ([illegible])
([illegible]) ([illegible])

[illegible]

٣٥٨١

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *

قراولخانه تاريخى

※ (شهنشاه نظام آراى عسكر خان محمودك ※ اولور قانون عدلى زينت دنيـا ومافيها) ※
※ (جنود خاصه فخر ايلسون آثار لطفيله ※ كه قيلدى اسكدارده بوقراولخانه‌يى احيـا) ※
※ (بو بنيان ايچره راحت ايلدكجه جند خاقانى ※ عدم‌ملكنده قيلسون اهل عدوانه خدا مأوا) ※
* (كهر افشان تحسين اولدى زيور اشبو تاريخم) *
* (قراولخـانه‌يى بنياد قيلدى پادشـه والا) *
١٢٥٤

سينوب ترسانه‌سى تاريخى

※ (فاتح باب ظفر حضـرت محمود خانك ※ ايلسـون دركهنى پادشـهان جاى پناه) ※
※ (بحر سـالمده عجب زيور ايكى تاريخم ※ برى تام برى مجوهر اوله‌رق ايتدى شناه) ※
* (بحر وبر پادشهى قلدى يكى باب كشاد) *
١٢٥٤
* (ايتدى سينوبده ترسانه‌يى آباد اول شاه) *
١٢٥٤

قشله تاريخى

(سـلطان محمودالاثر ※ شـاهنشه صاحبقران ※ آفاقه ويردى زيب و فر ※بولدى‌جهان امن‌وامان)
(اول‌شهرياركهرطرف ※ بولدى نظـاميله شرف ※ اولمقده دوچار اسف ※ رشك‌ايله‌اعداهرزمان)
(قانون‌عدلى‌اولدى‌هپ ※ بوعـالمه اقصـى‌الارب ※ اورادايدوب‌هرروزوشب ※ ايتسون‌دعاپيروجوان)
(عسكرايچون‌والامحل ※ بوقشله‌يى ياپدى كوزل ※ بنيانن ايتـدى بى بدل ※ اول‌شاه‌اسكندرنشان)
(بوقشـله ايله انقره ※ كيردى نظـام پرفره ※ عالى بنـالر هر يره ※ ياپسه نوله شاه جهان)
(شاهان‌اول‌شه‌داورى ※ ملكى جهان سركشورى ※ مانند عنقا عسـكرى ※ قيلدى بوجايى آشيان)
(توفيق خيرالناصرين ※ اولسون اوخاقانه معين ※ ظاهر اولوب فتح مبين ※ اولسون‌دمادم‌شادمان)
※ زيور بو تاريخم سـزا ※ اولسـه كهروش پر بها ※
※ بوقشـله‌يى قيلدى بنا ※ عالى همم محمـود خان ※
١٢٥٤

قشله تاريخى

※ (شه‌مه كوكبه خورشيد قدرت خان محمودك ※ ايدر آثار بنيـانى زمينى آسمان آسـا) ※
※ (ويرر آفاقه حسن زندكانى ، فيض آسايش ※ ايدر بخش حيات اول‌شه جهانه تنده‌جان آسا) ※
※ (اوشاهك كنغريده عسكرى‌عنقاى نصرت‌كيم ※ بو والا قشله‌يى مسكن طوتارلر آشيان آسا) ※
※ (منور ايلسون هر روزنندن قصر دنيايى ※ ضيا ويردكجه نور شوكتى مهر جهان آسا) ※
* (ديدى زيور قولى تاريخ جوهردار اتمامن) *
* (شهنشاه زمان بوقشله‌يى ياپدى جنان آسا) *
١٢٥٤

قشله تاریخی

(بارك‌الله اول شهنشاه جهان محمود خان ✻ لطف ایدوب اولدی نظام ملکه الحق چاره‌ساز)
(نظم فتحه عسکر منصور اولدن قافیه ✻ مستزاد شوق اولوب بولمش ردیفی امتیاز)
(فوز و نصرت برج باردور اوشاهك جیشنه ✻ ایتمسونلر فتح حصندن عدونك احتراز)
(قسطمونی عسکرینه قشله یاپدی پادشاه ✻ جمله‌سی لطف همایون ایله اولدی سرفراز)
(اول‌شهنشه رغبت فتح بلاد ایتدکجه حق ✻ ایلسون عسکرلرین نصرتله صاحب اهتزاز)
✻ (حرف منقوط ایله زیور سویلدم تاریخنی) ✻
✻ (قشله بنیاد ایتدی بوجایه شه عسکر نواز) ✻
١٢٥٤

قشله تاریخی

(اصول آرای دولت فخر ملت خان محمودك ✻ نظام ملکنی شاهان عالم قیلسون استحسان)
(ایدر ویرانه شهری لامحاله همتی معمور ✻ اساس عدلیدر زیب بنای عالم امکان)
(ردیف عسکر منصورنی اسکان ایچون، قشله ✻ یاپوب قیلسه‌نوله آباد ویران‌شهری اول خاقان)
(اوشاهك قیل ردیفن قافیه نظم فتوحاته ✻ الٰهی مستزاد عمرین ایت شوکتله بی پایان)
✻ (بوتاریخم گهرپاش اولدی زیور ساحهٔ نظمه) ✻
✻ (اساسیله بوقشله ایتدی ویران‌شهری آبادان) ✻
١٢٥٤

قشله تاریخی

(پادشاه جیش پرور مالك ملك ظفر ✻ شاه محمود السیر خاقان منصوراللوا)
(سایهٔ طوبی پسند شوکتنده شبهه‌سز ✻ قیلدی دهری زینت بنیانله جنت سرا)
(حیرت افزا پرصفادر ملکه بوجیش نظام ✻ باق اولور مرآت عالمده ظفر صورتنما)
(عسکر انجم شماریچون اومهر شوکتك ✻ بوحضیض ارضه رشك ایتمکده‌در اوج سما)
(ویردی استحکام تأسیس نظامی عالمه ✻ اولدی دنیا رسم عدلیله بنای دلکشا)
(قیلدی بوقشله بناسیله مناستر بلده‌سن ✻ زیب آسایشله آباد اول شه کشور کشا)
(عسکری اولسون اوشاهك سایه‌سنده مغتنم ✻ حشره‌دك عمر همایونن فزون ایتسون خدا)
✻ (زیورا تاریخ معجم سویلدم اتمامنه) ✻
✻ (قیلدی شاهنشاه زیبا جایده قشله بنا) ✻
١٢٥٤

قشله تاریخی

(خاقان محمود الآثر شاهنشه عسکر نواز ✻ لطف ایتدی یاپدی یانیه‌ده بوقشله‌یی چون قصر ارم)
(اول پادشهدر ایلین دنیایی پر زیب نظام ✻ بوقشله‌یی زیبنده جای ایتسون جنود منتظم)
(آچدی لواسن یانیه‌نك بوقشله سمت نصرته ✻ فتح بلاد ایتسه سزا اول شاه منصورالعلم)
(بنیان شان و شوکتی معمور اولسون اول شهك ✻ ویران اولوب بیت عدو یارب الی یوم‌الندم)

* (تاریخنی زیور قولی دیدی مجوهر حرفله) *
* (بوقشله‌یی ایتدی بنا سلطان محمود الشیم) *

١٢٥٤

فاتح قراولخانه‌سی تاریخی

(فاتح ثانئ اسلامبول محمود خاندر ❊ قیلدی نو آثارله فاتح جوارین دلکشا)
(لطف ایدوب بنیاد ایدنجه بوقراولخانه‌یی ❊ قیلدی اول شه عسکر منصوره جای معتنا)
(جیش منصورین هزار آلای ایدوب یك حمله‌ده ❊ فتح ایده دنیایی اول خاقان منصوراللوا)
* (سویلدی زیور قولی تاریخ جوهر دارنی) *
* (شاه عدلی بوقراولخانه‌یی قیلدی بنا) *

١٢٥٤

قوناق تاریخی

(آصف خسرو معالیدر ولی نعمتم ❊ ایلرم اوصافنی پیرایهٔ نظم و نشید)
(اوبله آصفدر اوکیم ایلر سلیمان زمان ❊ روزکار دولتنده ذاتنه حرمت مزید)
(بغچه قپوسنده آباد ایلیوب کاشانه‌سن ❊ ایلدی بنیاتی بر دلکشا قصر مشید)
(ایاسون معمار طبع وصفنه وضع اساس ❊ سمت نظم ایچره دینلسون نامنه بیت‌القصید)
(لیلهٔ قدر اولدی اول کاشانه‌یه نقش سواد ❊ اولمه‌ده رنك سفید نقشی زیب روز عید)
(ایلیوب افزون عمر و دولتن اول آصفك ❊ دار اقبال ایلیه کاشانه‌سن رب مجید)
* (هم بوتاریخم کهرپاش دعادر زیورا) *
* (بوقوناغی صاحبینه ایلیه‌الله سعید) *

١٢٥٤

تاریخ مکتب طبیه

(حضرت محمود خان سلطنت پیرایه‌نك ❊ ایلمش ذاتن شفای صدر ملت کردکار)
(وضع ایدوب دست همم نبض نظام عالمه ❊ عافیت بخش اولدی جسم ملکته اول تاجدار)
(اول شهك قانونیدر صاحب شفای معدلت ❊ ایتمه قانون وشفای بوعلی‌یه اعتبار)
(سایهٔ عدلنده اول خاقان حکمت سیرتك ❊ بولدی امراض مظالمدن رها اهل دیار)
(عنصر احوال دهری ایلیوب تشریح تام ❊ ربع مسکون ایچره علت قویمدی اول شهریار)
(ذات پاکیدر علاج بر ساعه عالمه ❊ حسن تدبیریله درمان کلدی دهره آشکار)
(صرف ایدوب اول ماه شوکت اقچه‌لر انجم قدر ❊ قیلدی بو طبخانه‌یی مانند کردون استوار)
(اوبله بر طبخانه کیم بقراط استاد حکم ❊ کورسه شاکرد اولمغه ایلردی آنده انتظار)
(خستکانه تا اطبا ایده ترتیب دوا ❊ تاکه عالمده اوله مختله علت پایدار)
(حشره دك اولسون شفا بخش جهان اول پادشه ❊ ایلسون دنیا دوای شوکتیله افتخار)
(عالمه اولدقجه ترکیب مفرح نصرتی ❊ عود قهر آسا عدوسی اوله مسحوق دمار)
(ایکی تاریخ مجوهر سویلدم اتمامنه ❊ اول سیبدن اولدی زیور مصر عینی تابدار)

* (موقعنده قیلدی احیا پادشه طبخانه‌یی) *

١٢٥٤

* (فن ابدان سایهٔ شاهیده بولسون اشتهار) *

١٢٥٤

تاریخ نزول قلیون بدریا

(بحر و بر پادشهی حضرت خان محمودك ❊ اولدی امواج عنایاتی جهانه مبذول)
(اینسه همت نوله تکثیر دونمایه اوشه ❊ زورق مطلبیدر رونق دریایه حصول)
(فیض جاریٔ نظامی ایله ترسانه دخی ❊ نوله اولور ایسه سیراب بوفق مأمول)
(بندهٔ خاصی اوشاهك قپودان پاشادر ❊ ایتدیکی خدمتی البته ایدر حق مقبول)
(اول شهنشهله برابر کیدوب ازنکمیده ❊ اولدی فوزیه‌یی تنزیله اوداور مشغول)
(اول شهك سایهٔ لطفنده اوقلیون جسیم ❊ بولدی دریایه آقار صو کبی سرعتله وصول)
(بی نهایه ایده حق لجهٔ عمرین اوشهك ❊ ایده الطافی قپوداتی دائم مشمول)

* (رفع دودست دعا ایله دیدم تاریخن) *
* (یمنله ایتدی یمه قوش کبی فوزیه نزول) *

١٢٥٢

تاریخ بنای فائق افندی

(جناب فائق‌الاقران اصحاب معالی کیم ❊ زمان پرشرفده قیلدی بوکاشانه‌یی بنیاد)

* (ایدوب زیورتماشا سویلدی تاریخ جوهردار) *
* (بودولتخانه اوله فائق عالی‌یه سعد آباد) *

١٢٥٤

تاریخ دیکر

(حضرت فائق افندیٔ معالی رتبه‌نك ❊ اولدی بوکاشانهٔ زیبنده طرحی پك تحف)

* (زیورا جوهر کبی تاریخم ایتدم لمعه‌دار) *
*) اولدی مهر دولته بودار نوبیت‌الشرف) *

١٢٥٤

تاریخ وفات

(موالیٔ کرام وذوالافاضلدن اجل حیفا ❊ شریف‌افندی‌یی قیلدی کهروش خاکده پنهان)
(مشیر ضربخانه آصف صاحب معالینك ❊ اولوردی داورعالیسی اول‌ذات‌شرف‌عنوان)
(ایجوب کأس‌مماتی یومدی کوز بو بزم فانیدن ❊ دل احبابن ایتدی زهر نوش ساغر احزان)
(او ذات محترمدر سید عالی نسب الحق ❊ ایدر آکا شفاعت حضرت پیغمبر ذیشان)
(بهار مغفرتله روحی اولدقجه طراوتیاب ❊ ایده قبر منیرین فیض رحمت روضهٔ رضوان)
(قرائت ایلدکجه فاتحه اخوان روحیچون ❊ ایده حق دادری پاشایه عمروعافیت احسان)

* (دیدم تاریخ فوتن قطرهٔ اشکم دوکوب زیور) *
* (شریف افندی‌ی قلسون شرفزیب جنان سبحان) *

۱۲۵٤

تاریخ وفات مهروماه سلطان

(آفتاب سلطنت سلطان محمودك خدا ✻ ایلسون نور حیاتیله جهانی پرسرور)
(دختر سعد اختری‌کیم مهروماه سلطان حیف ✻ زیرا برخاکده اولدی نهان مانند خور)
(قبرینی قیلسون اوسلطان ملائك سیرتك ✻ مطلع الانوار رحمت حضرت رب غفور)
(ایکی قندیل مجوهر اولدی زیور قبرینه ✻ حزنله تاریخ فوتن ایدیجك بند سطور)
* (مهروماه سلطانه قبر اولدی حریم پرفروغ) *

۱۲۵٤

* (باق ضیاء روح پاکی قیلدی قصر عدنی نور) *

۱۲۵٤

تاریخ وفات

(حضرت محمود خانك ایلسون افزونتر ✻ عمرواقبال همایونن خدای بی زوال)
(باق جواریسندن اول شاهك جنانیار قلفه‌یی ✻ طفل ایکن قیلدی اجل کوزکوره حیفا پرملال)
(آشیانساز حرمکاه جناندر شبهه‌سز ✻ مرغ روحی اوج علیینه آچدی پروبال)
(نور ایچنده هرکیجه یاتسون صباح حشره‌دك ✻ ضعف موت ایتدی اوماه حسنی مانند هلال)
* (نقطه‌لر تاریخ ماتمدر قرارسون زیورا) *
* (واه طفل ایکن جنانیار قلفه ایتدی ارتحال) *

۱۲۵۳

تاریخ وفات

(شهنشاه جهانك عمرین افزون ایلسون الله ✻ رجالندن شریف بك بنده‌سی جای ایتدی عقباده)
(زمانی خوش کچرکن عزور فعتله آنك حیفا ✻ اولوب بیمار کنجلکده مماته اولدی آماده)
(شرافتله هنرله اولدیغیچون ذیشرف ذاتی ✻ امور داخلیه مستشاری ایدی دنیاده)
(بقاده راحت واقبالی درکار اولدیغن بیلدم ✻ کورشمشدم اوذات پاکله برکیجه رؤیاده)
(اومیر اکرمه اکرام قیلسون عدنله مولی ✻ وجود نازنینی اولمدی دردندن آزاده)
(شفیعی چه پاکی فخر عالم اوله محشرده ✻ مقامن ایله یارب دائما فردوس اعلاده)
* (نقوط اشکله تاریخ فوتن سویلدم زیور) *
* (شریف بك قیلدی زیبا جای عدنی مسکن اخراده) *

۱۲۵٤

چراغان ساحلسرای همایونی ایچون تاریخدر

(بانیٔ بنیان شوکت خان محمودك خدا ❊ ایلمش ذات همایونن اساس عدل وشان)
(اول شهك قانونیدر محکم بنای معدلت ❊ اولدی تأسیس نظامیله جهان دارالامان)
(ظل طوباسنده اول شاه مجدد همتك ❊ کهنه دهر اولدی بونو آثار ایله جنت نشان)
(ایلیوب اکمال عنوان شهنشاهانهی ❊ بوسرایی ایتدی نو بنیاد اوشاه کاردان)
(بارك‌الله اولدی بو ساحلسرای نوبنا ❊ اول شهنشاه جهانه دلنشین عالی مکان)
(سیمتن دلبرلری صفبسته اولمش ظن ایدر ❊ کورسه برکیمسه ستونهای رخامن ناکهان)
(نوله هر برسنك صافیسی اولورسه شبچراغ ❊ اولدی تاریخی آنك لفظ (چراغان) بیکمان)
(حشره دك اولسون اوشاهنشاهه ایوان نشاط ❊ فوز واجلال ایله بو ساحلسرای دلستان)
(جوهرین وتام ایکی تاریخ زیور سویلدم ❊ اول شهك خیر دعاسن ایلیوب ورد زبان)

* (غبطه فرمای سلاطین جهان اولسه نوله) *

١٢٥٥

* (قیلدی احیا رسم نو ساحلسرا شاه جهان) *

١٢٥٥

تاریخ دیکر

(شهنشاه جهان محمود خان معمار قدرتله ❊ بولور طرح بنای شوکته زیبا قضای نو)
(ایدر داراتنه دارالری حیران اوشاهنشاه ❊ که بو بنیانیدر مرأت اسکندر نمای نو)
(مجددلك اوشاهك شاننه بربشقه زینتدر ❊ ایدر تأیید آثار عمارین بوسرای نو)
(یکیدن بولدی رونق سایه‌سنده ملك عثمانی ❊ یاپار خلق جهانه مسکن راحتفزای نو)
(هم آهنك اوله‌لی طرز جدیده ساز آثاری ❊ جهانه حسن صیت عدلی ویرمکده نوای نو)
(یاپلدی سایهٔ طوبی مثالنده جنان آسا ❊ نظیرین چشم عالم کورمامش ساحلسرای نو)
(نوله دنیا ومافیهایه ایلرسهم صلا هر آن ❊ جهانده هیچ یاپامز بویله برعالی بنای نو)
(اوشاهنشه قیام حشره دك شوکتله صاغ اولسون ❊ بونو ساحلسراده کسب ایدوب هردم صفای نو)
(بولوب کان سخنده ایکی تاریخ کهر پیرا ❊ ایدر زیور قولی عجز ایله عرض کالهای نو)

* (آلهی قیل‌مه شوکتله نو برج شرف دائم) *

١٢٥٥

* (چراغان اولدی انوار فرحله بوسرای نو) *

١٢٥٥

تاریخ دیکر

❊ (محمود خانك قیلدی جهانده ❊ معمار عدلی تأسیس بنیان) ❊
❊ (خلق جهان هپ اول پادشاهك ❊ قیلدی بنای ظلنده اسکان) ❊
❊ (ایتمش چراغان نامنده اقدم ❊ ساحلسراین تجدیده فرمان) ❊
❊ (باق سایه‌سنده یاپلدی والا ❊ حسن ختامی اولدی نمایان) ❊

※ (آینه آسا حیران اولوردی ※ بونو سرایی کورسیدی شاهان) ※
※ (جای ایلدکجه ساحلسراین ※ هرآن شادان اولسون اوخاقان) ※
※ (اول ماه شوکت تاصبح محشر ※ عمر ابدله اولسون فروزان) ※
* (زیور بو والا ساحلسرایك) *
* (تاریخ تامی اولدی چراغان) *

١٢٥٥

تاریخ دیکر

※ (بارك الله اولدی بوساحلسرای نوائر ※ حضرت سلطان محموده مقام دلنشین) ※
* (اولدی تاریخم مجوهر زیورا اتمامنه) *
* (رشك جنت قیلدی بوساحلسرایی شاه دین) *

١٢٥٥

تاریخ دیکر

※ (آلهی حشرهدك سلطان محمود جهان آرا ※ بوزیبنده سرایی ایلسون شوكتله والا جای) ※
* (مجوهر سویلدی زیور قولی كوردكده تاریخن) *
* (بونو ساحلسراین ایتدی شاهنشاه دنیا جای) *

١٢٥٥

تاریخ دیکر

※ (بونو ساحلسرایی دائما شاه جهانبانه ※ كمال شوكت واجلال ایله قیلسون خدا مسعود) ※
* (اوشاهك چاكری زیور مجوهر سویلدی تاریخ) *
* (مقام ایتدی بونو دلجو سرایی عدلی خان محمود) *

١٢٥٥

سرای همایون مذكورك بغچه قپوسنه تاریخدر

(نوبهار باغ شوكت حضرت محمود خان ※ ایلدی بو بغچه‌یی نوكلشن برزیب وشان)
(قات قات بوروضه‌یی تزیینه فرمان ایدیجك ※ اولدی محسود طباق باغ جنت بیكمان)
(كلستان سلطنتده كل كبی اولسون كشاد ※ بودعایی ایلرم ورد سحر چون بلبلان)
* (اولدی تاریخ مجوهر زیورا بومصرعم) *
* (دوحهٔ اقبال والا روضهٔ شاه جهان) *

١٢٥٥

ذات شوكتسمات حضرت شاهانه نك جلوس همایونلری وقوعنده

مذكور ساحلسرای همایون ایچون بشقه جه سویلنلمش اولان تاریخدر

(ایا شاهنشه دوران شمع بزم شوكتسین ※ صباح حشره دك انوار اجلالك فروزاندر)
(بوزیبنده سرایك فال خیر اولدی فتوحاته ※ كه آثار ظفر عهدكده البته نمایاندر)

* (مجوهر كبي روشن ديدى تاريخن قولك زيور) *
* (بونو ساحلسرا نور قدومكله چراغاندر) *

١٢٥٥

تاريخ ديكر

(ماه منير سلطنت عبدالمجيد خانك مدام * ايتمش فروغ شوكتى دنيايى روشنساز نور)
(پايدى سراى پرصفا اول شاه اسكندر همم * آينه وش بنيانه حيران اولور اهل شعور)
(اول تاجدار عالمه اشبو سراى بى بدل * اولسون الٓهى حضرتك اقباله دار السرور)

* (تاريخ اتمامن آنك زيور مجوهر سويلدى) *
* (خاقان دوران ايتدى بوساحلسرانى جاى سور) *

١٢٥٥

تاريخ جلوس همايون

(تأييد سبحانى ايله عبدالمجيد خاندر بودم * تخت شهنشاهانه يه جالس شه صاحبقران)
(راحترساندر عالمه يمن قدومى اول شهك * اهل جهانه سايهٔ احسانيدر نو سايبان)
(ايتدكجه اول شاه جهان شوكتله حكم عدل وداد * دنيا بولور عهد همايوننده باق امن و امان)
(اقبال عمر و شوكت و نصرين بحق چاريار * تأييدايدوب ويرسون خلافتله خدا اول شاهه شان)

* (زيور قولى تبريك ايچون نظم ايتدى بر تاريخ تام) *
* (اقبال ايله عبدالمجيد خان اولدى سلطان جهان) *

١٢٥٥

تاريخ ديكر

(حق شهنشاه جهان خاقان دورانك ايده * شوكت واجلال ايله عمر همايونن مزيد)
(ذات پاكى آفتاب مشرق آراى هنر * عقل دراكى مه بدر شب رشد سديد)
(مقدمى تخت همايونى منور ايديجك * نور اجلالى جهانه اولدى كون كبى بديد)
(سايهٔ لطفنده مسرور اولور البت مسلمين * دهرى آسايشله تزيين ايلر اول شاه رشيد)
(مقدمى يمن شرفبخش جهاندر شهه‌سز * عهدينك ايامدر رشك آور عيد سعيد)
(اول شهنشاهك كوروب عالى بناى شوكتن * ساحهٔ وصفنده انشا ايلرم بيت القصيد)
(ديده‌لر روشن اوشهدر مهجه پيراى ظفر * كوريجك اعدا لواى نصرين اولسون نابديد)

* (سويلدى زيور قولى تاريخ جوهر دارنى) *
* (داد حقدر اولدى شه آفاقه خان عبدالمجيد) *

١٢٥٥

تاريخ ديكر

(شاهنشه داد آورك عمرين فزون ايتسون خدا * البته بولور سايهٔ لطفنده آسايش نفوس)

* (زيور اولور مژده رسان آفاقه بو تاريخ تام) *
* (عبدالمجيد خان ايلدى اقبال و يمن ايله جلوس) *

١٢٥٥

بشكطاشده چشمه تاريخى

(جناب والده سلطاندر الحق منبع الطاف ※ ايدر سيراب احسان دهرى البت اول كرم معتاد)
(اومهد پاك ذات سلطنت كيم خير جاريله ※ اهالئ بشكطاشه سزادر ايلسه امداد)
(كلام پاك خيرالناسى مشربجه ايدوب حجت ※ ايدوب بوزمزمه يله دعوئ خيراتى اشهاد)
(جهانك آبرويى حضرت عبدالمجيد خانه ※ دعا آلدرمق ايچون ايلدى بوچشمه‌يى بنياد)
(اوخاقان زمانكيم ايلدى بوعالمى شمدى ※ فيوضات قدوم شوكتيله سربسر آباد)
(دعاى خيرينى اول پادشاهك صوكبى ازبر ※ ايدوب هر روز و شب قيلسه نوله اهل جهان اوراد)
(آلهى مادر فيض آوريله اول شهنشاهى ※ زلال عمر و اقبال ايله سيراب ايله هم قيل شاد)
(مجوهر ، تام ايكى تاريخ بر بيت ايچره باق چيقدى ※ اوشاهك چاكرى زيور بو نظمى ايديجك انشاد)

* (روان قيلسون شه آفاقه جوى نصرتن سبحان) *

١٢٥٥

* (بوسمتى والده سلطان قيلدى آب ايله دلشاد) *

١٢٥٥

دارالسعاده اغاسى خالد اغانك چشمه‌سى تاريخى

(چشمه سار معدلت عبدالمجيد خانك خدا ※ فيض ذاتن قيلدى بادئ حيات كائنات)
(خان سليم ثالثك دارالسعاده اغاسى ※ خالد اغا نام دريا مكرمت بر پاك ذات)
(پايدروب بوچشمه‌يى صكره خراب اولمش ايدى ※ كوروب اول شاه جهان احيايه قيلدى التفات)
(جويبار شوكت واجلالن اول شاهنشهك ※ حشره دك قيلسون خدا رشك آور شط و فرات)

* (جوهر تاريخ زيور صوينى بولسه سزا) *
* (قلدى خان عبدالمجيد اجرا كوزل عين حيات) *

١٢٥٥

صو بندى تاريخيدر

(موج آور بحر كرم سلطان محمود الشيم ※ بو خير جارى ايله هپ عطشانى دلشاد ايلدى)
(اول شه سبيل لطفنه هادى اولوب فيض روان ※ ايتدكجه راه آبدن دنيايى ارشاد ايلدى)
(يك قطرهٔ لطفى يدى بحر اوزره غالبدر ديو ※ آند ايچه‌رك اهل جهان دعواسن ايراد ايلدى)
(بو آب شيرين جلبنه صوكبى بذل ايدوب نقود ※ قلع جباله همتى فرهادى ارغاد ايلدى)
(اول شاه اسكندر همم مانند حضر زنده دم ※ آب حياته سد نو مشربجه بنياد ايلدى)
(لايق اوشاهك حشره دك خيراتى اولسه جاريه ※ بو آب جانبخشا ايله احياى اجساد ايلدى)
(عمان فيض جودينه نسبتله چرخ اولمش حباب ※ بو وصفله انس و ملك آثارينى ياد ايلدى)
(بوغاز ايچنده روم ايلى اطرافن احيا ايتمكه ※ بو بند دلجويى كوزل موقعده بنياد ايلدى)

※ (اهل سواحل بك صوسزلقلوردی وقت صیفده ※ اول سونی سیراب ایتمکه احسانن امداد ایلدی) ※
※ (بند جدیدین والده بندندن اعلی یاپدیروب ※ بند عطشدن عالمی لطف ایتدی آزاد ایلدی) ※
※ (حق والدینك روحنی كوثرله سیراب ایلسون ※ حوض جنان امثالنی دنیاده ایجاد ایلدی) ※
※ (اول پادشاهك بندینك اتمامنه جوهر كبی ※ باق بنده‌سی زیور ایكی تاریخ انشاد ایلدی) ※

* (قیلسون بودهری حشره‌دك ریان جوی شوكتی) *
* (خاقان دریا مكرمت صو بندی ایجاد ایلدی) *

١٢٥٥

باروتخانه تاریخی

※ (حضرت محمود خانی حق مجدد ایلمش ※ ویردی باق آثار بنیانی یكیدن ملكه شان) ※
※ (محور چرخ ظفردر اول شهنشه عالمه ※ دور عهدنده كوررسین فتح اولور ملك جهان) ※
※ (اجتهاد مذهب ترتیب اسباب جهاد ※ ایده‌لی بولدی صلاحی ملت اسلامیان) ※
※ (جزء اعظممش علاج نصره باروت سیاه ※ چكدی تركین بیاضه اولشه حكمت نشان) ※
※ (دهره خاكپاییدر كبریت احمردن اعز ※ كیمیادن اولدی اعلی ناسه لطفی بیكمان) ※
※ (قیلدی آزاد لوده باروته بنا نو فابریقه ※ اولشه‌دار اغلامه قول اولور هپ دشمنان) ※
※ (تاكه اعمال اولنه باروت هردم اولشهك ※ غلغل طوپ وتفنكیله پر اولسون آسمان) ※
※ (آتش باروت قهریله بلاد دشمنی ※ هپ یاقوب ییقسون الٓهی اولشه كشورستان) ※
※ (جوهرین وتام ایكی تاریخ زیور سویلیوب ※ ایلدم اوج سپهر نظمم اوزره فرقدان) ※

* (قویدی دلجو رسمه باروتخانه‌یی نو طرح ایله) *

١٢٥٥

* (ییدی بی انداد فابریقه شهنشاه زمان) *

١٢٥٥

تاریخ دیكر

(شاهنشه عالی همم ※ محمود خان پركرم ※ آثار نوله دمبدم ※ قیلدی جهانی منتظم)
(ترتیب اسباب غزا ※ ایتمكده‌در صبح ومسا ※ دنیانی فتح ایتسه‌سزا ※ اول شاه منصورالعلم)
(اعمال باروته كوزل ※ آزادلو اولدی محل ※ هپ بنده‌در اهل دول ※ اول شهریاره لاجرم)
(فابریقه ایجاد ایلدی ※ باروتی مزداد ایلدی ※ عسكرلرین شاد ایلدی ※ صرف ایلیوب كنج ودرم)
(باروتخانه سربسر ※ اولدی بنای نو اثر ※ اعدایی باق زیر وزبر ※ قیلدی یاقوب نار الم)
(حق عمرینی مزداد ایده ※ دائم درونن شاد ایده ※ دشمنلرین برباد ایده ※ قیلسون جنودین مغتنم)

※ بو نو گهر تاریخچه ※ زیور دیندی آنتیقه ※
※ باروته زیبا فابریقه ※ یاپدی شه عدلی شیم ※

١٢٥٥

قشله تاریخی

※ (باق سایهٔ طوبای شه عالمده ※ اولسه نوله مانند جنان بوقشله) ※
※ (دهر کهنی قیلدی نو اولشه، اولدی ※ اعمار بلاد اوزره نشان بوقشله) ※
※ (تعلیم ایدیجك شمدی جورمده عسکر ※ اول جندشهه اولدی مکان بوقشله) ※
※ (اولدقجه ظفر ایله منور عسکر ※ اولسون همه‌دم پرلمعان بوقشله) ※
* (اولدی دیدی تاریخ مجوهر زیور) *
* (والا اثر شاه جهان بوقشله) *

١٢٥٥

قشله تاریخی

(شهنشاه جهان عبدالمجید خان ایلیوب احسان ※ ردیف عسکر منصوره قشله یابدی یك بالا)
(عجب معمار قدرت صفحهٔ تأیید اجلاله ※ بنای شوکت شاهانه‌یی رسم ایلمش زیبا)
(جلوس ایتدی اوشه اجلال ایله تخت همایونه ※ نه احسانلر ایدر سرایت جنوده اولشه والا)
(قدومیله حیات تازه بولدی جند منصوری ※ نظام الجیشنی تأیید ایدر اولکیدن اعلی)
(ردیف عسکر منصورنی منصور لطف ایتدی ※ کوتاهیه قضاسنده قیلوب بوقشله‌یی انشا)
(بو والا قشله‌ده عسکر مکین اولدقجه فخر ایتسون ※ که اولمشدر بناسی زیب بخش طارم مینا)
(اوشاهك عسکریسی بیعداد و بیحساب اولسون ※ زمانده لوای فوز و نصرت بولسون استعلا)
* (مجوهر سویلدی زیور قولی تاریخ اتمامن) *
* (بو والا قشله‌یی قیلدی شهنشاه جهان احیا) *

١٢٥٥

قشله تاریخی

(بارك الله ایلدی بوقشله‌یی انشا رصین ※ شاه عسکر پرور دوران خان عبدالمجید)
(ایده‌لی معمار یمن مقدمی وضع اساس ※ اولدی بنیان جهان اولکیدن اعلی جدید)
(آفتابه مطلع اجلالیدر بیت الشرف ※ طالع اقبالیدر آفاقده نجم سعید)
(دیده‌لر روشن صباح الخیر عهدنده آنك ※ نور شوکت عالمه اولمقده کون کبی بدید)
(اول شهنشه نظم احوال جنوده لطف ایدوب ※ یابدی بونو قشله‌یی ماننده بیت القصید)
(روضهٔ راحتده عسکر ایلسون کسب صفا ※ اولدی بو خاص بغچه‌ده نو قشله چون قصر مشید)
(اولیجق بوقشله‌نك بابی کشاده اول شهی ※ فاتح ابواب بلدان ایلسون رب مجید)
* (جوهرین تاریخله زین ایت بو بابی زیورا) *
* (عسکرینه قشله احیا قیلدی خان عبدالمجید) *

١٢٥٥

قشله تاریخی

(بانیٔ بنیان عدل و داد خان عبدالمجید ※ مقدمیله قویدی دنیایه اساس زیب و شان)
(اول شهك آسایش عالمدر انجق مطلبی ※ سایه‌سنده شبهه‌سز اولور جهان دارالامان)

(ایدیجك انشا بوعالی قشله‌یی لطف ایلیوب ❊ عسکر شاهانه‌سن بالجمله قیلدی شادمان)
(اوبله زیبا قشله کیم خاص بغچه‌یه ویردکجه فر ❊ زینت بنیانه رشك ایلسون قصر جنان)
(اول شه عسکر نوازی نجه نو آثارله ❊ ایده حق پیرایه بخش ملکت اسلامیان)

❊ (سویلدی زیور قولی اتمامنه تاریخ تام) ❊
❊ (ایلدی انشا بو زیبا قشله‌یی شاه جهان) ❊

١٢٥٥

قشله تاریخی

(مهرمنیر سلطنت عبدالمجید خانك بودم ❊ نور قدومی ایله حق دنیایی قیلدی تابدار)
(اول پادشاهك کوکب اقبالیدر سعدالسعود ❊ انوار تأیید خدا عهدنده اولور آشکار)
(وضع اساس عدله مستحکم ایلر ملکنی ❊ قیلمش بنای شوکتن معمار قدرت پایدار)
(ایثار نقد جود ایدوب یاپدی بوزیبا قشله‌یی ❊ اولسون جنود منتظم کنجینه ساز افتخار)
(بنیان ملك دشمنی قهریله اولسون منهدم ❊ اورادم اولدی بودعا تکراری هرلیل ونهار)

❊ (یازسه سزا زیور قولی تاریخنی جوهر کبی) ❊
❊ (ایتدی بو والا قشله‌یی مسکن جنود شهریار) ❊

١٢٥٥

تاریخ وضع قوانین

(حضرت عبدالمجید خانست سلطان جهان ❊ نام عادل میشود بر ذات پاك او احق)
(آفتاب سلطنت از مطلع اقبال او ❊ پرتو انداز است برعالم چومهر ذی شفق)
(درجهان قانون بنهاد آن شهنشه عدل را ❊ اینچنین همت نمی کرده شهان درماسبق)
(رشك می بخشید شاهانرا نظام خیر او ❊ تابمحشر درجهان باقیست این زیبانسق)
(میکند بافوز و نصرت تاقیامت درجهان ❊ عمرواقبال همایونش فزون رب الفلق)

❊ (زیوراین تاریخ شدکوهر نثار آفرین) ❊
❊ (وضع قانون کرد سلطان جهان باعون حق) ❊

١٢٥٥

تاریخ سرعسکری

(ولی نعمتم یعنی خلیل پاشای ذیشانك ❊ وجود پاکی اولمش کان اجلال ایچره بر جوهر)
(سزا عنقالنوب پرواز اوج رفعت ایلرسه ❊ همای بخته اقبال و دولت اولدی بال وپر)
(اولوب توفیق حق یاور بلطف اولیاالله ❊ موفقدر امور عسکریده دائم اول داور)
(اولنجه فوز و اقبال ایله سرعسکر ایکی‌دفعه ❊ نظامانه ایکی قات ویرر الحق رونق وزیور)
(شهنشاه جهانه اولدیغیچون صهر اول دستور ❊ قدوم دولتیله افتخار ایتسه سزا عسکر)
(خدا اول شاهه هم اول آصفه عمر ابد ویرسون ❊ کروه عسکر شاهانه‌یی قیلسون ظفر پرور)

١٨٥٥

* ([illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

[illegible]

١٨٥٥

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

* ([illegible] * [illegible]) *

[illegible]

١٨٥٥

* ([illegible]) *

١٨٥٥

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٨٥٥

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

* (تاجران فخر ایله اولسون سودمند و کامیاب) *

١٢٥٥

کهرچله فابریقه‌سی تاریخیدر

(واضع اس ظفر سلطان محمود الشیم ☼ قیلدی عالمده بنای شوکتن غایت رصین)
(کوستروب تجدید بنیاد نظام دولتن ☼ اول شهنشه عالمی قیلدی یکیدن کامین)
(هر محلده نیجه آثار بهین ایجاد ایدوب ☼ ایلدی اعمار ملك ایله جهانی دلنشین)
(وفق مطلوب اوزره‌در کهرچله اعمالی کیم ☼ سایه‌سنده فابریقه یاپلدی اسکوبده متین)
(اولشهك کهرچله امریله اولدی پك بیاض ☼ کلچه‌سی صان اولدی کافوره قارشمش یاسمین)
(مزج اولنسون تا ابد کوهرچله باروتله ☼ اولشهك ترکیب جیشی نصرته اولسون قرین)

* (کلدی بر تاریخ والا تام زیور خاطره) *
* (ایلدی نو فابریقه ایجاد شاهنشاه دین) *

١٢٥٤

تاریخ احسان شاهانه

(آفتاب بیت سعد سلطنت شاه جهان ☼ حضرت عبدالمجید خان سایهٔ پروردکار)
(اویله شاهنشه‌که معمار قدر قیلسه سزا ☼ نو بنای شوکتن اس ظفرله استوار)
(اولدی تنظیمات خیریه اساس معدلت ☼ کهنه بنیان جهان بولسون یکیدن اشتهار)
(لطفی ایله نیجه ویران خانه‌لر معمور اولور ☼ سایه‌سنده باق نه احسانلر کورر اهل دیار)
(ایده‌مامشدی تملك خانه بوکمتر قولی ☼ بر قوناغ احسان ایدوب قیلدی کرمله بر مسار)
(خانه خانه سیر ایدردم انجم سیاره وش ☼ خانه احسانیله اولدم چون ثوابت برقرار)
(مظهر اولمشکن نیجه احسانه بو چاکری ☼ قیلدی بودفعه دخی حقمده لطفن آشکار)
(چونکه بو قدر شکرینی ایفایه قدرت اولشهك ☼ ایلرم خیر دعای شوکتن لیل و نهار)
(خلق عالم تاکه ترتیب اماکن ایلیوب ☼ نو بنالر ایله دنیا اوله تا زینت شعار)
(حشره‌دك اول پادشاهی بوسرای دهرده ☼ مسند آرای سریر شوکت ایتسون کردکار)

* (چاکری زیور مجوهر سویلدی تاریخنی) *
* (شاعرینه بیت دلجو قیلدی احسان شهریار) *

١٢٥٥

جنتمکان سلطان محمود خان حضرتلرینك تربهٔ شریفه‌لری تاریخیدر

☼ (فوز و شوکتله معمر ایلسون ☼ شهریار عصری حی مستعان) ☼
☼ (ذاتی اسلاف سلاطینه آنك ☼ خیرله خیرالخلف بیکمان) ☼
☼ (والدی محمود خانك قبرینه ☼ تربه انشا قیلدی اول شاه جهان) ☼
☼ (اویله والا تربه‌کیم جنتکهی ☼ دائما اولمش مقلم قدسیان) ☼
☼ (فاتحه ، اخلاص اوقوندقجه خدا ☼ روح خان محمودی قیلسون شادمان) ☼

* (زیورا تاریخم اولدی جوهرین) *
* (تربهٔ محمود خان قصر جنان) *

١٢٥٥

تاریخ وفات

(ارمنك درکاهنك شیخی علی مولوی ❊ سید عالی نسب هادیٔ راه سالکان)
(نسخهٔ کبرای ذاتی برکتاب معرفت ❊ اولدیغن تصدیق ایدر ایدی کروه عارفان)
(نای هاتفدن نوای ارجعی کوش ایلیوب ❊ هو دیوب اول شوقله آتدی سماع قربه جان)
(خرقهٔ جسمن قودی دنیاده ، جان تنوره سن ❊ آچدی اولدی شمدی چرخ انداز سمت آسمان)
(التفات روح پاك حضرت منلا ایله ❊ ایلسون حق روحنی هردم انیس قدسیان)
* (حرف منقوط ایله تاریخ وفاتن سویلدم) *
* (شیخ علیٔ منلوی یه باق جنان اولدی مکان) *

١٢٥٥

تاریخ ولادت فاطمه سلطان

* (ظل طوبای عدالتله شهنشاه جهان * صحن فردوس ایله ایتمکده برابر کونی) *
* (پرتو همتی اول پادشهك ایتسه سزا * انجم عاطفته مطلع انور کونی) *
* (کان صلبندن آنك ویردی خدا بر دختر * ایلدی سورله کنجینهٔ جوهر کونی) *
* (مقدم دختر اولوب مژدهٔ نصرتله بدید * اول شهك قیلدی فتوحاتنه مظهر کونی) *
* (اول شهك نجه فتوحاتی کوستر یارب * قیل پیاپی بو خبرلرله مبشر کونی) *
* (ایکی تاریخ مجوهر دیدی زیور قولی ده * ایدیجك نظم تواریخ سخنور کونی) *

* (چون قمر فاطمه سلطان رمضانك کیجه‌سی) *
* (طوغیجق ایلدی مجد ایله منور کونی) *

١٢٥٦

تاریخ ولادت موهبه سلطان

(دهره ابوالفیض کرم * عبدالمجید خاندر بودم * باق سایه‌سنده دمبدم * کورمکده عالم راحتی)
(اول داور عالی نسب * سلطان محمودالحسب * سور ولادت ایله هب * ایثار قیلدی نعمتی)
(طوپلر آتلدی مژده‌لر * اعلان اولندی سربسر * عالم اولوب پرزیب وفر * آرتدی جهانك شهرتی)
(بردختر زیبا وجود * کهواره پیرای شهود * اولدقده دهر ایتدی سرود * طوتدی مسرت ملکتی)
(قیلسون اوخاقانی خدا * شهزاده‌لرله دائما * زیب آور ذوق وصفا * اولسون فزونتر شوکتی)

* زیور بوتاریخم دله * ویردی مسرتلر هله *
* حق موهبه سلطان ایله * آفاقه ویردی زینتی *

١٢٥٦

تاریخ دیکر

* (خورشید اوج سلطنت عبدالمجید خاندر اولور * انوار شوکتله ینه تابان دنیایه بوکون) *
* (قیلدی اوشاهه موهبه بر دختر پاکیزه حق * اولمقده خیر مقدمی عنوان دنیایه بوکون) *
* (اولاد امجاد ایله قیل یارب اوشاهی شادمان * بن بودعایی ایلرم اعلان دنیایه بوکون) *

* (بوجوهرین تاریخله زیور دی روشن دیده‌لر) *
* (کون کبی طوغدی موهبه سلطان دنیایه بوکون) *

١٢٥٦

تاریخ دیکر

* (سور ولادتله نجه شاه جهان بولسون سرور * دریای صلب پاکنه چوق کوهر اولدی موهبه) *

* (زیور قولی تاریخنی مانند جوهر سویلدی) *
* (سلطان آفاقه بلی بودختر اولدی موهبه) *

١٢٥٦

سبیل تاریخی

(منبع ماءالحیات معدلت شاه جهان * حضرت عبدالمجید خان سایهٔ رب جلیل)

(خیرجاری‌یه اوشاهك مشرب پاکیزه‌سی ❊ صو کبی اولمش روان بولسه سزا اجر جزیل)
(والد ذیشانك روح شریفیچون اوشه ❊ ایلدی احیا بوموقعده سبیل بیعدیل)
(روح محمود خان غریق رحمت اولسه‌وار یری ❊ تربه‌سی فردوس اولوب اولدی سبیلی سلسبیل)
(یاآلهی تشنکان ایتدکجه بونده نوش آب ❊ روح خان محمودی قیل سیراب انعام جمیل)
❊ (جوهر تاریخمه صو ویردی زیور فیض جود) ❊
❊ (بولدی کوثر روح‌خان محمود ایچون زیبا سبیل) ❊

۱۲۵۶

قلعه تاریخی

(قلعهٔ اجلالی عبدالمجید خانك خـدا ❊ ایلسون دشمنلر اوزره دائما آتشفشـان)
(صاعقه ضربی ایله اولمشدی بوقلعه خراب ❊ قیلدی تجدیدی ایچون فرمان اول‌شاه جهان)
❊ (سویلدی زیور قولی اتمامنه تاریخ تام) ❊
❊ (ایلدی بوقلعه‌یی تعمیر سلطان زمان) ❊

۱۲۵۶

عید اضحی تاریخی

(خدایا پادشاهك عهدینك ایامی عید اولسون ❊ سیوف قهرك ایله ایله قربان جمله اعدایی)
❊ (دیدی زیور قولی تاریخ جوهردار تبریکه) ❊
❊ (شه جمجاهه قیل مسعود آلهی عید اضحایی) ❊

۱۲۵۶

تبریك ماه صیامی حاوی تاریخدر

(سـلیمان زمانك خارجیه ناظری یعنی ❊ رشید پاشای آصف‌رأی ومسند زیب وعالیجاه)
(قنـادیل معارفله منار ذاتی روشـندر ❊ ایدر نور علی نور حکمله عالمی آکـاه)
(تنعمساز ایدلدن طبعی خوان التفاتندن ❊ ایدر دل وقت افطارده دعاسن زیورافواه)
(مقیم جامع اخـلاصیم، آیات اوصـافن ❊ قرائت ایلرم اهل دله برموجب دلخواه)
(کورولر نو بنو انعامنی هرکس طریقنجه ❊ ضیافتخانهٔ احسـانه آچمش یکی شهراه)
(ید اخلاصله امسـاك ایدنلر حلقهٔ بابن ❊ سزادر نعمت لطفیله مفطر اولسه‌لر هرگاه)
(کریم‌الخلق کیم اول‌مرتبه حاجت قبولنده ❊ نه رتبه‌قیلسه‌تعجیز اهل مطلب، ایلمز اکراه)
(سپهری تاکه بدر ماه روزه روشن ایتدکجه ❊ ایده اول‌داوری حق آسمان دولت اوزره ماه)
❊ (دعایه رفع ایدوب زیور دودستم سویلدم تاریخ) ❊
❊ (رشـید پاشایه بوماه صیامی سعد ایده‌الله) ❊

۱۲۵۶

سنه تاریخی

(شهنشـاه جهانك خارجیه ناظری یعنی ❊ رشیدپاشای ذوالاجلال و آصف‌جاه ولطف آثار)
(بونو سال میامن مقدمه اقبـال و دولتله ❊ اولنجه واصل ایتدی بندکانه نقد جود ایثار)

(هزاران سال نو تبریکی ایله بندکان یارب ❊ ایده اول آصف ذیشانه‌کالای خلوص اظهار)

❊ (مجوهر سویلدی زیور دعای خیرایدوب تاریخ) ❊

❊ (رشید پاشایه بوسالی خدا سعد ایلیه هر [illegible]) ❊

١٢٥٦

تاریخ اتفاق دول

(شاهنشه صاحب همم عبدالمجید خانك خدا ❊ قیلمش قدومن عالمه سرمایهٔ حسن وفاق)

(مربوط امری اولمغه دنیا بودر اقوی دلیل ❊ کیم قیلدی دولتلر بودم اخلاصنه شدنطاق)

(باق‌خارجیه ناظری اولان مشیر اکرمك ❊ مأمور ایدنجه ایلدی بوخدمته تشمیر ساق)

(اول ذات والا همتك اقدامنك آثاریدر ❊ بو اتفاق ایله ایدر اهل دول دفع نفاق)

(سور همایونه مضاف اولدقده بوسور بیام ❊ قیلسه‌سزا اهل جهان‌سوراوزره‌سور اتفاق)

❊ (دو جوهرین تاریخدر یك مصرع ایچره زیورا) ❊

❊ (تدبیرنه شاهنشهك دولتلر ایتدی اتفاق) ❊

١٢٥٦

مستشارلق تاریخی

(شهنشاه جهانبانك رجال ذوالفخامندن ❊ جناب میر رفعت مسند آرای معالیدر)

(جمال دولته کسه سزا پیرایه رأیندن ❊ دقایق حسننك البت اوذات پاك خالیدر)

(خیالی جوهر کنجینه پیرای فطانتدر ❊ کلامی سمط الفاظ و معانیده لاٌلیدر)

(تهی صانمه کرانقدر اولدیغن معیار دولتده ❊ دلی کنجینه وش نقد معارف ایله مالیدر)

(اولنجه مستشار صدر اعظم ذات عالیسی ❊ دیدم بوجاه والا رشحهٔ فیض کمالیدر)

(اولور البت موفق فوز و دولتله امورنده ❊ دعاسز واصل درکاه رب لایزالیدر)

❊ (کلوب برمژده رس زیور دیدی جوهر کبی تاریخ) ❊

❊ (جناب میر رفعت مستشار صدر عالیدر) ❊

١٢٥٦

تاریخ نظارت اوقاف

(معارف پیشه خیر اندیشه ماهر بك افندینك ❊ قدومی ایله هپ خدام اوقاف اولدیلر دلشاد)

(کوکل خوان خلوصیله مزین بر عمارتدر ❊ دعا کویانه ایلرسهم سزا نعمتلری تعداد)

(یازار وقفیه‌یی نظم‌اوزره خامهم ، زادهٔ طبع ❊ ادای شرط وصفن ایتمك ایچون اکبر اولاد)

(نظارت ایله اوقاف همایونه ویرر زینت ❊ اولور لطفیله روشندیده جمله اهل استمداد)

(موفق ایلسون اول‌ذاتی حق اجرای خیراته ❊ وظیفهم اولدی شمدی ودتانی ایلمك اوراد)

❊ (کهر افشان تبریك اولدی زیوراشبو تاریخم) ❊

❊ (بوکون ماهر بك اولدی ناظر اوقاف ایمن باد) ❊

١٢٥٦

تاريخ زفاف

(شهنشاه جهان عبدالمجيد خانی خدا قيلسون ✻ زمان شوكته بادیٔ شادی اهل دنيايه)
(شرف صهريتيله ويردی اول‌شاهنشه دوران ✻ مشيران كرامندن جناب فتحی پاشايه)
(زفاف ايتدی او آصف ليلة‌البدر سعادتده ✻ ويرر مهتاب وش ذاتی ضيا ، اجلال والايه)
(معمر ايده حق سلطان عاليشان ايله ذاتن ✻ دعامز دائما بودر اجابتگاه مولايه)

* (ندای هاتف اولدی زيورا بوجوهرين تاريخ) *
* (زفافی يمن افزا قيلدی مولی فتحی پاشايه) *

١٢٥٦

تاريخ ديگر

(قدوم مسعدت مأنوسی ايله شاه دورانك ✻ خدا قيلمقده پرسور مسرت ملك دنيانی)
(تجارت ناظری يعنی جناب فتحی پاشادر ✻ بولان صهريت خاقان ايله اقبال والانی)
(بوماهك‌عشر ثانيسنده‌اول آصف‌زفاف‌ايتدی ✻ ويروب‌برهفته سور پر سروری‌دهره‌زيبانی)

* (دعا قصديله زيور سويلدم تاريخ جوهردار) *
* (قيله حق عزله ايمن زفاف فتحی پاشانی) *

١٢٥٦

تاريخ استخلاص مصر آطه

(موج انداز وغاقلزم فوز و نصرت ✻ راكب فلك غزا حضرت طاهر پاشا)
(اوپله برآصف‌يم جوش مغا زيدر كيم ✻ غرق اولور موجهٔ قهرينه كروه اعدا)
(آتش فتنه ايدوب سمت طرابلسده وقود ✻ آب شمشيری ايله قيلدی اونادی اطفا)
(حمد اوله ايلدی مصر آطه‌يی سيفيله كشاد ✻ نوله تعليق ايدرسه قلجن عرشه خدا)
(ملك سودانده يوز آقلينی ايتسون عسكر ✻ فتحی مسوده‌سنی چكدی بياضه دنيا)
(كشور مشرقه‌دك كيتدی صدای فتحی ✻ غربه عزم ايده‌لی اول آصف خورشيد لقا)
(مهجهٔ رايتنه فر ويره‌لی نور ظفر ✻ جوهر ذاتنه دينسه نوله منصور لوا)
(شاد ايدر فتحی ايله روح سنان پاشانی ✻ تير اقبالنه اولدقچه نشان افريقا)
(زيور اول آصفك ايت خير دعاسن تذكار ✻ خدمت پادشهی حق ايله قيلدی ادا)
(حق باغشلايه آنی پادشه دورانه ✻ تاكه ارض اوزره ايده صبح و مسادورها)
(عنصر نصرته ذاتی اوله روح ثانی ✻ ايده درت اوستنه فتحيله بلادی احيا)
(عالم آينهٔ اقبالنه حيران اولسون ✻ ايديجك صورت اجلالی دله بخش صفا)

* (كلدی تاريخی اودم خمس مبارك ديه‌رك) *
* (كيردی مصر اطه‌يه سعد اوله قپودان پاشا) *

١٢٥٢

تاريخ فسخانه

(تاج فخر پادشاهان جهان شـاه زمان ❊ حضرت عبدالمجيد خان سايهٔ رب جليل)
(فس كبى باش اوزره طوتمقده جهان تعظيمله ❊ ايده‌لى فرمان نشر عدله اولشاه اصيل)
(يانمشيدى يابديروب فسخانه‌يى قيلدى اوشه ❊ والدى آثارينك احياسـنه لطف جميل)
(سايه‌سنده باشنه كيدكجه فس خلق جهان ❊ دشمنك قالسون آچيق باشى اولوب هردم ذليل)
❊ (طاق بابى قيل مرصع زيورا تاريخله) ❊
❊ (پادشه فسخانه‌يى بنياد قيلدى بى عديل) ❊

١٢٥٦

تاريخ ديگر

(بانئ بنيان كرم عبدالمجيد خانك خـدا ❊ زين ايلمش نامى ايله هر خانه وكاشانه‌يى)
(عالم كوررسين سايهٔ لطفنده آبادان اولور ❊ كنجينهٔ عـدلى ايدر معمور هر ويرانه‌يى)
(اولمشدى اقدم محترق يابدردى شمدى بينظير ❊ بونده دخى قيلدى عيان باق همت شاهانه‌يى)
(فسـلر يابلدقجه اوله اولشاه عالم تاجدار ❊ باشدن باشه فتح ايلسون چوق ملكت بيكانه‌يى)
❊ (زيور قولى تاريخنى انشاد قيلدى جوهرين) ❊
❊ (يابدردى بك والاشـه آفاق بو فسخانه‌يى) ❊

١٢٥٦

اسامئ سفن حربيه درجيله دونمای همايونك مصردن عودتى تاريخيدر

(شهنشاه جهان دريا كرم عبدالمجيد خاندر ❊ سوار فلك عدل ولنكر اندازيم شوكت)
(اوج انبارلى كبى مملو مهمات صفادن دل ❊ اوشاهك فلك(محموديه)وش لطفنده وار وسعت)
(قپودان ظفر كشتئ عالمده آچار سنجاق ❊ كه ايتدى (نصرتيه) ايله (فوزيه) بزه وصلت)
(دونمايى تماشايه اوشه ايلر ايسه تشريف ❊ قدومندن بولور البته (تشريفيه) چوق زينت)
((نظاميه) اولور (آثار توفيق) يه‌سى ملكه ❊ كه بولمش عدلله اخلاق (ممدوحيه)سى شهرت)
(مه آسا فلك (اجلاليه)سى دريايه فر ويرسه ❊ آكا نسبتله قليون فلك صندال قالور البت)
(طوغان(برج ظفر)دن دهرهباق(كيوان بحرى)در ❊ همايون طالعى اولمقده (مسعوديه) يه قوت)
(او شهدر (ياور توفيق) با (فضل آله) الحق ❊ جهانه فلكهٔ اقبالى اولمش (رهبر نصرت))
(جهانه(پيك شوكت)(مژده‌رس)درفيض جودندن ❊ اولور دنيا اوشاهك سايه‌سنده نائل ثروت)
(نزول ايتسه (شهاب) آسا (ثريا) سمت دريايه ❊ يانار شيطان كبى رجم ايله اعدا كسب ايدوب ذلت)
(دخانى تاسرندن چيقمه‌ده وابور وش شمدى ❊ درون دشمنى سوزان ايدلدن آتش نكبت)
(جهان اسكندر دورانك اقبالنه حيراندر ❊ عيان عهدنده(مرآت ظفر)دن چهرهٔ فرحت)
(كشاد اولدى (نسيم نصر) له دل بادبان آسا ❊ پيام شوقله(پيك مسرت)كادى با(سرعت))
(اولوب(پرتوفشان)بحروبر اوزره(اخترعدلى) ❊ ايدر كون كبى دنيايى غريق نور امنيت)
(اشارت چك جهانه فلكهٔ (سوريه)دن خواجه ❊ بحمدالله دونمای همايون ايلدى عودت)
(اوچوب كزسون بوسوده(طائر بحرى)(پرستو)وش ❊ (هماى شوكت)ن بولمش بولطفنده چوق عزت)

(قودی(طرزجدید)اوزره جهانده(نواثر)عدلی ※ .(پسندیده) اولور هر بر نظامی اسکیمز البت)
(دونما (فیض معبود) ایله کلدکده بولیمانه ※ سزادر اولسه بر (جای فرح) ترسانهٔ دولت)
(اوشاهنشاهه بو (فتح بلند)(عون آله) اولدی ※ سزا (فتحیه)، شاهانه اولسه مفخر ملکت)
(آتلسون هر زمان (قوس ظفر) دن(ناوك بحری) ※ نشان اولدقجه دشمنلر اصابتدر دیسون ملت)
(اوشاهنشاه عالم اوله دائم (حفظ رحمان) ده ※ جهان طوردقجه اولسون لجهٔ موج آورشوکت)
(مجوهر ، تام ایکی تاریخ کلدی خاطره زیور ※ یم نظمه صحیفه مدر ایکی سنجاقلی بر ثروت)

* (خدا تأییدین اجرا ایلسون سلطان بحرینه) *

١٢٥٦

* (دونمای همایون کلدی اسلامبوله با نصرت) *

١٢٥٦

─※ تاریخ ولادت ※─

(خدا صاحبعیاره قیلدی سیمتن ولد اعطا ※ ایدر نقد فرحله والدیچون مقدمی امداد)
(بهاءالدین محمددر او طفل اکرمك نامی ※ معارفله اولور عالمده شاه ملك استعداد)
(او طفل البته مسعود القدمدر والدینیچون ※ بتون احباب والد مولدندن اولدیلر دلشاد)
(آلهی حرمتنه شه بهاءالدین ذیشانك ※ او طفل اکرمك قیل عمرینی ، عرفانی مزداد)

* (کهر افشان تبریك اولدی زیور اشبو تاریخم) *

* (بهاءالدین محمد طوغدی آفاقه مبارکباد) *

١٢٥٦

─※ تاریخ تربهٔ یازیجی زاده ※─

(قطب ولایت منقبت عبدالمجید خانك خدا ※ عالمده ذات پاکنی قیلسه سزا صاحب زمان)
(اول پادشهده قوتی وار فرق ولینك اویله کیم ※ بولدی برادنا همت شاهانه سیله دهر امان)
(یازیجی زاده تربه سی اول شاه طوبی سایه نك ※ معمار الطافی ایله یاپلدی چون قصر جنان)
(یارب بجاه اولیا اول پادشاه عالمه ※ امداد قطب اعظمی اظهار ایله آن بان)

* (زیور کاوب بر اهل دل سویلدی بر تاریخ تام) *

* (یاپدی یازیجی زاده نك بو تربه سین شاه جهان) *

١٢٥٦

─※ تاریخ وفات موهبه سلطان ※─

(موهبه سلطان یاتدقجه آلهی حشره دك ※ شاه دورانك اوله افزون عمر و شوکتی)
(منخسف قیلدی دریغا پوشش ابر اجل ※ چندمه ورمشدی اول مه مهد کونه زینتی)

* (ماتمیله زیورا تسوید قیل تاریخنی) *

* (قلدی مسکن موهبه سلطان سرای جنتی) *

١٢٥٦

مكتب تاريخى

(زمانك پادشاهى حضرت عبدالمجيد خانه ❊ اولوبدر بزم عالم نام سلطان مادر ذيشان)
(بوسمتك خلقنك اولادينى ترغيب ايچون علمه ❊ بوزيبا مكتبى ياپديردى قيلدى لطفنى اعلان)
(ايدنجه كتخداسى سى، ايدوب بنيانى اتمام ❊ بواحسان ايله اولدى جمله صبيانك دلى شادان)
(ايدنجه بونده صبيان بسمله يله بدأ قرآنه ❊ اوله هركارده توفيقه مظهر اولشه دوران)

❊ (حسابى ابجد اولدى زيورا تاريخ منقوطك) ❊
❊ (بورعنا مكتبى ياپديردى اعلا مادر خاقان) ❊

۱۲۵٦

مكتب تاريخى

(شهنشاه جهان عبدالمجيد خانه اودر مادر ❊ جناب بزم عالم نام سلطان كرمبخشا)
(خدا طبع كريمن ايلمشدر مائل خيرات ❊ آنك آثار خيريله سزا فخر ايلسه دنيا)
(اوسلطان معالى شان فرمان ، كتخداسنه ❊ ايدنجه ايلدى انفاذينه اقدام لايحصى)
(تعلم ايتمك ايچون حضرت قرآنى صبيانه ❊ ياپوب بومكتبى قيلدى بناسن قصرعدن آسا)
(بومكتبده اوقوندقجه دعاى رب يسر حق ❊ ايده شاه جهانك يسرله هر مطلبن اعطا)

❊ (چيقوب برطفل اوقودى زيورا تاريخ منقوطن) ❊
❊ (نه زيبا مكتب ايتدى مادر شاه زمان احيا) ❊

۱۲۵۷

تاريخ ولادت رفيعه سلطان

(شاه حبيب عالم عبدالمجيد خانك ❊ انساب آل عثمان بولمقده شان وعنوان)
(اولاد نعمتن حق ويرمش اوپادشاهه ❊ كيم صلب پاكن ايتمش زينتطراز دوران)
(سلطانلر قدومن شهزادكانى تبشير ❊ ايتمك ايچون تقدم ايتديردى فيض سبحان)
(وقت ضحاده طوپلر آتلديغنده ديدم ❊ مهر ولادت اولدى دنيايه مژده رخشان)
(بر دخت خير مقدم دنيايه كلدى اول دم ❊ سور قدومى قيلدى اهل جهانى شادان)
(ذى‌الحجه آخرنده سور ولادت اولدى ❊ اول شه عقيقه ايچون قيلسون عدوبى قربان)
(اولشهريار عصره عمر ابد ويروب حق ❊ سور ولادت ايله اولسون فريح هرآن)

❊ (تاريخم ايله زيور جوهر فروز شوقم) ❊
❊ (مانند مهر طوغدى مژده رفيعه سلطان) ❊

۱۲۵۷

تاريخ ديكر

(سلك اللآل شوكت عبدالمجيد خانك ❊ حق صلب پاكن ايتمش دهراوزره‌در منثور)
(بر دختر يكانه تشريف ايدنجه كونه ❊ ايتدى قلوب ناسه بخش سرور موفور)
(نام شرفنماسى اولديغيچون رفيعه ❊ قدر كروه اسلام اولور رفيع ومبرور)

٨٥٨١

٨٥٨١

٨٥٨١

٨٥٨١

چشمه تاریخی

☼ (زلال چشمه سار معدلت عبدالمجید خانك ☼ خدا قیلمش وجود نازنین مقسم احسان) ☼
☼ (اوشاهك مادر ذیشاننك حق مشرب پاکن ☼ ایدر اجرای خیر جاری ایله متصف هر آن) ☼
☼ (روان ایتمك ایچون فیض عنایاتی بواطرافه ☼ یاپوب بوعین دلجونی عطشی ایلدی شادان) ☼

* (دعا ایدوب دیدی زیور قولی تاریخ اتمامن) *
* (عطاشه ایتدی اجرا آب دلجو والده سلطان) *

١٢٥٧

چشمه تاریخی

(عبدالمجید خانی خدا ☼ آب حیات سلطنت ☼ ایتمش جهان بولسه سزا ☼ فیض بهار معدلت)
(مانند بحر اول شهریار ☼ موج کرم ایلر نثار ☼ عهدنده دهر بیسار ☼ اولدی غریق تهنیت)
(جوششفزای لطفیدر ☼ دریا نمای لطفیدر ☼ هب ماجرای لطفیدر ☼ دنیایه ویرن تسلیت)
(نوچشمهٔ زیبا محل ☼ قشله جوارنده کوزل ☼ یاپدیردی اولدی بی‌بدل ☼ بذل ایتدی نقده‌قدرت)
(اول منبع انهار جود ☼ بوخیر جاری‌یه وجود ☼ ویردکده باق اولدی جنود ☼ سیراب فیض مفخرت)
(احسانی معتاد ایلدی ☼ عسکرلرین شاد ایلدی ☼ بوسمتی آباد ایلدی ☼ اول شاه صاحب مرحمت)
(اهل سلیمیه نه‌وار ☼ ایلرسه دائم افتخار ☼ زیراکه بونو چشمه سار ☼ اولمقده زیب مملکت)
(خیر دعاسن هر زمان ☼ ایتسون جهان ورد زبان ☼ اول پادشهله حق عیان ☼ اسلامه صالدی موهبت)
(اول شاه اسکندر حشم ☼ مانند حضر زنده دم ☼ اولسون الی یوم الندم ☼ سیراب جوی عافیت)

☼ زیور بو تاریخم سزا ☼ اولسه کهروش پربها ☼
☼ بوچشمه‌یی ایتدی بنا ☼ سلطان دریا مکرمت ☼

١٢٥٧

تاریخ دیکر

☼ (چشمهٔ ماءالحیات سلطنت شاه جهان ☼ حضرت عبدالمجید خان آبروی کائنات) ☼
☼ (سایهٔ عدلنده اول ینبوع فیض شوکتك ☼ مستفیض اولمقده هردم مؤمنین ومؤمنات) ☼
☼ (عسکر شاهانه‌سیله هم بوسمتك خلقنك ☼ ایتدی احیاسن مراد اول شاه کروبی صفات) ☼
☼ (یاپدیروب بوچشمه‌یی قشله جوارنده اوشه ☼ ایلدی بوجای الحق روضهٔ جنت سمات) ☼
☼ (جویبار لطفنی اول رتبه اجرا قیلدی کیم ☼ اولدی بوعین عنایت باعث رشك فرات) ☼
☼ (عسکر شاهانه‌سی ایله اهالی حقنه ☼ شبهه‌سز بوچشمه‌در برکونه فیض التفات) ☼
☼ (حق ایده جاری یدی اقلیمه حکمن اول شهك ☼ بودعادن زمزمه صالدقجه دهره شش جهات) ☼

* (بولدی صوین جوهر تاریخ زیور خامه‌دن) *
* (ایتدی جاری پادشه بوسوده نوعین الحیات) *

١٢٥٧

چشمه تاریخی

(قیلدی انشا بزم عالم نام سلطان یعنی کیم ✻ مادر عبدالمجید خان بیکمان عین‌الحیات)
(منبع‌الاحسان قیلمش ذات پاکن فیض جود ✻ ایتسه لایقدر جهان اجره عیان عین‌الحیات)
(یاپدی اول‌سلطان ذیشان‌مکتب‌ایله چشمه‌یی ✻ باطناً هم ظاهراً قیلدی روان عین‌الحیات)
(نور عین والده سلطانی فیض نصرله ✻ ایلسون سیراب شوکت‌هرزمان عین‌الحیات)

* (جوهر تاریخه زیور بشقه برضو ویردی دل) *
* (ایتدی جاری مادرشاه جهان عین‌الحیات) *

١٢٥٧

تاریخ دیکر

(شه دوران . خان عبدالمجیدك مادری یعنی ✻ جناب بزم عالم نام سلطان کرم بنیان)
(جهانه آب خیراتی حیات تازه ویردکجه ✻ سزادرخلق‌عالم بولسه‌لرشمدی یکیدن جان)
(بوزیبا چشمه‌ساری‌یاپدی‌صوین‌ایلدی اجرا ✻ بتون لبتشنکانی قیلدی فیض لطفله ریان)
(بحمدالله یاپلدی مشرب پاکیزه‌سی اوزره ✻ ایدنجه کتخداسنه بوخیر اتمامی فرمان)
(الٓهی والده سلطان دعا آلدقجه عالمدن ✻ شه دورانی قیل سیراب جوی عمر بی‌پایان)

* (نوله زیور قولی تاریخ تامن ایلسه اشراب) *
* (کتوردی آب دلجو چشمه‌یاپدی والده سلطان) *

١٢٥٧

چشمه تاریخی

(شهنشاه جهانك مادریدر منبع‌الاشفاق ✻ جناب بزم عالم نام سلطان معالی شان)
(اوسلطان کرم عنوانك الحق مشرب پاکن ✻ خدا قیلمش جهانده جویبار لطف بی پایان)
(اوکیم دارالسعاده اغاسی عبدالله اغادر ✻ اساس چشمه ساره دور سابقده قویان بنیان)
(ولکن صکره ازمانك مروریله ره‌آبی ✻ خراب‌اولدقده‌صویه‌چکدی‌حسرت‌نیجه‌دم‌عطشان)
(ایدوب بوچشمه‌یی احیایه فرمان کتخداسنه ✻ یاپلدقده بوسمتك خلقی اولدی جملةً شادان)
(الٓهی والده‌سلطانه عبدالمجید خانی ✻ مداماً ایله سیراب زلال شوکت وعنوان)

* (کهر سنج اولدی زیور فیض خامه‌مله بوتاریخم) *
* (بوعین پاکی جاری ایتدی والا مادر خاقان) *

١٢٥٧

چشمه تاریخی

(جناب بزم عالم نام سلطان کرموردر ✻ شهنشاه جهانبان زمانه مادر ذیشان)
(قاسم پاشاده زینب‌قادینك بوچشمه‌سن یاپدی ✻ آقتدی‌صوین‌ایتدی‌روحن‌اول‌مرحومه‌نك‌شادان)
(جناب والده سلطانك ایتسون قرۀ عینن ✻ خدا آب حیات سلطنتله تا ابد ریان)

* (دوماسوره كلنجه ماديدم تاريخى زيور) *
* (يايلدى چشمه‌دلجوصو آفندى والده‌سلطان) *

١٢٥٧

سال تاريخى

(جانب حقدن مجددلك فيوضن اخذايدن ❊ قطب‌وقت معدلتدر مژده خان عبدالمجيد)
(عهدينك ايامى هر بر روز عيدك اشرفى ❊ عهدينك هرسالى هربيك سالدن‌اولمش‌سعيد)
(سايهٔ شاهانه‌سنده جملهٔ اسلاميان ❊ نيجه بيللر كوره‌جكدر نجم آمالى بديد)
(اول شهنشه دنيه‌يه كلمزدن اقدم وصفنى ❊ ايلدى براهل دل ايما ، دل اولدى مستفيد)
(نام پاكندن خبر ويروب زمانده ديدى ❊ اول‌شهك‌عدل‌ابجره‌مهدى‌وش‌اولوردانى‌فريد)
(نوبنو آثار الطافيله عهد شوكتى ❊ كهنه بنيان جهانى ايلر البته جديد)
(اول‌شهك يارب هزاران ساله نيل مقدمن ❊ قيل ميسر ايله عمروشوكتن هردم مزيد)
* (معرض تبريكده زيور ديدى تاريخ تام) *
* (حق ايده عبدالمجيد خانه بونو سالى سعيد) *

١٢٥٧

تاريخ صدارت عظمى

(رئيس مجلس‌الاحكامى شاهنشاه دورانك ❊ ينه ويردى وكالت رتبهٔ علياسنه عنوان)
(اوچنجى دفعه‌سيدر صدر عالى‌يى بوتشريفى ❊ سزا اولسه مثلث‌شكل اول جاه شرف‌بنيان)
(موفق ايليوب اول آصفى هر بر اموزنده ❊ ايده تدبيرى ايله ملكه راحتلر خدا احسان)
* (چيقار بيك بيلده بر زيور بو تاريخ كهر پيرا) *
* (رؤف پاشايى اوج دفعه وكالت ايلدى پرشان) *

١٢٥٦

تاريخ ديكر

(رؤف‌پاشاى‌ذيشان‌ديده‌لرروشن‌كوكب‌صدره ❊ منور قيلدى دهرى طالعى چون ماه انوردر)
(صدارت رتبهٔ‌علياسن‌احراز ايتدى اوچ‌دفعه ❊ كه ذات پاكنه اوچلر معاون ، قطب ياوردر)
(باغشلاسون خدا ذات شريفن شاه دورانه ❊ وجود پاكنك يوق مثلى برذى‌قدر جوهردر)
* (كلوب برمژده‌دن‌زيورمجوهرسويلدى‌تاريخ) *
* (رؤف پاشا صدارت ايله اوچ‌دفعه شرفورود) *

١٢٥٦

تاريخ نظارت خارجيه

(شهنشاه جهان عبدالمجيد خانك زماننده ❊ نظام عدله اهل ممالك راحتن بولدى)
(خدا بر صادق‌الافعالى توفيق‌ايديجك شمدى ❊ آنى تدبيره اول شاه جهان اهليتن بولدى)
(مشير خارجيه ايلدى اول ذاتى رأينده ❊ اوشاه قدر دانك سايه‌سنده حرمتن بولدى)
(موفق ايده حق اول آصفى هرحسن تدبيره ❊ كه حسن‌خلقى‌عالمده ملك‌وش شهرتن بولدى)

* (كهر پيرايهٔ تبريكدر زيور بو تاريخم) *
* (مقام خارجيه باركالله رفعتن بولدى) *

١٢٥٧

تاريخ صدارت عظمى

(حضرت پادشـه عهد سـليمان زمان ※ قيلدى برآصف ذيشـانه خاتم اعطـا)
(اويله آصفدر اوكيم ذات شجاعت منشى ※ ايلدى دولت اغورنده وجودين افنـا)
(اويله آصف‌كه سمى شه ذيشـان رسل ※ اولمه‌ده ذاتى سـيادتله شرفبخش علا)
(غيرت وهمتيدر ايكـى جنـاح اجلال ※ اوج صـدره نوله آچارسه پر و بال هما)
(بولور البته ايكى دفعه صـدارتله شرف ※ فوز و توفيق آنك ياورى قيلمش مولى)
(سـايهٔ لطف شهنشاه جهانبـانيده ※ اولدى بودفعـه دخى زينت صدر والا)
(نصـر و توفيق ايله امداد ايده الله آكا ※ بو دعا اولمه‌ده اوراد بكا صبح و مسـا)

* (تام تاريخنى تبريكنه عرض ايت زيور) *
* (آلدى مهرى ينه اجلال ايله عزت پاشا) *

١٢٥٧

تاريخ عودت دونمای همايون

(موجريزيم نصـرت قپـودان دريا ※ راكب فلك ظفر حضرت طاهر پاشـا)
(اوله‌لى مقدمى ترسـانه‌يه (مسعوديه) ※ اولدى اول آصفه (فتحيه) سفرده مأوا)
(نصرتيه) ايله عزم ايلسـه دريايه ايدر ※ عودتى (پيك مسرت) له او منصور لوا)
(رهبرى (عون آله) ياوريدر (فضل آله) ※ (فيض رحمان) له ايدرچوق (اثرخير) اجرا)
(صورت حسـن (نظاميه) ايله مرأته ※ اولمه‌ده (طرزجديد) اوزره صفا بخش علا)
(آق دكز ظلمتنك (بحرسـفيد) همى ※ اوليجق دفعنـه مانند (ثريا) بالا)
(طائر بحرى) بى مانند (پرستو) اوجوروب ※ ايلدى قوش آطه‌سـى پيشكهندن اسرا)
(پرتوافشان) اوليجق (برج ظفر) دن (كيوان) ※ (اختر) همته ويردى كريد فتحى ضيا)
(نزد دولتده (پسنديده) ايدوب تدبيرين ※ اولدى بو (نوائر) ى ملكته راحتبخشا)
(پيك شوكت) اوليجق (مژده‌رس) (فتح بلند) ※ بحر و بر پادشهى قيلدى او دسـتوره دعا)
(فيض معبود) ايله (فوزيه) سى (ممدوحيه) ※ اوله‌لى ذاتن ايدر خلق جهان مدح و ثنا)
(حق وزان ايلدى اول‌سويه (نسيم ظفر) ى ※ قنده (جاى فرح) ى قيلسه او آصف سكنا)
(هر خصوصاتده (سرعت) ايله (توفيقيه) ※ ايليه صـو كبى اول آصفه حكمن اجرا)
(كشتیٔ جاهنه عالم ديسـون (اجلاليه) ※ (حفظ رحمان) ده طوته‌ذاتى مكان صبح و مسا)

* (بيت واحدده چيقار ، تام و مجوهر زيور) *
* (ايكـى تاريخ‌كه برى بريسـندن اعلى) *

* (فوز حق ایله اموره ویرەرك حسن ختام) *

١٢٥٧

* (كلدی استانبوله اعزازله طاهر پاشا) *

١٢٥٧

تاریخ نشان امتیاز

(شهنشاه جهانك خارجیه ناظری یعنی ❊ رشید پاشای دانادل مشیر مكرمت معتاد)
(بنای دولتی تأسیسه دائر اولان اسبابی ❊ ایدوب اكمال قیلدی دهرده برنوائر بنیاد)
(زمین شامی روشن ابلدی تدبیری نورندن ❊ ایدنجه شعلەور رأین مثال آتش وقاد)
(بهای جوهر ذاتی جهان قیمت برآصفدر ❊ بوقولە شبهەسز تسلیم ایدرلر زمرهٔ نقاد)
(اوللدن اوروپا ملكنده شایع قدر اجلالی ❊ كاوب اهل دول بابندن ایلر البت استمداد)
(نظام خارجیه اهلنی بولدی وجودیله ❊ سلفده كلدی بر بویلەصاحب رشد واستعداد)
(شهنشاه جهانه حسن خدمت ایلیوب بالذات ❊ عدونی قیلدی تدبیر جمیلی ملكدن ابعاد)
(شهنشاه جهانبان ، قدر داندر كان احساندر ❊ ویروب عالی نشانی قیلدی شان آصفن مزداد)
(هزاران بویلەاحسانلرلەیارب اولسون اول داور ❊ اوخاقان زمانك سایەسنده هر زمان دلشاد)

* (ایدوب تبریك زیور سویلدی تاریخ جوهردار) *
* (رشید پاشایه باق زیبا نشان الیق مباركباد) *

١٢٥٧

تاریخ احسان سیف

(شهنشاه جهان صاحبقران عبدالمجید خانك ❊ قلیجن جوهر نصرتله كسكین ایده حق هركاه)
(قلیج تیمارینه حاصل یازوسی قیدایدوب ویرسه ❊ سزادرعسكره فتح ایتدیكی ملكی اوشاهنشاه)
(اوشاهك زیر ظل سیفی اولمش جنت الاحیا ❊ اغورنده عساكر ایلمز جان ویرمەدن اكراه)
(جنود خاصه سمت فناری ایدیجك روشن ❊ اوسولرده آچلدی آتشین تعلیم ایچون شهراه)
(نظام الجیشه امر پادشاهی اوزره سعی ایتدی ❊ مشیر خاصه یعنی رضا پاشای دل آكاه)
(اودستورەمرصع سیف احسان ایلیوب خاقان ❊ جهانده شانن ایتدی جوهر محسود اهل جاه)
(موفق ایده حق اول آصفی نجه نظاماته ❊ خلوص اوزره بكا اشبو دعادر زینت افواه)

* (كهر پیرایهٔ تأییددر زیور بو تاریخم) *
* (رضا پاشایه اوله بوجوهر سیف نصرالله) *

١٢٥٧

تاریخ احسان سیف

(شهنشاه جهان عبدالمجید خانك فریقیدر ❊ علی پاشای ذیشان داور دانای عالیجاه)
(نظامن ویردی باق طوبخانەنك اولكیدن اعلی ❊ جهاد اسبابی تنظیمه اقدام ایلیوب هركاه)
(كورنجه صادقانه خدمتن تلطیف ایچون شمدی ❊ مرصع سیف احسان ایلدی اول شاه دل آكاه)
(اوشاهك جوهر نصرتله كسكین ایلیوب سیفن ❊ ایده طوبدن عدوسن ضرب قهریلەهلاك الله)

* (كهر پیرای اعلان اولدی زیور اشبو تاریخم) *
* (علی پاشایه قیلدی برقلیج احسان شاهنشاه) *

١٢٥٧

لحیه تاریخی

(خط وخسارهٔ دولت مشیر خاصه یعنی * رضا پاشای ذیشان داور جود آور عسکر)
(جمال صدقنی تزیین ایتدکجه خط اجلال * وجوه ایله کوزل خدمتلره سی جمیل ایلر)
(کشاده قیلدی امر پادشـهله لحیهٔ پاکن * محاسن وجه اقبالنده البت اولور افزونتر)
(پراشـدی چهرهٔ براقه نو لحیهٔ زیبـا * ملون کوییا نور سـیاه ایله مه انور)
(خدا پاغشلاسون اولداوری شاه جهانبانه * آغارسون لحیه سی سنی اولوب بیك سالدن اكثر)

* (كهر پیرای تحسین اولدی زیور اشبو تاریخم) *
* (جمالیچون رضا پاشانك اولدی لحیه زیب آور) *

١٢٥٧

ولادت تاریخی

(آصف عسـكر نوازنده مشیر خاصه * مفخر دولت رضا پاشای ذیقدر و فنون)
(صلب پاكندن جهانه كلدی بر زیبا ولد * بندكانه مقدمی بخش ایتدی اشواق درون)
(نام پاكی اولدی ابراهیم ادهم بك آنك * حق وجود الطفن قیلسون خطالردن مصون)
(فیض یمن مقـدمیله والد ذوالمجدینك * دولت و اقبالی یارب بوله هردمده فزون)
(بومجوهر ایكی تاریخم مرصع نسخه وش * زیورا اولسـه سزا تعویذ آثار عیون)

* (طوغدی ابراهیم بك آفاقه همچو ماه نو) *

١٢٥٧

* (طول عمر ایله فروغ عزی اولسون روزفزون) *

١٢٥٧

تاریخ ولادت شهزاده عبدالحمید

(شاهنشه اسلامیان عبدالمجید خانك خدا * نسل همایونی ایله دنیایی ایتمش مستفید)
(اول پادشهدر شبهه سز خیرالخلف اجدادینه * ایلر دعای خیر اكا فاتحله سلطان بایزید)
(اول آفتاب شوكته برماهرو شهزاده حق * شعبانده احسان ایلیوب نورسرور اولدی بدید)
(نام شریفن ایلدی عبدالحمید اول پادشه * اخلاقنی شهزاده نك محمود ایده رب مجید)
(شهزاده لر سوریله حق دنیایه وپردكجه سرور * تا محشر اولسون اول شهك ذاتیله عالم كامدید)
(اولسون جوان سلطنت اولادینی كوردكجه پیر * ایتسون الی یوم القیام حق شوكت وعمرین مزید)

* (تبشیر ایدنجه مژده رس زیور دیدی تاریخ تام) *
* (قلدی تولد یمنله شـاهزاده مز عبدالحمید) *

١٢٥٨

قصر يلديز جوارنده عصمتلو والده سلطان حضرتلرينك بنا

بيوردقلری قصره تاريخدر

(شهنشاه جهان عبدالمجيد خانه اولور الحق ❊ جناب بزم عالم نام سلطان مادر ذيشان)
(آچار فيض بهار عهدی اولشاهنشه عصرك ❊ جهان باغنده عدل وداد آدلی سنبل وريحان)
(بوجايی قيلدی احيا مادر ذيشانی اولشاهك ❊ ياپلدی سايه‌سنده اشبو باغه قصر نو بنيان)
(اورتبه مرتفع بنيانی بوقصر برينك كيم ❊ فلكده يلديزه برج شرف اولسه سزا هر آن)
(بوقصر ايله برابر قصر يلديز فرقدان آسا ❊ نوله ايلرسه اوج چرخله بوموقعی سيان)
(صدا ويردكجه هر بر روزنی يلديز هواسيله ❊ او آهنك ايله لابد زهره‌يی كوكده ايدر شادان)
(مسرتكاه اوله بو قصر عالی تا ابد يارب ❊ ايدنجه كاهی تشريف همايون اولشه ذيشان)
(ديدی زيور مجوهر ، تام ايكی تاريخ بوقصرك ❊ بناسی طرح نوله اوليجق زينتده اكوان)

❊ (اولور البته قرب كاخ يلدز ماه نور افزا) ❊

١٢٥٨

❊ (نه والا قيلدی اونو قصری انشا والده سلطان) ❊

١٢٥٨

مولانا خالدك تربه‌سنه تاريخدر

(ضياءالدين محمد ماه كردون كرامت كيم ❊ كلوب بغداددن ايتمشدی شامی برزمان مأوی)
(اولنجه هوش دردمله نفس بند حيات آخر ❊ ديوب الله حق اولدی روانی عازم عقبا)
(مريد مخلصاندن نجيب پاشای عاليجاه ❊ ولايته اولنجه ملك شامه معدلتفرما)
(زيارت ايليوب تعظيمله بومشهد پاكی ❊ بنا قيلدی بوعالی تربه‌يی اول آصف دانا)
(نه والا تربه‌كيم اولمش مقام قدسيان الحق ❊ سزادر اولسه طاق بابی سقف عالم بالا)
(بومشهدده محبان اوقودقچه ختم خواجه ، حق ❊ ايده اول آصف ذيشان ايچون عمر ابد اعطا)

❊ (چيقاردم جوهر تاريخی زيور برتوجهده) ❊
❊ (ياپلدی پير خالد مرقدی جنت كبی رعنا) ❊

١٢٥٨

ادرنه‌ده جسر تاريخيدر

(اساس انداز بنيان كرم عبدالمجيد خانك ❊ عمار ملكنك استاد عدلی اولدی معماری)
(اوللدن منهل عذب مكارم اولشهك عهدی ❊ سزا مانند دريا دهره قيلسه لطفنی جاری)
(اوشاهنشهدر الحق فايض‌الخيرات عالمده ❊ سزادر قيلسه آبادان ملكی بويله آثاری)
(ادرنه بلده‌سی انهاری اوزره خير شاهانه ❊ غريق جوی احسان ايلدی اطراف واقطاری)
(كلوب كچدكجه خاقك ، هرزمان بوجسر ثانيدن ❊ دعا ايله دوبالا اوله‌ده اوراد واذكاری)
(مريح وطونجه‌نهری تاروان اولدقچه بوسودن ❊ اوشاهك ملكنك فيض آلهی اوله انهاری)

❊ (مرصع ايله بوتاريخ ايله طاق پلی زيور) ❊

* (بوعالی جسر اولدی خیرثانیٔ جهانداری) *

۱۲۵۸

قشله تاریخی

(پادشاه داد فرما شهریار بر کرم * حضرت عبدالمجید خان حامیٔ اسلامیان)
(عسکریسن اول شهنشاه جهاندر ایلین * زیب و زینتلرله عالمده مشار بالبنان)
(والد ذیشانی عهدنده بوقشله یاپیلوب * بعده ایتمشدی بنیانی خرابه اقتران)
(دست معمار عنایاتیله تعمیر ایدیجك * عسکر شاهانه‌سنه اولدی برزیبا مکان)
(قشله تعمیرین کمش صوینده ایتمکدن * ایته درماءالحیات لطفن اول سویه روان)
(که حضر گاهی سفر تاکیم اوله عسکرلره * شوکت و نصرت ایله اولسون اوخاقان شادمان)

* (سویلدی زیور قولی تعمیرینه تاریخ تام) *
* (ایلدی بوقشله‌یی احیا شهنشاه جهان) *

۱۲۵۸

تاریخ صدارت عظمی

(شهنشاه قدردان حضرت عبدالمجید خانی * صفالرله سریر آرای شوکت ایلسون مولی)
(سلیمان زماندر اول شهنشه، آصفی قیلدی * وکالت مسند والاسنه ختمله زیب افزا)
(نه آصف کیم موافق رأینه تقدیر ربانی * نه آصف کیم ایدر تدبیرینی توفیق حق اجرا)
(حقیقتده وجود پاکیدر سرمایهٔ دولت * قدومیدر مقام صدر والایه شرفبخشا)
(سزادر پادشه تسخیر قیلسه ربع مسکونی * که‌وبردی صدره درت کرزیب وفر اول آصف والا)
(اوذات پاکه اولسون چار یارك همتی یاور * ایده تدبیری ایله عنصر ملکی خدا احیا)

* (حروف ساده‌دن زیور بورسمه برکلور تاریخ) *
* (مبارك بادکلدی صدره درت کره رؤف پاشا) *

۱۲۵۸

تاریخ دباغخانه

(شهریار معدلت پیشه شهنشاه زمان * حضرت عبدالمجید خان سایهٔ لطف خدا)
(ملکدارلق، جیشپرورلك فنون اخذ ایله * ربع مسکونی اوشاهنشاه فتح ایتسه سزا)
(حق صناع سلطنتدن بهره‌یاب نصر ایدوب * قیلسه ذاتن نوله اسکندر کبی کشورکشا)
(عسکر شاهانه‌سیچون بعض شی اعماله * یاپدی زیبا فابریقه اول شاه منصوراللوا)
(ملکنه لازم کلان اشیایی اعمال ایتمکه * بویله نوبنیان ایله دهری ایدر حرفتسرا)
(تاکه بونده جلد حیوانی دباغت ایده‌لر * بردریله برکمیك قالسون عدو، بودر دعا)

* (سویله برمصرعده زیور ایکی تاریخ بهین) *
* (پادشاه ایتدی بودباغخانه‌یی بالا بنا) *

۱۲۵۸

تاریخ دیکر

(شهنشاه جهان عبدالمجید خان جهانبانك ❊ اولور عهد همایوننده دنیا ملکی آبادان)
(اوخاقان مجدد سیرتك آثار لطفیله ❊ ظهور ایلر بوکهنه عالم ایچره نوبنو بنیان)
(مشیری اولشهنشاهك رسا پاشای عالیجاه ❊ نظام عسکره ایتمکده‌در اقدام بی پایان)
(جنود خاصه‌یه بعض لزومی اولان اشیانك ❊ ایدوب اعماله ترتیب جای اول آصف ذیشان)
(بودباغخانه‌نك بنیادینی اکمال ایدوب شمدی ❊ جنود خاصه حقنده قیلدی همتن اعلان)
(اولندقچه دباغت بومحلده جلد حیوانی ❊ عدوضعف حسددن بردری قالسون کوروب هر آن)
❊ (یازلسون مصر عین بابنه زیور بو تاریخم) ❊
❊ (جلود اعمالی ایچون فابریقه یاپدی شه دوران) ❊

١٢٥٨

تاریخ فابریقه

(حضرت عبدالمجید خان مکارم پیشه‌در ❊ ایلدی لطفیله احیا فابریقه اسلمیه‌ده)
(سایهٔ شاهانه‌سنده چوقه اعمالی وجود ❊ بولمغیچون ایتدی انشا فابریقه اسلمیه‌ده)
(باق کاور اهل صنایعدن جهانه احتشام ❊ یاپدی اول خاقان والا فابریقه اسلمیه‌ده)
(ماهر اولدی ملکدارلق صنعتنده پادشاه ❊ ایلدی تأیید دعوی فابریقه اسلمیه‌ده)
(حاصل ایتدی مطلب اجداد علیاسن اوشه ❊ ایلیوب بنیاد زیبا فابریقه اسلمیه‌ده)
(ایلیوب تحسین بنیانن ، اولندقده بنا ❊ دیدی سیر ایدن ، نه رعنا فابریقه اسلمیه‌ده)
(قیل دعا اول پادشاه عالمه فخر ایده‌رك ❊ چوقه نسج ایتمکده زیرا فابریقه اسلمیه‌ده)
❊ (سویلدی زیور قولی اتمامنه تاریخ تام) ❊
❊ (شاه دوران یاپدی اعلی فابریقه اسلمیه‌ده) ❊

١٢٥٨

تاریخ طبع دیوان حالت افندی

(کتاب شوکت شاه جهاندر زینت دنیا ❊ ایدر تحصیل عالم سایه‌سنده علم و عرفانی)
(معارف بحثنه اهل جهانی ایتمه‌ده ترغیب ❊ مهمات کتابه بذل ایدوب نقد فراوانی)
(باصلدی نشر ایچون دیوانچه‌سی حالت افندینك ❊ اومرحومك نوله شاد ایتسه روحن اشبو احسانی)
(اوشاهك نسخهٔ عهدی اوله پیرایهٔ دوران ❊ کتب طبعی ایچون اولدقچه صادر امر و فرمانی)
❊ (چیقار برکز حساب ایتسه‌ك بوتاریخ کهر پیرا) ❊
❊ (جناب حالتك بو ییل باصلدی اشته دیوانی) ❊

١٢٥٨

تاریخ وفات

❊ (ضربخانه ناظری کمرکجی هم ❊ یعنی طاهر بك معالی اقتدار) ❊
❊ (نیچه دم اولدی اوذاتك همسری ❊ بوخدیجه خانم عفت شعار) ❊
❊ (امتثال ایدوب وقرن امرینه ❊ خانه‌سن ایتمش ایدی جای قرار) ❊

※ (زوجنه دائم رعایت ایده‌رك ※ خلق ممدوحیله بولدی اشتهار) ※
※ (اهل جنت اولدیغنه شبهه یوق ※ سیرتی قیلدی بو سری آشکار) ※
※ (آخر عمرنده منزولاً یاتوب ※ اولدی حیف اوچ درت سنه نالان وزار) ※
※ (ارجعی صوتی ایرنجه کوشنه ※ امر حقه جانی قیلدی نثار) ※
※ (روح پاکن فیض غفاری ایله ※ غرقهٔ رحمت ایده پروردکار) ※
※ (یاز بو تاریخی حروف ساده‌دن ※ زیورا قیل زینت سنك مزار) ※
* (واه خدیجه خانم ایتدی ارتحال) *
* (قبرینی فردوس قیله کردکار) *

١٢٥٧

تاریخ ولادت جمیله سلطان

(مهر اوج عظمت ماه سپهر شوکت ※ کوکب سعد کرم حضرت خاقان زمان)
(نورعدل ایله ویروب فر . افق سلطنته ※ کون کبی ایلدی آسایشی عالمده عیان)
(شام اندوهه بدل اولدی صباح فرحت ※ اول شهك لطفی کونش کبی ایدنجه لمعان)
(خاور صلب همایون شهنشاهیدن ※ قیلدی بر دختر سعد اختری حق نور افشان)
(برکوزل وقت بشارتده کلوب دنیایه ※ نام پاکنه آنك دیندی جمیله سلطان)
(بو اوج آیلرده خدا مقدم شهزاده‌لری ※ ایده اوچلر کبی شوق آور قطب دوران)
* (اولدی کهوارهٔ نظمه کهر افشان تاریخ) *
* (طوغدی چون ماه جهان فر جمیله سلطان) *

١٢٥٩

تاریخ دیکر

(حق شهنشاه جهانبانك ایده اولادین ※ حشره‌دك سایهٔ لطفنده فرح وشادان)
(فیض اقبالی اوشاهك ویره‌لی دهره حیات ※ ذات ذیشانه دینورسه نوله جان جهان)
(ملك و ملت اوشهنشاهله بولمقده شرف ※ معدلتله ایده‌لی عالمی پرامن و امان)
(عالمه ماه رجبده اوشهك صابندن ※ اولدی بر دختر سعد اختر زیبا تابان)
(نورآسا ایکی شهزاده تعاقب ایده‌رك ※ مقدمی سوری ایله فر بوله شعبان ، رمضان)
(فوز و شوکت ایله اولاد ایله اول پادشهی ※ تا ابد شاد وبکام ایلیه رب منان)
* (طبعه برشوق کلوب سویلدی زیور تاریخ) *
* (عالمه کلدی شرف ویردی جمیله سلطان) *

١٢٥٩

چشمه تاریخی

(بزم عالمده سلطان کرم پیرادر ※ مادر ذیشان شاهنشاه ینبوع النوال)
(اول شهنشه جهانه دیندی خان عبدالمجید ※ خیرجوی عهد مجدنده اولور دریا مثال)
(والده سلطان اوشاهك والد ذیشاننك ※ روحنی احیایه یاپدی چشمهٔ خیر اشتمال)

(كوثر آقدقجه بوزيبا چشمه‌دن شادان اولور ❊ جنت اعلاده روح خن محمود الخصال)
(منبع ماءالحيات اولسه سزا بوعين پاك ❊ جان ويرن عطشانه آب صافيدر بی قيل وقال)
(والدی بولدقجه جنتده صفای سلسبيل ❊ مادريله اول شهی حی ايده رب لايزال)

* (جوهرين تاريخنی زيور ديدم ايجوب صوين) *
* (كوثر اولسون روحنه محمود خانك بوزلال) *

١٢٥٩

چشمه تاريخی

(شهنشاه جهانك مادر ذيشان وعلياسی ❊ جناب بزم عالم نام سلطان كرم عنوان)
(جهانده سوبسو اجرای خيرات ايليوب قيلدی ❊ زمين عالمی سيراب امواج يم احسان)
(سعادتله تولد ايتدی اول سلطاندن اقدم ❊ بودنيا ايچره اوچ شهزادۀ زيبا و عاليشان)
(بری سلطان احمد بريسی سلطان محمددر ❊ نجابتله اول ايكی شاهزاده ايدی صاحب شان)
(نجابتمايه برشهزاده‌ده سلطان حميد اولدی ❊ سرای دهر فانيده اون اوچ سال ايلدی اسكان)
(اوسلطانه خدا باغشلاسون شاه جهانبانی ❊ كه او اوچ شاهزاده اولدی اقدم واصل رضوان)
(اوسلطان مكارمكار بنياد ايلدی چشمه ❊ او اوچ شهزاده‌نك ارواح پاكن ايلدی شادان)
(بوعينی يابدی نامن قيلدی اوچلر چشمه‌سی زيرا ❊ زلال جودين اوچ تقسيم ايدوب اولاده اول سلطان)
(او اوچ شهزاده‌يه ای تشنه‌لب بوعين والادن ❊ ايچوب صو، اوقو اوچ اخلاصله برفاتحه اول آن)

* (ديدی زيور قولی بوخير جاريی كوروب تاريخ) *
* (بوزيبا چشمه‌دن آب ايتدی اجرا والده سلطان) *

١٢٥٩

بعض ابيات قصيده‌سی تجديد اولنه‌رق ديكر تاريخدر

(شهنشاه جهانك مادر ذيشان وعلياسی ❊ جناب بزم عالم نام سلطان كرم عنوان)
(جهانده سوبسو اجرای خيرات ايليوب قيلدی ❊ زمين عالمی سيراب امواج يم احسان)
(سعادتله تولد ايتدی اول سلطاندن اقدم ❊ بودنيا ايچره اوچ شهزادۀ زيبا وعاليشان)
(بری سلطان احمد بريسی سلطان محمددر ❊ اوچنجيسی آنك عبدالحميد شهزادۀ ذيشان)
(اوسلطانك نجابتلو بو اوچ شهزاده‌سی آخر ❊ اجل كلدكده اولدی واصل سرمنزل رضوان)
(خدا باغشلاسون شاه جهانی اهل اسلامه ❊ اوله عمر ابدله شوكت و اجلالی بی پايان)
(ايدنجه والده سلطان بنا نو چشمۀ زيبا ❊ او اوچ شهزاده‌سی ارواح پاكن ايلدی شادان)
(بوعينی يابدی نامن قيلدی اوچلر چشمه‌سی زيرا ❊ زلال جودين اوچ تقسيم ايدوب اولاده اول سلطان)
(او اوچ شهزاده‌يه ای تشنكان بوعين والادن ❊ ايچوب صو. اوقو اوچ اخلاصله برفاتحه اول آن)

* (ديدی زيور قولی بوخير جاريی كوروب تاريخ) *
* (بوزيبا چشمه‌دن آب ايتدی اجرا والده سلطان) *

١٢٥٩

چشمه تاریخی

❊ (حضرت عبدالمجید خان پادشاه‌یم کرم ❊ نهرجودین قیلدی اجرا دهره‌ماندفرات) ❊
❊ (اول شه نام آورك صدر بنام سابقی ❊ یعنی والا آصف خسرو همم عالی صفات) ❊
❊ (یکرمی‌بش‌سال‌اقدم‌اولدقده‌قپودان‌اول‌خدیو ❊ یایدی بوعینی عطاشی ایتدی سیراب حیات) ❊
❊ (جمله سکان محله آبنك تکثیرنی ❊ ایدیجك شمدی رجا ایتدی قبول و التفات) ❊
❊ (امر ایدنجه حفر اولندی منبعنده چاهلر ❊ ایلدی تکثیر آبه همت اول‌پاکیزه ذات) ❊
❊ (پادشاهه ناسدن جلب دعادر مقصدی ❊ ظاهر ایلر باقی نجه آثار خیرتسمات) ❊
❊ (خیر جاری‌یه او آصف تا ایده ایثار مال ❊ حق ایده شاه جهانی فیضبخش کائنات) ❊
❊ (جوهرین و تام ایکی تاریخ زیور سویلدم ❊ بولسون آب‌وتاب آنکله جوهر نظم و دوات) ❊

* (آصف خسرو نوالك بر زهی آثاریدر) *

١٢٥٩

* (اولدی جاری ایج بوعالی چشمه‌دن ماء حیات) *

١٢٥٩

بغداده حله بندی ایچون تاریخدر

❊ (فرات عذب شوکت‌حضرت‌عبدالمجید خاندر ❊ ایدن دنیایه نهر دجلهٔ الطافنی اشراب) ❊
❊ (فروغ عدلی‌جاری‌چشمهٔ خورشیدوش‌دهره ❊ غریق نورایدر دریالری‌احسانی‌چون‌مهتاب) ❊
❊ (خروش ایتدکجه ینبوع‌المکارم آستانندن ❊ اولور جیحون‌اولورسه‌غوطه‌خوارحیرت‌واعجاب)❊
❊ (رواندر ماوراءالنهره‌دك انهار اوصافی ❊ ایدلدن مدحتن صوکبی ازبر زمرهٔ کتاب) ❊
❊ (اولور بحرینه جاری لجهٔ اجلالی شط آسا ❊ زمین بابلی بوماجرادن ایده‌لی شاداب) ❊
❊ (اوشه بغداد ایلین بوخیر جاریله ایدوب اروا ❊ اهالیدن سزا خیر دعا ایلرسه استجلاب) ❊
❊ (آچوب هندیه‌نهرین سوبسوقیلدی‌روان آبن ❊ بوسمتی فیضله سقی ایلدی ماندهٔ میزاب) ❊
❊ (طراوتیاب اوله فیض میاه فوز و شوکتله ❊ زمان حشره‌دك عمر ابد بخش ایلیه وهاب) ❊
❊ (مجوهر ، تام ایکی تاریخ انشاد ایله کیم زیور ❊ اوشاهك وصفنی اعلان قیلمقدر سکا ایجاب) ❊

* (بونهری حلیه عبدالمجید خان آچدی نو والا) *

١٢٥٩

* (شه عالم زهی ارض عراقی ایلدی سیراب) *

١٢٥٩

چشمه تاریخی

(ینبوع اکرام و عطا ❊ دریای احسان و سخا ❊ عبدالمجید خان دائما ❊ دنیایی قیلمش مستفید)
(اجرای‌خیرات‌ایتمه‌ده ❊ نشر مبرات ایتمه‌ده ❊ ماند جنات ایتمه‌ده ❊ دهری او خاقان رشید)
(ایتمکده لطفن‌هرزمان ❊ دنیایه صوکبی روان ❊ بوفخرایله اهل‌جهان ❊ درکاهنه اولمش عبید)
(نو چشمه بنیاد ایلدی ❊ بك اوغلن آباد ایلدی ❊ سکانی شاد ایلدی ❊ اظهارایدوب‌لطف‌جدید)
(اول‌شاه‌اسکندرصفات ❊ قیلدی روان آب حیات ❊ رشك‌ایلسون‌نهرفرات ❊ بولسون‌ایچن‌شوق‌مزید)

خسته‌خانه تاریخی

※ (مدار برء شوکت حضرت عبدالمجید خانك ※ وجودین علت اجسام کونه حق شفا قیلدی) ※
※ (ایدوب وضع انامل نبض دهره حسن تدبیری ※ جهانی اسکی دردندن رهایه نو دواقیلدی) ※
※ (طبیب طبعی ترکیب ایلیوب عدل ایله الطافی ※ مزاج ملکه ترتیب مفرحلر عطا قیلدی) ※
※ (اوشاهك عسکری داروی امن اولدقجه دنیایه ※ فلکده لاعلاج ایتدیکی شیلردن ابا قیلدی) ※
※ (جنود طوبجیانه دار مرضا ایدیجك بنیاد ※ کمش‌صوبی هواسن دفع درده ماجرا قیلدی) ※
※ (بو امره ایتدی حربیه مشیری آصفی همت ※ بناسن طرز نو ایجاد ایدوب عالم بها قیلدی) ※
※ (جنود طوبجیان کوردکده خسته‌خانه انشاسن ※ اوشاه عالمه اخلاصله خیر دعا قیلدی) ※
※ (حیات عافیت مخصوص اولوب ذات همایونه ※ دیسونلرحشره‌دك‌اول‌پادشه‌ذوق‌وصفاقیلدی) ※

* (مجوهر ایکی تاریخ اولدی زیور مصرع واحد) *
* (کمش صوبی بوخسته‌خانه آبن پرشفا قیلدی) *

١٢٥٩ ١٢٥٩

چشمه تاریخی

※ (حضرت عبدالمجید خانك زلال لطفیدر ※ ملت اسلامیان اوزره روان عین‌الحیات) ※

* (جوهرین تاریخدر زیور بنای جشمه‌یه) *
* (اتدی جاری کل صوایج شاه جهان عین‌الحیات) *

١٢٥٩

تاریخ سال

(شاه زمان معدلت ※ خاقان عهد مکرمت ※ سلطان تخت ومملکت ※ شاهنشه شوکتپناه)
(عبدالمجید خان نامیدر ※ عید ظفر هنکامیدر ※ آوانی امن ایامیدر ※ اول شاهك ایتمم اشتباه)
(عهدنده نور لطف رب ※ تنویر ایدر آفاقی هپ ※ ایتمکده تحسین روزشب ※ دورین‌فلکده مهروماه)
(نشر فروغ عدل‌وداد ※ ایتدکجه روشندر بلاد ※ لطفی جهانه برزیاد ※ مانند مهر صبحگاه)
(ویرمکده‌دهره‌سربسر ※ عدلیله بی‌شك زیب وفر ※ اسکندر آسا مشتهر ※ اولسه سزا اول پادشاه)
(حق‌عمرینی‌ممدوددایده ※ نوسالنی مسعود ایده ※ احیاتی محمود ایده ※ بولسون‌جهان‌عزورفاه)

※ زیور دعای خیر ایله ※ تاریخ تامن سویلیه ※
※ نوسالن اسعد ایلیه ※ عبدالمجید خانك آله ※

١٢٥٩

تاریخ سال

※ (بتأیید آلهی ای شه دوران معمر شو ※ همه توفیق سبحانی شود یاور بارایت) ※

* (مجوهر کفت تاریخ سنه این چاکرت زیور) *
* (شهنشاها همایون باد نو سال فرحزا یت) *

١٢٥٩

سنه تاريخى

(رونق افزاى وكالت آصف ذيشانى حق ❊ صدر ملك و دولته قيلمش شفائى اشتباه)
(كوكب اقبالنك برج علاده پرتوين ❊ كورسه‌رشكندن فلكده منخسف اولوردى ماه)
(كلدى امر صدارتده نظيرى مسنده ❊ هرنه‌دم قيلسه‌م بو دعوانى اولور عالم گواه)
(بحر اوصافى اورتبه وسعت افزا كيم آنك ❊ بوله‌مز حدين نه رتبه شاعران قيلسه ياد)
(آستانى اولمه‌ده اهل نيازك ملجائى ❊ اهل حاجاته اولور البته دركاهى [illegible])
(حق هزاران سال نو تبريكى ايله بنده‌سن ❊ ايلسون رومالئ پايه‌له مقرون رفاه)

❊ (سويلدى زيور دعاى خيرله تاريخ تام) ❊
❊ (اسعد ايتسون صدر عالى‌يه يكى سالى آله) ❊

١٢٥٩

تاريخ سال

(ناظر ماليه يعنى صفوتى پاشاى حق ❊ امر دولتده موفق ايلمش بى اشتباه)
(نور اقباليله روشن ديدهٔ اهل قلم ❊ نجم اجلالى ضياپاش اوله‌لى ماننـد ماه)
(همت واقدامده مثل و نظيرى يوق آنك ❊ ايكى دفتردارلر اولدى بو دعوايه گواه)
(بحر فضلى اوله واسعدركه حدين بوله‌مز ❊ هرنه‌دم درياى وصفنده قلم قيلسه شناه)
(كنز شاهانه نظامن همتيله بوله‌ده ❊ سايهٔ لطفنده ارباب قلم بولسون رفاه)
(حق هزاران سال عمر و دولتن قيلسون مديد ❊ اوله هر بركارى مقبول جناب پادشاه)

❊ (ايله زيور سال نو تبريكنى تاريخ ايله) ❊
❊ (صفوتى پاشايه ايمن ايده نو سالن آله) ❊

١٢٥٩

تاريخ سرعسكرى

(شهنشاه زمان عبدالمجيد خان جهانبانه ❊ اولور البت كوررسين جمله عالم خلقى فرمانبر)
(نشان صدر شوكت اوله‌لى الماس اجلالى ❊ نظام عهدى ويردى دهره فرماندهٔ جوهر)
(شميم معدلته اول شهنشاه هميرا ❊ مشام دهره نكهتبخش اولورسه نوله چون عنبر)
(امور عسكريه سايهٔ شاهانه‌ده شمدى ❊ قونلدى بولنه اسلوب زيبا اوزره سرتاسر)
(موفق اولدى ، بوخطب جسيمى ايلدى تنسيق ❊ رضا پاشاى ذيشانه اولوب توفيق حق ياور)
(بو والا خدمتدن اولدى راضى ذات شاهانه ❊ اولور آفاقه سرعسكرلكى شانيله زيب آور)
(ايشتدكده ديدم بو مصرع تاريخى شوقدن ❊ زهى اليق رضا پاشاى عالى اولدى سرعسكر)
(اولور اول آصف ذيشان الحق بويله خدمته ❊ جناب شهريار قدردانك لطفنه مظهر)
(شرار فتنه‌دن وارسته اولسه وار يرى شمدى ❊ نظامات جنود پادشاهى ايله هركشور)
(آلهى سايهٔ شاهانه‌ده اقبال و دولتله ❊ نيجه آثار تنظيماته اولسون مظهر اول داور)

* (كهر پيرايهٔ نظم اولدى زيور اشبو تاريخم) *
* (رضا پاشايى مولى قيلدى مژده ملكه سرعسكر) *

١٢٥٩

تاريخ ديكر

(ايكى سال اقدم مبشردى قولك رؤيا ايله ❋ حمد لله خير ايله تعبيرم اولدى رونما)
* (جوهرين تاريخله تبشير ايدوب هاتف ديدى) *
* (اولدى سرعسكر رضا پاشا افندك زيورا) *

١٢٥٩

تاريخ نظارت دعاوى

(جناب مير فهمى مطلع ديوان رأفتدر ❋ سزادر نظم جاهى اولسه زيب نسخهٔ سرمد)
(ايدوب ترتيب دعواى خلوصن عرضحال ايلر ❋ در اجلالنه كلدكجه ارباب هنر بيحد)
(غبار دركهى هرچشم امره توتيا سادر ❋ اولور صانمه عيون اهل حاجتده رمد مشتد)
(اوللدن صدق امر اصحابى نيكو حال لطفيله ❋ اولور دعواده تدوير اهلنك احوالى البت بد)
(شهنشاه جهانه صدق و رشدى اوليجق ملهم ❋ دعاوى ناظرى قيلدى اوذاتى اولشه امجد)
(سلامت ايله توفيق اوله لر ايكى معاون وش ❋ يانده همدمى اولدقجه عمر و دولتى ممتد)
* (ايكى تاريخى زيور مصرع واحدده جمع ايتدم) *
* (دعاوى ناظرى مظلوم بك اولدى اوله اسعد) *

١٢٥٩   ١٢٥٩

تاريخ باب عالى

(واضع اس قوانين نظام ملك و دين ❋ حضرت عبدالمجيد خان ظل رب مستعان)
(سلطنت بنيانك اولمش عمادى همتى ❋ اولمده طاق بلند مجدى رشك آسمان)
(اولقدر محكم كه ديوان متين شوكتى ❋ انحراف ايتمز كوروسين حشر اولنجه انس و جان)
(اول شهنشاه مجدد منقبتدر شبهه سز ❋ حامىء اقطاب و اوتاد جهان صاحب زمان)
(ايليوب معمار اعمار ممالك عدلنى ❋ كهنه دنيايه يكيدن ويردى زينت بيكمان)
(كاركير ايتسه نوله اول شه بناى ملكنى ❋ دادكرلكده صلابت كوسترر باق هرزمان)
(چند سال اقدم قضاى آسمانيدن كيجه ❋ احتراق ايتدى بودار آصفى چون اختران)
(بر زمان قالدى دل ويرانهٔ عاشق كبى ❋ كوريجك قيلدى ترحم حالنه شاه جهان)
(يانمامق اوزره بناسى كاركير اولسون ديو ❋ ايليوب فرمان قيلدى دهره احسان بيان)
(يابدى باب آصفى اولكيدن اعلى متين ❋ ايليوب بوبابده لطف اول سليمان زمان)
(سايهٔ شاهانه سنده اويله معمور اولدى كيم ❋ زينت بنيانه رشك ايتمه ده قصر جنان)
(عهدينه مخصوص انجق بويله زيبنده بنا ❋ مثلى يوق برشاه ذيشان اولديغى كوندن عيان)
(حشره دك حق برقرار ايتسون بناى شوكتن ❋ ذاتى اولسون افتخار ملت اسلاميان)
(ايكى تاريخ كهر پيرايه سن زيور قولى ❋ طاق باب اوزره دعاى خير ايدوب قيلسون نشان)

* (شوکت و عمر فزونتر ویره باری دائما) *

١٢٥٩

* (ایتدی باب عالی‌یی آباد خاقان جهان) *

١٢٥٩

تاریخ دیکر

(بانئ بنیان شوکتدر شهنشاه زمان ❋ کهنه دنیایی عمار عدلله قیلدی جدید)
(دلخراب یأس اولور قالمز جهانده هیچ فرد ❋ حاله اولمش زمانی فاتح باب امید)
(یاپدی باب عالی‌یی اول داور یکتا وجود ❋ قیلدی استانبولده بنیان والاسن فرید)
(کاهی تشریف ایدیجک اول مهر اوج سلطنت ❋ فر بولور بودائره چون مطلع نجم سعید)
(حق بنای شوکتن قیلسون مشید حشره دك ❋ ایتمه‌ده بویله دعای خیری احرار وعبید)

* (نقش قیل بوجوهرین تاریخی زیور طاقنه) *
* (باب عالیسین نوانشا قیلدی خان عبدالمجید) *

١٢٥٩

تاریخ دیکر

(زیب اورنك خلافت نور صدر سلطنت ❋ حضرت عبدالمجید خان شهریار کامین)
(طبعیدر طغرای غرای مناشیر کرم ❋ ذاتیدر عالی برات افتخار مسلمین)
(ربع مسکون چار دیوار بنای ملکیدر ❋ سقفیدر بالای سطح آسمان هفتمین)
(اول شهك امر همایونی اولوب عالم مطاع ❋ ایتمه‌ده تحسین اجلالن سلاطین کزین)
(بوسرایی ایلدی اول شه رصانتله بنا ❋ قیلدی صدر اعظم ذیشانی آنده مکین)
(بونده تاکیم یازیله منشور عدل پادشاه ❋ دائما اول شاهه توفیقن خدا قیلسون معین)

* (چاکری زیور مجوهر سویلدی تاریخنی) *
* (باب عالیسین شهنشاه جهان یاپدی متین) *

١٢٥٩

تاریخ دیکر

(حضرت عبدالمجید خاندر مجدد منقبت ❋ نیجه ویرانخانه‌یی لطفیله احیا ایلدی)
(رفعت بنیان اجلالی فراز چرخ اولوب ❋ حق بنای شوکتن دهر اوزره بالا ایلدی)
(بوسرایی اول سلیمان زمان احیا ایدوب ❋ آصف ذیشانه زیبنده مأوی ایلدی)
(عرصه‌لر آلوب علاوه ایلدی اطرافدن ❋ وسعت ابنیه‌سن مانند دنیا ایلدی)
(زینت بنیانی اویله شهرت افزا اولدی کیم ❋ قیلدی اول شاهه دعا هرکیم تماشا ایلدی)
(آسمان وش حق بنای شوکتن قیلسون رفیع ❋ بودعانك قدرنی قدسیلر اعلا ایلدی)

* (خلقه تبشیر ایله زیور سویلدی تاریخ تام) *
* (باب عالی‌یی شهنشه مژده انشا ایلدی) *

١٢٥٩

ضربخانهٔ عامرده سکهٔ همایون وواپورینه تاریخدر

(کان گهر بخش کرم سرمایهٔ نقدوفا ※ ایتمش ، شه عهدهمم عبدالمجید خانی ، خدا)
(اندیشه‌سیدر اولشهك تنظیم امر ملت‌ودین ※ اولسه سزادر سایهٔ لطفنده دنیا پرصفا)
(قیلدی عیار سکه‌نك تصحیحنه اقدام تام ※ برقات‌دخی ضربخانه‌یه اولدی اوشه رونقفزا)
(امر ایتدی‌ضرب‌سکه‌یی‌واپور ایله اول‌شهریار ※ قطع نقودین صورت تسهیلی اولدی رونما)
(بوجایده واپور نو ضرب ایلدکجه سیم وزر ※ اعداد نقد شوکتن ایتسون خدابی انتها)

* (جوهر فروز نظمدر زیور بوتاریخم بنم) *
* (عبدالمجید خان سکه‌نك واپورینی ایتدی بنا) *

١٢٥٩

تاریخ نظام عسکری

(حضرت عبدالمجید خاندر شه صاحبقران ※ ایلسونلر اول شهنشاهه سلاطین احترام)
(حمد لله ویره‌لی رونق سریر شوکته ※ ملکدارلق ذاتنه فرویردی بر وفق مرام)
(ملکه تنظیمات خیریه اصولن کوستروب ※ چند سال اقدم جهانه صالدی حسن‌انتظام)
(طرز زیبا وجهله شمدی نظام‌الجیشنك ※ ایلدی تجدیدینی فرمان اوخاقان بنام)
(بندکانندن رضا پاشای عالی همتی ※ بوخصوصه ایلدی مأمور اوشه بالالتزام)
(طوغریسی اول آصف ذیشان قیلدی صدقله ※ اشبو امرك حسن استکماله اقدام تام)
(اولدی اول آصف موفق سایهٔ شاهانه‌ده ※ قیلدی بوخطب جسیمی رهن حسن اختتام)
(منتظمدر اویله کیم شمدی جنود پادشاه ※ کورسه رشك ایلردی اسلاف‌سلاطین‌عظام)
(زیب جامه‌یله عساکر کوییا اولمش چیچك ※ کلشن نظاره‌یه ویرسه سزادر ابتسام)
(ساحهٔ کلخانه‌ده آرش ایتسه‌لر تعلیم ایچون ※ کل نهالان چمن ایلر پیاپی صان خرام)
(نوبهار نصرت آچلمش قیاس ایلر کورن ※ تیاسه‌لر تخراده ترتیب صفوف اوزره قیام)
(کرکورورسه عسکرك آتشلی تعلیم ایتدیکن ※ سینه‌سوز رشك اولور البته اعدای لئام)
(اول‌شه عسکر نوازك سایه‌سنده دائما ※ ایلیه تا لطف و احسان ایله عسکر اغتنام)
(مهچهٔ رایاتنه ویرسون ضیا مهر ظفر ※ اول شهی حق فتح بلدان‌ایله قیلسون شادکام)

* (دهره اعلان ایله زیور جوهرین تاریخنی) *
* (ویردی سلطان زمان باق جندیه زی ونظام) *

١٢٥٩

تاریخ وفات

(حضرت نوری افندی کیم رجال دولتك ※ رتبهٔ والاسنی احراز ایله بولمشدی شان)
(باب عالیده اوتوز قرق سال خدمت ایلیوب ※ مستشار خارجیه اولمشیدی برزمان)
(معرفت ، علم کتابت ذاتنه مخصوص ایدی ※ افتخار ایلر ایدی کتاب آنکله هرزمان)
(دولت ایرانیان ایلچیسی ایله صحبته ※ قیلدی مأمور ومرخص آنی خاقان جهان)
(ارضرومی ایدنجك تشریف اول ذات کزین ※ ارجعی امری صماخ جانته ایردی همان)

(ایلیوب فرمان حی لا یزاله امتثال ※ قیلدی روحن عالم عقبایه اول دمده روان)
(تربه‌سنده بو ولیٔ اکرمك بواب اولوب ※ انتساب ایتدی اوسلطان لقایه بیکمان)
(ایلسون سیراب کوثرله جنانده روحنی ※ غرقهٔ رحمت ایده قبرین خدای مستعان)
※ (کوش ایدنجه فوتنی زیور دیدی تاریخنی) ※
※ (ایله یارب جنتی نوری افندی‌یه مکان) ※

۱۲۵۹

تاریخ ولادت منیره سلطان

(فیاض لم یلد حق ، عبدالمجید خانی ※ اولاد نعمتیله ایتمش جهانده شادان)
(خیرالخلفدر اول شه امجاد اکرمینه ※ ذاتیله مفتخردر شاهان آل عثمان)
(اولمش اوشاه عصرك دریای صلب پاکی ※ سور بیانی ایله دنیایه جوهر افشان)
(اول ماه اوج شوکت انجمفروز اولاد ※ اولدقجه اولور البت اجلالی مهر رخشان)
(بر دخت سعد اختر قیلدی جهانی روشن ※ نامی اینوب سمادن اولدی منیره سلطان)
(یمن قدومی ایله شهزادکانی تبشیر ※ سوریله موسم‌دی اولدی بهار ازمان)
(یارب اوشهریارك اقبال وسلطنتله ※ اولسون زمان عیدی عید سرور دوران)
(کهواره‌سنه زیور اوج دانه جوهر اولسون ※ دومصرع تواریخ ایتدکجه نظمم اعلان)
※ (ذی‌القعده غایتنده وردی جهانه حق فر) ※

۱۲۶۰ ۱۲۶۰

※ (چون زهره یمنی ایله طوغدی منیره سلطان) ※

۱۲۶۰

اسلمیه فابریقه‌سی جوارنده یاپیلان جامعه تاریخدر

(جامع‌الخیرات امام‌المسلمین شاه جهان ※ ربع مسکونه بو اوج وصفیله اولدی روشنا)
(حق منار شوکتن بالاتر ایتمش چرخدن ※ عالم آرادر اذان حسن صیتی دائما)
(ایتمه‌ده محراب طاق بانی اسلامیان ※ قیلسون اول صوبه توجهله جماعت انتما)
(ظل جودین ایلمش محفل کروه اهل دین ※ مسلمین قیلسون عبادت ایلسون خیر دعا)
(فابریقه خلقی ایله بو بلده‌نك سکانه ※ یاپدیروب بو جامعی بولدی بناسی انتها)
(اولدی بش وقت اجره فرض عین ایفای صلوة ※ مسکن ایتسون مؤمنین بو معبدی صبح و مسا)
(تاکه ایقاد اولنه بونده قنادیل منار ※ شعلهٔ عدلیله دهر اولسون اوشاهك روشنا)
※ (حرف منقوط ایله زیور سویلسون تاریخنی) ※
※ (جامعی عبدالمجید خان دلنشین قیلدی بنا) ※

۱۲۶۰

جامع تاریخی

(محراب دین و دولتك عبدالمجید خان شمعیدر ※ انوار احسانی ایدر باق روشنا بو جامعی)
(اول قبلهٔ ملك جهان تجدید ایدلدن عالی ※ مانندهٔ بیت‌العتیق ایتسه سزا بو جامعی)

(بو بلده‌یی دارالسلام ایتمکده‌در اسلامیان ❊ ایتدکجه طوبی سایه‌سی جنت سرا بوجامعی)
(اول ماه برج شوکتك یلدز قدر آثاری وار ❊ بنیانی قیلسون دائما رشك سما بوجامعی)
(اول‌شه عبادت اهلنی ایتدکجه مسرورالکرم ❊ قبلسه مصلیلر مقام اولور بجا بوجامعی)
(اولسون منار شوکتی روشن‌صباح حشره‌دك ❊ قندیللر تاکیم ایده مملو ضیا بوجامعی)

* (قیل سبحهٔ جوهر ایله زیور بوتاریخن حساب) *
* (سلطان دوران خیر ایچون ایتدی بنا بوجامعی) *

١٢٦٠

قره‌حصار صاحب مولویخانه‌سی تجدیدینه تاریخدر

(شهنشاه جهان قطب زمان عبدالمجید خاندر ❊ ولایتله خلافت صاحبی برشاه بیهمتا)
(نوای نای اجلالیله پر آهنکدر عالم ❊ جهان صیت قدوم شوکتندن ولوله آرا)
(فلك تنوره پوش ابدالدر دورانی شوقیله ❊ سماع حالت افزا ایلسون باعشق مولانا)
(سرخدمتده‌دونسون‌روزوشب‌مهرومه‌کردون ❊ کروه مولوی حقنده اول‌شهدر کرمبخشا)
(اوشاهك نعتخوان مدحی‌اولدقجه درویشان ❊ دعای خیرین آیین ایلسون دنیا وما فیها)
(طریق مولویده پیر ثانی غوث اعظمدر ❊ ایدن بوخانقاه عاشقانی ابتدا انشا)
(اوذات پاکه دیرلر حضرت سلطان دیوانی ❊ کراماتی صداسیله پر اولدی عالم بالا)
(محمدن اخذ ایچون دیوان مولانای رومی‌یی ❊ کیدوب ایرانه کوستردی کرامت‌اول‌شه معنی)
(شه اعجامك‌اوغلن‌کندویه بنده‌ایدوب‌قیلدی ❊ درون خرقه‌دن قره‌حصاره لمحةً اسرا)
(اوذاتی عسکر اعجام تعقیب ایدیجك قیلدی ❊ تقابلده کلاه سیفی‌ی شمشیر بی پروا)
(یانده مولویلر سل سیف ایتدی کلهلرله ❊ کرامتلرله ایران لشکرینی ایلدی امحا)
(ملاقات ایلدکده خان سلیم اولی ء ایتدی ❊ جناب شیخ اکبر مرقدی اظهارینه اغرا)
(شهنشاه جهان ایشته اوذاتك پایدی درکاهن ❊ مرجحدر ظفرده خان سلیمه اول‌شه والا)
(سزا امداد روحانی ایدرسه اول شهنشاهه ❊ کراماتیله تجدید بنایه ایلدی ایما)
(مطاف عاشقاندر کعبهٔ قدس سروشاندر ❊ اوذاتك رتبه‌سیده اولدی درکاهی کبی اعلی)
(قدوم ونای ایله آیین منلا تااوله جاری ❊ اوخاقانك صدای شوکتیله پر اوله دنیا)
(نظام ملکه قانونی طرب‌بخشای‌عدل اولسون ❊ زماننده اوله سور مسرت نوبنو پیدا)

* (بوتاریخم سزا تحسین ایدرسه اولیا زیور) *
* (بووالا خانقاهی قطب دوران ایلدی احیا) *

١٢٦٠

مناستر خسته‌خانه‌سنه تاریخدر

(وجود بی عدیلی حضرت عبدالمجید خانك ❊ دوای علت عالم شفای صدر دنیادر)
(حکیم مطلقك تقدیری‌ایله عهدی اول‌شاهك ❊ علاج برء ساعه اولدیغی دهره هویدادر)
(تجسم ایلمش روح فلاطون عقل اوله ❊ بومعنی‌اول‌شهك‌وصفنده‌حکمت‌اوزره‌دعوادر)
(مزاج ملکی تصحیح ایده‌لی داروی تدبیری ❊ سزا ترکیب اجلالی خواصی دینسه اقوادر)

(طيب رأى عدلى ايلدى آفاق صحتياب ※ وجود دهره ذاتى شبهه‌سز لقمان آسادر)
(مناسترده جنوده خسته‌خانه ياپدى اول‌خاقان ※ سلاطين سلفدن مرحمتده ذاتى اعلادر)
(موفقدر اوشه عسكر نوازى رسمن اجراده ※ كه كسب صحته بوخسته‌خانه جاى زبادر)
(مفرح برعلاج اولسون جهانده عهد شاهانه ※ ديتلماسون عساكر اوزره محتاج اطبادر)
* (ديدى زيور قولى اول شهريارك جوهرين تاريخ) *
* (مكان برء الحق خستكان جنده بوجادر) *

١٢٦٠

موقتخانه تاريخى

(شهنشاه جهان صاحب زمان عبدالمجيد خانك ※ قيام ساعته عهد مديدين واردره مولى)
(مرامى اوزره دونمكده سپهر ايتمز دقيقه‌فوت ※ مؤيددر خلافت شانى ايله اول شه والا)
(بروج چرخى سير ايتمكله‌مهرك ايتمه‌درقصدى ※ صباح حشره‌دك اول ماه ملك آرايى نورافزا)
(ايدنجه بو موقتخانه‌نك بنيادينى فرمان ※ بناسيچون دران ساعت اولندى سعى بيهمتا)
(اذان صيت اجلالى رسيده اولسون افلاكه ※ زمين اوزره ياپلدقچه موقتخانه‌لر زيبا)
* (بو تاريخم مجوهر قيلدى زيور ساعت نظمم) *
* (موقتخانه سوى مركونى ايلدى احيا) *

١٢٦٠

تاريخ ديگر

(دمادم مهر شوكت حضرت عبدالمجيد خانك ※ نمايان ارتفاع نور شانى اوج اعلاده)
(فلكلر اولەلى آلات چرخ ساعت عالم ※ ايدر اعلان زمان طول عدان ملك دنياده)
(معدلدر نهار عهدينى خورشيد اقبالى ※ اولوب چون صبح روشن نور حكمى جمله الكاده)
(بوموقعده موقتخانه طرحن ايديجك فرمان ※ اولندى اسعد ساعتده همت وضع بنياده)
(جهانده تا اوله ساعت دقيقه ثانيه بادى ※ ايده هر آنى مرهون فوز و يمن و اسعاده)
* (منهدر اذان نظمه زيور جوهرين تاريخ) *
* (ياپلدى بو موقتخانه زيبا نزد درياده) *

١٢٦٠

چشمه تاريخى

(مشرب پاكيزهٔ عبدالمجيد خان بيكمان ※ اولدى فيض جود ايله دهر اوزره چون نهر روان)
(لجهٔ احسانى جوش آور ايتدكجه اوشه ※ جوهر آثار خيراتن ايدر هردم عيان)
(فابريقه خلقى ايله اسلميه‌نك سكانى ※ ايلدى بو خير جاريله اوخاقان شادمان)
(تشنكان ايتدكجه نوش ماء بو زيبا چشمه‌دن ※ حق اوشاهى ايلسون سيراب شوكت هرزمان)
* (جوهر تاريخ صوين بولدى زيور خامه‌دن) *
* (آب صاف ايتدى روان بو چشمه‌دن شاه جهان) *

١٢٦٠

بروسه‌ده انشا اولنان شادروانه تاریخدر

(موج آور بحر کرم عبدالمجید خانك خدا ※ دنیایه آب جودینی ایتمش روان مانند رود)
(عذب‌الفرات معدلت باښندن ایتدکجه خروش ※ عالم زیاندن قورتیلوب اولدی غریق بحر سود)
(بردریکتاکیم اوشه مثلی کورنمز دهرده ※ اولسه کرانقیمت کهر مملو بو دریای شهود)
(برذات رستم نام اولوب سلطان سلیمانه وزیر ※ بوجامعك بنیانه ایتمش ایدی بذل نقود)
(شمدی سلیمان زمان شاه جهاندر بیکمان ※ بوجامعه شادروان یاپدیردی اول ظل ودود)
(نامی ، قلمدن وصفنی مانند آب ایتسهم روان ※ مجراسن ایلر زمزمه آهنکی پرشوق وسرود)
(شادروانك نامنه دینسه سزادر سلسبیل ※ آب رواندن عجب نهر جنان بولدی وجود)
(ایتدکجه تجدید وضوء بونده جماعت ماه ایله ※ سیراب فیض سلطنت اولسون باقبال خلود)
(جوهر کبی بولدی صوین بوایکی تاریخم بنم ※ ایتدکجه زیور طبعمه فیض مضامینی ورود)

* (عبدالمجید خان قیلدی بوشادروانی چون عیون) *

١٢٦٠

* (ایتدی بوبلده خلقنی ریان جوی عدل وجود) *

١٢٦٠

قشله تاریخیدر

(صاحب فوز وهمم حضرت خاقان زمان ※ قیلدی تنسیق نظامات جنودین اجرا)
(اولمه شوکتك انجم کبی چوق عسکری وار ※ آسمان کوکبهٔ شانه رشك ایتسه سزا)
(کورمدك بویله نظام اوزره معلم عسکر ※ قیلسون ارواح سلاطین سلف خیر دعا)
(راکب رخش فتوحات اولور البت اولشاه ※ اولدی اجناد سوارینه احسانما)
(راحت عسکری مطلوب همایونیدر ※ نوله اولنسه مناسترده کوزل قشله بنا)
(اشته بوقشله‌یی بنیاد ایدوب اولشاهنشاه ※ روم ایکی مرکزینی قیلدی محیطاً احیا)
(عسکر ایتدکجه مکان قشله‌یی ، کاه اردویی ※ اول شهنشاهی ظفر پرور نصر ایده خدا)

* (حرف منقوطله دیدی آکا زیور تاریخ) *

* (عسکره قشله مناسترده اولندی انشا) *

١٢٦٠

سال تاریخی

(یشاسون برنجه بیك سال شهنشاه زمان ※ نصرت وشوکتن افزونتر ایدوب رب مجید)
(هفته‌سی ماه ومهی سال اوله‌رق عالمده ※ هرسنه باشنه بیك ییل ویره‌حق عمرمدید)
(سلطنت ایله کذار ایلیه‌رك روزوشبی ※ حق شاهانه‌سنه سعداوله هر سال جدید)
(بریبی لفظاً ومعناً بریسی جوهروش ※ اولدی زیور قلممدن ایکی تاریخ بدید)

* (کلدی بیك ایکیوز التمش سنهٔ هجریه) *

١٢٦٠

* (شاه آفاقه اوله شوکت ایله یمن وسعید) *

١٢٦٠

تاريخ ديكر

(فروغ انداز اوج مهر شوكت اولمغى الحق ❊ خدا مخصوص قيلمش حضرت عبدالمجيد خانه)
(ثرياوش نظامه كيردى يلديزلر قدر عسكر ❊ اوللدن نور اجلالى مرجع ماه تابانه)
(اوشاهك عهدينك هر روزى برعيد مسرتدر ❊ اولور هر كيجه‌سى قدر صفا دنياده انسانه)
(وارور هنكام حشره شبهه‌سز دوران اقبالى ❊ زمان ايجره زماندر كويا هر آن شاهانه)
(جهانى قيلدى آسايشله مانند جنان تزيين ❊ ايدر كويا خلود عهدينى اعلان اكوانه)
(سرور وسور واقبال و ظفرله ملك دنياده ❊ ايده درت اوسته احسانلرين حق شاه دورانه)

❊ (بوكمتر چاكرى زيور ايدر تاريخنى تقديم) ❊
❊ (قدوم سال نو ايمن اوله عبدالمجيد خانه) ❊

١٢٦٠

تاريخ ديكر

(حضرت عبدالمجيد خان عدالت پيشه‌نك ❊ قيلدى عهدين ملكته سرمايهٔ پرسود حق)
(عالمك بردانه‌سيدر اول شهنشاه زمان ❊ پادشهارده نظيرين ايلمش نابود حق)
(نوله رشك ايلرسه شاهان جهان اقبالنه ❊ سلطنتده ذات پاكن ايتمه‌ده محسود حق)
(اهل دل آيينهٔ عرفانك حيرانيدر ❊ ايليلدن حسن رأين دنيه‌ده مشهود حق)
(اولشهك هردم دعاى خيرين ايتسون بيكسان ❊ آستان شوكته قيلمش مقام جود حق)
(شاعران نظم ايلدكجه سال نو تبريكنى ❊ تار جوهر زيب عمرين ايلسون ممدود حق)

❊ (هرسنه زيور قولى تاريخ نظم ايدوب ديسون) ❊
❊ (سال خان عبدالمجيدى ايليه مسعود حق) ❊

١٢٦٠

تاريخ سال

(يكى ييللر كلنجه عمر شاهانه فزون اولسون ❊ كه عهديدر نظام نوايله دهره كوزل هنكام)
(وكيل مطلق ذيشانيدر اول شاه دورانك ❊ رؤف پاشاى والا صدر و عاليجاه وسامى نام)
(اوصدر اكرمك دانشده اجلال ونزاكتده ❊ جهانده بريراتمش ذات پاكن خالق علام)
(اوذات پاكده ظاهر ايكن آثار شيخوخت ❊ پياده عزم ايدر امر عباده ايليوب اقدام)
(امور دولتى تنسيقده الحق موفقدر ❊ شهنشاه جهان ايلر آنكچون ذاتنه اكرام)
(نه‌دم تبريك سال ايچون قدومن بوس ايده عالم ❊ ايده صدرنده اول آصف الٓهى تا ابد آرام)

❊ (ايدوب خير دعا تاريخ تامك ايله زيور عرض) ❊
❊ (رؤف پاشايه هرنو سالى مولى ايده سعد ايام) ❊

١٢٦٠

تاريخ سال

(شهنشاه جهان عبدالمجيد خانك دمادم حق ❊ ايده عمر هايونن زمان حشره‌دك زائد)
(رضا پاشاى ذيشان اولشهه سرعسكر اولمشدر ❊ ميان اصدقاده مثلى خلق ايتمامش واجد)

(نوله‌دعوای اخلاص‌مدداولسه‌مصادق‌الاقوال ❊ اولور توفیق وتأیید خدا آکا ایکی شاهد)
(نظام عسکره مطلوب عالی اوزره همتلر ❊ ایدوب اولدی مهام دولتی تنظیم ایچون قائد)
(سنین ایتدکجه عالمده تجدد، صحت واجلال ❊ فرحلرله اوله اول داور والا ایچون عائد)
(تفکر ایدیجك تبریك سالی چاکری زیور ❊ ایکی تاریخ جوهر مایه اولدی خاطره وارد)

* (زهی سرعسکر ذیشان سلطان جهان فردر) *

١٢٦٠

* (رضا پاشایه بوسال جدیدین یمن ایده ماجد) *

١٢٦٠

تاریخ سال

(مالك کنجینهٔ شوکت شهنشاه جهان ❊ جوهر جود ایله قیلدی عالمی کان رفاه)
(ناظر اولمش اول شهك مالیه‌سی احوالنه ❊ صفوتی پاشای ذیشان آصف باانتباه)
(جلب امواله موفق ایلیوب حق ذاتی ❊ حسن خدمت ایتدی شاه عالمه بی اشتباه)
(طبعیدر خورشید اوج آسمان مکرمت ❊ ذاتیدر بالای برج ابهتده بدرماه)
(آستانی مجمع علم و معارفدر آنك ❊ درکهن قبلسه نوله اهل هنر جای پناه)
(ایلرم دعوی موفقلقرین هر کارده ❊ اولدی توفیق ایله تأیید خدا ایکی کواه)
(عمرواقبالی فزون اولسون اوذات اکرمك ❊ ایلدکجه سال نو تاریخنه عطف نکاه)

* (سال نو تبریکنه زیور دیدی تاریخ تام) *

* (صفوتی پاشایه سعد ایده بونو سالی آله) *

١٢٦٠

تاریخ سال

(حضرت حاجی نجیب پاشای ذیشان‌کیم آنك ❊ ذات پاکن ایلمش سرمایهٔ دولت خدا)
(خطهٔ بغداد عدن آباده والی اوله‌لی ❊ حسن تدبیریله امن ملکت اولدی رونما)
(معتصم باللهدر تنسیق امر ملکده ❊ رشدی هارون‌الرشیدی قیلدی مأمون‌الفنا)
(معتقد بالله اولوب دفعه خوارج زمره‌سن ❊ قیلدی سنیلر ایله اقدام او منصورااللوا)
(دل توجه ایلینجه روحئ بغدادی‌یه ❊ عالم خاطرده جان بولدی معانئ ثنا)
(نغمهٔ اوصافه آهنك ایده‌لی اهل عراق ❊ حسن صیتی تار ساز چرخی ایتدی پرنوا)
(ماجرای شط اوصافی صغشمز نظممه ❊ اول سببدن بحردن قطره‌یله قیلدم اکتفا)
(روح پاك حضرت شیخ وامام اعظمی ❊ یاور ایتسون هر ایشنده حق، بودر خیردعا)
(ایکی مصرعده حساب حرف‌معجمله دیدم ❊ سال نو تبریکنه تاریخ واحد زیورا)

* (والئ بغداد ایچون مجد ایله سعد اولسون بوییل) *

* (عمرو اجلالین مزید ایله آلهی دائما) *

١٢٦٠

تاريخ رياست مجلس عالئ احكام

(حضرت شاه جهانبان زمانی قیلمش * قدردان ، بنده نواز ، اهل مکارم مولی)
(بویله اخلاق کریمه‌یله اوشاه دوران * جنکنز قیلسه بتون عالمی تسخیر بجا)
(اصدقاسندن اوخاقان ینه بر بنده‌سنك * ایتدیکی خدمته اولدی مکافاتما)
(قیلدی بر ذات سلیمان همی آصف ایدوب * مجلس عالئ احکامه ریاستیرا)
(یعنی سر مجلس تدبیر امور دولت * آصف شاه جهانبان سلیمان پاشا)
(نیجه آصف کیم اودر جوهری کنج هنرك * قیمت معرفتی اولمه‌ده بیمثل وبها)
(ذوجناحین اوله‌لی رفعت ایله رأفت ایله * اوجکاه همن کورسه ایدر رشك ، هما)
(طالعی اوله‌لی مریخ وعطارده شرف * کوردیلر سیف وقلمده هنرین اهل سما)
(ذاتیدر سلك لالئ معالی الحق * ایلرم وصفنی بو وجهله نظم واملا)
(مهر اجلالی فروغ افکن تأیید اولسون * دائما عالم تدبیره صالوب نور وضیا)
(هر امورنده موفق ایده اول داوری حق * بو دعایی ایدرم حقنه هر صبح ومسا)
(جاه والاسنه بر بیتده تاریخ اولدی * جوهرین حرفی زیور ایده‌لیدن احصا)

* (مجلس عالئ احکامه ریاستله بوکون) *
* (وردی فر مجد مشیریله سلیمان پاشا) *

١٢٦٠

تاريخ نظارت اوقاف

(شهنشاه جهانك بر مشیر خیر سازیدر * حسیب پاشای ذیشان ذات صاحب جود وذو اعطاف)
(امور خیره وقف ایتمش وجود پاکن اول آصف * دعاکو قیلدی دنیایی برای شاه ذی الطاف)
(وظیفه‌مدر بنم اوصافنی ایتمك قلملرله * سخنده اولدی طبعم تولیتله شامل الالطاف)
(دل ویرانی ایلر عمارت اهل حاجاتك * نعمبخش مکارمدر اوذات کامل الانصاف)
(سزا اولسه منار اشتهاری جامع الخیرات * اذان وصفنی قیلسون اشاعه زمرهٔ وصاف)
(دعای عمر واجلالی جماعتله اولنسون یاد * آنك آثاری ایله فخر ایدر اسلافنه اخلاف)
(ایکی تاریخی بر بیت ایچره جوهر زیب نظم ایتدم * خلوصیله دل زیور اولوب آینه کبی صاف)

* (مشیر خیردر اجلالی ایله هر امورنده) *

١٢٦٠

* (حسیب پاشا ینه مجد ایله اولدی ناظر اوقاف) *

١٢٦٠

قماش فابریقه‌سی تاریخیدر

(رباط تارساز سلطنت عبدالمجید خانك * قماش عهدیدر پیرایه بخش اطلس بالا)
(سزا بولسه رواجن کالهٔ راحت زمانده * اورالدن دست عدلی دنك امن عالمه تمغا)
(ایدر زربفت فتحك تارو پودی نصرو تأییدن * اولور نسج متاع شوکتیچون دستکه دنیا)
(حریردن اقمشه نسج ایلمك نمننده استادان * بوموقعده اوخاقان قیلدی والا فابریقه انشا)

(حریری ایلسه زیبنده بنیانِ تماشاکر ☼ کتاب وصفن ایلردی مقاماتی کبی املا)
(قماش اطلس چرخ اندهجانفس نسج اولندیغن ☼ کوردرسهکندوبی منسوب ایدر اول جابهبی پروا)
(اوله زرتار اجلالی اوشاهك حشرهدك ممدود ☼ بوموقعده طوقندقجه دمادم اقمشه اعلی)

* (متاع نظمه اورنك اولدی زیور تام تاریخم) *
* (شهنشاه جهان فابریقه بنیاد ایلدی زیبا) *

١٢٦٠

تاریخ فابریقه

(حضرت عبدالمجید خان مکارم پیشهنك ☼ اهل صنعت ایلسونلر باب احسانن پناه)
(ایتمش اسلاف سلاطینه مرجح ذاتی ☼ ملکدارلق ، جیشپرورلك خصوصنده آله)
(ایتمهده دهری فروغ معدلتله مستنیر ☼ روزوشب رومال طاق درکهیدر مهروماه)
(اوردی تمغای شرف نامی متاع شوکته ☼ سایهسنده بولهده قیمت قماش عز و جاه)
(دستکاه عهدیدر سر رشتهٔ نسج فنون ☼ کالهٔ حرفت رواجیله جهان بولسون رفاه)
(عسکرینك البسهسیچون چوقه اعمالی ☼ ایلدی ملکنده مطلوب اولشه عدلاکتناه)
(ایدیجك فرمان اوشه سرعسکر والاسنه ☼ موقعك بولمقلغه قیلدی او آصف عزم راه)
(بولدی ازمیدده کراس نهری یاننده موقعن ☼ قالمدی جای مناسب اولدیغنده اشتباه)
(ایردی اتمامه یاپلدی انده والا فابریقه ☼ وضع اولندی ادواتی ایله نیجه دستکاه)
(حشرهدك قیلسون مشید حق بنای شوکتن ☼ بودعایی ایلسون اسلامیان زیب شفاه)
(اول شهك زیور ثناسن ایدیجك اخلاصله ☼ تام ایکی تاریخم اولدی دعویٔ نظمه کواه)

* (پادشاه ازمیدده ایجاد ایتدی بالا فابریقه) *

١٢٦٠

* (فابریقه یاپدیردی دلجو موقعنده پادشاه) *

١٢٦٠

تاریخ فابریقه

(انفس کالای شوکت زیب دوش سلطنت ☼ حضرت عبدالمجید خان پادشاه کاردان)
(قامت جیشی مزیندر لباس فخر ایله ☼ لطف شاهانهیله عسکر عید قیلسون هرزمان)
(چوقه اعمالی دو بالا اولسه مستحسن نوله ☼ سایهسنده باقایکی فابریقه بولدی زیب وشان)
(بو ایکنجی فابریقه بنیانی بولدقده ختام ☼ بلدهٔ اسلمیهده اولدی اهالی شادمان)
(محتشم اولدقجه تا نو جامه لبسیله جنود ☼ تا ایده نسج چوقه اصحابی بوجابی مکان)
(دوش اجلالن لباس سلطنتله حشرهدك ☼ اولشهك قیلسون مزین لطف رب مستعان)

* (اولدی زیور جوهرین تاریخله بوفابریقه) *
* (دار اعمال متاع جند خاقان زمان) *

١٢٦٠

تاریخ فابریقه

(بانئ بنیان شوکت ، قیلدی خان عبدالمجید ❊ کارگاه عدله دورانی زیبا فابریقه)
(مقدمی تمغـای والای قماش سـلطنت ❊ اولەلی اولمقده کاروکسـبه دنیا فابریقه)
(قورتاروب خلقی معطل اولمەدن لطف ایلیوب ❊ کسب صنعت ایتمکه یاپدی بهر جا فابریقه)
(فابریقەیله ابتدا آباد ایکن اسـلمیه باق ❊ سایەسنده بردخی اولندی انشا فابریقه)
(خالقنه بوبلدەنك احسان علی الاحسان ایدوب ❊ بومحلده ایکی دفعه قیلدی احیا فابریقه)
(ذاتی سـرمایهٔ عمر ابد قیلسـون خدا ❊ تا اولندقچه بنـا عالمده والا فابریقه)

* (اوتنورسه زیور ایکی گره تاریخم بجا) *

* (شاه عالم موقعنده یاپدی اعلی فابریقه) *

١٢٦٠

تاریخ عودت همایون از اناطولی

(حضرت عبدالمجید خانك فروغ شوکتی ❊ منجلیدر مهر وش انوار بدر ماهدن)
(معدلت آداین اجراسـن ایلدن التزام ❊ تویمدی عالمده آدم ظالم وکمراهدن)
(اولەمز امر خـلافتده نظـائر ذاتنه ❊ قول ثقه اوزره بومعنی منفهم اشباهدن)
(اناطولی سمتنی تشـریفه نیت ایدیجك ❊ عد اولندی آکا توفیق خـدا همراهدن)
(ملکنی اول شـه تماشـادن لطفیدر ❊ هم دخی جاب دعادر هر دل آگاهدن)
(سلطنتده برقرار اولسون اوخاقان حشره دك ❊ بوتمنـای ایدر دل دائمـا اللهدن)

* (جوهر ایلدی ابیات تاریخه زیور قول) *

* (اولدی دار سلطنت روشن قدومیله بدن) *

١٢٦٠

تاریخ مولود

(ناظر مالیه یعنی صفوتی پاشـای حق ❊ ایلمش وصف سیادت ایله ذو خلق جمیل)
(کیمیـای همتی ایله کنوز دولتك ❊ کارنی اکسیر ایدر فیض خداوند جلیل)
(ذاتنه ویرمش سیادت هم صلاح حالوشان ❊ اول مشیری اولدی تشریفه دووجه اوزره دلیل)
(نعمت اولاددنده ایلیوب مرزوق حق ❊ صلب پاکندن ظهوره کلدی برنجل نجیل)
(مقدمی کهواره پیرای ولادت اولیجق ❊ جملەمز بولدق نویدیله سـرور بیعدیل)
(نوله اول فرزند ذیشان اولسه مسعودالقدم ❊ ذاتی اولمشـدر سیادتله سعادتله اصیل)
(بری تبشیر ولادت بریسـی خیر دعا ❊ ایکی تاریخله زیور اولدی نظمم بیمثیل)

* (یمن ایله راشـد محمد بك تولد ایلدی) *

١٢٦٠

* (والد ذیشانی ایله حق ایده عمرین طویل) *

١٢٦٠

تاریخ مخمس برای تشریف شاهانه

(بز بیلمیز ای شاه زمانه نولدق ※ سن کیدەلی چون کأس الله طولدق)
(کیم بو ایکی تاریخی کهر وش بولدق ※ هجرکله خزان صحن کلستان صولدق)
١٢٦٠
* (تشریف همایونك ایله شاد اولدق) *
١٢٦٠

(اناطولی‌یی قیلدی قدومك روشن ※ خورشید کرمپرور عالمسین سن)
(تاریخلرمی یاد ایدر اهل کلشن ※ هجرکله خزان صحن کلستان صولدق)
* (تشریف همایونك ایله شاد اولدق) *

(سن کیدەلی ای شاه جهانبان، بهار ※ قیلدی بزی مانند هزاران پرزار)
(استانبولی قیلدك قدمکله کلزار ※ هجرکله خزان صحن کلستان صولدق)
* (تشریف همایونك ایله شاد اولدق) *

(حسرت قولکه مورث احزان اولدی ※ بو بلدەیه فیض قدمك جان اولدی)
(تاریخلرم مبحثه برهان اولدی ※ هجرکله خزان صحن کلستان صولدق)
* (تشریف همایونك ایله شاد اولدق) *

(بو حزنله دیر ایدی اهالی هرکاه ※ لاحول ولا قوة الا بالله)
(تاریخلرم انلری قیلدی آکاه ※ هجرکله خزان صحن کلستان صولدق)
* (تشریف همایونك ایله شاد اولدق)

(زیور قولن ای شاه جهانبان هر آن ※ ایتمکده دعاکی شرف ورد زبان)
(تا حشر ایده حق ذاتکی شاه دوران ※ هجرکله خزان صحن کلستان صولدق)
١٢٦٠
* (تشریف همایونك ایله شاد اولدق) *
١٢٦٠

والده سلطان حضرتلرینك غربایه مخصوصاً انشا بیوردقلری

خستەخانەیه تاریخدر

(جناب والده سلطانکه نامی بزم عالمدر ※ علاج برء لطفی دافع درد جهان اولدی)
(اودر مهد همایون وفدمجد سلطنت الحق ※ وجود پاکی راحتپرور انسانیان اولدی)
(اوسلطانك شهنشاه جهاندر قرةالعینی ※ بوخیری رؤیت حال ضعیفانه نشان اولدی)
(کروه مسلمینك اهل غربت خستکانیچون ※ بو بنیانی یاپوب درمانده اسلامیان اولدی)
(مبرات جلیله ذاتنه مخصوص حصلتدر ※ بوخیر محض احیا قیلدی ملت شادمان‌اولدی)
(ستانبولده بوخیرات بهینیله اوسلطانك ※ شفای علت ابدانه لطفی رایکان اولدی)
(اوسلطانله شه دورانه حق عمر ابد ویرسون ※ ایکیسندن جهانه لطف سبحانی عیان‌اولدی)
(ایکی تاریخم اولدی شبهەسز زیور علالدن دور ※ بری تام وبری جوهرکش نظم بیان اولدی)

* (دعا قیلی والده سلطانه عبدالمجید خانه) *

١٢٦١

* (بو بنیان بهین کیم جای برء خستکان اولدی) *

١٢٦١

تاریخ دیکر

(بزم عالم نام سلطان مادر شاه جهان ※ قیلدی لطفن دهره تختبخش امراض الم)
(قرهٔ عینی آنك شاه جهاندر ایلسون ※ چشم عالم خاکپاین توتیای محترم)
(والده سلطانك احسانی شفادر عالمه ※ اولمده خیراتی دنیایه طبیب ذی حکم)
(خستکانك برء تامیچون یاپوب بنیان نو ※ ایلدی اسلامه بو یوزدن دخی بذل همم)
(اولدیلر شادان غریبان کروه مسلمین ※ اوله‌لی اجزای لطفی دافع درد ام)
(ایلیه شاه جهانه والده سلطانی حق ※ حشره‌دك فیض دوای عافیته مغتنم)
(چاکری زیور حساب ایدوب حروف مهمله ※ قیلدی بر بیت ایچره بوتاریخ ایچون وضع رقم)

* (یاپدی عالی خسته‌خانه جمله بیمارانه نو) *
* (والده سلطان خان عبدالمجید پرکرم) *

١٢٦١

تاریخ دیکر

(شاه دوران حضرت عبدالمجید خانه اولور ※ بزم عالم نام سلطان مادر علیا مآل)
(جسم دنیا بولدی ذاتیله علاج عافیت ※ حق طبیب لطفن ایتدی دافع درد ملال)
(ایلیوب احیا بو خسته‌خانه‌نك بنیانی ※ موقعنده ایلدی تأسیس خیره بذل مال)
(کلسه بیماران بولور البت شفا بوجایده ※ خوف مرك خسته‌یه ویرمز هواسی احتمال)
(طب جالینوسدن تدبیره حاجت قالمدی ※ خستکانه اوله‌لی آبی حیات افزا زلال)
(والده سلطانه عبدالمجید خانی خدا ※ حشره‌دك قیلسون مزید عمرله آسوده حال)

* (ایکی تاریخ اولدی برمصرعده زیور آشکار) *

١٢٦١

* (خسته‌خانه قیلدی انشا والده سلطان بوسال) *

١٢٦١

تاریخ جامع

(حضرت عبدالمجید خاندر امام‌المسلمین ※ قیلمش آنی حق سلاطین جهانه مقتد
(جامع‌الخیراتدر اول پادشاهك مادری ※ اهل حاجاته دریدر سجده‌که صبح‌ومسا)
شمع محراب معالی محفل آرای کرم ※ نور قندیل منار معبد صدق ووفا)
(والده سلطان ذیشانك طبیب همتی ※ یاپدی جامع قیلدی مرضایه بو یوزدنده دوا)
(سجدهٔ شکر ایلسونلر اول‌حکیم مطلقه ※ کیم بو خسته‌خانه‌ده بولدقجه بیماران شفا)
(بولسون اول سلطانه شاه جهان عمر ابد ※ تا منار اوزره مؤذنلر دیدکجه الصلا)

* (ایلسون زیور جماعت تام تاریخم پسند) *
* (مادر شاه زمان بو معبدی ایتدی بنا) *

۱۲۶۱

تاریخ مکتب

(شهنشاه زمانك مادر ذیشانیدر الحق * جهانه بزم عالم نام پاکیله شرفبخشا)
(کتاب وسنته تطبیق ایدر باجمله افعالن * اوسلطانه اوللدن داب وعادت عصمت وتقوی)
(دعا آلدرمق ایچون شاه دورانه خلوص اوزره * ایدر خیراته نقد وقتی بذله همت اوفی)
(سزا ازبر ایدرسه وصفنی صبیان قرآن وش * کرمورلکده اولمش دهره ذاتی آیت کبری)
(تعلمگاه امردینه رونق ویردی عالمده * یاپوب بومکتبك بنیاتنی اولکیدن اعلی)
(دنیلدکجه آلهی رب یسر شاه دورانه * بجاه سورهٔ فتح ایت میسر نصرت عظمی)

* (سر اطفاله تاریخم کهر پیرایه در زیور) *
* (نه زیبا مکتب ایتدی شاه دوران مادری احیا) *

۱۲۶۱

خستەخانه تاریخیدر

(شفای صدر شوکت حضرت عبدالمجید خانك * وجودین بر ساعه ایلمش حق درد اکوانه)
(اوشاهنشاه عسکر پرورك اجزای الطافی * مفرح برعلاج بیدل امراض انسانه)
(برادنی همت ایله دفع علت قیلدی عالمدن * مزاج ملکی تصحیح اتمه مخصوص اول جهانبانه)
(کاللدن جوهر ذاتیله ملکه بشقه خاصیت * قدومی باعث اولدی افتخار آل عثمانه)
(کوررسه روشنیٔ رأین اشراق حکم اوزره * فلاطونی ایدر رشك ایله فرط عقلی دیوانه)
(بجادر سایەسنده قالمدی اهل علل دیرسهم * مماثلدر تداویده طبیب رأیی لقمانه)
(بوللدن علم ابدان علم ادیانله مساواتی * اصابتده مشابه اجتهادی امر نعمانه)
(عقا قیر تدابیرین ایدوب توفیقله ترکیب * نظاماتن کوزل ترتیب قیلدی ضبط بلدانه)
(کورندی شرعله ترتیب قانونده رجحانی * حکمده بوعلی یه سلطنتده خان سلیمانه)
(اوسلطان خلافت اجتهادی شرع وحکمتله * توجه ایلرم وصف ایلمکده روح حسانه)
(ایدنجه وضع انکشت همم نبض نظاماته * مریض عسکری یه چاره قیلدی بخش درمانه)
(اوشاهك سر اطباسی مداواتن کوروب الحق * کلور تحسین ایدوب بقراط وجالینوس ایمانه)
(فریق طوبخانه بندهٔ خاصی علی پاشا * اولنجه منتظر بوبابده فرمان خاقانه)
(ایدوب سرعسکر ذیشانی ایله امرنی تبلیغ * اوشه قیلدی جنود طوبجیانی مظهر احسانه)
(اوشاهك سایەسنده طوبجیانك خستکانچون * رصانتله یاپلدی خستەخانه ایردی پایانه)
(نه والا خستەخانه اولدی بو بنیان اعلی کیم * اولور آب وهواسی بر وصحت درد مندانه)
(بوخستەخانەده اولدقجه سیراب شفا عسکر * دوکلسون کاسهٔ زهراب حیرت اهل عدوانه)
(آلهی شوکت واجلال و فوز و عافیت هردم * اوله چار عناصر ذات پاك شاه دورانه)
(بری ساده حروفدن بریسی تام حرفندن * دیدی اتمامنه زیور قولی تاریخ ایکی دانه)

* (بوخسته‌خانه‌یه درمان بولور هر بر کیرن خسته) *

١٢٦١

* (جنودی دائما قلسون دعا عبدالمجید خانه) *

١٢٦١

چشمه تاریخی

☼ (بزم عالم نام سلطان مادر شاه جهان ☼ منبع جوی مکارم چشمهٔ آب وفا) ☼
☼ (دهری سیراب ایدیجك ماءالحیات لطفله ☼ قیلدی فیض زندکانیدن جهان کسب صفا) ☼
☼ (یاپدیروب بوچشمه ساری خسته‌خانه زدینه ☼ ظاهر اولدی دفع امراض عباده ماجرا) ☼
☼ (ایلسون شاه جهانله والده سلطانی حق ☼ حشره‌دك نوش زلال عافیتله ذوالعلا) ☼

* (زیور ایتسون دفع علت نظمدن تاریخ تام) *

* (یاپدی دلجو مادر شاه زمان عین‌الشفا) *

١٢٦١

چشمه تاریخی

☼ (سزا اولسه خزینه مقسم احسان شاهانه ☼ اوللدن ناظر مالیه موسی صفوتی پاشا) ☼
☼ (میاه عذب انهار مکارم مشربندن جوش ☼ ایدلدن تشنکانی قیلدی اروا صفوتی پاشا) ☼
☼ (اودر بوسوده مشربجه موفق خیر جاری‌یه ☼ زلال بره طبعن قیلدی مجرا صفوتی پاشا) ☼
☼ (دل پاکیزه‌سیدر منبع آب حیات جود ☼ بجادر قیلسه والا چشمه احیا صفوتی پاشا) ☼
☼ (روانی مادرینك تا اوله غرق یم رحمت ☼ اوله سیراب جوی عمر دنیا صفوتی پاشا) ☼
☼ (یکی کویده وفات ایتمشدی اقدم مادر پاکی ☼ بوعینی یاپدی قیلدی روحن اسقا صفوتی پاشا) ☼
☼ (اوللدن صحن جنت امهاتك تحت اقدامی ☼ میاهن قیلدی کوثر وش مصفا صفوتی پاشا) ☼
☼ (سزا خشنود اولورسه مادری بونوع حرمتدن ☼ که ایندی روحی ایچون چشمه انشا صفوتی پاشا) ☼

* (ایدر تاریخ زیور کلکی یك ماصورهٔ مجرا) *

* (بوعینی ایلدی بنیاد اعلا صفوتی پاشا) *

١٢٦١

تاریخ سال

(سلطان اسکندر حشم ☼ شاهنشه دارا خدم ☼ خاقان منصورالعلم ☼ عانده خان عبدالمجید)
(شاهنشه ملك جهان ☼ اول مفخر اسلامیان ☼ قیلسه سزادر هر زمان ☼ شاهان دنیایی عبید)
(اول شهریارك هر طرف ☼ عدلیله بولمقده شرف ☼ ناس ایلسون دفع اسف ☼ ایامیدر پرشوق عید)
(عهدنده راحت سربسر ☼ ویردی جهانه زیب و فر ☼ بن یأسله کورمم کدر ☼ لطفیله حاصلدر امید)
(ملکنده سکان بلاد ☼ ایتمکده تحصیل مراد ☼ عمرین الی یوم التناد ☼ قیلسون فزون رب مجید)
(محکومیدر عالم آنك ☼ اتباعیسی آدم آنك ☼ کیم وصفیدر هردم آنك ☼ دنیاده شرکفت و شنید)
(اولماز زمانده محن ☼ عهدی فرحزیب زمن ☼ قیلدی کذر سال کهن ☼ کلدی بوده سال جدید)
(بنای لطف و همتی ☼ قیلدی عمارت ملکتی ☼ بنیان قصر مدحتی ☼ پیرایهٔ بیت القصید)

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

[illegible]

١٨٨١

[illegible]

١٨٨١

[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

[illegible]

١٨٨١

[illegible]
[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

[illegible]

١٨٨١

[illegible]
[illegible]

[illegible]
[illegible]
[illegible]

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٢٨١

* ([illegible]) *

١٢٨١

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٢٨١

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

(برايا حالنى تعديله همت قيلدى مجلسده ❊ مكافاةً آكا بوجاه عالى فيض سبحاندر)
(برايا بولسه قوت سلطنت قوت بولور بى شك ❊ اوامر عدله خدمت ذاتنه مخصوص احساندر)
(بومنصبده دخى نيجه مبراته اولور مظهر ❊ كمال رشدى زيرا شيوهٔ توفيقه برهاندر)
(ايكى تاريخى بر بيت ايچره انشاد ايلدم زيور ❊ غرض خير دعا ووصفنى آفاقه اعلاندر)

❊ (اوله توفيق بارى ياورى بهر موادنده) ❊

۱۲۶۱

❊ (سپهدار سليمان زمان آصف سليماندر) ❊

۱۲۶۱

تاريخ ديكر

(شهنشاه جهان عبدالمجيد خانك زماننده ❊ ويرو باق مهچهٔ رايات نصره نوروفرعسكر)
(جنود نصرت آلود نظامى اكسيلور صانمه ❊ اوشاهك سايهٔ لطفنده اولور بيشتر عسكر)
(رئيس مجلس احكام عدليه اولان ذاتى ❊ اوشاهنشاه عالم انتخاباً قيلدى سرعسكر)
(وجودى باعث اولمشدى نظام عسكره اقدم ❊ قدوميله سزا اولورسه شادان سربسر عسكر)
(مهام عسكره مطلوب عالى اوزره اول آصف ❊ نه همتلر ايدر سير ايت تشكرلر ايدر عسكر)
(وجود پاككى الماسپارهٔ اجلالدر الحق ❊ طوتار اخلاصنى صدراوزره مانند كهر عسكر)
(كوروندى همتيله پرورش اصناف اجناده ❊ غبار پاينى سرمه كبى عينه چكر عسكر)
(خدا تأييد ايده اول آصفى اقبال و دولتله ❊ دعاى خيرينى ورد ايلسون شام وسحر عسكر)

❊ (نيجه سال اوله زيب جاه زيور سويلدم تاريخ) ❊
❊ (سليمان آصف اولدى بو ييل اقبال ايله سرعسكر) ❊

۱۲۶۱

تاريخ نظارت ماليه

(داورنيك صفت حضرت نافذ پاشا ❊ اولدى ماليه يه دولتله نظارتپيرا)
(امر مالى ايدر اسلافدن اعلى تنظيم ❊ اقدمى خير سلف خير خلفدر حالا)
(قيلدى زيور ايده رك خير دعاسن تكرار ❊ ايكى مصرعده مجوهر ايكى تاريخ املا)

❊ (ايده حقيله امورنده موفق الله) ❊

۱۲۶۱

❊ (اولدى ماليه يه ناظر ينه نافذ پاشا) ❊

۱۲۶۱

تاريخ صهريت

(شهنشاه جهانبان حضرت عبدالمجيد خانك ❊ وجود اعظميدر عالم اوزره ظل يزدانى)
(اوخاقان مجدد همتك بخت همايونى ❊ جهانده نو بنو سور سرورى قيلدى ارزانى)
(ايدنجه عبد خاص الخاصنى اولشه مشير اقدم ❊ نظام طوبخانه بولدى اول ذات ايله عنوانى)

(محمدله علیدر نام پاکن ایلین تزیین ※ سیادتله فطانت ویرسون آکا رفعت و شانی)
(آکا خلق حسن، وجه جمیلی قیلدی حق احسان ※ بوایکی وجهله اولسه سزادر یوسف ثانی)
(علو قدرینه نسبتله اوج آسمان پستدر ※ ملکلر وجهنك آینه وش اولمقده حیرانی)
(ایدر البته اقبالی تعالی فیض دولتله ※ اوشاهك خدمتنه حصر ایدلدن جمله ازمانی)
(ایدلدن نکهت اشکوفهٔ اجلالن استشمام ※ اوشوق ایله دماغ ایسترمی‌ارتق بوی ریحانی)
(اوداوردر همپیرای آصف شمدی دولتده ※ شهنشاه جهان اولسه نوله وقتك سلیمانی)
(مشیری مژده‌سن رؤیاده تبلیغ ایلدم اوچ کز ※ مرورایتدکده‌اوچ‌سال‌اولدی‌ظاهر فیض پنهانی)
(قرابتله دخی تکریم اولندی ذات والاسی ※ دیسون اهل جهان اول آصفه صهر جهانبانی)
(دمادم دولت‌واجلال صهریتله اول آصف ※ معمر اوله وقت حشره‌دك بالطف سبحانی)
(بریسی تام وبریسی مجوهر ایکی تاریخی ※ ایدر زیور قولی تقدیم برداب سخندانی)

* (علی پاشایی صهر شاه عادل ایلدی الله) *

١٢٦١

* (علی پاشانه زیبا اولدی الیق صهر خاقانی) *

١٢٦١

تاریخ سال

(شانله اولمه‌ده همنام خلیل‌الرحمان ※ دیندی دستور مفخم قپودان پاشایه)
(خواجهٔ دل نوله تحسینه اشارت چکسه ※ وصف‌ایچون آچدی قلم فم قپودان پاشایه)
(دیدیلر اهل دونمای همایون جمله ※ فلك اجلال مسلم قپودان پاشایه)
(کر نظر قیلسه شجاعت ایله، موج دریا ※ اوله‌مز قطرهٔ شبنم قپودان پاشایه)
(قورتارر موج خطردن طرف دریایی ※ حضر اولورسه نوله همدم قپودان پاشایه)
(مجلس بحر شناسیده پیاله پاشا ※ اوله‌مز حاصلی محرم قپودان پاشایه)
(ذاتنه اولمه‌ده مخصوص بتأیید آله ※ ایلمك دشمنی ملزم قپودان پاشایه)
(فن دریاده یکانه ایسه‌ده خیرالدین ※ صانمه هرکس اوله توأم قپودان پاشایه)
(ایلسه کشتیٔ اجلالنه آرمه ترتیب ※ اولمدی هیچ رسن خم قپودان پاشایه)
(سمت عمانی ایدر حق آکا مرسای سلام ※ موجخیز اولسه اکریم قپودان پاشایه)
(اولدی زیور کهر بیت دعابو تاریخ ※ عرض ایچون قلبمه ملهم قپودان پاشایه)

* (خالق بحر ایده بوسال جدیدی مسعود) *

* (نیل آماله هردم قپودان پاشایه) *

١٢٦١

تاریخ ولادت سامیه سلطان

(شهنشاه جهان عبدالمجید خان کرمکاره ※ خدا ملك جهانی شوکت وعنوانله ویردی)
(اوشاهه نعمت اولادی تکثیر ایلیوب باری ※ جهانه زینتی انساب والاشانله ویردی)
(نظام سلطنتده حق کزیده ایلیوب ذاتن ※ آکا ملکی زمان عدان استحسانله ویردی)

(سزا آسایش دنیایی ظاهر ایلسه یزدان ❊ امان عالمی اول داور دورانله ویردی)
(ایدوب بردختر احسان حق تعالی شهرت نامن ❊ سمادن نازل ایدوب سامیه سلطانله ویردی)
(خدااول شاهك ایتسون عمرینی اولادینی افزون ❊ که فیض شوکتی حق ذاتنه اکوانله ویردی)
(ایکی تاریخ تامی خاکپاینه قولی زیور ❊ دعای خیر ایله اخلاص بی پایانله ویردی)

* (سمو شان بولدی سامیه سلطان ایله دولت) *

١٢٦١

* (سروری عالمه حق سامیه سلطانله ویردی) *

١٢٦١

تاریخ درگاه

(خلافتله ولایتله کرامتله شه دوران ❊ بواوج خصلتله اولمش عالم اوزره قطب فیض آرا)
(اوسلطان جهانه ناظر مالیه‌در شمدی ❊ سمی صاحب طورتجلی صفوتی پاشا)
(دل صفوتماسی نقشبند نسبت شاهی ❊ درونی اوله‌لی آینهٔ بیصورت معنی)
(طریق خالدیٔ نقشبندی‌یه اودر سالك ❊ اولور راه خفیدن آکا ظاهر منزل اخفا)
(دل پاکنده البت سر آگاهی ظهور ایلر ❊ ایدر هر بر نفسده هوش دردم رأیی اجرا)
(اموزنده رجوعن حقه ایلر ذکر خفیه‌یله ❊ اصول بازگشتی نوله قیلسه دمبدم ایفا)
(ویرلدن انجمنده خلوت اوزره شغانه زینت ❊ ضرر ویرمز آکا کثرتله امر دنیوی اصلا)
(بووالا خانقاهی یاپدی اول آصف خلوص اوزره ❊ حضور قلبله اهل توجه ایلسون مأوا)
(خدا اول آصفی فیض ابدله کامکار ایتسون ❊ اوقوندقجه بو برده تاکه ختم خواجه احیانا)

* (توجه قیلدم اوچلر صوبنه زیور دیدم تاریخ) *
* (بو والا درگهی یاپدی جناب صفوتی پاشا) *

١٢٦١

تاریخ تجدید تربه

(قطب جهان سلطنت سلطان امیرك تربه‌سن ❊ یاپدی یکیدن ایلدی تحکیم چون قصر مشید)
(بوجایی تشریف ایدیجك اقدم اوخاقان زمان ❊ صاحب کرامت اولدیغی باق کون کبی اولدی بدید)
(بنیانك کهنه‌لکی ایتمشدی میل اندراس ❊ اول پادشه بذل ایلدی تجدیدینه لطف مزید)

* (زیور قولی تاریخنی قیلسه سزا گوهر بها) *
* (بو تربهٔ قدسی نکاری یاپدی خان عبدالمجید) *

١٢٦١

تاریخ دیگر

(یاپدیروب عبدالمجید خان ولایت اقتدار ❊ حضرت سلطان امیره نومکان بوتربه‌یی)
(روح پاکن نوله شادان ایلسه تکریمله ❊ قیلدی احیا اول شهنشاه زمان بوتربه‌یی)
(دائما قیلسون زیارت قدسیان بنیانی ❊ یاپدی دنیا ایچره چون قصر جنان بوتربه‌یی)

* (زیب روزن ایله زیور جوهرین تاریخمی) *
* (پاك و عالی یابدی خاقان جهان بوتربه‌یی) *

١٢٦١

تاریخ ولادت شهزاده سلطان ضیاءالدین

(ابوالمجد سلاطین حضرت عبدالمجید خانك ❊ وجودی سلطنتله اولدی زیب اورنك والایه)
(اوشاهنشاه عصرك صلب پاکندن بوکونلرده ❊ ینه قوندی زهی بر شاهزاده مهد علیایه)
(ضیاءالدین محمد نام سامیسیله عالمده ❊ فروغ مقدمی فر صالدی مهر چرخ بالایه)
(پیاپی‌سور میلاد ایله اولسون شادکام اول‌شاه ❊ بودر دائم نیاز بندکان درکاه مولایه)
(کتوردی شوق سور وتهنیتله چاکری زیور ❊ ایکی تاریخ جوهر داری بر بیت اجره املایه)

* (ضیاءالدین محمدنام شهزاده طوغوب چون ماه) *
* (قدومی لامع‌النور سرور اولدی بو دنیایه) *

١٢٦٢

تاریخ دیکر

(شاه جهانبان زمان عبدالمجید خانك خدا ❊ قیلمش زمان عدلنی پیرایهٔ عهد سرور)
(صلب همایونندن اول‌خورشید اوج شوکتك ❊ سلطان‌ضیاءالدین‌نام برنجل پاك‌ایتدی ظهور)
(شوق قدومیله‌بودم‌سوراولدی اول‌شهزاده‌نك ❊ اجرا اولندی دهرده بر هفته آیین حبور)
(ایام‌عمری حشره‌دك واصل اوله اجلال ایله ❊ ایتسون زمان‌شوکتی انواع سور ایله مرور)

* (کهواره زیب عرض اوله بوجوهرین تاریخده) *
* (آفاق بولدی مقدم سلطان ضیاءالدینله نور) *

١٢٦٢

تاریخ جامع فتحیه

(امام‌المسلمین ومقتدای اهل ایماندر ❊ خلافت منقبت عبدالمجید خان کرمپرا)
(منار جامع عهدی اذان صیت عدلیله ❊ جهانه ولوله بخش صلاح اولمقده‌در حالا)
(اوشه محفلنشین سلطنت اولدقجه شوکتله ❊ سلاملق صفه‌سی اولسون حریم‌مسجددنیا)
(ایدوب بوجامع فتحیه‌نك تعمیرینه همت ❊ بناسنه کشایش وردی اولکیدن اعلی)
(منابرده اوقونسون نام پاکی حشره‌دك یارب ❊ جماعت ایلسون خطاب وش خیر دعا ایفا)
(کورلدکده بوخیر آثاریده اول شاه دورانك ❊ مجوهر ایکی تاریخ ایلدی زیور قولی املا)

* (نه رعنا معبد فتحیه‌یی قیلدی نفاستله) *

١٢٦٢

* (شه فاتح نشان سلطانمز عبدالمجید احیا) *

١٢٦٢

تاريخ نمازكاه

(جنـاب بزم عالم مادرشـاه جهانباندر ☼ موفق ايلمش خيراته ذات پاكنى سبحان)
(جوار قصر يلدزده نمازكاه ايليوب ايجاد ☼ اوسمتى ايلدى آباد اول سلطان ذى عنوان)

(حياتنده دينوردى نقشى قادين نام پاكنه ☼ مماتنده جنانه نقش زيب اولسه سزا هر آن)
(نمازكاه اجرى ايله روحى شاد اولدقجه عقباده ☼ شهنشاه زمانه حق ايده عمر ابد احسان)
* (ايدر اتمامنه زيور قولى تاريخ تام انشاد) *
* (تماشا قيل نمازكه يابدى بالا والده سلطان) *

١٢٦٢

چشمه تاريخى

(ينبوع فيض مكرمت عبدالمجيد خاندر ايدن ☼ جوش زلال لطفله آفاقى سـيراب وفا)
(سرعسكر سابق رضا پاشا يابوب بوچشمه‌يى ☼ ويردى بوسمته سايۀ شاهانه‌ده فيض صفا)
* (برمصرع ايچره جوهرين زيور ايكى تاريخدر) *
* (قاضى كويك عين رضا پاشادر ايدن پرشفـا) *

١٢٦٢ ١٢٦٢

تاريخ ديكر

(زلال لطف واحسان منبى عبدالمجيد خانك ☼ ايدر دنيايى سيراب كرم خيرات وآثارى)
(يابوب سرعسكر سابق رضا پاشا قولى چشمه ☼ موفق اولدى خيره ياور ايدوب فيضى بارى)
* (سزا مجراى تحسين اولسه زيور جوهرين تاريخ) *
* (رضا پاشـا نه دلجو عين زمزم ايلدى جارى) *

١٢٦٢

مكتب حربيه تاريخى

(بحمدالله شه دين حضرت عبدالمجيد خاندر ☼ هنرور ، جيشپرور برشهنشـاه جهانباندر)
(سزادر آب وتاب علم قيلسه دهرى ذى قيمت ☼ وجود پاكى والا جوهر درياى عرفاندر)
(نظـام الجيشنه علم وعملله ايكى قات قوت ☼ ويرلدن امن وراحت زينت الكا وبلداندر)
(مساحه ايتمكه سطح زمينى هندسه اوزره ☼ قيلسه معمارينه اقليديسى شاياندر)
(ارسطولر اولور شاكر ددرس حكمت افزاسى ☼ بورتبه عقلى خرق عادت ايدن فيض سبحاندر)
(ضياى رأى وتدبيريله عالم اولمده روشن ☼ اوشه نور على نور ايله دهره شمس تاباندر)
(كورلدن رأيى ، قانونى اولشاهه عالم دير ☼ معارفده فلاطون ، سلطنتده خان سليماندر)
(فنون حربه مكتب اولمغيچون قشلۀ والا ☼ يابوب دلشاد ايدن اجنادنى اولشاه ذيشاندر)
(نه والا قشله كيم رسمن كوروب ديدى مهندسلر ☼ معارف مخزنى دنيلمكه شـايان بوبنياندر)
(اوشاهك سايه‌سنده مسكن اهل ذكا اولدى ☼ هنر تدريس اولنسون نومقام مستعداندر)
(اوقونسون هندسه ، جغرافيا ، طلاب اجناده ☼ كه زيرا بو اثر خير جليل شاه دورانيدر)

([illegible] ✲ [illegible])

([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])

[illegible]

[illegible]

✲ ([illegible]) ✲

✲ ([illegible]) ✲

([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])

[illegible]

[illegible]

✲ ([illegible]) ✲

[illegible]

✲ ([illegible]) ✲

([illegible] ✲ [illegible])
([illegible] ✲ [illegible])

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] [illegible]

* ([illegible]) *
* ([illegible]) *

[illegible]

[illegible]

(كلنجه عيد برعيد ايلدك صدره بوشوالده ❊ اوله ممدود يارب سعد ازمان رشيد پاشا)

* (مجوهر عرض ايدر زيور قولى دركاهنه تاريخ) *

* (وكالت صدرنه فر ويردى عنوان رشيد پاشا) *

١٢٦٢

تاريخ بنيان ضبطيه

(حضرت عبدالمجيد خان عدالت پيشه‌نك ❊ همتيله اولدى تأمين ممالك رونما)
(سايه‌سنده مستظل امن اولور اهل جهان ❊ عالمه نشر جناح لطف ايلدن چون هما)
(مجرمينى شرعاً وقانوناً ايتمك تربيه ❊ لأزم اولدقنده اوخاقان قيلدى ايجاد بنا)
(بشقه نو بنيان تخصيص ايليوب ضبطيه‌يه ❊ بلده ضبطن قيلدى اجرا اولشه كشوركشا)
(ضبط وربط ملكنه ويردكجه زينت عدله ❊ قالمسون بريرده يارب برنفر اهل شقا)

* (بنده‌سى زيور مجوهر سويلدى تاريخنى) *

* (شاه عاليجاه ضبطيه ايچون يايدى بنا) *

١٢٦٢

تاريخ تهنيت عودت همايون ازجانب روم ايلى

(شهنشاه جهان صاحب زمان عبدالمجيد خاندر ❊ اراضىء بلاد بر وبحره سايهٔ مولى)
(وجود پاكيدر پيرايهٔ ملكت عدالتله ❊ سزادر اولسه عهد شوكتى اسلافدن اعلى)
(عبادك راحتيچون ويردى‌جسم پاكنه زحمت ❊ نمايان اولدى برشهده بويله مرحمت اصلا)
(وجوديله‌صباح سلطنت اول رتبه روشن‌كيم ❊ ضياى مهرشانى اولدى فخر عالم بالا)
(سياحت قيلدى لطفاً روم ايلى‌يه اول‌شه عالم ❊ اهالى‌يه قدوم شوكتى اولدى شرفبخشا)
(اوشه بر روز سعد اندوزده اجلال‌وشوكتله ❊ چيقوب باب همايوندن اولدى ميمنتپيرا)
(چوب ديوان يولندن عالمه عرض‌جمال‌ايتدى ❊ زهى آلاى والا ايله اول شاه ملك سيما)
(فلكدن سبعهٔ سياره ايندى مقدمن اوبدى ❊ يدى قله قپوسندن خروج ايتدكده مهر آسا)
(اوخاقان رشيد ايتدى رشيد پاشا قوان همدم ❊ نه رتبه التفات ايتسه سزا اول آصفه حقا)
(باروتخانه جوارنده اولان قصـر همايونى ❊ بر ايكى كون اوشاهنشاه عالم ايلدى مأوا)
(بيوك‌چكمجه‌يه صكره قدومى ويرنجك‌زينت ❊ اهالى‌يه اولندى اقچه صندوقلرطولو اعطا)
(سلورى،چورلى، برغوس‌ايله‌حوصه‌اشبودرت‌بلده❊ قدوم پادشهله ربع مسكوندن اولور بالا)
(قدومندن بولنجه ادرنه زينت اوخاقانك ❊ سزا رشك ايلسه اول‌بلده‌يه دنيا ومافيها)
(سلاملق رسمى‌اجرا جامع سلطان سليم‌خانده ❊ اولندقده جماعت قيلديلر خـير دعا ايفا)
(اورتبه بذل‌احسان قيلدى‌كيم اول‌شه اهالى‌يه ❊ اونودلمز قيام حشره‌دك بوسور شوق افزا)
(اهالى‌يه تجـارت اهلنه درياى احسـانن ❊ ايدوب اجرا قره‌كمرك رسومن ايلدى الغا)
(قزانلق بلده‌سى‌كل روضه‌سى‌اولدى قدوميله ❊ اهالى كريهٔ شادى ايله قيلدى كلاب اجرا)
(اوشير بيشهٔ شوكت مرور ايتدكده بلقانى ❊ قدومنه خدا چوق صيد نصرت‌ايلدى اهدا)
(اولنجه طرنوى‌يه مقدم شاهانه زيب انداز ❊ اوبلده ايچره‌ده قيلدى سلاملق رسمنى ايفا)

(كلنجه صرب بكى سوردى يوزين خاك قدومنه ☼ اوخاكى چكدى چشم افتخاره توتيا آسا)
(قدومى فيضى ايله حصن روسجق اوله لى ينبوع ☼ طونه اولسه سزا اولسوده نهر جودينه مجرا)
(كلوب افلاق وبغدان بكلرى رومال دركاهى ☼ اولنجه قيلديلر انلرده شوق ومفخرت پيدا)
(اولنجه طوترقاندن صكره جا حصن سلستره ☼ اهالى اولدى الحق مظهر الطاف لايحصى)
(اوشاهك وارنه تشريفيله فردوس اولسه لايقدر ☼ اوسمته سايه سادر مقدمى مانندهٔ طوبى)
(سوار اولدقده واپوره اوشه اجلال وشوكتله ☼ دونوب چرخ سلامن ايلدى استانبوله اسرا)
(عجب بحر سيه بحرٔ سفيده رشكفرمادر ☼ اوبحرى مقدم سلطان بحرين قيلدى مستثنا)
(بوغازى ايدجك تشريف اول خاقان بحر احسان ☼ غبار پاينه اولدى مشيران قوللرى روسا)
(بحمدالله ينه استانبوله عودتله جان كلدى ☼ حيات تازه ويردى بزلره تشريفى چون عيسى)
(طولاشامزدى اوچ درت ماهده فرقكونده كشت ايتدى ☼ كرامت ايليوب طى زمانى ايلدى ايما)
(قدومى شوقى ايله اولدى استانبولده شهر آيين ☼ قناديل ايله تزيين اولنوب هرخانه وهرجا)
(فشنك سور آتلدى اوچ كيجه دريادە صاللردن ☼ خروشه كلدى كويا لجهٔ انوار موج آرا)
(خدا اول پادشاه عالمى سور سرور ايله ☼ سرير شوكتنده حشر اولنجه ايلسون ابقا)
(بجوهر ايكى تاريخ اولدى بربيت ايچره كيم زيور ☼ اولندى سور يمن مقدم شاهانه ده املا)

☼ (شه عالم ايدوب روم ايليدن عودت شرفلرله) ☼
☼ (قدوم شهريار ايتدى ينه استانبولى احيا) ☼

١٢٦٢ ١٢٦٢

تاريخ ديكر

(داد فرما مرحمتبخشاشهٔ عالى همم ☼ يعنى فخر آل عثمان پادشه عبدالمجيد)
(اويله برسلطان ذيشاندركه اول خاقان دين ☼ ملت اسلاميانده اولمدى مثلى بديد)
(طبع والاسى يكانه جوهر كان كرم ☼ نظم عز سلطنتده ذات پاكيدر فريد)
(پادشاهان ايچره مانندين جهان كورمش دكل ☼ عالمك بر دانه سيدر اول شهنشاه وحيد)
(روم ايلى يه موكب آراى سياحت اولەدن ☼ قصدى ايتمكدر اهاليسن كرمدن مستفيد)
(نور مهر مقدمى دفع ظلام يأس ايدوب ☼ صالدى فراقليم رومه كون كبى صبح اميد)
(جوشش درياى جودى رنك ويردى عالمه ☼ ايلدى بحر سياهى مقدمى بحر سفيد)
(جسم بيجان كبى قالمشدى ستانبول برزمان ☼ مقدم شاهانه دن اولمش ايدك فرقكون بعيد)
(حمد لله ينه تشريف شهنشاهى ايله ☼ قيلديلر اجرا اهالئ ستانبول رسم عيد)
(ايلدكجه عالمه احسان ايچون عزم بلاد ☼ شوكت وعمرين مزيد ايتسون خداوند مجيد)
(سلطنتله تا ابد قيلسون اوشاهى كامران ☼ حشره دك ايام اجلالى اوله يارب مديد)

☼ (جوهرين تاريخى نظم ايتدى زيور بنده سى) ☼
☼ (روم ايليدن قيلدى عودت مژده خان عبدالمجيد) ☼

١٢٦٢

تاريخ وفات

(صفوتی پاشانك اوغلیدر بومخدوم گزین ٭ والدینی صدرینه فوتیله آچدی زخم تیغ)
(بر بچق یاشنده ایكن مهد تابوته اجل ٭ وضع ایدوب فیض حیاتی ایلدی اندن دریغ)
(اشكریز اولدقجه حزن فرقتیله مادری ٭ یاغدیرر باران رحمت قبرینه مانند میغ)
* (خامهٔ زیور سرشك افشان تاریخ اولدی حیف) *
* (مهد مرقد بولدی فر میر محمددن دریغ) *
١٢٦٢

تاريخ وفات

(اولمه‌ده اردوی اقلیم عرب اوزره مشیر ٭ یعنی نامق نام بر دستور ذی علم و فهیم)
(عمر واقبالن فزون ایتسون خدا اول آصفك ٭ عسكره اولادوش باقدقده اول ذات كریم)
(دختر پاكیزه‌سی عصمت وسیمه خانمك ٭ جسم والاسن تراب ایچره اجل ایتدی عدیم)
(نو بهار عمری اول كلغنچه‌نك اولدی خزان ٭ فرقتیله والد ذیشانی قیلدی الیم)
(نونهال ایكن یدی یاشنده باغ نازده ٭ ایتمه‌دن پرورده كوز دیكدی آكا چرخ لئیم)
(روحی سیران ایده اول معصومه‌نك تا عدنده ٭ والدی باغ حیات ایچره مدام اولسون مقیم)
* (جوهرین تاریخ آس زیور مزاری طاشنه) *
* (عصمة الله خانمه فردوس قیل یارب حریم) *
١٢٦٢

تاريخ وفات

(خرج آغاسی حسین افندینك مخدومنك ٭ دختر پاكیزی بو معصومهٔ شیرین زبان)
(هفت ساله ایرمشیكن فانی دنیاده دریغ ٭ موتله نفع حیاتی اولدی دوچار زیان)
(نامنه دیرلردی آنك فاطمه زهرا خانم ٭ حضرت زهرا ایله حشر ایده رب مستعان)
(حزنی ایله والدین وجدینی مأجور ایدوب ٭ نجه اولاد ایله قیلسون انلری حق شادمان)
* (رأس سنك قبرینه یاز جوهرین تاریخنی) *
* (قصر جنت اوله زهرا خانمه بالا مكان) *
١٢٦٢

تاريخ وفات

(خرج آغاسی زاده‌نك دختر پاكیزه‌سن ٭ یدی یاشنده اجل قیلدی وجودین تباه)
(رحلتی حزنی ایله مادر وجد وابی ٭ ایتمه‌ده بو اوج كشی ناله و فریاد و آه)
(روضهٔ جنت ایده قبرین او معصومه‌نك ٭ حضرت زهرا ایله حشر ایده روحن اله)
* (سویلدی زیور آنك رحلتی تاریخنی) *
* (فطمه زهرا خانم عدنی ایده جلوه‌گاه) *
١٢٦٢

تاريخ مشهد خداوندكار غازى

(شهنشاه جهانبان زمان عبدالمجيد خانك ※ خدا عمر همايونن ايده آلافدن مزداد)
(مراد اول عثمانيـاندر يلديرم خانه ※ پدردر اشبو مشهد صاحبى شاه غزا معتاد)
(مجوهر ايكى تاريخم يازلسون بابنه زيور ※ بومشهد اولدى لطف پادشهله بى بدل آباد)
* (مشيد ايليه بنيان عمر و شوكتن ديان) *

١٢٦٢

* (مراد خان مرقدينى شاه ديندار ايلدى بنياد) *

١٢٦٢

مصرده انشا اولنان كوپرى‌يه تاريخدر

(منبع نيل كرم عبدالمجيد خانك خدا ※ فيض ذاتن ايلمش آب حيات احتشام)
(جوى لطفى‌ملك افريقادن آقوب نيل وش ※ ايلدى مصرى جنان آسا جهان ايجره بنام)
(صوكبى حكمى رواندر دار فور اقليمنه ※ ايده‌لى سنار اهلن امرينه منقاد ورام)
(بولدى اقليم حبش سكانى فيض انتباه ※ منتهاى حدنيله ويره‌لى اولشه نظام)
(اول شهنشاه جهانك آصف والاسيدر ※ مصر واليسى على پاشاى حيدر اهتمام)
(پرتو لطفندن آلمقده مثال ماه نور ※ سايه‌سنده بولدى اول مهر جهاندن احترام)
(مصرى قرق بش سالدن افزوندر اعمارايدر ※ ايليوب هر بر محلك نيل ايله سقين مرام)
(برايسى سوى رشيده بريسى دمياطه‌دك ※ نيل آقوب ايلردى ايكى راهدن سيروخرام)
(اول ايكى راهه ياپوب ايكى معظم قنطره ※ قيلدى سيرابئ ارض مصرى والاالتزام)
(جمع ترتيبات ايدوب وضع اساسه ، همتى ※ ايلدى بالذات اول ذات معالى اتسام)
(ايليوب همت او دستور جليل اتمامنه ※ اولدى ايكى قنطره شمدى رهين اختتام)
(اوبله بر بنيان عالى‌كيم نظيرين يابمدى ※ مصر اقليمنده اقدم پادشاهان كرام)
(طوغريسى عرض صداقت قيلدى شاه عالمه ※ ملكت شاهانه اعمارينه ايتدى سعى تام)
(اول شهنشاه جهانه حق ويروب عمر ابد ※ دائم اولسون شوكت و اجلالى تا روز قيام)
(سايه‌سنده سقى اولندقده اوشاهك قاهره ※ قيلسون اول آصف حيات همتيله اغتنام)
(اوليجق مير موزل مأمور بنيانى آنك ※ اولدى آنك اهتماميله اوعالى سد تمام)
(جوهرين وتام ايكى تاريخ زيور سويلدم ※ ايلدكده قنطره بنيادين اول شاه انام)
* (چونكه خان عبدالمجيد ايجاد ايتدى نيله بند) *

١٢٦٣

* (مصرى آب لطفى ايله ايلر الحق شادكام) *

١٢٦٣

تاریخ دیگر

(ینبوع فیض مکرمت ※ نهر فرات معدلت ※ خاقان صاحب سلطنت ※ شاه جهان عبدالمجید)
(شاهنشه چرخ آستان ※ اسکندر صاحب زمان ※ ممدوح شاهان جهان ※ سلطان دوران امید)
(ترك وعجم روم وعرب ※ منقاد امری اولدی هپ ※ اول درشه عالی نسب ※ هم ظل خلاق مجید)
(انهار لطفن هرزمان ※ ایتمکده نیل آسا روان ※ اقلیم مصری آن بن ※ ایلر کرمله مستفید)
(اهل حبش فرمانی ※ کوش ایتدی بیلدی شانی ※ سنارەدك عنوانی ※ کوستردی اول شاه رشید)
(اولمش اوشاه ذوالعطا ※ سرمایهٔ کنج وفا ※ چون جوهر قیمتفزا ※ سلك عدالتده فرید)
(انوار ملکتپروری ※ باق نوبه‌یه ویردی فری ※ معمور شمدی هر یری ※ مانند اقلیم صعید)
(عهدنده مصر قاهره ※ عدلندن اولدی فاخره ※ چیقدی عمارت ظاهره ※ اولمشدی اقدم نابدید)
(مصری زهی آباد ایدوب ※ نوقنطره بنیاد ایدوب ※ سکانی دلشاد ایدوب ※ احسانله قیلدی عبید)
(الحاج علی پاشا ، بنام ※ اولدقجه قیلدی صبح وشام ※ اعمار مصره سعی تام ※ صدقن ایدوب هر دم بدید)
(بنیاد دیوار بلند ※ اولندی طاقیدر کمند ※ یاپلدی اولدی نیله بند ※ نوقنطره اوروب کلید)
(اول آصف عالی همم ※ اعمار ملکی ملتزم ※ بیلدکجه اولدی دمبدم ※ دنیاده اقبالی مزید)
(هر مویم اولسه بر زبان ※ وصفن محال ایتمك بیان ※ عجزین قلم قیلدی عیان ※ آرتق یتر کفت وشنید)
(بوقدر مجالك مدحته ※ باشلا دعای دولته ※ شاهنشه ذی شوکته ※ ویرسون خدا عمر مزید)
(زیور دعا هر صبحکاه ※ ایتدکجه صاغ اولسون او شاه ※ بولسون جهان اهلی رفاه ※ عهدی ویروب فیض مدید)

※ تاریخی باب زعیه‌دن ※ خمه‌م آقتدی صوکی ※
※ نیل اوزره یاپدی قنطره ※ شاه زمان عبدالمجید ※

١٢٦٣

بروسه‌ده حصار ایچنده سعدیه تکیه‌سی تاریخی

※ (قطب عالم حضرت عبدالمجید خان خدا ※ ایلمش فیض کرامتله شه صاحب زمان) ※
※ (خاکپاین کسب حال ووجده جوهر وش آلوب ※ نوش ایدرلر ماء شوق ایله کروه سعدیان) ※
※ (مرشد سعدیه یعنی شیخ علی افندی کیم ※ ایلدی اقدم بوجایی نشر ارشاده مکان) ※
※ (جذبهٔ عشق ایله مجنون آلهی اولدیغن ※ شهرت زنجیری ایله ایلدی دهره عیان) ※
※ (ایلیوب حصن بروساده کرامت آشکار ※ یاپدی بودرکاهی اول شاهنشه قدرتنشان) ※
※ (ربع مسکون اوله چار اوتاد اوقطب شوکته ※ غوث اعظم یاوری اولسون اوشاهك هرزمان) ※

* (سویلدی زیور قولی بوجوهرین تاریخنی) *
* (قیلدی انشا تکیهٔ سعدیه‌یی شاه جهان) *

١٢٦٣

آطنه‌ده جسر تاریخی

※ (عذب الفرات مکرمت ینبوع فیض سلطنت ※ سلطان بحرین جهان شوکتلو خان عبدالمجید) ※
※ (دهره زلال لطفنی جیحون وش قیلدی روان ※ طوتدی جهانی سو بسو سیرابیٔ فیض امید) ※
※ (آطنه‌ده جسر کبیر محتاج تعمیر اولدیغن ※ کشف ایلیوب تجدیدینی امر ایتدی اول شاه رشید) ※

(تجدید اولندی سایهٔ لطفنده اول جسر قدیم ❊ بوخیر خاقانی ایله اولدی اهالی مستفید)
(طاق بنای شوکتی چون برج آبی تا ابد ❊ طوردقچه اولسون جوشش انهار اقبالی مزید)

* (جوهر کش تحسیندر زیور بوتاریخم بنم) *

* (عبدالمجید خان قیلدی بوجسری رصانتله جدید) *

١٢٦٣

دیکر تاریخ

(نهر روان معدلت اولدیغی قیلدی عیان ❊ عبدالمجید خانی ایدوب حق آبروی مؤمنین)
(یردن کوکه‌دك عالمی غرق ایتمه‌ده دریای جود ❊ دینسه سزادر عهدینه فیض سموات وزمین)
(قالمش ایدی آطنه‌نك کوپریسی چوق مدت خراب ❊ یاپلدی فرمان ایدیجك بنیانی اولدی پك رصین)
(معمار فیض رفعتی قیلسون آلهی تا ابد ❊ طاق بلند شوکتن بنیان افلاکه قرین)

* (زیور یل کلکك کوزندن آقدی برتاریخ باق) *

* (سلطان بحرین ایلدی آباد بوجسری متین) *

١٢٦٣

خدمهٔ شهنشاهی قشله‌سی تاریخیدر

(شهنشاه جهان عبدالمجید خان قیلسه لایقدر ❊ درشوکت مأبی خادمی دارای ذیشانی)
(اوشاهك بندکانی اول‌قدر چوقدرکه عالمده ❊ عدادینك بولنمز لا محاله حد و امکانی)
(بوموقعده براز خدامنك اسکانی فرمان ❊ ایدنجه قیلدیلر تخصیص وسعتچون بوبنیانی)
(یاپلدی بونده چوق والا محللر صنف خدامه ❊ دعای خیری تکرار ایلیوب قیلسونلر اسکانی)
(سرای عافیتده شوکت واجلال ایله یارب ❊ مؤید قیل زمان حشره‌دك خاقان دورانی)

* (دعای پادشهله باب آچ تاریخه کل زیور) *

* (بو بنیان اولدی عالی مسکن خدام سلطانی) *

١٢٦٣

چشمه تاریخی

(بندهٔ خاص شهنشاه زمانه یعنی ❊ بحر مواج همم حضرت خسرو پاشا)
(جوشش فیض عنایاتی کوسترمك ایچون ❊ چشمه یاپدیردی ایدوب آب زلالی اجرا)
(قیلدی سیرابی ابنای سبیله همت ❊ ایلدی فیض مکارمله بوسمتی احیا)
(ایکی تاریخ کهر فر ایله قیلدم زیور ❊ رشحهٔ خامه‌می الماس صویندن بالا)

* (اشته عطشانه صفا عینیدر الآن جاری) *

١٢٦٣

* (یاپدی بوسوده صواریج چشمه‌یی خسرو پاشا) *

١٢٦٣

حوض تاریخی

(زلال عین شوکت حضرت عبدالمجید خانك ❊ غریق لجهٔ احسانیدر دنیا ومافیها)

(اوخاقان زمانك جوشش انهار الطافی ※ جهانه موج انداز اولمده مانندهٔ دریا)
(صدفجیلرده انشا ایدەلی بوحوض زیبایی ※ در الطافنی نشر ایتدی اولشاه کرمبخشا)
(ایده حوض جهانی آب اجلالی ایله لبریز ※ ایدوب سیراب جوی کامرانی تا ابد مولی)
* (گهر پیرایهٔ نظم اولدی زیور اشبو تاریخم) *
* (بو زیبا حوضی قیلدی پادشاه دادگر احیا) *

١٢٦٣

تاریخ صهریج عادله سلطان

(منبع جوی کرم عادله سلطان‌کیم اودر ※ فیض عصمتله جهان ایچره معالی القاب)
(شاه دوران جهانبانه اودر همشیره ※ بحر جود ایلمش اولذاتی خدای وهاب)
(قالسه لایق نیجه دریالری بو دنیانك ※ موجهٔ لطفنه نسبت ایله مانند حباب)
(صیف اولنجه ددکان صو بولەمزدی بونده ※ ایلمکده یدی عطش انلری خیلی اتعاب)
(مولویخانەده صهریج بنا ایتدکده ※ قیلدی درویشلره جوشش لطفن اشراب)
(چشمهٔ ذاتنه جاریه اولوب آب حیات ※ عمرینی حق ایده بوفیضله بحد و حساب)
(جوهرین حرفله نظمه ویرەلی آب قلم ※ یازدی تاریخنی بر بیتده زیور کتاب)
* (غلطه درگهنه عادله سلطان ، صهریج) *
* (یاپدیرنجه ددەلر جوددن اولدی سیراب) *

١٢٦٣

مذکور صهریجه سبوه مبنی عطیه سلطان دنیلەرك یاپیلان تاریخدر

(منبع جوی معالیکه عطیه سلطان ※ یعنی همشیرهٔ علیای شهنشاه زمان)
(فیض عصمتله کرامت ایدوب اجرا الحق ※ قیلدی بوسمته روان ماء زلالی احسان)
(لطف ایدوب ایلدی بوجاده بنای صهریج ※ اولدی درویشلرك تشنه دلانی ریان)
(ذاتنه فیض حیاتی ایده حق جاریه ※ تا ابد عمرینی افزون ایده رب منان)
(جوهرین حرفله خامەم ویرەلی نظمه صو ※ قیلدی تاریخنی بر بیتله زیور اعلان)
* (مولویخانەیه صهریج ایدنجه بنیاد) *
* (ایلدی جودینی اشراب عطیه سلطان) *

١٢٦٣

قراولخانه تاریخی

※ (جیشپرور حضرت شاه جهان ※ راحت بلدانه ایدوب اعتنا) ※
※ (عالمی اول آفتاب سلطنت ※ نور آسایشله قیلدی روشنا) ※
※ (هر محلنده بوحصنك امن ایچون ※ عسکر شاهانەیه یاپلدی جا) ※
※ (ایلیوب کورکجی قپوسی خلقیده ※ نو قراولخانه انشاسن رجا) ※
※ (بو قراولخانەیی اول شهریار ※ یاپدیرنجه ویردی بوسمته صفا) ※
※ (ایلسون تأیید اوشاهی حشرەدك ※ حق سریر شوکتنده دائما) ※

☼ (ایکی مصرع ایچره زیور چاکری ☼ جوهر تاریخن ایتدی رونما) ☼

* (بوالمکارم پادشه عبدالمجید) *

* (بوقراولخانه‌یی قیلدی بنا) *

١٢٦٣

تاریخ جبخانه در قلعهٔ قواله

☼ (شاهنشه عسکر نواز عبدالمجید خان اتمه‌ده ☼ صنف جنودده اسلحه تنظیمنه سعی کزین) ☼

☼ (جمع مهمات عساکرده اولان اقدامنی ☼ کوردکجه ایلرلر دعا اول پادشاهه مسلمین) ☼

☼ (وضع تفنك ایتسه سزا هر برمحلده جیشنه ☼ ایدوب درون قلعه‌یه انشا جبه‌خانه رصین) ☼

☼ (شمدی قواله قلعه‌سی ایچره جبه‌خانه یاپوب ☼ بنیان حفظ بلده‌یی قیلدی اوشاهنشه متین) ☼

☼ (بنیانت اتمامنی زیور قولی کوش ایدیجك ☼ خیر دعا ایله ایکی تاریخ یازدی جوهرین) ☼

* (اجنادنه نصر و ظفر قیله هماره یاوری) *

١٢٦٣

* (بوقلعه ایچره شاه دین یاپدی جبه‌خانه نوین) *

١٢٦٣

تاریخ طابیهٔ ازمیر

☼ (جهانده حضرت عبدالمجید خنی خدا ☼ اصالت ایله ایدوب پادشاه جد برجد) ☼

☼ (زمانی نیجه ازمانه ایلیوب ترجیح ☼ اوشاهی ایلدی اسلافه اصلح وارشد) ☼

☼ (بوحصنی ایلدی تجدید همت علیا ☼ ویرلدی هر طرفنه رصانت ازید) ☼

☼ (ایدنجه اولشه دوران بوقلعه‌یی تجدید ☼ چکلدی ساحل ازمیره صان نوین برسد) ☼

☼ (بنای قلعهٔ اجلالنی ایدوب معمور ☼ کدردن ایلیه سالم اوشاهی رب احد) ☼

* (یازلدی طاقنه زیور بوجوهرین تاریخ) *

* (عمارت ایتدی یکی قلعه‌یی شه امجد) *

١٢٦٣

تاریخ دیکر

☼ (ایدن بنیاد بونو طابیه‌یی عبدالمجید خاندر ☼ سزا بنیان حصن شوکتن قیلسه جهان تحسین) ☼

☼ (صدای طوپ اجلالیله کوش عالم اولسون پر ☼ اوشه ازمیری بونو طابیه ایله ایلدی تزیین) ☼

☼ (اوله برج حصار ملکی آسوده حوادثدن ☼ دیسونلر بودعایه آسمانده قدسیان آمین) ☼

* (مرصع قیلدی زیور جوهرین تاریخ دیوارین) *

* (بنا ایتدی کوزل برطابیه شاه معدلت آیین) *

١٢٦٣

تاریخ دیکر

(شاه جهان عبدالمجید ☼ خاقان ذی اقبال و شان ☼ اولدیغنی قیلدی بدید ☼ مانند خورشید جهان)

(ازمیرده طابیه کوزل ☼ یاپدیردی اولدی بیبدل ☼ بنیانی اهل دول ☼ تحسین ایدرلر بیکمان)

(برج حصار شوكتی ※ دیوار حصن دولتی ※ اس بنای ملكتی ※ اولسون مشید آنبان)

※ زیور بوتاریخم سزا ※ اولسه گهروش روشنا ※

※ بوطابیه‌یی ایتدی بنا ※ رعنا شهنشاه زمان ※

١٢٦٣

تاریخ دیگر

※ (بونو طابیه یاپلدی بیبدل عبدالمجید خانك ※ نوای شوكتن نصب ایتمكه هركاه ازمیرده) ※

※ (سپهر امن ایچون بر برج آبیدر بونو طابیه ※ كنار بحره فر ویردكجه كیجه ماه ازمیرده) ※

※ (بلندیٔ صدای طوپ اجلالیله اول شاهك ※ اوله هردم اهالی گوش ایدوب آگاه ازمیرده) ※

* (گهر زیب حصار نظمدر زیور بوتاریخم) *

* (بنا ایتدی بهین نو طابیه شاهنشاه ازمیرده) *

١٢٦٣

تاریخ سال

※ (پیرایهٔ ملك جهان عبدالمجید خانك خدا ※ ایتمش تهیه عهدینی آسایش بلدان ایچون) ※

※ (شاهنشه اسلامیان دینسه سزا در شانه ※ جای پناه ایتسون قدر درگاهنی شاهان ایچون) ※

※ (تجدید سال ایتدكجه دهر اول پادشاهك بابنه ※ تقدیم ایلر شاعران تاریخلر احسان ایچون) ※

* (بوجوهرین تاریخله قیلسون دعا زیور قولی) *

* (شوكتله اسعد نو سنه اولسون شه دوران ایچون) *

١٢٦٣

تاریخ وزارت

※ (شهنشاه هنرور قدردان عبدالمجید خاندر ※ بو اوصاف ایله شان شوكتی قیلسه سزا انبا) ※

※ (معارفپروراندن ایلدی بر ذات عالینك ※ وزارت ایله قدر جاهنی افلاكه همپا) ※

※ (سلیم پاشای ذیشان دینسون البت اول همكاره ※ كه دوش جاهنه اولدی وزارت حلهٔ زیبا) ※

※ (مقر جاهنی اجلالله تشریف ایلركن ※ دوشنسون چرخ اطلس پاینه ماندهٔ دیبا) ※

* (سر نظمه مجوهر تاجدر زیور بوتاریخم) *

* (وزیر اولدی باغراد حصننه قویدی سلیم بك پا) *

١٢٦٣

باب عالیده اوراق خزینه‌سی تاریخی

※ (مالك سیف وقلم عبدالمجید خانك مدام ※ طولدی صیت فضل واجلالیله افلاك وزمین) ※

※ (نسخهٔ اوصافی اوراقه صغشمز اولشهك ※ هرنه رتبه اختصار ایتسه اوبحثی مسلمین) ※

※ (چوق تواریخ اولدی مضبوط قیود فكرتم ※ كلدی دنیایه اصلا بویله برشاه گزین) ※

※ (طوبره‌لرله حفظ ایدر اوراق احسانك جهان ※ قید دفتر ایله تعداد ایده‌مز اهل یقین) ※

※ (التزام ایدوب اوشه ضبط قیود دولتی ※ حفظ اوراقه بو بنیان نوی یاپدی رصین) ※

(اوله‌مز ضـایع مرور ازمنه‌یله بر ورق ✵ ایلدی شـیرازهٔ جلد نظـاماتن متین)
(ضبط اوراق مهام ایتدکجه کتاب قلم ✵ مستقر اولسون آلهی شوکتی تا یوم دین)
(یازدی بر بیت ابجره زیور نام عبد کمتری ✵ اشـته باق بو ایکی تاریخ نظیمی آفرین)

* (ایلسون صاحب قلم عبدالمجید خانه دعا) *
* (یایدی اوراقه خزینه باب عالیده بهین) *

۱۲٦۳ ۱۲٦۳

تاریـخ نشان امتیاز

(حق وکیل مطلق صدرنده قیلسون برقرار ✵ جوهر اجلالی دهره زیب وفر صالدی ینه)
(بیت واحدده دو تاریخه کهر ترتیب ایچون ✵ بحر فکر نظمه زیور چاکری طالدی ینه)

* (قدردان شاه جهانباندن ایده باری سعید) *
* (صدر اعظم باق نشـان امتیاز آلدی ینه) *

۱۲٦۳ ۱۲٦۳

تاریخ اخذ قبضهٔ جناب شهریاری

(قهرمان ، صاحبقران عبدالمجید خانی خدا ✵ قوهٔ اجلالله قیلمش شهنشاه گزین)
(هر هنرده اول‌قدر میدان سبقت آلدی کیم ✵ کورسه رشك ایلردی اقبالن ملوك اولین)
(پهلوان عدلی آچدی بر آیاق کیم دهرده ✵ کورمدی کیمسه سلفده بویله بر وضع بهین)
(شهپر تیرین هوا پرداز نصر ایتسـون آله ✵ قبضهٔ تسخیرینه کیرسون بلاد سند وچین)
(برقرار ایتسون نشان سنك وش قانونی ✵ آسمان طوردقجه‌طورسون‌اول‌شه‌همت‌قرین)
(بیت واحدده ایکی تاریخ جوهردار ایله ✵ چاکری زیور سخنده آچدی بر راه نوین)

* (بارك‌الله رستمانه شوکت و اجلالله) *
* (قبضه آلدی شاه عالم اوله بیك کز آفرین) *

۱۲٦۳ ۱۲٦۳

سور همایون مسرتمون بدء بسمله

(سبقیرای فن سـلطنت عبدالمجید خاندر ✵ فلاطونی‌ایدن‌چون‌طفل ابجد خوان‌حکمتده)
(کتاب عصرینه نسبت متون عهدی اسلافك ✵ قالورسی پاره‌وش برجزء اقصر وزن وقیمتده)
(نظامات مکاتب اوله‌لی ظـاهر زمانده ✵ شرف کلسه نوله اطفاله کسب علم دقتده)
(بحمدالله ایکی شهزاده اوج سلطان ذیشاندر ✵ الف با درسنه بدأ ایلین وقت سعادتده)
(اعوذو بسمله‌یله ربّ یسرّ دیه‌جك انلر ✵ کورندی‌دهرك امرصعبی باق یسروسهولتده)
(آکا برنقطه ارض وایکی نقطه نیرین اولدی ✵ دبیروماه وزهره اوج نقطدر سطر رفعتده)
(بر اوستون‌هم براسره کهکشاندر آسمان‌اوزره ✵ که تشدید ایتدیلر مد زمان سوری دولتده)
(بحق‌سورهٔ‌نشرح‌اوشاهك‌عسری‌یسراولسون ✵ خدا دائم ایده ذات همایونی مسـرتده)

(اوشاهك چاكرى زيور مجوهر ايكى تاريخى ❊ كتوردى نظمه بر بيت ايچره وادئ بلاغتده)
❊ (دو شهزاده هم اوج سلطان فيض بسمله ايله) ❊
❊ (الف با درسنه بدء ايتديلر ايام شوكتده) ❊
١٢٦٣ ١٢٦٣

تاريخ وفات

(شهنشاه جهانك خالهسى كيم اسما سلطاندر ❊ آنك جاريهسيدى اشبو دخت ناز پرور آه)
(اسوب باد فنا اول سرونازك خاكه افتاده ❊ كورنجه اولديغنى آجيوب هركس ديدى صد واه)
(آكا حسن ملك دلداده اولمشدى لطافتده ❊ فلكلرده ملائك روحى ايله انس ايدر هركاه)
(جمالى آسمان حسنه بر بدر منير ايدى ❊ خسوف ايتدى كنجه وجهنه ابر اجل چون ماه)
(لقب ويرمشدى اول سلطان ذيشان وجد عشق ايله ❊ بونام ايله جهانده اولمشيدى زينت افواه)
(اونخل كل خرامان اوله هردم باغ جنتده ❊ حريم رحمت ايچره حوريانه حشر ايده الله)
❊ (كهر زيب ايتدى زيور سنك قبرين اشبو تاريخم) ❊
❊ (كوزل جوهردى ضايع اولدى وجد عشق كور ايواه) ❊
١٢٦٣

چشمه تاريخى

❊ (اودر عبدالمجيد خانه مصاحب ❊ ياپوب چشمه بوسمتى ايلدى شاد) ❊
❊ (آقوب آب اولدى تاريخى مجوهر) ❊
❊ (بسيم آغا بوعينى قيلدى احيا) ❊
١٢٦٣

تاريخ ولادت بهيجه سلطان

(شاهنشه زمانه عبدالمجيد خانى ❊ اولاد نعمتيله مرزوق ايده منان)
(بر دخت پاك طينت شهر صيام آخر ❊ اولدقده مقدميله عيد ايتدى مسلمانان)

(یا رب قدومن ایله شهزاده‌لرله تعقیب ※ شاهنشه زمانی هم ناسی ایله شادان)
(بر بیت جوهرین حرف ایله دینلدی تاریخ ※ زیور قولی جهانه قیلسون بو سوزی اعلان)
* (طوغنجه‌عالم ایچره‌عید سرور اولدی) *
* (ماه صیامك انجامنده بریجه سلطان) *

۱۲۶٤

تاریخ ولادت شهزاده سلطان عابد

(شاه جهانبانك شهزاده‌سی طوغنجه ※ روی جهانه الحق باب سرور آچلدی)
(دو مصرع ایچره زیور تاریخ جوهرینی ※ یازدقده اهل طبعه راه خطور آچلدی)
* (طوغدی بهار زمانی سلطان محمد عابد) *
* (دوراندہ مولدیله ریحان سور آچلدی) *

۱۲۶٤

تاریخ دیکر

(کلنجه عالمه سلطان محمد عابد اولمقده ※ شهنشاه جهانك سایه‌سنده سور دنیاده)
* (بهار نظمدر بو جوهرین تاریخ یاز زیور) *
* (زهی ایتدی کلستان مولدیله کونی شهزاده) *

۱۲۶٤

تاریخ دیکر

(حضرت عبدالمجید خاندر شهنشاه جهان ※ ایلمش ذاتن خدا خاقان صاحب اقتدار)
(صبح روشن قیلسه نور عدلی دنیایی نوله ※ اولمده خورشید اجلالی دمادم تابدار)
(اول شهنشهدر مدار دولت عثمانیان ※ ایلسون ذاتیله اسلاف سلاطین افتخار)
(حسن صیت معدلتله دهره صالدی ولوله ※ بولور البت شان اقبالی جهانده اشتهار)
(رنك و بوی وردعهدی باغ دهره ویردی زیب ※ وصف ذاتیله نواساز اولدی عالم چون هزار)
(مژده هنكام بهار ایچره طوغوب شهزاده‌سی ※ كلشن آفاقه ازهار فرح قیلدی نثار)
(نامنه دینلدی محمد عابد اول شهزاده‌نك ※ فیض معبود اوله حقنده دمادم آشكار)
(والد ذیشانانك یارب هزاران سور ایله ※ عالم دنیاده قیل انسال عمرین بیشمار)
(قیلدی بر بیت ایچره ایكی جوهرین تاریخ ایله ※ عذر ایدوب زیور قیلار تقدیم نظمه اجتسار)
* (شاهزاده حضرت سلطان محمد عابدك) *
* (مولدی شوقیله زینت صالدی دنیایه بهار) *

۱۲۶٤ ۱۲۶٤

تاریخ ولادت شهزاده محمد فوأد واحمد كمال الدین

(ایكی شهزادهٔ ذیشان بری برین ایدوب تعقیب ※ تولد ایلدكده سور ایله دنیا صفا بولدی)
(دوشهزاده قدومن ایلسونلر تهنیت عالم ※ بحمدالله شهنشاه جهان آرا صفا بولدی)
(محمد هم فوأد اولدی برینك اسم سامیسی ※ قدومیله قلوب مسلمین بالا صفا بولدی)

قوجه مصطفى پاشا خانقاهى تجديدينه تاريخدر

(زهى قطب زمان عبدالمجيدخان ابن محمودخان ❋ ايدر دورانى فيض هوايله كوندن كونه اعلا)
(سزابيعت ايدرسه دست اجلالن طوتوب شاهان ❋ كرامتله اولور باق شوكت وشانى جهان آرا)
(ايدوب قبر جناب سنبله حرمت اوشاهنشاه ❋ ياپوب بوخانقاهى قيلدى سنبلزار بيهمتا)
(بودركه بايزيد خان ولى عصرنده ياپلدى ❋ جمال خلوتى‌يه اولدى اقدم مسكن ومأوى)
(اولنجه حجه عازم مصردن جلب ايتدى داماذين ❋ عزيزم يوسف سنبل سناندر مرشد اعلى)
(اولوب پيرطريقت نجه‌دم ارشاد ايدوب ناسى ❋ وفاتنده مقـامن ايلدى مركز افندى جا)
(اوده دوراتى تكميلده يعقـوب افنديدر ❋ بوجايى ايلين يوسف كبى زيب آور معنى)
(سنان افندى‌كيم بوخانقاهه شيخ اولدقده ❋ آنى سلطان سليمان ايلدى شيخ الحرم والا)
(حسن‌نامنده برذاته رشادت ال ويروب آخر ❋ غبار مقدمى اولدى نجه دم كحل نور افزا)
(علاءالدين كرام‌الدين وعدلى نام مرشدلر ❋ مشيختله بويرده قيلدى اوچلر كبى استعلا)
(كلنجه شيخ ايوبى محمد نام بر آكـاه ❋ سلوك اربابنه كوستردى سير عالم بالا)
(جناب قطب نورالدين افندى بن علاءالدين ❋ اولوب التمش طقوز ييل بومحلده شيخ مستثنا)
(وفاتنده كلوب نجل كريمى شيخ قطب‌الدين ❋ رشادتله فيوض ذكرى قيلدى معنيده اجرا)
(بوجاده صكره هاشم ابن هاشم ابن هاشمدر ❋ ايدن وقف مثلث‌وش مشيخت نسخه‌سن املا)

(شهنشاه جهانك سايه‌سنده شيخ راضيدر ❋ اولان بودركه فيض اتماده جانشين حالا)
(بودركاهى اوخاقان زمان آباد ايدوب قيلدى ❋ كلان بونجه ذوات اوليـا ارواحنى احيا)
(بوجاده شيخ اولان بونجه ذوات ارواحنى يارب ❋ معين قيل شاه دورانه بجاه حالت آسما)
(دو تاريخ مجوهر سويله زيور بيت واحدده ❋ ويرلسون ظاهر وباطنده نظمه شهرت معنى)

* (كل كلشنسراى سلطنت عبدالمجيد خاندر) *
* (قيلان بو خانقاه سـنبلى زينده واحيا) *

۱۲٦٤ ۱۲٦٤

خانقاه مزبورك بانئ اوزرينه يازيلان تاريخدر

(بانئ بنيان كرم شـاه جهانبانك خدا ❋ قيلسون زمان حشره‌دك ملكن جهان آرا بنا)
(اقدم دل عاشق كبى يانمش ايدى بوخانقاه ❋ يابديردى لطف ايتدى اوشه قيلدى بودم والابنا)

* (بافيض مردان خدا زيور ديدى تاريخنى) *
* (عبدالمجيد خان ايلدى بودركهى اعلا بنا) *

۱۲٦٤

ديكر بابنه يازيلان تاريخ

(كرامت پيشه درويشانواز وداد انديشه ❋ شهنشاه جهانبان زمان عبدالمجيد خاندر)
(ياپوب بوخانقاه اوليـاى آلدى همتلر ❋ معينى اول شهك غوث ايله اقطاب واماماندر)

* (بو تاریخ کهر فر فال خیر اولسون ابد زیور) *
* (بو رعنا خانقاه الآن بنای شاه دوراندر) *

١٢٦٤

مصرده انشا اولان کپری‌یه تاریخدر

(شه دریا کرم عبدالمجید خان جهانباندر ※ فرات عذب لطفن دهره ایدن نیل وش اجرا)
(اوللدن اولشهك دیوار عهدی سد اسکندر ※ سزادر قیلسه یأجوج فتن آلامنی امحا)
(بنای شوکتی جوشه کتوردی نیل احسان ※ ایدر البته فیض معدلتله عالمی ارو‌ا)
(یاپلسون قصر جودی منبع نیلك جبالنده ※ بولوب سیرابیء جوی عمارت ملك افریقا)
(رواندر صوکبی سارەدك فرمان اجلالی ※ حبش سکانه بیلدیردی شانن اولشه والا)
(اوشاهنشاه حیدر اقتدارك آصفی الحق ※ علی پاشای عالیجاه و دستور همپیرا)
(اولوب قرق التی سال اقدم او آصف مصر والیسی ※ اواواندنبرو اعماره قیلدی سعی بیهمتا)
(نیجه آثار نو ایجاد ایدوب نیروی اقدامی ※ مثال حیدر آباد ایتدی ملك مصری سرتاپا)
(خصوصا مصره اوچ ساعت مسافه بو بوغازلرده ※ یاپوب نو قنطره ایلردی نیلك بندینی خولیا)
(بو سال ایچره ربیع الآخرك یکرمی اوچنجی کون ※ حمل برجنده بولمشدی شرف مهر جهان آرا)
(اوشاهنشاه وقته ایدەرك خیر دعا تکرار ※ تمل وضعی محلنه اینوب اول آصف دانا)
(اساسن وضع ایدوب کندو الیله حقه شکر ایتدی ※ که عالمده بونی برکیمسه احیا ایتمدی زیرا)
(قویوب صندوقه اجناس نقودك دفنی قیلدی ※ تمل التنده دهره یادکار اولمق ایچون احفا)
(مجیدیه) دینلدی نام والاسی او بنیانك ※ اولوب منسوب عهد پادشاه معدلت آرا)
(اوشاهك والد ذیشانی محمود خان عصرنده ※ یاپوب نو قنطره آچمشدی اقدم نیله نو مجرا)
(آنکده نامنی اولشاه ذیشانه ایدوب منسوب ※ جهانده قیلدی (محمودیه) شهرتن اعلا)
(کاوب سلطان صلاح الدین و سلطان قیتبای اقدم ※ دخی انلرکبی نیجه شهان مصری ایدوب مأوا)
(تواریخ سلف مضبوطمزدر مصرده کیمسه ※ بونو بنیان والانك نظیرین کورمدی اصلا)
(بوسده بکزەمز بغدادك اقدم نهروان سدی ※ بونك بر پادشه دنیاده مثلن ایتمدی انشا)
(کوریدی بانیء سد اولان اسکندر بو بنیانی ※ آقاردی رشکدن اشك تری عیننده بی پروا)
(او آصف ایلدکجه مصرده آثار نو بنیاد ※ عطا قیلسون خدا شاه جهانه عمر لایحصی)
(زمان شوکتنده اول شهنشاه جهانبانك ※ هزاران بویله آثاره موفق ایلسون مولی)
(موزل بك نام معماری ایدوب تعیین بنیانه ※ تمام اولدقده اول معمارك ایتدی حرمتن ایفا)
(اوشاهك چاکری زیور ایشیدوب وصف بنیانن ※ بواوچ تاریخی ایکی مصرع ایچره ایلدی املا)

* (علی پاشای ذیشانه زهی اقداملر ایتدیردی) *
* (بو زیبا قنطره‌یله قیلدی مصری پادشه احیا) *

١٢٦٤ ١٢٦٤ ١٢٦٤

جامع تاریخی

※ (شهنشاه جهانبان زمانه ※ کثیر المعدلت عبدالمجید خان) ※

(اولوب آثار جودی دهره شامل * ویرر دنیایه عهدی زینت و شان)
(جهان خیراتی ایله بولدی زینت * وجود پاکی اولمش ظل یزدان)
(بوحصنك خارجنده یوقدی جامع * یاپوب برمعبدی ناس اولدی شادان)
(لب دریاده بوجامع یاپلدی * ساقزده سایه‌سنده بولدی عنوان)
(اذان شوکتن تا روز محشر * آلهی قیل ظفرله زیب دوران)
(اولور اتمامنه تاریخ زیور * بوبیت نظم اولنجه جوهر افشان)

* (ساقزده قیلدی بوجامع بناسن) *
* (شه پرمجد دهر عبدالمجید خان) *

١٢٦٤

جنتمکان فاتح حضرتلرینك سرای بوسنه‌ده کائن جامع شریفنك تعمیرینه تاریخدر

(حضرت عبدالمجید خان مقتدای دین اولوب * اولدی محراب خلافتده امام المسلمین)
(طبعیدر قندیل، جود وذاتیدر نور کرم * جامع دهرك ایدر هرجانبن روشنترین)
(قبهٔ اقبالنه اولمش علم مهر منیر * اولەلی اوج منار شوکتی چرخ برین)
(جامعی فاتح محمد خان، سرای بوسنه‌ده * یاپدیروب اولمشدی صکره هر یری هدمه قرین)
(قیلدی احیا لطف ایدوب خیرات جد امجدین * ایلدی بومعبدی تجدید اول شاه گزین)
(تا نمازه بونده اولدقجه جماعت صفزده * جیش نصرین ایلسون تأیید حق تا یوم دین)
(طاق بابه ایلسون تعلیق زیور بنده‌سی * بوایکی تاریخم ایتدی کان نظمی جوهرین)

* (شاه عالم ایلدی تجدید فاتح معبدن) *

١٢٦٤

* (ایتدی آبادان ملك بوسنه‌یی خیر نوین) *

١٢٦٤

خسته‌خانه تاریخی

(حضرت عبدالمجید خانك وجود پاکنی * بر ساعه قیلدی حق امراض دهره بیکمان)
(یاپدی کلخانه جوارنده بوخسته‌خانه‌یی * نوبهار عافیتله عسکر اولسون شادمان)
(بونده بولدقجه شفا یارب جنود خاصه * هیچ بر آن کورمسون علت اوخاقان زمان)

* (زیورا بوایکی تاریخم کهر پیرایه‌در) *
* (خسته‌خانه ایتدی انشا جود سلطان جهان) *

١٢٦٤ ١٢٦٤

چشمه تاریخی

(شهنشاه جهانك مادر ذیشانیدر الحق * جهانده چشمهٔ آب حیات مکرمت الآن)
(نما بخش جهان اولسه روادر خیر جاریسی * ایدلدن عالمه نهر فرات آسا روان احسان)
(نوله تشبیه ایدرسەم جوشش دریایه الطافن * کهر بخش مبرات اولدیغن اشراب ایدرهر آن)

(یاپوب بوچشمه ساری دار مرضایانه قیلدی ❊ زلال جود ایله اشبو محله خلقنی شادان)
(زمان حشره‌دك شاه جهانله مادرین قیلسون ❊ دمادم نوش ماء عافیتله شادمان سبحان)
❊ (روان ایله دوشـق خامه‌دن تاریخنی زیور) ❊
❊ (بوسمتی قیلدی احیا چشمه یاپدی والده سلطان) ❊
١٢٦١

چشمه تاریخی

(زلال عین شوکت حضرت عبدالمجید خانك ❊ جهانی فیض لطفی ایلدی سـیراب سرتاپا)
(اوشاهك موجهٔ دریای جودی جوشه کلدکجه ❊ غریق لجهٔ احسـان اولور دنیا و مافیها)
(خصوصیله بوسـویه ایده‌لی اجرا عنایاتن ❊ یاپوب بوچشمه‌یی قیلدی ساقزسكانی اروا)
(اوخاقان ایلسـون نوش میاه عافیت دائم ❊ روان اولدقجه دهره فیض حق آب حیات آسا)
❊ (بوتاریخ ایتدی زیور کلکی یك ماصورهٔ جوهر) ❊
❊ (شهنشاه جهان ساقزده قیلدی چشـمه‌یی احیا) ❊
١٢٦٤

مرانغوزخانه تاریخی

(شهنشاه جهانبان زمان عبدالمجید خانك ❊ نظـامات جنودی اولمه‌ده رونقده دنیا)
(خصوصیله ایدوب تنسیق طوپخانه نظاماتن ❊ مرانغوزخانه انشـاسنه قیلدی همت علیا)
(چوغالسون عسکری انجم قدر اول مهر اجلالك ❊ اولوب بنیان آثار نظـامی آسمانپیرا)
(قلاع ملکی زین ایتسون بلند آواز طوپلرله ❊ صدای شوکتن کوش ایلسون دنیا ومافیها)
❊ (کهر سنج ایلدی زیور قولی بوجفته تاریخی) ❊
❊ (بونو جا، باقی مرانغوزخانه‌در طوپخانه‌یه والا) ❊
١٢٦٤ ١٢٦٤

قراولخانه تاریخی

(شهنشاه جهـانبان زمان عبدالمجید خانك ❊ وجود پاکیدر روح الامان مملکت هرکاه)
(غلطه حصتنك هرموقعنده اول شه ذیشان ❊ قراولخانه‌یاپوب آچدی سوی امن ایچون شهراه)
(خصوصیله بودم کورکجی قپوسنك جوارنده ❊ قراولخانه یاپوب قیلدی خلقی شاد اوشاهنشاه)
(مصون ایتسون زمان حشره‌دك ملکن حوادثدن ❊ دوام شوکت و عمر ابد بخش ایلسون الله)
❊ (دیدی زیور قولی اتمامنه تاریخ اوبنیانك) ❊
❊ (قراولخانه ایجاد ایلدی سلطان والا جاه) ❊
١٢٦٤

تاریخ قلعهٔ قواله

(ایدر معمار قدرت حضرت عبدالمجید خانك ❊ جهان ایچره حصار شوکتن غایت متین بنیاد)
(بروج آسمان اولدی بروج قلعهٔ ملکی ❊ اومهر سلطنت انجم قدر ترتیب ایدوب اجناد)
(قواله قلعه‌سی خیلی زماندی کهنه اولمشدی ❊ عنایت قیلدی تجدید ایتدی اول شاه کرم معتاد)

(اوخاقان زمـان اسـكندر ثانئ عالمدر ❊ یاپوب بوحصنی قیلدی ماکیدونیا خلقنی دلشاد)
(اولندجه قرائت نسخهٔ حصن حصین یارب ❊ اوخاقانك قلاع شوكتن قیل آنبان مزداد)
* (بوتاریخ ایله ترصیع ایله طـاق بانی زیور) *
* (بوحصنی ایتدی هپ عبدالمجید خان بیقصور آباد) *

۱۲٦۳

سال تاریخی

(شهنشاه جهانبان زمان عبدالمجید خانك ❊ وكیل مطلق صدر جلیل و آصف وافخم)
(اوشاهنشاه عصره ذاتیدر سرمایهٔ دولت ❊ وكالتده آكا راغبله رامی اولهمز توأم)
(سنه تجدیدی تبریكیله شاعرلر یازوب تاریخ ❊ در اجـلالنه تقدیم قیلمق اولهده الزم)
(دعای خیرینی تكرار ایله زیور قولی اشته ❊ مجوهر عرض ایدر تاریخكیم اولدی آكا ملهم)
* (ایده اجلال وعمرین حق فزون عالمده مسروراً) *
* (مبارك اوله بونو سـال صدر اعظمه هردم) *

۱۲٦٤

تاریخ صدارت عظمی

(شهنشاه جهانبان زمان عبدالمجید خاندر ❊ قدرداناق ایله بنیان احسـانی ایدن بنیاد)
(امور ملكه الزم اولدیغیچون ذات والاسی ❊ ینه قیلدی صدارت جاهی ایله شانی مزداد)
(فطـانتده رشـید آصفان عالم آرادر ❊ لطافقده كل تردنده نازك ایتمه اسـتبعاد)
(وجود پاكیدر سرمایهٔ دولت رشـادتله ❊ بودعوای زهی تأیید جاهی ایلر استشهاد)
(موفق ایلیه اجلال ایله هر بر اموزنده ❊ ایده صـدرنده مولی ذاتی پیرایهٔ امجاد)
* (مجوهر سویلدی تاریخ جاهن بندهسی زیور) *
* (ینه قیلدی رشید پاشـا وكالت صدرینی آباد) *

۱۲٦٤

تاریخ جاه سرعسكری

(شهنشاه جهان عبدالمجید خان ظفر پیرا ❊ صنوف عسكره نصب ایلدی والا سپهسالار)
(اوشاهك سایهسندهدیدهلر روشن دیسون عسكر ❊ عیون جنده اولدقجه جلا بخشا سپهسالار)
(اولوب سرعسكر اقدم وبریجك پیرایه اجناده ❊ دیدیلر قیلدی الحق عسكری احیا سپهسالار)
(قدومن تهنیت ایتدكجه عسكر بر برینه دیر ❊ بحمدالله ینه اولدی رضا پاشا سپهسالار)
(دعای خیرینی آهنك ایدر عسكر هزاران وش ❊ نظاماتی ایدلدن كلستان آسـا سپهسالار)
(ایكی تاریخ انشاد ایتدی زیور تام وجوهرله ❊ اولنجه جیش نظم خامهٔ املا سپهسالار)
* (اولوب توفیق باری یاوری اعزاز ایله اولدی) *

۱۲٦٤

* (ینه سلطان دورانه رضا پاشـا سپهسالار) *

۱۲٦٤

تاريخ نظارت خارجيه

(شهنشاه جهان عبدالمجيد خان قدردانك ❋ قيام حشره‌دك قيلسون مؤيد شوكتن‌الله)
(امين پاشاى عالى رأيك ايتدى جاهنى تأييد ❋ مقـام خارجيه اولدى ذاتيله شر افكاه)
(ايدر حكمنجه ملزم مرد دعوانى مباحثده ❋ سزا تصديق ايدرسه رأينى اهل دول هرگاه)
(بو ايكى جوهرين تاريخى زيور بيت واحدده ❋ ايدوب انشاد قيلدى عالمى تبشير ايله آگاه)
* (اموزنده موفق ايليه اقبال ايله ديان) *
* (ينه اولدى مشير خارجيه ذات عالى جاه) *

١٢٦٤ - ١٢٦٤

تاريخ قپودان دريا

(شاه بحرين جهان حضرت خاقان زمان ❋ ايتمه‌ده عالمى غرق يم احسـان وعطا)
(صهر شاهانه‌سى يعنى على پاشـايى ينه ❋ جوشش لطفله قيلدى قپـودان دريا)
(اوله آصف كيم اودر موج بحار ظفرى ❋ قيلدى مرسـاى جلالنده خدا جلوه نما)
(بادبان همى آچه‌ده باد توفيق ❋ فلك اجلاله يول ويرمه‌ده لطف مولى)
(اوله سنجاغى كشاده بنسيم نصـرت ❋ اوله اقبـالى مؤيد بعنايات خـدا)
(ديدى تاريخ مجوهر ايكى مصرع ايجره ❋ بنده‌سى زيور ايدوب تهنيت جاهن ادا)
* (صهر شاهى كه محمد على پاشاى كرم) *
* (مسعدتله ينه اولدى قپودان دريا) *

١٢٦٤

تاريخ رياست مجلس عالى

(شهنشاه زمان عبدالمجيد خان ايلدى الحق ❋ نظام ملكه دائر زينت رأين جهان آباد)
(قپودان يم اجلالى شمدى رئيس ايتدى ❋ اولورباق مجلس احكام بحر معدلت معتاد)
(اسـاس رأيى بنيان نظاماتى ايدر تشييد ❋ ايدر معمارئ تدبيرى ملكه نو اثر بنياد)
(طناب خيمهٔ اجلالى محكم بند دولتدر ❋ سزادر اولسه طرفنده قواى مقدرت اوتاد)
(خدا اول آصفى قيلسون موفق هر اموزنده ❋ بكا خير دعاسن ايتمك اولدى صبحگاه اوراد)
(ايدوب تبريك جاه دولتن بر بيت نظم ايجره ❋ ايكى تاريخ تامن ايتدى زيور بنده‌سى انشاد)
* (موفقدر مهامنده خليل پاشا ينه اولدى) *
* (رئيس مجلس احكام عدليه مباركباد) *

١٢٦٤ ١٢٦٤

تاريخ صدارت عظمى

❋ (حضرت شـاه جهانبان زمان ❋ قدردانلغنى ايتـدى اينا) ❋
❋ (اصـدقادن اولان عبد خاصن ❋ قيلدى تبجيل ايله صدرالوزرا) ❋
❋ (ذاتى اول آصـفك اهليتله ❋ اولمه‌ده عالمه شـهرتبخشا) ❋
❋ (عقلنه عقل فلاطون دنيلور ❋ رأينه رأى ارسـطو سيما) ❋

(بونو بنیانی ایجاد ایلدی وضع مهمانه ❊ متانت بولدی بالاتر آنك اطراف واقطاری)
(اوخاقانك خدا بنیان اجلالن متین ایتسون ❊ هزاران سال اولسون ملك دنیانك جهانداری)
❊ (کهر زیب ایلسون طاق درین زیور بوتاریخم) ❊
❊ (شهنشاه جهان ایتدی زهی بنیاد انباری) ❊

١٢٦٤

تاریخ فابریقهٔ تیمور

(دنیه‌ده مثلی بولنمز برشه ذیشاندر ❊ پادشاه ملکپرور حضرت عبدالمجید)
(یاپدی باق زیبنده فابریقه تیمور اعمالنه ❊ اول شهك حق شوکت و اجلالنی قیلسون مزید)
(اشبو بیت ایچره ظهور ایتدی دو تاریخ بهین ❊ جوهر نظم اولدی زیور زینت عقد فرید)
❊ (حضرت عبدالمجید خان ایلیوب لطف عمیم) ❊
❊ (اشبو زیبا فابریقه اولدی زهی دارالحدید) ❊

١٢٦٤ ١٢٦٤

تاریخ دیکر

(شاهنشه عالی همم عبدالمجید خانك خدا ❊ تأییدی ایله دائما امداد ایدر اجلالنه)
(اول پادشه یاپدی بو بنیان بهینی بینظیر ❊ اولسون موفق نیجه بیك بویله اثر اکمالنه)
(سویلندی ایکی جوهرین تاریخ بر بیت ایچره باق ❊ زیور قولی همت ایدوب بو نظمك استعجالنه)
❊ (مژده صنایع اهلی کیم ایلرلر اعلی افتخار) ❊
❊ (عبدالمجید خان فابریقه یاپدی تیمور اعمالنه) ❊

١٢٦٤ ١٢٦٤

تاریخ وفات

(اوقور مرثیه شاعر شاعره لیلا خانم ایچون ❊ وفاتنده نی کلك غم آهنك سرود ایتدی)
(محبه اولدیغیچون ذات مولانای رومی‌یه ❊ آکا آخر نفسده همتی اسم ودود ایتدی)
(سخنورلکده فطنت خاتمه ثانی اولوب آخر ❊ یازوب دیوان دخالت قیلدی خاموشانه سود ایتدی)
(محبت ایلر ایدی دنیه‌ده اصحاب عرفانه ❊ سزادر دینسه عقباده آکا کسب سعود ایتدی)
(حرمکاه جنانده قدسیاله حشر ایدوب باری ❊ دیسونلر روضهٔ روح پیمبر بذل جود ایتدی)
(مجوهر شیله نسوان خوشلانور زیور ایکی تاریخ ❊ یازنجه جوهر اشکم دوچشمم اوزره ورود ایتدی)
❊ (خدا اکرام مولانایی قیلسون محرم قبری) ❊
❊ (جنون عشقله لیلا خانم محو وجود ایتدی) ❊

١٢٦٤ ١٢٦٤

ایاصوفیه جامعی تعمیرینه سویلنیلان تاریخدر

(اوله ذیشان کیم مجددلکده خان عبدالمجید ❊ باق جدید اولدی کهن بنیان جمع بیکمان)
(اولدی بنیانی صفا بخش قلوب اهل دین ❊ ایدیجك اعمارینه همت اوخاقان زمان)
(جامعك عمری بیك اوچیوز سالدن افزون ایکن ❊ قیلدی تحکیم مبانیسیله اول پیری جوان)

(چار بنیان عناصرده وجود اکرمن ✻ سلطنتله شوق ایله پیرایده رب مستعان)
* (سویلدی زیور تماشا ایلیوب تاریخنی) *
* (اپتدی بنیاد آیاصوفیه جامعن شاه زمان) *

١٢٦٣

تاریخ دیگر

(شوکت آرای زمان مفخر آل عثمان ✻ حضرت شاه جهانپرور وخیرات نشان)
(لطفی آیاصوفیه جامعن ایتدی تحکیم ✻ ایلدی زینت بنیانی مانند جنان)
(وهن طاری ایدی ارکانه نجه سنه‌در ✻ لطف ایدوب ایلدی اول‌پیری عمارتله جوان)
* (جوهر افشان پسند اولمه‌ده زیور تاریخ) *
* (ایتدی بوجامی ترصین زهی شاه جهان) *

١٢٦٥

تکیهٔ قادریه تاریخی

(حضرت عبدالمجید خان ولایت اقتدار ✻ شیخ‌الاسلام خانقاهن ایلدی احیا رصین)
(عاشقانه وجد کلدکجه اوسلطانه خدا ✻ روح عبدالقادرك امدادنی قیلسون معین)
* (جوهرین تاریخ زیور حالبخش اولسون دله) *
* (قطب دوران قیلدی تجدید قادریه تکیه‌سین) *

١٢٦٥

با امر همایون آیاصوفیه محفل همایونه مکرراً سویلنیلان تاریخدر

(یایدی محفل آیاصوفیه جامعن تعمیر ایدوب ✻ پادشه عبدالمجید خان مکارم انتما)
* (سویلدم تاریخ زیور ایله بنیان پسند) *
* (شاه دینپرور همایون محفلی قیلدی بنا) *

١٢٦٥

تاریخ دیگر

(جوهرین تاریخی بر بیت ایچره زیور سویلسون ✻ خیر خان عبدالمجید اولدی بهانه مجد ایله)
* (آیاصوفیه جامعنه قیلدی نو محفل بنا) *
* (مفخر اسلام سلطان زمانه مجد ایله) *

١٢٦٥

تاریخ دیگر

✻ (بو والا جامعی تعمیر ایدوب محفل بناقیلدی ✻ شه عالی همم سعی (*) ایلیوب تحکیم بنیانه) ✻
* (دعای خیره تاریخم ویرر بر بشقه فر زیور) *
* (همایون ایلیه حق محفلی عبدالمجید خانه) *

١٢٦٥

(٥) اولجه (سعی) لفظی یرینه (لطف) یازلمش ایکن طرف حضرت شهریاریدن بو وجهله تیمناً تصحیح بیورلمشدر .

تاريخ ديكر

(حضرت عبدالمجيد خاندر مكين سلطنت * زين اولنسون هرعبادتكاهده عالى مكان)
(نوجوان قيلدى بو پير سالخورده جامعى * قوۀ اعمار ايله اول شهريار كاردان)
(معبدى احيا ايدوب يابديردى نو محفل بهين * جامعن صان جان اوين قيلدى بنا جان‌جهان)
(جامع دهر اوله تا محفلطراز سلطنت * اولسون اول‌خاقان مكين تختكاه ملك‌وشان)
(جوهرين وتام ايكى تاريخ سويله زيورا * قيل دو وجه ايله زمين نظمه تمهيد بيان)

* (آياصوفيه معبدين قيلدقجه تشريف قدوم) *

١٢٦٥

* (سعد اوله عبدالمجيد خانه بومحفل آن بان) *

١٢٦٥

آياصوفيه جامع شريفى ايچون ديكر تاريخدر

(آفتاب سلطنت عبدالمجيد خانك مدام * اولور البت جامع‌الانوار شوكت طالعى)
(ايتدى روشن آياصوفيه جامعن تعمير ايله * سايه‌سنده اولدى جامع نور زينت لامعى)
(اويله‌تزيين‌ايتدى كيم جنت‌صانوركورسه ملك * ايلدى اظهار عالمده بوخير نافعى)
(زينت بنيانه باقدقجه كوزلر طويمبور * ديدۀ انسان تماشاسنك اولمش طامعى)
(اول‌امام‌المسلمينك لطفن ايلردى پسند * كورسه‌لردى بوحنيفه ايله امام شافعى)
(حشره‌دك معمور اوله يارب بناى شوكتى * اولسون اول‌خاقان بناى‌خير وعدلك واضعى)

* (جوهر تاريخ زيور چون موزايق وردى فر) *
* (ايتدى خاقان جهان احيا زهى بو جامعى) *

١٢٦٥

والده سلطان حضرتلرينك انشا بيوردقلرى مكتب رشديه نك تاريخيدر

(حضرت شاه جهان عبدالمجيد خانه زهى * بزم عالم نام سلطان مادر عصمت لزوم)
(قرۀ عينى ايچون جلب دعادر مقصدى * ايتمه‌دن انشاى خيراته مساعيسى هجوم)
(يابديروب بومكتب رشديه‌يى اطفال ايچون * اولدى بوخير جليل اسلامه برفيض عموم)
(والده سلطان ايله ذات شهنشاه زمان * قيلديلر بنيان خير احياسنه وضع قدوم)
(پادشهله والده سلطان بوله عمر ابد * بودعاى خيرى ياد ايتمكده‌در اهل فهوم)
(فن ارقامه آچلدى باب ايكى تاريخدن * ايلسون زيور حساب نظمده طرح رسوم)

* (مكتب رشديه يابدى والده سلطان كوزل) *

١٢٦٥

* (مؤمنين اطفالى ايتسون سعى ايله كسب علوم) *

١٢٦٥

تاريخ ديكر

(ايدر جلب دعا شاه جهان عبدالمجيد خانه * جناب والده سلطان ذيشان كرم مقدم)

(یاپوب بومکتب رشدیه‌یی اطفال اسلامه ※ جهانده قیلدی ذوق‌علمی جمله‌خیردن الزم)
(بودعوی اولدی ثابت نص قرآن‌ایله عالمده ※ اولور صائمه شرفده جاهلان عالمله توأم)
(یاپلدی سایهٔ شاهانه‌ده بومکتب زیبا ※ بیلنسون اولدیغی کسب‌هنر هرکاردن الزم)
(جناب والده سلطان ایله شاه جهانبانی ※ خدا عمر ابدله ایلسون توفیقه همدم)
(دو تاریخ مجوهر یازدی زیور بیت واحدده ※ که سلك جوهره دنیاده میل ایتمکده‌در آدم)
* (کتبخانه ایله بومکتب رشدیه‌یی یاپدی) *
* (ایدوب احسان والا مادر شاهنشه عالم) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

تاریخ دیکر

(والده سلطان ایله عبدالمجید خانی ازل ※ لطف باری ایلمش توفیق خیراته محل)
(سایهٔ شاهانه‌ده یاپدیردی نومکتب بهین ※ والده سلطان جهانه ایلدی بخش امل)
(باب فن آچلدی ارقامه ایکی تاریخ ایله ※ دفتر نظمك حسابن قیلدی زیور بیبدل)
* (مؤمنین اطفالی ایتسون سعی ایله کسب‌علوم) *

١٢٦٥

* (مکتب رشدیه یاپدی والده سلطان کوزل) *

١٢٦٥

تاریخ دیکر

(مادر عبدالمجید خان مکتب رشدیه‌یی ※ یاپدیروب قیلدی جهانه بخشش فیض عموم)
(باب فن اولسون کشاده بوایکی تاریخله ※ ایلسون زیور حساب نظمده طرح‌رسوم)
* (مکتب رشدیه یاپدی والده‌سلطان کوزل) *

١٢٦٥

* (مؤمنین اطفالی ایتسون سعی ایله کسب‌علوم) *

١٢٦٥

تاریخ دیکر

(شهنشاه جهانك مادری اطفال‌ایچون بیلدی ※ کتبخانه ایله مکتب بناسی اولدیغن الزم)
(آنکچون‌یاپدیروب‌خیردعاجلب‌ایتدی‌خاقانه ※ بوهمت قیلدی الحق مسلمین اطفالی مکرم)
(مجوهر بوایکی تاریخ زیور بیت واحدده ※ سزا یکدیکره اولورسه کان نظمده توأم)
* (کتبخانه ایله بومکتب رشدیه‌یی یاپدی) *
* (ایدوب احسان والا مادر شاهنشه عالم) *

١٦٥٢ ١٢٦٥

تاریخ دیکر

(بزم عالم نام سلطان مادر شاه جهان ※ یاپدیروب مکتب بناسن ایلدی لطف‌عموم)
(والده سلطان ایله عبدالمجید خانك خدا ※ عمرینی قیلسون زمان حشره‌دك سرمد لزوم)

(فن ارقامه آچلدی باب ایکی تاریخدن ※ ایلسون زیور حساب نظمده طرح رسوم)

* (مکتب رشدیه یاپدی والده سلطان کوزل) *

١٢٦٥

* (مؤمنین اطفالی ایتسون سی ایله کسب علوم) *

١٢٦٥

باامر همایون مکرراً انشاد اولنان دیکر تاریخدر

(جناب بزم عالم والده سلطان ذیشاندر ※ ایدن بنیاتی بومکتبك انشا ومستحکم)

(اوذاتك قرهٔ عینی شهنشاه جهانباندر ※ قریرالعین ایده عمر ابدله خالق اکرم)

(بوایکی جوهرین تاریخ ایله زیور قولی ایلر ※ بوزیبا بیت نظمی جوهر زیبا ایله توأم)

* (کتبخانه ایله بومکتب رشدیه‌یی یاپدی) *

* (ایدوب احسان والا مادر شاهنشه عالم) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

تاریخ دیکر

(شهنشاه زمان عبدالمجید خان مادری قیلدی ※ بوبالا مکتبك بنیاتی زینده ومحکم)

(مجوهر ایکی تاریخ ایتدی زیور بیت اشعارم ※ کهر پیرای نظم اعتبار عالم وآدم)

* (کتبخانه ایله بومکتب رشدیه‌یی یاپدی) *

* (ایدوب احسان والا مادر شاهنشه عالم) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

باارادهٔ سنیه تاریخ دیکر

(مادر ذیشانی خان عبدالمجیدك ایلدی ※ مکتب رشدیه هم دارالکتب انشا بجا)

(بونده تدریس فنون ایتدکجه استادان فن ※ واقف علم لدن قیلسون اوخاقانی خدا)

* (سویلدی زیور قولی تاریخ تام اتمامنه) *

* (والده سلطان بوعالی مکتبی ایتدی بنا) *

١٢٦٥

تاریخ دیکر

(مکتب رشدیه هم دارالکتب قیلدی بنا ※ والده سلطان ایدوب اطفاله ترتیب علوم)

* (بشقه برطرز اوزره تاریخن دیدی زیور قولی) *

* (یاپدی مکتب مادر شاه جهان زیب علوم) *

١٢٦٥

تاریخ دیکر

(حضرت عبدالمجید خانك زمان شوکتی ※ حمدلله اولدی انواع معارف مکسبی)

(والده سلطان بوزیبا مکتب رشدیه‌یی ❊ بویله بنیاد ایتمه‌دن لطف خدادر مطلبی)

* (قیل دعایه رفع ید زیور دیدی تاریخنی) *

* (مادر شـاه زمان یاپدی بوعالی مکتبی) *

١٢٦٥

تاریخ دیکر

(بزم عالم والده سـلطان بنیاد ایلدی ❊ علمه مکسب ایله یارب هرزمان بومکتبی)

(برکتبخانه بنـا قیلدی درونده نفیس ❊ ایلدی رشدیه‌یه عالی نشـان بومکتبی)

* (ویردی باق تاریخه زیور مصر عین بانی فر) *

* (قیلدی ایجـاد مادر شاه جهان بومکتبی) * (*)

١٢٦٥

تاریخ دیکر

(والده سلطان کتبخانه‌یله مکتب یاپدیروب ❊ ایلدی اطفال ذی رشده زهی لطف جلیل)

(ایلدکجه بونده شاکردان تحصیل کمال ❊ ویرسون اول‌سلطان‌ذیشانه خدا اجرجزیل)

* (مخرج رشـدیه‌یه تاریخ زیور دالدر) *

* (یاپدی مکتب مادر شاه زمانه بی عدیل) *

١٢٦٥

تاریخ دیکر

(برکتبخانه‌یله مکتب والده سـلطان یاپوب ❊ ویردی بوجایه معـارفله زهی زیب وبها)

* (سویلسون تاریخ زیور مکتب رشدیه‌یه) *

* (مادر عبدالمجید خان بی عدیل یاپدی بنا) *

١٢٦٥

تاریخ دیکر

(والده سلطان ذیشان لطف‌واحسان ایلیوب ❊ برکتبخانه‌یله مکتب ایلدی انشـا جدید)

* (چیقدی زیور صرف ونحو ومنطقه‌تاریخ اوقو) *

* (یاپدی مکتب مادر شـاه جهان عبدالمجید) *

١٢٦٥

تاریخ دیکر

(نوکتبخانه ایله مکتب رشـدیه یاپوب ❊ ایلدی والده سـلطان علومی احیـا)

* (بانی ایلدی تاریخ مجـوهر زیور) *

* (مادر شاه جهان قلدی دبستان انشا) *

١٢٦٥

تاریخ دیکر

(مکتب ایله برکتبخانه بنا قیلدی نفیس ❊ بزم عالم مادر علیـای خان عبدالمجید)

(*) مکتب مذکور انیوم درسعادتده مکتب ملکیه بناسنه ملحق اولان مشهور والده مکتبیدر وقپوسی اوزرنده اشبو تاریخ محکوکدر

(بیت نظمه باق ایکی تاریخ جوهردارددر ❊ ایلدی زیور قولی درکاهنه عرض نشید)

* (والده سلطان والا مکتب رشدیه‌یی) *

* (علمه مدخل اولدوغیچون یاپدی رعنا وجدید) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

تاریخ دیکر

(والده سلطان بو نو مکتبله بر دارالکتب ❊ ایدیجك بنیاد بنیانی زهی بولدی ختام)

(ایکی تاریخ ایله بیت نظمه زیور وردی فر ❊ بوله‌لی بنیان ابیات هنر حسن نظام)

* (شهریار عبدالمجیدك والد مبرورنك) *

* (روحی ایچون یاپدی مکتب والده سلطان بنام) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

بشکطاشده واقع چراغان ساحلسرای همایونی اتصالنده انشا

بیوریلان مجیدیه جامع شریفنه باارادۀ سنیه انشاد

اولنان تاریخدر

(امام مهدیٔ شوکتفزای اهل اسلامدر ❊ شهنشاه زمان عبدالمجید خان جهان آرا)

(اوشهدر محفل آرای خلافت عدل ورأفتله ❊ مؤذن وش دعاسن ایلرم صبح ومسا اعلا)

(در والاسی محراب تعبد خانهٔ عالم ❊ اوللدن ذات پاکنه توجه ایتمه‌ده دنیا)

(یاپوب بوجامعی ساحلسرایتك جوارنده ❊ اصول جد پاکن ایلدی بوطرز ایله اجرا)

(سلیمان خانه‌کیم یحیی افندی سوت برادردر ❊ جوارنده بوجامع روح پاکن ایلدی احیا)

(سلیما زمان لطف ایتدی یاپدی جامع عالی ❊ جماعتله درونده عبادت اهلی قیلسون جا)

(مناری سرونور اندام کلزار عبادتدر ❊ چراغان وش مبارك کیجه‌لر اولسون ضیا بخشا)

(قنادیل اولدی بومعبدده هرشب انجم بهجت ❊ سزادر قبهٔ والاسی اولسه آسمانپیرا)

(منارات اوزره تمجید خوان اولدقجه مؤذنلر ❊ اوشاه امجدك اجلال وعمری اوله لایحصی)

(دو تاریخ مجوهر سویله زیور بیت واحدده ❊ ثناسن اول شه ذیشانك ایله نظمله املا)

* (مجیدیه دنیلدی جامع الخیرات زیبایه) *

* (شه عالی نعم عبدالمجیدخان ایلدی انشا) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

بامر همایون سویلنیلان دیکر تاریخدر

❊ (بانیٔ خیرات خاقان زمان ❊ معبد انشا قیلدی بیتل وندید) ❊

* (سویلدی زیور قولی تاریخنی) *

* (یاپدی معبد شاه خان عبدالمجید) *

١٢٦٤

تاریخ دیکر

(صاحب زمان سلطنت خاقان عهد معدلت ❊ یاپدی سرایی زدینه برجامع والا زهی)

* (بنیاتی تحسین ایدوب زیور دیدی تاریخنی) *
* (عبدالمجید خان جامع عالی بنا قیلدی بهی) *

١٢٦٤

تاریخ دیکر

* (جوهرین تاریخی بو بر بیتده * ایلدی تحسین ایدوب زیور بیان) *
* (قیلدی بوجاده زهی معبد بنا) *
* (شاه دینپرور شهنشـاه زمان) *

١٢٦٥

تاریخ محفل همایون جامع مجیدیه

(حضرت عبدالمجید خاندرشه دنیا و دین * ایلمش حق ذات پاکن جامع خیر وثواب)
(عالمه رأیی اوللدن لامع‌النور صـلاح * عقلنه اشراقیان حکمتجه دیرلر آفتـاب)
(اوله‌لی اجلالله محفلنشـین سـاطنت * ویردی ذاتی معبد دنیایه قربی ارتیاب)
(درکه والاسیدر محراب اصـلاح امم * اقتدا قیلسون سلاطین جهان بودر صواب)
(ایده‌لی انشا بو والا جامعی شـاه زمان * اولمه‌ده یك قبهٔ علیاسی رشك نه قباب)
(اولدی جامع بوچراغان باغچه‌سی یانده باق * روضةالانوار قربت نوبنای مستطاب)
(کاهی تشریف همایون ایتمك ایچون جامعه * قیلدی انشا محفل زیبنده اول شوکتمآب)
(اویله محفل کیم فروغ زینت الوان ایله * پرتو خورشید وش ایتسه بجادر التهاب)
(لانه‌ساز اولدقجه آنده اول‌همای سلطنت * اوجکاه فرحته قیلسون جماعت انتساب)
(تامنـار آسمان اوزره قنـادیل نجوم * نوربخش اولدقجه‌اولسون شاه دوران‌کامیاب)
(بودعایی ایلرم اوقات خمسـه ایچره یاد * ربع مسکونه اذان‌قتحله قیلسون خطاب)
(چاکر دیرینه‌سی زیور سزا ایلر ایسـه * بیت واحدده مجوهر ایکی تاریخ انتخاب)
* (آفتاب سلطنتله بولسـون انوار صباح) *
* (خاور سعد اولدی بونو محفل‌شوکت نصاب) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

جامع شریف مذکورایچون انشاداولنان بالاده مندرج تاریخ منظور
مکارمموفور جناب ملوکانه بیوریله‌رق تحسین بیورلدیغندن
ذکراولنان تاریخ کاکان ابقا برله اوچ بش قصیده دهانظم
وانشاد اولنمسی خصوصنه ارادهٔ سنیهٔ جناب پادشاهی
شرفصدور بیورلمش اولمغله‌موجبنجه‌انشاد اولنان

قصیده‌در

(شهنشـاه جهاندر ناظر خیرالامور دین * کاور عهدنده البت بشقه زینت ملك دنیایه)
(صلاح حالی اصلاح ایده‌لی دهرك فساداتن * در اجلالی جای اولسه سزا اصحاب تقوایه)

(حقوق نامی حقانیت اوزره ایتمه‌ده اعطا ❊ بتون دنیایی مجبور ایتدی حق‌اوزره ثنایه)
(اولورعالم اوشاهك سایه‌سنده هب فلاح اوزره ❊ ایکی شاهداولوب عدل وصلاحی اشبو دعوایه)
(سرایی پیشکاهنده یاپوب برجامع والا ❊ امور دینی اخلاص اوزره همت قیلدی اجرایه)
(خدا سبع المثانی حرمتنه هفت اقلیمه ❊ حکمدار ایلسون بودر دعا درکاه مولایه)
(اوقوندقجه اذان اوقات خمسه ایچره اول شاهك ❊ صدای شوکتی زینت ویره اطراف وانحایه)
(کشیده ایلدی خیر دعاسیله بو بیت ایچره ❊ ایکی تاریخ جوهرداری زیور سلك املایه)
* (شه عالی نعم عبدالمجید خان ایلدی انشا) *
* (مجیدیه دنیلدی جامع الخیرات زیبـایه) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

ایضاً

(شهنشـاه جهاندر خیرّ عالم خـلافتله ❊ دعای خیرینی قیلسـه سزا دنیا ومافیها)
(بنـای معبد اجلالیدر زیب وفر افلاك ❊ ملائك آسمان اوزره ثناسن ایلسون ایفا)
(زمین محفل عنوانی اعلادرکیم اول رتبه ❊ بجادر فرش اولنسه آنده چرخ اطلس بالا)
(چراغان نامنه اولان سرای شوکت افزانك ❊ جوارنده یاپنجه نوروش برجامع والا)
(مجیدیه دیو نام شریفن برتبه منسـوب ❊ ایدنجه اولدی قدری جامعك برقات دخی اعلی)
(بروساده سرایی نزدینه یاپدیردی برجامع ❊ مقدم خان مراد اول ایتدی بویله دأب اجرا)
(بودأب اجراسن ایتمکدن اوشاهك قصدی ایتمکدر ❊ صلاح حال ایله محمود اجداد اولدیغن ایما)
(چراغان وش درونی جامعك برباغ روشندر ❊ سزادر شعلهٔ شمع اولسه آنده لالهٔ زیبا)
(صباح حشره دك اول شاه خیر اندیش دورانك ❊ بهرشب شمع اجلالن فروزان ایلسون مولی)
(اوشاهك چاکری زیور او والا جامعه شمدی ❊ یازار بر بیت ایچره ایکی تاریخ کهر پیرا)
* (مجیدیه دنیلدی جامع الخیرات زیبایه) *
* (شه عالی نعم عبدالمجید خان ایلدی انشا) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

ایضاً

(صـلاح دیندر عبدالمجید خان همیرا ❊ جهانده نیجه خیراتیله بنیان ایلدی انشا)
(ملك خصلت، ولی سیرت، عبادت اهلی برشهدر ❊ بواوچ رسم اوزره دهره کشورستان ایلدی انشا)
(شه دوران سرای دلکشاسنك جوارنده ❊ زهی برجامع زیبنده ارکان ایلدی انشا)
(کهی تشریف ایچون برمحفل والا یاپوب آنده ❊ جنان قصری کبی نوجای ذیشان ایلدی انشا)
(اورتبه ویردی زینت کیم بهار خیر احسانی ❊ عبادت اهلنه صان باغ ریحان ایلدی انشا)
(مؤذنلر نواسـاز صلادر عندلیبان وش ❊ که ایفای صلوته نوکلستان ایلدی انشا)
(باغشلاسون خدا اول پادشاهی اهل اسلامه ❊ دیسونلر حشره دك آثار عنوان ایلدی انشا)
(ایکی تاریخ منقوط ایله زیور خامهٔ نظمم ❊ فراز طاق بابه بیت عرفان ایلدی انشا)

* (مجیدیه دنیلدی جامع‌الخیرات زیبایه) *
* (شه عالی نعم عبدالمجید خان ایلدی انشا) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

ایضاً

(خدا شاه جهانی محض خیر ایتمش بودنیاده ❊ سزادر اولسه خیرات اوزره آثاری جهان آرا)
(وجوه بره مصروف اولمده اموال احسانی ❊ مبراتی ایله دنیایی قیلدی سربسر احیا)
(صلاح وزهد وتقوا وعدالت چار ارکاندر ❊ بنای معبد اجلاله بالطف حق حالا)
(جلوس صحن محراب خلافت ذاتنه مخصوص ❊ اوللدن اقتدا ایتمکده‌در فرمانه دنیا)
(یاپوب جامع سرای شوکت آراسی جوارنده ❊ مجیدیه ایله قیلدی مسمی اول شه والا)
(چراغان اولسه لایقدر درونده قنادیلی ❊ آنی روشنضمیران ظن ایدرلر لالهٔ زیبا)
(سزا پروانه اولسه شمع محراب عباداته ❊ جماعت کیجه‌لرده آنده ایتدکده نماز ایفا)
(زمان حشره‌دك محفلنشین سلطنت قیلسون ❊ اوخاقان زمانی شوکت و اجلال ایله مولی)
(بو بر بیت ایچره زیور ایکی تاریخ مجوهردر ❊ ایدن تزیین طاق بابنی بانظم مستثنا)

* (مجیدیه دنیلدی جامع‌الخیرات زیبایه) *
* (شه‌عالی نعم عبدالمجید خان ایلدی انشا) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

ایضاً

(سرای شوکت آراسی جوارنده یاپوب جامع ❊ مجیدیه ایله قیلدی مسمی شاه عدل آرا)
(زمان حشره‌دك محفلنشین سلطنت قیلسون ❊ اوخاقان زمانی شوکت واجلال ایله مولی)
(بو بر بیت ایچره زیور ایکی تاریخ مجوهردر ❊ ایدن تزیین طاق بابنی بانظم مستثنا)

* (مجیدیه دنیلدی جامع‌الخیرات زیبایه) *
* (شه عالی نعم عبدالمجید خان ایلدی انشا) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

تاریخ دیکر

(خلافت منقبت شاه زمان عبدالمجید خانك ❊ در اجلالیدر محراب حاجات امم هر آن)
(اوشاهك جامع‌الخیراولدیغن انس وملك بیلسون ❊ منار شهرتی صالدقجه یردن کوکه‌دك عنوان)
(بنای سلطنت عهدنده رفعتلندی ذاتیله ❊ ایدلدن قبهٔ اجلالی دهری آسمان بنیان)
(سلاطین سلف کورسیدی فخر ایلردی ذاتیله ❊ خیرخواهی وشوکتده نظیرین کورمدی اعیان)
(اساس دولتی امداد روح چار یار ایله ❊ ایدر تحکیمه معماریٔ عدلی وضع چار ارکان)
(زهی خیراته ساعی عدله مقدم برشهنشهدر ❊ بوایکی وجهله دنیایه وصفن ایلرم اعلان)
(سرای دلکشاسی تزدینه بر معبد زیبا ❊ یاپوب قیلدی بناسن جامع آرایش اکوان)
(آچلسون شعله‌لردن لاله قیلسون جامعی هرشب ❊ قنادیل منیرله چراغان بهارستان)
(بو بیت نظمی تزیین ایلیوب خامه‌م ایدر زیور ❊ ایکی تاریخ جوهرداری شمدی عالمه اعلان)

* (چراغان نام سرای بهجت آرا قرب باكنده) *
* (كوزل بومعبدی عبدالمجید خان قیلدی آبادان) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

جامع شریف تاریخی

(حضرت عبدالمجید خاندر شه دنیا ودین * كملیكده قیلدی احیا معبد اسلامیان)
(اولشهك اصلاح ملك ومعدلتدر مقصدی * مؤمنین قیلسون دعای شوكتن ورد زبان)
(اهل اسلام قبله تا بونده تمازه اقتدا * مقتدای پادشاهان اولسون اول شاه زمان)
(جاكری زیور ایكی تاریخ جوهردار ایله * قیلدی طاق بابنی ترصیع مانند نشان)
* (كملیكده قیلدی خیرات جدیدی نو بنا) *

١٢٦٥

* (ایتدی زیبا جامع احیا سی خاقان جهان) *

١٢٦٥

تاریخ مذكور لدی العرض منظور عالی جناب پادشاهی بیورلدقده
جامع شریف مذكور ایچون بوندن بشقه بش التی تاریخ دخی
نظم وانشادیله تقدیم واستیذان قلنمسی خصوصنه ارادهٔ
سنیه شرفصدور بیورلدیغنی مبین كلان امرنامهٔ
سامی جناب وكالتپناهی موجبنجه نظم وانشاد
اولنان دیكر تاریخدر

(شعلهٔ محراب قندیل خلافتدر زهی * نور عین مؤمنین شاه جهان عبدالمجید)
(كملیكده ایلدی انشا بوزیبا جامعی * رسم بنیانی سزا اولورسه بیمثل ونديد)
(سایه‌سنده اولشهك بولدی شرف برقات دخی * اولیجق ملحق مبراتنه بوخیر جدید)
(قدبالای منار شانی ایرسون چرخه‌دك * طول عمر ایله خدا قیلدقچه اجلالن مدید)
(جوهرین بو ایكی تاریخی دیدی زیور قولی * بیت واحد ایچره نظمم قیلدی طبع مستفید)
* (لطف ایچون قیلدی ضمیمه جملهٔ خیراتنه) *
* (ناسه بالا یابدی جامع پادشه عبدالمجید) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

تاریخ دیكر

(زهدله سجاده پیرای خلافتدر زهی * حضرت عبدالمجید خاندر شهانك خاصی)
(آسمان آسا منار عدلی اولدقچه بلند * اولمه‌ده عالم اذان مدحتینك سامعی)
(ایدیجك اولشه حدیث من بنی‌یه اقتدا * معبد احیا قیلدی اجرا ایتدی امر سارعی)
(كورسه تقوا اوزره بنیان بو والا معبدك * جای ایدردی بوحنیفه‌یله امام شافعی)
(كملیكده بولنان اسلامیان آلامنی * یابدیروب بوجامعی، اولدی اوحزنك دافعی)

(روشنا اولسون قناديل جوامع تا ابد ✱ تا صباح حشر اوله ذوالنور شوكت طالعى)

✱ (اوقوسون زيور جماعت اشبو تاريخم تمم) ✱

✱ (قيلدى خان عبدالمجيد اعلى بنا بوجامعى) ✱

١٢٦٥

تاريخ ديكر

(مكارم پيشه، عدل انديشه خان عبدالمجيدك حق ✱ جهانه ايلمش ظل ظليل رأفتن تمهيد)

(اوشاهه سنت اولدى واجب الاحسانه لطف اتمك ✱ عطايى نافله ايتمز ايدلدن شفقتن تأكيد)

(حريم مسجد آسا ايده لى تطهير دنيايى ✱ صلاح اهلى اولورمى هيچ جودندن آنك نوميد)

(خراب اولمشدى جامع كمليكده، زمرۀ اسلام ✱ فرحياب اولديلر هپ ايديجك اول معبدى تجديد)

(ايده واجب تعالى فرض اولندقجه ادا بونده ✱ سنن احيا ايدن اول شهرياراك عمرينى تمديد)

✱ (يازار تاريخنى زيور قولى اخلاصله شمدو) ✱

✱ (بويبل بوجامعى قيلدى شه اسلاميان تجديد) ✱

١٢٦٥

سلطان عثمان خان غازى رحمة الله عليهك بيله جكده كائن

جامع شريفنك تعمير وترميمچون باارادۀ سنيه

انشاد اولنان تاريخدر

(شه شوكتپناه مسلمين عبدالمجيد خانك ✱ جوامع وش اولور عهدنده باق ملك جهان برزيب)

(دعا خوان اذان شوكتى انس وملك اولسون ✱ اولور خيراتى يادله زمين وآسمان برزيب)

(يابجه بيله جكده جامعن عثمان غازينك ✱ مسرتله سزا اولسه دل اسلاميان برزيب)

(منار شوكتن نور ظفرله ايده حق روشن ✱ دعاى خير ايله اولدقجه اوراد زبان برزيب)

✱ (مجوهر سويلدى تاريخ اتمامن قولى زيور) ✱

✱ (كوزل يايپلوب اولدى معبد عثمان خان برزيب) ✱

١٢٦٤

تاريخ ديكر

(پادشه عبدالمجيد خانى صلاح حالله ✱ جامع خير ومكارم ايلمش رب جليل)

(معبد عالمده محفل زيب شوكت اوله لى ✱ قيلدى اعمار بناى خيره چوق سعى جميل)

(بركشاى شوق اولور خيراتى كورسه ملك ✱ اوله لى دهره جناح رأفتى ظل ظليل)

(جد پاك واجدى عثمان خانك جامعن ✱ بيله جكده يابديروب بنيانن ايتدى بجيل)

(ايلدكجه حق منار شوكتن زيبا بلند ✱ دشمنى چون سدۀ دركاه اوله هردم سفيل)

✱ (سويلدى زيور قولى تاريخ جوهردارينى) ✱

✱ (معبد عثمان خان يابلدى زيبا بى عديل) ✱

١٢٦٥

خسته‌خانه تاریخی

(حضرت شاه جهانبانك طبیب عهدیدر ❊ كهنه درد عالمه ایدن مداوای جدید)
(بایدیروب كلخـانه زدنده بوخسته‌خانه‌یی ❊ عسـكرین قیلدی بهار عافیتله مسـتفید)
(بونده بیماران جیش اولسون شفایاب علل ❊ اول شهك اولسون آلهی حشره دك عمری مزید)
* (جوهرین تاریخ زیور بانی زین ایلسون) *
* (دارمرضی قیلدی احیا شهریار عبدالمجید) *

١٢٦٥

ارطغرل غازینك تربه‌سی چشمه‌سی ایچون تاریخدر

(منبع جوی عنایت شـاه دورانك مدام ❊ موجهٔ دریا قدر عمرین خدا قیلسون مزید)
(جد اجداد ذوی‌الامجادی اول شاهنشهك ❊ غازی ارطغرل جنابی تربه‌سن قیلدی جدید)
(بانی یانده بو زیبا چشمه‌یی انشا ایدوب ❊ روحن احیا قیلدی آبیله اوخان رشید)
(جوهر نظمه ایكی تاریخ بر بیت ایچره باق ❊ صو ویرر بولدقچه مجرای قلم فیض بدید)
* (روح ارطغرل ایچون بوچشمه‌یی قیلدی عیان) *
* (عین لطف و سلطنت شـاه زمان عبدالمجید) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

تاریخ دیكر

(شهنشاه جهان ایتمكده ریان ناسی جودیله ❊ زلال لطفنی دنیایه هر آن ایدیجك جاری)
(اولور شـادابتر گلزار عالم فیض جودندن ❊ جهانه لطفی همچو سیل باران ایدیجك جاری)
(سزا فیض علی سیراب ایدرسه جنت عهدین ❊ اوشه‌ماندحوض كوثر احسان ایدیجك جاری)
(مجوهر، تام ایكی مصرعه‌ زیور اولدی اوج تاریخ ❊ بو ایكی عین پاكی شاه دوران ایدیجك جاری)
* (صفالر ویردی چشمه غازی ارطغرل روانینه) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

* (بو آب لطفنی عبدالمجید خان ایدیجك جاری) *

١٢٦٥

قراولخانه تاریخی

(شاه دینپرور جنود افزا شهنشـاه زمان ❊ حضرت عبدالمجید خان سایهٔ رب معین)
(بلدهٔ شهباده یابدی بوقراولخـانه‌یی ❊ ایلدی امنیت بلدانه تدبیر بهـین)
(سـایهٔ شاهانه‌ده یارب اهـالیٔ حلب ❊ هرزمان آسایش و امن ایله اولسون خوشنشین)
(هم دخی صنف جنودی مستظل جود اولوب ❊ ضـابطان اقدامی ایله اوله‌لر راحتقرین)
* (سویلدی زیور قولی تاریخ جوهرداری) *
* (بوقراولخانه زیبـا یاپیلوب اولدی متین) *

١٢٦٥

قراولخانه تاریخی

(ایلدی بوقراولخانه‌یی زیبا بنیاد * شاه دوران نوازندهٔ صنف اجناد)
(ویردی ابراهیم آغا چاپرینه بشقه‌جه زیب * امثله قیلسه اوصحرایی سزادر آباد)
(جند شاهانه اقامت قیله تا بوجاده * شاد اوله نصرله اولشاه عنایت معتاد)
* (جوهرین اولسه سزا طاقنه زیور تاریخ) *
* (شاه دین بوقراولخانه‌یی قیلدی ایجاد) *

۱۲۶۵

تاریخ دیکر

(بوموقعده قراولخانه بنیاد ایلدی زیبا * شه عسکر نواز عبدالمجید خان کرم آیین)
(دروننده جنود خاصه اسکان قیلدقجه * مکین تخت شوکت اوله اولشاه جهان آمین)
* (مجوهر قیلدی زیور طاق بابی اشبو تاریخك) *
* (جنودیچون زهی یاپدی قراولخانه شاه دین) *

۱۲۶۵

تحفظخانه تاریخی

(شهنشاه جهان عبدالمجید خان کرمکارك * مشیددر بنای شوکتی تأیید سبحانله)
(لزومی رمله‌ده اولدقجه ظاهر فن حکمتجه * یاپلدی بوتحفظخانه والا امروفرمانله)
(اوشاهك ملکنی آفاتدن محفوظ ایدوب الله * بوله صحیهٔ راحت اهالی عدل سلطانله)
* (مجوهر ایکی تاریخ اولدی زیور مصرع نظمم) *
* (رصین اولدی تحفظخانه لطف شاه دورانله) *

۱۲۶۵ ۱۲۶۵

تاریخ دیکر

(شه دوران خان عبدالمجیدك لطف آثاری * مشاهد اولمه‌ده هریرده قصر آسمان آسا)
(اطبا رأیی اوزره غزه‌ده وضع قرانتینه * مناسب جاده قیلدی بوتحفظخانه‌یی انشا)
(اوله دار تحفظ اول شهك عدل همایونی * عللدن ایده سالم سایه‌سنده جمله‌یی مولی)
* (دوجوهردار تاریخ اولدی زیور مصرع واحد) *
* (تحفظخانه‌یی قیلدی شه دوران عدل احیا) *

۱۲۶۵ ۱۲۶۵

طوزله قلعه‌سنك تاریخی

(شهنشاه جهانپرور جهانبان زمانپیرا * شه ذیشان خان عبدالمجید معدلت معتاد)
(بنای ملکه‌چون حصن حصین ویردکجه استحکام * درندن ملك آخر خلقی کاسون قیلسون استمداد)
(نظیری کلدی دنیایه اعمار ممالکده * جهان اجره کوررسین نیجه بنیانلر ایدر ایجاد)
(سلاطین سلف ذاتیله فخر ایلرسه احرادر * زمان شوکتی اولمقده‌در رشك آور اجداد)
(ایدوب تجدیدنی بوقلعه‌نك فرمان اولخاقان * رصانتله بناسن سایه‌سنده قیلدیلر بنیاد)

(پایلدی طوزله‌ده بو قلعهٔ والا متین اولدی ✲ اعالی اولدی قریس آنکسنده جمله دلشاد)
(آلهی ایلیوب بنیان ملك وشوكتی معمور ✲ زمان حشره‌دك ایله زمنی معدلت آباد)
(یوزك طاشی كبی بنیان قلعه بولیجق زینت ✲ بوایكی جوهرین تاریخی زیور ایلدی انشاد)
✲ (خدا تأیید اجلالن قیله پیرایهٔ دنیـا) ✲
✲ (بوحصنی طوزله‌ده عبدالمجید خان ایتدی نو بنیاد) ✲

١٢٦٥ ١٢٦٥

سال تاریخی

(شاهنشه صاحبقران عبدالمجید خانك مدام ✲ آثار عدلیله جهان اولمقده‌در دارالامان)
(لیل ونهاری عهدینك اولمقده قدر وعیدناس ✲ ازمان دهره ویره‌لی دورانی زینت آن‌بان)
(هپ همت علیاسیدر اعمار ملكه فر ویرن ✲ اورنك زیب سلطنت اولالی اول شاه جهان)
(ایام دهر اولسه سزا عهدنده پر سرور وصفا ✲ خلق جهانی لطفله ایتمكده دائم شادمان)
(هرسال ، سال نو حلول ایتدكجه خاكپاینه ✲ عرض خلوص وتهنیت واجبدر ایتمك شاعران)
(اشته بوعبد كمتری پروردهٔ احسـانیدر ✲ شكرانه‌سیچون مدحت پاكن ایدر زیب لسان)
(تجدید سال ایتدكجه دهر اولسون معمر نصرایله ✲ قیلسون خدا عهد همایون ابد روح زمان)
✲ (جوهر شمار نظمدر زیور قولی تاریخی) ✲
✲ (عبدالمجید خان هرسنه نصرتله اولسون كامران) ✲

١٢٦٥

تاریخ دیگر

(شه صاحب زمان معدلت عبدالمجید خانك ✲ وجود پاكی زینت ویردی ملك آل عثمانه)
(زمان ایچره زماندر عهدینك هر آن وساعاتی ✲ جهان ایچره جهاندر ملكتی تجدید اكوانه)
(اولوب ایام عهد شـوكتی عید جهانپیرا ✲ سزا ایلرسـه عالم خلقی همت سور بلدانه)
(هزاران سال محسود اوله‌ده عهدینك ایامی ✲ زمان حشره‌دك فر ویرر البت ملك دورانه)
(جهانده عهدینه دینسه سزا هنگام آسایش ✲ زمانی كبی راحت وقتی اولمز اهل ایمانه)
(تجدد ایلدكجه سـالار عادتجه شـاعرلر ✲ تواریخ ایله ایلرلر دعا عرض خلوصـانه)
✲ (قولی زیور دخی تاریخ عرض ایلر دعالرله) ✲
✲ (بونو سالن همایون ایده حق عبدالمجید خانه) ✲

١٢٦٥

سال تاریخی

(صدر عالی آصف ذیشان رشید پاشای حق ✲ جاه اجلالنده قیلسون هرسنه عمرین مزید)
(ذات والاسن پسند ایدوب كورن ؛ ویرمش دیدی ✲ حق سـلیمان زمانه آصف پاك و رشید)
(اول و آخر فطانتده مثالن كـورمدم ✲ جوهر ذاتن خدا قیلمش جهان ایچره فرید)
(شـاعران ، سال نو اولدقجه در والاسنه ✲ عرض نظم ایتدكجه ایلرلر عنـایاتن امید)
(جاكر دیرینه یم قیلسه‌م نوله عرض خلوص ✲ كیم ثنای دولتیله بولدی فر بیت القصید)

* (جوهر تاریخه زیور زین اولور خیر دعا) *
* (صدر اعظم شادکام اولسون بهر سال جدید) *

١٢٦٥

تاریخ جاه سرعسکری

※ (صهر شاهنشه دوران محمد علی پاشا ※ اولمه‌ده صدق و فطانت ایله فخرالوکلا) ※
※ (ایلیوب خدمت شاهانه‌ده سعی واقدام ※ قیلدی طوبخانه‌یی ترسانه‌یی اقدم احیا) ※
※ (کوریجك همت علیاسنی اول شاه جهان ※ قیلدی سرعسکر آنی ایلدی قدرین اعلا) ※
※ (باق کوررسین نیجه خدمتلر ایدر پادشه ※ ملك روم ایچره آنك یاوریدر مولانا) ※
※ (ایدرم خیر دعاسنکه ولی نعمت ※ اولدی بوعاجزه اول داور یوسف سیما) ※
※ (یاوری اوله یاننده همه‌دم نصر و ظفر ※ ذات پاکی اوله اجلاله مسند پیرا) ※
※ (بیت واحدده ایدوب درج حساب رقمن ※ ایلدی بنده‌سی زیور ایکی تاریخ املا) ※

* (جای والاده الهی اوله مجد ایله بکام) *
* (اولدی سرعسکر ذیشان محمدعلی پاشا) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

اسامیء سفن همایونی حاوی اولمق اوزره جاه قپودانی تاریخی

(عهد خاقان زمان اوله‌لی (مسعودیه) ※ هپ (نسیم ظفر) اولورسه وزان دهره سزا)
(نور آلور (برج ظفر) (نیر شوکت) له مدام ※ عالمه کون کبی (فتحیه) ایدر بخش ضیا)
(نصرتیه) یله کلوب (پیك ظفر) ویردی خبر ※ قپودان اولدی دیدی بحره سلیمان پاشا)
(مقدمی ایلدی ترسانه‌یی (تشریفیه) ※ (قائد) جمله مصالحدر او ذات والا)
(حسن خلقی نوله اولور ایسه (ممدوحیه) ※ اولمه‌ده رأیی (نظامیه) ده عالم آرا)
(جاه والاسیدر اول آصفك (اجلالیه) ※ ایلسون (جای فرح) بانی جمله امرا)
(مژده‌رس) (فتح بلند) ه همی (سرعت) ایله ※ اولدی باق (طرز جدید) اوزره دونما زیبا)
(عکس ایدوب رأی (پسندیده) سی (مرأت) ینه ※ (نوائر) اوزره دونمایه اولور جلوه نما)
(نجم شوکت) ایله (کیوان) اوله‌لی بختی اولور ※ (اختر) دولتی مانند (ثریا) بالا)
(یاوری اوله آنك (عون آله) (صون آله) ※ بحر و بر اوزره (مسیر فرح) اولسون همپا)
(اوج اقبالده مانند (هما پرواز) ه ※ باشلایوب ایده (پرستو) کبی سیر دریا)
(ایکی مصرعده ایدوب حرف مجوهرله حساب ※ قیلدی تاریخ بلیغانه‌یی زیور املا)

* (باد نصرت اوله اقبال ایله سعد ایله وزان) *
* (قپودان اولدی دونمایه سلیمان پاشا) *

١٢٦٥

مجیدیه جامعی تماشاسنه تشریف همایون تاریخی

(شهنشاه زمان عبدالمجید خان جهان آرا ※ سزادر اولسه اسلاف شهانه خیرایله سرور)

(خلافتله امانت ذاتنه مخصوص برخصلت ٭ اصابتله کرامت رأینه منسوب بر یاور)
(وجودی شمع محراب عدالت اولدیغندندر ٭ جهانی سایه‌سنده ایتمی معبد کبی انور)
(منار آسا سزا اندام کوسترسه جهان ایچره ٭ عماد الدیندر باق همت علیاسی سرتاسر)
(بنای شوکتنده آسماندر قبهٔ والا ٭ اولوب بنیان خیری بام قصر عرشله همسر)
(ملائك معبد خیراتنه اولسون جماعت کیم ٭ اوشهدر مقتدای زمره اسلامیان یکسر)
(چراغان نام سرای دلکشاسی نزدینه اولشه ٭ یاپوب جامع بناسن نور آسا قیلدی روشنکر)
(مناری شمع کافور عبادتکاه قربتدر ٭ ملائك دائما پروانه وش طرفنده آچسون پر)
(ایدوب اول‌جامع والایی نام پاکنه منسوب ٭ مجیدیه ایله اولدی جهانده نامی شهرتور)
(درونی ساحه‌سی برقصر فردوس عبادتدر ٭ ایدر کسب‌حضور آنده ایدن ایفا نماز اکثر)
(همایون محفلی اوج هما پرواز شوکتدر ٭ کهی تشریفه آچسه رغبت‌شاهانه‌سی شهپر)
(مؤذن محفلیده آشیان بلبلان اولسون ٭ بهار فیضله آچسون عبادت آنده وردتر)
(صفا بخش اولمه‌ده دیواری طبعه مثل آینه ٭ سزا اولسه رخام صافی کان قیمته کوهر)
(درونده زیارت قیل جلی خط همایونی ٭ اودر جمله‌خطوط اوزره هنرده ارجح و برتر)
(یازوب باق (کلما دخل علیها) آیتن اولشه ٭ مثال کعبه محرابی جهانه قبله‌گاه ایلر)
(چهار یار اسامئ کرامن ایلدی تحریر ٭ یازوب اسم‌جلال و داخی نام پاك پیغمبر)
(کورنلر خط خاقانیسنی بررسم عثمانی ٭ ایدرلر آیت اوصافنی قرآن کبی ازبر)
(اوشاهك امر توصیفی اورتبه حیرت افزاکیم ٭ اولور اقصر نه رتبه همتم اولورسه‌ده اوفر)
(دعایه ایله کیم آغاز یوقدر وصفنه انجام ٭ آنك فرضیتی اولمقده زیرا کون کبی اظهر)
(زمان حشره‌دك بنیان اجلالی اولوب محکم ٭ جهان‌طوردقجه‌طورسون‌اول‌شهنشاه‌کرمکستر)
(قدوم‌پاکنه‌عرض‌ایتدی ایکی جوهرین تاریخ ٭ زیارت ایلدکده جامعن بوچاکری زیور)

٭ (اولنجه مهر وش پرنور تشریف همایونی) ٭

١٢٦٥

٭ (تماشا قیلدی عالی جامعینی شاه دینپرور) ٭

١٢٦٥

﴿ تاریخ نزول واپور همایون شاهانه بدریا ﴾

(جنهٔ مجد شوکت پادشه عبدالمجید ٭ سایه‌سنده قیلدی دهری غرقهٔ امن‌وحضور)
(جوهر ذات همایونی تجلیسن کوروب ٭ دیدیلر عالم ضیای عهدینه دریای نور)
(حکم عدلی اوله‌لی جاری نظام عالمه ٭ لطف‌وقهریچون‌دنیلدی‌بحرعذب‌وبحرشور)
(سائق‌شادی) دنیلدی یاپدیغی واپور ایچون ٭ بحره ایندی ایلسون ترسانه‌ده ترتیب سور)
(اوله کشتئ دونمای همایون بیشمار ٭ سایه‌سنده قیل نظاماتن الٓهی بیقصور)
(نامله جوهر ایکی تاریخ زیور نظم ایدر ٭ موج ریز اولدقده طبعه جوشش بحر شعور)

* (سائق شادی فرحله قلدی دریایه نزول) *

۱۲٦٥

* (فیض باری ایده اجرا شاه دورانه سرور) *

۱۲٦٥

تاریخ واپور دیکر

※ (پادشاه بحر و بر خاقان ممدوح‌السیر ※ شهریار عدلپرور پادشه عبدالمجید) ※
※ (اوله‌لی برنی شامل فیض اجلالی مدام ※ ملکنه منسوبدر بحر سیاه ایله سفید) ※
※ (ویره‌لی اول شه دونمای همایونه نظام ※ ایلدی ترسانه‌یی آثار لطفی مستفید) ※
※ (فیض باری) نام واپورك بوسال انشاسنه ※ امرایدوب‌ویردی‌دونمایه‌زهی‌فیض‌جدید) ※
※ (حمد لله سایهٔ شاهانه‌سنده اشبو کون ※ ایندی بحره اوله آثار فتوحاته نوید) ※
※ (بحر اجلالی نهایت بولسون عمان وش ※ فیض‌عهدیله جهان‌سیراب اوله بودر امید) ※
※ (جاکری زیور بو ایکی جوهرین تاریخنی ※ ایلدی بحر رملده زینت نظم و نشید) ※

* (فیض باری نصر و اجلال شه عالم ایله) *

۱۲٦٥

* (مرغ آسا باق یمه ایندی ایده این مجید) *

۱۲٦٥

تاریخ خروج قلیون همایون بدریا

(شهنشاه جهان عبدالمجید خان همفرما ※ ایدر بحرین وبرین ایچره امرونهیی اجرا)
(سزا تنسیق امر ایلرسه بحریه نظامینك ※ که اوچ بیك ساعتی حاوی سواحلدر آکا الکا)
(ایدوب (فضل آله) نامنده اولان فرقتین ایچون ※ زهی فرمان تجدیده اوشاه معدلتپیرا)
(مقدمجه مهمات بوشالدوب آرمه‌سن بوزدی ※ قپودان یم اجلالی حوضه ایلدی القا)
(بودفعه سایهٔ شاهانه‌ده تجدیدی ، اتمامه ※ رسیده اولیجق بحره اولندی سعد اوله اسرا)
(زمان حشره‌دك اورنك اجلالنده اولشاهی ※ مجددلکله شوکتله مؤبد ایلیه مولی)
(ایکی تاریخ جوهردار ایله زیور قولی ایلر ※ اوشاهك خاکپای پاکنه اخلاصنی انها)

* (قدومیله اولنجه بحره سائق ظل حق درحال) *

۱۲٦٥

* (محقق چیقدی بحره یمناه فضل آله اعلا) *

۱۲٦٥

تاریخ نزول واپور همایون بدریا

(بحر و بر پادشهی حضرت خاقان زمان ※ قیلدی ترسانه‌جه تنسیق نظامی تأکید)
(لطف ایدوب قیلدی محمدعلی پاشا قولنی ※ قپودانیٔ یم دولتی ایله تأییـد)
(سایهٔ نعمت شاهانه‌ده عرض ایتمه‌دەدر ※ جمع وترتیب مهماتده چوق رأی سدید)
(اثر خیر) ایله نام آور اولان واپوری ※ بحره ایندی اوله اولپادشهك عمری مزید)

✵ (ایکی تاریخ کهر زیب ایله زیور قولیدر ✵ ایلین لجهٔ معنیده‌در نظمی بدید) ✵

* (مجد و اقبال قدومیله همای ظفرین) *

١٢٦٥

* (صان طیور ایندی یه بو اثر خیر مجید) *

١٢٦٥

تاریخ احسان سیف

(شهنشاه زمان سیف مرصع ایلدی احسان ✵ رشید پاشای ذیشان صدر عالیٔ کرمرایه)
(کلامی سیف قاطع همتی فوز اوزره عالیدر ✵ بو ایکی قوت ایله ویردی ملکه زیب و پیرایه)
(نظامات اموره ویردی رونق جوهر رأیی ✵ کلور سیف و قلم اصحابی الحق نظم و املایه)
(سپر در بندکانه سایهٔ اجلالی عالمده ✵ بو حرز ایله اولورلر اشته غالب جمله اعدایه)
(نیامندن چیقاردی سیف صولتبخش اقدامی ✵ سزادر حفظی شامل اولسه هپ اعلی و ادنایه)
(دو تاریخ تمامی سویله بر بیت ایچره کیم زیور ✵ ویرر پیرایه زیرا بیت اشعار دلارایه)

* (میان جاهنه فر ویردی باق الطاف شاهانه) *

* (مجوهر سیف اوله یارب مبارك صدر والایه) *

١٢٦٥ ١٢٦٥

تاریخ ترجمهٔ فن جدید هیئت

(هنرور در معارف صاحبیدر حکمت اهلیدر ✵ شهنشاه زمان عبدالمجید خان کرمبخشا)
(ایدر یلدیز قدر احسانلر اهل علمه اول خاقان ✵ سزادر اولسه راصد لطفنه دنیا و مافیها)
(یکی هیئت کتابن ایلیوب تألیف بر فاضل ✵ مقدم ایلمشدی اولشهك درکاهنه اهدا)
(حیاتی زاده ایدوب ترجمه اول نسخه‌یی قیلدی ✵ تفاسیردن بولوب بعض محلك بحثنی ایفا)
(ازلدن تا ابد هرنه حوادث اولسه عالمده ✵ ویرر قرآن خبر آندن که یوقدر شبهه‌مز اصلا)
(اوشاهك آسمان شوکتنده کوکب بختی ✵ صباح حشره‌دك یارب اوله ماه جهان آرا)
(دعای خیرینی تکرار ایدوب زیور قولی ایلر ✵ ایکی تاریخ جوهرداری ذیل نظمنه املا)

* (ضیای نجم آمالی شه عصرك اوله پرفر) *

١٢٦٥

* (باصلدی نسخهٔ فن جدید هیئت رعنا) *

١٢٦٥

تاریخ موارد

(والیٔ قاهره‌در حضرت عباس پاشا ✵ ویردی اول مسند والایه سراسر زیور)
(اولدی اول ذات شرف منقبته مکتوبی ✵ اشته برمیر سخنساز و معارفپرور)
(نرکس روضهٔ انشاسنه اولمش مفتون ✵ نظم ویسی نوله اشعارینه اولسه همسر)
(اوله‌لی میر امین نامی ایله شهرتیاب ✵ اولدی هرکارده اطواری امانتکستر)
(کان صلبندن اومیر هنر افزانك حق ✵ ویردی جوهر کبی برنجل منور پیکر)

(والدینیله معمر ایده باری دائم ❊ نجم بختی اوله کردونده کی سعد اکبر)
❊ (اولدی تاریخ مجوهر آکا ماشاالله) ❊
❊ (همچومه طوغدی سلیمان اوله‌رق طالعی فر) ❊

١٢٦٥

اسکدارده شیخ نصوحی حضرتلری خانقاهنه تاریخ

(شه دوران توحید آشنا عبدالمجید خانك ❊ ابد ذاتیله حق قیلسون بنای شوکتن آباد)
(ایدر توبه خراب اولمقلغه آرتق مبانیسی ❊ نصوحی‌درکهن‌یایدی‌متین‌اول‌شاه‌لطف‌ایجاد)
❊ (بوتاریخم اولور اوچ بیتله اوچلر یری زیور) ❊
❊ (نصوحی خانقاهن ایلدی قطب جهان بنیاد) ❊

١٢٦٦

تاریخ چشمه

(شه‌دریانوال مکرمت عبدالمجید خاندر ❊ زلال معدلتله ایلین دنیالری احیا)
(بو بلده‌خلقنی بوچشمه‌ساری‌یاپدیروب‌قیلدی ❊ میاه عذب احسان شهنشاهانه‌سی اسقا)
❊ (اوشاهك چاکری زیور دیدی اتمامنه تاریخ) ❊
❊ (شه دوران سکودده ایلدی عین‌الصفا اجری) ❊

١٢٦٦

تاریخ دیکر

(حضرت عبدالمجید خان منبع فیض نوال ❊ اولدیغن اشراب ایدر آثار خیری هرزمان)
❊ (سویلدی زیور قولی اتمامنه تاریخ تام) ❊
❊ (ایلدی بوچشمه‌نك صوین روان شاه جهان) ❊

١٢٦٦

بحریه قشله‌سنه تاریخدر

❊ (عبدالمجید خانی زهی ایلمش آله ❊ ملك و ملل کزیده‌سی شاه جهانپناه) ❊
❊ (دریای لطفی دوکدی کهر چار ملکته ❊ ترك وعربله روم وعجم ایلسون شناه) ❊
❊ (باق ماجرای دعویٔ ربع جهان ایچون ❊ بحر سفید وسرخ وسیه‌سبز درکواه) ❊
❊ (تجدید ایدوب بوهکبه‌لی آطه‌ده قشله‌یی ❊ بحریه عسکرینه زهی یایدی جلوه‌کاه) ❊
❊ (امواج بحر وش ایده‌حق عمرینی فزون ❊ خیر دعاسیدر بزه زیب فم و شفاه) ❊
❊ (تاریخ جوهرینی زیور ایدر رقم) ❊
❊ (بحریه قشله‌سینی متین یایدی یادشاه) ❊

١٢٦٦

سال نو تاریخی

(ولی نعمت عالمدر الحق قیل دعا هردم ❊ وجود پاکی ذوالاجلال اوله عبدالمجید خانك)
(سریر سلطنتده تا ابد ذات همایونی ❊ طراز شوکت و اقبال اوله عبدالمجید خانك)

(هاره سایهٔ راحتفزای عدل جودنده ❊ جهان اهلی فرحٔ البال اوله عبدالمجید خانك)
(آلهی حشره‌دك عهد همایون صفا بخشی ❊ رهین احسن احوال اوله عبدالمجید خانك)
(جهان ایجره اولوب حاصل مرامی آن بآن یارب ❊ زمانی واهب الامال اوله عبدالمجید خانك)
* (قبول ایتسون خدا زیور دعای خیردر تاریخ) *
* (بونو سالی همایون فال اوله عبدالمجید خانك) *

١٢٦٦

تاریخ دیگر

(شاه عالم حضرت عبدالمجید خانه بنه ❊ ایلدی زیور قولی تبریك نوسالی بیان)
* (جوهرین تاریخم اولسون لفظاً ومعناً سعید) *
* (بیك ایکی یوز التمش آلتی سال سلطان زمان) *

١٢٦٦

نوروزیه تاریخی

(شمس برج سلطنت عبدالمجید خانك زهی ❊ نور ایامی ضیاپاش اولدی ملك وملته)
(مهرچرخه اولمه‌دن بیت‌الشرف برج حمل ❊ حق ازل‌قیلدی شرف‌ذاتن سریر شوکته)
(ویره‌لی هردم بهار عهدی زینت عالمه ❊ رغبت ایتمز کیمسه ازهار بهاری رؤیته)
(باق مساویدر شب وروز جهان عدلنك ❊ اعتدالی ویردی دورانی زمان دولته)
(حق زمان شوکته هردم بهار عدل ایدوب ❊ فر ویره ازهار اجلالی ریاض ملکته)
* (بنده‌سی زیور دیدی تاریخ جوهردارینی) *
* (مژده نوروز اولدی اعلی آفتاب شوکته) *

١٢٦٦

سال تاریخی

(شهنشاه جهانبانك وکیل مطلق الحق ❊ رشید پاشای ذیشاندر مکین مسند اجلال)
(وجود پاکی نفع دولته سرمایهٔ وافی ❊ وکالت امرینه اولسه سزادر رأیی رأس‌المال)
(نزاکتده مزاجی کلدن الطفدرکه اولمشدر ❊ بهار وصفی ایله بلبلان وش اهل دل خوشحال)
(چیقار پروازکاه منتهای اوج امکانه ❊ همای رأیی ذهننده کشاده ایدیجك شهبال)
(بولور درحال‌یسری هرنه‌رتبه‌اولسه‌ده‌اصعب ❊ ایدرسه همتی امر عسیرك سهلن استعجال)
(وکالت صدرینه زینت ویرر اجلالی رأفتله ❊ سزادر ذاتنه منسوب اولورسه مسند اقبال)
(تجدد ایلدکچه دهرده هر سال ومه یارب ❊ اوله انجم قدر عمری . اوله هرسالی فرخفال)
* (بوتاریخ مجوهردر هدیه بابنه زیور) *
* (مبارك باد صدر اعظمه شادیله بونوسال) *

١٢٦٦

سال تاریخی

(سپهسالار سابق والیٔ ذیشان رضا پاشا ❊ قدومیله ایدر تزیین باق اطراف واقطاری)

(سلانیك خلقنك روشندر البت چشم آمالی ❊ فروغ رأیی چون خورشید نشر ایتدکجه انواری)
(موفقدر قلوب ناس جلبنده تجلیسی ❊ اهالی‌یه کهی ایتدکجه ذاتی عرض دیداری)
(اولور مطلوب عالی‌یه موفق حسن تدبیری ❊ اولور هرکارده اول آصفه توفیق حق یاری)
(خدا سال جدیدی ایابوب اول آصفه مسعود ❊ اوله توفیقه مظهر هرزمان هر رأیی ، هرکاری)
* (هدیه اولسه شایان بابنه بوجوهرین تاریخ) *
* (بونو سالی رضا پاشایه ایمن ایلیه باری) *

١٢٦٦

سال تاریخی

(شهنشاه جهانك ملك کردستانه والی ❊ اولان ذات مشیردر مشار بالبنان الآن)
(اوللدن اسم تفضیل اوزره اسعد مخلص پاکی ❊ ایدر اقرانه تفضیل آنی خاقان صاحب‌شان)
(هنرده ذات پاکی کنز غیبی کبی لایفنی ❊ معارفده وجودی جوهر یکدانهٔ عرفان)
(خدا ذات شریفن ایلسون آفاتدن محفوظ ❊ دیسونلر بودعای خیره آمین عارفان هر آن)
(اولنجه بیت ایکیوز التمش التی سال نو ظاهر ❊ آنك تبریکنه عرض هنر قیلسه قلم شایان)
* (ایکی دستم دعایه قالدیروب زیور دیدم تاریخ) *
* (قیله سال نوی اسعد مشیر اسعده منان) *

١٢٦٦

تاریخ دیکر

(ملك کردستان والیسی مشیر اسعدك ❊ منحصردر وصف عالیشانه اقوالمز)
* (جوهرین تاریخدر خیر دعا اول آصفه) *
* (ایمن اولسون بیك ایکیوز التمش آلتی سالمز) *

١٢٦٦

سال تاریخی

(راکب فلکهٔ اجلال سلیمان پاشا ❊ ویردی زینت قپودان اوله‌لی باق دریایه)
(اطلس چرخی دونمایه اشارت ایلر ❊ رفعت قدرنی ایلرسه نظر ایمایه)
(شقهٔ ابر هلال ایله شفقله بزه‌یوب ❊ آل سنجاقدر اودم بولسه ظفر اعدایه)
(برج حوتی نوله صید ایتسه آتوب لنکرنی ❊ سیر دریاده دخول ایلیه‌جك مرسایه)
(بحر اجلاله باق کنبد چرخ اولدی قپاق ❊ مقدمی صالسه اوج انبارلولر اوزره سایه)
(نوسنه کلدی مبارك ایده اول آصفه حق ❊ واصل اولسون نجه ییللر نجه یوز بیك آیه)
(بحر اشعارده بربیتده باق تاریخن ❊ جوهرین حرفله زیور کتوردر املایه)
* (لطف توفیقله هر آنی مرور ایلیه‌رك) *
* (اوله بوسال نو اسعد قپودان پاشایه) *

١٢٦٦

تاريخ اخراج قليون

(شه دريا طراز مكرمت عبدالمجيد خانك ✲ وجودى جوهر يكدانهٔ عمان شوكتدر)
(مجددلكله بحر و برده عدلى اوله‌لى مشهور ✲ نظام ملك تجديدنده تدبيرى اصابتدر)
(دونمای همايون تكنه‌لرى كهنه‌لندكجه ✲ امور فسخى تجويز ايتمامك عض كرامتدر)
(ايدوب تجديدينى فرمان نو طرز بديع اوزره ✲ بو امرى انتظام بحر ايچون هب عين حكمتدر)
(چيقوب (پيك مسرت) كيردى باق (برج ظفر) حوضه ✲ بو همتدن مرام پادشه تجديده سرعتدر)
(خدا عمر همايونن فزون ايتسون اوخاقانك ✲ مداماً همتى ارض ايله بحره بخش راحتدر)
(دوتاريخ مجوهر عرض ايدر زيور قولى البت ✲ مرامى خدمت شاهانه‌ده دائم صداقتدر)

* (چيقنجه حوضدن سلطان دوران يمن لطفيله) *

١٢٦٦

* (خير اولدق ورن بحر ايچره فر پيك مسرتدر) *

١٢٦٦

تاريخ براى تهنيت عودت همايون

(شهنشاه جهانسين قيل تماشا ملكتيكى كيم ✲ فيوضات قدومكله بلاد آباد اوله هر بار)
(مجددلكله شان وشوكتك كوردكجه عالم دير ✲ مبانئ نظـام الملك نو بنياد اوله هر بار)
(ره عزمكده چرخ چارمين اولدقجه شمسيه ✲ حدود ربع مسكون آكا چار اوتاد اوله هر بار)
(جزائر ملكنى تشريفه موكبسازئ عزمك ✲ كورنجه ديدى عالم آنده عدل وداد اوله هر بار)
(مرام شوكتك بوعزمدن ايثار احساندر ✲ ديسونلر مال دنيا لطفكه ايراد اوله هر بار)
(جزائر خلقى سور مقدمكله شاد اولوب ديرلر ✲ مثال موج دريا عمر شه مزداد اوله هر بار)
(ولايت منقبت صاحب زمان برشاه دورانسين ✲ معين وياورك اقطاب ذى امجاد اوله هر بار)
(دوتاريخ مجوهر ايله قيلسون تهنيت زيور ✲ قلم بوشوقله مزمار سور ايجاد اوله هر بار)

* (مسرت بولدى تشريف همايونكله بو بلده) *

١٢٦٦

* (ايا خاقان دوران قلب پاكن شاد اوله هر بار) *

١٢٦٦

چشمه تاريخى

(نخل طوبى رشك عدل وداد خان عبدالمجيد ✲ سايه‌سنده اولدى شاداب عنايت كائنات)
(جوهرين بو ايكى تاريخ ايله زيور چشمه‌يى ✲ ايلدى ترصيع مانـنـد در نهر فرات)

* (جوى جود شاه عالمدن سكود فيض آلهى) *

١٢٦٦

* (شاد واحيا ايتدى باق بو بلده‌يى ماء الحيات) *

١٢٦٦

تاریخ دیگر

(شه دوران خان عبدالمجیدك نهر الطافی ※ روان اولدقجه ایلر شبهه‌سز دنیالری سیراب)
اهالیسی بوسمتك چار چشم انتظار ایکن ※ یابوب‌دوت‌چشمه‌اجراقیلدی‌بوسوبه‌میاه ناب)
(آنك هرقطرهٔ آبی قدر اول شاه دورانه ※ ایده عمر ابد احسان هر آن حضرت‌وهاب)

* (کهر پیرایه در تاریخ زبور طاق عین اوزره) *
* (بوسکود خلقنی بر ایله قلدی شاه دین سیراب) *

١٢٦٦

تاریخ برای تقریض

(نسخهٔ کبرای شوکت پادشه عبدالمجید ※ قیلدی دنیایه نظامن نظم آرادر نو)
(درة التاج سلاطین جهان اولسه سزا ※ اوله‌لی منظومهٔ اوصافی والادر نو)
(جوهر سلك نظاماتن کورنلر دیدیلر ※ سرنشان سبحهٔ اجلال زیبادر نو)
(کاتب نظم مهماتی اولان دری قولی ※ تحفه‌یی تنظیرده کوستردی رعنادر نو)

* (ایلدی تقریض زبور سویلدی تاریخ تام) *
* (تحفهٔ دری افندی اولدی اعلادر نو) *

١٢٦٦

تاریخ وفات

(اجل دیدکاری ویرمز امان کیمسه‌یه آه ※ نیجه جوانلری موت ایله ایتمه‌ده افنا)
(کریمه‌سی ایدی یوسف افندینك یارب ※ جنانده روح زلیخا قزم دیسون آکا)
(حریم عدنه سفر ایدن اول مخدره‌در ※ بوروندی چادر خاك سیاهی سرتاپا)
(براقدی والده ووالدین فراقیله ※ جناب حق ایده انلره اجرلر اعطا)

* (مجوهر ایلدی سنك مزاری تاریخم) *
* (خدیجه خانه چادر حرمکه مأوا) *

١٢٦٦

تاریخ وفات

(چالیلی زاده محمد دده کیم اولمشیدی ※ مولوی چانلری بیننده ملامتله بنام)
(بوخراباتده مست دل ایدی عشق اولسون ※ یاپیلور ایدی دعاسیله نیجه صاحبکام)
(مشرب صافی می عشقه آقاردی چون آب ※ شوقدن جام دلی هیچ بوشالمزدی مدام)
(خیلی تریاکی ایدی آز کلوردی فنجان ※ قهوه‌نوش ایتسه آلوردی الینه برطولو جام)
(قبرنی ایلیه عشرتکه رضوان مولی ※ روز محشرده آنی ایلیه کوثر آشام)
(کلك زبور ایکی تاریخ مجوهرله اولور ※ مرقدی سنکنه پیرایه‌ده حسن نظام)

* (چالیلی اوغلی دده کوچدی قادن عدنه) *

١٢٦٦

* (قبری اولسون بو خراباتده معمور مقام) *

١٢٦٦

سال تاریخی

(شاهنشه عالمپناه عبدالمجید خانی خدا * ایتمش جهانه مجد ایله والایکانه پادشاه)
(اول شهریارك كورمدم امثالنی اسلافده * واردر دینلرسه ویلسون بوقدر بودعوایه کواه)
(کیم کورسه حسن خلقنی البته دیر دوح ملك * ذات همایونن کورن بی شبهه دیر ظل آله)
(دورانِنك برآنی شکرین ادا ممکن دکل * کر قیلسه عالم بیك سنه بحر حیات اچره شناه)
(ایامنك هرساعتی بیك روز اولوب هر روزی بیك * سال اولەرق هر سالنه اولسون قرون سال ماه)
(باق لفظاً ومعناً بری دیکر بریده جوهرین * زیور دو تاریخك ایدر دریای نظم اچره شناه)
* (عبدالمجید خانه اولوب توفیق یاور دائما) *

١٢٦٧

* (مسعود ایده بیك ایکیوز التمش یدی سالین آله) *

١٢٦٧

سال تاریخی

(حق وکیل مطلقك سال نوین قیلسون سعید * ذاتی ایله دولته آثار اجلال اولدی نو)
(همتیله ملکده هیچ بر مظالم قالمدی * اولەلی اهل جهان عدل ایله خوشحال اولدی نو)
(عرض اخلاص قدیم ایتسەم سزادر کاهنه * سایەسنده بندکان آسوده احوال اولدی نو)
(هرزمان حق نو بنو قیلسون حیات ایله بکام * بودعای خیر تذکارنده اقوال اولدی نو)
* (جوهرین تاریخدر زیور هدیه بابنه) *
* (صدراعظم شاد و بر مجد اوله بو سال اولدی نو) *

١٢٦٧

سبیل تاریخی

(باب شامیده مدینه اچره قیلدی نو بنا * بزم عالم والده سلطان زهی خیر جلیل)
* (ایلسون حجاج تاریخم کوروب زیور دعا) *
* (مادر عبدالمجید خان یابدی زیبنده سبیل) *

١٢٦٧

کردستان والیسی اسعد پاشا حضرتلرینك وفاتلری تاریخی
اولوب سنك مزارینه حك اولنمق اوزره کردستان
جانبنه کوندرلمشدر

(ابن مفتی ایاش صاحب نظم وانشا * یعنی مخلص لقب اول حضرت اسعد پاشا)
(طبعی اشعارده بر جوهر یکدانه ایدی * نظمی انجو کبی مقبول ایدی بین الشعرا)
(ترکی آلسه ایدی رایحهٔ انشاسن * جمله اشکوفهٔ آثارین ایدردی افشا)

١٨٨١

* ([illegible]) *

١٨٨١

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

١٨٨١

* ([illegible]) *

١٨٨١

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

[illegible]

[illegible]

[illegible]

١٨٨١

* ([illegible]) *

* ([illegible]) *

([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])
([illegible] * [illegible])

امام حسین افندمز حضرتلرینك مشهد مباركلرینه یكیدن

كشاد بیوریله‌جق قپونك اوزرینه حك ایدلمك

اوزره نظم وانشاد اولنان تاریخدر

☼ (حرمتی آل عبایه ایلدی زیور عیان ☼ بو ایكی تاریخ ایله شاه جهان عبدالمجید) ☼

* (قرهٔ عین پیامبر در حسین كربلا) *

* (مشهده‌نو باب زیبا آچدی خان عبدالمجید) *

١٢٦٧ ١٢٦٧

سلطان محمد جامع شریفی جوارنده اسكی علی پاشا قربنده‌كی

خرقهٔ شریف جناب رسالتپناه افندمزك تجدید وتوسیع

بیوریلان جامع شریفنه تاریخدر

☼ (ایلمش عبدالمجید خانی خداوند معین ☼ نور محراب خلافت جامع آداب دین) ☼

☼ (ایده‌لی تأسیس عدل اوزره بنای شوكتن ☼ كوسترر خیراتده آثاری چوق رسم بهین) ☼

☼ (قلب پاكن ایلمش حق حضرت پیغمبره ☼ دائما اخلاص عرضیله مباهی ویقین) ☼

☼ (دوش اجلالی شرفبخش ثیاب سلطنت ☼ اوله‌لی دوشمز اللدن دامن شرع مبین) ☼

☼ (خرقهٔ سندس طراز شاه والای رسل ☼ جانشین اولمشدی بونده عز ایله نیجه سنین) ☼

☼ (ایلیوب تعظیم وحرمت اشبو جای اكرمه ☼ جامعی هم حجرهٔ پاكیزه‌سن یاپدی متین) ☼

☼ (اوله بالا یاپدی كیم بنیان زیبا رسمنی ☼ قدسیان ایدوب زیارت دیدیلر خلد برین) ☼

☼ (خرقهٔ پاك حبیب كبریائی هرسنه ☼ ایده‌لر تا بونده تعظیماً زیارت مسلمین) ☼

☼ (سایه‌سنده حضرت پیغمبرینك ایده حق ☼ سلطنتله تا ابد اول پادشاهی كامبین) ☼

☼ (ایكی تاریخ كهر پیرایه‌یی زیور قولی ☼ چكدی زرتار نظام نظمه چون درثمین) ☼

* (خرقهٔ پاك رسالت مسندین بو جامعن) *

١٢٦٧

* (شاه دین عبدالمجید خان قیلدی بنیاد ورصین) *

١٢٦٧

چشمه تاریخی

(خدا آب حیات عمرله عبدالمجید خانی ☼ مؤید ایلسون بولسون صفالر مادری هرآن)

(مقدم حضرت فاتح محمد خان بوعینی ☼ ایدوب اجرا اهالیسن بوسمتك ایلمش شادان)

(مرور ازمنه‌یله راه آبی بوزیلوب قالمش ☼ صوسزلقدن اهالئ محله نیجه دم حیران)

(عنایتله ایدوب صوین كتوردی چشمه‌نك شمدی ☼ جناب بزم عالم والده سلطان علیاشان)

(بواوج تاریخی بر بیت ایله زیور قیلدی جوهرسود ☼ ایدنجه كتخداسی قولی آب اجراسنی اعلان)

* (ابوالفتح مغازی خان محمد چشمه‌سی ایچون) *

* (كتوردی خیر ایدوب باق آب صافی والده سلطان) *

١٢٦٧ ١٢٦٧ ١٢٦٧

مدينهٔ منوره نورها الله تعالى الى يوم الاخرده انشا بيورلمش

اولان مكتب شريف ايچون سويلنيلان تاريخدر

* (مخاص فخر رسالتدر اميرالمؤمنين * ايلر اطفال مدينه حقنه حرمت مزيد) *
* (لوح درس نظمه زيور جوهرين تاريخ ياز) *
* (قيلدى عالى مكتبى بنياد خان عبدالمجيد) *
١٢٦٩

سبيل تاريخى

(حضرت عبدالمجيد خان پادشاه عالمه * بزم عالم نام سلطان مادر عصمت دليل)
(ايتمش اول سلطان ذيشان مشرب پاكن خدا * نهر جارئ مكارم دجلهٔ اجر جزيل)
(حبنه آل عبانك صوكى آقتدى دل * امتثالاً نص فى القربى‌يه بافيض جليل)
(نخل باغ خاندان مصطفى شاه حسين * كربلايه بسط ايدر طوبى كبى ظل ظليل)
(قرهٔ عين رسول اللهدر اول سبط كزين * شاننه تكريم ايدر اخلاصله بى قال و قيل)
(تربهٔ اقدس قبابى حواليسنده جاريه * اولمق ايچون ايلدى انشا سبيل بى مثيل)
(اويله بر زيبا سبيل بيبدل كيم شاعران * وصفنه ديرسه سزا عيناً تسمى سلسبيل)
(سكرى شربت روان ايلر حسينك عشقنه * بونده هر عشر محرمده مثال سلسبيل)
(مقصدى جلب دعادر پادشاه عالمه * طاسلردن نوش آب ايتدكجه ابناى سبيل)
(آبروى سلطنت اولسون شه دوران مدام * عافيت فيضيله حق ويرسون آكا عمر طويل)
(زوجى خان محمود اوله سيراب جوى مغفرت * حشر ايده روح حسين ايله آنى حق وكيل)
(زيور انشاد ايت ايكى تاريخ بر بيت ايچره كيم * بوسببله آستان اهل بيته اول دخيل)
* (زوجهٔ محمود خان سلطان دينك مادرى) *
١٢٦٣
* (بزم عالم نام سلطان ايتدى باق اجرا سبيل) *
١٢٦٣

تاريخ اصطبل عامره

(فرسران فضاى سلطنت عبدالمجيد خانك * صهيل رخش عهدى طوتمده ميدان دنيابى)
(كواكبله مرصع چرخ اطلس غاشيه اولدى * صطبل دهره اسب همتى ويردكجه زيبابى)
(سزادر پايمال ظلمت ظلم ايتسه دنياده * ايدلدن برق نعل اسب عدلى نور بخشابى)
(ركابينى اوشاهك نيرين عالم آرادر * دوسايس ايده‌لى بهرامله كيوان بالابى)
(صطبل عامره بوموقعه اويله شرفسا كيم * صمانلق كهكشان چرخ اولور كوردكجه بوجابى)
(صطبل عامره اولدى بو بنيانده براز يرلر * ياپيلدى نوله تزيين ايلسه اطراف وانحابى)
(سوار اولدقجه خورشيد جهان فر رخش كردونه * اوشاهك توسن اجلالى قيلسون دهر پيمابى)
* (بوتاريخى چيقوب باب اوزره زيور نقشپيرا قيل) *
* (سطبل عامره صالدى بوجايه زينت آرابى) *
١٢٦٣

تاريخ ترجمهٔ مستظرف

(استاد فن سلطنت عبدالمجيد خان ايتمده ده ※ باق عدله دائر نسخهٔ عالمپسندی ترجمه)
(عهد همايوننده برصدر جليل القدرينك ※ مجموعهٔ آثارنی ايلر خجندی ترجمه)
(باق جوهر ذاتی آنك عالمبهادر فضلله ※ ايلر كتاب مدحتن هپ طاشكندی ترجمه)
(بين الافاضل نامنه اسعد افندی ديرلر ※ مستظرفی قيلدی زهی صاغ اوله كندی ترجمه)
(اول مرتبه لذتلوكيم شهد عباراتی آنك ※ اونوتديرر اوقويانه اذواق قندی ترجمه)
(عمرين فزون قدرين رفيع ايتسون خداوند عليم ※ تاكيم بوله طبعی ايله قدر بلندی ترجمه)
* (جوهركش تحسيندر زيور بو تاريخم بنم) *
* (مستظرفی قيلدی نوين اسعد افندی ترجمه) *

١٢٦٣

تاريخ وفات

(دختر نوكهر حضرت شاكر پاشا ※ يعنی بو فاطمه خانم كه فطانت عنوان)
(شهرت عصمتی فر ويرمشيدی آفاقه ※ رشد و عرفانله ممدوح ايدی بين النسوان)
(كنج ايكن موج اجل ويردی فنايه جسمن ※ غرقهٔ رحمت ايده روحنی حی منان)
(افتراقيله بكا ايتمه ده در والده سی ※ ايليه صبر جميلی آكا باری احسان)
* (يازدی بر آه ايدوب فوتنه زيور تاريخ) *
* (موهبه خاتمه جای اولدی حرمگاه جنان) *

غزليات

حرف الالف

* (شمع رخك تجلیٔ پرنوردر بكا * پروانه‌لر ملائكهٔ طوردر بكا) *
* (كويا اذان عشق ايچون آهنك نغمه‌دن * هر چوب نی منارهٔ منصوردر بكا) *
* (عارض شفق نمونی اولوب مهر رویكك * شام خطكده صبح نشابوردر بكا) *
* (اسرار نكتهٔ دهنك كيمسه طويه‌دن * مخفی خبر ويرلديكی مشهوردر بكا) *
* (سينه‌مكه ميخ داغله صدتار شرحه‌دن * آهنك عشقه تختهٔ سنطوردر بكا) *
* (طاس سرم طنين ترانه ايله پر اولوب * بزم طربده كاسهٔ طنبوردر بكا) *
* (باغ بهار صفحه‌يه ويرمش حلاوتی * كوياكه خامه طوطیٔ زنبوردر بكا) *
* (چين جبين يارى كوروب خاكسار اولان * آيين جمده طينت فغفوردر بكا) *
* (نركس خمار بادهٔ نظاره چكمه‌دن * كوردمكه كيف اوديدهٔ مخموردر بكا) *
* (مرأت صبح روينه عكس ايتسه شام خط * صورتنمای حيرت ديجوردر بكا) *

* (زيور قلم اولور ايسه عبد مكاتبم) *
* (طبعمده خدمت ايتمكه مأموردر بكا) *

(غزال عشق مادشت تجلی كردها مونرا * سواد چترليلی شعلهٔ طوراست مجنونرا)
(زطوفان محبت كشتیٔ دلرار هاى نيست * كه ازيك قطرهٔ اشكم شود صد موج جيحونرا)
(سيه مست خمار ما تم بزم شهيدا نم * بجای بادهٔ رنكين كشيدم جام پرخونرا)
(دل روشن ضميران مهر عالمرا كنذره * دهد اشراقيان معرفت حكمت فلاطونرا)
(شود اهل تجرد مضطرب در عالم سفلی * كند مانند عيسی جايكه بالای كردونرا)
(بجوهر هاى مانی شد عرض الفاظ رنكينم * هيولای خيالم ميكند تصوير مضمونرا)

* (خريدار سخن از قيمت انديشه ام زيور) *
* (بميزان قلم سنجيده دارد طبع موزونرا) *

(مجلسك رطلی كران اولسون دیرم مشرب بویا * صو یرینه‌می روان اولسون دیرم مشرب بویا)
(نقل وش مجلسده شفتالوسنی آلمق ایچون * سیب غبغبلی جوان اولسون دیرم مشرب بویا)
(كیده‌رك كوكلم بولوب آیین جم اوزره طریق * سالك پیر مغان اولسون دیرم مشرب بویا)
(بادهٔ حمرای اشكم لعلنه نظاره‌دن * چشممه نشئه رسان اولسون دیرم مشرب بویا)
(دخت رزله بر پسر ساقی كلوب میخانه‌یه * حجله‌ساز توأمان اولسون دیرم مشرب بویا)
(چون صراحی ساقی‌یه دل سویله سویله دیه‌رك * قلقل ایله همزبان اولسون دیرم مشرب بویا)

* (زیورا اهل خراباته عبادتگاه اولور) *
* (قعر خمده بر مكان اولسون دیرم مشرب بویا) *

(ینه اجرای آیین جم اولمش مطلب مینا * اولوب ساقی ایله مستانه‌لر همشرب مینا)
(اولنسون اقتباس نشئه هرشب نور صهبادن * ایدوب مهتاب عشرت بزم جاه تخشب مینا)
(ایدر دخت رزك ام الخبائث اولدیغن اشراب * دل زهادی توسیع ایلدكجه مذهب مینا)
(نه كیفیتله درس خواجهٔ جامی اوقوندقجه * اولور پیر مغان البته طفل مكتب مینا)
(نوای قلقله آهنك اولنجه راحت الارواح * مقام اولمقده اول دم روح راحه قالب مینا)
(چراغان اولدی مجلس كیف كرما كرم عشرتدن * اولوب مستانه‌لر پروانهٔ شمع شب مینا)

* (سبودستیله آلدقده ایاغ باده‌یی زیور) *
* (تأدبله اودم تقبیل ایدر جامی لب مینا) *

(آه من بخبسته بنماید سرشت شعله را * اشك من سیراب ساز دبرك كشت شعله را)
(سوزش آموزد زاستاد محبت طفل دل * از كتاب عشق خواند سرنوشت شعله را)
(من دران كلخنكه از تأثیر سوز هجریار * بستر از آتش كنم بالین خشت شعله را)
(درجنان دل كل هردم بهارم آتش است * اشك خونینم كه كوثر شد بهشت شعله را)
(شمع چون طوباست برك او پر پروانه است * میوه از كافور میباید بهشت شعله را)
(مردم چشمم شود آتش پرست حسن یار * باید از نور مجسم بت كنشت شعله را)

* (طبع من زیور زفیض غالب آتش زبان) *
* (آب تابی می دهد بر خوب و زشت شعله را) *

(نكاه لعل و رخكدر می دوساله بكا * بزمده ایكی كوزم طولدی چون پیاله بكا)
(بولنجه سكر مضمونی طوطیٔ طبعم * عجیب طاتلو كلور لذت مقاله بكا)
(اوشاهه نامهٔ هجرانی عرضه یوز بولورم * كلنجه روینه خط مژده‌در وصاله بكا)
(بهار شرحه‌لرم آچدی باغ سینه‌مده * اولوب شكوفهٔ داغ درون لاله بكا)
(كتاب فقه خطك حجت ایده‌رك یازیلور * مساغ مسئلهٔ بوسه‌یه رساله بكا)
(بوشب فلكده بیاض عرق كبی مهتاب * كه اولدی خوشهٔ پروینده‌ن نواله بكا)

* (نهال باغ امیدك حصولنه زیور) *
* (یازیلدی قالب مطلوبدن سفاله بكا) *

(اولورسه دخت رز مجلسده ساقی همسر مینا * زن میله ایدر جمعیت اولدم شوهر مینا)

(صباح نشئه‌دن هر شب اویانسون چشم خواب آلود ❊ شفقتاب ایلیوب مهر صبوحی خاور مینا)
(بلورین جامی یاقوته همرنك ایتمه‌ده بزمك ❊ می لعلنه قیمتبخش اولنجه جوهر مینا)
(بدخش اقلیمنه ایلر روان آیین جم حکمن ❊ می لعلندن اولسه کر مرصع افسر مینا)
(چیقوب مستانه‌لر زورقجه ایله عالم آبه ❊ آتلسون موج صهبادن کناره لنگر مینا)
(می وساقی ونقل وساغرك احکامنی سیر ایت ❊ ایدر تربیع برج مجلس ایچره اختر مینا)
(عجب حیرتده‌یم کیم بولدی صورت شوکت رندان ❊ طوتوب آیینهٔ جام جمی اسکندر مینا)
(رواج نشئه‌یی ارباب عشرت ایلسون اشراب ❊ لبالبدر ینه کالای میدن بندر مینا)

* (بو نظم تر اولنجه مشرب وهیده جوش آور) *
* (ایدر تنظیرنی اشراب زیور ، زیور مینا) *

❊ (اوج همای عشق اوله‌لی آشیان بکا ❊ پروازکه اولورسه نوله لامکان بکا) ❊
❊ (احوال سرکذشتم ایدنجه مطالعه ❊ محتکشان کلدی کشان برکشان بکا) ❊
❊ (ثابت ایدرسه سبعهٔ سیاره طالعم ❊ دائر اولور محبته هفت آسمان بکا) ❊
❊ (زنجیره دائر اولمه‌ده‌در بستهٔ جنون ❊ عقلم اصولی اوله‌لی دور روان بکا) ❊
❊ (مجلسده زور کیفله تمکینمی بوزوب ❊ ایتدیردی طور خفتی رطل کران بکا) ❊
❊ (مرغ دل اولدی طوطیٔ کویای معرفت ❊ ایتدی مآل منطق طیری بیان بکا) ❊

* (جاسوسدر حقیقته زیور مجازمز) *
* (راز نهان دل اوله‌لیدن عیان بکا) *

(آقسون رنك لعلندن شرابن عشرت مینا ❊ صالوب موج میه ساغر حبابن عشرت مینا)
(ایدر پیر مغانه حرمتی میخانه بخشده ❊ یازوب تألیف جامیدن کتابن عشرت مینا)
(نه کیفیت بوکیم هر ذره برجام صبوح اولدی ❊ شفق رنك ایلدکده آفتابن عشرت مینا)
(حرارتبخش اولنجه رنك آتشناك مخموری ❊ دل رنداندن ایلر کبابن عشرت مینا)
(رخ ساقی‌یی آتشلندیروب کرم نکاهیله ❊ تذور دیده‌دن ایلر کبابن عشرت مینا)
(حرام اولسون دیمك کیفمجه‌در زاهد حلال ایتمه ❊ بومبحثده خطا ایتمز صوابن عشرت مینا)

* (سنی بو بابده ایلر مقیم مجلس باده) *
* (بیلور البته زیور انتسابن عشرت مینا) *

(اولنجه باغ حسنه رنك رخسارك کل حمرا ❊ نوله اول شوقله فریاد قیلسهم عندلیب آسا)
(اوماهك وصفنه ترتیب ایدرکن نظم نورانی ❊ هلال ابروسنی کوردکده صاندم مطلع غرا)
(صفای تازه‌دن آیینهٔ طبعم مجلادر ❊ آنکچون منعکسدر آنده حسن صورت معنی)
(معین ماجرای چشمهٔ خورشید وجهنده ❊ فلك مشرب سکا دیمك سزادرای ملك سیما)
(دمادم مجلس عشقنده عشرت شایع اولدقجه ❊ لب لعلك ایچن فهم ایتدی نه یمش نشئه صهبا)

* (کورنجه نظم جوهر باشنی فهمی افندینك) *
* (دیزلسون رشتهٔ تنظیره زیور لؤلؤ لالا) *

(فراغت عالمنده بولدی ثروت مرد استغنا ❊ ایشن آلتون ایدر البت اولان روز رد استغنا)

(نی ارباب دنیا ایله کرم الفت اولور صانه ※ صغوتدی کوکلمی آرتق هوای سرد استغنا)
(بولنجه چاره‌سن بیچاره‌لکده لاعلاج آخر ※ دوا امیدین ایتمز اولدی صاحب‌ورد استغنا)
(هجوم پای اسب شهسواران تجرد هپ ※ قوپاردی صحن میدان امله کرد استغنا)
(چکرمی دایه‌دن کهوارهٔ مطلبده منت هیچ ※ ایدر طفل دلی تربیه جان پرورد استغنا)
(یاپلمز زیورا بوقطع خواهش اوزره منصوبه ※ اولور بازیچهٔ ترك مطالب نرد استغنا)

* (قناعتدن یاپامشدر بنای درکه مثلا) *
* (که آنده ساکن اولان اولور البت مرد استغنا) *

(عکس صورکیم اولمدی آینه‌دن جدا ※ داغ غمك اولورمی عجب سینه‌دن جدا)
(افعی ایدرده سینه‌سنی سمله ممتزج ※ زاهد درونی ایلیه‌مز کینه‌دن جدا)
(خلقك لباسی قالمسه‌ده ایلمز فلك ※ اصحاب فقری خرقهٔ پشمینه‌دن جدا)
(ذات هنرله قائم اولور نفس ناطقهم ※ جوهر اولورمی خانهٔ کنجینه‌دن جدا)

* (عکس ایتسه نوله قلبمه زیور صفای عشق) *
* (نقش صور کیم اولمدی آینه‌دن جدا) *

(خدایاده صفای معرفت مرآت جانمرا ※ زعکس بیخودی حیران کن حسن بیانمرا)
(اگر بیند هما کردی زقبرم میکند پرواز ※ کند سرمه بچشم خود غبار استخوانمرا)
(زشعر من بریدان حاسد افعی نکه امید ※ که کرد نداز زمرد جوهر تیغ زبانمرا)
(دران گلشن که ازشوق رخت کر میکنم ناله ※ شود فریاد رس صیت هزار آتش فغانمرا)

* (بشکل مرغ جان تصویر کردم شعله‌را زیور) *
* (زشهبال سمندر میکند دل آشیانمرا) *

(حال زارم نه عجب ایلسه‌م اقرار سکا ※ عاشقم عاشقم ای شوخ ستمکار سکا)
(بیم غمزه‌ك ایله قان آغلادیغمدن حذر ایت ※ باق نه آل ایتسه کرك دیدهٔ خونبار سکا)
(کشور جانی هلاکو کبی غمزه‌ك باصدی ※ کور اسیر ایتدی هپ عشاقی اوغدار سکا)
(لاله‌زار اولمه‌ده داغ ایله فضای سینه‌م ※ دل بهار غمله اولدی چمنزار سکا)
(کالهٔ وصلکی اغیار مزاد ایلیه‌لی ※ هجر کشلر دیدیلر شاهد بازار سکا)
(حسنکی جان سوب ایتدکجه دل عشقك اقرار ※ دوشمز عاشقلغمی ایلمك انکار سکا)

* (وصف دندانکی نظم ایتسه جناب فهمی) *
* (عرض ایدر زیورك اینجو کبی اشعار سکا) *

(کوکلمك رازنهانی اولمه‌دن ظاهر بکا ※ درد عشقی ایلمشلر غیبدن بکا)
(حسرتکله آه و فریاد ایتدیکم دم حالمی ※ کورسه ظالم رحم ایدردی بکا)
(کورمزم دنیایی کیردم عشقله کوز حبسنه ※ غمزه‌سن کوزکوره ایتمشدر اوشه ناظر بکا)
(اول نکاه نازدن اولدم فسون آموز شوق ※ چشم جادوسن کورن دیر ساحر ماهر بکا)
(اوله‌ده سررشتهٔ فکرم کر هکیر جنون ※ اوله‌لی سودای زلفی عقدهٔ خاطر بکا)

(كرك لطف ايت كرك قهر ايت نه حدم اعتراض ايتمك ❊ عجب مقبولدر عندمده هر نيك وبدك جانا)
(مجازات جهانى درك قيل بيدادلقدن كچ ❊ اولور بر كون كه دير لر چكديكك كسب يدك جانا)
(بزه الويرمز اولدى نشئه بولمق بزم عشرتدن ❊ اياغ بادهيى منع ايدهلى دست ردك جانا)
(ايدر زيوركبى قرآن حسنك طفل دل ازبر ❊ اوقور كن مكتب عشقكده درس ابجدك جانا)

❊ (شه خوبانسك سور سلطنت تخت محبتده) ❊
❊ (مؤبد فيض خنكار ايله ملك سرمدك جانا) ❊

(تجدددن عبارت اولهلى فحواى استغنا ❊ وير لمزمى قناعت لفظنه معناى استغنا)
(توكل اهلنك بنيان قدرى اولهلى عالى ❊ بلند اولدى فلكدن كنبد بالاى استغنا)
(بولورلر خرقه پوشان فقرله عنوان فخر البت ❊ كينسو نلر جهانه ناز ايچون ديباى استغنا)
(فتوحات دلى تبشير ايدردم جند افكاره ❊ ره خاطردن ايلرسه كذر آلاى استغنا)
(شكست ايدن علايق تارينى ساز دروندن ❊ اولور البت هم آهنك نواى ناى استغنا)
(ظهور قبض وبسطى بيمحل صانمه قبول ايله ❊ بولنمز عارفان بزمنده زاهد جاى استغنا)

❊ (دردولتمأبى حضرت منلاى رومينك) ❊
❊ (اولور زيور قناعت اهلنه مأواى استغنا) ❊

(اونخل ناز سورمش قامت بالاى استغنا ❊ رياض عشوهده اولدقجه پابرجاى استغنا)
(صف مژكانى طابور ايدوب ميرلوا غمزه ❊ تغافل موقعنده كوستر ر آلاى استغنا)
(تغافلدن كوزك مخمور ناز اولمش يتر ساقى ❊ سنى سرمست نخوت ايلمش صهباى استغنا)
(آچلسون تار وپود وصل ايچون طول امل بتدى ❊ نوله اول شوخ نسج ايلرسه ده كالاى استغنا)
(آچلمز بندر عشقنده دنك وصلى جانانك ❊ قماش عشوهيه وضع ايدهلى تمغاى استغنا)
(يدمده حجتمدر نسخهٔ خط دعوئ وصله ❊ برات حسنه زانى چكسهده طغراى استغنا)

❊ (طريق نازنين مولويه سالكم زيور) ❊
❊ (عزيمتلهره دنيايه قويدم پاى استغنا) ❊

(زدست دل بنوشيدم مى پيمانهٔ خودرا ❊ نمودم بيخودئ خويش رامستانهٔ خودرا)
(زمجنون تابن اسرار سودا يادكار آمد ❊ ببستم از براى سلسله ديوانهٔ خودرا)
(هما پرواز عشقم مى بود دل شهپر قدسى ❊ براوج لامكان ميسازم آخر لانهٔ خودرا)
(نمى نالم زسوز آتش تأثير عشق اينجا ❊ بشمع روى جانان سوختم پروانهٔ خودرا)

(زشوق بيقرارى ازدلم بردند تمكين را ❊ ندانم دركدامين جاكنم كاشانهٔ خودرا)
❊ (بخواهى تابمحشر زيور از عرفان مست باشى) ❊
❊ (بكن درباب فيض مولوى ميخانهٔ خودرا) ❊

(فاش ایتمه راز عشق نهان سویلرم سکا ❊ دلدن اینان حقایق جان سویلرم سکا)
(تحقیق نکتهٔ فمکه آچدم آغزمی ❊ جانا صحیح دکله یلان سویلرم سکا)
(وصف ایلسهم خرامکی ای نونهال ناز ❊ باغ املده سرو چمان سویلرم سکا)
(زار اولدیغن کوررسهم اکر عشقدن سنك ❊ اینڭکارك بکا اوزمان سویلرم سکا)
(دعوای عشق اوزره یمین ایتسهده رقیب ❊ طوغریجهسی یلاندر اینان سویلرم سکا)
(کیدر کاور خیالی دله اول پری وشك ❊ عاشق نه دمکه روح روان سویلرم سکا)
(چیقسون کلیم دل هله میقاد عشقهدك ❊ رمز تجلیاتی عیان سویلرم سکا)
(سوز جامه دائر اولدی دلم دوندیکی قدر ❊ دوران جم نشانی زمان سویلرم سکا)
(زیور اولورسه مثنوئ پیردن خبر ❊ هپ وحدتی یکان یکان سویلرم سکا)
(طبع جناب مخلص آصف مآثرك ❊ وصفنده دکله حسن بیان سویلرم سکا)
(کوش ایله وصف جوهر والای نظمنی ❊ صدر حقایق اوزره نشان سویلرم سکا)
(یوکسلدی نور معرفتی آسمان کبی ❊ اوج هنرده مهر جهان سویلرم سکا)
(ارباب فضله ملجاء اولورسه سزادری ❊ جای پناه نکته وران سویلرم سکا)
(اشراق ایدرسه عقلی ایدر دهری پرضیا ❊ حکمتده مهر ذی لمعان سویلرم سکا)

* (اقبال و عمری اوله فزون ، ایله ای کوکل) *

* (اشبو دعایی ورد زبان سویلرم سکا) *

حرف الباء

(زلف سیهی چشمهچون شب کورینور هپ ❊ خال افق عارضی کوکب کورینور هپ)
(عشر تکهٔ هجرانده پیمانهٔ چشمم ❊ صهبای سرشکمله لبالب کورینور هپ)
(حیرتله مجازه دوشهلی اهل حقیقت ❊ عزمده ره راست بکا چپ کورینور هپ)
(کستاخه نکاه ایلمز ارباب بصیرت ❊ کیم خلق جهان آکا مؤدب کورینور هپ)
(زخم آور اولور چشم بد زاهده البت ❊ کیم طرهٔ زلفی آکا عقرب کورینور هپ)
(انوار رخك حلقهٔ کاکلده کورنجه ❊ صاندم کونشك خانهسی عقرب کورینور هپ)

* (زیور ویرهلی نظمنه اعجاز نظامن) *

* (هر مصرعی دیوان مرتب کورینور هپ) *

(شمع کل ایچون اولهلی پروانه عندلیب ❊ برشب قرار ویرمدی افغانه عندلیب)

(اول زلف کلعذاره اوقور بستهٔ جنون ✲ زنجیر ایدوب اصولنی دیوانه عندلیب)
(صهبای اشکی دیده‌ده کلرنك شوق ایدوب ✲ کلزاری ایتدی کوز کوره میخانه عندلیب)
(کولمز ایسه اوغنچه اکر نو بهارده ✲ آغلار باقوبده حال کلستانه عندلیب)
(آهنك اولور مقام صبایه هوای کل ✲ آغاز ایدرسه باغده الحانه عندلیب)

✲ (زیور چمنده وصف ایده‌رك خسروکلی) ✲
✲ (شهنامه خوان اوله‌ده مرغانه عندلیب) ✲

(شهابی بوکیجه قوس سپهره تیر ایدر مهتاب ✲ سوادحصن شامی صبحه‌دك تسخیر ایدر مهتاب)
(عطارد سورهٔ نجم اوزره ایلر اقتباس البت ✲ فلکده بوکیجه نور آیتن تفسیر ایدر مهتاب)
(ایدوب شکل هلال و نجمی حرف و نقطه‌یه تشبیه ✲ طلو عاتن رموز جفرله تقریر ایدر مهتاب)
(کتاب آسمانی سبعهٔ سیاره بخشنده ✲ یدی جلد اوزره ترتیب ایتمکی تدبیر ایدر مهتاب)
(آلنجه پرتوی روشندلان نظم ثریادن ✲ جناب انورینك مطلعن تنظیر ایدر مهتاب)
(ایدوب انیقی سرچشمهٔ خورشیددن سیراب ✲ حریم باغه فیض شبنمی تقطیر ایدر مهتاب)
(بوشب قاره قلم طرزنده البت نقش اولور پیدا ✲ که دهره نور و ظلمت هیئتن تصویر ایدر مهتاب)

✲ (دل منلا ایدلدن شمس دیندن اقتباس نور) ✲
✲ (بورمزی دومه زیوربدر اولوب تعبیر ایدر مهتاب) ✲

(پرتو حسنکدر ای مه آفتاب آفتاب ✲ غربه کیتسون شرقدن آرتق جناب آفتاب)
(آب رویك چشمهٔ خورشیده تشبیه ایده‌لی ✲ بولدی شهرت ماجرای آب و تاب آفتاب)
(پردهٔ رویك سواد کاکل اولدقجه سنك ✲ ظلمت شبدر بوسودادن نقاب آفتاب)
(صبحدم مست صبوح لعلك اولدقجه کوکل ✲ عاله رنك شفق اولدی شراب آفتاب)
(تابش رخسارك آتشلندیرر هرکون بنی ✲ بوحرارتله جکر کویا کباب آفتاب)
(ثروت فیضی بوللدن روشنیدن کلشنی ✲ شبنم اولمشدر بهار اوزره نصاب آفتاب)
(آسمان برخیمه‌در کون طوغدی صحرا سنده صان ✲ بند اولوب تار شعاعیله طناب آفتاب)

✲ (ذره آسا شبهه ایتمز زیور روشندلك) ✲
✲ (پرتو حسنکدر ای مه آفتاب آفتاب) ✲

(عکس تاب رخکی کوره‌لی دریاده بوشب ✲ ماهتاب اولدی دیدم عالم خولیاده بوشب)
(حسن صیتك اوکل اندامك ایشتمش بلبل ✲ باشلامش باغده اول شوقله فریاده بوشب)
(وصف شیرین حلاوت ویره‌لی شهرتمه ✲ خامه‌می بکزه‌دیرم تیشهٔ فرهاده بوشب)
(کوربجك یاندیغمی شمع رخك آتشنه ✲ کلدی اطرافه پروانه‌لر امداده بوشب)
(عالم خوابده سیران مثال ایلر ایکن ✲ بن دخی کوردم اومه طلعتی رؤیاده بوشب)
(سویله تعبیرنی انسانه مناسب زاهد ✲ بر پری کورمشیدم خیر اوله رؤیاده بوشب)
(وصف قیس ایده‌لی منظومهٔ لیلاده ظهور ✲ قیلسه تنظیرنی زیور نوله صحراده بوشب)

✲ (بنی پروانه‌لر البته آزار مومله‌ر ایله) ✲
✲ (کیم چراغ دلی یاقدم در منلاده بوشب) ✲

(كل پیاله‌یه طولسه شراب عالم آب ✿ بهار حسنه ویرر آب و تاب عالم آب)
(باقارمی مهر جهانتابه رند مشرب اولان ✿ ایدرسه بزمه طلوع آفتاب عالم آب)
(سپهر نشئه‌یی نور صبوح ایدر تنویر ✿ شفقفروز اولیجق آفتاب عالم آب)
(ایدر پیاله‌لری چاه نخشب آسا هپ ✿ دوشورسه پرتوینی ماهتاب عالم آب)
(کوکلده فیض معانی ایدنجه جوش وخروش ✿ یازلدی ساغره متن کتاب عالم آب)
(عجب که آتش تأثیر نغمه‌دن مطرب ✿ تذور دللری ایلر کباب عالم آب)
(ریاض عشرتی سیل عرق کلوب باصدی ✿ بنای غم اولور البت خراب عالم آب)
(چکید کورندی بتون رنده موج صهبادن ✿ پل قدحدن اولندی ذهاب عالم آب)
(روان اولنجه سرشکم حبابی صحرایه ✿ قورلدی خیمهٔ سیمین قباب عالم آب)

* (صفای مشربی غالب افندینك زیور) *
* (كه ایتدی طبعمی معجز خطاب عالم آب) *

(صبح رخسارك كوروب كون طوغدی صاندی آفتاب ✿ كیم شب زلفكده نور حسنك اولمش ماهتاب)
(دوست طوغری دیه‌رك دوشدم طریق عشقنه ✿ اولمزم عزمده مخطی كیم بودر راه صواب)
(طائفان كوی عشقك اولسه سوداوی نوله ✿ كعبهٔ رخساره كیم زلف سیاه اولمش نقاب)
(عقدهٔ رأسنده كویا ایلر اظهار خسوف ✿ اول مه بدر جماله زلفك اولدقجه حجاب)

* (شاعران عندنده اولمقده كزیده نظممز) *
* (ایده‌لی زیور امینك شعرینی دل انتخاب) *

(ای عجب نور رخکله ماهتاب ایتدم بوشب ✿ نجم ذوقی صبحه قارشو آفتاب ایتدم بوشب)
(شعلهٔ شمعی سفاله آتش سیاله‌یی ✿ می یاپوب پروانه‌دن بزمه کباب ایتدم بوشب)
(شام غمده یوغیکن خوفم عشقدن ✿ کوربجك زنجیر زلفن پیچتاب ایتدم بوشب)
(زاهد انوش می عشق ایله اولدم بیشعور ✿ صانمه مجلسده کناه ایتدم، ثواب ایتدم بوشب)
(شرحه‌دن شکل رقم داغلردن ایتدم نقطه‌لر ✿ سینه‌مه ضرب ایلیوب دردم حساب ایتدم بوشب)
(وصف سودای خط دلبر کلنجه یادمه ✿ نسخهٔ افکاری فهرست کتاب ایتدم بوشب)
(سیر مهتابه اومهوش اولیجق زورقسوار ✿ موج بحر اشکمه چشمم حباب ایتدم بوشب)

* (شکوهٔ بخت سیهدن نالهٔ شبکیری) *
* (صبحه‌دك زیور هم آهنك رباب ایتدم بوشب) *

(انجم شمار خال رخك عاشقان بوشب ✿ اولدی مه محبته دل آسمان بوشب)
(حال سوادیٔ شب یلدای زلفکی ✿ لیلی‌یه ایتدی قیس مسلسل بیان بوشب)
(موسیٔ دل کورنجه تجلیٔ عشقکی ✿ طور فنایی قیلسه سزادر مکان بوشب)
(خواب خیال حسنی کوزمده اوجار بنم ✿ چشم اولدی مرغ حیرته باق آشیان بوشب)
(یاد ایتمه ماجراسنی فرقت ظلامنك ✿ آب حیات وصل اولور البت روان بوشب)
(احیای لیل عشقك ایدر دل صباحه‌دك ✿ شب زنده دار شوقك اولور تنده جان بوشب)
(اولدی سیاه روز غمك بحثی دون کیجه ✿ بوکفتکو اولورسه نوله داستان بوشب)

(زیور اوشمع حسنکه پروانلر کبی ※ اخشامدن صباحه قدر باقه یان بوشب)

* (تبریز نور عشق اولیجق لطف شمس دین) *

* (کون کبی اولدی صبح حقیقت عیان بوشب) *

(شمع رخکده کل کورەلی بلبلان بوشب ※ کلزار نغمه مومليوب ایلر فغان بوشب)
(مظلم رقیبك ایتمه یالان سوزلرین قبول ※ چون صبح صادق اولدی بوقولم اینان بوشب)
(ساکه قرانلق ایسه بکا ماهتابدر ※ زاهد فروغ شمع دل عاشقان بوشب)
(احیای لیل عشقك ایدر دل صباحەدك ※ شب زنده دار شوقك اولور تنده جان بوشب)
(کیف می شبانه ایله زهره رقص ایدر ※ اولماه بزمه اولەلی نشئه رسان بوشب)
(کالای نور عشقه دلا مشتری ایسەك ※ کوکب قدر کلور سکا چوق کاروان بوشب)
(تنویر بیت صحبته زیور مداردر ※ موملر ایله آرار سخنم شاعران بوشب)

* (منلای روم درکهنك دل چراغیدر) *

* (اولدم فروغ لطفی ایله شادمان بوشب) *

(انوار حسنك اولەلی عنوان آفتاب ※ کرمیٔ عشقك اولەده سامان آفتاب)
(هرصبح چاك پیرهنك تازه عرض ایدر ※ بلمم کیمك الندە کریبان آفتاب)
(صبحی وانوری‌یه کورن نسبت ایلدی ※ بك شاعرانه مطلع دیوان آفتاب)
(دعویٔ حکمت ایدەلی اشراقیان ایله ※ کون کبی ظاهر اولەده برهان آفتاب)
(ممکنمی ذره لطف بوچرخ خسیسدن ※ هر کیجه قولتغنده نهان نان آفتاب)
(رویکله زلفکی کورەلی شرق وغربەدك ※ مشهور اولدی سیرده ادمان آفتاب)
(صبح سفیده رنك شفقله ویرنجه فر ※ الماس ولعلی قیلدی عیان کان آفتاب)
(بیك مهر آسمان سکا جانا فدا اوله ※ سنسین بوحسن وآنه جنن آفتاب)
(تار شعاع وسوزن عیسیله زیورا ※ دوزیده در تجرده دامان آفتاب)

* (تبریز نور فیض اولەلی لطف شمس دین) *

* (نسبتله آکا ذره در احسان آفتاب) *

حرف التاء

(اهل سودا سایهٔ زلف سیه برسر کرفت ※ چون شهان برسر ز شهبال هما افسر کرفت)
(آنکه شد بخوف از تأثیر شمشیر نظر ※ درمیان دل زفکر غمزه اش خنجر کرفت)
(غبطه فرما شد بسیمرغ هوس درقاف دل ※ شاهباز عشق مذر صیدکه داور کرفت)
(زرکلاه فخرمی پوشید برصدر وصال ※ آنکه در بزم محبت شوخ سیمین برکرفت)
(دیدهٔ خورشید عالم خیره شد در آسمان ※ در صباح عشق بنکر مهر حسنش فر کرفت)
(بادهٔ عرفان خوردجانم درین باغ فنا ※ این درخت دل زحب آل زهرا برکرفت)
(رزمکاه صفحه ما تمکاه طبع دشمنست ※ ذوالفقار خامه جوهر ازدم حیدر کرفت)
(تابمحشر عالم از نور حقایق پر ضیاست ※ شمس تبریزی زشوق مولوی خاور کرفت)
(در بهارستان حیرت بلبلانرا نالهاست ※ بنکر از رنك رخش عشاق درد سرکرفت)

• (میکند زیور بنای عالم تحسین عشق) •
• (بیت دل بانقش زیبای فنا زیور کرفت) •

☼ (عاشقم اما کوکل دلداره ایتمز التفات ☼ اوبله بلبلدر اوکیم کلزاره ایتمز التفات) ☼
☼ (ایلین مملوسبوسن بادهٔ تحقیقدن ☼ بوش بولنمز ساغر سرشاره ایتمز التفات) ☼

☼ (بت شکندر بستهٔ زنار عشقك ای صنم ☼ دیره کیرمز صورت دیواره ایتمز التفات) ☼
☼ (هی عجب پروانهٔ سوزان کیم کوکلم یوشب ☼ هم یانار هم شمع پرانواره ایتمز التفات) ☼
☼ (بی‌نیازم درد هجر ایله دوای وصلدن ☼ اول طبیب ناز جو بیماره ایتمز التفات) ☼

• (نشئهٔ بی کیف وکمله مست اولنلر زیورا) •
• (بزم میده ساغر سرشاره ایتمز التفات) •

☼ (آهنك اوله‌لی کوکلمزه ساز محبت ☼ صالدی فلکه ولوله آواز محبت) ☼
☼ (عاشقلغمی یار دخی بیلمزایکن حیف ☼ اغیاره عجب فاش اولیور راز محبت) ☼
☼ (بك یوکسك اوچرایسه‌ده مانندهادل ☼ آخر آنی صید ایلر او شهباز محبت) ☼
☼ (مبدأله معادنده‌کی تأثیر مساوی ☼ انجامی ایله متحد آغاز محبت) ☼
☼ (عنقاکبی بی‌جسم ونشان اولسه روادر ☼ شهبالی کیمك کیم بوله پرواز محبت) ☼
☼ (دکلتمه‌ده در ساز کدایانه نیازم ☼ آهنك اوله‌لی نغمهٔ شهناز محبت) ☼
☼ (عشاقه فرو برده سرغدر اولور آخر ☼ زیوردر اولان شمدی سرافراز محبت) ☼

• (تربیه بولور حضرت شمسك نظرندن) •
• (دل عرصه‌سیدر معدن ممتاز محبت) •

(آتش کل کبی یاندقجه چراغ یاقوت ☼ بلبلك آهن ایدر شعله اوجاغ یاقوت)
(آسمان شیرهٔ انکور صیقار صانه شفق ☼ عقد پروینی ایدوب خوشهٔ باغ یاقوت)
(قیلسه‌ده هرطرفن فیض زمرد سیراب ☼ ینه کل وش قزارور سبزهٔ باغ یاقوت)
(چرخ فیروزه شبیه اوله‌لی کوك یاقوته ☼ صالدی یردن کوکه‌دك تاب چراغ یاقوت)
(طاش کبی ایلر عقیده‌سنی محکم سکر ☼ لذت لعلی طاندقجه دماغ یاقوت)
(الویرر باده‌یه یاقوتهٔ سیاله دیمك ☼ کندو صوییله پر اولدقجه آیاغ یاقوت)
(جوهر نظممك اوصافی کیدلدن ینه ☼ زیورا رنك عقیق اولدی سراغ یاقوت)

• (شمس تبریزدن آلدقجه کوکل پرتو فیض) •
• (جوهر ذاتم اولور مرهم داغ یاقوت) •

☼ (برماه ایله سیارسما اولدی طبیعت ☼ یوکسکلنه‌رك نجم سها اولدی طبیعت) ☼
☼ (عکس آلمه‌ده‌در صورت افکار دروندن ☼ آینهٔ اسرار خفا اولدی طبیعت) ☼
☼ (سررشته ویردن سخنه رونق کاکل ☼ شاعرلره یوسکلی بلا اولدی طبیعت) ☼
☼ (الفاظ ومعانیله آچوب پردهٔ نغلمی ☼ نظار حریم دوسرا اولدی طبیعت) ☼
☼ (مجلسده ترنم ایده‌لی قلقل مینا ☼ مشربجه هم آهنك نوا اولدی طبیعت) ☼

(ارباب سخن وش نفسك فيضنى كسبه * ميل ايدەلى بك اهل هوا اولدى طبيعت)

(هپ وارلغنى ويرمەدەيم حضرت پيره)

(زيور نه عجب اهل فنا اولدى طبيعت)

(دلبرم راز فر نور تجلى بد نسست * درخيالات زنارنكهم بير هنست)
(خط نورستەكه دركلشن حسنش چنست * فيض سيرابئ آن باغ زچاه ذقنست)
(باغ حسنش چو بهاريست زفيض قدرت * عارض وكردن دلدار كل وياسمنست)
(وصف آن موى ميانست وراى اوهام * معنئ لفظ عدم نكتهٔ بحث دهنست)
(دركسا دست زرنك رخ يارم كلزار * نكهت پرچم اوقيمت سنبل شكنست)
(جوهر عشق بخونابهٔ دل ياقوتست * قطرهٔ اشك بچشمم چو عقيق يمنست)
(بحر اشكست زنظارهٔ لعلش احمر * چشم حيرت كه دهد رنك عقيق يمنست)
(اهل تجريدبكم همت خود پر زورست * سوزن عيسئ مانيزهٔ كردون فكنست)

(حضرت مير سلامست امير عرفان)

(زيورا ملكت اوخطهٔ نظم سخنست)

(آن خيالاتيكه ميكردم دلم نامحرمست * در وقتم بسويكه قدم نامحرمست)
(حجرهٔ خاطر حرمكاه خيال مصطفاست * روضهٔ انديشه واشيخ الحرم نامحرمست)
(ازمى جام فنا كيف خفى دارم ازل * عشرت بزم الستيراكه جم نامحرمست)
(نفخهٔ روح حيات ماست از حبس نفس * از تجلى زندكئ ماست دم نامحرمست)
(واقف راز دهان اوست درعالم عدم * ميكنم وصفش بجا موشبكه فم نامحرمست)
(صفحهٔ دل راچنان مخفى رقم ميزدكه عشق * اين نكارين نقش رالوح وقلم نامحرمست)

(جاكر آل عبايم از فيوض چاريار)

(زيوراين اسرارسنى را نامحرمست)

حرف الثاء

(بزم دوران غمه كردش پيمانه عبث * باده نوش ستمه نشئهٔ مستانه عبث)
(آتش عشقه سمندر كبى دل لازمدر * شمعه بر يانغيجون كلفت پروانه عبث)
(مو بمو خاطرمك عقدەسى مشكل صورمه * كاكل فكر كر هكير دله شانه عبث)
(باشنى اوغراتانه رأى خودبله درده * نصح وتدبير مداواى حكيمانه عبث)
(بكر مضمون اولور ماشطه لفظ رنكين * آشناى سخنه معنئ بيكانه عبث)
(حكمت عشقدن آكاه اولەمز اهل ريا * مبحث عقل فلاطونده ديوانه عبث)

(عالمى بند ايله بيدار ايدەمزسين زيور)

(سويلمه خفتهٔ غفلتلره افسانه عبث)

حرف الجيم

(تسلسل ايتمه قيد خرد نادانه قالمز هيچ * بورمزه آشنالر اولمه بيكانه قالمز هيچ)
(كوكل قصرين يىقوب يابدقجه معمار غم وشوقك * جهان معمورەسنده خانهٔ ويرانه قالمز هيچ)

(سونر تاب جمالك تند باد خطله جانا ❋ اوشمی آرایان موملر ایله پروانه قالمز هیچ)
(ازیلدی زیر سنك قهرده کندم دین آدم ❋ اوکت آل آسیادن کیم کاور بردانه قالمز هیچ)

* (می مضمونی هپ سن نوش ایدرسین غالبا زیور) *
* (آنکچون نشئه یاب شعر اولان مستانه قالمز هیچ) *

❋ (سطح یم بهاره ویروب روزکار موج ❋ اولدی کنار کلشنه شبنم نثار موج) ❋
❋ (وحدت کتوردی جوشه بواعداد کثرتی ❋ دریا بر ایکن اولمه‌ده‌در صدهزار موج) ❋
❋ (سیر ایت کوزمده قلزم اشکك خروشنی ❋ کورسه‌اولوردی قطره‌سنی شرمسار موج) ❋
❋ (دلدن چیقارمه موجهٔ معنایی صورته ❋ کتم ایله سنده سینه‌ده مثل چنار موج) ❋
❋ (کلز حسابه فیض تلاطمفزای دل ❋ هیچ دفتر یم ایچره اولوزمی شمار موج) ❋
❋ (کرداب حادثات اولور آغوش ناخدا ❋ طوفان کبی ایدرسه اکر اشتهار موج) ❋
❋ (دریا دلان عشق ایدیجك جزر ومد آه ❋ تیزاب کبی سوزش ایدر آشکار موج) ❋
❋ (تشنه‌لبان عشقه براپچم صو اوله‌مز ❋ هر رشحه‌سنده ایلسه صد جویبار موج) ❋
❋ (کشتی سوار هجر بولور ساحل مرام ❋ بولدرسه صوین ایتمکه میل کنار موج) ❋
❋ (تیز اولدی فیض عشقله تأثیری آهمك ❋ صان تیغك ایتدی جوهرینی آبدار موج) ❋

* (ساغر حباب عالم آب اولدی زیورا) *
* (اجرا ایدنجه بزمه‌می خوشکوار موج) *

حرف الحاء

(نقدمیدن ایره‌لی ثروت وسامانه قدح ❋ جوهر نشئه‌یی بخش ایتمه‌ده یارانه قدح)
(بزم کردونده باق رنك شفق اولدی صبوح ❋ ویرسه مستان نوله مهر درخشانه قدح)
(دون کیجه بزمده طفل دلی قیلدی پرخواب ❋ جام جم صحبتنی ایلیوب افسانه قدح)

(ساقی‌یی دائرهٔ مجلسه قطب ایلدیلر ❋ کیریجك جنبش صهبا ایله دورانه قدح)
(بزمده دخت رزه دون کیجه‌لیلی دیه‌رك ❋ قیس وش اولدی اوسودا ایله دیوانه قدح)
(نظمنه دیمه‌ده خمریهٔ ابن الفارض ❋ شعر جامی ایله فر ویره‌لی دیوانه قدح)
(وار ایسه قلقل مینادن ایشتمش سویلر ❋ راز عشرتکده‌یی زمرهٔ رندانه قدح)
(باب منلاده ایچن بادهٔ تحقیق مدام ❋ کاسهٔ قلبن ایدر مجلس عرفانه قدح)

* (خسته مخموری آیاقلندیرر آخر زیور) *
* (قیلسه دستیله تداویٔ حکیمانه قدح) *

(جریده‌مزده اولندی رقم کتاب فرح ❋ اولوب عداد غمندن بکا حساب فرح)
(جهانده قالمدی اصحاب ثروت اشواق ❋ زکوة غمله ویرلدی بتون نصاب فرح)
(کورنسه پیر و جوان خانقاه عشرتده ❋ کلور دماغمه نشئه‌یله شیخ وشاب فرح)
(نه‌لر صایقلر ایدم کورکه بن‌ده رؤیاده ❋ کاورسه چشممه اشکم مثالی خواب فرح)

❊ (بهزاد وش صحیفهٔ اندیشه‌مه هنر ❊ نقش ایتدی خرده‌کاریٔ ارژنکی خودبخود) ❊

❊ (تدقیق معرفت ایدرم کندی کندمه ❊ بو آسیاب چرخك اولوب دنکی خودبخود) ❊
❊ (سیاح عشقیم که سفردر وطن ایدوب ❊ طی ایلرم کوکلده‌کی فرسنکی خودبخود) ❊

* (زیور توکندی حاجت اسباب تصفیت) *
* (مرآت قلبمك کیده‌لی ژنکی خودبخود) *

❊ (درود قونیه‌کی آقدی جویبار امید ❊ آچلدی باغ مرام اوزره نوبهار امید) ❊
❊ (نوای یأسله آغازه ایتسه‌ده مطرب ❊ بنه حصوله هم آهنك اولور قرار امید) ❊
❊ (خیال زلفنه سررشته اولدی طول امل ❊ اولنجه عقدهٔ خاطرله بسته‌تار امید) ❊

❊ (دولاشمه منزل مقصودی دائراً مادار ❊ اولورسه‌ده سکا راه طلب مدار امید) ❊

* (یانجه آتش هجر ایله آرزو زیور) *
* (وصاله یاقلاشه‌مز اولدی شعله‌زار امید) *

(زفرقان رخت افتاد برکاشن ورق کل شد ❊ ز آواز پر جبریل عشقم صوت بلبل شد)
(بطرف لاله‌زار عارضت حال سیه داغیست ❊ زبوی طرهٔ کیسود ماغم باغ سنبل شد)
(کدای فقرم اماشاه اقلیم ستغنایم ❊ مرا ترك سوا اسباب انواع تحمل شد)
(نکاه ناز او بیداد باشد ازنیاز من ❊ زموج اشکم اورا جوهر تیغ تغافل شد)
(کنم از زلف لیلی بند زنجیر جنونمرا ❊ مرا سودای دعوای خرد قید تسلسل شد)

* (شود بهزاد ار ژنك سخن اندیشه ام زیور) *
* (نکارین خانهٔ چینی مرانقش تخیل شد) *

❊ (اشك من ازتاب سوزجان هواشد صاف شد ❊ دود آهم سایهٔ ابر بلاشد صاف شد) ❊
❊ (از صفای خاطرم صورت دهدراز جهان ❊ که این دلم آینهٔ عالم نماشد صاف شد) ❊
❊ (کردو وشن شمع خاموشی دل پروانه را ❊ این چراغ نطق من کربی صداشد صاف شد) ❊
❊ (کریه میکردم بهنکام کذر یارم زراه ❊ اشك خونینم بپای اوحناشد صاف شد) ❊
❊ (نشئهٔ بی کیف وکم بخشید بیرنکی مرا ❊ بادهٔ تلوین از طبعم جدا شد صاف شد) ❊

* (ماجرای فیض امکان درعدم باید وجود) *
* (زیور این آب بقا اندر فنا شد صاف شد) *

❊ (رنك وبوی سخنمرا هوس کل زد وبرد ❊ حسن صیت قلمم نغمهٔ بلبل زد و برد) ❊
❊ (کرد سودا دل من بستهٔ زنجیر جنون ❊ جوهرستان خرد راخم کاکل زد وبرد) ❊
❊ (شد کشاد از رخ کارنك تو بازار بهار ❊ که خط سبز رخت قیمت سنبل زد وبرد) ❊
❊ (بزم عشرت بدلم نشئهٔ هشیاری داد ❊ ساقیا درد خمار سرمن مل زد وبرد) ❊

* (دوشکار دل وجانرا تماشاکه عشق * یارمن بجهٔ شهباز تغافل زد وبرد) *

* (دوش در مجلس احباب سخنرا زیور) *
* (ازخوشی قلمم نعرهٔ قلقل زدوبرد) *

(بآغوش نیاز آن نازکار جلوه‌می آید * هزاران جان بلب نظاره دار جلوه‌می آید)
(چنان فریاد میسازدکه دل بلبل بحیرت ماند * کلستانرا اکر آن نوبهار جلوه‌می آید)
(بآهنك طرب جنبش نمای رقص میباشم * چو اطفال نغم آن نی سوار جلوه‌می آید)
(اکردر برکند کوی تماشامیبود محشر * قماش جامهٔ اواز دیار جلوه‌می آید)
(تماشا همچو بند رشد نظرهاکا روان اینجا * متاع جنبشش ازیادکار جلوه‌می آید)
(خریدانرا بهای نقدجان اکنون نمی ارزد * رواج وصل اواز اشتهار جلوه‌می آید)
(دهد جنبش بکلشن آن هوای‌سرور فتارش * خرامش همچونخل ازکوهسار جلوه‌می آید)
(تذور نظره افتداز خرامش دام حیرترا * که‌شهباز نکاهش ازشکار جلوه‌می آید)

* (زآغوش تحمل می کریز اند دلم زیور) *
* (اکر آن طفل نازم درکنار جلوه‌می آید) *

(بسی کان دلم از جوهر معنی اثر دارد * خیالم از سخن کنجینهای پرکهر دارد)
(بکلزار تماشا بلبلان سرمست حیرت شد * شراب رنك کلرشك رخت کیف‌دکر دارد)
(هوای کاکل لیلی پسندت باغ شبورا * بهار عشق وش بکلشن در بدر دارد)
(بزور نشئهٔ وحدت شراب بخودی اینجا * دلمرا ازدو عالم تابمحشر بی خبر دارد)
(کلاه کمهای ماسکسر میکند دلرا * بهای افسری باید کرانی درد سر دارد)
(نکاهم از صفای صورت عکس سراپایت * زحیرانی سراپا همچو آینه نظر دارد)
(حلاوت یابداز آزار شیرین خاطر فرهاد * زتلخین کامیٔ دشنام توعاشق شکر دارد)
(بودسیراب کلشن از فیوضات بهار عشق * که باغ حسن توازرنك عارض وردتر دارد)
(نمی باشد پریشان خاطر ازقید زیور * که بند فکر زلفت کردن دل بیشتر دارد)
(جناب میر حکمت حکمةالاشراق عرفانست * که افلاطون کتاب نور بخشش معتبر دارد)

* (خدایاده فراوانی بعمرو دولتش هردم) *
* (بعالم ذات پاك او بسی علم و هنر دارد) *

(زشیرینیٔ نظمم طبع شاعر قند تر دارد * ریاض صفحه ام ازفیض خامه نیشکر دارد)
(چه نیرنکست امشب روشنیٔ بزم اقبالم * هزاران طبله نقل عیشم ازبدر قمر دارد)
(حذر بایدز آه خاکساران صاف طینانرا * هر آینه ذکرد خاك آینه کدر دارد)
(کجا آید باغوش تخیل آن مه نازك * زتار هاله برموبین میان امشب کمردارد)
(براوج ناز نخوت میکند پرواز آن شوخم * همای حسن اواز بند کاکل بال وپر دارد)

(دلمرا ازحقایق کار وانها آمدن کیرد * که کوش جان زآواز درای نی خبر دارد)
(بیداری نیابد تا قیامت دیده از حیرت * اکردر خواب بیند یارمن ازوه کذر دارد)

(نخواه ازكار ديكر چاره زيور وصل جانانرا ❊ اكر هميان عاشق از بر يش سيم وزر دارد)

• (باقبـال وصفا يارب ميسـر كن ملا قانش) •
• (كه دل از اشتياق روى اوحزن وكدر دارد) •

(اكر آنشوخ در بزم باهنك عتـاب آيد ❊ زتار دل نواى آه چون بانك رباب آيد)
(چنان آميز داشك بلبلان فيض كلستانرا ❊ كه از خارسـر ديوار امواج كلاب آيد)
(نكه را شعلهٔ جواله كردوكر دش چشمم ❊ مرا از رنك سوز مردمك بوى كباب آيد)
(چه نبويسم ز وصف جلوهٔ برق خرامانش ❊ بميدان سـخن اسب قلم آتش ركاب آيد)
(دلاراى نيـابم از هجوم موج حيرانت ❊ دلم از جوش سيماب غمت در اضطراب آيد)
(چه نير نكست در كيف نكاه چشم مخمورت ❊ كه از ميناى بزم حيرتم رنك شـراب آيد)
• (نميدانم چه فيضست آن بهار مغفرت زيور) •
• (كه ار اشـكوفهٔ من بوى ثواب آيد) •

(سير ماه حسنه مائلدر سرشـكم تا ابد ❊ سمت دلده بحر عشق ايتسون سراسر جزر ومد)
(داغ دل وش چشم مستكدرسيه اى لاله خد ❊ تاب ميله مهر حسنك صالدى ازهاره رمد)
(تابش رويك ايله غمزهك يو برلنمش ينه ❊ اوله‌لى چرخ اوزره خورشيدك اوى برج اسد)
(مكتب عشقكده بدء ايدن الف با درسنه ❊ خالكى نقطه قياس ايلر قاشك املاى مد)
(بكر مضمون فيض خامه‌مله اوللدن جاريه ❊ قيلدى شـمدى رادهٔ طبع آنى ام ولد)
(بولدى عيسى‌وش حيات سرمدى بى‌اهل‌عشق ❊ حب ذاتيدر دمادم انلره روح جسـد)
(كوره‌لى صنف عشايرده اوشاب امردى ❊ ملك دلده ايلرم عشقن آنك شيخ بلد)
(عالمى ظهريدى تقبيله مجبـور ايدر ❊ كوسـترنلر التفات اهل جاهه دست رد)
• (نظمم ايلر ملك رومى عسكر معنيله پر) •
• (ايلسـه اكبر طبعمه زيور مدد) •

❊ (ايدرسه نشر معانى دله جنـاب نهاد ❊ طبيعت اهلى اولور جمله فيضياب نهاد) ❊
❊ (طربدن ايلديلر رقص شاعران زمان ❊ صرير كلك ايدەلى نغمه‌سن رباب نهاد) ❊
❊ (كتاب دل اوله‌لى نسـخه فن تحقيقه ❊ آچلدى مبحث فصل‌الخطاب باب نهاد) ❊
❊ (اولورسه سورهٔ كوثر دله لبك وصفى ❊ اولور خطك آنى تفسيره بر كتاب نهاد) ❊
❊ (بوياندى دست دلم رنك عشقكه جانا ❊ يدجماله رخك اوله‌لى خضـاب نهاد) ❊
❊ (مزاج عالمه وبردكچه اعتـدال كلام ❊ سخنوران نوله ايلرسه انتساب نهاد) ❊
• (جناب مولوىٔ رومه بنده در زيور) •
• (نوله ايدرسم آنك دركهن مآب نهاد) •

حرف الراء

(بولورمى ذوق وحدت اولكه ميل كثرت ايتمشدر ❊ بولور ذوقى اوكيم كثرتده جمع وحدت ايتمشدر)
(نوله سرمست جام حيرت اولسه مردم ديده ❊ نكاهم رنك لعلكدن مى ايچمش عشرت ايتمشدر)

(نوله بحرف وصوت اولان کلامی ایلسه‌م اذعان ۞ کوکل خاموشیانله خیلی مدت صحبت ایتمشدر)
(عجب سر در صفای خاطرم خودبین ایدر یاری ۞ بوصورتده کوکل مرآتی کسب صفوت ایتمشدر)
(نجه عاقل اوشوخك زلفنه دیوانه اولدقجه ۞ بوسودادن کوکل اصحابی میل جنت ایتمشدر)
(لب کلنار وسیب وغبغب ونارنج بستانله ۞ ضیافتکاه وصله یار عرض نعمت ایتمشدر)
(بوشب رطل کران کیفیله رندان خفت ایتدکجه ۞ کران جان زاهدك دفعیله دفع ثقلت ایتمشدر)
(باقلمز طور کستاخانه سینه لا ابالینك ۞ که آنلر مجلس القتده طرح کلفت ایتمشدر)

(حقیقت پرتوندن دور اولور صانمه مجاز اهلی ۞ که مهره دزه‌لر عالمده کسب نسبت ایتمشدر)
(جناب مولوی‌یه بنده‌لکله فخر ایدر زیور ۞ درعلیاسنه نسبتله نیل عزت ایتمشدر)
(تعهد امر افتایی زمان پادشاهیده ۞ عجب برعارف بالله صاحب حکمت ایتمشدر)

• (خدا اقبال وعمرین ایلسون افزون عالمده) •
• (امور شرعه ذات پاکی والا همت ایتمشدر) •

۞ (آرتورر میلی عشاقه کلنجه خط یار ۞ شمس انسانه زیاده طوتنور وقت بهار) ۞
۞ (سهمنه علم ریاضی دوشه‌لی ابرونك ۞ ویردی سطح کرهٔ عالمه فرقوس نهار) ۞
۞ (روح حیوانی ایله روح نباتی مزجن ۞ ایلدی لعل لب وسبز خط یار اظهار) ۞
۞ (رنك لعل لبیدر قلبه مفرح شربت ۞ خال هندوسی‌ویرر طبعه‌خواص جدوار) ۞

۞ (معنای کوررسین زیور ۞ سکا بندهم درایسه حضرت منلا خنکار) ۞
۞ (ابن‌عصمت کیم اودرحضرت شیخ‌الاسلام ۞ بوحنیفه کبی ذاتنده آنك عفت وار) ۞

• (عمر واجلالنی افزون ایده رب منان) •
• (سایه‌سنده بوله ارباب سخن شوق ومسار) •

(بنم سیر سلوکمده تجرد زاد راهمدر ۞ تواضع آسمان رفعتمده اوجکاهمدر)
(اوللدن بسته دل زنجیر تار زلفکه جانا ۞ سنك سودای عشقك باشده برفخری کلاهمدر)
(غنای دنیوی باعث اوللدن فقره عقباده ۞ قناعتله تعیش ایتدیکم فیض رفاهمدر)
(نظر باق عالم بالایه در اهل بصیرتده ۞ کمند انداز انجم رشتهٔ مدنکاهمدر)
(بودعوای محبتده اولورسه بنه مطلوب ۞ بیان حال زاره جان ودل ایکی کواهمدر)

• (نوله شوق وطرب آیینن اجرا ایلسه‌م زیور) •
• (دوعالمده جناب مولوی کیم خیر خواهمدر) •

(اوحسن وآن که وجه دلبره تصویر اولنمشدر ۞ خیالی مردم چشم تره تصویر اولنمشدر)
(کسلدی دست مانی اسلحه تمثالن ایتمکدن ۞ اوتیغ غمزه کورکیم خنجره تصویر اولنمشدر)
(کورنجه انتظامن نقد جان ویرسه نوله بهزاد ۞ دردندانی سلك جوهره تصویر اولنمشدر)

(كوكللر اولدى باق ديرالصنم اول بت خياليله ❊ نكاه عاشقانى منظره تصوير اولنمشدر)
(مزادر دود آهم رسم اولنسه بزم عشقنده ❊ كه دل آتشله مملو مجمره تصوير اولنمشدر)
(قومش نقاش قدرت اول سيه جرده رخنده خال ❊ كورن دير روى هندو عنبره تصوير اولنمشدر)
(نه ممكن زائل ايتمك سنكدلاردن سواقتن ❊ اوصورتلركه شيخم مرمره تصوير اولنمشدر)
(خطاميدر نكارخانهٔ چينى ديسهم بيلمم ❊ سواد زلف مشكينك سره تصوير اولنمشدر)
(عقيده رنكن آلسون ديدهٔ پرخونى عشاقك ❊ كه كوردم لعل نابى سكره تصوير اولنمشدر)

❊ (نوله اولسه مصور لوح دلده فكر مولانا) ❊
❊ (جمال عشق صدر زيوره تصوير اولنمشدر) ❊

(صرير خامه باغ صفحه‌ده صوت هزارمدر ❊ خيال وصف كلرنك رخك فصل بهارمدر)
(شكوفه‌زار عشقه شرحه‌لردن طرح رسمن قيل ❊ رياض سينه رنكين داغلرله لاله زارمدر)
(بيرلنسه نوله قوتده ضبط پنجهٔ طبعم ❊ نيچه شيران معنى بيشهٔ دلده شكارمدر)
(جوان سومكدن ايتمز دل فراغت پيراولسه‌مده ❊ يكيلنسون بنه شوق محبت اسكى كارمدر)
(فراغ باله صورت يوق فتور شغل دنياده ❊ ايدرسه‌م انزوا اولده مدار اشتهارمدر)
(مقام عشقه كوكلم طرز ديكرله ايدر آهنك ❊ نوادن ايلسه عشاق آغازه قرارمدر)
(جهانده شاه ملك عشق مولاناى روميدر ❊ آكا زيور كبى ايتمك كدالق افتخارمدر)

❊ (جناب مير فهمى كلشن آراى معارفدر) ❊
❊ (كل رنكين نظمى زيب دست اعتبارمدر) ❊

❊ (رنك لبك كه عاشقه لعل مزابدر ❊ ياقوته فر ويرن اثر آب و تابدر) ❊

❊ (روشن ايدن ضميرينى اشراقيان كبى ❊ اوج حكمده ذاتى آنك آفتابدر) ❊
❊ (اولسون معارفم كهر سلك اعتبار ❊ معنى كه بحر نظمده در خوشابدر) ❊
❊ (بحر حقيقته نظراً نه قباب چرخ ❊ صان جويبار اوزره كورينان حبابدر) ❊
❊ (ايتمش مآل حسنكى تنوير بحث خط ❊ مشكاة نامنه اوقنان بركتابدر) ❊
❊ (تار شعاع مهرى كورن صبحدم ديدى ❊ چتر سپهر اطلسه زرين طنابدر) ❊
❊ (فتح در مرامه مدار اوله‌لى قلم ❊ متن كتاب بيت سخن باب بابدر) ❊

❊ (زيور سوأل حضرت سيفى‌يه بوغزل) ❊
❊ (ابحاث معرفتله كسن كس جوابدر) ❊

(برنده صاحب معنى كيدر كزرده كلور ❊ بلاد جانى هويدا كيدر كزرده كلور)
(جهان عشقده غائب اولور قياس ايتمه ❊ كوكل براى تماشا كيدر كزرده كلور)
(وراى عقله سفردر ايدوب جون قيس ❊ عجب بوكيم دل بى باكيدر كزرده كلور)
(خيال زلفك ايله ملك شامى بركيجه‌ده ❊ دل اولسه ماهله همپا كيدر كزرده كلور)
(هجوم كيفله لغزيده اوليوب مستان ❊ ايچوب اياغله صهبا كيدر كزرده كلور)
(كوكل فنا ايله سرحد لامكانه قدر ❊ اولوب چوروح سراپا كيدر كزرده كلور)

(طریق اهل خفایه سلوك ایدن یاران ☼ وجودین ایلیوب اخفا کیدر گزرده کلور)

• (سماع شوق ایدەرك چرخی عارفان زبور) •
• (مثال حضرت منلا کیدر گزرده کلور) •

(بو سرگردانلغم عیب ایتمه هجرباره دائردر ☼ سماعم شوقله هپ وصلت دلداره دائردر)
(مدار گردش عالمدر البت حلقهٔ توحید ☼ که پرکار زمان برقطب ذی اسراره دائردر)
(نوله باشم دونرسه کیف نوشانوش عشرتدن ☼ بزمده لطف ساقی ساغر سرشاره دائردر)
(یاقار پروانه وش صد شعلهٔ جوالهٔی بردن ☼ بوتأثیر اوزره سوزش عشق آتشباره دائردر)
(درونن نور بخش ایله دونرکن ذکر ایله هردم ☼ که دور مهر گردون بخشش انواره دائردر)
(دونر صانمه امور دائره بودکلو مصرفله ☼ کبارك آلدیغی نقدینه خدمتکاره دائردر)
(بوهای هوی دل طولاب آلهیسی ایله اولدی ☼ خروش جوی عشقم حلقهٔ افکاره دائردر)
(صقین زبور دوشرسین انقلابه ایلمه انکار ☼ سماعی مولوینك حضرت خنکاره دائردر)

• (ترنم ایدەلم کل دورنی کلشنده بلبل وش) •
• (بنم آهنك عشقم کل کبی رخساره دائردر) •

(لعلك كه بزم وصلده رنكین شرابدر ☼ دل سوز سیخ هجرله شیشده کبابدر)
(زلف ایچره نور عارضی پوسکورمه بکاری ☼ کیجه نجوم ایله دونانور ماهتابدر)
(رنك رخك اولورسه شفق صبح حیرته ☼ حسنك فروغی چشممزه آفتابدر)
(جمع ایتدی خطی مسئلهٔ قیلی موبمو ☼ باق فقه حسنه یازیلور برکتابدر)
(یادکنهله گردش چشم اشکبار اولوب ☼ عاصی صوینده باق دونر ایکی طولابدر)
(پیر جوان مشرب اولان فیض عشقله ☼ اطواری رغبت آور هرشیخ وشابدر)
(آهنك وصفی ایدەلی اول شوخ مطربك ☼ دکله صریر خامهٔ‌ی بانك ربابدر)
(صرف ایتمه نقد وقتکی عشرت بناسنه ☼ کیم که یاپلمق ایستیه خانه خرابدر)
(فکر دقیقه کندیمی ویردم دینلرك ☼ چرخ فلك یدنده دونر آسیابدر)
(رمز درونه نقطه وحرف ایله واقف اول ☼ جفر اوزره داغ وشرحەلرم برحسابدر)

• (جنتده اولسه غیریده زبور ایدرمی جای) •
• (درکاه مولوی آکا حسن مأبدر) •

(جنت اعلای حسنکده لبك کوثرلنور ☼ سرفراز اولمقده طوبی قامتك عرعرلنور)
(ثبت طومار حساب ایتسەم عداد وصفکی ☼ جلد اوراق رقم اجزا کبی دفترلنور)
(حیدر طبعه دوشق خامه اولمش ذوالفقار ☼ مثنوی بحثنده رزمه باشلایوب صفدرلنور)
(کرمضیق دل اوله سلطان عشقه تختگاه ☼ وسعت خاطرله ذوالانحا اولوب کشورلنور)
(آغلادقجه عاشقی تأثیر زخم هجردن ☼ مضحکات ایله رقیب بدلقا قشمرلنور)
(صانمه ارزان ای کوزم نوری بهای حیرتی ☼ بحر نظارەمده قطره اشکمز جوهرلنور)
(سورهٔ نور رخك حفاظه اشراب ایدەلی ☼ سورهٔ کوثردن اسرع صو کبی ازبرلنور)
(فکر لعلك ایله دل کان بدخشان اولەلی ☼ اشك چشمم پارهٔ یاقوت وش احمرلنور)

(مشکبوی زلفکی یازدقچه خامهٔم شـوقله ✽ دفتر اوصاف رخسارکده خط عنبرلنور)
(آفتاب حسنك اولدقچه جهان آرای عشق ✽ برج دل اوج سپهر سـینه‌ده خاورلنور)
(عنبر خالك خیـالی کیم کوزمده توتیور ✽ اول سیبدن آتش عشق ایله دل مجمرلنور)
(زیور اولسون غرقهٔ بحر محیط معرفت ✽ فیض مـولانا ایله هر بار نظمم ترلنور)
(حق جناب نوری باشابی معارف مجمی ✽ ایلیلدن ذات پاکـی دمبدم سرورلنور)

✽ (پرتو انوار اجلالن فزون ایتسون خدا) ✽
✽ (تاکه مهر عالم آرایه فلك خاورلنور) ✽

✽ (کلنجه کلشـنه بلبل ایله نوید بهار ✽ توافق ایلدی عید صـیامه عید بهار) ✽
✽ (کیروب طریقهٔ بیرامیـانه نخل ریاض ✽ کیر شکوفه ایله کسـوهٔ سفید بهار) ✽
✽ (مباحث کل ایچون بلبلی مددرس ایدر ✽ کلنجه مدرسهٔ کلشنه معید بهار) ✽
✽ (بویاندی اندام ارغـوان بودم ✽ غزای دیده مقدم اولوب شهید بهار) ✽

✽ (درونی داغ هوس ایله لاله‌زار ایلر ✽ کوکلده غنچه صفت آچیلوب امید بهار) ✽

✽ (مرتب اولمه‌ده زیور چیچك دوتماسی) ✽
✽ (کلنجه کلشـنه بلبل ایله نوید بهار) ✽

✽ (عالم معنی دلك دنیا ومافیهاسـیدر ✽ لامکان‌عشقك البت جان اوی مأواسیدر) ✽
✽ (اوبله استغراق حیرت آلدی‌کیم نظاره‌می ✽ دیده‌مك هرقطرهٔ اشکی جهان دریاسیدر) ✽
✽ (هیئت قدو هیولای تصوردن بری ✽ وار ایسه لفظ عدم ضمناً آنك معناسیدر) ✽
✽ (ایلرم امضا اوشاهك اولمغه فرمانبری ✽ کیم سواد خط برات حسنك‌طغراسیدر) ✽
✽ (عاشـقك هنکام وصلت افقر ایامیدر ✽ امتداد ظلمت حسرت شب یلداسیدر) ✽
✽ (زیورا طبع جنـاب حامدی تنظیرده ✽ کویا زرتار نظمك جوهر یکتاسیدر) ✽

✽ (مثنوی درسنه طالب نوله اولسه قدسیان) ✽
✽ (حضرت منلای رومك نظم مستثناسیدر) ✽

(کلشن اندیشـه‌مك نظمم کل رعناسیدر ✽ شبهه یوق خامهٔم اوباغك بلبل کویاسیدر)
(باغ عالمده هزار عشـقه کوز آچدرمیان ✽ خوشچه باق اول کلعذارك نرکس شهلاسیدر)
(ابر زلفی پرده ایتمش دلبرا مهر رخك ✽ باکه کون کوسترمین اول زلفکك سوداسیدر)
(سدره‌وش ایلر تمکن آنده جبریل خیال ✽ عالم حسـنك اوبرجم عالم بالاسیدر)
(عمر عالم ایکی کونلك مدت اولمش عارفه ✽ روز محشر وار ایسه روز ازل فرداسیدر)
(نشئه‌یاب شـعر فهمیدر کوکل زیورینه ✽ مجلس تنظیرده طبع سـخن صهباسیدر)

✽ (علم منلابی پسند ایتسون کروه اولیا) ✽
✽ (کیم حقایق بحثك اول خواجهٔ داناسیدر) ✽

✽ (چشمم همای حیرته کیم آشیان اولور ✽ پروازکاهی مرغ دلك لامکان اولور) ✽
✽ (اشکم نه دمکه دیده‌لرمدن فشان اولور ✽ هرقطره‌دن بر و قزیل ایرماق روان اولور) ✽

(برشمع حسنی مومار ایله آراتور سکا ☼ پروانه کبی سودیکم برزمان اولور)
(انجتمه خارجور ایله ای کل هزارکی ☼ برکون ایرر بهار عذارك خزان اولور)
(واردر تکلمنده حلاوت اورتبه کیم ☼ طوطی کلورسه مجلسنه بی زبان اولور)
(لطفك حیات تازه ویرر قلب زارهمه ☼ البته مردهیه نفس عیسی جان اولور)

* (کوز حبسنه آلور ایسه زیور توله سنی) *
* (چشمم خیال حسنه باق دیده بان اولور) *

(بوداز نالهٔ جوش سرشکم کوش مردم پر ☼ که باشد کاسهٔ طنبور ازموج ترنم پر)
(زصبح طلعتت روشن بود نظارهٔ خورشید ☼ بمهتاب رخت میکردد امشب چشم انجم پر)
(زشوق خندهٔ کل بلبلان درباغ کریانند ☼ بود آن غنچهٔ لعلش که از رنك تبسم پر)
(ظلال طور مهتاب تجلی کشت موسی را ☼ دلش را کرده حق از نور اشراق تکلم پر)
(سماط وصل ازفر قتکشان مملو شود آخر ☼ که خوان اهل نعمت شد زارباب تنعم پر)

* (بتریاق کرامت روبنزد زاهدان زیور) *
* (که سوراخ دل ایشان شود ازمار وکژدم پر) *

(خیال زلف ورخسارك کوکلده سنبل وکلدر ☼ فغانی عاشقانك کلشن ایچره صوت بلبلدر)
(دوشلدن قید سودای جنونه قیس وش کوکلم ☼ جهانده زلف لیلی بحثی زنجیر تسلسلدر)
(تلاش ایتم کچرسه جانهدك کرنیزهٔ غمزه ☼ بنی مجروح هجران ایلین تیغ تغافلدر)
(امید وصلك ایتمزسه نوله عشاقك ای جانان ☼ اولار تجربکه قانع اولدیلر صاحب توکلدر)

* (عجبمی زیورك ایتمزسه کر سیر بهارانی) *
* (خیال زلف ورخسارك کوکلده سنبل وکلدر) *

(وصف دهن عجب سخن ناشنیدهدر ☼ بوسوز اکر یلانسهده صدقه رسیدهدر)
(قارتلاندی تازهلك صولانور صانعه اولفدان ☼ باغ رخنده سبزهٔ خط کیم دمیدهدر)
(دوشدی غزال دل نه عجب دشت وحشته ☼ کیم سایهسی ایرشسه کوزینه رمیدهدر)
(شیرین مذاق سکر اقبال اولهنك ☼ بك طاتلی بللنلمسی یاکاش عقیدهدر)

* (نظم لبیب افندی‌یی تنظیر ایچون ینه) *
* (زیور جریدهٔ سخنه صح کشیدهدر) *

(قماش جامهمك هر تار و پودی تارکاکلدر ☼ آنکچون بوریای کلبهم البت نای سنبلدر)
(بنی کوردکجه بلبلار نوله افغانه باشلارسه ☼ بوتار پیرهن جسممده باقسهك چون رك کلدر)
(نوله الفاظ رنکینمله سرمست اولسه شاعرلر ☼ که طبعه معنیٔ مضمونم البت نشئهٔ ملدر)
(ریاض صفحهیه کل رونك نقش ایتسهم اوصافن ☼ صریر خامه اول شوق ایله کویا صوت بلبلدر)
(کوروب بیداد غمزهك کشتکان کوی عشقك هپ ☼ دیدی بونلر هلاك ضربهٔ تیغ تغافلدر)

* (رهکسبه سلوك ایتم فراغت کارم اولمشدر) *
* (بکا مفتوح اولان زیور همان باب توکلدر) *

※ (شریك عشق اولانه دلده آرزو بردر ※ تردد ایلمه سعینده جستجو بردر) ※
※ (شمیم وحدتی هرکیم که ایده استشمام ※ آکا بهار وخزان ایچره رنك وبو بردر) ※
※ (مقام جمعه هم آهنك اوله ترانهٔ فرق ※ اودم مجاز وحقیقتده های وهو بردر) ※
※ (مرید ترك سوا ایتمسه دخول ایدەمز ※ که خانقاه حقیقتده کیم قپو بردر) ※
※ (تعدد ایتسەده امواج بحر صورتده ※ ولیك معینده جاری اولان صو بردر) ※

* (عطا افندی ایله اتحاد ایچون زیور) *
* (نظیره سازئ نظممده کفتکو بردر) *

(بتان کیم خط جوری نقش کلکون ایلمشلردر ※ کتاب سینهٔ عشاقی پرخون ایلمشلردر)
(سیه مغز جنون اولمش که ارباب خرد شمدی ※ سواد کشور عقل اوزره شبخون ایلمشلردر)
(کنوز اشتهاری ترك ایدنلر خاك عزلتده ※ نقود فقر ایله صد کنج قارون ایلمشلردر)
(کیدنلر سمت استغراقه ارشاد طریق ایتمز ※ سمند عزمه آنلر نعل وارون ایلمشلردر)

(غزال عشق سیران ایتمك ایچون جهد ایدوب یاران ※ مضیق قلبی وسعتله هامون ایلمشلردر)
(فروغ نور حکمتله عجب اشراقیان عشق ※ جنون سوداسنی عقل فلاطون ایلمشلردر)
(کیررلر بی تکلف خانقاه معنی‌یه آنلر ※ کوکلدن ماسوا فکرین که بیرون ایلمشلردر)
(شه عشقك کیرنجه کشور قلبه ، سپاه غم ※ صفای خاطری یغمایی قانون ایلمشلردر)
(عجب ارباب دل افسانهٔ لیلایی سویلرکن ※ مثال قیس طفل قلبی مجنون ایلمشلردر)

* (حضورنده اوشاهك مطربان عشق کیم زیور) *
* (نوای آهمی آهنك قانون ایلمشلردر) *

(بتان کیم ماورای عشقی مطلوب ایلمشلردر ※ عدم اقلیمنه عشاقی منسوب ایلمشلردر)

(قلملر یوغیکن کتاب وصف خط رخسارك ※ درونم صفحه‌سنده عشقی مکتوب ایلمشلردر)
(تحملسوز اولان درد دلك تدبیرینی حیفا ※ اطبای محبت صبر ایوب ایلمشلردر)

* (اولنلر کاشفان پردهٔ راز فنا زیور) *
* (عیون ناسدن کندوبی محجوب ایلمشلردر) *

(هر نه‌دم عاشق او آهن دلی کیم یاد ایلر ※ حیرت اندیشه‌سنی مخزن فولاد ایلر)
(نظم ایدلدنبرو وصف لب شیرینی بن ※ شاعران خامه‌سنی تیشهٔ فرهاد ایلر)

(نیجه آهن دل اولان مردمی بوعالمده ※ آتش عشق ارپدوب کلچه‌لر ایجاد ایلر)

* (زادهٔ طبعمی زیور کوره‌لی اهل سخن) *
* (بکر مضمونی وبروب خامه‌یه داماد ایلر) *

(آچوب كلزار حسنك رنك رخسارك كبى كللر ❊ نواى ساز عشاقه هم آهنك اولدى ابلبلر)
(بوسودادن كاور ظن ايتمه عقلم باشمه آرتق ❊ بنى حيران ايدوب زنجيره محكم اوردى كاكللر)

(شكست اولدقچه ميناى دلم سنك عتابكدن ❊ حرام اولسون بكا مجلسده قان ايچمك كبى مللر)

* (چوزلسون عقدۀ دل وش اوطره طره كيسو هپ) *
* (دوكلسون دوشه زيور دسته دسته تازه سنبللر) *

(هر عاشقك يانده مرامنجه يارى وار ❊ عشقك زمانه مزده عجب اشتهارى وار)
(سوداى زلف و فكرت مهر عذارله ❊ عشاق زارك اويله جه ليل و نهارى وار)
(پرواز قاف عشق ايده لى شاهباز دل ❊ عنقاى شوق ديرلر آنك برشكارى وار)
(بلبل مثالى آلنه آلدانمه كلشنك ❊ محصولى بر كل ايسه ده بيك دانه خارى وار)

(عالمده زيور ايتسه تجارت عجميدر ❊ سرمايۀ محبت ايله خيلى كارى وار)

* (يوق ذلتى كدالق ايله مولويلرك) *
* (خنكار نامنه شه پر اقتدارى وار) *

(قاره بختم عقلمى صاردقچه بند زلفنه ❊ باشمك سوداسنه ديوانه لر مفتون اولور)
(ساحل بندركه عشقه ياناشدى فلك دل ❊ كالۀ آلامله البت اوده مشحون اولور)
(اى طبيبم سحق اولندقچه بواجزاى وجود ❊ هاون هجرنده مزج حزنله معجون اولور)
(شمس عشق حامل اولدقچه سپهر سينه مز ❊ حالمز سركشته لكده صانكه بر كردون اولور)

* (زيورا ايتمم شكايت بن غم هجراندن) *
* (وصل يار نيله آخر كوكل ممنون اولور) *

(سخنده نظم و نثرم ثروت و سامانم اولمشدر ❊ بولوب شوكت خيالم معرفت عنوانم اولمشدر)
(نواساز اوله لى بلبل صرير كلك نظمم وش ❊ رك كل ريشۀ شيرازۀ ديوانم اولمشدر)
(او يوسف چهره نك چاه اميد وصلنه دوشدم ❊ ظلام ليلۀ فرقت بنم زندانم اولمشدر)
(هدف افقى نكاه حاسد اندر ناوك كلكه ❊ عجب رنك زمرد جوهر پيكانم اولمشدر)
(شفق صانمه الله آسمانه خون دل سوردم ❊ شعاع مهرى كوركيم نخچۀ مرجانم اولمشدر)

* (اولومدن بدتر اولدى عشقدن بردم فراغت كيم) *
* (عجب زيور محبت جسمم ايچره جانم اولمشدر) *

❊ (نقدينۀ جان كالۀ وصلك بدليدر ❊ عشاقه بوطرز اوزره تجارت ازليدر) ❊
❊ (اولمزده نولور خستۀ هجرانى دوادن ❊ وصلت ديه دن مقصدى كندى اجليدر) ❊
❊ (بيك سالده بركره بتر معدن دلده ❊ زاهد ديه سن جوهر عشقى عمليدر) ❊
❊ (محكم ياپيلور ابنيۀ عشق كوكلده ❊ كيم استن آهم اوبنانك تمليدر) ❊

❊ (لیلایی طلب ایلدی مولاسنی بولدی ❊ مجنونه دلی دیمز اوالبته ولیدر) ❊
❊ (یأس آوریٔ هجر ایله آخر بولورز کام ❊ کیم زیورك اول وصلت جانان املیدر) ❊
❊ (مخفی اولهمز ظلمت دیجور سوادن) ❊
❊ (شمس الحقك انواری درونمده جلیدر) ❊

(رخك كوردكده فریاد ایلرم كیم كل كل اولمشدر ❊ بنم برقوشجه جانم واردر اول ده بلبل اولمشدر)
(سویدای دلم رخسارهٔ عشقه اوللدن خال ❊ سر لیلایه قیسك قاره بختی كا كل اولمشدر)
(بهارستان دهره باغ حسنك جلوه بخشادر ❊ بنفشه زار رخسارکده خط کیم سنبل اولمشدر)
(می ساقی یه منت ایلمم بزم محبتده ❊ لب لعلك بنی کیف ایلمکده صان مل اولمشدر)
(قیل اوستنده طورور خوف هجوم سیل اشكمدن ❊ كه طاق ابروانم ایكی كوزلی بر پل اولمشدر)

❊ (اولورلر طالب كالای نظمم شاعران روم) ❊
❊ (كه زیور بندر طبع مثال امل اولمشدر) ❊

(طیانمق زخم تیر چشم یاره پهلوانلقدر ❊ كمان ابرولرندن چله چكمك قهرمانلقدر)
(هنر انوار عشق قیسله روشندل اولمقدر ❊ سواد زلف لیلی بختی عاشقجه قرانلقدر)

(كوكل پرخون عشق اولهلی اول لاله رخسارك ❊ بهار داغله كلزار سینهم ارغوانلقدر)
(بوكیجه سنبله یله خرمن كردون مزیندر ❊ نجوم كهكشان نور سپهر ایچون صمانلقدر)
(عروس بكر مضمونه قماش مطلع زیور ❊ معانیله مزین بیت نظم ایچره توانلقدر)

❊ (قول اولمق آستانده جناب منلا خنكارك) ❊
❊ (ولایت رتبه سن قدرین بیلنلر ایچره خانلقدر) ❊

❊ (عشق كوكلمده غمكسارمدر ❊ شوق جاندن عزیز یارمدر) ❊
❊ (آغلاتان هر كیجه سنی جانا ❊ ایتدیكم هر كون آه و زارمدر) ❊
❊ (قلبم آینه سن سكا ویردم ❊ خوشجه باق قیرمه یادكارمدر) ❊
❊ (هیچ اولورمی غمكله مضطر دل ❊ چكدیكم كندو اختیارمدر) ❊

(بیت لفظمده لفظله معنی ٭ منشاء ثروت ویسارمدر)
(ایتمکه ملك دلده دادو ستد ٭ کالهٔ عشق کار وبارمدر)
(دونمون اولمامق یکا وصالك ٭ باعث هجر وانتظارمدر)
(کلشن صفحه‌ده صریر قلم ٭ نغمه ساز اوله‌ده هزارمدر)
(یاد حسنکله کچمه‌ده اوقات ٭ کیجه زلفك، رخك نهارمدر)
(زیورا گلزار عشقمده ٭ وصلت وهجر برك وبارمدر)
(فیض عرفان حضرت منلا)
(صحن سینه‌مده جویبارمدر)

(مکتب فیض ایده‌لی باغی قدوم نوبهار ٭ خواجهٔ قدرت ایدر نشر علوم نوبهار)
(عسکر ازهار تسخیر ایتمه‌ده صحرالری ٭ هر طرفدن باغی طوتدقجه هجوم نوبهار)
(اوله‌ده بر دخریف ایله خزانده ریاض ٭ بویله موسمده اولور ظاهر لزوم نوبهار)
(باق چیچکلرله مزیندر بتون اشجار باغ ٭ عالمه جاری اولوب فیض عموم نوبهار)
(زیورا آلمقده بلبللر کلستان درسنی)
(مکتب فیض ایده‌لی باغی قدوم نوبهار)

(قدر بلند معرفتم آسمان دکر ٭ بر وقت اولورکه برهنرم بیك جهان دکر)

(باق ماجرای عشقه‌که سیل سرشکمك ٭ بر نیم قطره‌سی نجه جوی روان دکر)
(بلبل یانده قدرینی قالدی کل ترك ٭ اول کل شکله غنچه لبك کلستان دکر)
(کوردکجه صحن باغده اول نخل نورسی)
(زیور دیدم خرامنه سروچمان دکر)

(چار ارکان جهان سبعهٔ سیاره میدر ٭ ربع مسکونه اولور باق یدی کشور زیور)
(کلك تروادیٔ نظممده بو برلنسه نوله ٭ بیشهٔ صفحه‌یه ویردی چوغضنفر زیور)
(دل سماع غم عشقنده ثبات اوزره دونر ٭ دور چرخ فلکه اوله‌لی محور زیور)
(وصف زیور اوله‌لی رنك بهار حسنك ٭ کلشن عارضنه ویردی کل تر زیور)
(فیض منلادن اولور طبعمه اعزاز سخن)
(بزم نظم ایچره نوله اولسه موقر زیور)

(بیت نظمم اوله‌لی طبع سخنور زیور ٭ بکر مضمونه نوله کلسه سراسر زیور)
(فر ویررسه نوله الماس محبت قلبه ٭ کیم اولور خانهٔ انکشتر جوهر زیور)
(خانهٔ خاطری یاد رخك ایلر تزیین ٭ لانهٔ بلبله ویردکجه کل تر زیور)
(لیلهٔ زلفکی بر ایده‌لی انوار رخك ٭ شام دیجوره اولور ماه منور زیور)
(نسخهٔ خط ورق عارض یاره براشور ٭ نقش خامه‌م اوله‌لی صفحه‌یه زیور زیور)
(شاه بیت سخنه ویره‌لی معنی زینت)
(باب منلایه اولور بندهٔ کمتر زیور)

(باق كسن كس ويزيبور خنجره جوهر زيور ❊ موميانه صالهلى سيف مجوهر زيور)
(رنك عشق ايله مزين اولهلى طائر قدس ❊ ويردى طاووس دله شوق چوشپهر زيور)
(سلطنت تقويت دينله بولدى رونق ❊ حكم شاهيه اولوب شرع پيمبر زيور)
(بلبلان زينت كلزار جهان اولسه نوله ❊ نوبهاره ويرهلى برك كل تر زيور)
(قلب عاشق اولهلى حافظ قرآن جمال ❊ سورهٔ خط رخك ايلدى ازبر زيور)

❊ (مطلع معنى يى پرنور ايدهلى مولانا) ❊
❊ (شمس تبريزدن آلسه نوله خاور زيور) ❊

(اهل هجرانه ويرر وصلت دلبر زيور ❊ تلخكامانه اولور لذت شكر زيور)
(رنك لعلك ايدهلى جنت حسنى تزيين ❊ ويرسه فردوسه سزا نشوهٔ كوثر زيور)
(ستر ايله بولهلى پيرايهسن اهل عفت ❊ چهرهٔ بكره اولور پردهٔ چادر زيور)
(انجم داغ اولهلى زينت چرخ سينهم ❊ صدر افلاكه ويرر هيئت اختر زيور)
(زيورا نظمه زينت ويرهلى طرز جديد ❊ كالهٔ نو ايله بولسه نوله بندر زيور)

❊ (مولويلر در اولان زينت بزم صحبت) ❊
❊ (نطق منلا ويرهلى دهره سراسر زيور) ❊

(كل رخكدر زيب نخل افتخار نوبهار ❊ ايلسون فرياد عشقكله هزار نوبهار)
(قوندى صيد ايچون نهال كلشنه شهباز كل ❊ قوشجه جانى بلبلك اولسون شكار نوبهار)
(دون چمنده سبزهٔ خطك تماشاسى ايله ❊ دل يشللندكجه اولدى كامكار نوبهار)
(كورمدن فصل ربيعى كلدى هم ماه ربيع ❊ پر خزان ايتدى دلى باق انتظار نوبهار)
(بندر كلشنده آچلسون متاع رنك وبو ❊ زيب وفر ويرسون جهانه كاربار نوبهار)
(كلنهالم ياقه جانم زخم خار جورله ❊ لاله آسا اولمسون دل داغدار نوبهار)
(مشك رومى پرچمك سنبل خطك كل رخلرك ❊ اولدى بو اوچ شى مدار اشتهار نوبهار)
(زيورا شبوى زلف وغنچه لب يادى ايله ❊ هر زمان كچمكدهدر ليل ونهار نوبهار)

❊ (حضرت طاطف بكه بربرك سبزمدر بنم) ❊
❊ (كيم بو نظم نوادادر يادكار نوبهار) ❊

❊ (نور رخككه لمعهده آفتابدر ❊ صبح غمكده كار فلك انقلابدر) ❊
❊ (كوكلم ترنم ايدهلى آهنك عشقدن ❊ دكله نواى آهى چو صيت ربابدر) ❊
❊ (لب تشنكان چشمهٔ آمال اولنلرك ❊ تيه طلبده كورديكى عين سرابدر) ❊
❊ (معمورهٔ فنايه تعلق ايدنلرك ❊ عقباده شبهه ايلمه حالى خرابدر) ❊
❊ (بيدار اولور ندامتله صبح حشرهدك ❊ دنياده كيم كه غفلت ايله مست خوابدر) ❊
❊ (روشن ايدرسه نوله زمين محبتى ❊ ديجور زلفك ايچره رخك ماهتابدر) ❊
❊ (درج فمده جوهر دندان پاره باق ❊ ياقوت حقه ايچره در انتخابدر) ❊
❊ (زيور نوله سرشكى معطر قيلسه ديدهده ❊ زلفى سپهر عارضى اوزره سحابدر) ❊
❊ (حكمتفروز حضرت عارف بكك مدام ❊ اشراقيان عالمه ذاتى كتابدر) ❊

* (اول ذات پاکه روح معانی دیسم نه وار * جان مبحثنده هرسوزی فصل‌الخطابدر) *
* (ذاتی خلاصهٔ کهر کان معرفت * طبع کریمی دهرده لب‌اللبابدر) *

* (حق عمرینی فزون ایده هم دولتن مزید) *
* (ذکر دعای خیری اجابت نصابدر) *

(ظن ایتمه سحاب اولدی نقاب رخ خورشید * شبتاب دلك دودهٔ آه سحریدر)
(بول موجهٔ الفاظده‌کی معنیٔ صافی * دریای مجازیده حقیقت کهریدر)

(پرواز کهی اوج ادادر او هماك * دوشنده‌کی کاکلر آنك بال و پریدر)
(تیرمژه ابروسی کمان غمزه‌سی شمشیر * اول شوخ بو آلاتله دائم سفریدر)
(باغلاندی کشاد کره زلفنه خاطر * بو عقده میان دله غیرت کمریدر)
(راضی اوله کور عاشقه اندوه وجفا هپ * حقك اثر حکم قضا و قدریدر)

* (شاعرلرك اندیشه‌سی برکان سخندر) *
* (زیور کهر نظمم آنك سیم و زریدر) *

* (دل شاهباز عشقه عجب آشیانه‌در * پرواز ایدنجه قصدی آنك صید جانه‌در) *
* (اولکی دردی ایله یاتان خسته کوکلك * صورمز طبیب حالی عجب حالیانه‌در) *
* (آهنك لن ترانی ایله نغمهٔ ظهور * ساز موحدینده برخوش ترانه‌در) *
* (آینهٔ رخنده ایکی دانه خل کبی * عکس سواد دیده‌دن شمانه‌در) *
* (هرکیمکه راه عجزه کدا وار ایدر سلوك * وادیٔ قدرت ایچره مقامی شهانه‌در) *

* (رستم اودرکه ایده زبون دیو نفسنی) *
* (کوش ایتمه شاهنامه‌ی زیور فسانه‌در) *

(چیقدی میدانه اوشهباز لوند آخرکار * بتدی عشاقده پرواز بلند آخرکار)
(آتشین رخلره کورکیم نظارم دوشمز ایدی * چشممك مردمکی اولدی سپند آخرکار)
(دشت وحشتده نه آزاده ایدی آهوی دل * حلقهٔ زلفك آکا اولدی کمند آخرکار)
(کل لسانك ایده کور قابل شیرین کلمات * ایلدی پارهٔ نی حاصل قند آخرکار)
(هرنه کستاخلغم وار ایسه معذور اولسون * طعن ایدنلر بکا هپ ایتدی پسند آخرکار)
(صاقلا کنجینهٔ حفظکده متاع هنری * ایلمز آدم اوکالاده کزند آخرکار)

* (عاشقانی اوجار البته صفادن زیور) *
* (چیقدی میدانه اوشهباز لوند آخرکار) *

* (شاعرکه پای فکری زمین خیاله قور * محکم اساس نظمی بنای کاله قور) *
* (عاشق همیشه بکله‌در هجریارده * برکون اولور فلك سنی دار وصاله قور) *
* (کلشکر تبسمه باق لعل نابده * ساقی‌که بزم صحبته شیرین نواله قور) *

(دكانچهٔ دوانده سود اكر قلم)
(زیور براز مداد آلوب بویله كاله قور)

(سیر ایت اوكلنهالی خرامان اولوب كلور) (عشاقی عند لیبله نالان اولوب كلور)
(اقلیم دلده آینه زار حقیقته) (هركیم كیدرسه باقمغه حیران اولوب كاور)
(زور تجرد ایله سوادن صویندی دل) (میدانه پهلوان كبی عریان اولوب كاور)
(فرزانه‌لكله خانهٔ نطع محبته) (عاشق پیاده یار فرسران اولوب كاور)
(اول طفل عشوه مكتب تحصیله كیتمدن) (دانای درس ناز فراوان اولوب كاور)
(سمت جفایه وارمه دیدم ساكه‌ای كوزم) (كوردكمی سیل اشكمی جوشان اولوب كاور)
(مضمون مژده‌سی ایله اندیشه‌دن یكا) (الفاظ ومعنی دست وكریبان اولوب كاور)
(زیور شكوفه زار خطی فیض آلوب كیدر)
(اول نخل عشوه رشك بهاران اولوب كاور)

(هر نه دم پیك صباسمت ره كلدن كچر) (سویلمك یكشمه رازین فكر بلبلدن كچر)
(عالم اسبابده آرام قیلمز اهل دل) (عیسیٔ تجرید افلاك توسلدن كچر)
(كاكل مشكین اوشاهك طاق ابرو اوزره صان) (قلعهٔ فسدن چیقان جیش ختن پلدن كچر)
(كاه معنای خلافی درج لفظ وعد ایدر) (كاه درس وصلی بحث تغافلدن كچر)
(مومیانم جوهر ذاتیسن اجرا ایلسه) (حلقهٔ انكشتر دست تخیلدن كچر)
(نكهت خطك بهار عارضندن شم ایدن)
(چون دماغ زیور البت بوی سنبلدن كچر)

(عشق میر بلد قلیمدر) (شوق صاحب مدد قلیمدر)
(غالیم بیشهٔ غمده دهره) (كه تسلی اسد قلیمدر)
(هپ صوین بولدی رواج سخنم) (فیض داد و ستد قلیمدر)
(اهل صحبت نفس اولادمدر) (طفل فكرت ولد قلیمدر)
(قالب معنی‌یه جاندر لفظم) (روح قدسی جسد قلیمدر)
(نور عرفانه نسبتله بنم) (مهرومه نیك وبد قلیمدر)
(طالع عشقمه اولمه دوشه‌لی) (چاه نخشب رصد قلیمدر)
(زیورا سبحهٔ صد دانهٔ شوق) (هپ وقوف عدد قلیمدر)
(حلقهٔ باب جناب خنكار)
(دور سلطان ولد قلیمدر)

(رفاعیٔ دله ورد زبان آتشدر) (سلوك عشقده سرنهان آتشدر)
(هزار دل یانه‌لی نار كلشن هجره) (جحیم وش بكا باغ جنان آتشدر)
(طوتشدی شعلهٔ جوالهٔ كواكبدن) (بوكیجه دائرهٔ آسمان آتشدر)
(بوسوز دل ایله آتشپرست عشق اولانه) (نمازكاه محبت همان آتشدر)
(بمله ایده‌لی الفت اوطفل قونداقدن) (حریق عشقله دلده یانان آتشدر)

❊ (كذر كهم اوله‌ليدن بوكشور برسوز ❊ سياوش دله ملك جهان آتشدر) ❊
❊ (يانوب ياقلمه‌يى بلبل ياقشديرر البت ❊ اوجاغ كاشنه آه وفغان آتشدر) ❊

* (اورتبه آتش هجرانه ياندى زيور كيم) *
* (بو آه سردتحسر لشان آتشدر) *

(هرنه‌دم رنك فسونكارئ عشرت كورينور ❊ دختررز باكه قزيل چهره‌لى عورت كورينور)
(كورنه حالت بوكه حيرتده قالور چشم صفا ❊ باقسەم آيينه‌يه بن عكسنه صورت كورينور)
(كورمين ايكى هلالى برآيك باشنده ❊ دقت ايتسون اومهك حسنه البت كورينور)
(قلبم اشراقئ عشق ايله فلاطون كيدر ❊ روشن ايت ديده‌كى بق طبعمه حكمت كورينور)

* (زيور آمانئ انديشه‌نك امداديله) *
* (نقش خامه‌مده نكارخانهٔ جودت كورينور) *

غزل مشترك

❊ (ناموسدر مجاز ، حقيقت كروهنه ❊ اولدى رموز مرددله استعاره عار) ❊
❊ (ميدان نازده‌سنى پامال ايتمدن ❊ عاشق نياز ايتمكه اول شهسواره وار) ❊
❊ (كنج رخنده مغربئ خط پرفسون ❊ ايتدى طلسم زلفى دل بيشماره مار) ❊
❊ (مشتاى غمده‌خيلى صغوق سوزلر ايشيدوب ❊ سردئ آهم اولدى اوصاحب وقاره قار) ❊

* (وقف ايتمه نظمه ملك دلى سنده راغبا) *
* (بوبيت زيوره ويره‌مزكن اجاره جار) *

❊ (مى سخنله كوكل بوى نشئه طالبيدر ❊ پياله ساقينك آغزى قوقار مصاحبيدر) ❊
❊ (رقيبى صانمه يكى بسته اولدى زناره ❊ كنشت زلفكك‌اى بت اواسكى راهبيدر) ❊
❊ (دركده ايتمكه احكام شرع عشقى ادا ❊ كوكل قضاى محبتله باب نائبيدر) ❊
❊ (اينان فسانه‌سنه حمزه نامهٔ عشقك ❊ يلان دكل بوشجيعان دل مناقبيدر) ❊

* (يازلدى طبعمه آزاد كاغدى زيور) *
* (كه هبد خامه ينه صفحه‌مزك كاتبيدر) *

(رنك تبسمك كل خندانی آكديرر * آهم نواسی بلبل نالانی آكديرر)
(خون دلمكه جوهر ياقوته رنك ايدوب * ياد لبكله لعل بدخشانی آكديرر)
(اندامی سبز جامه ايله باغ عشوه‌ده * صحن چمنده سرو خرامانی آكديرر)
(فلك وجودی غرقهٔ عشق ايلمكده‌در * كور اشك چشمی موجهٔ طوفانی آكديرر)
(افسانه صانمه شوكتنی قوت دلك * شهنامه ايچره رستم دستانی آكديرر)
(سلطان عشقك ايلسه جاسينه‌م ای پری * اورنك قلب تخت سليمانی آكديرر)

* (بخش ايلدكجه زيوره سنبل خطك سلام) *
* (طبع شكوفه‌زا بهارانی آكديرر) *

* (ايلرسه مغربیٔ قلمدن اثر ظهور * كنجينهٔ بطوندن ايلر كهر ظهور) *
* (بن واقف حقايق راز محبتم * بی قيل‌وقال ايده‌لی دلدن خبر ظهور) *
* (حكم قضايه چاره بولنمز وضاقدر * تدبير ايدرمی فائده ايتسه قدر ظهور) *
* (اولمز نصيب زاهد خشكه نكاه عشق * مژكانلرندن ايتسه‌رر چشم تر ظهور) *
* (بوشب آلنجه هالهٔ آغوشه اول مهی * صاندم فلكده ايلدی دور قمر ظهور) *
* (پرواز ايدردی مرغ دلم لامكانه‌دك * محو قادن ايتسه بكا بال وپر ظهور) *
* (تأثير يأس فيضله باغ حصولده * ايلر نهال مطلبمه برك وبر ظهور) *
* (حيرتده‌يم صفای دلك انعكاسنه * مرآتمزده ايده‌لی زيور صور ظهور) *

* (منلای دومك ايتديكی روشن دكلميدر) *
* (انوار فيضی عالمه شام وسحر ظهور) *

* (طولو نقود طربدر خزانهٔ ازمير * چغانه بندريدر كارخانهٔ ازمير) *
* (بهای دل ايدر اوج محبته پرواز * مكانمز اوله‌لی آشيانهٔ ازمير) *
* (كلنجه راحت دل صحبت احبادن * اويوتدی طفل غمومی فسانهٔ ازمير) *
* (اولنجه طبعمه هم آهنك نغمهٔ الفت * چالندی ساز وقاده ترانهٔ ازمير) *
* (آچلدی عقدهٔ خاطر مثال كل يار * خيالم اوزره بولندقده شانهٔ ازمير) *

* (اولور جواهر شوق ايله كامران زيور) *
* (طولو نقود طربدر خزانهٔ ازمير) *

* (لوح دل اوزره قلم عشقكی ايراد يازار * مصرف جانی همان دفتر ايدوب زاد يازار) *
* (شرط ايدوب خامه‌يی وقفيهٔ اشعارمده * زادهٔ طبعمی جد اكبر اولاد يازار) *
* (وصف شيرينده خسرولك ايدرسه قلمم * كوهكن نامنه ارغادينی فرهاد يازار) *
* (ازدواج ايلسه طبع ايله بكر مضمون * شرعله آكا اذنامه‌يی داماد يازار) *
* (كشور حسنك اوشه خطنه باصدير مش ايكن * كلك ابروسی ينه لشكر امداد يازار) *
* (بابل اهلنه اوقور نسخهٔ سحری كوردم * چشم جادوسی اوشوخك خط بغداد يازار) *

(كل رخك وصفن ايدركن قلمم اوزره صرير ✲ كلشـن صفحه‌ده بلبل كبى فرياد يازار)

• (صفحهٔ طبعى زيور ايده شعره تعليق) •
• (مشق تحسينك آنك عزت استاد يازار) •

✲ (ايواه آشناسى بيكانه صـاندى يار ✲ يازق ذوى‌العقولى ديوانه‌صاندى يار) ✲
✲ (آينهٔ صـفاى دلم قيلدى پركدر ✲ حيرانم آكه كيم بنى آيانه صاندى‌يار) ✲

(عشرت دمنده كورديكى دم خون اشكمى ✲ چشمم طولو شراب ايله پيمانه صاندى يار)
(ايتدكده دل ملازمهٔ عشقى پيشرو ✲ اول نغمه‌نك قرارينى سرخانه صاندى يار)
(سير ايلدكده بنجهٔ خورشيدى صبحدم ✲ كيسوى شامپرورينه شانه صاندى يار)
(ياندم ياقلدم آتش عشـقه اورتبه‌كيم ✲ شـمع محبته بنى پروانه صـاندى يار)

• (زيور بوغيرت ايتسه كركدر تلف سنى) •
• (ايواه آشناسى بيكانه صـاندى يار) •

✲ (طائر ديده‌م شكار حسنك شهبازيدر ✲ صف مژكانم كلنك نظره‌نك پروازيدر) ✲
✲ (مطرب‌انديشه‌نك آهنكى‌اولسه‌وصف دل ✲ نغمهٔ نى عندليب خامه‌نك آوازيدر) ✲

✲ (پختهٔ تربيت اولسون مطبخ‌هجركده جان ✲ خانقاه عشـقكك دل پير آتشبازيدر) ✲
✲ (تارمد نظره‌يه دشـت خيالده بنم ✲ باق شكار آهوى حسنك كمند اندازيدر) ✲
✲ (دل اصول شـوقله ايلر ترنم عشقده ✲ كوش قيل بزم تجلينك نواى سازيدر) ✲

• (طبع غالبدن فسون اوكرندى زيور اويله‌كيم) •
• (هپ سخنسـاز خيالك رتبهٔ اعجازيدر) •

✲ (اسـون هواى عشقله هريانه روزكار ✲ ويرسون فراخئ نفس انسانه روزكار) ✲
✲ (سونمز چراغ عشق بوفانوس دلده هيچ ✲ يانسون حسدله ناره چو پروانه روزكار) ✲

✲ (آچدى دماغ بلبلى نكهتفزاى كل ✲ ويردكجه رنك وبوى كلستانه روزكار) ✲
✲ (كلدى كناره اشك‌درونم كوروب بنى ✲ چاتدردى بوصولر ايله جانانه روزكار) ✲

• (زيور هواى كيفله آلمز دومن ينه) •
• (پر ايتسه زورق مى مستانه روزكار) •

✲ (نامهٔ جان سـند قلبمدر ✲ معرفت كسب يد قلبمدر) ✲
✲ (بن عبابوش تجرد اوله‌لى ✲ ثوب سندس نمد قلبمدر) ✲
✲ (شمس‌حسنى‌اوله‌لى‌نظره‌كداز ✲ نور مهرى رمد قلبمدر) ✲

• (يأس حالنده كف افسوسم) •
• (كامدن كف يد قلبمدر) •

(لیلیٔ زلفك نه دم عشاقی در زنجیر ایدر ※ قیس‌وش سوداله دوچار ایدوب تشهیر ایدر)
(برنکهله عاشقن قیلسه نشان غم نوله ※ باق کمان ابروسنه مژکانلرندن تیر ایدر)
(کارنی بازیچهٔ اطفال وش ایلر هبا ※ کیم که تقدیر خدایی بیلمیوب تدبیر ایدر)
(قابلیتدر محالی ایلین امکانپذیر ※ قسمت اولاد خون مادرین باق شیر ایدر)
(اقتباس نور ایدنلر مهر صبح معنیدن ※ مطلع دیوان نظمن سربسر تنویر ایدر)
(قال ایدن البت ریاضت پوته‌سنده جسمنی ※ کیمیای معرفتله هر ایشن اکسیر ایدر)

※ (نوجوانلق عالمندن تا بوهنکامه دکین) ※
※ (هر نه لطف اولسه بکا زیور جناب پیرایدر) ※

(کوزلرك ای شوخ رعنا حورشکان کوسترر ※ جنت حسنن کورن مغفور شکان کوسترر)
(ملك چینی بخش ایدرسه نوله بومیخانه‌ده ※ کیم ایچن برکاسه‌می فغفور شکان کوسترر)
(روشن ایتمکده دل عشاقی جانا صبحه‌دك ※ هر کیجه مهتاب حسنك نور شکان کوسترر)
(کوره‌لی اول آتشین رخساری فلك نازده ※ دود آهم سرچکوب واپور شکان کوسترر)
(طرف لعلکده سواد خط تعین ایده‌لی ※ جمع اولان کلشکر اوزره مورشکان کوسترر)
(عاشقه سودای عشقك نوله کون کوسترمسه ※ ظلمت کیسولرك دیجور شکان کوسترر)
(موسیٔ عشقك تجلیزار ایدلدن کوکلی ※ باکه هر وادیده معنی طور شکان کوسترر)
(نالهٔ آهم هم آهنك رباب اولسه نوله ※ سینه تار شرحه‌دن سنطور شکان کوسترر)
(غمزه چکمش شیخ ابرودن ایدر تعلیم حرب ※ باق صف مژکانه طابور شکان کوسترر)
(اول پرینك کورسه انسان روین البت جاز پیلور ※ چشم جادوسن کورن مسحور شکان کوسترر)
(نرکس مستی بوشب اول کلعذارك زیورا ※ کلستان نشوه‌ده مخمور شکان کوسترر)
(حضرت حکمت بکك درکاهیدر دارالکمال ※ جمع ارباب هنرله سور شکان کوسترر)

※ (نور اجلالی فروغ انداز اوله هر روزوشب) ※
※ (آسمان تا دهره ماه وخور شکان کوسترر) ※

(ضبط سودای دلی خوبان کیم آیین ایتدیلر ※ کشور فس ایچره جمع عسکر چین ایتدیلر)
(شاعران الفاظ رنکینمله بیت نظمی ※ بکر مضمونم عروس اولدقده تزیین ایتدیلر)
(سکر لعلك مذاق خسرو دل بوله‌لی ※ آجیوب فرهاد زاره عشقی شیرین ایتدیلر)
(کورمدن حسنك مقدم رحم ایدردك عاشقه ※ آیینه‌داران عشقك شمدی خود بین ایتدیلر)
(کلمدی یکدانهٔ خردل کبی ارض وسما ※ وسعت قلبم دو عالم ایله تخمین ایتدیلر)
(ماوراء النهری یم کسدیرمدن پامال ایدر ※ اول سوار نازك اسب نازنی زین ایتدیلر)
(ایکی وجه اوزره معطردر دل سودا بیان ※ خالی عنبر طرهٔ کیسوبی مشکین ایتدیلر)
(قالقه‌مز باشی در لیلادن آرتق حشره‌دك ※ سنك راه عشقدن مجنونه بالین ایتدیلر)

※ (حرمتن دوران توحیدك بیلنلر زیورا) ※
※ (حضرت منلا سماعی اوزره آیین ایتدیلر) ※

(بیلنمز آتش عشقکله دل آیانه اولمشدر ※ یانوب یاقلمده هم شمع وهم پروانه اولمشدر)

(فلاطونه کوکل سودای زلفکله ویرر حیرت ❊ نه حکمتدر هم اهل عقل وهم دیوانه اولمشدر)
(کاوراليت کوزمده اوجديغيچون اول هماى ناز ❊ خيالم اوج نظارهمده دلکش لانه اولمشدر)
(عبادت ماسوا فکریله مقبول اولمز ای زاهد ❊ تعلق اهلنك بيت دلی بتخانه اولمشدر)
(باقارکن زلفکه آئنای کریهمده ویرر زینت ❊ مژهم اشکمله کویا برمرصع شانه اولمشدر)
(ایاغ بادهیی الویرمز آراق طوتمه مجلسده ❊ محبتله کوکل هم باده هم پیمانه اولمشدر)
(اوطفل نازی میمون کبی اوینانقده ابرامی ❊ بوکونانوده رقیبسك صفت چنچه اولمشدر)
(خرابات اهلنك پاپ خاطرين کيم بولهسين ثروت ❊ جهانده کنج مدفونك يری ويرانه اولمشدر)
(سزا اقبال ایدرسه شهریار عشق آرامه ❊ سرای قلبمك بنیانی بك شاهانه اولمشدر)

❊ (بکا فیض معارف حضرت خنکاردندر هپ) ❊
❊ (خلوصم زیور انجق اولشه ذیشانه اولمشدر) ❊

(زلف مشکینك که سنبل کبی پرچین ایتدیلر ❊ خال هندویه ختن اقلیمنی چین ایتدیلر)
(خانهٔ چشمم خیال رنك رخسارك ایله ❊ مردمك نظارهسیچون خوشجهتزیین ایتدیلر)
(کوهکنلك شهرتن فرهاده خسرولك کبی ❊ لذت اقبالدن اعلاجه شیرین ایتدیلر)
(رشتهٔ نظارهمه نسبتله قالدی بر ذراع ❊ صبحدم تار شعاع مهری تخمین ایتدیلر)
(اولهلی دنیاده بی قیمت متاع معرفت ❊ قبحنی اظهار ایدن نادانی تحسین ایتدیلر)

❊ (عرض ایدرلر حضرت سلطان سماعی کبی عشق) ❊
❊ (زیور آنلر کیم قدوم ونایی آیین ایتدیلر) ❊

(دیه دور جمك نه مجلسی نه جامی قالمشدر ❊ اوعشرتکاه دهرك خیلی می آشامی قالمشدر)
(وجود اسخیا قالمزسهده نامی اولمز طی ❊ که فص عالم اوزره حاتمك باقی نامی قالمشدر)
(رهاياب خمار امر تکليف اولهمز رندان ❊ شرابك حرمتنده زاهدك ابرامی قالمشدر)

(شب قدر وصاله عاشقان البت اولور واصل ❊ سیه روزان هجریارك انجق شامی قالمشدر)
(طوتار مرغ دلی خط کاسهده خالیله زلفیله ❊ که صیدکاه حسنك دانهسیله دامی قالمشدر)
(اولور البته زیور حصهیاب خوان دولت کیم ❊ جناب مولوینك آنده چوق انعامی قالمشدر)
(بقایای سلفدن شمدی برتحریر ذیشانك ❊ مشیخت مسندنده ذات نیکو نامی قالمشدر)

❊ (نوله خیر دعاسن آن بان تکرار ایلرسم) ❊
❊ (دعا ازمانتك ظن ایتمه صبح وشامی قالمشدر) ❊

(محبت باغنك محصولی یوقدر نامی قالمشدر ❊ ثمار نخل انسانیتكده خامی قالمشدر)
(نه کیفیت نه می قالمش نه عشرت بزم دورانده ❊ فقط طاس فلك نامنده دهرك جامی قالمشدر)

(بارنعق ممکن اولمز عاشقه سمت محبتده ❊ اوسمتك نه خرابه کلبهسی نه طامی قالمشدر)

(توکنمش حدا عدادیکون جوری دفترجه ❊ بو ابحانك حسابی قالیوب ارقامی قالمشدر)

(جناب مولوینك زبور احكام لدنیله ٭ جهانده بیلمدیكی حكمت ومعنامی قالمشدر)
(لدنی یه جناب مفتیٔ دین ایلمش آغاز ٭ بتون علامه‌لر بحث ایلیوب انجامی قالمشدر)

• (تنم ایلسون شیرینكوار عمرله دائم) •
• (وجودیكی دهر اوزره زهی انعامی قالمشدر) •

٭ (صبح محبته دل عاشق اثر ویرر ٭ آفاق حسنه مهر رخی نور وفر ویرر) ٭
٭ (امید وصلی فجر ظلام فراقدر ٭ هنكام عشق حالت وقت سحر ویرر) ٭
٭ (بوس لبیله كردن كافوری دلبرك ٭ مشربجه طبعه لذت شیر وشكر ویرر) ٭
٭ (پرواز ایدرسه اوج تماشاده وار یری ٭ كاكل همای حسننه باق بال وپر ویرر) ٭
٭ (باغ مرامه یأس ایله ویرمه‌صاقین خلل ٭ بركون اولور نهال امیدك ثمر ویرر) ٭

• (زبور حقایق ایستر ایسه‌ك مثنوی اوقو) •
• (یك لفظی بیك معانی‌یه نظم گهر ویرر) •

(مبحث رخسارنی خطیله تأویل ایتدیلر ٭ سورهٔ نوری او والليل ایله تزییل ایتدیلر)

(مدت شهر صیام فرقتی عشاق یار ٭ نیل روز عید وصلت ایله تكمیل ایتدیلر)
(هیئت اصحابی رخن چون مهر تصویر ایدملی ٭ سینه‌ده روشنضمیران مهری تشكیل ایتدیلر)
(كثرت ایچره وحدته برخطوه وارایكن طریق ٭ نیله‌یم اهل غرض اول راهی بیك میل ایتدیلر)
(خوش مسلسلدر سواد زلف لیلی بحثی كیم ٭ كیجه زنجیر جنون قیسی تطویل ایتدیلر)
(مائل اجمال اولورکن عاشقان هر بحثده ٭ شرح صدر اولدقجه متن عشقی تفصیل ایتدیلر)

• (فرط تعظیم اوزره اول زبور جناب پیره‌كیم) •
• (اولیای روم اوذات پاكی تبجیل ایتدیلر) •

(اولیجق خوف ورجا انسان هم آغلار هم كولر ٭ هجر ووصلی یاد ایدوب یاران هم آغلار هم كولر)
(ابرو برق وجویبار ازهار ایله بو دهرده ٭ آسمان وخاكدان هر آن هم آغلار هم كولر)
(گریهٔ شادی كهی كه ضحك احزان كوسترر ٭ اولور اولماز شیله شیدایان هم آغلار هم كولر)

(جلب فیضه بوسوزم قرآندر آزكول آغلاچوق ٭ فكر قهر ولطفله مردان هم آغلار هم كولر)
(اوله‌لی عالم جلال ایله جماله آینه ٭ ماتم وسورین كوروب دوران هم آغلار هم كولر)
(حزن فرقتدر مدار ذوق وصلت دنیه‌ده ٭ دخترین تزویجده لسوان هم آغلار هم كولر)
(قطع امید ایلمه تلخ اولسه‌ده كام مرام ٭ انقطاع شیرده صبیان هم آغلار هم كولر)
(بر دكانده صاتیلور تابوت نخل سور ایله ٭ دقت ایتسه بونلره انسان هم آغلار هم كولر)
(صالحك اقدامی ایله طالحك ابرامنی ٭ خیر وشرده كوربجك شیطان هم آغلار هم كولر)

• (آغلامز زبور كولر الطاف پیر ایله مدام) •
• (هرنه دم دیرلرسه‌ده انسان هم آغلار هم كولر) •

حرف الزاء

✿ (طلعتكدر آفتاب مطلع الانوار ناز ✿ برق رخسارکله ابر خطك آتشبار ناز) ✿
✿ (روضهٔ حسنكده ای كل لبلرك كنار ناز ✿ قبل تبسم کیم شکدر غنچهٔ كلزار ناز) ✿
✿ (چشم مخمورك سوزوب مستانه به نشئه يله‌سن ✿ كوستروسين بزمده پيمانهٔ سرشار ناز) ✿
✿ (ايلدك مرغ دلی افتاده دام نعلقكه ✿ بوتكلملرله سنسين طوطیٔ كفتار ناز) ✿
✿ (وعدوصلت لفظمنك بيكانه‌سی سين‌سوديكم ✿ اوله‌لی لفظ آشنای معنیٔ اشعار ناز) ✿
✿ (چين زلفك نافهٔ مشك ختندن شم ايدن ✿ خال‌هندوكه آنكچون ديدی بوعطار ناز) ✿
✿ (باغده عشاقه ايتدبردك نوا بلبل كبی ✿ ای كل آهنك‌خرام ايتدكجه براطوار ناز) ✿
✿ (كتم راز جلوه‌يه دائر مباحث يوغيكن ✿ چوق نياز ايتدم ولكن ايتمدك اقرار ناز) ✿

• (زيورا فهمی افنديك ادای نظمنی) •
• (رشتهٔ تنظيرده ايتدك در شهوار ناز) •

(تنده روح كويا ای پری معدومدر سنسز ✿ صفای خاطرم يوقدر كوكل مغمومدر سنسز)
(اولور ويرانه كلشن عندليب خاطر اكلنمز ✿ بكا محن چمن كيم لاله زار بومدر سنسز)
(نوله پروانه‌نك روشن ايدرسه جسمنی كوكلم ✿ يانار تا صبحه‌دك ديجور غمده مومدر سنسز)
(او رتبه تلخكام اولمش كوكل يأس فراقكله ✿ كه ذوق كام عالم شبهه‌سز زقومدر سنسز)

• (سرم دردخماری حاصل ايلر نوش صهبادن) •
• (بوعشرتكهده زيور نشئه‌دن محرومدر سنسز) •

✿ (پرواز اوج وصلته يوقدر مجالمز ✿ اولدی شكسته مجری ايله پروبالمز) ✿
✿ (شمشير جوری كردنه عاشقانكك ✿ ايتدك حواله بوينكه آلدك وبالمز) ✿
✿ (بز حكمت محبتك اشراقيانيز ✿ كلمز حروف وصوته بزم قيل وقالمز) ✿
✿ (پامال ذلت اولدق ايسه چكميز غمی ✿ اقباله پايه ويرمه‌ده صف نعالمز) ✿
✿ (كورمز ميسين نه رتبه خيال ايتدی ضعف عشق ✿ مورك كوزنده مردمك اولدی مثالمز) ✿

• (يارك پينده كزمكه دوشدك چوسايه بز) •
• (زيور قالور كيدرمی عجب بويله حالمز) •

✿ (مردوقوری بستر خفتده كورمشز ✿ اول ديدهٔ بصيرتی غفلتده كورمشز) ✿
✿ (آيينهٔ مجازده شيخم حقيقتی ✿ برحسن شاب امرده حيرتده كورمشز) ✿

✿ (بز جمع وفرقه برنكه دقت ايليوب ✿ چشم آشنای وحدتی كثرتده كورمشز) ✿

✿ (نقد وصاله دفتر دلده باقلمدن ✿ درد وغمك حسابی فرقتده كورمشز) ✿
✿ (دور عجيب كوسترملی كردش فلك ✿ اوج دلی خضيض فلاكتده كورمشز) ✿
✿ (ايتمز لنظر عداوته مريخ غمزه‌سی ✿ زيور او ماهی برج محبتده كورمشز) ✿

• (ايتدك غبارده كه متلابی توتيا) •
• (كيم نورجانی اول در دولتده كورمشز) •

(کوش ایله بوسوزم بم ای آفتاب ناز * برکون طوتار سنی ینه بو آه وزارمز)

(جانا خیال شمع رخکله فنار وش * فانوس عشقك اولدی بوجسم نزارمز)

(ازنیازمن بود حسنت در استغنای ناز * کرداندامت نهال عشوه را بالای ناز)

(بی نوایئ کدایی نغمهٔ شهناز ماست * ساز درو یشیست زآهنك قناعت نای ناز)

(حرف نخوت چون سواد نقطهٔ خال لب است * کردهم لفظ عتاب یار را معنای ناز)

(دوش در بزم نیاز آمد عجب کیفیتم * یار شد مست غرور از نشئهٔ صهبای ناز)

(سینهٔ فغفور پر داغست زچین ابروان * کرکند خشمین نکه آن لاله رخ در جای ناز)

(بسکه آمد کاروان خط ببندر کاه روی * یافت ارزانی چونقد معرفت کالای ناز)

(در نزاکت جلوهایترا نظیری واندید * کرچه شد احول نکه آن دیدهٔ شهلای ناز)

* (زیورا از قلب خالص فیض بیدل شد روان) *

* (میبود هردم ادای نظم او مجرای ناز) *

(بزم ناز ایچره شکست اولدقجه مینای نیاز * دوك اياغنه اوشوخك طورمه صهبای نیاز)

(چشمه سار آبرو یمدر اوشوخی قاندیرن * جویبار آسا ایدوب کوینده اجرای نیاز)

(بشقه در پست وبلند ناله‌سی ساز دلك * دم اورنجه نغمهٔ شهناز اولور نای نیاز)

(ایتمدی حیفا هدایای تمنّامی قبول * ایلدم جانانه چوق عرض کالای نیاز)

(دعوت ایلر وصلته ای یوسف نازم سنی * صان عروس حجله پیرادر زلیخای نیاز)

(قاضیٔ عشقك عجب بوقدر کلامن رد ایدن * پیشکاه یارده ایتدکجه دعوای نیاز)

(شعره میل ایتمك ایچون اول ماهه یالواردم بوشب * مطلع نظمم ایدوب برج ثریای نیاز)

* (چشم مخمورین سوزر مستانه ساقی نازله) *

* (زیورا ایلر بوعشرتکهده ایمای نیاز) *

* (بحث تدقیق حقایق زبدهٔ تقریرمز * کشف اسرار معانی نکتهٔ تعبیرمز) *

* (ماجرامز وصف لعلکدر بهشت حسنده * اول سبیدن سورهٔ کوثر اولور تفسیرمز) *

* (پهلوان همتز برکز دیسهك یاحق اکر * منزل تقدیره وارور ناوك تدبیرمز) *

* (انتظار صبح وصلکچون ظلام هجرده * اهل شرقی پرغم ایلر نالهٔ شبکیرمز) *

* (شاهباز عشق پرواز ایده‌لی قاف دله * اولسه اول همتله عنقالر نوله نخجیرمز) *

* (حکمت اشراق افلاطونی صایمز عقلمز * کیم مرید عشقز البت شمس اولوبدر پیرمز) *

* (زیورا نظم بلیغن کوره‌لی تحسین بکك) *

* (صفحه پیرای سخندر خامهٔ تنظیرمز) *

(خيالى اول ملك خونك دل اندیشه‌دن چیقمز ✲ غايب بر پريدر اولكه هر دم شيشه‌دن چيقمز)
(شرار عشق فرهادى كورنجه آهنين دلار ✲ ديديلر حسن شيرين پرتويدر تيشه‌دن چيقمز)

(پلنك عشقى كوكلم صيد ايدر ايكن بو برلنسه ✲ كال دهشتدن شير نرلر بيشه‌دن چيقمز)
(كورنجه خامه‌مك آثارينى اهل هنر ديرلر ✲ بوكونه صنعت البت دست صاحب پيشه‌دن چيقمز)

* (اولنجه حسبحالى زيورك بومصرع حامد) *
* (پرزاد خيالك نظرهٔ انديشه‌دن چيقمز) *

(ايلدى ياقدقجه شمع عشـقه پر پروانه‌مز ✲ آدمه اوجاغى دو زخ بودل سـوزانه‌مز)
(مرغ دل پرواز ايدلدن لامكان سرحدينه ✲ اوج شـهبال هما اوزره ياپلدى لانه‌مز)
(خارجه عقلن صالار صانمه دلى سودا ايله ✲ باغلودر زنجير زلف يار ايله ديوانه‌مز)
(بزمز كيفيتى بى كيف وكمدر سـاقيا ✲ بادهٔ اسـرار ايله لبريز در پيمانه‌مز)
(ايده‌لى بى حرف وصوت ايفا مقال عشقى دل ✲ راز خاموشيدن اولدى آشـنا بيگانه‌مز)
(بتشكن اولدقجه باق عشـق خليل سينه‌ده ✲ صورت عيسانى كوزدن رفع ايدر بتخانه‌مز)
(نوش قيلمشدر شراب بيخوديدن دونكيجه ✲ اوله‌مز هشيار صبح حشره‌دك مستانه‌مز)

* (زيوره اولدقجه باب فيض مولانا پناه) *
* (وار برى اولسه مقام قدس صحن خانه‌مز) *

✲ (مهرومه‌باق آيرى كزرلر كيجه كوندز ✲ كر اولسه‌ده عالمده برابر كيجه كوندز) ✲
✲ (هرشام و صباح ايتمه‌ده جاغرله شرقى ✲ زلفك ايله رخساركى اوزر كيجه كوندز) ✲
✲ (آيدينلى كوزله ايده‌لى شامده الفت ✲ وصلينه آنك چاره آرارلر كيجه كوندز) ✲
✲ (سـوداى محبت ايله روشندل اوللدن ✲ اضداد تجليسنى كوزلر كيجه كوندز) ✲
✲ (برينى بياض چهره‌سيه جرده بريـنى ✲ اولمش نه عجب ايكى برادر كيجه كوندز) ✲
✲ (مهرومه عشق اولمه‌ده‌در شمسله منلا ✲ چون مولويان نسبت آلورلر كيجه كوندز) ✲

* (اوصافنى نظم ايتمه‌ده‌يم حضرت پيرك) *
* (تسويد وبياض اوله‌لى زيور كيجه كوندز) *

(دوشر اوج شرفدن مائل دنيا چيقار چيقمز ✲ كچر فوق العلايى طالب مولى چيقار چيقمز)
(بهار انجامه ايردى غنچهٔ زيبا آچار آچمز ✲ دخى كلشنده صوت بلبل كويا چيقار چيقمز)
(هنوز ارباب عشرت بزمده كيف اولوراولمز كن ✲ توكندى مى سبوده برقدح حالا چيقار چيقمز)
(ايدوب تشبيه باده باده‌يى خبث هواديرسين ✲ ديمه زاهد بوكونه لفظدن معنى چيقار چيقمز)
(اوشوخك قهرى لطف ايله معبر اولسه‌ده درخواب ✲ وليكن اهل عشقه صانمه بو رؤيا چيقار چيقمز)

* (مدد رسدر بكا هر حالده زيور جنـاب پير) *
* (كوكلدن صانمه آرتق فكر مولانا چيقار ، چيقمز) *

(طريقنده جوان مشرب مشايخ مرد پير اولمز ✲ مريدان هوايه اهل معنى دسـتكير اولمز)
(فرومايه هنر كسب ايتسه‌ده روشنضمير اولمز ✲ كوزينه توتيا چكمكله اعمالر بصير اولمز)

(تحمل ظهرینی حمل ثقیل اهل حاجاته ❊ دریغ ایلرسه هرکیم حقنه دولت ظهیر اولمز)
(محالدر دینیلان شی اولور استعدادله ممکن ❊ ولادت اولمسه پستان مادر خونی شیر اولمز)
(مرام انجق حقیقتدر مجازه التفات ایتمه ❊ که تصویر اسد هینیسه‌ده معناده شیر اولمز)
(مثلث رسم ایکن مجلس می وساقی وساغرله ❊ قدحلر دونسه‌ده بنیانی شکل مستدیر اولمز)
(ایاغ باده‌یی الدن قومزسه بزمده مستان ❊ دوشر الدن ایاقدن آکا کیمسه دستگیر اولمز)
(علاقه‌دانه‌سن نشرایت زمین وصله‌سسزجه ❊ اوکبك نازی دام صیده جلب ایچون صفیر اولمز)
(کمال اهلی فروغن اهل ظلمتدر ایدن روپوش ❊ خسوف اولدقده ماهی کورکه بدر ایکن منیر اولمز)
(غنـای معنوی الحق قناعتدر بوعالمده ❊ تجرد ثروتن کسب ایلین آدم فقیر اولمز)
(تواضعله سورن چشم ادب درگاه منلایه ❊ کوررسین زیور البته عزیز اولور حقیر اولمز)

❊ (جنـاب میر فهمی جوهر نظم معا فدر) ❊
❊ (آکا دیوان عالم ایچره برکامل نظیر اولمز) ❊

(ایتمه الفت آتش عشق ایله کیم ایلر بروز ❊ جانده تأثیر حرارت سینه‌ده آثار سوز)
(بوخراب آباد دهرك باقه کنج نقدینه ❊ وار کوکل ویرانه‌سنده بیك کهر مملو کنوز)
(وصله‌باردسوزله‌قوبروق صالالاراول آهوی ناز ❊ دیدی عاشقلر قیزوب ایشته بودر بردالعجوز)
(خرقهٔ فقر اولدی عقباده قبای مفخرت ❊ حضرت ادریس جنتده اوله‌لی جامه دوز)
(دفع ایدر برکون ظلام هجرین انوار وصال ❊ شبه یوقدر کیم اولور هر برشبك انجامی روز)

❊ (شمس ومولانادر الحق رومه زیور فروین) ❊
❊ (روزوشب اولمقده مهرومه کبی عالمفروز) ❊

❊ (کل دیمه لعلنه کل بویله‌جه خندان اولمز ❊ کون دیمه رویته کون بویله‌جه رخشان اولمز) ❊
❊ (ایلمه نفسـکه دائر شهواتی عادت ❊ خلق حیوان ایله مألوف اولان انسان اولمز) ❊
❊ (کیمسه‌نك کوزله دوچار بلا اولمسنی ❊ سکاده حفظ خدا صکره نکهبان اولمز) ❊
❊ (وار ایکن آینه وش سنده مدور چهره ❊ سنی ای شوخ کورنلر نیچه حیران اولمز) ❊
❊ (استعاذیله رقیبك نیچه کور یانندن ❊ شکل انسانده دیمه صورت شیطان اولمز) ❊
❊ (ایتمه اندیشـه ریاضنده شیبن تفتیش ❊ خط رخساری کبی باغده ریحان اولمز) ❊
❊ (جمع افکاره سبب حوصله‌نك وسعتیدر ❊ کثرت اوزره دیمه برخانه‌دن مهمان اولمز) ❊

❊ (نام خنکار ایله ویر نظمنه زینت زیور ❊ نظمده تاکه اویاد اولیه دیوان اولمز) ❊
❊ (کلدی عالمه مفتیٔ زمان وش تحریر ❊ فضلده ذاتی کبی دعوی‌یه برهان اولمز) ❊
❊ (عمروزیده ویررم بوسوزم ایله فتوی ❊ اولور اولمز دیمه اتقانه اقران اولمز) ❊
❊ (ابن حاجب در عرفانی ایتمزمی پناه ❊ قصر علمی کبی کاشانهٔ عرفان اولمز) ❊

❊ (بودعایی ایدرم صبح ومسا ، خلق جهان) ❊
❊ (دیه‌لر عمرینه اقبـالنه پایان اولمز) ❊

حرف السين

(فروغ عشقله ایلر دلی پرتوفشان الماس ❊ اوشوخك سینه‌سن ایتدکجه مجلای نشان الماس)
(بولورکم مایه‌لر جوریله رونق جوهر ذاتم ❊ تراشیده اولور امریله قیلسه‌ك امتحان الماس)
(دیکدر معنوی طاش باشنه دنیا پرستانك ❊ جهانده اوله‌لی پیرایهٔ فرق زنان الماس)
(فروغ سلطنتدر دهری سرتاسر ایدن روشن ❊ آنکچون اولدی هردم زینت تاج شهان الماس)
(نه جوهر کیم فروغ افشان ایدر سرغوج شاهانی ❊ هما شهبالنك تحتنده ایدوب آشیان الماس)
(اوماهك شبچراغ عشقی ایله روشن اولسون دل ❊ فروزاندر بوشب مانند نجم آسمان الماس)

❊ (مرصع درج قلبم جوهرِ پرنور عشق ایله) ❊
❊ (ویرلدن درج میناکاره زیور زیب وشان الماس) ❊

(کل رنکین کلزار جمال دلبراندر فس ❊ پر اولمش سنبل پرجمله برلاله ستاندر فس)
(نوله هر مهوشك پررنك ایدرسه چرخ رخسارین ❊ شفقپیرای مهر صبحگاه حسن و آندر فس)
(نوله باشه چیقارسه عهد شاهنشاه عالمده ❊ که یاقوته مشابه جوهر تاج کیاندر فس)
(نوله ایلرسه باشدن باشه سودانی فسه منضم ❊ که باشلو باشنه حکم ایدیجی برقهرماندر فس)
(هوای سنبلی وش سایه صالسون بلبل زاره ❊ که برکلدن اول غنچه سرنده سایباندر فس)
(آنك نیلوفر آسا بوسکلی بر دسته سنبلدر ❊ بهارستان حسنه رنکبخش ارغواندر فس)
(نوله سرپوش دولت اولسه شمدی اهل اقباله ❊ که زیور اختراع حضرت شاه جهاندر فس)

❊ (قدومن اول شهنشاهك شهانك باشنه تاج ایت) ❊
❊ (الٰهی تاکه عالم باشنه تاج اماندر فس) ❊

❊ (پر اولوب شعلهٔ تابیله اوجاغ الماس ❊ ویردی فر آتش یاقوته چراغ الماس) ❊
❊ (سبز خطیله زمرد بوله‌لی فیض کهر ❊ نوبهار سمن آچسه نوله باغ الماس) ❊
❊ (زهر اولور سکر لعلن کوروب اول سنك دلك ❊ خون رشك ایله اولوب تلخ دماغ الماس) ❊
❊ (دست ساقی ایله فر بوله‌لی جام بلور ❊ پارلدی کیف عرق کبی اباغ الماس) ❊
❊ (حب ماله اولیجق دنیه‌ده ذاتی علت ❊ زینت جنت ایچون اولدی یساغ الماس) ❊
❊ (شبچراغ رخنی لیلهٔ زلفنده کوروب ❊ بولدی سمت کهر عشقی سراغ الماس) ❊

❊ (میر حکمتله سلام بکله جناب اسعد) ❊
❊ (زیور اولدی فر تثلیث چراغ الماس) ❊

❊ (پارلدی بیت نکین ایچره اوجاغ الماس ❊ اولیجق دلبرك انکشتی چراغ الماس) ❊
❊ (پنبه پرلا نعله‌صوبی رنك میه ال ویره‌لی ❊ باپیلور شکل مثلثده اباغ الماس) ❊
❊ (دکله بومسئله‌یی مالی مجوهر ایده‌نك ❊ اولمز اعطای زکاتنه مساغ الماس) ❊
❊ (لعلله خطی یاقوت وزمرد کوریجك ❊ کل ایله سنبل اولور زینت باغ الماس) ❊
❊ (ضبط ایدر جیش شعاعی فلمنك اقلیمن ❊ آچدی ره ملکت افرنجه سراغ الماس) ❊
❊ (هندله آمریقا ملکنه پرتو صاله‌لی ❊ شرقله غربه اوزار تار اوتاغ الماس) ❊
❊ (باشده آچلسه چیچکلرکبی آرایش ایچون ❊ بوی ازهاری بولور صانه دماغ الماس) ❊

* (زیورا حضرت حکمت ایله اسعدله سلام) *
* (جوهر ذاتله در نور چراغ الماس) *

* (نکتهٔ مطلبمز ایده‌لی ایمای هوس * ارزو لفظنه ویردم نجه معنای هوس) *
* (نسخهٔ خواهشه دائر یوغیکن دلده اثر * حجت کونده ثابت ایدی امضای هوس) *
* (اوله‌لی شوق واملِ مادهٔ کون وفساد * باقنه‌صورتلره قور دهری‌هیولای‌هوس) *
* (بوسهٔ لعلی محال ایسه‌ده ایستك کتورر * بویله در خاصهٔ نشئهٔ صهبای هوس) *

* (کوریتور کزدیکی یرلر حرم خاطرده * نقشساز اولسه اکر راه دله پای هوس) *
* (رشتهٔ طول امل باشنه قیسك طولاشور * اولسه سودای جنون کا کل لیلای‌هوس) *
* (کسمم امیدمی زیور کرم منلادن * قونیه‌ده باغ مرام اوله‌لی صحرای هوس) *

* (حضرت فهمی بکك صیت بدیعن ایشیدوب) *
* (قیلدی تنظیرینه دل عرض طربهای هوس) *

حرف الشین

(اومه‌کیم چتر پرچمدن سرنده سایبان طوتمش * نه‌سودادر سپهری بوکیجه ظلمت عیان طوتمش)

(سوزلش شاهباز چشمی مرغ جانمی صیده * کلوب‌کوزکوره سقف‌سینه‌م‌اوزره آشیان‌طوتمش)
(اوخونی غمزه‌نی بزم تماشاده کوروب سرمست * طوتجه قاچمدی نظاره‌دن بیلدم‌که قان طوتمش)
(کسوف ایتمزدی زیور مهر طبع چرخ نظم‌اوزره * ولیکن آنی شمدی برمه نا مهربان طوتمش)
* (کتاب مثنوی فرمانی اولمش منلا خنکارك) *
* (اومنشور ایچره درج‌ایتدیکی حکمی‌عارفان‌طوتمش) *

(طارنامه عرض‌مطلب ایدوب پاره‌قیل حذر * خفت ایله معامله غایت کران ایمش)
(اول کلخرام باغه کلنجه بهار وش * هپ عندلیب ناله کری عاشقان ایمش)
(احیای لیل ایدنلره در ماجرای فیض * آب حیات ظلمت ایچنده روان ایمش)
(هجرانله کچن کونکی صایمه عمردن * ایام وصلی بیل‌که زمان اول زمان ایمش)
(دوشمه مجازه دکه حقیقتله بوسوزم * کرچکلرك یاننده بودنیا یلان ایمش)
(زیور سمند طبعه سوار اولسه‌ده کهی * کشت ایلدکده وادیٔ نظمی بیان ایمش)

* (میر سخن اوحضرت عاطف افندی‌کیم) *
* (احکام کلکی ملکت نظمه روان ایمش) *

(صدای نی ورای کاربان ناله‌دن کلش * مکر اقلیم قلبه عشق دیرلر کاله‌دن کلش)
(تحمل یاندی کیتدکجه دل سرکشته‌دن عاشق * عجب تأثیر سوزش شعلهٔ جواله‌دن کلش)
(قماش عارضنده خال هندو سیر ایدوب‌صاندم * که او برنلی کاله بندر بنکاله‌دن کلش)

(رخك کلشنده تاب نشئه‌دن اولمش عرق‌ریزان ✿ هزارك کبی ده اول دم کل بر ژاله‌دن کمش)

✿ (بوشب دور سپهر وصلی زیور فکر ایلرکن) ✿

✿ (اومامی خاطر آغوشه آلق هاله‌دن کمش) ✿

(نکه همچون هما پرواز کیرد از پرنازش ✿ کند بلبل زمژکان ریشهٔ کلبستر نازش)

(مذاق بلبلانرا چاشنیٔ ناله‌میبخشد ✿ بهار لذت آرد کلشن از کلشکر نازش)

(زیك ذره هزاران مهر محشر بر زندتابی ✿ که‌صد صبح قیامترا بر آرد خاور نازش)

(نکه میکن بدوران تماشا چرخ حیرترا ✿ که‌مانند فلك در کردش است از محور نازش)

(چه‌بیدا دیست‌ازموج اجل برتیغ‌جوهر زد ✿ زخون بیکناهان داد آب خنجر نازش)

(معطر شد دماغ من زبوی بی نیاز یها ✿ مثال عود سوز دجان من در مجمر نازش)

(شود همچو صدف اندام اواز لؤلؤ عشوه ✿ کشیدم رشتهٔ نظم سخنرا جوهر نازش)

✿ (مرا از عرض کالای نیازم سوزنتوا نکرد) ✿

✿ (که‌برشد ازقماش جلوه زیور بندر نازش) ✿

(بودبرق تجلی خندهٔ شمع شبستانش ✿ جهانرا وادیٔ ایمن کند بزم چراغانش)

(زدست یوسف حسنش‌زلیخا شد کریبانچاك ✿ فتداز حیرتش روح پری در چاه کنعانش)

(کدای کوی اویوسف رخان عشوه میکردد ✿ عزیز مصر باشد خاکسار راه کنعانش)

(جواهر سنج‌سازد رنك لب قیمت شناسارا ✿ بود سرمایهٔ یاقوت آن لعل بدخشانش)

(سواد شام غم ریزد بکلشن رنك ماتمرا ✿ دهد شیون صدای بلبلانرا صبح‌هجرانش)

(مرا از قید سودای جنون آزادنتوا نکرد ✿ که تار کاکل لیلی بود زنجیر زندانش)

(زبرك کل بسازد پیرهن آن غنچهٔ نازك ✿ صدای خندهٔ‌کل میشود چاك کریبانش)

(تماشاکن‌که از عکس رخش آینه از ژنکست ✿ نکارخانهٔ چینی بود تصویر حیرانش)

(قیامترا بهار جلوه ریزد ازکل اندامی ✿ نهال روضهٔ محشر بود سرو خرامانش)

✿ (بیك نظاره از خاطر کشودم عقده‌را زیور) ✿

✿ (که‌شد سررشتهٔ جمعیتم زلف پریشانش) ✿

✿ (شود زنور سپهرنك سایهٔ نکهش ✿ سواد شام تجلیست کاکل سیهش) ✿

✿ (بیابدشت تماشای حیرت آبادم ✿ کشید سرمه بچشم غزال کردرهش) ✿

✿ (صدای پاندهددشت وحشتم بغزال ✿ شود زسرمهٔ آواز کردسنك رهش) ✿

✿ (زنورعکس رخش مهر خاوور شکست ✿ که‌شد زآینه روشن صفای جلوه‌کهش) ✿

✿ (نمود ازمژه وابروان تیروکمان ✿ کشید تیغ تغافل بخنجر نکهش) ✿

✿ (مبین بچشم عبث برکتابتم زیور) ✿

✿ (صریر مغفرت آورد خامهٔ کنهش) ✿

(کوزم شراب خیالکله مست اولوب قلمش ✿ مرمم اوذوق ایله ساغر بدست‌اولوب قالمش)

(بلند نغمهٔ دلسوزی ساز عشاقك ✿ نوای پردهٔ آهمده پست اولوب قالمش)

(كند تار مژەم صيد ماهئ حسنه * ميان لجهٔ حيرتده شست اولوب قالمش)
(اسنجهٔ باغ المده هوای نومیدی * نهال نورس مطلب شكست اولوب قالمش)
(قراردی شعلهٔ ایمان كفر زلفندن * كوزم جماله آتشپرست اولوب قالمش)

(حضور حضرت حالت افنديده زبور)
(كمال شرم ايله بی پا ودست اولوب قالمش)

(بن سنكچون كيم ديمشدم مهر بانم وار ايمش * الله الله حقكه باطل كانم وار ايمش)
(نسخهٔ خطك كبی رمزفك شرح ايلرم * نه عجب ذهن فطين خرده دانم وار ايمش)
(اول كل باغ بهار عشوهيه قارشو بوشب * بلبلان وش صبحهدك بتمز فغانم وار ايمش)
(سينهمی چاك ايله ظالم بيل درونم دردينی * باق نه كونه مجردن آزرده جانم وار ايمش)
(حالت ضعفم حيات قوت اولدی كيم مكر * ناز ايله جانان ديمش برنا توانم وار ايمش)
(جوهر عشقك نقادی اولدی حالا هيان * شرحه كنز دلده چوق داغ نهانم وار ايمش)

(باب منلا غم مجومندن بنی ايتدی خلاص)
(بيلمدم زيور عجب دارالامانم وار ايمش)

(بزم غمده نغمهيه مطربكه آهنك ايلمش * ضعفلقله جسمی نی قامتم چنك ايلمش)
(كلشن رخساره فر ويرمش فروغ بادهدن * بلبلان عشقی سرمست ايتمكه رنك ايلمش)
(غنچه وش بو حاله كوكلم چاك چاك اولسه نوله * كوكان آچمش ابلارك عشاق دلتنك ايلمش)
(راز عشقك محمان بوكلنميور شستر فلك * كرچه آكا مهر ايله ماهی قضا دنك ايلمش)
(وادئ عشق ايچره برقاچ خطوه جولان ايتمدن * توسن چالاك عقلی دل عجب لنك ايلمش)
(تيغ چكمش غمزه ابرودن سواد زلفنه * كافرستان ايچره كويا مسلمان جنك ايلمش)
(مقدمن بوس ايتمك ايچون پاره طار تلسهم نوله * جوهر پاين يوزم خاكيله هم سنك ايلمش)

(ايلسون زيور سماع باصفای مولوی)
(بزم غمده نغمهيه مطربكه آهنك ايلمش)

(دل نماز عشقی كيم ايلر ادا طاعات وش * نسخهٔ خطك اوقور قرآندهكی آيات وش)

(منعكسدر صورت سر ضميری هركسك * صفوت دل لوح سينهم ايدهلی مرآت وش)
(عارفان چيقسون ورای عرشهدك چون قدسيان * اولهلی افلاك نه پايه دله مرقات وش)

(فكر منلا ايدهلی طبع شكوفه زار عشق)
(روضهٔ انديشه زيور اولهده جنات وش)

حرف الصاد

(صيد دل اوشاهبازه مخصوص * ناز ايتمك اوبی نيازه مخصوص)
(دخت رزی شيشه بند ايتمك * ساقی كبی سحربازه مخصوص)
(مخموری هزار عشق قيلمق * كلزار رخ ايازه مخصوص)
(ارباب نظر سلام ايدر هپ * اول غمزهٔ زخمسازه مخصوص)

• (زبور دم شوق اهل مطرب) •
• (آهنك نواى سازه مخصوص) •

حرف الضاد

(رنكوبوين ويره‌لى باغ عذارككه قرض ✿ صيت آهنك بهارانى ويرر بلبله قرض)
(مشربنجه بوله‌لى لشئه غناسن ساقى ✿ ويردى نقدينهٔ كيفيتى جامله قرض)
(طساغيدوب عقلنى بخت سيهدن مجنون ✿ ويردى ليلا دبه سوداسنى هپ كاكله قرض)
(بر بيازينه قناعت ايدر ايكن باغك ✿ ويرديلر فيض بهارانى دخى سنبله قرض)
(تخم خالى بريكوب خرمن رخسارنده ✿ سبزهٔ خطى يتشدكجه آلور سنبله قرض)
(دانهٔ انجم ايله خرمن چرخى سير ايت ✿ آلدى هپ خوشهٔ پروينى بوشب سنبله قرض)
(بزمه نقد طربى كاسهٔ طنبور دوكوب ✿ آلدى آهنك صراحى‌يى اودم قلقله قرض)

• (رومده بوله‌لى كنجينهٔ فيضى زبور) •
• (كوندرور طالب اشعار ايله تا آمله قرض) •

✿ (آخرتدن ترك دنيادر غرض ✿ بوتولادن تبرادر غرض) ✿
✿ (روحدر تركيب عنصردن ✿ ذات مرعمدن مسبحادر غرض) ✿
✿ (كوزلمكدن بلبل آسا كلشنى ✿ اول كل اندامى تماشادر غرض) ✿
✿ (باق تغافلله نى تكديردن ✿ سيل اشكى كوزدن اجرادر غرض) ✿
✿ (وصلتى ايماى لفظى ايتمه‌دن ✿ هجره دائر نقل معنادر غرض) ✿
✿ (شكوهٔ بخت سيهدن عاشقه ✿ باشنك سوداسن ايمادر غرض) ✿

• (غالبك زبوردن اقدم سويلمش) •
• (سويلمزسه‌كده هويدادر غرض) •

(بفردوس جمالش مايهٔ كوثر بود عارض ✿ قيامتهاى خطرا وادىٔ محشر بود عارض)
(هماى عشق من بر اوج سدره ميكند پرواز ✿ كه جبريل جمال ياررا شهپر بود عارض)
(دماغ دل بسوزداز شميم زلف مشكينش ✿ كه خال عنبرين را آتشين مجمر بود عارض)
(اكرچه ميچشم از لذت كلشكر لعلش ✿ مذاقمرا بوقت بوسه شيرينتر بود عارض)
(شود مهتاب حسنش در سواد شام كاكلها ✿ ز طالعهاى خالش مطلع اختر بود عارض)
(صفاى حسن اوصورت دهد ملك مجبترا ✿ زعكس روى دل مرأت اسكندر بود عارض)

• (زنور طلعتش آتش پرست عشق ميانم) •
• (كه زبور سوز دلرا تابش اخكر بود عارض) •

(رشحه‌پاش اولدقجه اشكم اولدى شبنمبار فيض ✿ نو بهار اولسون كوكده روضهٔ ازهار فيض)
(بوش بولنمه نشئه مند بزم شوق اول دهرده ✿ مشرب صاحبدلاندر ساغر سرشار فيض)
(ديده‌لر روشن ينه غرق تجليدر جهان ✿ طوردلده موجخيز اولمش يم انوار فيض)
(ماجرامز مبحث محبتده چوق صوكوتورر ✿ رمز مبهمدر بيلنمز دلده‌كى اسرار فيض)
(قوت كسب رطوبتدر غناى قلبمز ✿ اهل استغنايه فقر حالدر اقدار فيض)

❋ (سوز بولنمز ادب ایت مدحت پیرہ زیور ❋ جلۂ معنی‌یه نسبت ایله خسدر الفاظ) ✿

• (حضرت میر سلیمك سخن شیرینن) •

• (کوره‌لی دنك شکر اوزره مکسدر الفاظ) •

(رشتۂ معنی‌یه چکمش در شهوار الفاظ ✿ وصف دندان ایدلدنبرو تکرار الفاظ)
(سرعشقی سکا واضحجه بیان ایلر ایدم ✿ اولمش اولسیدی اکر محرم اسرار الفاظ)
(شاعرك بیت خیالنده یاتان معنایی ✿ دله دوشوردی ایدوب شاهد بازار الفاظ)
(وصف رخسارك ایله مدح خطك جمع ایده‌لی ✿ دوشیرر باغده کویا کل ایله خار الفاظ)
(شاهد معنی‌یه مجبور ایدر اهل سخنی ✿ مبحث حسنده عرض ایده‌لی دیدار الفاظ)
(حرف وصوت ایله بیلنمزکن اورمز وحدت ✿ قیلدی اول معنی‌یی هر نکته‌ده اشعار الفاظ)

• (اهل معنایه قلم سوز ویرر البت زیور) •

• (بشنوازنی حکمن ایده‌لی اقرار الفاظ) •

(فیض نیسان هنردن اوله دربار الفاظ ❋ رشتۂ نظمه ویرر زینت کفتار الفاظ)
(آچدی رنکین مضامینی بهار افکار ✿ بلبل ناطقه‌یه اوله‌لی کلزار الفاظ)
(مست اولوب دوکیلور آغزنده سوزی مستانك ✿ اولسه معنی مینه ساغر سرشار الفاظ)
(تربیت قیلسه سزا دایۂ شیر خامه‌م ✿ طفل معنایه اولالدنبرو شهوار الفاظ)
(قوللنوردر لولسان وصلنی بازار ایتسه‌م ❋ پاره سوز صاتمق ایچون کوستره‌لی کار الفاظ)

• (سکه اورسه نوله اشعارمه نام منلا) •

• (اولدی زیور ذهب نطقمه معیار الفاظ) •

حرف الغین

(پروانه پرین ایده‌لی پیرامن چراغ ✿ کافور در بیاضیٔ صاف تن چراغ)
(احباب شمع حسنك ایله مومنور بوشب ✿ بزم محبت اولمه‌ده‌در روشن چراغ)
(عشاقه برچتردی یاقشدیردی نغمه‌ده ❋ آهنك سوزناك ایده‌لی نیزن چراغ)
(پروانه‌نك یاقلغیدر شمعی آغلاتان ❋ تماکدر سرشك ایله باق دامن چراغ)
(تأثیر تاب شعله ایله موم اولوب ارر ✿ اطرافه سیم صاف دوکر معدن چراغ)
(انوار عشقه صفوت دل اولدی حجاب ✿ فانوس پوش اولسه‌ده پیرامن چراغ)
(زیور سوار شعله‌یی پادو رکاب ایدوب ✿ میدان بزمه کلدی بوشب توسن چراغ)

• (آتشزبان عینی افندی بونظمی) •

• (تنظیر ایدرسه اولدی فروغ افکن چراغ) •

(خیال زلف وروین کوکلمی صان ایلمشدر باغ ✿ که آنده چیتایم سنبل اولدی لاله‌مزدر داغ)
(اوقتنی کل نهالمدرکه کلمش باغه برك کل ✿ دخان آه بلبلدن سیاه اولمش چوبال زاغ)
(اولوردی جوی شیرین اشك رنکینمله خون آلود ✿ اولورسه برق تیشه‌م لاله‌ای بیستونه باغ)
(اوسیم اندام عکسن بحره القا ایتدیکن کورسه‌م ✿ اوماهی‌یی شکاره تورمزکانم اولور صان آغ)

• (دماسی زیورك بودر اولورسه هب رقیب اولسون) •

• (دمادم شوکت حسنکله شاهم اوله‌سین سن صاغ) •

حرف الفاء

(نسخهٔ خطنه تحصیل وقوف ایلدی زلف ❁ صفحهٔ رخلرینه نقش حروف ایلدی زلف)
(غمزه طابوره دیزلجه سپه مژکانی ❁ جیش نظارهیه ترتیب صفوف ایلدی زلف)
(غمزه ابرو کبی آلدقجه قلیج تیمارین ❁ لشکر فتنهیه باق سل سیوف ایلدی زلف)
(یوزه چیقسه خطی تعداد فتن اوزره نوله ❁ آکا صد وجهله کیم ضم الوف ایلدی زلف)
(اول مهك بوکیجه محجوبلغن قیامه عجب ❁ مطلع حسنده اثبات خسوف ایلدی زلف)

● (مو بمو چوق آرایوب طرادی مضمونلری) ●
● (زیورا شعرده تکثیر صنوف ایلدی زلف) ●

❁ (دوکیلور کل رخنك اوسته سنبلدر زلف ❁ باغ حسنده‌کی شبوی تجملدر زلف) ❁
❁ (قید لیلا ایله سودایه دوشلدن مجنون ❁ هاله عقدهٔ زنجیر تسلسلدر زلف) ❁
❁ (شام وش صبح امیدی ایدر البت تاریك ❁ آفتاب رخنه ابر تغافلدر زلف) ❁
❁ (پایهٔ برجی اول مرتبه بالا سرکیم ❁ طارم عارضه بر نبزه تنزلدر زلف) ❁
❁ (فکر جمعیتك ایتدکده پریشان کاکل ❁ رشتهٔ خاطره بر قید تأملدر زلف) ❁

● (کشور حسنی تسخیر ایده‌لی لشکر خط) ●
● (طرف رخساره عجب دست تطاولدر زلف) ●

(سینه‌کوب شوق اولوب ایلرطرب اظهار دف ❁ طاقتوب ذیللر ید مطربده باق اوینار دف)
(سینه‌سن کردکجه مجلسده هجوم نالهیه ❁ دست مطربده اولور هربار سیلیخوار دف)
(خانهٔ عشقده دل اولسه مدیر دائره ❁ نقد صوتی هر اصول اوزره ایدر ایثار دف)
(دل اصول صوفیان اوزره سماع ایتسه نوله ❁ حالت ذکری جلاجل وش ایدر اقرار دف)
(طولدی یك مشت کرامتله زر مسکوکدن ❁ ایده‌من منلای رومك لطفنی انکار دف)
(ذکر ایله اولسه رفاعیلر حرارت مظهری ❁ آتشه ایلر توجه عرض ایدوب دیدار دف)
(نجکاه آوازه‌سن باپردهٔ صوت اذان ❁ چاغرر بزم طربده دست بر رخسار دف)
(لحن عشقی کار ناطقله ترنم ایده‌لی ❁ اولمده خواننده کانه زینت کفتار دف)
(زیورا اولدی عروس بکر مضمون سورینه ❁ نی قلم ، قانون مسطر ، صفحهٔ اشعار دف)

● (حضرت حکمت ایله مو سلامك نظم ایدوب) ●
● (کزدیرر الدن اله اوصافنی هربار دف) ●

حرف القاف

(اهل عشرت ایده‌کر بزمده احساس عرق ❁ ابتدا جامده واقع اولور اجلاس عرق)
(دخت رزام خبائث اوله‌لی مجلسده ❁ قیلدی اغوا دلی وسواس ایله خناس عرق)
(آب وتاب اوله‌لی یاقوته می جام بلور ❁ فر ویرر شعشعهٔ نشئه‌یه الماس عرق)
(کلعرق کبی ویرر زیب بهار طبعه ❁ باغ عشرتده روان اولسه‌ده اجناس عرق)
(صفحهٔ طبعه یاباس قاره‌سیدر نقش سواد ❁ بولسون آق‌یازیلی عنواتی قرطاس عرق)
(طاس می نصف کره اوله‌لی قیلدی تجدید ❁ عالم آبی خریطه کبی مقیاس عرق)

• (میر عرفانه هوادار نشاط اولدی قلم) •
• (کلدی تنظیرده زیور دله انفاس عرق) •

(طوتدیجه یولن سمت دله راحلهٔ عشق ❋ کیرسه نوله تا جان اوینه قافلهٔ عشق)
(سررشتهٔ زلف اوله‌لی سودای جنونم ❋ عاقللری بند ایتمه‌ده‌در سلسلهٔ عشق)
(زخم آور ایکن کوزکوره شمشیر تغافل ❋ عاشقلری کورکیم ینه ایتمز کلهٔ عشق)
(جان سرعت ایله طی ایده‌لی راه فنایی ❋ زین ایتمه‌ده پای دلمی آبلهٔ عشق)
(کرهشت بهشت اولسه روا محن ثمانی ❋ منلای دلك پایه‌سیدر موصلهٔ عشق)

• (زیور در منلایه قدر کیتسه سزادر) •
• (طوتدیجه یولن سمت دله راحلهٔ عشق) •

(ضبط ایدر شیرنوی جذبهٔ دیوانهٔ عشق ❋ یاندرر عالمی آتشلره پروانهٔ عشق)
(پنبهٔ شیشه اولور مغز سری منصورك ❋ طولسه کر بادهٔ توحید ایله پیمانهٔ عشق)
(بادهٔ عشرت ناسوت ایله نشئه بوله‌مز ❋ الفت ایتمکده‌در ارواح ایله مستانهٔ عشق)
(اهل ظاهر نوله طعن ایلسه ارباب دله ❋ آشنا اولمدی راز دله بیکانهٔ عشق)

• (سالك راه فنا اوله‌لی زیور یری وار) •
• (لامکان اولدی دیسه‌م موقع کاشانهٔ عشق) •

❋ (حقیقته اوله‌لیدن مجاز مایهٔ عشق ❋ کوکلده واجب اولور ایلمك وقایهٔ عشق) ❋
❋ (جنود غیبی مسخر ایدر محب رسول ❋ لوای حمد اولور آچارسه دلده رایهٔ عشق) ❋
❋ (بروز ایدر آکا اسرار کیف مدالظل ❋ کیمك‌که قلبنه مبسوط اولورسه سایهٔ عشق) ❋
❋ (مقام اهل محبت اولورسه وار یری عرش ❋ که فوق رتبهٔ چرخ اولدی دون پایهٔ عشق) ❋
❋ (یکاه وحدت ایشیت چار کاه عنصردن ❋ ترانه‌وش چالنور کوش جانه مایهٔ عشق) ❋
❋ (سزا ایدر ایسه پرورده زادهٔ طبع ❋ ایچوردی طفل دله شیر فیضی دایهٔ عشق) ❋
❋ (حقایق دوجهان کنت کنز جوهریدر ❋ بولان اوجوهری دائم ایدر حمایهٔ عشق) ❋
❋ (مآل حالی قیسك بونکته‌دن آکلا ❋ جنون عالمه رمز ایتمه‌ده کنایهٔ عشق) ❋
❋ (جناب نافعه زیور نظیره‌در بوغزل ❋ اولندی مبحث عشاقده حکایهٔ عشق) ❋

• (جهانده اوله‌لی سلطان عاشقین منلا) •
• (ویرلدی سایهٔ لطفنده رومه وایهٔ عشق) •

(اول مهك عشقی کوکلده طوته کریر ازیجق ❋ طالع عاشق اودم اختره بکزر ازیجق)
(برد سرمایه شبیه اولور ایدی یاندیغی نار ❋ دلده‌کی آتشی کورسیدی سمندر ازیجق)
(شیر عشقك کوره‌لی دلده بو برلندیکنی ❋ بیشه‌سندن چیقامز اولدی غضنفر ازیجق)
(یك چوق احبابز اولمقده کشاده خاطر ❋ روی دل کوستره‌لیدن بکا دلبر ازیجق)
(طاتلی جانك آجیسن طاتمه‌ده اولسون فرهاد ❋ ویردی لذت لب شیرینه سکر ازیجق)
(آغلاتور قان اوخونریز هلاکو یه بیله ❋ اورسه کر سینهٔ عشاقه خنجر ازیجق)
(اوکره‌نور نخل چمن دأب خرامی خیلی ❋ سرو اندامنه بکزرسه صنوبر ازیجق)

(نکهت مشك ایله طولدردی بلاد رومی ❁ حال هندوسنه تقلید ایدوب عنبر ازیجق)
(کاکلی رخلرینی اورتهلی مجلسده بوشب ❁ کیردی صان زیر سحابه مه انور ازیجق)
(چوق مریدانی ایدر ینه ضلالتده سَبیل ❁ راه ارشادینی شاشیرمهده رهبر ازیجق)
(کوستررِ شمسی چوق کره جنـاب منلا ❁ آه ایدرسهم سحر اخلاصله زیور ازیجق)

(امر ایدنجه بکا اول ذات لبیب افخم)
(قیلدی تنظیره بوکلك تری مظهر ازیجق)

حرف الکاف

(بهاران کلدی اولسون برککلدن مندر نازك ❁ اولوب مژکان بلبل ریشهٔ کل بستر نازك)
(فلکلرده اوچارباق وصف حسنك نسر طائروش ❁ بوشب ای ماه اولورسه کا کلکدن شهپر نازك)
(قلیج ابرولرك کوستردی یلمان عاشق زاره ❁ تغافلدن لوند غمزه چکسون خنجر نازك)
(ریاض عشوهده آچلمدك ای ورد نخوت هیچ ❁ ویرلدن فر بهار حسنکه نیلوفر نازك)
(خریداران متاع وصله جان نقدین نثار ایتسون ❁ قماش جلوهدن اولدی لبالب بندر نازك)
(نیاز ایتسون کدایان غمك فرمان دیوان ایت ❁ چیقارمه باشدن ای شاه نخوت افسر نازك)
(سرای دلده بنیان نیازی ایلرم انشا ❁ شه حسنك اوللدن تختکاهی کشور نازك)
(حلاوت بخش اوللدن حسن شیرین عشق فرهاده ❁ ویرر لذت مذاق عاشقانه سکر نازك)

(در منلایه دوش زیور نیاز ایت مطلبك نیسه)
(دی ای چرخ دنی چکمم سنك غم پرور نازك)

(مهرومه وش روزوشب آواره برین برفلك ❁ یرده کوکده وار ایسه بیچاره برین برفلك)
(داغلردر آسمان سینهمك کوکبلری ❁ کهکشـان شرحهدن پریاره برین برفلك)
(جوهر نظمه عطارد وش دل اولمش مشتری ❁ رغبتن روشن قیلان اشعاره برین برفلك)
(طالعمدر نجم معنای طوروب سیر ایتدیرن ❁ برج عشقه ثابت وسیاره برین برفلك)
(منزل رأسنده اول ماهك کوروب برجم بوشب ❁ بکزهدن اول نجم کیسوداره برین برفلك)
(مشتری ایله زحل حکمنده وصل وهجرینك ❁ سعدونحس عرض ایدن دلداره برین برفلك)
(زهره زیور سوز دل آهنکن ایلرکن مقام ❁ نغمهٔ آهی یازان ادواره برین برفلك)

(مولوی یم چرخ انداز سماع عشق اولوب)
(انتسابن عرض ایدن خنکاره برین برفلك)

(ای کلخرام بلبل نالانکم سنك ❁ آچدم بهار عشـقی کلستانکم سنك)
(پروانهلر آزاد ینه مومله یانغی ❁ کیم بزم غمده شمع شبستانکم سنك)
(قوج باشك ایچون ای قوزبجاغم سوألمه ❁ قطعی جواب ویرمهکه قربانکم سنك)
(صورت ویرنجه کورمکه عکس جمالکی ❁ آیینهٔ صفا کبی حیرانکم سنك)
(کلدکده وقت هجرده امید وصلنك ❁ کریانك اولدیغم کبی حیرانکم سنك)
(طویسون کوزم ضیافت حسنکله سودیکم ❁ نظاره خانهسندهکی مهمانکم سنك)

(زیور کبی چمنده فغان ایلسهم نوله)
(ای کلخرام بلبل نالانکم سنك)

(قادەیم چە عشقە ذقن دیەرك ❊ صارلدی کاکلە کوکلم رسن رسن دیەرك)
(اوطفل سودلیجەدە داخی شیر خوارە ایکن ❊ امردی عاشـقی قانن لبن لبن دیەرك)
(خیال سـبزۀ خطی ایلە اوسرو قدك ❊ یشیللنور دل زارم چمن چمن دیەرك)
(سهیل لعلنی کوردکدە سمت حسـندە ❊ عقیقە دوندی دو چشمم یمن یمن دیەرك)
(اوشاهە جان و دلی لف و نشر ایدوب ویریرم ❊ افندم آل ایکی کاله بکن بکن دیەرك)
(بهار حسننە سـنبل دوکلدی وصفمدن ❊ بنفشـۀ خط یارە سمن سمن دیەرك)
(اوغنچە فم ایلە کلشـندە صحبت ایلمکە ❊ آغزلنور ینە بلبل دهن دهن دیەرك)
(آیاق باصوب نولە مجلسدن ایلسەم تبعید ❊ طوتوب رقیبك الندن یاسن یابن دیەرك)

❊ (عدم وجودینك اثباتن ایلرم زیور) ❊
❊ (ادای بحث سخندە دهن دهن دیەرك) ❊

(غبطە بخش اوج اقبال اولدی جای پرچمك ❊ سایە صالسون مرغ دولت وش همای پرچمك)
(کاکل لیلی هواسیلە صالوب سـودالرە ❊ باغلادی زنجیرە مجنونی بلای پرچمك)
(ملك سودایی سراسر ایلسون تسخیر خط ❊ نصب اولنسون کشور فسدە لوای پرچمك)
(غبطە بخش نوبهار شوق اوللدن خاطرم ❊ سنبلستان لطـافتدر فضـای پرچمك)
(ظلمت شام غم ایچرە اهل سودایی بتون ❊ ایتدیرن بخت سـیهدر مبتلای پرچمك)
(عقدۀ خاطر چوزلمز شـانۀ تدبیر ایلە ❊ اولەلی سر رشتۀ شـورش ادای پرچمك)
(کشمکشلە قیلاجە قالمش کوکلی اوزمکدەدر ❊ خاطرم ایدوب پریشان ابتلای پرچمك)

❊ (زیورا تخمین ایدوب قیمتشناسان خیال) ❊
❊ (ایلمشـلر ملکت چینی بهای پرچمك) ❊

(جمالك اوزرە سـیە رنك نوردر خطك ❊ قردە صـان کلف نو ظهوردر خطك)
(اوکنز حسنکە مار طلسـم ایکن زلفك ❊ کنار سـکر لعلکدە موردر خطك)
(بهشت عارضکە جان ویرر کورن آدم ❊ سـواد دیدۀ پرنور حوردر خطك)
(یوزکدە اولسەدە صفر هزار نقطۀ خال ❊ ینە حسـاب رقمدە کسوردر خطك)
(تناقص ایتمدی قلبمدە قیل قدر عشقك ❊ کمال حسنکە صـانمە قصوردر خطك)
(پری رخك کوریجك زاهد آزدی شیطان وش ❊ اکرچە باعث دفع شـروردر خطك)

❊ (سواد خوان رخك اولدی شبهەسز زیور) ❊
❊ (کە حسن و عشقدە نقش سطوردر خطك) ❊

(طائر سـودای عشقە آشیاندر پرچمك ❊ سـایۀ بال همای شوق جاندر پرچمك)
(اهل سـودا مستظل عشقك اولسون قیس وش ❊ لیلیٔ حسنە مرتب سـایباندر پرچمك)
(سمت سودانە شبیخون ایتدیروب جیش خطی ❊ فاتح اقلیم فس بر قهرماندر پرچمك)
(آشکار اولمز خواصی نسخۀ مکتومەدر ❊ دائما باشـندە تعویذ نهاندر پرچمك)
(کوریجك عالم هلال ابروانك عید ایدر ❊ کیم سواد لیلۀ قدر جهاندر پرچمك)
(شانە وش آرار طرار مظمونی وصفیچون قلم ❊ رشـتۀ نظم خیال شـاعراندر پرچمك)

(اختر نظمم اوللدن حاصل نورسیاه ❊ نجم کیسودار برج آسماندر پرچك)
(ایلسون برسنبله بسته نواسن بلبلان ❊ کلعذارم تارساز حسن وآدر پرچك)

❊ (اوله‌لی سررشتهٔ جمعیت دل زیوره) ❊
❊ (هپ پریشانساز عقل عاشقاندر پرچك) ❊

❊ (بخت سیاهی کوندرهلم زنکباره دك ❊ سودایی باشدن آتهلم آقحصاره دك) ❊
❊ (ماند عندلیب ایدوب نغمه کولدر آچ ❊ اول ناشکفته غنچه‌یی فصل بهاره دك) ❊
❊ (شیرین مذاق هرکیم اولور ایسه هشقدن ❊ فرهاد کبی کیتمه‌ده‌در کوهساره دك) ❊
❊ (آهمدن اولمشیدی جهان زخمدار عشق ❊ ایتمزدی داغ سینه‌م اثر لاله‌زاره دك) ❊

❊ (زیور هنرده کسب تجارت ایدنجه کیت) ❊
❊ (کالای معرفت صاتیلور بر دیاره دك) ❊

(کوردی تیغ هلاکوده جوهر نکهك ❊ نظرله عالمی اولدردی خنجر نکهك)
(قان آلدی خسته دلدن اوغمزهٔ خونریز ❊ صوقنجه تا رك جان ایچره نشتر نکهك)
(فضای دیده‌ده ترتیب رزم ایدوب دیزدك ❊ صف مژه‌ك کبی طابوره لشکر نکهك)
(خلیل عشق ایدر یك نظرده دعوت دین ❊ بت ایتسه مردمك چشمی آزر نکهك)
(کبوتر دل اولور شاهباز غمزه‌یه صید ❊ ایدرسه جنبش پروازی شهپر نکهك)
(تشبه ایلیه‌لی ذوالفقاره ابرولر ❊ فتوح خیبری کوستردی حیدر نکهك)
(سواد سرمه‌که دمدار اولورسه عزم ایلر ❊ ممالك دلی تسخیره لشکر نکهك)

❊ (بوعالمه نظر التفات ایتمز اولور) ❊
❊ (اولورسه زیور بیچاره مظهر نکهك) ❊

(سودای عشقی بیلمکه ترك هوا کرك ❊ تحریك زلف یاره هبوب صبا کرك)
(جای ایلمك ایسه غرضك چرخی چون مسیح ❊ اولوجهله تجرده ترك سوا کرك)
(اشراق حکمت ایسه فلاطون وش مرام ❊ مهر ریاضت ایله دلك روشنا کرك)
(بیکانه اولمیم دیر ایسه‌ك قدسیان ایله ❊ اسرار اولیایه کوکل آشنا کرك)
(ثوب فنایی لابس اولان شاه فقر ایچون ❊ اظهار عزوجاهه قبا بوریا کرك)
(عین‌الیقین سمتی کورمکسه مقصدك ❊ خاك قدوم پیر کوزه توتیا کرك)

❊ (مطلب اعانه ایسه جناب رسولدن) ❊
❊ (زیور صلوة ایتمکه چوق اعتنا کرك) ❊

حرف اللام

❊ (محیط عالم ایکن وسعت فضای خیال ❊ زمین ملك حقیقت قالور ورای خیال) ❊
❊ (مقامی عالم لاهوت اولور بدایتده ❊ کورلسه عارفه مأوای منتهای خیال) ❊
❊ (کوردی نور تجلیله کیف مدالظل ❊ اولوب اوسایه‌ده ظاهر دله خفای خیال) ❊
❊ (مداردر آکا محووجود موهومه ❊ اولورسه ملك فنا عالم بقای خیال) ❊
❊ (متیندر سخن اس اساس معنیله ❊ زمین صفحه‌ده بیتم اولور بنای خیال) ❊

(سزا اوچار ایسه برآنده لامکانه قدر ❁ کشاد شهپر همت ایله همای خیال)

(چیقارمه حضرت منلای فکردن زیور)

(درنده بخش اولنور سالکه صفای خیال)

(بصیرت اهلنه مشهود ایکن ورای خیال ❁ کورنیور نه عجب عالم عمای خیال)
(دهان یاری تصور تو همن ایتسه‌م ❁ فضای خاطر اولور جای تنکنای خیال)
(برانجه بلدن آشوب کاربان فکر میان ❁ کلنجه اولدی درونم وسیع جای خیال)
(اولورسه کرکرهٔ حسن مو بمو تدقیق ❁ محدود برجم اولور خط استوای خیال)
(باصنجه عسکر خط خطهٔ رخ یاری ❁ دیکلدی کشور سودانه‌دك لوای خیال)
(سخنده اولمدی خاقانی محتشم بویله ❁ براشدی شوکتك اندامنه قبای خیال)
(کلور قولاغمه صیت بعوضه نای کبی ❁ اولورسه ضعفله دل سامع نوای خیال)

(اولورسه شمس حقیقتفروز اکر تبریز)

(درون زیور اولور جای برضیای خیال)

(ای آفتاب حسن براز ذره پرور اول ❁ بوعالم محبته کل صبح انور اول)
(یول اوکرن ابتدالری سیر و سلوکده ❁ شیخم طریقت اهلنه کل صکره رهبر اول)
(اوچمقسه اوج قدسه مثال هما غرض ❁ مرغ دله جناح حقیقتله شهپر اول)
(مطلب حصول قیمت ذی اعتبار ایسه ❁ بول آب و تاب معرفتی رشك جوهر اول)
(حقك حبیبی اولمغی ایستر ایسه‌ك اکر ❁ صاحب فنای حب جناب پیمبر اول)
(ایلرسین اقتباس تجلی کلیم وش ❁ مانند طور نور معانی‌یه مظهر اول)
(سنده بوحال ایله رجلیت قالورمی هیچ ❁ کیم دیدی ساکه شوزن دنیایه شوهر اول)
(خاك قدوم پیره تواضعله سوریوزین ❁ ای دل جهان باشی زین ایدن افسر اول)

(اشعاره انتساب ایده‌یم دیرسه‌ك ای کوکل)

(کیربیت عشقه همدم یاران زیور اول)

(شبنمله اوله‌لی قدح پرشراب کل ❁ اولدی چمنده عالم آبه حباب کل)
(کندی صویله لعل بدخشانه ویردی فر ❁ یاقوت رنك اولوب بوله‌لی آب و تاب کل)
(ایلر شفقفروز کلستانی رنك ایله ❁ صبح بهار ایچون اوله‌لی آفتاب کل)
(بیدار اولور صباحه قدر شوقله هزار ❁ کر برك سبزین ایلیه بالین خواب کل)
(نیسان فیض لطفمه غنچه صد فیدر ❁ هرقطره ژاله‌سن ایده‌لی درناب کل)
(قیلمش مرید خضره آنی شیخ کلشنی ❁ ایتمز چمنده میل هوای شباب کل)
(سنبل صاچی اولور ایسه یارك کل ابریشم ❁ زلف عروسه ویرسه نوله پیچتاب کل)
(یکشمه کلشن سیرین بخش ایلسه ❁ ایلر کشاده روضة‌الاحبابه باب کل)

(شرح شریف مثنوی پیری کوربجك)

(اوراق سبزین ایلدی زیور کتاب کل)

(کلشن ایچره صیت بلبل‌وش صالار آوازه کل ❁ کیم صبادن برهوایه ایلمش آغزه کل)

(بك اوچوردمسه نوله محن چنده وصفنی ❁ برك سبزندن قناد آچمش جیقار پروازه کل)
(غنچهٔ شوقیله صید ایتمش بنه بلبللری ❁ نوبهار ایچره مباهات ایلسون شهبازه کل)
(بن چمنده یالوارنجه اول کل پرعشـوه‌یه ❁ باشلاسون کلشنده‌ده بلبل نیازه ، نازه کل)
(سـویلمه زنهار ای بلبل محبت رازینی ❁ آچیلور هرکوردیکنه بکزه‌مز همرازه کل)

• (فیض بخش اولدی ریاض طبعمه زیور سخن) •
• (بوغزلدر نوزمین نظممه برتازه کل) •

(باق خیال یار ایچون کاشانه‌کیم چشممدر اول ❁ نقش حیرتله مزین خانه‌کیم چشممدر اول)
(پهلوان غمزه سیرین ایده‌لی صف صف مژه‌م ❁ چیقدیلر تمناك برمیدانه‌کیم چشممدر اول)
(یابمشم شاه خیاله دلده برصرچه سرای ❁ قصرینه دیمکده مینا خانه‌کیم چشممدر اول)
(مردمك کوز حبسنه کیرمزدن اول سودیکم ❁ باق خیالك کیردی برزندانه‌کیم چشممدراول)
(موجهٔ خون سرشکی آتشین زنجیر ایدوب ❁ انتظارکله یانق دیوانه‌کیم چشممدر اول)
(حیرت عشقکله دنیایی کورر کورمزلنور ❁ آشنا طرزنده خوش بیکانه‌کیم چشممدر اول)
(آتش شمع رخکله دیده‌لر روشن بوشب ❁ کورسمندروش یانار پروانه‌کیم چشممدراول)
(موج عشقك دلده دریالر کبی جوش ایده‌لی ❁ حوضه بکزرکن دونر عمانه‌کیم چشممدراول)
(بادهٔ اشکم رواجن کوره‌لی پیر مغان ❁ شمدی تحسین ایتدیکی میخانه‌کیم چشممدراول)
(قاف نظاره‌مده سیمرغ خیاله زیورا ❁ یاپمشم بال هادن لانه‌کیم چشممدر اول)

• (باب منلاده مژه‌مله خاکروب اولدقده بن) •
• (جوهرندن بولدم ایکی دانه‌کیم چشممدر اول) •

(کنج عشقك صاقلی برویرانه‌کیم کوکلمدر اول ❁ نقد شوقکله یاپلمش خانه‌کیم کوکلمدر اول)
(زلفنك سوداسنی لیلی‌یه تعریف ایلیوب ❁ قیسی مجنون ایتدیرن دیوانه‌کیم کوکلمدر اول)
(عاشقان روشن چراغ حسنك اولدقجه بوشب ❁ شمع عشقه جان آتان پروانه‌کیم کوکلمدر اول)
(نشئه‌یاب شـوق اولوب میخانهٔ توحیدده ❁ نعرهٔ هو هو چکن مستانه‌کیم کوکلمدر اول)
(داغ سینه‌م فکر لعلکله ویرر یاقوته رنك ❁ معدن خون ایچره جوهردانه‌کیم کوکلمدر اول)
(غرقهٔ کرداب حیرت اوله‌لی دریادلان ❁ باق سرشکمدن دونر عمانه‌کیم کوکلمدر اول)
(زیور آساقیل صلاردندان عشقه سـاقیا ❁ پرشراب شوقله میخانه‌کیم کوکلمدر اول)

• (کشـور جان تختگاه منلا خنکار اوله‌لی) •
• (عشقله داخل اولان دیوانه‌کیم کوکلمدر اول) •

❁ (یاندقده شـمع حسننه پروانهٔ خیال ❁ باغلاندی تار زلفنه دیوانهٔ خیال) ❁
❁ (کلزمی بزم عشرته اول نور دیده‌مز ❁ طولدی شراب اشـکله پیمانهٔ خیال) ❁
❁ (تصویر ایدنجه مانیٔ اندیشه اول بتی ❁ بیت تصور اولدی صنمخانهٔ خیال) ❁
❁ (بحث دقیق کاکل و موی میانله ❁ اول طفل تازه سویلدم افسانهٔ خیال) ❁
❁ (ایتمز کشـاده عقدهٔ تار نکاهمی ❁ مژکانم اولسه پرچمنه شـانهٔ خیال) ❁
❁ (زیور همای مدحتی حالت افندینك ❁ اوج طبیعتمده یاپار لانهٔ خیال) ❁

* (طاق درنده عقد ثریای نظمی) *
* (ایلر فروغ لعلی کهر دانهٔ خیال) *

* (بسته‌در سلسلهٔ زلفنه شیدای خیال * صالدی سودای جنون باشمه لیلای خیال) *
* (صفوت طبعمی آینهٔ اندیشهم ایدوب * باق نه صورتله قور نظمی هیولای خیال) *
* (مو بمو کاکلنك بحثنی تدقیق ایدرم * لفظم اشکالنی حل ایلمه معنای خیال) *
* (تار کیسوسنه پیوسته نوای فکرم * نغمهٔ وصف خطنده قلمم نای خیال) *
* (فلفل خالی ایله سنبل هندوی خطی * اولدی ترکیب رخ یارده اجزای خیال) *
* (حلقهٔ زلفی کمند افکن آهوی نکاه * خط مشکینی دخی سنبل صحرای خیال) *
* (زلف سودای پریشان شعور ایتدی بنی * ایتدی جمعیت افکارمی یغمای خیال) *

* (برج فسده اومهك طالع کیسوسنه باق) *
* (زیورا رأس دلی ایتدی ثریای خیال) *

(اولنجه وسعت اندیشه تنکنای خیال * مضیق خاطر اولور جای دلکشای خیال)
(تصور رخن ایتدکجه مانئ فکرت * نکار خانهٔ ارژنك اولور بنای خیال)
(قماش نظمی تمغالینجه مضمونم * بجیلدی طبعمه قیمتلی برقبای خیال)
(سرائر دله آکاه اولیدی الفاظم * اولوردی معنئ بیکانه آشنای خیال)
(اومومیانی ایدوب درکنار نظارهم * یازلدی صفحهٔ چشممده مقتضای خیال)
(ترانه سنجئ اندیشه کوش اولتمدی هیچ * چالنجه مطرب دل ساز بی نوای خیال)
(مقیم فلك نکاه اوله‌لی اوشوخ جهان * ایدر بومردمك چشمی ناخدای خیال)

* (اوله‌لی زینت اندیشه زیور ایلر کسب) *
* (جهانده حضرت زرکوبی کیمیای خیال) *

* (چون کلیم عشقه کیم طور تجلادر کوکل * نکتهٔ نورید بیضایی ایمادر کوکل) *
* (لفظه کلز انعکاس صفوت ماهیتی * اویله برحیرتنما مرآت معنادر کوکل) *
* (ایده‌مز حل بر یره کلسه جهانك رمزینی * بحث وحدت اوزره برمشکل معمادر کوکل) *
* (دائما اولمش مطاف قدسیان فکرتم * وادئ الهامده بیت معلادر کوکل) *
* (مستظل معرفت اولسون کروه اهل دل * سایه صالمش جنت عرفانه طوبادر کوکل) *
* (روشن ایلر ظلمت امکانی صبح حشره دك * آسمان جسمده ماه شب آرادر کوکل) *

* (حسبحالکدر سنك زیور بومصرع غالبا) *
* (بن خموش اولسه‌مده راز عشقی کویادر کوکل) *

(کل کل لعل لبکدر کل آل اوستنه کل * خندهٔ غنچه ثنك آجدی مقال اوستنه کل)
(ایتدی الحانی بهاران ایله نوروز عرب * نغمهٔ بلبلی آهنك موال اوستنه کل)
(غنچهٔ لعلی ویره برك تبسم جامه * بزم کاشنده اولور ریزه سفال اوستنه کل)
(نخل اندامنه خوش کلدی قبای کلفام * یاراشور باغده البته نهال اوستنه کل)
(ایتدی بهزاد مژهم کلشن نظارهده نقش * اشك خونینمله چشم خیال اوستنه کل)

(رنك نشئه‌يله اوكل كلشن بزمه كاسه ❊ حمرت عارضن ايلردى جال اوستنه كل)
(قادريلر كبى دوران ايده‌لى چرخ بوشب ❊ ايلدى قرص مهى تاج ليال اوستنه كل)

❊ (روضهٔ لعل و رخك بحتى آچلمش زيور) ❊
❊ (قويدى رنكين جواب ايله سؤال اوستنه كل) ❊

❊ (واقف اسرار آدمدر كوكل ❊ عالم اسمايه محرمدر كوكل) ❊
❊ (زهد ايله تعمير قيلمز صحبتى ❊ هپ خرابات ايله همدمدر كوكل) ❊
❊ (باده‌نوش جام عشق اولسون مدام ❊ واصل كيف دمادمدر كوكل) ❊
❊ (ايلر افلاطونى شاكرد خرد ❊ بحث حكمتده مسلمدر كوكل) ❊
❊ (ملك استغناده سورسون سلطنت ❊ فقر ايله سلطان عالمدر كوكل) ❊
❊ (زيور اول كيم حضرت منلايه قول ❊ سايه‌سنده شاد و خرمدر كوكل) ❊

❊ (مثنوى درسنه طالب اولدى جان) ❊
❊ (معنوى كشفنده كوكل) ❊

(امداد ايدنجه فيضله فصل بهاره كل ❊ فرياد رس اولورسه عجبمى هزاره كل)
(كلشنده غنچه شرحه نماى غم اوله‌لى ❊ اظهار ايدرمى داغ دلن لاله زاره كل)
(فتراك شاخ نخله آصار عندليبى باق ❊ چيقدقده نوبهارده صيد و شكاره كل)
(سنبل خطن بنفشه كوروب سرفروايدر ❊ باقدقجه شرم ايدوب قزارر روى ياره كل)
(بلبل نهانى كريه‌لر ايتدكجه باغده ❊ خندانلغن چمنده ايدر آشكاره كل)
(طبع لطيفه سوء قرين ايده‌مز كدر ❊ ويرمز ضرر دوشر ايسه‌ده رنج خاره كل)
(عشق مجاز لفظى وارر تا حقيقته ❊ معناى بلبلى ايدنجك استعاره كل)

❊ (كلشنطراز نظم اولان ارباب معرفت) ❊
❊ (كوندرسه زيورا نه عجب هر دياره كل) ❊

(كورن زلف ايچره رخسارين صانور آچدى قرنفل كل ❊ بو صورتده اولور البت بهار حسنه بلبل كل)
(هزاران رنك كلدن نشوه‌ياب ناله اولدقجه ❊ صراحى جام رنكينه دوكر باصون قلقل كل)
(قزيل ديوانه‌در سودا ايله بلبل كبى فرياد ❊ ايدر عشاق كورمش طاقديغن برظرفكا كل كل)
(كورندى دانه دانه خالى كلبرك عذارنده ❊ قارشدى بر برينه كويا حسننده فلفل كل)
(رياض سينه‌مى تزيين ايدلدن لاله‌وش داغم ❊ خط و رخلرسزا اولورسه باغ عشقه سنبل كل)
(هزار زارى كورمش زخمخوار خارجور اولمش ❊ ديكن اوستنده‌در ايتدكجه اول حالى تأمل كل)
(بهارستاندن برلظم رنكين اوقودى بلبل ❊ آنك معناى باريكن ايدر زيور تخيل كل)

❊ (كلستان معانى حضرت مير سلام انجق) ❊
❊ (كل اشعار رنكينن كورنجه اولدى بلبل كل) ❊

❊ (زلف سوداسى ايله اوله‌لى آباد كوكل ❊ شوق ليلى ايله قيسه ايدر امداد كوكل) ❊
❊ (عشق شيرينله اودر تيشه بدست همت ❊ كوهكنلكده قوسون آدينى فرهاد كوكل) ❊
❊ (كامذار اوله‌لى آهنك بهار حسنى ❊ مشق ايدر بلبله كلزارده فرياد كوكل) ❊

❁ (بكر مضمون عروس تنق معنـادر ❁ زادهٔ طبعمی قیلسه نوله داماد كوكل) ❁
❁ (وصلنه نائل ایدر بعد خراب‌البصره ❁ دجلهٔ اشك اولسه‌ده عشاقنه بغداد كوكل) ❁
❁ (عاشقا رازنی كتم ایتمه كوزندن طانیور ❁ اولدی باق معرفت‌عشقده استاد كوكل) ❁
❁ (سلسله بند نسب اولدیغن اثبات ایده‌رك ❁ قیلدی مجنونه قدر دعوئ اجداد كوكل) ❁
❁ (شـكل انوار تجلی ولد قلبمدر ❁ جمع توحیدده كرایستسه اولاد كوكل) ❁
❁ (نقطهٔ خال سویدای كوروب حسننده ❁ قیلدی مسودهٔ حرف خطنی یاد كوكل) ❁
❁ (یار واغیاردن ایتمكلكه شكوا عاشـق ❁ جان آتوب كندی دیدی داد كوكل داد كوكل) ❁

● (بندهٔ حضرت خنكار اوله‌لیدن زیور) ●
● (ایستمز اولمنی بوفخر ایله آزاد كوكل) ●

(لعلنك وصفنی رنكین مقال اوستنه كل ❁ ایده‌لی نظمم اولور سلك لاٴل اوستنه كل)
(رخ آلندن آلور رنك قمـاش نیمتن ❁ عكس ایدر نقش هزاران ایله شال اوستنه كل)
(كوستر فصل ربیعی ریاض حسـنی ❁ اول كل عشوه طاقنجه رخ آل اوستنه كل)
(تارو بود اوله‌ده تارنكهمـله رك كل ❁ مردم چشم ایده‌لی نسج خیال اوستنه كل)
(اولسه كر باغ تصورده غنوده اول شوخ ❁ رسم ایدر رخلری بالین وصال اوستنه كل)
(رنك عشق ایتدی هزار دلی طاوس نكار ❁ شكل ارژنك صفادر پر و بال اوستنه كل)
(تخم نظمم آچار ازهار معـانی طبعه ❁ وصف خط ورخیدر حسن وجمال اوستنه كل)
(كلشـن پیرو منلا اوله‌لیدن زیور ❁ لشر ایدر نطق حقایقله مأل اوستنه كل)
(اثر خامه‌سیدر حضرت مظلوم بكك ❁ روضهٔ نظم بلاغتده نهال اوسـتنه كل)

● (نخل اقبالنی حق ایلیه هـمواره بهار) ●
● (زیب ویردكجه ریاض ایچره سفال اوستنه كل) ●

(اقتباس ایتدكجه مهر عشقدن همواره دل ❁ آسمان شوقه دائر اولدی بر مهپاره دل)
(روشن اولدی دیده‌لر انوار حسن یاردن ❁ صبح حیرت ویردی باق نظارهٔ دیداره دل)
(پركشـا اولمقده اوج لامكان پروازینه ❁ آشـیانپردازلقدن اوله‌لی آواره دل)
(مسجد ودیر ایچره ایلشمز جنون عشقدن ❁ باغلامز زرتار عقلن سبحه وزناره دل)
(دیدیكیچون حق سوزین منصوری بردار ایتدیلر ❁ فارغ اولمز راسـتكولقدن بنه بیچاره دل)
(رشتهٔ وصفه چكلدن شـاعران دندانی ❁ اولسبیدن میل ایدر نظم در شهواره دل)
(آلدانورسین اوله‌مز بیع وشرای حسن وعشق ❁ ویرمه ظاهردر زیانی شـاهد بازاره دل)

● (زیور انكار ایلین منلایی سركردان اولور) ●
● (تا ازلدن باشـلادی آیینی اقراره دل) ●

(شمع حسن یار شوقندن اولوب پروانه دل ❁ یانه یانه بزم عشقی باشلادی جولانه دل)
(برسیه پیچیده مار ایتمش طلسـم زلفنی ❁ اوله‌لی كنج خیـال زلفنه ویرانه دل)
(صالدی چوق قید تسلسل دهره سودای جنون ❁ اوله‌لی زنجـیر زلف دلبره دیوانه دل)
(بی كم وكیف ایلر الحق نشئه مند اهل دلی ❁ بادهٔ برنك معنـایه اولوب پیمانه دل)

(ایده‌مز اظهاره وابند خیال کاکان ❊ اورسه‌ده مژگان چشم حیرت ایله شانه دل)
(ماسوادن دیر فکر اولدی مجرد اویله‌کیم ❊ اولمز آرتق صورت عیسی قونان بتخانه دل)
(مغربی وش فتحه افسون اوقور اهل‌حکم ❊ کنج عرفانی دفینه ایده‌لی ویرانه دل)
(محرم اسرار عشق اولمش ایدر کشف‌ضمیر ❊ آشنایان جهانه اوله‌لی بیگانه دل)

❊ (بوی معنی ویره‌لی اشکوفهٔ طبع فهیم) ❊
❊ (روضهٔ عالمده زیور باقسون ریحانه دل) ❊

(آچلدی کوی عشقه دکین راه ای کوکل ❊ مجنونی ایده‌لم سکا همراه ای کوکل)
(باق کوزلمکده کوکب عشقك طلوعنی ❊ برشب ایدر رصد سنی اول ماه ای کوکل)
(رغبت جهانده قالمدی اهل محبته ❊ ایتمزمیسین زمانه‌دن اکراه ای کوکل)
(کتم سرائر ایتسه‌ده دلداره چکمه غم ❊ برکون اولور ایدر سنی آگاه ای کوکل)
(آخراولورسین اولورایسه‌ك صفوت اوزره‌سن ❊ مرآت عشق سرینه آگاه ای کوکل)
(بیزار ایدرسه نوله سنی جاندن اول جوان ❊ معتاد ایدرسه جورینی هرگاه ای کوکل)

❊ (زیور کبی قول اول در خنکاره اوله‌سین) ❊
❊ (بوکشور فناده اولوشاه ای کوکل) ❊

(قرارین پست ایدر آخر بلند آغازهٔ اقبال ❊ نه رتبه اوجی آهنك ایتسه‌ده آوازهٔ اقبال)
(کوکل آلمق اولنجه شمسهٔ جلد کتاب جاه ❊ اولور تألیف دل سر رشتهٔ شیرازهٔ اقبال)
(فلك خفتانن اول کیدیرو، مشاطهٔ تقدیر ❊ سوررسه هرکیمك روینه رنکین غازهٔ اقبال)
(آلور دسته مهار ناقهٔ اجرای احکامی ❊ جهانده هرکیم اولسه راکب جمازهٔ اقبال)
(ثمار انتسابن جلبنه عالم هجوم ایلر ❊ چیقارسه باغ دهره برنهال تازهٔ اقبال)
(کناره دار مطلب اوله‌لی کاشانهٔ دولت ❊ پناه اهل حاجات اولمه‌ده دروازهٔ اقبال)
(صاقن آلدانمه یوز کوستردیکنه شوخ آمالك ❊ زن دنیا کبی مکاره‌دو طنازهٔ اقبال)
(کوز آچیقلق ایدر تدبیرده بیدار اولان کامل ❊ دلیل خواب غفلت اولسه‌ده خمیازهٔ اقبال)

❊ (سکا سررشتهٔ طول املدر فیض مولانا) ❊
❊ (دکل زیور کسسته تاربی اندازهٔ اقبال) ❊

(اولدی رنك رخی لعل لبی رعنا کل و مل ❊ باغدن میکده‌دن ایستمم اصلا کل و مل)
(تاب نشوه‌یله رخی اوله‌لی خوبکردهٔ ناز ❊ ایلدی مجلس نظاره‌ده پیدا کل و مل)
(طاملایور قان بچاغندن الیده خون آلود ❊ بزم تندیده نوله قیلسه مهیا کل و مل)
(شرم رنکینیٔ رخسار و لب لعلك ایله ❊ قزدی دلخون اولوب ای‌غنچهٔ زیبا کل و مل)
(اشك خونینه سبب اولمه‌ده فکر رخ یار ❊ قیلسون آیین مجتده‌ده اجرا کل و مل)

❊ (حضرت مثنویٔ پیری اوقورسه‌ك زیور) ❊
❊ (دلده البته اولور جوشش معنی کل و مل) ❊

(اوله‌لی خالی چه غبغب ابچره ماه خیال ❊ تصور ایله چه تخشب اولدی جاه خیال)
(رصد کزین نکاه اولدی نجم خاله کوکل ❊ کورندی عشق زمیننده طبعه راه خیال)

(نه‌دم بکا ایله سودای کاکلن آکسه‌م ❊ دکزده ایدر مردمك شناه خیال)
(میانی وصفنه فکر دقیقی صرف ایده‌لی ❊ زمین صفحه‌ده انجه بل اولدی راه خیال)
(ایدوب طبیعتی شوکتله محتشم خامه ❊ ویرلدی شاعره بالای رتبه جاه خیال)

❊ (درمکارم منلابی فکر ایدوب زیور) ❊
❊ (اوبابی زادهٔ طبع ایدر پناه خیال) ❊

حرف المیم

(اول کلك شوقیله آهنك نوا ایتمکده‌یم ❊ ناله‌می بلبل کبی رشك صبا ایتمکده‌یم)
(ایلیلدن طبعه کرم وسرد دهر ایرات غم ❊ ترك ذوق موسم صیف وشتا ایتمکده‌یم)
(اوجکاه آرزوده اول همایی صید ایچون ❊ شاهباز عشقی دلده پرکشا ایتمکده‌یم)
(فارغ اولمم سندن اولسه‌مده هلاك فرقتك ❊ عاشقم البته وصلك ادعا ایتمکده‌یم)
(خاکراهك ای کوزم نوری اوللدن توتیا ❊ رویکه باقدقجه چشمم روشنا ایتمکده‌یم)
(معنیٔ بیکانه کیردکجه حریم نظلمه ❊ بکر مضمونه خیالم آشنا ایتمکده‌یم)
(جامع حسنده‌کی محراب ابرویه باقوب ❊ بن نماز حیرتی آنده ادا ایتمکده‌یم)
(شوقنه فهمی افندینك غزل نظم ایده‌لی ❊ زیورا آنك کالیچون دعا ایتمکده‌یم)

❊ (بخش اکسیر مرام ایلر بکا منلای روم) ❊
❊ (همتی فیضیله کارم کیمیا ایتمکده‌یم) ❊

❊ (بن کرچه راز عشقمی جانانه سویلرم ❊ بیلمز اوداخی سویلرم امانه سویلرم) ❊
❊ (سویله وار ایسه سوزش دل سنده‌ده اکر ❊ بن شمع عشقه یانجبی پروانه سویلرم) ❊
❊ (عقله یقین سویلنه‌لی قصهٔ جنون ❊ عاقل دیدیکن اویله‌که دیوانه سویلرم) ❊
❊ (بیکانه صانمه منطق طیر آشناسی‌یم ❊ بوسری طوطی کبی سلیمانه سویلرم) ❊
❊ (مجلسده دأب عشرتی تعریفدر غرض ❊ سن صانمه قلقل می رندانه سویلرم) ❊
❊ (بن خانقاه دلده مرید محبتم ❊ اول شاهه عاشق اولمی شیخانه سویلرم) ❊

❊ (رمز محبت اولمه‌ده مکتوم زیورا) ❊
❊ (بن کرچه راز عشقمی جانانه سویلرم) ❊

(بیلنور سیل سراغیله ره کاشانه‌م ❊ یاپیلور کوی خراباتده ویران خانه‌م)
(زلفی زنجیرینه جانان بنی بند ایده‌لی دیر ❊ سنده اولدکمی کوکل کبی بنم دیوانه‌م)
(شعلهٔ آتش اولوب مزرعه‌مك خوشه‌لری ❊ هپ غدا اولدی سمندرلره شمدی دانه‌م)
(مومنلور وارسه بتون سوخنکان مجلسده ❊ یانه‌ده شمع کبی جمله بز پروانه‌م)

❊ (مویمو عقدهٔ خاطر چوزیلور هپ زیور) ❊
❊ (اولدی آویزه کوکل کبی اوزلفه شانه‌م) ❊

❊ (نه‌دم خیال خط عارضکله آه ایدرم ❊ بیاض صفحهٔ اندیشه‌می سیاه ایدرم) ❊
❊ (در محبت دلداری کیم پناه ایدرم ❊ کدالغمله دلی ملك عشقه شاه ایدرم) ❊
❊ (همیشه رحمت غفاره اعتمادمدن ❊ ثواب زاهده قارشو طوروب کناه ایدرم) ❊

(شب تجلیٔ موسیٔ عشق اولور صانورم ❁ نه دمکه حسننه هم زلفنه نکاه ایدرم)
(قباحت ایلمشـم توبه توبه ایتمیه‌یم ❁ او یاره عرض محبتکه کاه کاه ایدرم)
(کناره چکمکه فلك وصـال جانانی ❁ بحیرهٔ غم هجرانده شـناه ایدرم)
(بر آتش اولسه نوله دل نکاه کرمدن ❁ یاقار یاقار یانه‌رق روی یاره آه ایدرم)
(اغور اوله دیو فریاد ایدر چنده هزار ❁ نه دم بهارده اول کاله عزم راه ایدرم)

(وبرنجه زیوره طبع فصیح سررشته)
(زبانی کالهٔ اشـعاره دستکاه ایدرم)

(آلای نظمی ایده‌لی منتظم قلم ❁ دیوان یولنده چکمه‌ده طوغ وعلم قلم)
(سنطور مسـطرمده نوای صریرینی ❁ آهنك نظم ونثره ایدر زیر وبم قلم)
(سـودای خط رویك ایله ماهتابده ❁ نور آیتن ایدر بوشب ایجره رقم قلم)
(ایتدم سؤال ویردی کسن کس جوابنی ❁ رزم سخنده اوله‌لی تیغ دودم قلم)
(فیض سـخنله آچدی بهار طبیعتی ❁ ایتدی ریاض صفحه‌یی باغ ارم قلم)
(نیك وبد جهانی یازار اولدیغی ایچون ❁ لفظ آشـنای معنیٔ لوح وقلم قلم)
(احوالمك خفی وجلیسن یازوب اویار ❁ کزدیردی نامهٔ دل زاری قلم قلم)
(میدان صفحه‌مزده آلور منزان سخن ❁ قوس بنانه اوله‌لی سـهم رقم قلم)

(زیور جنـاب میر نهادك طبیعتن)
(تسلیم ایدوب دیدی بودر اهل قلم قلم)

(دست غمدن دوشه‌لی کشمکش هجره تنم ❁ چاك چاك اولدی کریبانه قدر پیرهنم)
(اولدم آوارهٔ هجران در وصـلندن ❁ خانه بردوش غمم اولسه‌ده غربت وطنم)
(روضهٔ حسنی تماشادن اوله‌لی مهجور ❁ آچدی باغ بهار دلی سـیر چمنم)
(مبحث عشـقده ایفای مرام ایلمکه ❁ ترجمان اوله‌ده اهل دله بحث سخنم)
(دار عشـقنده ایکن ایلدیکم غوغایی ❁ طویسه منصور چکر ایدی الیله رسنم)
(شوقله شمعنه پروانه بوشب عاشق زار ❁ روشن ایت شعلهٔ حسنك ایله بیت‌حزنم)

(تیـغ جوریله کسن کس ویره‌لی یاره جواب)
(زیورا غمله بچـاق آچمز اولور بودهنم)

(جام اقبالی بن بزم جمك چوق چکدم ❁ مست اولوب صکره خمار المن چوق چکدم)
(عالمك مبدأ وزننده معـادك طارتدم ❁ بن ترازوی حدوث وقدمن چوق چکدم)
(تیر مژکانی خیـالیله چیقوب میدانه ❁ چلهٔ غمله کمان سـتمن چوق چکدم)
(بختهٔ تربیت مطبخ عشـقی اوله‌لی ❁ خانهٔ دلده سماط نعمن چوق چکدم)
(رسم ایدوب داغ دلی هندسهٔ عشق اوزره ❁ شرحه‌دن سینه‌یه جدول قلمن چوق چکدم)
(عقله یلکن ایدوب عمانه صالوب فلك دلی ❁ خوف امواجنی دریای غمك چوق چکدم)

(آه هجرانی آز چکدم ایسـه‌ده زیور)
(بلبل آسادمن اول غنچه فلك چوق چکدم)

(قیل قدر رابطه‌سی قالمدی اندیشه‌مزك ❁ عقدهٔ خاطره سر رشته کشادر پرچم)
(اهل سودایی یکی باشدن ایلر مجنون ❁ زلف لیلیله تفادار ادادر پرچم)
(مو بمو چوق آرایوب طرادیلر قالمدی سوز ❁ هپ پریشان کن فکر شعرادر پرچم)

* (تیره روزان غمه اوله‌لی شب بخت سیاه) *
* (زیورا صبح خیال اوزره مسادر پرچم) *

(ازسواد خط عبارات کتاب آموختیم ❁ وز رموز عشق اسرار خطاب آموختیم)
(سرنوشت قیسرا از نقش سودا خوانده ایم ❁ ازکتاب زلف لیلی پیچتاب آموختیم)
(ازکرامتهای بیداریٔ دل کفتیم دوش ❁ آن خیالاتی‌که درهنکام خواب آموختیم)
(داغ و شرحه میکند برسینه تصویر عدد ❁ باچنین شکل رقم فن حساب آموختیم)
(میکنیم استادیٔ مستانکی ازکیف دل ❁ لعل کوکلکو تراکه ازرنك شراب آموختیم)
(سیخ مژکان تو ازکرم نکاه آتشین ❁ آن زمان‌که تاب زد بردل کباب آموختیم)
(طبع مارا میکند در وقت پیری نوجوان ❁ آن کمالاتی‌که درعهد شباب آموختیم)
(کلستانرا میکنیم از نغمهٔ عشاق پر ❁ ازفغان بلبل آهنك رباب آموختیم)

* (زیور از نظم سلیس واشد صاحب سخن) *
* (این سؤال در معنیرا جواب آموختیم) *

(نشوه بوین بزمده ایتدکجه می آشام شم ❁ جنت اولسه صومعه اولور آکا آرام رم)
(قاتلی حبس مدید ایتمکده هردم مرك بین ❁ کوسترر مرغانه شهباز اولسه‌ده باق دام دم)
(نیکناملق آبرویم اولدی با فیض ازل ❁ واقف ایسه‌ك علم اسمایه ویرر هرنام نم)
(اوله‌لی میخانه دیوانخانهٔ اهل نشاط ❁ کورینور آلای بزم عشرت ایچره جام جم)
(عمر نوحه واصل اولسه‌کده اجلدن یوق رها ❁ الفنه بیك ییل دیسه‌کده‌او لدی لفظ سام سم)
(اهل اقبالك اولور هنکامی ذاتی وش قلیل ❁ اول سببدن اولدی دنیا ایچره صاحب کام کم)

* (تر دماغ نکهت سودای عشقم زیورا) *
* (ایلدم شبوی زلف یاری وقت شام شم) *

حرف النون

(نظر وار آیت حسننده باق سبع المثانیدن ❁ مفسر سورهٔ خطی یدی بطن معانیدن)
(طواف کعبهٔ کوین ایدرکن خالنی کوردم ❁ دیدم نجم سهیل اولدی عیان رکن یمانیدن)
(کلف صانمه اوماهك صفحهٔ روینده‌کی خطن ❁ سواد نقش قدرتدر کتاب آسمانیدن)

(صاقین نومید قیلمه موسیٔ جانی تجلیدن ❁ اولور باقسه‌ك ترانی لفظ ظاهر لن ترانیدن)
(کوکل حلوالمذاق وصل اوللدن خوان عشقنده ❁ اذ یك بوس لعلك بکا صد لقمه روانیدن)
(شکارمدر همای عشق مثلا اوج قلبمده ❁ آلالدن شاهباز همتی روح طغانیدن)
(اولان پیران معنی خانقاه دهرده زیور ❁ ایدر ترك هوایه شغلی تا عهد جوانیدن)
(مکین صدر والا حضرت اسعد افندینك ❁ پر اولمشدر در اجلالی ارباب معانیدن)

(ساقی زرنك لعل تو بخش شراب کن ☼ از زور نشئه بیت ریارا خراب کن)
(امشب زنور عارضت ای ماه تا بصبح ☼ ظلمتسرای زلف خودت ماهتاب کن)
(خواهی که روز حشر کنی ذره پروری ☼ خودرا بنور مهر خدا آفتاب کن)
(امشب زنور شوق مرا ای کلیم عشق ☼ در طور دل خطاب تجلی نصاب کن)
(کرمیکنی زپیر حقیقت امید فیض ☼ ترك هوای شهوت عهد شباب کن)
(کلکونه ساز سوز شفق بر عروس صبح ☼ از خون دل بجملهٔ کردون خضاب کن)
(چون شانه واکنند جهان عقدهٔ دلت ☼ درکار خود چو زلف بتان پیچتاب کن)
(طوفان عشقرا بنما از تنور دل ☼ او چشم خود بموج سرشکت حباب کن)
(زیور جواب آن غزل عینی است این ☼ از کنج نظم او کهری انتخاب کن)

* (یارب بیمن همت منلای عارفان) *
* (از فیض مثنوی دل ما کامیاب کن) *

(لفظ رنکین اوله‌لی باغ مرام عرفان ☼ طولدی کلبوی معانیله مشام عرفان)
(آهوی معنی‌یه اولدیجه کمندالفاظم ☼ آلت صید هنر اولمه‌ده دام عرفان)
(قبضهٔ جانه مسخر اوله‌لی قوس ☼ ایلدم صدرمی آماج سهام عرفان)
(نشئه بخش اولمه‌ده در مجلس ارباب دله ☼ پر اولوب بادهٔ تحقیق ایله جام عرفان)
(اولدی تشریف معارف ایله قلبم ملهم ☼ مژدهٔ شوق ایله کلدکجه پیام عرفان)

* (شوق اشعار سنی سویلتور البت زیور) *
* (اول سخنور اوله‌لی شمدی بنام عرفان) *

(کوستروب اول مغبچه بلور صاف سینه سن ☼ ایلدی حیرتله دمبسته فرنك آینه‌سن)
(قیلسه پرواز تماشای رخن بازنکاه ☼ تخم خالندن قدر ایلر اومرغك چینه‌سن)
(تلخیٔ میدر هلاك زاهد میناشکن ☼ زهرناك ایتمش آنکچون آبکینه کینه‌سن)
(رغم ایچون زاهدلره رندان عشقك ساقیا ☼ روشن ایتمش نور صهبادن شب آدینه‌سن)
(هند فقرندن قماش فخر آلانلر زیورا ☼ شال کشمیره دکشمز خرقهٔ پشمینه‌سن)

* (مولوی‌یم حضرت خنکار ایله فخر ایلرم) *
* (ترك قیلمز البت اول شه چاکر دیرینه‌سن) *

(یاندمدی شمع عشقنه پروانه یوغیکن ☼ کوکلم او زلفه بند ایدی دیوانه یوغیکن)
(کیتمشدی سمت کوی خراباته عاشقان ☼ معمورهٔ جهانده کاشانه یوغیکن)
(کیف شراب عشقك ایله نعره‌ساز ایدم ☼ عالمده صیت شهرت میخانه یوغیکن)
(دل نوش ایدردی رطل کران محبتی ☼ عشرت دمنده کلفت پیمانه یوغیکن)
(مژکانلرم طرار ایدی کیسولرك سنك ☼ ای نور دیده زلفك ایچون شانه یوغیکن)
(اول بت نکار چین تصور ایدی عجب ☼ اقلیم روم ایچنده صنمخانه یوغیکن)

* (بزم الست سرخوشیسین وارسه زیورا) *
* (کیم سنده نشئه وار ایدی مستانه یوغیکن) *

❁ (یاقدك بوكوكلم آتشه ای بی امان آمان ❁ كل یاقه باری جانمی قوی برزمان آمان) ❁
❁ (آغلاتمه موج غمزهٔ خشم ایله عاشقك ❁ سیل سرشكم اولمه‌ده جوی روان آمان) ❁
❁ (دوندرمه مهر رویك افندم بوذره‌دن ❁ سركشته‌ایتمه هجر ایله چون آسمان آمان) ❁
❁ (فاش ایتمه حال زارمی بو روزكارده ❁ عشقك هواسی حالمی ایلر عیان آمان) ❁
❁ (تیغ تغافلكله كسن كس ویروب جواب ❁ كسدك بنم امانمی ای بی امان آمان) ❁
❁ (لیلیٔ زلف یاری پریشان ایدوب صبا ❁ یغمایه ویرمه عقل و دلی هرزمان آمان) ❁

❁ (میدان غمده قاشی كمانم بوزیوری) ❁
❁ (ایتمه خدنك جور و جفایه نشان آمان) ❁

(فروغ نور دل كیم تار درچشم سیاهندن ❁ شب دیجور غم بیزار درچشم سیاهندن)
(غروب شمس حسنه‌دال اولان فی‌الزوال خط ❁ كلفسازمه رخساردر چشم سیاهندن)
(سرشكم جوینی بحر سیاهه ایتمكه جاری ❁ دودیده منبع انهادر چشم سیاهندن)
(كورنلر چین زلف عنبرین دیرسه خطا ایتمز ❁ سواد طره‌مشكین‌زاردر چشم سیاهندن)
(خیالی خدمتیچون عبد زنكی مردم دیدمم ❁ عجب سودایه‌كیم دوچاردر چشم سیاهندن)
(نظر كیم كورسه كفر زلفنی دیر خیال ایچره ❁ آكا تارنكه زناردر چشم سیاهندن)
(مه‌وصلی كورن عین‌الیقین دیجور هجرنده ❁ نظر یاب اولی‌الابصاردر چشم سیاهندن)

❁ (قراردی چشممه بختم كبی عالم بنم زیور) ❁
❁ (جهان وار ایسه ماتمزاردر چشم سیاهندن) ❁

(مست دلم شراب هم اولسون هم اولمسون ❁ یاندی جكر كباب هم اولسون هم اولمسون)
(ایتدی سؤال سرڤن آشناره ❁ بیكانه‌دن جواب هم اولسون هم اولمسون)
(بردم یاپلمه‌دار خرابات عشقده ❁ كاشانه‌لر خراب هم اولسون هم اولمسون)
(شم ایلدم شمامهٔ خط معنبری ❁ كیسوی مشكناب هم اولسون هم اولمسون)
(چیقدی بیاضه دفتر اعمال عاشقان ❁ محشركونی حساب هم اولسون هم اولمسون)
(بولدم جوان ایكن اثر فیض پیری بن ❁ عالمده شیخ‌وشاب هم اولسون هم اولمسون)
(ایلر ترانهٔ نالهٔ دل كندی كندینه ❁ آهنكزن رباب هم اولسون هم اولمسون)

❁ (زیور زمینه عالم افلاكدن بوشب) ❁
❁ (نور ایندی ماهتاب هم اولسون هم اولمسون) ❁

(كیفه باصلدك بوشب ساقی عجب صولرله سن ❁ عالم آب ایلدك وار ایسه مهرولرله سن)
(زخم نوك غمزه‌لر خاطر نشانمدر بتون ❁ ایتدیكك نسیانه كلمز قوس ابرولرله سن)
(سنبل زلفك سواد زنكباره شم ایچون ❁ شامه‌دك كوندر آنی بركونده شبولرله سن)
(ای طبیب عشق بیمار دلك حالی یمان ❁ ایلدك تدبیر آكا بیلمم‌نه دارولرله سن)
(بولمدن سحر حلال نطقم اعجاز مسیح ❁ یكزبان ایدك فسون بخشنده جادولرله سن)
(سودیكم صحرا نورد وحشت اولمشسین بنه ❁ ای پری ایتدك عجب انسیت آهولرله سن)

• (آشیانساز اولدیغن طویدق همای عشقکك) •
• (زیوره مکتوب اوچورمشدك پرستولرله سن) •

(زهاد ایلمزســه‌ده اندیشــه روزه‌دن ۞ ارباب عشرت اوغرادی تشویشه روزه‌دن)
(امساك عشقی ربط ایده‌لی خیط اسوده ۞ باغلار خیال زلفنه دل ریشه روزه‌دن)

(ســاق بلورك اویمکی افطاره صــاقلادم ۞ کوکلم شکسته اوله‌لی چون شیشه روزه‌دن)
(قانع اولور نواله‌ٔ فقر و ریاضــته ۞ لذت کلنجه روزهٔ درویشــه روزه‌دن)
(شیرین طعامك اوله‌لی فرهادی صائمان ۞ اورمقده سنکســار دله تیشه روزه‌دن)
(جامعلر ایچره کیرمکه رخصت ویرلسه‌ده ۞ یوقدر مســاغ دلبری تفتیشه روزه‌دن)

• (زیور جنــاب غالبی تنظیره بوغزل) •
• (ایلر غضنفر سخنه بیشــه روزه‌دن) •

(کوزم چرخ فلك کردار در چشم کبودندن ۞ نکاهم آسمانی تار در چشــم کبودندن)
(نه حاجت وصف لعلن ایلمك یاقوت ایله ترکیب ۞ دل فیروزه جوهردار در چشم کبودندن)
(خط سبزی بهارســتان نیلوفر مثالیدر ۞ سواد زلفی چون ژنکاردر چشم کبودندن)
(رواندر عین زرقای سرشکم شام هجرنده ۞ کوزمده ماجرالر واردر چشم کبودندن)
(کهی دریایی کاهی ابر طوفانی ایدر اجرا ۞ دودیده‌م صانکه پرسحاردر چشم کبودندن)
(اولور مهر خموشی شمه‌ی سنك لاجوردیدن ۞ سخنورلرکه بی کفتاردر چشم کبودندن)
(لباس توبه‌یی آلوده دامنلکدن ایتدم پاك ۞ دل ازرق پوش استغفاردر چشم کبودندن)
(کورنجه طرهٔ کیسوسنی سنبل خیال ایتدم ۞ که مژکانم بنفشه زاردر چشــم کبودندن)

• (مهیا کورینور مشربجه عشرت کوك سوده زیور) •
• (که دیده جام نیلی کاردر چشــم کبودندن) •

(ساکن اولدی عشقدن دل بیقرار اولدیغه بن ۞ جاندن صغودم بو آتشله یانار اولدیغه بن)
(عجز حالم ایلدی اظهــار قدرت ماله ۞ دولتم آرتدی انیس افتقار اولدیغه بن)
(سوز دل تأثیری چشممدن نمایان اوله کیم ۞ برق اورور ابر نکاهم اشــکبار اولدیغه بن)
(ســایهٔ جنت ویرر اغیاره طوبی قامتك ۞ دوزخ هجرکده یانمقدن چنــار اولدیغه بن)
(ای طبیم باکه داروی اجل درمان اولور ۞ خسته کوکلم کبی در دکله نزار اولدیغه بن)
(نقدمی اکســیر ایدردی کیمیای تربیت ۞ بوتهٔ غمده زر خالص عیار اولدیغه بن)

• (اوچ قید چار عنصردن اولور آزاده‌سی) •
• (چار ضرب عشقه ای زیور دوچار اولدیغه بن) •

۞ (پروانه‌ك اولسه‌م سوزان ایدرسین ۞ دیوانه‌ك اولسه‌م عریان ایدرسین) ۞
۞ (عشــق آتشیله سیخ ستمده ۞ مرغ درونم بریان ایدرسین) ۞
۞ (مرآته باقســه‌ك بوحسنله سن ۞ کندویه عکسك حیران ایدرسین) ۞
۞ (هرکون سرای جورکده شــاها ۞ عشــاق زاره دیوان ایدرسین) ۞

❁ (هرشب اوماهك يادیله ای دل ❁ افلاك عشقی سيران ايدرسين) ❁
❁ (هرکون بوآه وزار ايله زبور ❁ ارض وسمايی يکسان ايدرسين) ❁

❁ (آيين شمس دينه دونرسين) ❁
❁ (پرتو آلورسين دوران ايدرسين) ❁

❁ (ای ماه فلك جنابسين سن ❁ كون طوغمدن آفتابسين سن) ❁
❁ (ميخانه‌ی شيخه تكيه قيلدك ❁ برمشرب رند شابسين سن) ❁
❁ (بخش ايله زكات بوسه‌يی كيم ❁ بوحسن ايله ذی نصابسين سن) ❁
❁ (اسرار فن سؤال ايدنده ❁ بوقدر دیه بجوابسين سن) ❁
❁ (بزم ميك آتشنه يانديك ❁ ای دل وار ايسه كبابسين سن) ❁
❁ (انديشه ايدنجه زلف وروبك ❁ صاندم كيجه ماهتابسين سن) ❁

❁ (مأيوس اميد اولمه زبور) ❁
❁ (هرحال ايله كامیابسين سن) ❁

(بوشب بزم اولدی روشن‌حسن يارك ماهتابندن ❁ شفقتاب صبوح اولدی رخی كيف آفتابندن)
(برآغز يار ايله لفظ عدمده بحثه كيرمشدك ❁ دهن معناسنی بيلدم سؤاله يوق جوابندن)
(قدم بحثنده اثبات وجود ايلرسه‌ده دهری ❁ حدوث عالمی بيلدم زمانك)
(صاقين مستوره صانمه بزمده دخت رزی ساقی ❁ عيان ام‌الخبائث اولدیغی رفع حجابندن)
(آقتسون طمله طمله جوهر خون دلی عاشق ❁ آلوب ياقوته سياله‌يی لعل مذابندن)
(بيكده عالم آبه روان اولديغی يارك ❁ كورنجه كوزكوز اولدی بحر باق‌اشكم حبابندن)
(سلوك راه عشقك بشقه‌در آداب واركانی ❁ اولور راجح خطاسی عاشقك بعض ثوابندن)

❁ (جناب مير حكمتله سلام بك حضرت اسعد) ❁
❁ (اولور اوچلر مقام نظمه زبور فيض بابندن) ❁

(نشئه‌ياب ذوق اولانلر بادهٔ پرسوزدن ❁ تلخكامك حالتن حس ايده‌مز مخموردن)

(قرمزی كلدن عذاری لعلی سكردن لذيذ ❁ كردنيله خالی اعلی عنبر وكافوردن)
(عالم حسنك تماشا ايده‌لی فرق ايده‌م ❁ نور وجهك ماهدن زلفك شب ديجوردن)
(كورينور ايلك درونده اورتبه صاف كيم ❁ خلق اولنمش ساق جانان كويا بلوردن)
(نوله بخش ايلرسه ملك چينی ساقی كيفله ❁ ساغرين رندان عشق ايتمش سرفغفوردن)
(عالم بالايه روح عارفانی دعوته ❁ قدسيان نغمه بر بر سس ويرر طنبوردن)
(ثقلت احمال دنيايه تحمل ايدنك ❁ اوله‌مز خالی فلك وش آرقه‌سی قنبوردن)

❁ (زبور احيا ايلسون مرده دلانی شوق ايله) ❁
❁ (نفخه بخش اولمقده نايك فرقی بوقدر صوردن) ❁

(ماه برج مكرمت يعنی علی پاشايی حق ❁ ايلمش روشن‌ضمير ايله مشكل نوردن)
(نور اجلالی اورتبه شامی روشن قيلدی كيم ❁ فرق اولنمز دينسه شايان صبح نيشابوردن)

(خامه ترتيب ايدەلى صف نظـام وصفنى * عد اولنسون صفحەدە مصرعلرم طابوردن)
(حسن تدبيرنده ايتدكجه اصابت اول خديو * سالم ايلر امر صعبك رأيى محذوردن)
(ذاتى قيلمش خدا انصـاف ايله وحدتنما * عدلى ميزانده فيلك فرقى يوقدر موردن)
(آتش قهريله صـوين قينادر امن بلاد * سـوز اعدايى نمونه ايدەلى وابوردن)
(ايدەلم دائم دعاى دولتن اول آصـفك * كلدى اصـلا نظيره زمرۀ دستوردن)

* (بندكانى خدمتنده صدقله قيلسون قيام) *
* (اولمسون ذاتى مكدر جسم مار وموردن) *

(اولدم استاد مقاصـد مطلب ادراكدن * طفل دل اولسون سبقخوان مكتب ادراكدن)
(صوكى از برله درس آل مكتب ادراكدن * كسب فيض معرفت قيل مشرب ادراكدن)
(اويله يوكسكلندى كيم روشندلانك طالعى * چون ثريا اولدى بالا كوكب ادراكدن)
(اجتهاد معرفتده دل امام اولسـه سزا * اخذ ايدر نجه مسائل مذهب ادراكدن)
(سر معنى نيدوكن بيلدك خبر آلدك ايسه * رمز پاك عارفانككى لب ادراكدن)
(عشرت بزم مجازى قيلديلر نسيان بولوب * عارفان كيف حقيقت مشرب ادراكدن)
(موسئ جانه تجليكاه اولدى طور دل * اقتباس نور عرفان قيل شب ادراكدن)
(من عرف كيفيتن علم اليقين اوزره بولور * نشئه منددان حقايق مشـرب ادراكدن)
(داخل سلك معانى اولمق ايسه مقصدك * دل قولاغك لؤلؤ آسا منقب ادراكدن)
(ليلۀ كثرتده بولمشـلر طريق وحدتى * رهنوردان حقيقت كوكب ادراكدن)

* (زيور اولدى عارف رومك كمينه چاكرى) *
* (بولەلى فيض معـانى مكسب ادراكدن) *

(سنبل زلفك هواسيله دوشلدن شامه بن * نيت ايتدم آنده صبح وصلەدك آرامه بن)
(غنچۀ لعل اوزره مسك روممئ خطك كورن * ياقيشور دير عنبر آسا عارض كلفامه بن)
(كورەلى اهل خراباتك عمار قلبنى * طعنه زنلك ايتم آرتق رند مى آشامه بن)
(آچەلى قفل دلى الصبر مفتاح الفرج * التفات ايتم آنكچون كلفت آلامه بن)
(ترك مطلبله حصول مطلبه بولدم وصول * تسليتبخش مرادم خاطر ناكامه بن)
(اولمز ايمش نامى خير ايله تذكار ايتديرن * نوله عالمده هوس قيلسەم بقاى نامه بن)
(موميان آلمق آغوشـه محال ايمش بلى * قيلجه قالدى دل دوشلدن بوخيال خامه بن)
(روز حشر آسا اوزار عشاقه روز انتظار * ديرسه تشريف ايلرم جانا بوكون اخشامه بن)
(لامكان پرواز اوج وحدت اولمش مرغ دل * چون هما دوشمم قيود كثرت ايجره دامه بن)
(ذات والاى على پاشـاى آصف رتبه * بولمشم زيور طريق اخلاصى اعلامه بن)
(اويله آصف كيم در والاسيدر جاى مراد * التجاده ويرمزم رخصت آكا ابرامه بن)
(ذات پاكيدر مدار دولت عثمانيان * نامه بومعنايى مأمور اولمشم افهامه بن)
(ايلدى تصديق عالم حسن خلقن وصف ايدوب * اول موفقدر ديدكجه كسب شان و نامه بن)
(سـعد اكبر طالعى اولديغنه اول آصفك * واقف اولدم باقمدن زائرجۀ احكامه بن)

(لطفنی ایتمکده عنوان مکاتیب وضـوح ❁ ایلسهم اخلاصه دائر آکا عرض نامه بن)
(آستانی اولمش اصحـاب معارف ملجائی ❁ باقرزم اهل هنر جلبی ایچون اقلامه بن)

❁ (دولت واجلالن ایتسون حق فزون اول آصفك) ❁
❁ (بودعایی ایلرم ترتیب صـبح وشامه بن) ❁

(دلده عشق اولدقجه اولور رغبت خوبان فزون ❁ نوبهار اولدقجه اولور باغده ریحان فزون)
(فیض عشق یار در چشم تری پرجوش ایدن ❁ سیل اولور البت نمایان اولیجق باران فزون)
(خط بروز ایتدکجه شرمن دفع ایدر دلبرلرك ❁ پردهٔ شب اپچره اولور غنچه لر خندان فزون)
(قلبنی تلویث ایدر فرط خواطر آدمك ❁ خانه ده اولمز لطافت اولسه کرمهمان فزون)
(تیره ایلر عینك استعمالی چشـم روشنی ❁ صافدل کمراه اولور اولور ایسه برهان فزون)
(دوستن ایلر فدا دنیا ایچون شخص لئیم ❁ صاحبندن دوندرر یوز سك کوررسه نان فزون)
(یاقیشور هرشی محلنده کثیر اولورسـه ده ❁ حسن آلوریاق چشم یاراوزره اوله مژکان فزون)
(حیرتی وار کورکیسی مقدار زیور هرکسك ❁ عبرت آلمقده اولوالابصار اولور حیران فزون)
(میر حکمت خواجهٔ دین حضرت مفتی الانام ❁ عارف بالله اولوب ذاتی بولور عرفان فزون)

❁ (حق وجود دولتن قیلسـون خطالردن مصون) ❁
❁ (عمر واجلالن ایده تأیید ایله هرآن فزون) ❁

(رومه طوغری شمس وحدت جانب تبریزدن ❁ نور اعظم ویردی فر هر ذرهٔ ناچیزدن)
(رتبه‌جه بردر مقام عشـقده شاه وکدا ❁ فرقی یوق فرهاد زارك خسرو پرویزدن)
(باقمه درد دله قیلدك ریاضت ای طبیب ❁ خسته چشمك کوره علت ایتدیکك پرهیزدن)
(قامت یاره قیـامتدر دیین اهل نظر ❁ اجتناب ایتمز کوررسین هول رستاخیزدن)
(بادهٔ پرزور عشقی تنك مشربدر صاقین ❁ طاشـیرر مستانه کیفن سـاغر لبریزدن
(خانهٔ قلبه کیرلمز بابی یوقدر سـودیکم ❁ چشم عشـاقه کیرنلر کیردیلر دهلیزدن)
(جوشه کلسه غرق ایدر فلك دلی برحمله ده ❁ فرقی یوقدر فیض عشقك بحر موج انکیزدن)
(بشقه‌در اکسـیر عشقه مستعدان زیورا ❁ خوش طوتارلر کیمیاکرلر مسی ارزیزدن)
(حضرت مخلص مشیر ملك عرفاندر کوکل ❁ عرض قیلسون ذاتنه لایق تحف تعزیزدن)
(زادهٔ طبعن ایدلدن فارس الخیل هنر ❁ اولدی وارسته کمیت خامه‌سی مهمیزدن)

❁ (اهل اقباله قدومی بوسکاه اولسون مدام) ❁
❁ (عد اولنسـون بودعای خیر دستاویزدن) ❁

(آشکار اولمز کوکلده عشق جاناندر نهان ❁ کیمسه بیلمز حالتن بر تنده کیم جاندر نهان)
(عشـق یاری البت اخفا ایلرم اغیاردن ❁ دینی کتم ایدنك صدرنده ایماندر نهان)
(کنز مخفیدر معانیدن کوکل ویرانه‌سـی ❁ سینهٔ انسانده چوق اسرار سبحاندر نهان)
(اولسـه جوهر دانهٔ خالك نمایان حسنده ❁ درج یاقوت قنده در دنداندر نهان)

❁ (کیزلرم زیور کوکلده پیرالهاماتنی) ❁
❁ (بیت اندیشه‌مده بویله نیجه مهماندر نهان) ❁

حرف الواو

(بزم کل اوزره دوکدی می ارغوان سبو ✿ ایتدیردی ناله قلقله چون بلبلان سبو)
(ساقی بوکیجه شعله دونماسی وار اولور ✿ مینا فشنك دحمهٔ آتشفشان سبو)
(بنت العنب که دفن اولنور خم درونه ✿ قز طاشی کبی اوسته دیکر نشان سبو)
(قالدق آیاغدن قیریلوب دست ساقیان ✿ برچاره ایله باده یورندو آمان سبو)
(اوج همای نشئه اولنجه مذاقمز ✿ عنقالنوردی بزمی ایدوب آشیان سبو)
(اشراب ایدرسه کیفیت فیض باده‌یی ✿ پیر مغان طریقه‌سنه کیر همان سبو)
(قلقل ترانه‌سی ایله پیمانه دونسه کر ✿ ایلر دویك اصولی دور روان سبو)
(قولبه‌زلق ایلدیکنی بد مسته محتسب ✿ زنهار طوتمسون قیریلور اول زمان سبو)
(اولدی رواج عشرت میخانه برقرار ✿ بازارمیده ایتمدی سودوزیان سبو)

(زیور فیوض مشرب ثابتیدر عجب)
(اولدی دماغ طبعمه نشئه رسان سبو)

(شمع حسنك اولیور شعله فشان نولسون بو ✿ یانیور آتشه پروانهٔ جان نولسون بو)
(دلده بیك کز وار ایکن منزل وصله میدان ✿ ایلمك سینه‌می هجرانه نشان نولسون بو)
(باق او بیداده تغافلده قومش غمزه‌سنی ✿ حال عشاقنه اولمز نکران نولسون بو)
(لعل رنکیننه آثار تبسمدن حیف ✿ برتکلم قومدك سویله آمان نولسون بو)
(ایلدك زخمله تشریح طبیم سینه‌م ✿ اولمدك درد دله چاره رسان نولسون بو)
(حاصلی خرمن دل یانه‌ده‌در ، برق رخك ✿ زیر کاکلدن ایدنجه لمعان نولسون بو)

(روضهٔ صفحهٔ اشعاره دمادم زیور)
(فیضمز خامه‌دن ایلر جریان نولسون بو)

(ایدر تیر نکاهه عاشق خمکشته‌سن آماج ✿ چیقان میدان حسنه ایشته اول قاشی کماندر بو)
(عبثدر دیه داغ وشرحه اوج سینه‌ده عاشق ✿ نجوم وکهکشانلرله مزین آسماندر بو)

(توکل قیل کوکل نیك و بد عالم قدردندر ✿ باقوب تدبیر دهره دی نه یخشی نه یماندر بو)
(اولور الطاق حقه مستعد خاموش اولان سالك ✿ ایسان بی قیل وقال البت کلام عارفاندر بو)
(تهی صانمه هوای سنبلی بی نوبهار ایچره ✿ شمیم کل طاشیر باغه سحر بر کاروان‌در بو)
(اوکاروبه ایدوب تأثیر دوکسون ژالهٔ اشکن ✿ هزار زاری دمبسته ایدن آه و فغاندر بو)
(سزادر غلغله انداز اولورسه ربع مسکونه ✿ انین و ناله و فریاد و آه عاشقاندر بو)
(حوادث خواب غفلت آرتورور افسانه‌در شمدی ✿ ایشت چشم دلی بیدار ایدر برداستاندر بو)
(تصرف ایلمك دنیایی ممکن اوله‌مز صوفی ✿ هزاران زوجن آلداتمش زن جادو نشاندر بو)
(سخنورلر غزللر سویلسونلر ایچه‌دن اینجه ✿ ایدن سررشته نظم وصفه اول موبین میاندر بو)
(نهال آسا دیکلسون قالسون عاشق جای حیرتده ✿ چبوقلی صحنی تشریف ایدن نورس فداندر بو)

(عبث دیمه کوروب اوراق نظمم نقش وتذهین ❁ سمند خامه‌می زین ایلیان برکستواندر بو)

• (اولوسین سنده زیور کامیاب فیض مولانا) •
• (فلکلر باق دونرلر مولویلر وش جهاندر بو) •

(ماوراءالنهر عشـق اولدقچه سوی آرزو ❁ عینه کلز اولسه‌ده جیحون جوی آرزو)
(قیلسه‌ده اسراف صهبای امل کام آوران ❁ بوش دکلدر ینه مشـربجه سبوی آرزو)
(اوله‌لی محراب ابروسـنده چین انفعال ❁ جامع یأس ایچره بوزولدی وضوی آرزو)
(ذوقی وارباغ مرامك شامه ایله نظره‌دن ❁ اوله‌لی ظاهر کوکلده رنك وبوی آرزو)
(ثوب استغناسی مردان تجرد سیرتك ❁ چاك چاك اولسه قبول ایتمز رفوی آرزو)
(بحث آغوش میـانده اولمز قیل وقال ❁ تارمودن اولدی نازك کفتکوی آرزو)
(بعد طول چرخ اطلسله مساحه ایلسه‌ك ❁ بولمز انجامی حدود چارسـوی آرزو)
(کسب کامه دوشمه زیور بونی برعارف دیمش ❁ قنبره سـیر ایت نه‌یابدی آرزوی آرزو)

• (معرفت فیضیله البت نائل مقصود اولور) •
• (سورسه هرکیم باب مولانایه روی آرزو) •

(نسخهٔ خط رخك قیلمقده کتاب آرزو ❁ بوسه نقش ایتسون کتاب حسنه بوز باب آرزو)
(اهل سودابه هوس دوشدی جنون زنجیرینه ❁ فکر زلفکله آتالدن جانه قلاب آرزو)
(اولسه‌ده لفظ وفاسنده دهانك وش عدیم ❁ دلدن اولمز بو محال امریله نایاب آرزو)
(خرقهٔ پشمینهٔ فقری ایدنلر اختیـار ❁ ایلمزلر فروهٔ سـمور وسنجاب آرزو)
(فکر رخساریله شبنم اوله‌لی دیده‌مده اشك ❁ کلشن دلده اولور برورد شاداب آرزو)
(نوهوسلر ایده‌لی اشـراب کیف وصلکی ❁ فکر بوس لعلله ایتدم می ناب آرزو)
(نور حسنك روشن ایتدکچه لیال زلفکی ❁ ایتمز آرتق دل شب هجرکده مهتاب آرزو)
(کعبهٔ حسنکده رکن شـامیٔ زلفه یونن ❁ اولور البت نافله ایلرسـه محراب آرزو)
(یأس وامید وصـالکله دل عشـاقکه ❁ اولمز آرتق بویله هجران ایله رهیاب آرزو)

• (غوث اعظم حضرت منلای رومك بابنه) •
• (التجایی زیور ایلر جمله اقطاب آرزو) •

(کورنلر دیمسونلر قامت یاره فداندر بو ❁ لقد قامت قیامتهم رموزندن نشاندر بو)
(تماشا ایله عاشـق روضهٔ دیدار دلداری ❁ آچلمش فیض قدرتله بهار حسن وآندر بو)
(قونار مژکانم اوزره مرغ حیرت بحر اشکمده ❁ نیستان ایچره دریا مرغنه صان آشیاندر بو)
(اونخل نازی کلکون جامه‌لرله سیر ایدنلر دیر ❁ بهار عشوه فصلنده آچلمش ارغواندر بو)
(تهی ظن ایتمه اطلسپوش اولان نه پایهٔ چرخی ❁ طیـانمش براوجی تالامکانه نردباندر بو)
(شفق صانمه صباح حشره‌دك خون شهیدانی ❁ فلك دعوی ایچون عرض ایتدیکی برکاسه‌قاندر بو)

(زمانه خلقی طوغری سوزلویه شمدی اکرچهره ❁ بورمزی ویردی کرچکار خبر ، دیمه یلاندر بو)

● (خلاص اولمقسه زیور مقصدك دست كدورتدن) ●
● (در منلایه دوش دارالامان ماجزاندر بو) ●

حرف الهاء

✿ (ایدنجه قبلهٔ شمعه سجود پروانه ✿ ایدر اوشوق ایله محو وجود پروانه) ✿
✿ (چیقاردی تاکرهٔ ناره روح علویسن ✿ ایدنجه ذروهٔ شمعه صعود پروانه) ✿
✿ (یانوب یاقامه‌ده شمعی نشان ایدوب ، ایلر ✿ فضای عشقده نصب عمود پروانه) ✿
✿ (آچار لوایی یانق قلعه‌سنده سوختكان ✿ هجوم ایلسه سوق جنود پروانه) ✿
✿ (فدای جان وسرایلر پرستش ناره ✿ اولوب مجوسه رئیس جنود پروانه) ✿
✿ (مقام سوز دل آهنگن ایلسون مطرب ✿ كه سوز ناكده ایلر سرود پروانه) ✿
✿ (اوجاغ شمعك اولوب خدمتنده پرورده ✿ كتوردی داغ دلندن نقود پروانه) ✿
✿ (ضمیرین ایتمه‌ده روشن چراغ معنیدن ✿ اوله‌لی مظهر نور شهود پروانه) ✿
✿ (یاقشمز عاشقه اظهار شكوه سوزشدن ✿ ادبده اولدی تكلفنمود پروانه) ✿
✿ (چراغ كرمیٔ عشقی ایدر فروزنده ✿ ایدوسه وردنی اسم ودود پروانه) ✿

● (جناب آتشباز ولی چراغی اولور) ●
● (بولظم زیوری ایلرسه سود پروانه) ●

(اوله‌لی خانقاه عاشقان شبخانه میخانه ✿ سویدای دل اولدی نقل چون كستانه مستانه)
(تدارك ایله تریاق مدارا زهر اعدایه ✿ كزند ایتدكجه نیش جور ایله یارانه مارانه)
(طوتار دیهیم جم كبی سر اوزره ساغری رندان ✿ نه وار اول كیف ایله حكم ایتسه‌لر ایرانه میرانه)
(حریصم دانهٔ خالنه اوزبك شوخنك شمدی ✿ بجا ضعف ایله ایلرسه‌م سفر تورانه مورانه)
(نكاه ورد رخسارکله اشك اولسه‌می كلرنك ✿ اولور اول دم سرای دیده‌ده كلخانه ملخانه)
(عبابوش تجرد اوله عالی همت اولمش كیم ✿ چیقار اول قدمده اطلس كردانه مردانه)
(چیقوب كرسیٔ شمعه نفسه ظلمك معنیٔ وعظایت ✿ خبر ویر سوزش دوزخدن ای پروانه مروانه)
(كاور البت برابر كفهٔ عدل آلهیده ✿ قونلسه فیل ایله كرمور ناچیزانه میزانه)

● (جناب شمس تبریزیدن ایتمش اقتباس نور) ●
● (سزادر اولسه زیور فیضرس شاهانه ماهانه) ●

(اونا جریجه‌یی كوكلم تماشا چارسوسنده ✿ اولور كوردكجه كالای وصالی آرزوسنده)
(فلك اطلسدن ایتسه جامه راحتجون صقین ایتمه ✿ هزاران چاك دست جور وار هر بر فوسنده)
(كورنلر خالنی نار رخنله كفر زلفنده ✿ قالور حیران هند و چینك آیین مجوسنده)
(ایچن ماءالحیات عشق حضر آساچو اسكندر ✿ دچار ظلمت اولمز آب حیوان جستجوسنده)
(ایدلدن راحت الارواحی بزمه دخت رزاشراب ✿ نوادن قلقل آهنك اولدی رندانك سبوسنده)
(مشاهد در خزان آثاری ترویج بهارنده ✿ لطافت قالمامش كلزار دهرك رنك وبوسنده)

(اوشاه حسنه اولسون ارض میری مزرع سینه‌م ✿ ویرلسون رسم دل قانون عشق اوزره طبوسنده)

(در ملادن اوزکه سمنه میل ایتمز همای دل ❁ قونار ظن ایتمه زبور همچو مینو آشیان کورسه)

• (بو نظمی حضرت میر عطـایه ایله کیم تقدیم) •

• (ایدر تنظیره همت لطف ایدوب اول قدردان کورسه) •

(بولور اوجن فلکده نجم طالع بخت دونمله ❁ بوشب عالم بویانسون رنك سودای جنونمله)
(فروغ مهر لیلی نور حکمت ویرهلی قلبه ❁ صباح عقلی روشن ایلرم شـام جنونمله)
(خیال اولدی وجودم اول برینك ضعف عشقیله ❁ مساویدر ظهور هیئت جسمم بطونمله)
(شهید تیغ جورك اوله حکم سرنوشتمدر ❁ کتاب هجری جانا یازمه رحم ایت کندی خونمله)
(جمنده شمع حسنه یانجق پروانه وش کوکلم ❁ چراغان اولدی مجلس لالهٔ داغ درونمله)
(او رتبه استقامت ویردی طبعه عشق کیم زبور ❁ کورر اهل رشادت کاربنی رأی نکونمله)

• (اولدن جار چشم انتظار فیض مولانا) •

• (کوکلده کوردم آخر همتن نور عیونمله) •

(اولسه هرمویم قلم وصف خطك تحریرده ❁ ظاهر ایلر دل سواد عجزنی تسـطیرده)
(لیلیٔ زلفك نه سودالر براقش دهره کیم ❁ قیس وش یانقده بیك دیوانه برزنجیرده)
(لغلره‌دن کل رویك اولدقچه عرقریز حجاب ❁ صـان کلاب اولمش مشام جانی تعطیرده)
(دل فضای عشقه دوچار اوله‌لی بی اختیار ❁ آکلادم یوق مدخلی تدبیرمك تقدیرده)
(برغزال ناز صید ایتمش بو برلنسون کوکل ❁ بویله زور پنجهٔ همت بولنمز شیرده)
(عنبر خالك کورلدن آتش رخسارده ❁ دیده مجمر سـوز حیرت حالت تبخیرده)
(عارفك زبور کوروب اینجو کبی اشعارنی ❁ ایلدم نظم جواهر رشـتهٔ تنظیرده)

• (اویله شه کیم بابنك شاه وکدا محتاجیدر) •

• (عاجزم منلای رومك شـوکتن تعبیرده) •

(کورمدم نوك مژه‌ك تأثیرنی بن تیرده ❁ پهلوانسـین ای کمان ابرو دلی تکدیرده)
(عقلمه کلدکجه بند طرهٔ کیسـولرك ❁ کوکلی صـاندم یاتور مجنوندر زنجیرده)
(بلبل آسـا ایلمز خار قضادن اشتکا ❁ ورد تقدیری کورنلر کلشـن تدبیرده)
(ای کوزم نوری دلی یاقدقچه نار انتظار ❁ دیك چشمم اولدی انیق اشکمی تقطیرده)
(کوردیکك ماهی بوشب یارك جمالیدر دیدم ❁ ایتمدم زاهد غلط رؤیاکی بن تعبیرده)
(ذوالفقار اولمش دیسهم زبور عجیبی خامه‌مه ❁ ویردیکی قطعی جوابی کورمدم شمشیرده)

• (نشر ایدلدن مثنوی منشورنی خنکار عشق) •

• (عالم عرفانی طوتمش قبضهٔ تسـخیرده) •

❁ (هرنه دم شمع ایله پروانه کلور خاطرمه ❁ یانمه‌دن غیری بنم یانه کلور خاطرمه) ❁
❁ (بحث رمز فم جانانه ویرلدن فکرم ❁ یوق یره برنجه افسانه کلور خاطرمه) ❁
❁ (تار زلفه دل سـودازده باغلاندقچه ❁ بسته زنجیر ایله دیوانه کلور خاطرمه) ❁
❁ (اشك خونین ایله مجلسده کوزم طولدقچه ❁ پری ناب ایله پیمانه کلور خاطرمه) ❁
❁ (کر همای دل ایده اوج فنـایه پرواز ❁ لامکانده یاپیلان لانه کلور خاطرمه) ❁

• (دیده‌لر روشن ظلام زهده رغماً زیورا) •
• (موم یاقدم نور صهبادن شب آدینه‌مه) •

✿ (عکس جمال عشقه اولوب سینه آینه ✿ اولدی صفایله دل بی کینه آینه) ✿
✿ (خود بین اولورسین اتمه حقارتله کیم نکاه ✿ درویشه اولدی خرقهٔ پشمینه آینه) ✿
✿ (عکس خیالك آلدی کوزم صانمه مردمك ✿ اولمقده دیده ساکه هر آینه آینه) ✿
✿ (جانا صفای حسنکی کوش ایتسه شبهه‌سز ✿ حیران اولوب کلور سنی تحسینه آینه) ✿
✿ (صورتنمای شوق جدید اولدی الفته ✿ زیور اولنجه نسبت دیرینه آینه) ✿

• (مانند خوشه تاك سپهر اوزره شمس دل) •
• (آویزه قیلدی عقدهٔ پروینه آینه) •

(دوناندی داغ عشقکله سراسر لوحهٔ سینه ✿ نجوم آسمان وش کلیور تعداد وتخمینه)
(صفای حیرتمدن تخشبك مهتابی ظن ایتدم ✿ مکر اول مهوش آلمش دسته‌دون کیجه آینه)
(نه سودادر آرار دل‌مغربی وش عرصهٔ فسده ✿ طلسم زلفنی زیراکه ایتمش حسنی کنجینه)

• (هجوم موج هجرندن کنار وصلی بولمزسه) •
• (صالار دریادلان عشق فلك فکری انکینه) •

✿ (مضمونمی‌شاعر بولوب اشعار آراسنده ✿ سویلر آنی احبابنه کفتار آراسنده) ✿
✿ (دلدار ایله عشاقه نزاعنده بولنمه ✿ مجروح اولور اول کیم کزه بیکار آراسنده) ✿
✿ (سد ایتمه‌دیم آهمی سیلاب جفایه ✿ دل نسخه‌سنی بوله‌لی دیوار آراسنده) ✿
✿ (دلدار رضا ویرمدی فاش ایتمکه عشقم ✿ مکتوم قودی حالمی اسرار آراسنده) ✿
✿ (خفاشك اکر نسبتی خورشیده چیقارسه ✿ یارك ایدرم صحبتن اغیار آراسنده) ✿

• (زیور سبب خاطره‌کی ایله‌که تمیز) •
• (الهام الٰهی اولور افکار آراسنده) •

✿ (آچیلورسه‌ده پنهان کوکلدن کوکله ✿ کوریلور منزل جانان کوکلدن کوکله) ✿
✿ (افق قلبم ایدر صبح تجلی روشن ✿ مهر وحدت اوله رخشان کوکلدن کوکله) ✿
✿ (بسته در سلسلهٔ عشق کبی بر برینه ✿ نسبت سبر عزیزان کوکلدن کوکله) ✿
✿ (ساغر دل اوله سرشار می علم لدن ✿ بخش ایدر نشئهٔ عرفان کوکلدن کوکله) ✿
✿ (درد دلدن اولور آزاده علیل انکار ✿ ایرسه خاصیت ایمان کوکلدن کوکله) ✿
✿ (بیت اندیشه ضیافتکدهٔ عشق اوله‌لی ✿ کلور اول خانه‌یه مهمان کوکلدن کوکله) ✿
✿ (طرز صوفیه‌ده زیور غزل یکصددك ✿ ایلدی وحدتی اعلان کوکلدن کوکله) ✿

• (پیر و غالب اولانلر ره مولاناده) •
• (کوسترر راه نمایان کوکلدن کوکله) •

✿ (یازلدی برمه نوخط اوجاغ آینه‌یه ✿ ویرلدی نور بوکیجه چراغ آینه‌یه) ✿
✿ (نه آبروی لطافتدر اول کل عشوه ✿ بهار حسنی ویرر فیض باغ آینه‌یه) ✿

(یایلدی دشت تماشایه عسکر انظار ❊ اوپادشاه سکرنجه اوتاغ آینه‌یه)
(یراشدی آتش رخساره عنبر خالی ❊ ایرشدی نکهت حسنی دماغ آینه‌یه)

(سبوی مشرب صافی دلاندر زیور)
(دوکلدی بادهٔ صفوت اباغ آینه‌یه)

(آه کیم ایتدی اثر تیر کبی جانمه آه ❊ برنشان ویرمدی منزل جانانمه آه)
(چشمی روشن اوله بیدار شب هجرانك ❊ شمع وش ویردی ضیا کلبهٔ احزانمه آه)
(آب‌وتاب رخ دلداره نکاه ایتدکجه ❊ مزج ایدر سوز دلی اشك فراوانمه آه)
(کاربان دلی غم رهزنی طوتدی حیفا ❊ اوردی تمغای ضرر کالهٔ سامانمه آه)
(کورمزم عکسنی مرأت خیال ایچره دخی ❊ وار ایسه حائل اولور دیدهٔ حیرانمه آه)
(لاله‌وش یاندی درونم شرر عشقی ایله ❊ آتشین داغ آچه‌لی سینهٔ سوزانمه آه)

(یقامی بوشلامدی خیلی زماندر زیور)
(دست محنت صالیور چاك کریبانمه آه)

(خلیل عشق کیم ماهر اولنجه بت شکنلکده ❊ کنشت جان‌ودلده قویمدی سنلکده بنلکده)
(نه آچی بال‌ایمش کیم عشق شیرین صانجی‌ویردکجه ❊ قازندی برلری فرهادزاره کوهکنلکده)
(یشیل تاج‌اوزره کوسترمش صاچن برکاشنی تازه ❊ یتشدیرمش مکر دسته‌یله سنبل فسلکنلکده)
(رقیبی یوز ویروب حبس ایلدم ترسانهٔ غمده ❊ کورك چکسون براز کافرسورنسون پایزنلکده)
(پری رولرله الفت ایده‌لی دل اوبله وحشی کیم ❊ غزال آسا کزوب آرام قیلمز اولدی شنلکده)

(اونخل عشوه‌یه زیور چیوقلیده کلنجه راست)
(خرامنك هواسیله طوروب قالدم چمنلکده)

(کلدی اوشاه عشوه سرای نکاهمه ❊ قوردی اوتاغ حسنی فضای نکاهمه)
(ویرمز اوشوخ کوچهٔ بازار دیده‌ده ❊ سود وزیانی بیع وشرای نکاهمه)
(تار مژه‌مله باغلادی خنیاکر خیال ❊ آهنك ساز چشمی نوای نکاهمه)
(باتقده کورکه خانهٔ چشممده مردمك ❊ آتش اورنجه حسنی بنای نکاهمه)
(روبنده ماتم خطی کوردکده سورمه‌دن ❊ چشمی سیه کیندی عزای نکاهمه)
(اندام روشننده اونور مجسمك ❊ چوق زیب وفر ویرلدی قبای نکاهمه)

(زیور بصیرت اهلی اوپارك مقامنی)
(ترتیب ایدرسه وار پری جای نکاهمه)

(بنت‌العنب اوقورسه فسونك سبولره ❊ رندان قدح دعاسن ایدرلر کدولره)

(سنبل خطنکله لاله عذارك خیالیدر ❊ باغ بهار دلده سبب رنك وبولره)
(ایتمز امید وصلتی آرتق دل حزین ❊ یأس آور اولدی فرقت یار آرزولره)
(موج نکاهم اوله‌لی جوششفزای اشك ❊ دوشدی دریغ مردمك دیده صولره)

(پنهان اولنجه کوی محبتده اول پری)
(زیور دوشوردی اهل دلی جستجولره)

(نوش می ایلر ایسهك كیف وصفا نیتته ✿ توبه قیل درد خمارینه دوا نیتته)
(كوستروب طرز مجازاوزره حقیقت روشن ✿ راه عشقه كیدرم وصل خدا نیتته)
(دلده جمع ایلیه‌لی فقر وغنا خاصیتن ✿ ترك ثروت ایدرم ترك سوا نیتته)
(قیسه مجنون دیه اعقل عشاقدر اول ✿ بوسوزم دكله كلام عقلا نیتته)
(لاله‌حدین یاقیوبردكده‌چون آتش‌اوطبیب ✿ سینه‌ده داغلر آچار صدره شفا نیتته)
(قنده اغیاری كنه دیه كوررسه‌ك اولدر ✿ سل سیف ایت یورو اعدایه غزا نیتته)

(حضرت میر سلامه بوغزلله زیور)
(عرض لظم ایله خلوصنده بقا نیتته)

(آلنجه حسن خطك دل خیاله انجه‌دن انجه ✿ یازلدی صفحهٔ صدره جلاله انجه‌دن انجه)
(قلم پرمقلرین زلفه ایدوب اول نازنین شانه ✿ یازار سودایه ایمالی مقاله انجه‌دن انجه)
(تخیل قیل خواص حرف ولفظ معنیٔ حسنی ✿ اولندی وضع نقطه وصف خاله انجه‌دن انجه)
(علایق قیدینی یای دله ایلر قالن اورغان ✿ آنان زر تار فكری جمع ماله انجه‌دن انجه)
(ریاضتله نحیف اندام اولان زاهد ضیافتده ✿ تناول ایتمز اولمزسه نواله انجه‌دن انجه)
(قی سوزلر ویرر نازك دلانه نشئهٔ معنی ✿ قالن باده قونور اولسه پیاله انجه‌دن انجه)
(حقایقله ایدنلر موبمو تدقیق عرفانی ✿ اولور واصل معانیٔ كماله انجه‌دن انجه)
(ضعیف اولمش اورتبه عاشق اول مومیانك باق ✿ كیم ایلر دیده‌دن اشكی اساله انجه‌دن انجه)
(جمل سم الخیاطه باق ولوج ایتدی صانور آدم ✿ نظر قیلسه اوترزی شوخی حاله انجه‌دن انجه)
(اوزولمم محركه بودر تسلی حل اشكاله ✿ صارلدی رشتهٔ فكر وصاله انجه‌دن انجه)
(سبوی احتجابه پرده ایتمش بزم عشرتده ✿ كورلمز دخت رز اولسه پیاله انجه‌دن انجه)
(جناب صفوتی تنظیره زیور ایله همت كیم ✿ اودر صورت‌ویرن‌سحر حلاله انجه‌دن انجه)

(هنزله ولوله انداز شهرت اولدیلر رومه)
(ایدنلر ناله مولانا جلاله انجه‌دن انجه)

(قماش نظمی ربط ایتدم خیاله انجه‌دن انجه ✿ ایدركن عشقه دائر نسج كاله انجه‌دن انجه)
(هلال ابروانك كاكل شبكونی ستر ایتمه ✿ احاطه قیلدی كویا ماهی هاله انجه‌دن انجه)
(یازاركن موبمو اول مومیانك خامه آرارین ✿ پیام زاریٔ دل واردی ناله انجه‌دن انجه)
(نزاكتله ویرركن وصل یاره صورت امكان ✿ صارلدی تار دل فكر محاله انجه‌دن انجه)
(مقامات حریری تار مضمونه اولور آهنك ✿ بلاغت اوزره خامه‌م قیلسه ناله انجه‌دن انجه)
(هجوم كیف ایله مجلسده ساقی تل قیرار صانمه ✿ كر ایتسه طاس طنبوری پیاله انجه‌دن انجه)
(بوداخی حضرت میر سلامه تحفه‌در زیور ✿ كه ذات پاكیدر فخر المقاله انجه‌دن انجه)
(رك كلدن اولور باق تارو بودی ایلسه بركز ✿ معارف بندرنده نسج كاله انجه‌دن انجه)
(اوزانسون تارباریك خیال لظم اوصافی ✿ بودر سررشته اظهار كاله انجه‌دن انجه)

(ایده محفوظ انجه خسته لكدن ذات پاكن حق)
(سببدر بودعا نظم المقاله انجه‌دن انجه)

(گل رخك عكسی اولور فصل بهار آینه‌ده ٭ مرغ نظاره‌م اولوب بلبل زار آینه‌ده)
(ملك حسنه اوله‌لی زلفی سواد اعظم ٭ کاکلی چیقدی یوزه یایدی حصار آینه‌ده)
(کوستر و عاشقه خود بیلکن حیف اول‌شوخ ٭ عکس رخسارینه ویردکجه قرار آینه‌ده)
(مرغ عشقن اوپری شیشهٔ دلده کوره‌لی ٭ شاهباز رخی ایتمکده شکار آینه‌ده)
(یار خواهشله تماشادن اوصانمز روین ٭ ویردی حیرت بکا بیلمم‌که نه‌وار آینه‌ده)
(سکر لعلنك اوصافنی مشق ایدوب اولور ٭ خامه طوطی کبی کفتار دثار آینه‌ده)
(صاف بلور کبی کردننك عکسی ایله ٭ مائل کسب صفا اوله‌ده یار آینه‌ده)
(سحر ایله عسکر نظاره‌یی منع ایلمکه ٭ کاکلی موی ایله یاپقده حصار آینه‌ده)
(عاشقك کیفنی قیردی کوریجك عکس رخن ٭ اولدی مینای دله سنك نثار آینه‌ده)
(دل صفاسندن اولور صورت معنی ظاهر ٭ زیورا اولدی بوسر آینه‌دار آینه‌ده)

٭ (بوغزل صفوت استاده اولنسون اهدا) ٭
٭ (صیقل طبعی قومز ذره غبار آینه‌ده) ٭

٭ (آلنجه بوی عذارین دماغ آینه ٭ شمیم گل دوکر اطرافه باغ آینه) ٭
٭ (نگاه اهل تماشانی قیلدی پروانه ٭ فروغ شمع رخکدر چراغ آینه) ٭
٭ (اولاله رخلرینك کورمز اوله‌لی عکسن ٭ آچلدی صدر تحیرده داغ آینه) ٭
٭ (اولنجه عکسی مقابل رقیب خود بینك ٭ قیرلدی قلبی اولندی یساغ آینه) ٭
٭ (نظرله فیض آله‌لی چشم اشکبارمدن ٭ بهار حسنك آچار شمدی باغ آینه) ٭
٭ (کوزمده مردمکه کیف حیرت الویره‌لی ٭ طولار شراب لبکله اواغ آینه) ٭
٭ (توجه دل اولور سمت انعکاس اوزره ٭ ره صفانی آچالدن سراغ آینه) ٭
٭ (کورنجه حسنکی هر پرده دیدهٔ حیرت ٭ نوله اولورسه کوکلده فراغ آینه) ٭

٭ (سؤال خاطرنی صفوت اوزره قیل زیور) ٭
٭ (کورندی روی دل آراده چاغ آینه) ٭

(بزم عشق ایچره ایچن خون دلندن باده ٭ کیف صهبانی اوحالتله کتورمز یاده)
(دون کیجه عکسن اوماهك کوریجك دریاده ٭ نوره غرق اولدی کوزم مردمکی دنیاده)
(ایده‌مز سویلمه تعبیرنی ابن سیرین ٭ کوردیکی حالت مضانی کوکل رؤیاده)
(باش قولاغیله ایشت وحدته دائر رازی ٭ سر ایله سر ایکیسی بریازیلور املاده)
(بیلدی حسن اولدیغنی عشقه اولان دلبسته ٭ قیس سودای جنون کوره‌لی لیلاده)
(عشقله بوله‌لی شیرینلکی دل بیلدیردی ٭ کوهکنلك نه دیمك اولدیغنی فرهاده)
(طور عرفانده سیرانك اولورسه ای دل ٭ کورینور نور تجلی شجر موساده)
(اوله‌لی القصر ایام زمان وصلی ٭ ظلمت هجرینی کوستردی شب یلداده)
(فیض پیر ایله ایدوب تربیه طبعن زیور ٭ رومه نشر سخن ایت سایهٔ مولاناده)

٭ (حضرت میرسلام حضرت حکمت بکدر) ٭
٭ (رتبهٔ نظمده بی شك بولنان علیاده) ٭

(عرق شبنم صراحی غنچه کل پیمانه کلشنده ❁ ملك شکلله یاپلدی عشرتخانه کلشنده)
(ترنمساز اوللدن بلبلان زنجیر اصولنده ❁ بوسودای طربله اولدی دل دیوانه کلشنده)
(اوکلرویك چراغان ایلیلدن لاله وخسارین ❁ هزار زاری مومله آرار پروانه کلشنده)
(ایدر زلف عروس کاکلی جانان کبی تحریك ❁ هوای سنبلی اسدکجه هر یانه کلشنده)
(مآل منطق‌الطیری کتاب کلستان آسا ❁ ایدر تدریس بلبل هرسحر مرغانه کلشنده)
(بهارستان مولانای جامیدن آلالدن فیض ❁ سزا حرمت ایدرسه بادهٔ مستانه کلشنده)
(ره کلزاره قوشجه جاتی بلبل نثار ایتدی ❁ بو اولدی باعث کریه کل خندانه کلشنده)
(بنفشه زار خط و دیدهٔ بادام دلداری ❁ کورنلر باقسونلر نرکس وریحانه کلشنده)
(ایدرکن غنچه شهپر برك سبزین ایتمکه پرواز ❁ یاپارمی بلبل آرتق قوش‌توبندن‌لانه کلشنده)
(اوکلرویك کوکلده نار عشق اوله رنکین‌کیم ❁ ... نظیری اولیور ... کلشنده)
(ایدرکل دوری آهنك نای مولوی زیو ❁ ایشتم بلبلان باشلارسده ... کلشنده)

❁ (شفیق بکله جناب راشده اشبو نظیره صان) ❁
❁ (برایکی دسته کل وش تحفه‌در اخوانه کلشنده) ❁

(باق نه طاشلر یاغدیرر هجرانی عاشق باشنه ❁ طالدیرر لعل لبی کوزمردمن قان یاشنه)
(آلت چرخه نشان ایدوب دیدی تیروکان ❁ پهلوانان محبت کرپکله قاشنه)
(زمرهٔ عشاقه ادخال ایتمك اول کیمسه‌یی ❁ امتحاننده باشن طوتمز ملامت طاشنه)
(نعمت دنیاده لذت قالمدی بیلمم نه‌دن ❁ هرکسك دست فلك زهرا کدی طاتلی آشنه)
(ایچدیکی باده ضروریدر یوق الده اختیار ❁ باقیك پیر جوان مشرب اولانك یاشنه)
(عالم کثرتده تنهارولره خوف اولسه‌ده ❁ ملك وحدتده کزرلر عارفان یك باشنه)
(کوسترر طور مجاز اوزره حقیقت صورتن ❁ عقل ایریشمز حیله بازلقده زمان قلاشنه)

❁ (خانهٔ دلدن بتون سوپرلدی خاشاك الم) ❁
❁ (زیور ایله باب منلانك دعا فراشنه) ❁

(قاشدی دیده‌سی عاشقلرك باق روی جانانه ❁ اوبالین‌یوزلو دلبر ویردی‌فرخورشیدرخشانه)
(خواص خاتم لعلی جهانی ایده‌لی تسخیر ❁ اولورمی حاجت آرتق نسخهٔ مهر سلیمانه)
(بهار کلشن عالم بولور اضداددن رونق ❁ هزار آغلار مقابل اولمق ایچون ورد خندانه)
(مآل وصلی تفهیم اولمدی ممکن اوشهبازه ❁ کتاب منطق‌الطیری دل اوقوتمشدی مرغانه)
(زمین سینه شمدی روضةالانوار عشقکدر ❁ فروغ انداز مشکاة اوله‌لی حسنك کلستانه)
(یاپار معمار خامه قصر مدحت اولشه حسنه ❁ سزا ابیات نظمم اولسه نوبنیان شاهانه)

❁ (بفیض مولوی دوم زیور نهر اشعارك) ❁
❁ (روان اولمقده ملك هنده هم اقلیم تورانه) ❁

(نوای عشقی آهنك ایده‌لی دل هندلیانه ❁ بهار حسن جانان رشکفرمادر کلستانه)
(فروزان ایله مشکاة دلی مصباح معنیله ❁ معارف اهلی شمع بزمکه تا اوله پروانه)
(سکابر ایشمیدر مجنون عشق ایتمك بزی جانا ❁ نجه عاقللری سودای زلفك قیلدی دیوانه)

(لب لعلك نه والا جوهر حسن وبهادركيم ۞ نكاه ايتمز كورنلر قيمت ياقوت رمانه)
(اولور البته عاجز قهرمانلر زور طبعمدن ۞ سزا ميدان اوقورسه رستم خامهم نريمانه)
(آچلدی چشم دل زيور در منلايه خدمتله ۞ غبار آستان ويرمزم كحل صفاهانه)
(فلاطون زمان يعنی رشيد پاشای ذيشانك ۞ وجوديله امور خارجيه ايردی چوق شانه)
(آرار پروانه وش موملرله عالم ذاتیكه اولمش ۞ دل روشنضميری شمع انور بزم عرفانه)
(دول اهلی امورينی اداره رأينه دائر ۞ اوللدن كلدی ذاتی كبی آصف بودورانه)
(نزاكت روضه‌سنك بركل هردم بهاريدر ۞ سزا وصف ايله عالم باشلاسه بلبل وش الحانه)

۞ (سفيران كوش ايلدن نغمهٔ زير وبم رشدين) ۞
۞ (ويرر آهنك وصفی ولوله ايران وتورانه) ۞

(دماغك لذت محتله تطيب ايلين هركاه ۞ اطبانك علاجی آجيسندن ايلمز اكراه)
(طريقتده وجود افناسی بر بشقه سلوك اولدی ۞ آچلدی سالكان ملك عشقه يك يقين شهراه)
(رياضت اهلی شهر تدادهٔ آفاق اولور البت ۞ هلال اولدقجه ضعفندن مشار بالبناندر ماه)

(اوللدن ذره پرورلك صفت مهر جهانبانه ۞ كدالر حقنه صبح صفا در عهد شاهنشاه)
(بوكاردن قورقمه عاشق زندكانلق كامرانلقدر ۞ اوشوخلك وصلنه جان ويرمك ايسه مطلب ودلخواه)
(دونر اثنينيتدن واقف اسرار اولوب زيور ۞ اولانلر مثنویٔ مولويدن وحدته آكاه)
(كروه اهل علمك مقتداسيدر شرافتله ۞ جناب مفتیٔ دين مير حكمت عارف بالله)

۞ (خدا عمرين فزون ودولتن مزداد ايده دائم) ۞
۞ (كه اولدی بودمای خير ذكری زينت افواه) ۞

(ترقی بولسه استعداد قربت اهل عرفانده ۞ تجلی سيرين ايلر لا محاله روی امكانده)
(عياندر حسرتی آب حيات لعلكك جانده ۞ اوللدن حضر خطك مدخلی اول آب حيوانده)
(تنك جاندر بوزك نور اولدی جانك روحدن بالا ۞ براوج نوع لطافت اوزره خلقت وارمی انسانده)
(چيقارظن ايتمه ، دريای سرشكم مردمك باتمش ۞ غريق اولدقده كوسترمز سر اصلا مردعمانده)

(كنار بحر احمرده ديديلر چوق نيستان وار ۞ كورنلر موج خون اشك چشمی طرف مژكانده)
(ايدن انكار واقرارين مساوی امر عقباده ۞ قالور دنياده حيرت اوزره عقلی كفر وايمانده)
(علايقدن تجرد ايدهلی آزاده سردر دل ۞ اولورمی هيچ رهزندن تحاشی مردعريانده)

۞ (بوللدن سكهٔ خنكار ايله پيرايه سر زيور) ۞
۞ (كورنسون زينت تمغای نامی نظم ديوانده) ۞

(كيرنجه عرضحال الده دل ديوانه ديوانه ۞ اوشاه حسن عشقی كوسترر شاهانه شاهانه)
(دل عشاق كفر زلفنه مجبور قيلمشكن ۞ جمالی نورينه اسلام وش ايمانه ايمانه)
(بهرشب شعلهٔ شمع ايله سوزان اولديغك يوقی ۞ محبت نارينه يانقدن ای پروانه پروانه)
(طولاشمه خارجنده خلقهٔ توحيدك ای صوفی ۞ كيروب حكم ايله سنده قطب وش دورانه دورانه)

(بو برلندکجه دل صید غزال نازدن زیور ❊ بجا صولتله اولسه پنجه‌زن شیرانه شیرانه)

❊ (بو عشرتکه‌ده شربتله شرابك بشقه‌در قدری) ❊

❊ (بوسوز مشربجه‌در بکزر دیه پیمانه پیمانه) ❊

(مو بمو دقتله باقه کاکل جانانه‌یه ❊ آنده اول زنجیری سودادن دل دیوانه‌یه)

(دستی دوران کورن باقمز آیاغ بادیه‌یه ❊ ساقی ال اوزاتمز آرتق کردش پیمانه‌یه)

(قوشجه جانك قیل حواله حقه‌کیم وزاقدر ❊ چکمه غم هر آن اولورسین نائل آبودانه‌یه)

(فکر بوس خال لعلکله صولاندقجه دهن ❊ مرغ جانك احتیاجی قالمز آبودانه‌یه)

(شام غمده دل خراب اولدقجه عشقك فر ویرر ❊ باق کیجه مهتاب تاب افکن اولور ویرانه‌یه)

(خط کاوب اول خودپرست نازی قیلمش منفعل ❊ باقیور آینه‌یه بیلمم باقار آیانه‌یه)

(نکتهٔ اسرار عشقی فهم ایدر هر لفظدن ❊ آشنا اولدقجه طبع معنیٔ بیکانه‌یه)

(حجله پیرای عروس بکر مضموندر سخن ❊ نقش بیت اولسون مرجح زینت کاشانه‌یه)

(درکه منلاده اول زیور می آشام شعور ❊ اولمه سرسام می عشرت کیدوب میخانه‌یه)

(خارجیه ناظری عالی امین پاشای حق ❊ ایلمش الحق موفق خدمت شاهانه‌یه)

(شمع اجلالی فروغ انداز انصاف اوله‌لی ❊ شفقتندن اذن ویرمز سوزش پروانه‌یه)

(پیچش زلف مهام اولسه عرب صاچی کبی ❊ کاکلی ایله حل ایدوب حاجت براقمز شانه‌یه)

(امر دریایه جهانبخش اوله‌لی همتی ❊ چاکرینك آقدی میلی صو کبی ترسانه‌یه)

(خامه‌سی برشوق افزا پیشرو آهنك ایدر ❊ نغمهٔ لطفن کریزکاه ایدیجك سرخانه‌یه)

❊ (دولتیچون حق قبول ایلر دعای خیرمی) ❊

❊ (ویرمز اخلاصم رضا وضع ریاکارانه‌یه) ❊

حرف الیاء

❊ (صفحهٔ حسنی اوقی آیت تنزیل کبی ❊ مومیان بحثنی قیل مسئلهٔ قیل کبی) ❊

❊ (اوج لاهوته عروج ایتسه سزادر دل زار ❊ سدرهٔ عشقی مقام ایده‌لی جبریل کبی) ❊

❊ (یوسف عشقی کوردن برومصر دلده ❊ جوی اشکم نوله اولورسه روان نیل کبی) ❊

❊ (مومیان وصفنی تحریر ایدرکن قلمم ❊ اینجه‌لشدیردی ادای سخنی قیل کبی) ❊

❊ (دیر نظاره‌ده قسیس او ترساپچه‌نك ❊ نسخهٔ خط عذارین اوقور انجیل کبی) ❊

❊ (عجبله زاهده اول مرتبه کلمش‌که وجود ❊ معنوی هیکلی منظورم اولور فیل کبی) ❊

❊ (مهر فکرك کلیجك برج دله کرم اولورم ❊ آفتابك اسده ایتدیکی تحویل کبی) ❊

❊ (قامتك اولمیه زیور دیر ایسه‌ك خم‌کشته ❊ آرقه‌که آله جهان بارینی زنبیل کبی) ❊

❊ (اقتباس ایلیه‌لی درکه منلادن نور) ❊

❊ (شعلهٔ عشقله یاقدم دلی قندیل کبی) ❊

❊ (ایدنجه عکس لبك پرشراب آینه‌یی ❊ هجوم کیفه قیلدی خراب آینه‌یی) ❊

❊ (کذار نظرهٔ حیرت اولوب تماشاده ❊ حرارت نکهت قیلدی آب آینه‌یی) ❊

❊ (فروغ رویك عجب صبحدم ایدوب اشراق ❊ قیلاردی صان افق آفتاب آینه‌یی) ❊

* (کورنجه مهر وخت زر ابرکا کلده * اوحیرت ایتدی اسیر نقاب آینه‌یی) *
* (غبار خطی کوردکده آتش غضبی * قاصوب قاووردی مثال کباب آینه‌یی) *

* (درونه عکس ایده‌لی صورت سخن زیور) *
* (صفای طبع ایدر انتخاب آینه‌یی) *

(اول مهك عشقیله کردون نورظن ایلر بنی * بوتجلی ایله عالم طور ظن ایلر بنی)
(صبح دل بولدقجه اشراق محبتله فروغ * دائما روشنضمیران خور ظن ایلر بنی)
(اوله‌لی قرب فرائض پرده‌دار کثرتم * نزد وحدتده جهان مهجور ظن ایلر بنی)
(باردنیایی ظهیر ایتدکجه امر عیشده * اهل عقبا جملةً قنبور ظن ایلر بنی)
(شرحه‌لردن تارلر آهنك ایدلدن سینه‌ده * مطربان بوحالده سنطور ظن ایلر بنی)
(نسخهٔ خطن کوروب تعویذ ایدرسه نوله دل * چشم جادوسی آنك مسحور ظن ایلر بنی)
(فلك دل پردود آه اولدقجه نار عشقدن * کوریجك دریا دلان وابور ظن ایلر بنی)
(بهره‌دار ایتدکجه اذواق توکل طبعمی * هر زمان غم دیدکان مسرور ظن ایلر بنی)
(دانه‌چین بوس خالی خرصله ضعفم کوروب * زور بیمایان عالم مور ظن ایلر بنی)

* (سایهٔ مثلاده دنیایه کوروندکجه کوکل) *
* (اهل دل زیور کبی منظور ظن ایلر بنی) *

(واصل معراج قدرت اولدی عجزم پایه‌سی * هاله دوشدی سواد اعظم آسا سایه‌سی)
(عارفك ایتمز خشونتله مزاجی امتزاج * اهل طبعك بك ملایمدر خمیرو مایه‌سی)
(امه‌ده خون جکر کهوارهٔ جسمده جان * عشق کیم طفل دلك اولدقجه شیردایه‌سی)
(ایده‌لی بازار هجرانده دل دادوستد * کالهٔ وصله ویرلدی نقد جان سرمایه‌سی)

* (رتبهٔ فقر اوزره‌در زیور مقام دولتم) *
* (واصل معراج قدرت اولدی عجزم پایه‌سی) *

(عجایب خسته‌یم کیم اتفاق ایدوب اطباهپ * علاج ایتدکجه درد عشقمه دلده فزون اولدی)
(کبود چشمنی کوردم کوزمده ماجرای اشك * آقار صان‌عین دریا درکه رنکی نیلکون اولدی)
(بولنجه قوت روحانیانی آدمیتده * اودمده دیو نفسم عجز ایدوب باکه زبون اولدی)
(درونمده صفای حیرتم واردر خیالکله * کوکل آینه‌سنده عکس حسنك رونمون اولدی)

* (سپهرك صبحدم صانمه شفقدر حمرتن زیور) *
* (شهیدان محبت حزنی ایله قلبی خون اولدی) *

* (تأثیر حریق دلمز جانه طیاندی * جسمم اوینك هر یانی آتشلره یاندی) *
* (دل وعدوصالنده یلان سوزه اینانوب * کرچکدن اوهجران ایله خیلی اویالاندی) *
* (دیر ایچره کوروب اوصنم عشوه‌پرستی * یخشی دیین عاشقلرینك حالی یماندی) *

(خوابیده نگاهن سوزه‌لی بزمده ساقی ❁ چشم دلمز نشئهٔ صهبادن اویاندی)

(زیور ایسه‌ده شمدی قلم رخشنده راکب)
(اول اوده میدان سخن ایچره بایاندی)

(اودم نور رخکدن خانهٔ دل روشن اولمشدی ❁ فلکده مهر عالمتاب کویا روزن اولمشدی)
(اودم تخم شرر کیم سبزه بخش مزروع دلدی ❁ سمانك برقی موردانه چین خرمن اولمشدی)
(اوشب کیم سختیٔ جورکله دل اولمشدی اشکسته ❁ مقدم نرمیٔ طبعك مثال آهن اولمشدی)
(بکا هجر آتشی طاقتکداز اولمزدن اقدمجه ❁ فراقك چکمه‌دن دوزخده یانمق اهون اولمشدی)
(وجود نازنینی جلوه بخشای نزاکتکن ❁ عجب برك کل اول غنچه‌یه پیراهن اولمشدی)

(لباس تو به زیور اولمدن چاك شکست جام)
(کوکل آلایش صهبا ایله تر دامن اولمشدی)

(زین اولوب پردهٔ آهنکله کاشانهٔ نی ❁ اولدی ترتیب مقاماته محل خانهٔ نی)
(ناله سن طرز اصول اوزره مسلسل ایلر ❁ باغلایوب نغمه‌یی زنجیر ایله دیوانهٔ نی)
(شمع عشق ایله طوتشدردی دل عشاقی ❁ سوزناك ایده‌لی آهنکنی پروانهٔ نی)
(هفت سوراخن ایدوب سبعهٔ سیاره‌یه جای ❁ طولدی کوکب کبی نغمه‌یله رصد خانهٔ نی)
(ولوله ویردی ینه عالمه کیفیت عشق ❁ پر اولوب نغمهٔ هوهو ایله میخانهٔ نی)
(نشئهٔ شوق ایله سرمست اوله‌لی مولویان ❁ طولدی صهبای ترنم ایله پیمانهٔ نی)
(زمزم چاه علیدن چیقارر زمزمه‌سن ❁ ماجرای دله شهرت ویروب افسانهٔ نی)
(آشنالق ایدیبور نظم صریر خامه‌م ❁ لفظ آچالدن سخنه معنیٔ بیکانهٔ نی)
(سیل طوفان ترنم جگر البت زیور ❁ کیم یدی کوزلو یاپلمش پل ویرانهٔ نی)

(دهره اعلان ایدیبور دبدبهٔ منلایی)
(باق قدومیله برابر دم قطبانهٔ نی)

(رزم غم ایچره اوله‌لی منصور شاه نی ❁ بزم طربده جیش نغمدر پناه نی)
(مطرب طریق سمت حجازه روان اولور ❁ اولدقجه راه راست آکا شاهراه نی)
(مرده دلانه ایده‌لی بخش حیات شوق ❁ آواز صور حشره شبیه اولدی آه نی)
(کوش ایت بزرك وکوچکن اطفال نغمه‌نك ❁ نطق ایله ایتدی تربیه فیض شفاه نی)
(روزنلرندن ایله نظر اصفهانه‌دك ❁ طوتدی عجم زمینی مدنکاه نی)
(جوش ترانه دللری سیراب شوق ایدر ❁ کیم فیض زمزمه‌یله پر اولدقجه چاه نی)
(اولدقجه نظم ونثر ایله دعواسی خامه‌نك ❁ زیروبم صریرینه بسدر کواه نی)
(زیور نوای آهی جگر بلبلان ، اوکل ❁ لعلن ایدرسه زینت طرف کلاه نی)

(منلای روم عالمه صیت کرامتن)
(صالدقجه اولدی باعث فرط رفاه نی)

(صوارر قلبی اشکم عشق آتشلندیرر شمدی ❁ آنکچون دود آهی کوکه سرکشلندیرر شمدی)
(طبیم طاتلی مرهمکن وصالك قلب مجروحه ❁ اوزلمی آچی هجرانك تنکچشلندیرر شمدی)

(بنای نظمی معمار طبع ایتمدن ترسیم ❁ قلم مضمونله بیتم منقشلندیرر شمدی)
(عجب کیم کورمدن میدان تیری اول کمان ابرو ❁ سهام غمزه‌سیله قلبی ترکشلندیرر شمدی)
(نظام حسن یاری ایتسه‌ده تغییر خط زیور ❁ محبت آنی هر وجه ایله دلکشلندیرر شمدی)

* (جناب شمس تبریزك فروغ نور الطافی) *
* (ظلام غمده قویمز طبعی مهوشلندیرر شمدی) *

(خیال زلفکه دل باغلایان دیوانه‌یم شمدی ❁ جمالك شمعنه جانن یاقان پروانه‌یم شمدی)
(وجودم شرحه شرحه پاره‌لنمش زخم هجرکدن ❁ کشاکشلکده زلف پیچ وتابه‌شانه‌یم شمدی)
(اورتبه حیرت حسنکله استغراقه واردم کیم ❁ باقوب آیینه‌یه بیلممکه بن آیانه‌یم شمدی)
(کنشت دلده شکل عشقی برنور مجسمدر ❁ بوصورت ایله اهل صورته بتخانه‌یم شمدی)
(کوکل خم، دیده ساغر، اشك صهبا، عشق ساقیدر ❁ خراباته بوچار ارکان ایله میخانه‌یم شمدی)
(جناب مولوینك عشقی قلبمده ایدلدن بر ❁ کروه قدسیانه روحلی برکاشانه‌یم شمدی)

* (مقید اولدی زیور عقدهٔ زنجیر عشقیله) *
* (خیال زلفنه دل باغلایان دیوانه‌یم شمدی) *

❁ (زلفکله نور حسنکك آتمه نقابنی ❁ کوسترشب خیالمزك ماهتابنی) ❁
❁ (صافی صوبی عقیقه شبیه اولدی چشممك ❁ یاقوت وش کوره‌لی جهان لعل نابنی) ❁
❁ (عاقل ایسه‌ك رسالهٔ عشقی اوقو بتون ❁ ایتمه مطالعه حکمانك کتابنی) ❁
❁ (بولسه رواج مغفرتی کالهٔ کناه ❁ زاهد صاتاردی هیچه متاع ثوابنی) ❁
❁ (چوقدنبری مقیم در عشقیدر کوکل ❁ حالا اوشوخ بیلمز آنك انتسابنی) ❁
❁ (صایمز هزار نقد نیاز ایتدیکم تلف ❁ ایلر برایکی ویردیکی بوسه حسابنی) ❁
❁ (مستانی تلخکام ایده‌لی عشرت امل ❁ زهر ایتدی یأس بزم جهانك شرابنی) ❁

* (زیور مرید پیر جوان طبع عشق ایدی) *
* (بیلمزدی داخی خانکهك شیخ وشابنی) *

(شمع رخسارینه دل یانمه‌ده پروانه کبی ❁ باغلانوب کاکلی زنجیرینه دیوانه کبی)
(بزم نظارهٔ حسنکده دو چشمم جانا ❁ اولدی لبریز می اشککله پیمانه کبی)
(جوهر عقله معانی بولنجه مجنون ❁ صایدی لیلاده‌کی الفاظی کهردانه کبی)
(کورمم آچلدیغنی عقدهٔ تار نکهك ❁ اولسه مژکانم اکر برجمنه شانه کبی)
(سایه صالسون اوهما خانهٔ عشاقنه کیم ❁ باشمز اوزره یری واردر آنك لانه کبی)
(چشمنه خواب کلور ایدی اوطفل نازك ❁ سویلسه‌م حال دل زارمی افسانه کبی)

* (زیورا سوز محبتله بوشب ایله که آه) *
* (شمع رخسارینه دل یانمه‌ده پروانه کبی) *

(اوقور انجیل خطن اول صنمك کیم عیسی ❁ دل اولور بتکدهٔ کاکلنك قسیسی)
(طالع جاه زنخدانه دوشوب اختر خال ❁ برج دلو ایچره کوروندی فلکك برجیسی)
(مرکز فکرتی قوی دائرهٔ هندسه‌یه ❁ رسم قیل لوح دله حکمت اقلیدیسی)

(شمع اشراق جمالك كوروب ارباب حكم ☼ ايتديلر عشقكه پروانه ارسطاليسی)
(نجه آهن دله اول شوخ چكشديرمش جان ☼ جذب ايدوب خنجری خاصيت مقناطيسی)

(دنيه‌ده طوتمه ديكيش حلهٔ جنت ايسته ☼ ديده دوز اول بوله‌كور فيض دم ادريسی)
(كشور دلده سليمانلغی وار كيم عشقك ☼ زيورا دايه ايدر آكا خدا بلقيسی)
(حضرت صائب افندیٔ مكارم شيمك ☼ نقد احسانی اولور اهل دلك دركيسی)
(نجكاه سخنم وصفنه آهنك اولهلی ☼ نغمه‌ساز اولمه‌ده خامه‌مده غزل تخميسی)

(پرتو طالعی مهتاب شبستان صفا ☼ نجم اقبالی سپهر كرمك برجيسی)
☼ (شش جهتدن ايده اقباللی حق لمعه فروز) ☼
☼ (تاكه انجم فلك اوستنده ايده تسديسی) ☼

(شه دوران اولان جانانم ايجسه‌می بی اندر بی ☼ دونردی جام وش مجلسده تاج كی بی اندر بی)
(صفوق اطوار ايله ظالم صغوندك كوكلی بندن ☼ اسركن كوی مجركده هوای دی بی اندر بی)
(فروغ شمع وحدتله دونر فانوس كثرت هب ☼ مظاهردن كاوب كجدكجه هربرشی بی اندر بی)
(بلند آهنك اولوردی بانك هوی وهای عشاقك ☼ نفس بخش اولسه مطرب بنوای نی بی اندر بی)
(بری برنی ولی ايتمش كلور هب كاروان عشق ☼ ويرر نقد دلی عشاق شمدی بی بی اندر بی)
☼ (حقيقتله مجازی بردر اهل وحدتك زيور) ☼
☼ (چيقار هب بركلودن بانك هو وهی بی اندر بی) ☼

(دل كليم طور كفتار ست بعداز خامشی ☼ جان تجلی زار اسرار ست بعداز خامشی)
(زاده است از مريم طبع مسيحای سخن ☼ صفحه ام انجيل اشعار ست بعداز خامشی)
(قالب الفاظرا روحست معنای لدن ☼ بحث فيض حضر بيكار ست بعداز خامشی)
(كلبنی ياجميرا شد كل باغ حديث ☼ رنك وحی حق بديدار ست بعداز خامشی)
(كس بفتح كنج قيل وقالرا طاقت نيافت ☼ كين طلسم كفتكو مارست بعداز خامشی)
(دردلم كنجنيها جوشد زبحث فيض عشق ☼ ابر لطق من كهر بار ست بعداز خامشی)
(ميكند آهنك وحدت نغمهٔ كثرت مرا ☼ ساز جمع و فرق يكتار ست بعداز خامشی)
(ميرسد هردم نسيم فيض زانفاس بهار ☼ باغ دل مانند كلزار ست بعداز خامشی)
(صوفيانرا لال كردم من زبحث معرفت ☼ صحبتم بااهل انكار ست بعداز خامشی)
(درتكلمكاه ارباب فنا الفاظ نيست ☼ مرد معنی طفل كهوار ست بعداز خامشی)
(اين غزل زيور زنفخ روح فيض غالب است ☼ زندكیٔ من ز اشعار ست بعداز خامشی)
☼ (مثنوی منشور عرفانست واين اقليم دل) ☼
☼ (تختكاه منلا خنكار ست بعداز خامشی) ☼

(خطك بهاری خسروك اولسه مسيره‌سی ☼ شيرين لبك اولوردی بنفشه خميره‌سی)

❁ (تخم شرله خوشهٔ اشعال آتشی ❁ سرمای دهرده ایدهلم قیش ذخیره‌سی) ❁
❁ (بنت‌العنب بوزولدی نه اسراردر بوشب ❁ چکدکجه برنفس بنی کیف‌ایتدی شیره‌سی) ❁
❁ (پیر مغان ایکی حرامزاده بسلیور ❁ ساقی کیبری بنت عنبدر صغیره‌سی) ❁
❁ (دل عشقی التزام ایدوب جان وعده‌سن ❁ ویردکده یاره قالدی دیون کثیره‌سی) ❁

• (عمان فیض ثابته زیور طالنجه بن) •
• (بحر محیط نظمه دوشر دل جزیره‌سی) •

(خون چشمم ویره‌لی ونك شرابه شمدی ❁ سوز عشق ایله جکر دوندی کبابه شمدی)
(کوستروب طرز حقیقتده مجاز عشقی ❁ شیخ افندی باقالم صورت شابه شمدی)
(ویربکا بوسه ذکاتن امان ای سیمین تن ❁ مالك اولدك بوجمال ایله نصابه شمدی)
(نسخهٔ حسنی کورلدن صحف عشق ایچره ❁ باقرزم فن معارفده کتابه شمدی)
(زاهدا یاره کوکل ویرمکی ظن ایتمه کناه ❁ عاشق اول طالب ایسه‌ك کسب ثوابه شمدی)
(انتظارکله کوزمدن آقان اشك خونین ❁ قزیل ایرماق کبی دوشدی حبابه شمدی)
(طول ایجاث سؤالی سر زلفنده بولوب ❁ چیقسه زیور نوله ترتیب جوابه شمدی)

• (طبعمی ایده‌لی براهل کاله پیرو) •
• (رهبر اولدی بوغزل راه صوابه شمدی) •

❁ (کوکل اوکل ایچون ایلر فغان‌هزار اوله‌لی ❁ صفیر آه جکر صبحه‌دك بهار اوله‌لی) ❁
❁ (هوای شوق دلم بینواز کار اوله‌لی ❁ یول آلدی فلکهٔ مطلب بوروزکار اوله‌لی) ❁
❁ (کوکلده لاله چراغان ایلدم ترتیب ❁ ریاض سینه محبتله داغدار اوله‌لی) ❁
❁ (اوکلعذرامی یورتمز حریم کلشنده ❁ کنار دامنی دردست قید خار اوله‌لی) ❁
❁ (اوچشم مستنه جادو کبی فسونلر ایدر ❁ بزمده بنت عنب سحره خمسوار اوله‌لی) ❁
❁ (دریغ ایده‌مدی برغزال نازی صید ❁ جهانده شیر نر عشق دلشکار اوله‌لی) ❁
❁ (صایلمیور اومهك چهره‌سنده دانهٔ خال ❁ فلکده انجم تابنده بیشمار اوله‌لی) ❁
❁ (اوسروك آتش هجری دروني یاقدی ❁ رقیب بزمده تعذیبدن چنار اوله‌لی) ❁
❁ (بیوك کچوك دیمز ایلر تواضعن اظهار ❁ فقیری ایتمدی تصغیر دل کبار اوله‌لی) ❁
❁ (حریم مجلسی پرنور ایدر ، مه حسنی ❁ ظلام لیلهٔ زلفنده تابدار اوله‌لی) ❁
❁ (سزا ایدر ایسه عشاقی ایچ ایله منسوب ❁ درون کشورینه عشق شهریار اوله‌لی) ❁

• (جناب مولوی رومه بندهٔم زیور) •
• (سخنده لطمله مقرون اشتهار اوله‌لی) •

(زیر فسدن کورینوب پرچم دلدارك اوجی ❁ واردی سودانه قدر عسکر انظارك اوجی)
(جرم ارض اولسه نوله مرکز ادوار سما ❁ دور ایدر دائره‌سن نقطه‌ده پرکارك اوجی)
(ابعد اولسه‌م نه قدر میلم آقار اول یاره ❁ دائما بحره اولور متصل انهارك اوجی)
(لمعهٔ عشقله ظلمتکه دل روشندر ❁ خاکه تاب افکن اولور ماهده انوارك اوجی)
(مومیانك کورن اول مغبچه‌نك مسلم دیر ❁ تار موهومیدر عقدهٔ زنارك اوجی)

(طاتلو جانك آجيسن نوله طويارسه عاشق ❊ كيردى تا جان اوينه نيزهٔ آزارك اوجى)
(قلب بردو ايكى شى فكرين احاطه ايده‌مز ❊ طوتيلور صانعه برال ايله ايكى كارك اوجى)
(ياره عاشقلغك البته جفاسى چكيلور ❊ خدمت كل ايدنه نيشتر اولور خارك اوجى)
(ياد عشقك اوكنى كسديره‌مم دير زاهد ❊ چاك چاك اولور ايكن سرده‌كى دستارك اوجى)
(اينجه‌دن اينجه غزللر چيقه‌لى عالمده ❊ صانعه آرتق طوتيلور رشتهٔ اشعارك اوجى)
(منتظم اولدى لآلئ معانى زيور ❊ نظمه مربوط اوله‌لى رشتهٔ افكارك اوجى)

❊ (حضرت اسعد ايله اتسفتى تنظير ايچون) ❊
❊ (تابچش اولدى دله جوهر اشعارك اوجى) ❊

(شمع عشق ايتدكجه كلفر عارض جانانه‌يى ❊ ناله ساز ايتمش ياقوب بلبل كبى پروانه‌يى)
(برك سبزين آشيان ايتمش نهالان اوزره كل ❊ قوش توسندن ياپسون بلبل چمنده لانه‌يى)
(كل قدح ، ژاله عرق اولمش ، صراحى غنچه‌لر ❊ بلبلان قويسون مثلث شكله عشرتخانه‌يى)
(نعره ساز كيف اولور بلبل كبى كلزارده ❊ بادهٔ كلرنك ايله لبريز ايدن پيمانه‌يى)
(اول كل اندامك بهار حسننك سوداسيدر ❊ كلستانده بلبله دمساز ايدن ديوانه‌يى)
(وصل كلدن نشئه‌ياب بادهٔ شوق اوله‌لى ❊ كوسترر بلبل چمنده حالت مستانه‌يى)
(اولمدن كل جامى آباد تشبيه ايتديلر ❊ قطرهٔ اشك هزاره سبحهٔ صد دانه‌يى)
(زلف جانانى رك كلدن كوروب باريكتر ❊ قيلديلر مژكان چشم بلبلاندن شانه‌يى)
(عندليبك بومدن هيچ فرقى اولمزسه نوله ❊ كيم خزان اولسه كلستان آكديرر ويرانه‌يى)
(مرشد كل پيشكاهنده طپوصوتى اوقور ❊ عندليبان خانقاه ايتدكده كلشنخانه‌يى)
(ايده‌لى كل دورى آهنكيله زيور دل سماع ❊ بلبلان اجرا ايدر آيين درويشانه‌يى)
(وردكلزار كرم رفعت خليل پاشا ايچون ❊ بلبل آسا يابدى اخلاصم كوكلده لانه‌يى)
(بحر اجلاله وجودى كل سفيد اولمش ايدر ❊ كلشن وصفنده بلبل هسكر ترسانه‌يى)

❊ (تاكل و بلبل ويره زينت بهار نظمه) ❊
❊ (حق قدوميله مزين ايده ديوانخانه‌يى) ❊

(اسكى عالمده حوادث اولسه كر پيدا يكى ❊ سلب ايدوب لفظ قديمى وضع ايدر معنى يكى)
(اسكى عالمدر بوعالم چيقسه‌ده نونو محل ❊ كهنه دنيا ايچره ظن ايتمه يكى دنيا يكى)
(فلسفى ايلرسه‌ده دهر اوزره اثبات قدم ❊ دمبدم ظاهر حدوث عالمه دعوى يكى)
(دقت ايت خلق جديدينه قديمى خالقك ❊ هر زمان اولمقده‌در دنيا ومافيها يكى)
(اسكى حجتدر يدمده نسخهٔ وعدوصال ❊ خط رخسارك كلوب قويدى آكا امضا يكى)
(اسكيدن كيمسه هلال ابروان وش كورمدى ❊ بر آيك باشنده ايكى غرهٔ غرا يكى)
(قيلدى ويران شهر ايكن قلبم عمارت مير عشق ❊ كلدى اسكى شهره صان والى ايدوب احيا يكى)
(كهنه ثوب جسمى چاك ايتسه عاشقلر نوله ❊ موسم عيد ايچره كيمش اول كوزل ديبا يكى)
(آخرتده اسكى شبلرله چيقار اجرايتين ❊ خير ايچون ويرمز كيمسنه دنيه‌ده اشيا يكى)
(اسكى تعبير نامه قوليله معبر بحث ايدر ❊ نائمك كر اولسه‌ده نقل ايتديكى رؤيا يكى)

(اسكی مضمونلرله میر سیفی‌یی تنظیرده ❁ رخش خامه‌م آچدی باق بر وادیٔ پهنا یكی)

❁ (دركه باب جدیده زیور اسكی بنده‌در) ❁

❁ (آن بان اولمقده آكه فیض مولانا یكی) ❁

(طالدی سودایه قلم طولدی كوكل مخبره‌سی ❁ نقش اولندقده رخ آله خط تذكره‌سی)
(مردمك سرمه‌یی كوزدن چالار البت زاهد ❁ چشمكی اشك ریا قیلدی حرامی دره‌سی)
(مرهم وصلی كوكس یاقیسی قیلسون اوطبیب ❁ زخم هجرانی ایله سینه‌ده چوقدر بره‌سی)
(كوستروب ایتمه‌ده‌در وحشت مادر زادی ❁ جاندن عاشقی رمكرده اوآهو بره‌سی)
(فتح ایدلدنبرو ملك فسی شاه حسنك ❁ صالدی سودانه قدر سایه لوای قره‌سی)
(كندمه ویردم اوكوت ایتدی دلی سركردان ❁ كردش چشم اولوب اشكمله دكرمن دره‌سی)
(سحر ایدر كرم نكاهیله اوچشم جادو ❁ اولدی چوملك كبی جوشیده كوكل تجره‌سی)
(بوش دكل هیچ محل باق طولو كثرتله جهان ❁ كوره‌مم كوشهٔ وحدت دینیلان بر نره‌سی)
(سبزهٔ شهوته فیض اوله‌لی چركاب هوا ❁ اولدی خضراء دمن روضهٔ دهرك تره‌سی)
(آتش اولدی بنه مهتاب رخندن یارك ❁ كلهٔ آه آتارسه نوله دل خمبره‌سی)
(لاخلا یعدی ذراع دله كوته كلدی ❁ اطلس چرخ اوله‌لی اوچیمزك برسره‌سی)
(دین و دنیاسنی صرف ایلین استهزایه ❁ دینسه لایقدر آكا ایكی جهان مسخره‌سی)

❁ (بندهٔ مولویٔ روم اولانه زیور وش) ❁

❁ (نقد ایراد ویرر روم ایلینك فره‌سی) ❁

(مثنویدر بوسوزم ایتمه بری بر آن ایكی ❁ حكمت فردیه‌یی بیل دیمه تنده جان ایكی)
(ایكی فكری دلده اعمال ایتمه‌نك بوقدر یری ❁ قلبی جوف تنده ابداع ایتمدی یزدان ایكی)
(نار عشقی ایتدی كرماكرم شمع حسن یار ❁ اوله‌لی پروانه ایله مرغ دل سوزان ایكی)
(حق مكرر ایلمز نور تجلیسن عیان ❁ اوله‌مز چرخ اوزره خورشیدومه تابان ایكی)

❁ (یرده كوكده مثلنی كورمش دكل انس وملك) ❁

❁ (زیورا احول نكاهان كورسه‌ده جانان ایكی) ❁

(كوردكده خط رویی عقلم كیده یازدی ❁ سودا قلم ازبانی مجنون ایده یازدی)
(تقلیب ایده‌رك دست غم هجر ایله دوران ❁ نو جلد نفیس دلمی اسكیده یازدی)
(آه ایتدیكمی نیم صریر قلم آسا ❁ عشاق مقام اوزره بتون ایشیده یازدی)
(تشبیه ایده‌رك شربت لیمونه وصالك ❁ بو وصفله ذوقی شعرا اكشیده یازدی)

❁ (خامه‌م غزل راسخی تنظیرده زیور) ❁

❁ (نظم هنری صفحه‌یه برچربیده یازدی) ❁

(سنك اوصاف حسنك عالمه حسن مقال اولدی ❁ بنم ده بحث عشقم اهل درده حسبحال اولدی)
(نوله جوهر كبی سوزلر بولورسه‌م بحث حسنكده ❁ سخن دندانكك وصفنده باق سلك لآل اولدی)
(جنون عشقمه عقل فلاطون رشك ایدرشمدی ❁ جهان حیران بو سودادن دله بیلمم نه حال اولدی)
(بیلنمز نیدوكی راز فلك تعریفه یوق چاره ❁ كه آغزی قاره كلكك دوزبانی آنده لال اولدی)

(خم اولدی غبره جادوی خامهم کیم سواراولسون ✿ بیان نقشمده افسونی برسحر حلال اولدی)
(اوکلرویك نهال قامتی وصفنده بلبل دیر ✿ کتبدن متن نخلستانه باق کیم آکا دال اولدی)
(کورلدن کیف مدالقلالك اسرارین حقیقتجه ✿ بومحسوسات عالم چشمه عین خیال اولدی)
(مبانیله دهان ایلمه عاشق تخیل هیچ ✿ جهانده یوق یره برموا وجندن قیل وقال اولدی)
(طریقت اوزره بر پیر انتخاب ایتمکدهدر عالم ✿ بنم پیرمده زیور حضرت منلا جلال اولدی)
(وکیل مطلقیدر شاه دورانك او آصف کیم ✿ ممالك فیض تدبیریله باق آسوده حال اولدی)

✿ (ایده صدرنده باری برقرار اقبال و دولتله) ✿
✿ (بکا خیر دعاسی ورد هرروز و لیال اولدی) ✿

تخمیس مطرف غزل غالب دده

✿ (خوش چالنوب نوبت منلای روم ✿ ظاهر اولوب شوکت منلای روم) ✿
✿ (کشور آلوب همت منلای روم ✿ رومی طوتوب هیبت منلای روم) ✿

✿ (اولدی عیان صولت منلای روم) ✿

✿ (قیلدی سماعخانهٔ کردونی بر ✿ هردم ایدوب عالم یجونی بر) ✿
✿ (ایتدی درونله دخی بیرونی بر ✿ ایلدی صحرا ایله هامونی بر) ✿

✿ (دبدبهٔ همت منلای روم) ✿

✿ (ایتدی احاطه فلك چنبری ✿ چرخنهدوندردی بتون کشوری) ✿
✿ (محور عالمدر اوطاق دری ✿ قطب زمان ایتدی نجه سروری) ✿

✿ (دائرهٔ دولت منلای روم) ✿

✿ (وردی ندای طرب عالملره ✿ بخش ایدوب آهنکنی همدملره) ✿
✿ (سوردی قدوم ونیی بودملره ✿ ایتدی نوای کرم آدملره) ✿

✿ (ولولهٔ شهرت منلای روم) ✿

✿ (کشور انکاری ایدر پایمال ✿ معرکهٔ نفسده ایلر جدال) ✿
✿ (لابد اولور مظهر اسم جلال ✿ ملك دل ایلدی دارالکمال) ✿

✿ (لشکر پرهیبت منلای روم) ✿

✿ (مرشدی کاشف اسراردر ✿ خواجهٔ کل واقف اسراردر) ✿
✿ (نکتهٔ جان عارف اسراردر ✿ قلبمزه هاتف اسراردر) ✿

✿ (مثنویٔ حضرت منلای روم) ✿

✿ (بندهسنی کیمسهیه ایتمز زبون ✿ شمس کبی ذرهسی پرتونمون) ✿
✿ (بلبلی ایتمدی نالشفزون ✿ ایلمز احسانی برفرده دون) ✿

✿ (بویلجهدر عادت منلای روم) ✿

✿ (بوز سورنی خاکنه اکسیر ایدر ✿ معدن لطفن آکا تبذیر ایدر) ✿

(تاج ويروب كشورينه مير ايدر * كنج هدايتله دلن سير ايدر)

(جوهر خاصيت منلاى روم)

(اهلى دله صدقله مخدوم اولور * دهرده اجلال ايله معلوم اولور)
(خامهٔ تكريم ايله مرسوم اولور * زيور آنك قوللغنه موم اولور)

(غالب ايدن خدمت منلاى روم)

تخميس غزل غالب دده

(مشعل راه ولايتدر كلاه مولوى * شعلهٔ طور حقيقتدر كلاه مولوى)
(شمع بزم آراى وحدتدر كلاه مولوى * مجمرعود محبتدر كلاه مولوى)

(دود كلبانك هويتدر كلاه مولوى)

(اكتحال نور ايدر عين قلوب اوليا * اهل عبرت كورديلر آنده خواص توتيا)
(علت ابصاره ويرمشدر دواى انجلا * روشنايى بخش چشم موشكافان فنا)

(سرمه‌دان اهل دقتدر كلاه مولوى)

(كردش چرخه نكاه افشان اولان عارفلره * ناظر نزهتكه دوران اولان عارفلره)
(جايساز مرصد امعان اولان عارفلره * كوشه‌كير حجرهٔ سيران اولان عارفلره)

(دوربين چشم عبرتدر كلاه مولوى)

(پرورش آراى نخلستان جمع الجمع غيب * بوستان برك و بار افشان جمع الجمع غيب)
(ميوه بخشاى رزباغان جمع الجمع غيب * تاكيراى نهالستان جمع الجمع غيب)

(خوشهٔ انكور وحدتدر كلاه مولوى)

(جوهر فرقى چكوب سر رشتهٔ جمعيته * كثرتك اعدادينى قويمش نظام وحدته)
(ناظم سلك ولايت اولان اهل حالته * سبحهٔ سير سلوك راهيان حضرته)

(سر نشان بدء و غايتدر كلاه مولوى)

(لاله‌زار عشقده هرشب چراغ اولسه احق * پرتو جودينه تاج سنبل اولدى مستحق)
(روشنيدن كلشنى‌يه ويردى فيض ماسبق * زيور بستان انوار تجليات حق)

(لالهٔ باغ حقيقتدر كلاه مولوى)

(يوسف عرفانه مصر قلبمى مسكن ايدر * عشقله يعقوب جانك ديده‌سن روشن ايدر)
(كرك نفسندن خلاص اولمقلغه مأمن ايدر * كرچه اخوان زمانه پر مشقت ظن ايدر)

(چاه كنعان سلامتدر كلاه مولوى)

(كعبةالعشاقده صاحب صدور قلب ايچون * اول صلوة دائميده كسب نور قلب ايچون)
(طائفان بيت آلامه سرور قلب ايچون * قبله‌كاه معنده هردم حضور قلب ايچون)

(نقش محراب عبادتدر كلاه مولوى)

(غالب اولمقلق ظهور ايلر سپاه عشقده * شاه دل منصور اولدى رزمكاه عشقده)

(قبل جهاد اکبری زیور پناه عشقده ❁ لشکر نفس اوزره غالب حربگاه عشقده)

❁ (طوب قهر انداز هیتدر کلاه مولوی) ❁

تخمیس غزل غالب دده

❁ (مرکز پرکار عالمدر کروه مولوی ❁ قطب وفق اسم اعظمدر کروه مولوی) ❁
❁ (نکتهٔ قوسینه محرمدر کروه مولوی ❁ ذات عشقه روح ملهمدر کروه مولوی) ❁

❁ (یعنی سر دور آدمدر کروه مولوی) ❁

❁ (اول شهك دورانی آیین سماع آرا ایله ❁ چرخه صالمش ولوله بانك قدوم ونایله) ❁
❁ (مظهر اسم محمد لفظله معنـایله ❁ زنده در آفاق وانفس فیض مولانایله) ❁

❁ (قلب آدم، جان عالمدر کروه مولوی) ❁

(صانکه طوغمش لیلهٔ قدر ایچره مهدر جملهسی ❁ روی عشقی کورمکه نور نکهدر جملهسی)
(همت آلش ملك استغناده شهدر جملهسی ❁ فقروفخره داور صاحب کلهدر جملهسی)

❁ (هرطریق ایچره مسلمدر کروه مولوی) ❁

❁ (دائراً مادار عالم حکم تام کردشی ❁ بولنه دوندرمه در چرخی مرام کردشی) ❁
❁ (راز عشقه دائر اولدیجه پیام کردشی ❁ آسمان لاتعیندر مقـام کردشی) ❁

❁ (اسم اعظمله مکرمدر کروه مولوی) ❁

❁ (بحث شمس عشقدر اشراقئ حکمتلری ❁ اولمش انوار کرامانه رصد هیئتلری) ❁
❁ (مقتبسدر شعلهٔ اسراردن سـیرتلری ❁ عالم صمت ایچره در کربیت صحبتلری) ❁

❁ (کوییا نطق مجسمدر کروه مولوی) ❁

(کاشـف سرمسا اولدیلر اسماده هپ ❁ کثرت ایچره وحدتی تحصیله بولمشلر سبب)
(فیض عرفان ایله قیلمش تربیت انلاری رب ❁ عین معنادر دیسهم صورتلری اولمز عجب)

❁ (هرقدمده واقف دمدر کروه مولوی) ❁

❁ (عاشقم بن آنلرك روی دل آکاهنه ❁ ایلمزلر سرفرو دهرك وزیروشـاهنه) ❁
❁ (سالکم زیور او اصحاب سلوکك راهنه ❁ حمدلله اولمشـم جاروبکش درکاهنه) ❁

❁ (غالب ناچیزه همدمدر کروه مولوی) ❁

ساقی نامه

(سـاقی برایت پیالهیی کارنك بادهدن ❁ مسـتانی عندلیب قیل آهنك بادهدن)
(اولسون شکسته جام ریاسنك بادهدن ❁ کلسـون کدر او آینهیه زنك بادهدن)
(طبع نکـار خانه قیل ارژنك بادهدن ❁ اوکرت رسـوم مجلسی فرهنك بادهدن)

❁ (تعمیر ایله قلب خراباتی ویر شراب) ❁

❁ (پیر مغان حرمتنه ایتمه اجتنـاب) ❁

❁ (ساقی اولعل ناب ایله لبریز ساغر ایت ❁ هرجرعهسن نمونهٔ یاقوت احمر ایت) ❁

(موج صفای قلزم انوار جوهر ایت ❁ دریادلان عشقی کنجینه پرور ایت)
(جنتله صحن عشرتی هردم برابر ایت ❁ رنك ملی اوشوقله ماتند کوثر ایت)

(یاقه خمار دوزخنه جانمی آمان)
(سوندر اوناری ایله سبوی می روان)

(ساقی کتور اوجامیکه مملو شراب اوله ❁ رندان نشئهسیله آنك فیضیاب اوله)
(موج فیوض میده قدحلر حباب اوله ❁ قصر غموم سیل صفادن خراب اوله)
(دلوصف جام جمده اودم پرخطاب اوله ❁ تألیف اهل عشرته دائر کتاب اوله)

(دیوان دلده قیل بنی شهنامه خوان عشق)
(ارکان ملك نظمه اولسون بیان عشق)

(ساقی بوکیجه ایله قدحکاریٔ صبوح ❁ بخش ایت صباح جامه شفقتابیٔ فتوح)
(ایله وجود مرده دلانه عطای روح ❁ کلسون بو زندکانی ایله باکه عمر نوح)
(شرب مدام مشربه ایدهلی سنوح ❁ یازدم کتاب شوق دله متن پرشروح)

(بن سویلدکجه قلقل مینا خوش ایدی)
(میخانهٔ سخنده کوکل میفروش ایدی)

(ساقی روان قیل می مخموردر کوکل ❁ درد غمکله حاصلی رنجوردر کوکل)
(طرز ملامق ایله مشهوردر کوکل ❁ بوکیفیتله عشرته مجبوردر کوکل)
(محروم بزم نشئهٔ پرزوردر کوکل ❁ ضعف خیال عشقله چون موردر کوکل)

(بوشب غریق موج شراب ایله کل بنی)
(دلسیر فیض عالم آب ایله کل بنی)

(ساقی کتور شرابی اودر دلنوازمز ❁ ناز ایلمه آمان قبول ایت نیازمز)
(مجلسده دختر رز اولوب شیشه بازمز ❁ اولدی نوای قلقله آهنك سازمز)
(رندانك آغزینه دوشهلی نقل رازمز ❁ فاش اولمهده حقیقی ایله مجازمز)

(زیور بوکفتکونه عجب مدعا ایمش)
(کوکلم غریب کیفیته مبتلا ایمش)

تخمیس غزل نابی

(رنك صفای نشئهٔ عشق بیکرمدهدر ❁ آثار مستیٔ دل عارف سرمدهدر)
(کیف حضور بزم طرب کسترمدهدر ❁ موج مراد بادهٔ جانپرورمدهدر)

(حرف نشاط زیر لب ساغرمدهدر)

(اوج فناده لانه طراز حقیقتم ❁ پرواز کرد ذروهٔ کوه سعادتم)
(شاهین ناز پرور شاه محبتم ❁ باز شکارکیر چراکاه همتم)

(کام دوکون جنبش بال و پرمدهدر)

(آچدم عقود مشكلهٔ رمز مبهمی ۞ لفظندن آكلادم نجه معنای الزمی)
(بیلدم مآل نسخهٔ كبرای آدمی ۞ بندن صورك حقایق اسرار عالمی)
(تألیف راز نامهٔ دهراز برمده‌در)

(طبعمده در عیون فیوضات حضر ونوح ۞ اسرار زندگانی دل ایده‌لی سنوح)
(ابقای نامه بولدی در معرفت فتوح ۞ آهمده در كلید طلسمات كنج روح)
(آب حیات لجهٔ چشم ترمده‌در)

(زیور كورنجه اولدی كریبان غنچه چاك ۞ بلبل نواسن ایتدی اوشوق ایله سوزناك)
(یوقدر خزانه فصل بهارنده اشتراك ۞ نابی ایدر شكوفه‌لری دهری عطرناك)
(باغ بهشت خاطر ناز كترمده‌در)

تخمیس مطرف غزل فهیم

(سوز عشق یاره مائلدر دل رندانه‌مز ۞ پرحرارتدر خمار كیفله مستانه‌مز)
(آتش سیاله‌دن پردر خم میخانه‌مز ۞ بلبلان وش كرمیٔ دلله اصتدق لانه‌مز)
(بولدی ذوق كلستانی نارده پروانه‌مز)

(نشئه‌دار اوله‌لی بزم لعل لب دلداردن ۞ اولدق آزاده خمار شورش اكداردن)
(بولمشز چوق ذوق عشرت حیرت دیداردن ۞ مست صهبای نكاهز رنك روی یاردن)
(اولدی مستغنی می كلكوندن پیمانه‌مز)

(كثرت اصنامدن پاك ایلدك بیت دلی ۞ ایدمدم نقش صوردن بی اثر هر محفلی)
(ماسوا زناری قیدندن خلاص ایتدك بلی ۞ ایكیلك تصویرینه یوق دیر قلبك محلی)
(پربت وحدتكزین خاصدر تجانه‌مز)

(اهل عرفان زار اولورمی ششدر تدبیرده ۞ اهل بحثی مرص ایدر باق هر اویون تقدیرده)
(خصمن آخرمات ایدر شطرنج داروكیرده ۞ نردینی بی آلت اویناد رأینی تعبیرده)
(عقل افلاطونی آلز بربوله دیوانه‌مز)

(زاهدا كیفیت صهبا بزی سرمست ایدر ۞ آه صهبای ریائی خیلی دمدر دل ایجر)
(مسجدی ترك ایلیوب میخانه‌یه اولدق كیدر ۞ خم دیبن قیلسه‌ق عبادتخانه وش نوله مقر)
(خوشهٔ انكوردندر سبحهٔ صددانه‌مز)

(كنج استغنا وعزلتدر بزه دارالسلام ۞ بابنه اصحاب جاهك ایتمز عرض مرام)
(خانقاه فقری ایتدكجه غنا اهلی مقام ۞ ایتمشز دار خرابانی سرای احتشام)
(ناز ایدر قصر بهشته خانهٔ ویرانه‌مز)

(آستین افشان اقبال جهان عنقای دل ۞ تارك شهبال آمال جهان عنقای دل)
(زیور آسا فارغ البال جهان عنقای دل ۞ حرصمز یوق راضیٔ حال جهان عنقای دل)
(كوشهٔ قاف قناعتدر فهیمالانه‌مز)

(نه وار شمشیره دقت ایتمکه جوهر خصوصنده) ٭ یتر تیغ نگه عشاق زاره هر خصوصنده)
٭ (اوخونی هیچ زحمت چکمسون خنجر خصوصنده) ٭

(زبون اول مرد ایسه‌ك سر پنجهٔ بازوی تسلیمه) ٭ باشن قورتاردی آنلر کیم کیدرلر سوی تسلیمه)
(کوزللندی اوکیم آینه اولدی روی تسلیمه) ٭ اولور آزاده سر باشن قویان زانوی تسلیمه)
٭ (بومعنی یك مشاهددر هله بر بر خصوصنده) ٭

(لشاندر داغلر سینه‌مده هجران لاله زاردندن) ٭ آچلمز هیچ کوکلم باغ دهرك نوبهارندن)
(هجوم غمله بیزارم هزارك آه وزارندن) ٭ یتشمز کلشن امیده دستم جورخارندن)
٭ (زکام آلود یأسم بوی وردتر خصوصنده) ٭

(چکن رطل کران حسرتك مردانه عشق اولسون) ٭ می وصالکه نشئه‌یاب اولان مستانه عشق اولسون)
(محبت بزمنی تزیین ایدن مردانه عشق اولسون) ٭ لبك پیمانه‌سن نوش ایلین رندانه عشق اولسون)
٭ (تکابو ایلمزلر ساقی‌یه ساغر خصوصنده) ٭

(بن اول مستغرق عشقم که وصلت آرزو ایتمم) ٭ عجب مستغنی‌یم که کسب فیض آبرو ایتمم)
(برایچم صو ایچون اسکندر آسا جستجو ایتمم) ٭ بولوب آب حیاتی دلده حضره سرفرو ایتمم)
٭ (بنم یوق احتیاجم کیمسه‌یه رهبر خصوصنده) ٭

(دوشوب سود وزیانه یار واغیار ایله الفتدن) ٭ صاتوب صاودم دل وجان رخت وسامان ضرورتدن)
(بمدر دییه‌جك شی قویمدم نم وارسه ثروتدن) ٭ توکتدم نقد اشکی ال یودم بازار وصلتدن)
٭ (بتون سیلدم حسابم قالمدی دفتر خصوصنده) ٭

(ویردن زلف ورویی کفروایمان اماله رخصت) ٭ جلال ایله جمال ایرولرنده بولدی انسیت)
(هلاك ایلر بنی برکون کوررسین زیور اول آفت) ٭ خط وپرچم ده خیلی پیچ وتابه قور بنی حالت)
٭ (ولی صبرم یانار اول آتشین لبلر خصوصنده) ٭

٭ (دل آگاه وکرم ورحضرت حالت افندیدر ٭ بتون اصحاب عرفان وسخانك ارجمندیدر) ٭
٭ (کروه مولوینك بر محب دلپسندیدر ٭ مسلم حسن اخلاقی رجالك سربلندیدر) ٭
٭ (جهان تحسین ایدر تدبیرنی کشور خصوصنده) ٭

(سراپا غرق جوی لطف ایدر ابرار واخیاری ٭ ایدر فیضیله کلزار کرم اطراف واقطاری)
(ظهور ایلر یوزندن حسن آثار همکاری ٭ کورنلر سایه‌سنده خواب غمدن بخت بیداری)
٭ (دعای خیرین ایتسونلر او ذاتك هر خصوصنده) ٭

﴿ تخمیس غزل غالب دده ﴾

(شعلهٔ حسنن کوروب یاقدم دلی‌ده جانی‌ده) ٭ هپ جنون عشقه ویردم عقلی‌ده اذعانی‌ده)
(بیلمز اولدم حیرتمدن وصلی‌ده هجرانی‌ده) ٭ باغلانوب زلفنده بوزدم عهدی‌ده پیمانی‌ده)
٭ (چشمنی کوردم اونوتدم دردی‌ده درمانی‌ده) ٭

٭ (اول سیه مست ملامت کیم خمار عشقدن ٭ اول خراب بزم حسرت کیم خمار عشقدن) ٭

(جرعه نوش جام وصلت کیم خمار عشقدن ❁ ای خوش اول رند محبت کیم خمار عشقدن)

(حاضر اولسون دائما پیر مغانك همتی ❁ نشئهٔ فیضنده بولدم درلو ذوق عشرتی)
(چیقدی خاطردن بتون علم وهنر کیفیتی ❁ بندهٔ پیر خراباتم که یوقدر ثقلتی)
(زاهد زراقك اولسون علمیده عرفانیده)

(فکر روی وزلفیدر حالده صبح وشام دل ❁ داغ سینه‌مده هزاران لالهٔ گلفام دل)
(مرغ عشقه آشیانساز صفادر دام دل ❁ مرد بیقیده بلاکشلکده در آرام دل)
(یوقسه چوقدن ترك ایدردم جانیده جانانیده)

(ابرکاکل ایچره مهر رویی ایتسه اختفا ❁ پرتوندن کسب نور ایلر بنه هپ آشنا)
(شمعدن پروانه‌یی کیم کوردی اولدیغن جدا ❁ آتش جانسوز دل فکر دهان دلربا)
(عاشقك معلومیدر پیداسیده پنهانیده)

(مسکن زیور سمندر خانه‌لردر چاره نه ❁ همدم ویاری بتون پروانه‌لردر چاره نه)
(عاشقانه آشنا دیوانه‌لردر چاره نه ❁ چونکه درد اهلنه هپ بیگانه‌لردر چاره نه)
(سن دخی یاد ایتمه غالب صبریده سامانیده)

تخمیس غزل فهمی افندی

(شاه نظمم ملکت عرفان کجا ❁ ماسیاه معینم دیوان کجا)
(برچنین دعوی مکو برهان کجا ❁ اسب طبع تیز شد میدان کجا)
(کوی عشقست این دلم چوکان کجا)

(سیل میرا در چمن شد جام پل ❁ کشت درکوی خراباتم سبل)
(نشئه میبخشید کلشن همچو مل ❁ باده در کف یارمن در بزم کل)
(صوت بلبل نعرهٔ مستان کجا)

(در بیابان محبت زاهتزاز ❁ پویه کردم که نشیب وکه فراز)
(راه‌راکم کردم از سوز وکداز ❁ آمدم از بندر دور و دراز)
(ای دل ای دل منزل جانان کجا)

(درچمن معتاد شد عشرت بیار ❁ ارغوان همرنك میکشت از مسار)
(دیدهٔ نرکس رهانید از خمار ❁ نوبهار آمد بیا ساقی بیار)
(مایهٔ دل ساغر رندان کجا)

(روی محبوبات عالم هر زمان ❁ با جمال تونمیاند عیان)
(کردم از بس جستجوی حسن وآن ❁ دیده ام بسیار خوبان ای جوان)
(همچو تو در عالم امکان کجا)

* (شد دلم پر درد از عشق حبیب * جویم از وصلت دوای جانفریب) *
* (رنج من افزود از مکر رقیب * چارهٔ کن بهر من اکنون طبیب) *
* (خستهٔ هجران شدم درمان کجا) *

* (دل بنار عشق سوزان کشته‌لیك * در ظلام غم بزلفت بسته‌لیك) *
* (زبور از سودای خط جان خسته‌لیك * من شدم پروانه وش سر کشته‌لیك) *
* (فهمیا آن شمع نور افشان کجا) *

تخمیس مطرف غزل فهمی افندی

* (پرتو عشقکله دلدر مطلع الانوارمز * صبح شام حکمت اولشدر همیشه کارمز) *
* (عارفه نور معانی کوستر اطوارمز * لمعه پاش معرفتدر شعلهٔ کفتارمز) *
* (مهر وش آفاق روشن ایلسون آثارمز) *

(مست صهبای نیازه اولمه استغنا فروش * ایلسون تا کیم خم دلده‌می عشقك خروش)
(اولهلر مستانه‌لر اول شوقله هب [illegible] * [illegible])
* (ساقیا مجلسده دونسون شیشهٔ سرشارمز) *

(سنده انصاف ایله صور حال دل نالانمی * سوزناك ایتمکده آهنك محبت جانمی)
(باق نوای آه آتشلندیرر افغانمی * نغمهٔ ساز غمك پرسوز ایدر الحانمی)
* (بوش دکلدر نی کبی فریاد آتشبارمز) *

* (عقدهٔ خاطر ایکی ایلکجی دار وصال * [illegible] دل [illegible] فراق) *
* (واردی طاقت چکمکه حبل متین [illegible] * اوزمسه‌کی [illegible]) *
* (بسبتون بازاره چیقدی رشتهٔ افکارمز) *

* (فهمیا زبور قلم جنبان اولوب تخمیسنه * بذل قدرت ایلسون بیت سخن تأسیسنه) *
* (همت ایتسون لفظله معنیلرم تأنیسنه * سنده زیور ربط ایدوب مضمونی تجنیسنه) *
* (نشر اولنسون سو بسو نوکفتهٔ اشعارمز) *

تخمیس مطرف غزل پرتو پاشا

* (سنبل باغ بهار حسن و آندر پرچمك * طرفه شبوی ریاض لیلاندر پرچمك) *
* (هم بنفشه طرحلی بر بوستاندر پرچمك * دیدهٔ نرکسده سودای نهاندر پرچمك) *
* (زیر قسده ظلی نخل ارغواندر پرچمك) *

* (نو خطکدر آخر زمانی حسنك * اولمش ابرو ومژهك تیر وکمانی حسنك) *
* (غمزه‌ك اولسه‌نوله تیغ خونفشانی حسنك * اولدی بو آثار اشراط نهانی حسنك) *
* (روز رستاخیز جان عاشقاندر پرچمك) *

بندر عشقکده اولاز قیل قدر قید ضرر * ایتسه‌ده ملك جهانه کاربن خط سفر) *
* (بوسیله نقد جان عاشقه کلمز کدر * اوله‌مز بازار دل داد وستددن بی اثر) *
* (باشلیجه سرمایهٔ سوداکراندر پرچمك) *

(هرتلندن كوستربر پیچیده سر ❊ ایلمش مارسیه وش كنج رخسارك مقر)
(نوله زخمی سینهٔ عشاقده ایلرسه یر ❊ رشتهٔ افسون ایله كوستردی بیك دام خطر)

(غمزهٔ سحار النده دیسماندر پرچمك)

(رونق بازار سنبل اولمسون قندیل چند ❊ بر پیاز ایله آكا اشكوفه قیلسون ریشخند)
(چشم نركس ایتمسون مدنكاهك تار بند ❊ چاتلاسون نار حسدله كوزكوره عین سپند)

(سر بسر نور سواد چشم جاندو پرچمك)

(حل وعقده حكم ایدر ملك فسه سوداندن ❊ ضبط چین اسبابن استحصال ایدر توراندن)
(ایلر اقلیم حبش تسخیرنی عماندن ❊ هنده سوق ایلر قراول عسكرین ایراندن)

(یعنی باشلو باشنه برخاندر پرچمك)

(قیلجه غمدن لال ایكن پرتو كبی طبع قلم ❊ یوغیكن سودای لیلادن درونده الم)
(چكمامشكن دفتر مجنونه زنجیر رقم ❊ آچماز ایكن زبور آسا بویله قیل وقاله فم)

(شمدی آغزنده مسلسل داستاندر پرچمك)

مسدس برای تهنیت عودت شاهانه

(شكر اوله حقه‌كه درد دله درمان كلدی ❊ اندفاع الله شوق فراوان كلدی)
(مژده بوممكلته سایهٔ یزدان كلدی ❊ جمله‌نك ماحاصل مطلبی احسان كلدی)

(روح عالم دینیلان شاه جهانبان كلدی)
(حمد لله ستانبوله ینه جان كلدی)

(بروسه سمتنه اول شاه زمان كیتمشیدی ❊ ملكی تنویره اوخورشید جهان كیتمشیدی)
(حضر والیاس برابر اوزمان كیتمشیدی ❊ ایتمكه خیر دعا بو دل و جان كیتمشیدی)

(روح عالم دینیلان شاه جهانبان كلدی)
(حمد لله ستانبوله ینه جان كلدی)

(حسرت مقدم شاهنشه عهد این ❊ ایلمش ایدی بومحروسه‌یی چون بیت حزن)
(بوسببله اهالی‌یه كلوب رنج و محن ❊ خلق تشریف همایونی طلب ایلر ایكن)

(روح عالم دینیلان شاه جهانبان كلدی)
(حمد لله ستانبوله ینه جان كلدی)

(والد امجد ذیشانی ایله اول خاقان ❊ قیلدی اجداد عظامی اثرین دهره عیان)
(كورمامشدی تبعه بویله شرف نجه زمان ❊ لیك ویرمشدی بزه مجر قدومی احزان)

(روح عالم دینیلان شاه جهانبان كلدی)
(حمد لله ستانبوله ینه جان كلدی)

(اوكل روضهٔ شوكت ایدیجك باالهام ❊ اناطول سمتی تماشاسنه چون سروخرام)
(مقدمی صالدی اووادی‌یه بهار انعام ❊ قیلدی عودتله بوبلده سنی باغ مرام)

❁ (روح عالم دینیلان شاه جهانبان کلدی) ❁
❁ (حمد لله ستانبوله ینه جان کلدی) ❁

❁ (اول شهنشاه کرمکاره جهان عاشقدر ❁ حذمتنده وکلا قوللریده صادقدر) ❁
❁ (جمله شاهانه عدالتده اوشه فائقدر ❁ زنده اولسه قدمی باصدیغی بر لایقدر) ❁

❁ (روح عالم دینیلان شاه جهانبان کلدی) ❁
❁ (حمد لله ستانبوله ینه جان کلدی) ❁

(حضرت توفیق آلهی اولدیلدن همدم ❁ اولدی اسکندر دوران دیمك اول شاهه علم)
(عدلنی نوشروان دویسه اولوردی ملزم ❁ شکر اوله مقدمی صالدی ینه بوسمته کرم)

❁ (روح عالم دینیلان شاه جهانبان کلدی) ❁
❁ (حمد لله ستانبوله ینه جان کلدی) ❁

❁ (سلطنت اوجنه ذاتی اولدیلدن خورشید ❁ روشن ایلرسه نوله عالمی نور تأیید) ❁
❁ (حشره‌دك ایلیه حق پرتو عمرین تمدید ❁ لمعهٔ مقدمیدر بزلره چون صبح بدید) ❁

❁ (روح عالم دینیلان شاه جهانبان کلدی) ❁
❁ (حمد لله ستانبوله ینه جان کلدی) ❁

❁ (جسم بیجان کبی اولمشدی بو بلده کویا ❁ مقدم شاه جهان قیلدی یکیدن احیا) ❁
❁ (ویردی دنیایه حیاتی اوشه عیسی آسا ❁ عمرو تأییدینه زیور ایده‌لم خیر دعا) ❁

❁ (روح عالم دینیلان شاه جهانبان کلدی) ❁
❁ (حمد لله ستانبوله ینه جان کلدی) ❁

❁ (اول شهنشاه جهانه اوله بو سیر و سفر ❁ باعث شوکت وشان وسبب یمن وظفر) ❁
❁ (ایده حق ذاتی آزادهٔ آلام و کدر ❁ سلطنتکاهنی تاحشر ایده شوکتله مقر) ❁

❁ (روح عالم دینیلان شاه جهانبان کلدی) ❁
❁ (حمد لله ستانبوله ینه جان کلدی) ❁

مخمس برای قصیده

❁ (شمدی بر آصف ذیشان وکرمکارك آه ❁ ذات عالیسنی قیلمش کهر دولت وجاه) ❁
❁ (همتی جلب خزائنده یکانه هرکاه ❁ قیلدی مالیه اموزنده موفق الله) ❁
❁ (حضرت صفوتی پاشایی بوفق دلخواه) ❁

❁ (نور اجلاله رشك ایتسه سزا مهر سما ❁ لمعه ریز همم اولدقجه او روشن آرا) ❁
❁ (وصفی تنویرنی بو بیت ایله قیلدم ایفا ❁ قیلدی مالیه اموزنده موفق الله) ❁
❁ (حضرت صفوتی پاشایی بوفق دلخواه) ❁

❁ (ذاتی سرمایهٔ اقبال شهنشاهیدر ❁ رأیی پیرایهٔ اجلال شهنشاهیدر) ❁
❁ (همتی خازن اموال شهنشاهیدر ❁ قیلدی مالیه اموزنده موفق الله) ❁
❁ (حضرت صفوتی پاشایی بوفق دلخواه) ❁

❋ (حسن خدمت ایده‌رك پادشه دورانه ❋ شهرت رفعتی فر ویرسه نوله اکوانه) ❋
❋ (قوهٔ بختی محالی دوشـورر امکانه ❋ قیلدی مالیه اموزنده موفق الله) ❋
❋ (حضرت صفوتی پاشایی بوفق دلخواه) ❋

❋ اولمه‌ده فیض قدومیله خزائن مشحون ❋ طالعنده آچیلور دولته کنز مدفون) ❋
❋ غیرتی پادشـه عالمی ایلر ممنون ❋ قیلدی مالیه اموزنده موفق الله) ❋
❋ (حضرت صفوتی پاشایی بوفق دلخواه) ❋

❋ (حضرت پادشهك آصف ذیشانیدر اول ❋ دولت وملکتك زینت وعنوانیدر اول) ❋
❋ (فیض حقك اوشه عالمه احسانیدر اول ❋ قیلدی مالیه اموزنده موفق الله) ❋
❋ (حضرت صفوتی پاشایی بوفق دلخواه) ❋

❋ (اول مشیر همم آرایه دعا قیل زیور ❋ ذاتیدر جوهر کنجینهٔ اقبال وهنر) ❋
❋ (دائما امر لنظارت بوله ذاتی ایله فر ❋ قیلدی مالیه اموزنده موفق الله) ❋
❋ (حضرت صفوتی پاشایی بوفق دلخواه) ❋

تاریخ مخمس برای تشریف همایون

❋ (روم ایلی سمتن سیاحت برزمان ❋ ایلدك لطف ایدوب ای شاه جهان) ❋
❋ (عودته بوچفته تاریخم لشـان ❋ حمد لله ای شهنشـاه جهان) ❋
❋ (فوز تشریفکله اولدق شادمان) ❋

❋ (اولمه‌ده خاك قدومك توتیا ❋ دیدهٔ استانبوله ویردی جلا) ❋
❋ (نظم تاریخیمی ایتدم ندا ❋ حمد لله ای شهنشاه جهان) ❋
❋ (فوز تشریفکله اولدق شادمان) ❋

❋ (کوریجك مهر جمالك صبحدم ❋ بر برینه کوزلر آیدین دیر ام) ❋
❋ (بن‌ده قیلدم بیت تاریخن رقم ❋ حمد لله ای شهنشاه جهـان) ❋
❋ (فوز تشریفکله اولدق شادمان) ❋

❋ (روم ایلی‌یه موکب آرای فتوح ❋ اولیجق بولدی بتون سکان روح) ❋
❋ (مژدهٔ عودت بو بیت ایتدی سنوح ❋ حمد لله ای شهنشـاه جهـان) ❋
❋ (فوز تشریفکله اولدق شادمان) ❋

❋ (ایلمشدی بزلری خیلی حزین ❋ حسـرت خاقان دریا وزمین) ❋
❋ (سویلسون زیور دو تاریخ بهین ❋ حمد لله ای شهنشـاه جهـان) ❋
❋ (فوز تشریفکله اولدق شادمان) ❋

١٢٦١ ١٢٦١

مخمس برای قصیده

(کوکلکه اوله‌لی راز خلوصـکه آکاه ❋ قلم بو وجهله ایتدی کشاده وصفکه راه)
(بومعالی نوله خلق ایتسـه زینت افواه ❋ نظام عسـکره ای آصف معـالی جاه)
❋ (موفق اولدیغك اولدی عیان بعون آله) ❋

* (شه جهان سنی بالانتخاب سرعسکر * ایدنجه ایلدك امر نظامه همتلر) *
* (بومدعایه ایکی مصرعم شهادت ایدر * نظام عسکره ای آصف معالی جاه) *
* (موفق اولدیغك اولدی عیان بعون‌الله) *

(شه جهان اغورنده وجود بذل ایدرك * مهام‌جیشه ظهور ایتدی سنده خیلی‌امك)
(دعای خیری سکا جمله عسکر ایتسه کرك * نظام عسکره ای آصف معالی جاه)
* (موفق اولدیغك اولدی عیان بعون‌الله) *

* (مزاج دولته ذاتك شفای عاتدر * بوخدمتك که سنك ملکه صان طبابتدر) *
* (صنوف جیش‌که الحق قرین صحتدر * نظام عسکره ای آصف معالی جاه) *
* (موفق اولدیغك اولدی عیان بعون‌الله) *

* (امور عسکره لازمدی ایلمك همت * میسر اولدی سکا بویله برکوزل خدمت) *
* (مکرکه ذاتکه مخصوص ایمش بو اهلیت * نظام عسکره ای آصف معالی جاه) *
* (موفق اولدیغك اولدی عیان بعون‌الله) *

* (بو امر عسکری ایتدکده پادشه فرمان * همانده ایلدك انفاذه بذل وسع و توان) *
* (سزا بوخدمتی تحسین ایدرسه شاه جهان * نظام عسکره ای آصف معالی جاه) *
* (موفق اولدیغك اولدی عیان بعون‌الله) *

(ایدوب جنود نظامانه اوردولر ترتیب * اولندی هرطرفه حفظ ملك ایچون تسریب)
(اولدی مصون کشور بعیدوقریب * نظام عسکره ای آصف معالی جاه)
* (موفق اولدیغك اولدی عیان بعون‌الله) *

* (شه جهان ایله ای آصف ظفر رهبر * جهانه ویره‌سین آسایش ایله زینت و فر) *
* (دعای خیر ایله بو بیتی یاد ایدر زیور * نظام عسکره ای آصف معالی جاه) *
* (موفق اولدیغك اولدی عیان بعون‌الله) *

مخمس

(سرونازم بوخرام اوزره کورنسون یوریسون * سنبل زلفی بنفشه‌یله اورنسون یوریسون)
(خاردن دامنی یوللرده قورنسون یوریسون * اوکل اندام برآل شاله بورنسون یوریسون)
* (اوجی کوکلم کبی آردنجه سورنسون یوریسون) *
(یار بیك ناز ایله کیتمش ایدی سعد آباده * چاغلیان کبی مطر ایتدی خروش اول جاده)
(عاشق زار بو بیتی دیدی فوق‌العاده * اوکل اندام برآل شاله بورنسون یوریسون)
* (اوجی کوکلم کبی آردنجه سورنسون یوریسون) *
(دختر رز اوله‌لی بیت خم ایچره پنهان * رونی ایتمدی رندانه بوکونلرده عیان)
(نشئه‌یاب اولمغه زیور دیدی اول دم یاران * اوکل اندام برآل شاله بورنسون یوریسون)
* (اوجی کوکلم کبی آردنجه سورنسون یوریسون) *

مخمس نظیرهٔ غازی بخاری

﴿ ای کاکلی مشك آهوی‌دشت ختنم کل ❁ نازنده خرام وقدی سروچمنم کل ﴾
﴿ شیرین زبان طوطیء سکر سخنم کل ❁ ویر رنك تبسم که غنچه دهنم کل ﴾
﴿ بن بلبلك اولدم سنك ای کل بدنم کل ﴾

﴿ صید ایتدی تذرو دلی شهباز نکاهك ❁ کور باشمی سودایه صالار زلف سیاهك ﴾
﴿ خط ای شه خوبان سپاهك ❁ ظلم وستم ایله کچیور سالله ماهك ﴾
﴿ ای ملك دلی غارت هجر ایلیم کل ﴾

﴿ سر بزم فراقکده کوکل ساقیء غمدر ❁ مینای درونم طولو صهبای المدر ﴾
﴿ جان کیفیت عشقله مخمور ندمدر ❁ برجرعهٔ لطفك بکا بیك وعد کرمدر ﴾
﴿ ای شوخ جفا مشرب وپیمانشکنم کل ﴾

﴿ هجرك کیجه سن صبح وصال ایلمدك هیچ ❁ ناشقلرکه عرض جمال ایلمدك هیچ ﴾
﴿ اغیارکه اظهار جلال ایلمدك هیچ ❁ بیمار دل زاری سؤال ایلمدك هیچ ﴾
﴿ ای علت هجرانه دوا ایتمیم کل ﴾

﴿ ای قاشلری یا، کرپکی اوق، غمزه‌سی شمشیر ❁ زخم ستمك جانمه دك ایلدی تأثیر ﴾
﴿ قیلدك بوجریحه‌یله بنی خیلیجه تکدیر ❁ دلده قومدك صبر وتحمل ایله تدبیر ﴾
﴿ ای ظالم زخم افکن وبیداد فنم کل ﴾

﴿ نوك غم هجرانه هدف اوله‌لی جانم ❁ هپ قبضهٔ جورکده اسیر اولدی جنانم ﴾
﴿ اولمز نه عجب منزل وصلکده نشانم ❁ برکز دیمدك زیوره ای قاشی کمانم ﴾
﴿ ای چلهٔ سخت ستمم چوق چکنم کل ﴾

نظیره بترجیع بند رامز پاشا

﴿ درونم خسته‌سنده یوق نفس بر آهدن غیری ❁ آجیر یوق بودل مجروحه حیف وواهدن غیری ﴾
﴿ دونر یوق روزوشب باشمده مهروماهدن غیری ❁ بولمز وقت آرامم غم بیکاهدن غیری ﴾
﴿ بکا کیمسه ایصنمز آتش جانکاهدن غیری ❁ یانار آدم بوحاله چاره نه ایواهدن غیری ﴾
﴿ مکانم یوق جفا سمتنده‌کی درکاهدن غیری ❁ ارادم قالمدی پیر دل آکاهدن غیری ﴾
﴿ کورنمز چهرهٔ امید یأس جاهدن غیری ❁ مسافر قونمدی خانه‌مده کردراهدن غیری ﴾

﴿ غریبم بیکسم یوقدر انیسم آهدن غیری ﴾
﴿ پناهم دستکیرم قالمدی اللهدن غیری ﴾

﴿ سیه مست خمارم نشئهٔ اقبال حالتدن ❁ یاپلمق قیدی یوغیکن خراب اولدم کدورتدن ﴾
﴿ شکست اولمش کورن مینای قلبم سنك محنتدن ❁ اولوردی اشکریزان ساغر چشمم مروّتدن ﴾
﴿ نه همدموار نه ساقی احتمال خوف ودهشتدن ❁ کلور یوق مجلس آفاقه رندان محبتدن ﴾
﴿ نه کیفیت بوکیم کلمز دماغه بوی عشرتدن ❁ نوا یوق ساز عالمده بر آهنك مسرتدن ﴾

[illegible]

قطعه

(خرقهٔ فخر رسـل حجره‌سنك دركهنه ❁ يايدى بر پردهٔ زيبايى شهنشـاه زمان)
(حشره‌دك اوله اوشه پرده طراز شوكت ❁ باب اجلالنه ويردكجه ضيا مهر جهـان)

قطعه

❁ (اخبار معجزاتى جنـاب محمدك ❁ نشر ايلمكده امته هردم فوائدى) ❁
❁ (عرض خلوص قصدك ايسه فخر عالمه ❁ زيور دريغ ايتمه الكدن شواهدى) ❁

قطعه

(ايلمش ايدى قولك دركه والاكه سنك ❁ نظم ايدوب وصفكه ميميه قصيده تقديم)
(ديلرم ميم عددى اوزره‌كه طقسان سنه‌در ❁ مسندكده ايده ابقاسـنى خلاق كريم)

قطعه

❁ (اى شهنشـاه زمان عيد صيامى الله ❁ شوكت وشان ايله مسعود ايده هر سال مجيد) ❁
❁ (ايليه عهد همايونككـ ايامنـده ❁ ناسه انواع مسرات ايله مانندهٔ عيد) ❁
❁ (مه اجلالكى پرنور ايده‌رك حق قيامتون ❁ جند شاهانكى انجم كبى بحد و مزيد) ❁

قطعه

❁ (دون ايشتمشدم ايا آصف صاحب دولت ❁ اوروپا جانبنه عزمه وار ايمش نيت) ❁
❁ (بحر ايله برده رفيقك اوله حضر والياس ❁ ايده‌سين دولت ورفعتله قريباً عودت) ❁

قطعه

❁ (ويره تا كيم قلبه حالت اسم حى ❁ زيب آغازه اوله تا لفظ هى) ❁
❁ (پادشـاه عالمك حق شـوكتن ❁ ايلسون محسود افريدون وكى) ❁
❁ (نغمهٔ قانون اجلال مـدام ❁ ايده حق پيرايهٔ آهنك ونى) ❁

قطعه

❁ (سيرايت اوطفل نورس اسپنچيارى كيم ❁ تركيب ايدر علاجى اجزاى حسنله) ❁
❁ (رنك لين نمونه ايدوب شـربت كله ❁ قاندردى عاشـقانى مداواى حسنله) ❁

قطعه

❁ (شـاهنشه عالم باق تعليم علوم ايچون ❁ مكتبلره ويرمكده لطفيله نظام اعلى) ❁
❁ (بولطفله‌ده قيلدى دنيايى اوشه بنده ❁ الحق آكا شاهد درمن علمنى حرفا) ❁

قطعه

(مغز قرآندر كـتاب مثنوىٔ معنوى ❁ وحيله نظم ايتمش آنى حضرت منلاى روم)
(شمس عشقى كورمك ايسترسه‌ك تلاوت قيل آنى ❁ تا ايده اشراق دلده حكمت منلاى روم)

قطعه

(محیٔ دین حضرت ابن‌العرب کیم ایلامش ❁ ذاتی حق واقف علم لدن رمز نفوس)
(شارح متن حقایق اولمق ایسترسه‌ك اکر ❁ ایله زیور صفحهٔ اندیشه‌که نقش فصوص)

قطعه

(آلهی عمرینی ایله فزون سلطان محمودك ❁ جهانه حشره‌دك قیل سایه‌ کستر ظل ممدودین)
(سریر سلطنتده دائم ایله یمن شوکتله ❁ مزین ایله شوق‌وشادی ایله عهد مسعودین)

قطعه

❁ (سیرایت اوطفل هندسیٔ ناز پرورك ❁ شکل مقوس ایلدی قدم محبتی) ❁
❁ (عاشقلغنده هرکیم آنك مستقیم اولور ❁ هیچ اعوجاج جور ایله کورمز کدورتی) ❁
❁ (جدول چکنجه شرحه ایله سطح سینه‌مه ❁ داغ دل اولدی نقطهٔ پرکار حسرتی) ❁
❁ (نوش ایلدی مثاثی زاهد اوچرله ❁ مملو کورنجه جام مقعرده شربتی) ❁

قطعه

❁ (سایه‌کده نظر قیلدی بودیوانچه‌یه بنده‌ك ❁ چشم دله وردی جلا نور لطائف) ❁
❁ (بو صحن کتبخانهٔ عالمده دمادم ❁ تاکیم شعرا ایلیه تقلیب صحائف) ❁
❁ (هردم اوله‌سین ناظم مجموعهٔ اقبال ❁ اجلالکه سر نسخه اوله نام معارف) ❁

قطعه

(حسن‌صورت‌وردی‌زیب نصرت‌واجلال‌ایله ❁ هر وجهدن پیکر محمود خانه کبریا)
(معنوی، صوری‌اوشاهك سیرت ممدوحه‌سی ❁ اولدی تمثال همایونده الحق رونما)

قطعه

❁ (بوکوزهٔ بلور اوقدر تابدار کیم ❁ رشك ایلر آکا کاسهٔ پرنور آفتاب) ❁
❁ (دریای نورده یتیشن شبچراغدر ❁ کیم وار اودکلو جوهر ذاتنده آب‌وتاب) ❁
❁ (خاقان دهره عافیت وصحت اوله هپ ❁ ذوق وصفا ایله ایدیجك نوش آب ناب) ❁

قطعه

❁ (بوکوزهٔ بلوره‌دکی پرتو نوره ❁ رشك آور اولور شعشعهٔ جوهر الماس) ❁
❁ (روشنکر اولوب تابش انوار لطافت ❁ ایتمش افق خاصیتن خاور الماس) ❁
❁ (اول داورك انوار قبولیله بوکوزه ❁ بی شبهه اولور جوهر نیلوفر الماس) ❁

قطعه

❁ (بوکوزهٔ بلورکه ماندهٔ الماس ❁ آلمش صوینی چشمهٔ خورشید سمادن) ❁
❁ (اول مرتبه براق اوقدر صاف کهر کیم ❁ وار مایهٔ ذاتنده اثر فیض صفادن) ❁
❁ (کرمیل ایده صوایچمکه اسکندر دوران ❁ درحال لبالب اولور اول آب بقادن) ❁

قطعه

❁ (بو كوزهٔ بلوركه مرأت صفادر ❁ عكس آور اولورجوهر وصفنده كمالات) ❁
❁ (ماهيتنه صوكى دل آقدى كورنجه ❁ حيران اولەلى صفوتنه عين فيوضات) ❁
❁ (خاقانمزك مشرب پاكى اوزره ❁ جارى اوله سرچشمهٔ عالمده فتوحات) ❁

قطعه

❁ (بو طبق بزم دولت افروزك ❁ كويا طبلهٔ مجوهريدر) ❁
❁ (اولسيدن طباق افلاكك ❁ شبهەسز قرص مهرانوريدر) ❁
❁ (دوربين رصدكه فيضك ❁ جاميدر بو ديسەم اكريدر) ❁
❁ (آب حيوان ايليوب آهنك ❁ ساز اسكندرك بو پيرويدر) ❁

قطعه

❁ (قرص خورشيده بو بلور طبق ❁ رشك فرماى آب وتاب اولدى) ❁
❁ (شمسهٔ جلد شاهوار آسا ❁ فيض دورانه بركتاب اولدى) ❁
❁ (موجهٔ جويبار صفوتده ❁ صانكيم آينه در حباب اولدى) ❁
❁ (كيمكه حفظ ايتسه بونى دستنده ❁ دور عدليده كامياب اولدى) ❁

قطعه

❁ (اشبو طبق بلور كويا ❁ اولمش صدف لآلئ صاف) ❁
❁ (درياى نجف جواهرندن ❁ غايت ايله ذاتى اولدى شفاف) ❁
❁ (اوصافنه ديده دوز اولوردى ❁ كورسيدى بو صاف شكلى وصاف) ❁
❁ (بو سرچه سراى اولنسه لايق ❁ بر داور داد كاره اتحاف) ❁

قطعه

❁ (آيدين متسلملكى ايله قولكك ❁ چشم دلى روشن ايسەده سايەكده) ❁
❁ (چاكرلكمك منصبنى كيمسەيه ويرمم ❁ عالم بكا آغام ديسەده سايەكده) ❁

قطعه

(آيدين كوزلحصارى اوللدن نظر كهم ❁ چشمم نكاه حسنله هيچ روشن اولمدى)
(زيبك مثالى پاچه صيغار ايكن الفته ❁ تشمير ساق محبته برمسكن اولمدى)

قطعه

(پارلاتور شعلهٔ آهم نيجه آتشكدەيى ❁ غرق ايدر موجهٔ اشكم دل طوفانزدەيى)
(دوشەلى كشمكش غربته ديوانهٔ دل ❁ بوله بيلدى هله دركاه جنونى ددەيى)

قطعه

❁ (جناب پادشهك آفتاب احسانى ❁ عجمى كون كبى قيلسه جهانى نورانى) ❁
❁ (صباح شوكتنه ويرمیه خدا اختتام ❁ فروغ سلطنتى مهره ويره رخشانى) ❁

قطعه

(مدار کردش چشمه هبردر حلقهٔ توحید ❁ کوزل باق هینك اهل نظردر حلقهٔ توحید)
(ظلام کثرتی انوار وحدتله ایدر روشن ❁ سپهر جمعده بدر قردر حلقهٔ توحید)

قطعه

(سپهر شوکتك مهر منیری خان محمودك ❁ نوله اولورسه تمثال همایونی مثال ماه)
(کورن ذیروح صاندقجه اوتصویر همایونی ❁ جهانده حشره دك شوکتله صاغ اولسون او شاهنشاه)

قطعه

(بوقبر پرشرفده هبدی بك مرحوم یاتدقجه ❁ معمر ایده حق شوکتله خاقان همکاری)
(اوذات پاکه اینسون روز محشرده صحابتلر ❁ لوادار حبیب‌الله ابی ایوب انصاری)

قطعه

(بومرقدده دفین اولان جناب هبدی بك مرحوم ❁ شهنشاه جهانك هبد خاص ایدی دولتله)
(جوار پاکنه جلب ایتدی آنی حضرت خالد ❁ نوازشلر ایده اول ذاته محشرده شفاعتله)

قطعه

(جلوسنك اوچنجی سالیدر عبدالمجید خانك ❁ تجدد ایتدی شمدی سکهٔ شاهانه تاریخی)
(سریر سلطنتده حشره دك اولسون اوشه دائم ❁ زمان شوکتنك ایرمسون پایانه تاریخی)

قطعه

(شه اورنك شوکت حضرت عبدالمجید خاندر ❁ بونو دستینهٔ زیبای اهدایه همیرا)
(سزا تزیین ایدرسه ساعد سلم ومصافاتی ❁ بووالا تحفه‌در مهدای شاهنشاه عدل آرا)

قطعه

(بوکردنلك که زیب کردن سیمین حب اولدی ❁ که عالی یادکار شهریار شوکت افزادر)
(اولور تعلیقه شایان بومرصع کردنی الحق ❁ جناب ایمپراطوریچه‌یه مهدای والادر)

قطعه

(مرام پادشاهی عالمك جمع و داد اولدی ❁ که اهدادن بوزینده پریشان تحفکاری)
(مزین قیلدی کیسوی موالاتی جواهرله ❁ اوشاهك اولدی بوعلیا هدیه حسن آوری)

قطعه

(خدا مسعود ایده‌ای آصف ذیشان وصدر آرا ❁ نشان افتخارك قوهٔ اقبال و دولتله)
(بوتشریفاتك امثالی ایله بولسون شرف ذاتك ❁ دمادم فیضله . توفیق ایله . چوق حسن خدمتله)

قطعه

(نشان افتخارك ای سپهسالار عالیشان ❁ مبارك ایده حق ویرسون سکا تأیید اجلالی)
(شهنشاه جهانك دولتنه ایلیوب خدمت ❁ کورلسون صدر پاککده بوتشریفاتك امثالی)

قطعه

(نشان افتخارك آصفا قیلسون مبارك حق ❁ بوله امثالی ایله ذات پاکك شان وعنوانی)
(زکوهٔ دولتك اولسون کلان ماه صیام الحق ❁ کچن کون وعدهٔ انفاذینه قیل لطف واحسانی)

قطعه

(ای ولی‌النعم ای صدر رشید واعظم ❁ التفات وکرمك بنده‌کی قیلدی شادان)
(بومسرتله شاشردم نه یپایم بیلمم ❁ شکرکك اولمه‌ده ایفاسی عدیم‌الامکان)
(قالمدی شمدی ایشم خیر دعادن غیری ❁ ایلرم خیر دعاکی همه‌آن ورد زبان)
(جوهر عاطفتك حالمه صالدقجه فروغ ❁ ظرف ومظروف اوله ذاتکله وکالت هرآن)

قطعه

پادشه‌کل ، ذات پاکك سنبل آسا آصفا ❁ ویرمه‌ده بی شبهه کلزار جهانه زیب‌وشان)
(صرف اولندی اوغلمك سورختانی آقچه‌سی ❁ مصرفی کافی دکل شهریه بونده یوق یلان)
(بالضروره مقدمك تعجیزه جرأت ایلدم ❁ بیلك کیسه‌دینچون امدادایتمیورصراف‌ویچان)
(لطف‌ایدوب بوکل قصیدم شهریاره عرض‌قیله ❁ ایله احسان همایون ایله قولك کامران)
(صدری تعطیر ایت ابد کلبوی اجلالك‌ایله ❁ کورمسون وقت بهار دولتك اصلا خزان)

قطعه

❁ (ایلدکجه موسیقی اصحابی ترتیب مقام ❁ حق سریرنده ایده شاه جهانی برقرار) ❁
❁ (اوله (دوران‌کبیر) نصرایله (دوراصول) ❁ (ضرب‌فتح) ایله‌جهانی‌ایاسون (بسته‌نکار) ❁

قطعه

❁ (آصفا طبع لطیفکده اولان دأب کرم ❁ حاتمی حیرت ایله قیلسه سزادر ابکم) ❁
❁ (آستان در اجلالکه رومال اوله‌رق ❁ بنده پرورلکی کورمکلکه کلسون عالم) ❁

قطعه

❁ (ای ولی‌النعم ای آصف صدر دولت ❁ ایلدك بنده‌که آلتمش کیسه اقچه احسان) ❁
❁ (نیجه آلتمش سنه‌لر امر وکالتده سنی ❁ شان واجلال ایله دائم ایده رب منان) ❁

قطعه

❁ (آصفا بنده‌که انفیه ایله عینك ایله ❁ برلیون دستیٔ زیبنده‌سن ایتدك احسان) ❁
❁ (منجلی‌اوله‌کوزك ،کیف‌ودماغك‌اوله‌چاغ ❁ ماء جاهك طوته اجلال سبوسنده‌مکان) ❁

قطعه

❁ (قیلدی حق ای جناب سرعسکر ❁ ذاتکی مکرمتله عالیشان) ❁
❁ (شمدی اولادمز بری برینه ❁ قرعه چیقدیغن ایتدیلر اعلان) ❁
❁ (بند جندیدن ایلیوب آزاد ❁ ایلدك قلبنی زهی شادان) ❁
❁ (همت روح پاك مولانا ❁ ایتسون امداد ذاتکه هرآن) ❁

قطعه

(برضیافتخانه‌در کاشانهٔ رقیتم ❁ مقدم تشریفك ایله زین‌اولور جنات‌وش)
(شربت وحلوادر الحق نظم ونثر وصفکه ❁ خوان‌دعوت‌اوزره‌ماٗ کولات‌ومشروبات‌وش)

قطعه

(آصفا بنده‌که تاریخ صله‌سیچون قیلدك ❁ شال فرمایشی احسان ایله ایثار نوال)
(التفاتکله قولك اولمشیکن عبد شکور ❁ قالدی شکرنی ایفایه وجودمده مجال)
(بویله احسان براحسان قولك ایتدی ایکی قات ❁ شرمساری وسرور ایله عجب ایکم ولال)
(اولمسه ایدی یمین خارجی لطف مسنون ❁ بویله احسانه قولك ینه اولوردی میال)
(لیك حدمدن آشوری اوله‌لی الطافك ❁ اعتذارده بوله‌م فرط حجاب ایله مقال)
(غائبانه ایدوم وصفکی شمدن صکره ❁ معنوی ایلرم اخلاصمی ایفا همه حال)
(شال احسانه بورندی بوحجاب ایله قولك ❁ بودعایی نوله ورد ایلسه هرروزولیال)
(شال اجلال دوشنسون قدم دولتکه ❁ اوله فرمایش امرکله ممالك خوشحال)

قطعه

(آصفا صیف وشتاتا اوله بوعالمده ❁ اوله‌سین دولت واقبال ایله صدر اعظم)
(یالیدن نقل اولندقچه قوناغه هرسال ❁ خانهٔ قلبکه هیچ کیرمیه اندوه والم)

قطعه

(ای ولی‌النعم ای آصف صدر عالی ❁ عیداضحایی سعید ایلیه حقکده خدا)
(دشمنك وار ایسه قربانك اوله کبش کبی ❁ دائما دوستلرك کسب ایده سایه‌کده صفا)

قطعه

(ای شهنشاه زمان عید صیامی همه سال ❁ شوکت وشان ایله سعد ایده خداوند مجید)
(ایلیه عهد همایونکك ایامنده ❁ ناسه انواع مسرات ایله ماندهٔ عید)
(ماه اجلالکی پرنور ایده‌رك حق قیلسون ❁ جند شاهانه‌کی انجم کبی بحد و مزید)
(تاطوره صف‌زده آلای سلام اوزره جنود ❁ چینه‌دك قد درازیٔ صفوف اوله مدید)

قطعه

(والده سلطان ایله شاهنشه دورانه حق ❁ تا ابد عید صیامی ایده بر مجد وسعید)
(مادر واولادی ایله پادشاه عالمك ❁ عمر واجلال همایونن خدا قیلسون مزید)

خزینهٔ خاصهٔ شاهانه صرافی هوجه قره بته بکلك عنوانی احسان بیورلدیغی
وقت خاکپای شاهانه یه تقدیم اولنمق اوزره آنك آغزندن یاپیلان قطعه در

(ای ولی نعمت بمنت عهد و اوان ❁ وی شهنشاه جهانبان و جهانگیر زمان)
(زین ایدوب سلطنتکله ابدی دنیایی ❁ شوکت و عمرکی مزداد ایده رب منان)
(قنی بر لطفکی تعداد ایده‌یم عهدکده ❁ اولمدق قالمدی بر کیمسه جهانده شادان)
(بنده‌که رتبهٔ اولی ایدوب احسان قیلدك ❁ قدرمی ملتم ایچنده رهین رجحان)
(برزمان بنده‌که هوجه قره‌بت دیرلر ایدی ❁ شمدی دیرلر قره‌بت بك قولکه اهل جهان)
(لطف و احسانده نظیرین بوله‌م پادشهم ❁ بنده پرورلککك شکرینه یوق بنده توان)

(بولەمم بردیەجك سوزکە تشکر ایدەیم ❁ ایدەیم خیر دعاکی همەآن ورد زبان)
(اول قدر رتبهٔ اجلالك اولە اعلی کیم ❁ شانکە دینلە اسکندر دوران همە آن)
(اویلە کیم بولەسین اقبال بلند ایلە ظفر ❁ بوس ایدە سدهٔ درکاهکی شاهان جهان)

دوزاوغلی هوجەقرەبتەبکلك عنوانی ویرلدیکی وقت آنك آغزندن

تشکراً یاپیلان قطعەدر

(آلهی والدە سلطان ایلە شاە جهانبانی ❁ مؤبد قیل جهاندە دائما اقبال و شوکتلە)
(بوعبد مفتقر قنی کرم شکرین ادا ایتسون ❁ بوسنە کەلی پروردەیم انواع نعمتلە)
(خصوصا رتبهٔ اولی نشانی ایلیوب احسان ❁ بکا دینمکدە شمدی بك بواحسان وعنایتلە)
(تشکردە قصورم بی نهایتدر قولك شمدی ❁ دعای خیرە آغاز ایلسون فرط مسرتلە)
(ایا سلطان ذیشان سایهٔ شاهانەدە ذاتك ❁ اولە پیرایە بخش عافیت اجلال و دولتلە)
(شهنشاه جهان اورنك زیب سلطنت اولسون ❁ خدای لم یزل تأیید قیلسون فتح و نصرتلە)

قطعە

(کالهٔ عهدینی حق پادشهك حشرە قدر ❁ ایلسون نسج نظامات ظفرلە تزیین)
(چرخ اطلس اولە تدبیرینی حفظە بوغچە ❁ دوش اجلالنە توفیق اولە ثوب رنکین)

عبد الحق افندی حضرتلرینك هدیە اولمق اوزرە مکتبلرە

قویدیغی ساعتلر ایچون انشاد اولنان قطعاتدر

(حکم پیرایە عبدالحق افندیٔ هنرپرور ❁ رئیسیدر معارف مجلسنك مجد ایلە حالا)
(دقیقە فوت ایتمسون دیو تحصیلدە صبیان ❁ بو والا ساعتی قیلدی بوزیبا مکتبە اهدا)

(دیکر)

(معارف مجلسی ایلە اطبانك رئیسیدر ❁ اوصدر روم عبدالحق افندیٔ حکم سیرت)
(دقیقە فوت ایتمامك ایچون تحصیلدە صبیان ❁ هدیە اولمق اوزرە مکتبە قویدی کوزل ساعت)

(دیکر)

(چوجقلر یاق رئیس مجلس عبدالحق افندی ❁ سزکچون قیلدی اهدا مکتبە زیبندە برساعت)
(دقیقە فوت ایتمیکز باقوب درسە اوقویك ها ❁ بهرساعت ایدك کسب علوم و معرفت ، رفعت)

قطعە

(ای ولی نعمتم وی آصف صاحب کرم ❁ نان احسانکلە قیلدك بندەکی دلسیر جود)
(ویرە اول نانك حبوب کندمی مقدار حق ❁ ساکە عمر و نعمت اقبال ایلە چوق نفع وسود)

قطعە

(نولە اولسەم شهنشاه جهانك بن دعا خوانی ❁ حیات شوکتیدر عالمە بخش ایلین جانی)
(مطاف پادشاهان اولە یارب باب اجلالی ❁ اولە اسکندر غالب دمادم شوکت و شانی)

قطعە

(قولاغم سندەدر ای داور صدر اجلال ❁ ایشیدر امرکی دیرسەمدە اکر بن صاغرم)
(نسخهٔ فن عودیتی تحریر ایتسەم ❁ طبع املادە صاغر کاف کبی قوللانیرم)

قطعه

(ای ولی‌النعم ای آصف صدر افخم ❊ بودعایی ایدرم ذاتك ایچون صبح‌ومسا)
(هرزمان کوش ایده‌سین نغمهٔ قانون ظفر ❊ فر ویره دهره سنکچون اولنان مدح‌وثنا)

قطعه

❊ (لیلة‌النور رغائب شرفیچون باری ❊ آصفا پرتو اجلالکی قیلسون افزون) ❊
❊ (اول کیجه فر ویرن انوار قنادیل قدر ❊ بندکانکده چراغانك اوله فیضنمون) ❊

قطعه

(دونمایی شهنشاه زمان تشریف قیلدقده ❊ همایون مقدمیله جند بحری اولدیلر شادان)
(خصوصیله قپودان پاشا ایله چاکر دیرین ❊ بویمن مفخرتله ایلسون تاحشر استسعاد)
(تشکر ایلرز بالجمله ضابطلر ایله عسکر ❊ دعای خیر عمر و شوکتن ایتمکده‌یز اوراد)
(دونمای همایون هرنه‌دم سیر وسفر قیلسه ❊ خدا انواع لطف ونصرتیله ایلسون امداد)
(زمان حشره‌دك عمر ابدله شوق سرمدله ❊ آلهی ایله شاه عالمك اجلالنی مزداد)

قطعه

❊ (اشبو کون ایلدی طوب تعلیمن ❊ جند بحریٔ شهنشاه زمان) ❊
❊ (حق دونمای همایونی مدام ❊ ایده دریاده مظفر هرآن) ❊
❊ (دشمنی وار ایسه اول خاقانك ❊ طوب کبی پاتلاده قهر سبحان) ❊

قطعه لکرام افندی

❊ (آل عباس بالرشید تسامو ❊ و اقاموا فوق‌السها مقیاسه) ❊
❊ (ورأینا الرشید صدر نبی عثمان ❊ داموا فوق‌الرشید و ناسه) ❊

لمترجمه‌الفقیر

(آل عباس رشید ایله مباهات ایتدی ❊ قدرینك فوق سهاده اولیجق مقیاسی)
(آل‌عثمان اوله دائم کوریرز صدر رشید ❊ فائق اولمش اکا هم بر مکیانه ناسی)

قطعه

(شرح مواقع‌النجومی قولکه یازمق ایچون ❊ ایلدك احسان ایا صدر علوم و معرفت)
(انجم آسمان قدر حق ایده عمرکی فزون ❊ طالع دولتك ویره عالمه نور مکرمت)

قطعه

(چاکرك بو شرف شمس کونی درکهکه ❊ آصفا قیلدی بهاریه قصیده تقدیم)
(ذاتکه ویره شرف مهر منیر شوکت ❊ اوله‌سین باغ بهاران سرور ابجره مقیم)

قطعه

(ای ولی‌النعم ای آصف صاحب اجلال ❊ دولت و عمرکی افزون ایده رب منان)
(ایلدم امر تشریفکه نظم تاریخ ❊ وعدك انجازینه همت ایدوب ایله احسان)

قطعه

❊ (والده سلطانه خاقان زمان ❊ اولهلر دائم جهانده کامین) ❊
❊ (قبری اوستنده جناب خالدك ❊ قوندی تعظیماً بوقندیل بهین) ❊

قطعه

❊ (حضرت عبدالمجید خان مکارم پیشه‌یه ❊ بزم عالم نام سلطان . مادر ذیشاندر) ❊
❊ (تربهٔ پاك جنـاب خالده تعظیم ایچون ❊ ایلین آویزه بوقندیلی اول سلطاندر) ❊

قطعه

(قیلدی بوقندیل سیمینی تبرك قصد ایدوب ❊ قبر والای ابی ایوبه آویزه بهین)
(روح پاکی حضرتك شاه جهانله مادری ❊ بزم عالم نام سـلطانه اوله یارب معین)

قطعه

(ای مشـیرکار فرمای وخدیو عدلخواه ❊ رفعت‌وعمرین فزون‌اولسون مدام‌اقبال ایله)
(سـایهٔ شاهانه‌ده آلدك نشـان امتیاز ❊ سعد ایده حق سینهٔ اجلالکه امثال ایله)

قطعه

❊ (ای آصف رشـید وایا داور کریم ❊ هنگام حشره‌دك اوله ممدود دولتك) ❊
❊ (محزون قیلمه بنده‌کی بووقت سورده ❊ کلدی زمان لطف‌وکرم قیل عنایتك) ❊

قطعه

❊ (ای داور کریم وایا آصف رشـید ❊ ویردك بو بنده‌که کرم شاه ایله حضور) ❊
❊ (سایه‌کده ویردیلر سندین اول‌عطیه‌نك ❊ داینلرم اولورسـه سزا نائل سرور) ❊
❊ (بولطفك ایلدی قولکی بابکه اسـیر ❊ ایتم قبول ایدرسه‌ده آزادلغ ظهور) ❊
❊ (یوز اللی کیسه نقدی قدو ایلسون خدا ❊ ایام عمر و دولتکی مجمع وفور) ❊
❊ (اعداد نقد مدت اقبـالك ایلیه ❊ جمعاً یکون دفتر ملیاری پر دهور) ❊

قطعه

(حضرت شاه جهان بیك یشاسون شوکت ایله ❊ مدت عهد همایونی اوله حشـره رسان)
(حضرت والده سلطان دخی نیجه سنه‌لر ❊ سایهٔ قرهٔ عیننده کوره دولت وشـان)
(حضـرات وکلادر عظمای دولت ❊ اوله‌لر سـایهٔ شاهانه‌ده دائم شـادان)
(بر آغزدن دیه‌لم اشـبو دعایه آمین ❊ ایدوب اوصافنی اول پادشهك ورد زبان)

قطعه

❊ (حق شهنشاه جهانبانی الی یوم‌القیام ❊ ایلسون تخت همایونده شوکتله مقیم) ❊
❊ (کوستره اولادینك سورختان وبدئنی ❊ نیجه‌بیك دفعه سرور ونصرایله‌رب‌رحیم) ❊

قطعه

(ای شهنشاه جهـان نقل همایونك حق ❊ ایلسون شوکت واجلال ایله اسعد هرسال)
(ایده هر نقل همایون عقبنده ظهور ❊ نیجه بیك سور ظفر شوق مجدد هرسال)

قطعه

(باق شهنشاه زمانك خاكپای شوكتن ❁ كحل چشم افتخار ایلر بتون اتخاب دین)
(هرنه سمته دوربین ایله نكاه ایتسه اوشاه ❁ زیور اولسون ابعد سوی مرامی پك یقین)

قطعه

❁ (قرهٔ عین جهان عبدالمجید خانك آله ❁ ایلمش خاك قدومن كحل عین بناكان) ❁
❁ (دستنه اول پادشه زیور آلنجه دوربین ❁ كورینه سرحد اقلیم فتوحاتی عیان) ❁

قطعه

❁ (تشریف همایون شهنشاه زمانه ❁ قیلدی ینه استانبولی مأوای مسرت) ❁
❁ (هر عزم وتغولنده اولوب یاوری باری ❁ هرسوبی قدومیله ایده جای مسرت) ❁

قطعه

❁ (ای داور عظیم وایا آصف جلیل ❁ اولدك عطیه آل [illegible]) ❁
❁ (یوز اللی كیسه نقدی قدر چوق اوله سكا ❁ ایام عمر و مدت اقبال بیعدیل) ❁

قطعه

(حضرت والده سلطان ایله شاه دوران ❁ یشاسونلر نیجه بیك سال وبروب تالله جان)
(كوستره بدء ختان ایله ولادت سورین ❁ نیجه بیك دفعه بودنیاده خدای منان)

قطعه

❁ (والده سلطان ایله شاه جهانبان زمان ❁ عمرواجلالیله اولسون تا ابد شوكتفزا) ❁
❁ (حمدلله قرهٔ عینی اومهد شوكتك ❁ ایدیجك تشریف بولدق دیده‌لرروشن صفا) ❁

قطعه

❁ (ای ولی النعمت عالم ، شهنشاه زمان ❁ هرسنه نقل همایونك خدا قیلسون سعید) ❁
❁ (جمله ایامك شهور وهرمهك اولوب سنین ❁ سلطنتله عمرواجلالك ابد اولسون مزید) ❁

قطعه

(حمدلله اولدیلر مسرور شاكردان بوكون ❁ اولدی تشریف همایون مكتب بحریه‌یه)
(اول شهنشاه ظفر پیرای بحر و بر اوله ❁ شوكت و دولتله واصل ، مطلب بحریه‌یه)

قطعه

❁ (لیلةالنور رغائب شرفیله الله ❁ ایلدی سور ولادتله جهانی شادان) ❁
❁ (كیجه‌لر فر ویرن انوار قناديل قدر ❁ عمرواجلالی فروزان ایده شاه دوران) ❁

قطعه

❁ (حق سعید ایده بوعید رمضانی هرسال ❁ بندكان ایلیه‌لردركه والاكه مثول) ❁
❁ (كلدی زیور قولكز ، ذات ولی النعمك ❁ بولیوب قیلدی دعا ایلیه‌رك عود وقفول) ❁

قطعه

(ای ولی‌النعم ای آصف صاحب اجلال ❁ التفاتکله قولك اولمشیکن فرخ حال)
(صکره احسان براحسان اوله‌رق بنده‌ك ایله ❁ ایلدك چاکرکه لطف ایدوب اسرا برشال)
(تاروپودی عددنجه اوله عمرك افزون ❁ حق‌خزینه‌ك اوینه‌طولدیره‌بك‌چوق‌شال‌مال)

قطعه

(ای ولی‌النعم ای آصف صدر اجلال ❁ بنده‌ك اولمشدی دیون ایله مکدر احوال)
(رحم ایدوب پادشه عالمه اخطار ایتدك ❁ ایکی یوز کیسه ایله بنده‌کی قیلدك خوشحال)
(بوله‌مم شکرینی ایفایه مناسب برسوز ❁ ایده‌مم مبحث تحمیدده ایراد مقال)
(باب اجلالکه باری ایده‌یم عرض دعا ❁ اوله تاکه بو معرضده خلوصم اکمال)
(مالك سال حسابنده الوف و ملیون ❁ دخی ملیار عدادین ایدوب آکا ادخال)
(دیلرم حقدن اوله مدت عمرك اوقدر ❁ کوره‌سین صدر وکالتده اورتبه‌مه وسال)
(لطف ایدرسه‌ك بوتصور دیمك اتمامنده ❁ کوریئور سایهٔ صدرنده حصول آمال)

قطعه

(ای ولی نعمت بینت اهل عالم ❁ وی شهنشاه جهاندار و جهانبان زمان)
(ایلدك مکتب طبیه‌یه ناظر قولکی ❁ چاکرك اولدی ینه مظهر لطف‌واحسان)
(اولمدی شکرینی ایفایه قولك قدرتیاب ❁ اولدی عاجز نه قدر قیلدی ایسه بذل توان)
(چونکه یوق امر تشکرده قولکده طاقت ❁ ایدرم خیر دعاکی همه‌آن ورد زبان)
(تا دوا بخش اوله امراضه حکیم مطلق ❁ هیچ ملککده هلل اولیه بردمده عیان)
(عنصر پاك و همایونکه اولسون منضم ❁ صحت و عافیت و قوت و قدرت همه آن)
(دهره عهدکله سنك وقت شفادر الحق ❁ مدت عمرك اوله شوکت ایله حشره رسان)

قطعه

(ایا شاهنشه عالم قولکچون رتبهٔ بالا ❁ ایدوب احسان قیلدك قدر عجزم آسمانپیرا)
(بونك‌ده شکرینی ایفایه قدرت قالمدی بنده ❁ بومعرضده‌شاشردم‌دییه‌جك‌سوز‌بوله‌مم‌اصلا)
(همان خیر دعانی ایلرم صبح و مسا اوراد ❁ تشکر ایلمکده عجز حالم روشنا زیرا)
❁ (بلند ایتسون خدا طاق در اجلالکی هرآن) ❁
❁ (شهانك باشی اوزره اوله دائم مقدمك بالا) ❁

قطعه

(ای شهنشاه جهانبان زمانه الله ❁ هر سنه ایلیه هرسال جدیدك مسعود)
(هرکونك سال اوله‌هرشهرك اولوب قرن‌سنین ❁ عمرکی شوکتکی بویله‌جه قیلسون ممدود)

ابیات

❁ (قهوه نوش ایلسه اسکندر دوران کاهی ❁ مشرب پاکی اوله فیض حیاتك کاهی) ❁

بيت

(لب شاهانه‌یه کسب تقرب ایتمکه فنجان ❁ درونن قهوه سوداسیله مملو ایلسون هرآن)

بيت

❊ (سكر لعانه لذت ويرهلى قهوه مدام ❊ ايلر اول خدمت شاهانه‌يه فنجان اقدام) ❊

بيت

(قهوه نوش ايتدكجه بو فنجان ايله شاه جهان ❊ مشرب پاكنده فيض عافيت اولسون عيان)

بيت

(نوش قهوه مشرب شاهانه‌يه ويرسون صفا ❊ اوله بو فنجانه اول خدمت مدار اعتلا)

بيت

(قهوه آلتى ميان ايتدكجه شه شوكت نظام ❊ شكرين قهوه‌يله بو فنجان طوله بعد الطعام)

بيت

(قهوه نوش ايديجك اسكندر ثانئ زمان ❊ دست ملكنده اوله كاسهٔ آب حيوان)

بيت

(قهوه‌نك صيجاغى كچسه نوله فنجانه بنه ❊ كيردى باق پنجهٔ مهر يد خاقانه بنه)

بيت

(فيض عشق در منلاده دوشوندم بولدم ❊ دكه زيور بو سوزم مجتهد قلمدر)

بيت

(بو كيجه ظلمت زلفكده آ مهپاره‌سنك ❊ سير ايدوب حسنكى قيلدم بنه ذوق مهتاب)

بيت

(هالهٔ آغوشه آلدم بو كيجه مهپاره‌مى ❊ مرهم وصلى ايله اوكدم دل پر پاره‌مى)

بيت

(بو بابى كشاد ايله مسرتله دمادم ❊ اول صائب تدبيره ايا فاتح الابواب)

بيت

(شاهد اولسون فلكك انجمى بو دعوايه ❊ ماهدن كون يوزكى قسقانورم باللهى)

بيت

(بودر اقبال فال خير وش اولوب كشاد ❊ ادخلوها خالدين اسرارى اولسون مستفاد)

بيت

❊ (اوله بو باب كشاده مثال ورد بهار ❊ صفاى خاطر اهل دلى ايدوب اظهار) ❊

بيت

❊ (كتاب آسا آچلسون باب اقبال ❊ كاوب يوزلر سوره اصحاب آمال) ❊

بيت

(كعبهٔ اقبال اولوب دركاهى صاحب خانه‌نك ❊ بوقپو يارب اوله زوارينه باب السلام)

بيت

(شهنشاه جهاندن اولدى بودستينهٔ والا ❊ جناب ايمپراطوريچه‌يه مهداى سلم افزا)

بيت

(بو مرصع كردنيدو تحفهٔ شاه جهان ❊ ويرسه لايق كردن كافور حبه زيب‌وشان)

بيت

(بونو زيبا پريشان زينت زلف وداد اولدى ❁ شهنشاه جهاندن تحفهٔ شوكت نژآد اولدى)

بيت

❁ (عقيقدر يمنى هند طرفليدر الماس ❁ ايكيسى قبلهٔ سزا سمت شرقى شهرتدار) ❁

بيت

❁ (نجم سهيل سنك عقيقه ويرنجه فر ❁ الماسه ويردى كوكده كونش تاب التماع) ❁

بيت

(آب وتاب الماسه كلمش چشمهٔ خورشيد وش ❁ بحر احمردن صوين بولسه نوله رنك عقيق)

بيت

(لسان حال ايله الماسله عقيق ديدى ❁ بزى طاقانلرك اولسون آلتى طاش باشنه)

بيت

(آرزوى لعل ايله ياقوت رنك اولدى عقيق ❁ شبچراغ كردن صاف ايله الماس آلدى فر)

بيت

❁ (كلدى الماس وعقيقه اشتهار ❁ اولدى جوهردار كان اعتبار) ❁

بيت

(باغ شهرتده سمن الماس اولوب لاله عقيق ❁ اولدى مانند شكوفه زيب رأى اعتبار)

بيت

(اوله يارب والده سلطان ايله عبدالمجيد ❁ حضرتك اقبال ودولتله جهانده مستفيد)

بيت

(حضرت عبدالمجيد خانى الى يوم القيام ❁ حق سرير سلطنتده نصر ايله قيلسون بكام)

بيت

❁ (كلدى الماس و عقيقه شهرت ❁ اولەلى جوهركان قيمت) ❁

بيت

(رنك عقيقه ويرەلى پرلانطه آب و تاب ❁ فر ويردى كويا شفق صبحه آفتاب)

بيت

(ياقوته شبيه اولمەدەدر رنكى عقيقك ❁ خورشيد كبى پر لمعان اولەلى الماس)

بيت

(رنك عقيقه فر ويرەلى اختر سهيل ❁ الماس ايتدى شعشعه در تاب آفتاب)

بيت

(توسن خامەمى قيل تجربه استانبولده ❁ اشته ميدان سخن كيتميەلم شيرازه)

بيت

(امتحان ايسه غرض فارسىٔ طبعمزى ❁ اشته ميدان سخن كيتميەلم شيرازه)

بيت

(فلك چشم اولدلى لنكر زن ريسمان سرشك ❁ اولدى ترسـانهٔ عشقندەكى كوزلر ديدە)

بيت

(كان جوهر زيب احسان حضرت شاه جهان ❁ بق عيار سكه تصحيحيه ويردى ملكه شان)

بيت

(خدا نقد وجودين زيب كنج سلطنت قيلسون ❁ شهنشاه جهان ايتدى عيار سكەنى تصحيح)

بيت

(خدا شاه جهانك نقد عمروشوكتن قيلسون ❁ فزون كيم ايتدى تصحيح عيار سكەيە اقبال)

بيت

(عيارسكەسن تصحيح ايدوب تجديدملك ايتدى ❁ فزون اولسون نقود شوكتى عبدالمجيد خانك)

بيت

(حضرت عبدالمجيد خان سكەنك تصحيحنه ❁ همت ايتدى دقت ايله تام عيار اولدى نقود)

بيت

(شهنشاه جهان عبدالمجيد خان سكەسن تصحيح ❁ ايدنجه اولدى اجناس نقودك تام معيارى)

بيت

(حضرت عبدالمجيد خان پادشاه بحر و بر ❁ سكه تصحيح ايتدى خالصدر عيار سيم وزر)

بيت

❁ (حضرت عبدالمجيد خاندر ويرن ❁ سكه تصحيحيله ملكه نو نظام) ❁

بيت

❁ (اشـته تصحيح عيار سـكەيە ❁ صرف همت قيلدى خان عبدالمجيد) ❁

بيت

(تمغازن اولسون جوهرين تاريخ اشبو صفحەيە ❁ يازيردى باق كاغد بوسال سلطان دين عبدالمجيد)
١٢٦١

بيت

❁ (حسن صورتله شهنشـاه زمان ❁ كاغد اعماله باق ويردى وجود) ❁

بيت

❁ (سـايهٔ شـهريار عالمده ❁ كاغد اعمال اولندى ازميرده) ❁

بيت

(حضرت عبدالمجيد خانك زهى آثاريدر ❁ سايهٔ عهدنده بولدى كاغد اعمالى وجود)
(مصراع)　　　　(مصراع)

(كاغد اعمال ايلدى ملكنده خان عبدالمجيد ❁ عهد شـاهانەدە يايلدى كوزل كاغدلر)
(مصراع)　　　　(مصراع)

❁ (دور شـاهانەدە يايلدى بوكاغد اعلى ❁ همت شاه جهان ايلدى كاغد ايجاد) ❁

(مصراع) (مصراع)

(باق کوزل کاغد یاپلدی سایهٔ شاهانه‌ده ❁ عهد سلطانیده بولدی کاغد اعمالی وجود)

بيت

(اورتبه قانزل اولدم درد عشقیله اوخونینك ❁ که آق طوشان قانی رنکنده صهباشیشه چکسه‌م بن)

بيت

(عروقه اولدی ساری اویله کیم کیف می عشرت ❁ آقار طوشان قانی کبی صهبا شیشه چکدیرسه‌م)

بيت

(اوکلك شمعنه پروانه هزاران کوره‌لم ❁ چشم بلبل شیشه‌دن یانسون بزمده قندیل)

بيت

(نوش قهوه ایله مألوف اوله‌لیدن رندان ❁ آلمسون باده یاپاس قاره‌سنی پیر مغان)

بيت

(عکس لعلك دوشه‌لی جام خطك فنجانه ❁ قهوه کبی ایله‌می لشنه‌سن اونوتدی جان)

بيت

(کعبهٔ حسنی تزیین ایده‌لی زلف سیاه ❁ دل بوسوادن ایچر قهوه چوزمزم هرکاه)

بيت

(قلب اسکندر اگر اولسه‌ده فنجان بوله‌مز ❁ قهوه مقداری حیات آبنی ظلمتده کروب)

بيت

(قلب سودای محبت قویولور فنجاندر ❁ شرب قهوه‌یله لبك لذتن اشراب ایده‌م)

بيت

❁ (عنبر خال لبی قیلدی ممسك طبع) ❁

❁ (ایچسه اول شوق ایله قهوه نوله فنجان فنجان) ❁

بيت

(جوهر کان جهان شاه زمان ، عالمه شوکت ایله هردم و آن ، اوله الماس کبی نور افشان)

بيت

(چرخه ویردکجه ضیا مهر ایله ماه ، ذات شاهانه‌یه شوکت هرکاه ، ظرف ومظروف اوله بافیض آله)

بيت

(بومجوهر ظرفی دست پادشاه ، شوکت ایله لمس ایدنجه گاه گاه ، مهر اجلالندن آلسون نوری ماه)

بيت

(مجوهر ظرفده بوساده فنجان ، اوله قهوه‌یله مملو بعض ازمان ، بوله کیف فتوحی شاه دوران)

بيت

❁ (قهوه ایچدکجه اوله شاه جهان ❁ ظلمات اولکه‌سنه فرمانران) ❁

بيت

معميات

بنام ابراهيم

☼ (ای مه برج وفا کوره‌لی برق حسنك ☼ ابر آه اولدی‌یم اشکم سراسر منضم) ☼

بنام احمد

☼ (حقه حمد ایتمکی بیکدن باشلا ☼ اولدك ای دل نعم وصلله سیر) ☼

بنام شفیق

☼ (باق سایهٔ زلفك کیره‌لی آرمیه جانا ☼ شق قمر حسنکی کوستردی کلف‌وش) ☼

بنام زیور

☼ (ذهب خالص ایله قلبك یو ☼ قالمسون سنده هیچ غش ریا) ☼

بنام علی

☼ (دلی اولوب چیقارسك باشه عین اجمله‌ای دل ☼ کوررسین کائناتی ابتداده عین عبرتله) ☼

بنام خلیل

☼ (سرکه‌لی شربت بنمچون یاپیلورسه بزمده) ☼

☼ (دوستم ظاهر اولور قلبمده انواع فرح) ☼

تشطيرات

﴿ تشطير لقصيدهٔ نفعی ﴾

نفعی (مرحبا ای حضرت صاحبقران معنوی ❊ شاه اقليم حقايق پادشاه اخروی) زيور
ز (بارك الله ای كهر زيب كنوز علم حق ❊ ناظم منظومهٔ سلك لآلی مثنوی) ن
ن (مثنوی اماكه هر بيتی جهان معرفت ❊ اون سكز بيك عالمك اسراری آنده منطوی) ز
ز (مطلع الانوار معنادر آنك هر لفظه‌سی ❊ ذره‌سنك آفتابيله برابر پرتوی) ن
ن (عالم معنی كه خورشيد جهان آرا كبی ❊ دفع ظلمت قيلدی روشندر آنكله جان اوی) ز
ز (تكيهٔ چرخك اولوب تنوره پوشی شمس وش ❊ دور ايدر كيرمش سماعه آنده روح مولوی) ن
ن (يعنی سر الله اعظم حضرت منلای روم ❊ نطق ايتمش دعوئ توحيده برهان قوی) ز
ز (شهريار ملك عرفاندر ديسه‌م لايق آكا ❊ كيم اودر معنيده صاحب مسند كيخسروی) ن
ن (خسرو انديشه كيم عشق حسام الدين ايله ❊ قيلدی چون سلطان سماعی سل سيف معنوی) ز
ز (فيض زوركوب ايله جوهر دلده ظاهر اوله‌لی ❊ اولدی تيغ باطنی دنيايه برهان قوی) ن
ن (اول خداوند سرير معرفت كيم فيضيدر ❊ ماجرای حكم وحدت اوزره اولمق مثنوی) ز
ز (خطيب انعامنك پيشمش طعامی لقمه‌سی ❊ ساتمه بن توبه كرامه زاد اخروی) ن
ن (عقلی نور جوهر ذات شريف احمدی ❊ فكری خورشيد صباح عشقك اعلی پرتوی) ز
ز (بغتةً ايتسه سزا احيای اموات قلوب ❊ نطقی مغز روح انفاس لطيف عيسوی) ن
ن (علم وحدتده سبقداشی امام اوليا ❊ اول سببدن اهل عشق اولمش اوذاتك پيروی) ز
ز (خواجه‌سی علم لدنيده جناب مصطفی ❊ حكمت معنيده شاكردی حكيم غزنوی) ن
ن (بركلستان مفرحدر دل پر فيضی كيم ❊ جنة العدنك فضاسيله زمينی مستوی) ز
ز (بوستان شوق اوللدن عاشقانه دركهی ❊ آنده روح كلشنيدر باغبان معنوی) ن
ن (دركشاده يا خزينه خانهٔ انديشه‌دور ❊ وحدته دائر جواهر آنده جمله كبروی) ز
ز (كنت كنزك كوهرينك مخزنيدر خاطری ❊ آنده چشم روشنيدر ديده بان منزوی) ن
ن (كوهر كفتارينك كان مشترئ مفلسی ❊ جوهر اشعارينی دريالر اولمز محتوی) ز
ز (استراق ايتسون علومندن فلكده قدسيان ❊ كوچهٔ اسرارينك خورشيددزد شبروی) ن
ن (فيض استعداد ذاتی كوركه ايتمش تا ازل ❊ عالمه نشر معانی اخروی ودنيوی) ز
ز (ذاتی مقناطيس عشق اولمش كه ايلر تلبنك ❊ جذبه‌سی خورشيد وماه آسمانی مولوی) ن
ن (نفعئ معجز بيانم بندهٔ منلای روم ❊ اولديغيچون شاهدمدر شاهدئ مغلوی) ز
ز (زيور آسا اول شهك اولدم كدای دركهی ❊ نه حكيم غزنوی يم نه امير دهلوی) ن
ن (خاكپای شيخ عطارم كه اولدی همتی ❊ بوی كلبيز فنا ذوقيله قلبی محتوی) ز
ز (فكر منلا شمس اشراق حقيقتله اولور ❊ طبعمه استاد درس مشكلات مثنوی) ن
ن (تخم مهرش برفشاندم بر زمين جان ودل ❊ مزرع دنيا يتشديردكجه زاد اخروی) ز
ز (كشتزار دلده تخم عشق ويردی حاصلن ❊ چون مثل باشد كه هر چيز يكه كاری بدروی) ن
ن (قافيه تنك اولدی آغاز دعا ايتسه‌م نوله ❊ وسعت طبعك بويرده اوله مز حكمی قوی) ز

زیور (بونده اندیشه توقف قیلدی آرتق سوز بتر ❁ کرچه ضبط اتمك نه ممکن خامهٔ چابکروی) نفی
ن (تا حساب ماه سال عالمی تحقیق ایچون ❁ منتشر اولقده هر کون دهره مهرك پرتوی) ز
ز (بو سبیله انجمی هر شب ضیادار ایده‌رك ❁ بدر ایدر مهر جهانتاب فلك ماه نوی) ن
ن (هر دم اولسون روح پاکنه دعای بحساب ❁ صبحدم کلبانك چکدکجه کروه مولوی) ز
ز ❁ (درکه والاسی اولسون ملجاء اهل قلوب) ❁
ن ❁ (اولیادن تاکه خالی اولمیه دنیا اوی) ❁

تشطیر قصیدهٔ منیف

منیف (ای نکهبان مقالید نظام دولت ❁ اولسه رأیك نوله بروفق مرام دولت) زیور
ز (پك بیولکاری [illegible] فکر ایله [illegible] ❁ [illegible] اقتدار [illegible] مهام دولت) م
م (صدر پروین علم ، صفدر سیاره حشم ❁ مهر صبح آور ملك ومه شام دولت) ز
ز (ای فلاطون زمان ذاتکه حکمتله دینور ❁ داور عالم ارسطوی بنام دولت) م
م (نیر صبح ظفر ، غرهٔ سعد اکبر ❁ اولسه روشن نوله ذاتکله مقام دولت) ز
ز (مطلع انور احسان اوله‌لی ذاتك اولور ❁ ماه مهر اختر و خورشید غلام دولت) م
م (سنسین اول نبضشناس علل طبع امور ❁ بولدی تدبیرك ایله برء سقام دولت) ز
ز (ویرر البته شفا دهره طبیب همتك ❁ درج وآیکده‌در اجزای قوام دولت) م
م (سنی شایسته کوروب ایلدی تأییداله حق ❁ صدر اجلالده حامیٔ نظام دولت) ز
ز (حق سنی قیلدی فرسران معالی ، ایده‌لی ❁ ید اقبالکه تسلیم زمام دولت) م
م (کورمدك حق بركه اثرانکی اما کوردك ❁ آل عباسده نامکله بنام دولت) ز
ز (رستم حشمتکی کوردیکی دم اولدی زبون ❁ نیجه دارای زمان و نیجه سام دولت) م
م (نوش داروی شفاخانهٔ تدبیرك ایله ❁ اولدی ظاهر اثر برء تمام دولت) ز
ز (همتکله بوله‌لی درد ممالك درمان ❁ برطرف اولمه‌ده اسقام مسام دولت) م
م (رفعت غرفهٔ اجلالکه نسبت حالا ❁ اولدی دهلیز فلك پستیٔ بام دولت) ز
ز (سلم جاهك ایچون اوج ثریا آسا ❁ اولین پایه‌در اعلای سنام دولت) م
م (سکا مخصوص بو توفیق ترقی الحق ❁ ازدیاد شرفك اوله‌لی کام دولت) ز
ز (ایلمش ذاتکی بو رتبه خدا لایق شان ❁ لیك نا اهله خطر درلب بام دولت) م
م (شرف کوکبهٔ منقبتکله طوتدی ❁ شرقدن غربه قدر دهری کلام دولت) ز
ز (ای رشید الوزرا زین ایدر عنوانك ایله ❁ عالی ولولهٔ شهرت نام دولت) م
م (مدحت ذاتکه بوکونه سرآغاز ایلر ❁ شاعران ، نظم اوله وصف نظام دولت) ز
ز (نظم و نثر اوزره سوزی وصفکه ترتیب ایتسون ❁ نکته سنجان پسندیده کلام دولت) م
م (ایتدی همنام اساس افکن محراب حرم ❁ جاهکی ذاتك ایله شمدی بنام دولت) ز
ز (طائف اولدقجه آنك روحی ایدر ذاتك ایچون ❁ دهره باق درکهکی بیت حرام دولت) م
م (کار بند نصفت ، نور چراغ عفت ❁ رشحهٔ طاطفی فیض کرام دولت) ز
ز (طالع جوهر پرلمعه کیم اولمش ذاتی ❁ افسر فرق مباهات همه دولت) م

منیف (سدهٔ بارگهی قبلهٔ اقبال انام ❁ کعبه‌وش بولدی شرف‌صحن‌خیام دولت) زیور
ز (سجده‌گاه ایتسون آنی جملهٔ حاجتمندان ❁ در جود و کرمی باب سلام دولت) م
م (ذاتی سرمایهٔ آسایش دین و دنیا ❁ فخر ایدر رأیی ایله ذات فخام دولت) ز
ز (صدر والایه شرفبخش اوله‌لی اجلالی ❁ مقدمی میمنت افزای مقام دولت) م
م (اولکه ادنی عمل ناخن تدبیری اولور ❁ دهره سر رشته‌ده دفع حسام دولت) ز
ز (شانهٔ رأیی اولور زلف اموری آچه‌رق ❁ انحلال آور تعقید مهام دولت) م
م (اولکه رشك آور آینهٔ خورشید اولدی ❁ رأینك نور صفاسیله مهام دولت) ز
ز (سنك الماس کبی شعشعه‌پاش اولسه سزا ❁ یمن پا بوسی ایله فرش رخام دولت) م
م (ابروی شاهد بخق نجه معنای مشیر ❁ کلك اجلالی زهی سرو خرام دولت) ز
ز (طالبی غرهٔ غراده‌کی واء انور ❁ دیده‌سی عین عطا طره‌سی لام دولت) م
م (آستان کرم و عاطفتیدر جمله ❁ حسن مأوای مخادیم کرام دولت) ز
ز (اعتماد شه عالم ایله اولمش بابی ❁ انکا که اساطین عظام دولت) م
م (کرد راه قدمی مایهٔ اکسیر مراد ❁ کیمیای هممی ثروت تام دولت) ز
ز (کان زر خاك ریاض شرف اجلالی ❁ ریزهٔ سنك دری نقرهٔ خام دولت) م
م (جوی عدل وهممی آب بقای اقبال ❁ ماجرای کرمی فیض دوام دولت) ز
ز (عنبر آمیز شمامه کبی دنیاده اولور ❁ بوی خلق حسنی عطر مشام دولت) م
م (اولدی رونقشکن جام صفای جمشید ❁ کیف انعامی ایله بزم مدام دولت) ز
ز (التفات شه دوران ایله بولدی صونی ❁ دور لطفنده هله کردش جام دولت) م
م (آصفا داد کرا صدر بلند اقبالا ❁ ای صدارتله شرفبخش مقام دولت) ز
ز (فخر ایدرسه نوله ذاتکله کروه فضلا ❁ ای ملاذ امم و کهف انام دولت) م
م (سنسین اول هندسه پرداز مبانیٔ امور ❁ کیردی نو رسمه زهی قصر بنام دولت) ز
ز (بولدی معماریٔ انصافك ایله استحکام ❁ کاولدی رأیك نسق آرای قیام دولت) م
م (آشیانساز بناه آور سکنا اوله‌لی ❁ شاهباز هممك یابدی مقام دولت) ز
ز (ناز ایدرسه یری وار امنله عنقاره باق ❁ کوشهٔ قاف جلالکده همام دولت) م
م (بولدی رفعت اوقدرکیم ایره‌مز نسرفلك ❁ قوت اولدقچه پر جاهکه کام دولت) ز
ز (مدحتك خلق اوچورر طائر اجلالك اکر ❁ ایتسه پرواز ایله قصد سربام دولت) م
م (رأفتك خواب صفا ویردی جهانه بختك ❁ اولدی مستیقظ ارباب مهام دولت) ز
ز (شوق ذاتك ایله غفلتدن اویانسون دنیا ❁ اولدی بیدار کن چشم منام دولت) م
م (حاصلی رأی حکم سنج اصابتکارك ❁ قیلدی عقل اوزره زهی حکم و نظام دولت) ز
ز (خدمتك ایتسه نوله شاه جهانی خشنود ❁ اولدی هرکارده بروفق مرام دولت) م
م (حائز قدر معلای صدارت قیلدی ❁ بادشه ذاتکی ایتدکده بکام دولت) ز
ز (کامرانلق ایله اسلافکه قیلدی سابق ❁ سنی حق تادم تقسیم سهام دولت) م
م (جمله مستغرق احسان فراوانکدر ❁ فیض جودك اوله‌لی بحر مدام دولت) ز

زيور (التفاتك ايله اولقده افندم مسرور ۞ سرتسر صنف خواصيله عوام دولت) منيف
م (خوان يغماى نوال كرمكدن ايلر ۞ عبد عاجزلرى ممنون حطام دولت) ز
ز (عالمه شامل ايكن لطفك ايدرسه‌ك نه اولور ۞ بنى ده بهره ور نعمت عام دولت) م
م (ايلسون مزرع خشك املم ناميه خيز ۞ جوشش لطفك ايله فيض كرام دولت) ز
ز (اسسه باد هممك قلبى آچار مثل بهار ۞ اثر تربيت رشحِ غمام دولت) م
م (ايتمه اطناب سخن شمدى بودملرده منيف ۞ بلكه تصديع اولنور صدر بنام دولت) ز
ز (قيل دعا عمرينه اقباله زيور آسا ۞ فرضدر ادعيهٔ خير دوام دولت) م
م (حشره‌دك تاكه اوله بستهٔ اوتاد خلود ۞ ريسمان سخن آراى مهام دولت) ز
ز (تا ابد بستهٔ اوتاد تدابيرك اوله ۞ ساحهٔ دهرده اطناب خيام دولت) م
م (اتصال اوزره يمينكده يساركده اوله ۞ صدر علام ومشيران فخام دولت) ز
ز (مثنوى نظم كبى زينت ديوانك اوله ۞ فتق ورتق قلم وتيغ بنام دولت) م
م (زير رانكده اوله تحت ايله شمواره ۞ راه اوپوب اسب كبى اهل خدام دولت) ز

ز * (عافيتله اوله اقبالكى حامل دائم) *
م * (رخش مه غرهٔ پروين سنام دولت) *

تشطير لتاريخ مير شفيق

شفيق (شيخ الاسلام زماندر سيد اهل علوم ۞ عمر واجلالى وقوف وعلمى وش بجد اوله) زيور
ز (حق تعاليدن تمنامز بودر اخلاص ايله ۞ جاى فتوى تا ابد ذاتيله مستسعد اوله) ش
ش (ذات بيهمتاسيدر علامهٔ حكمتشناس ۞ كان دانشده سزادر جوهر مفرد اوله) ز
ز (باب اجلالن كشاد ايتمشكه دهره كسب ايچون ۞ دركهندن اهل علم ومعرفت ذى اليد اوله) ش
ش (حكمت حق عقل اول ثانئ ادراكيدر ۞ يوق توان بركيمسه‌دن بو بحثه قول رد اوله) ز
ز (كون كبى اشراق نور ايتدكجه دهره حكمتى ۞ صانمه افلاطون آنده اعقل وارشد اوله) ش
ش (خاكپاى اشرفى كحل اولى الابصاردر ۞ سنده چك بوكحلى چشمه تانكه پرمد اوله) ز
ز (ذات پاكى زيب ايام معارفدر زهى ۞ نيجه ييللر ايسترز زينتده مسند اوله) ش
ش (ميمنتله اولدى ظاهر مقدم سال جديد ۞ شاعرانه تاكه تبريكى آنك مقصد اوله) ز
ز (نو بنو اجلالنه ويردكجه فر بو سال نو ۞ اسكى ييلدن ديلرز بو سال فيض ازيد اوله) ش
ش (ايليه مسعود حقنده خدا سال نوى ۞ فيض ذاتئ قديمى مجد ايله سرمد اوله) ز
ز (تا ابد ايتدكجه اوصافن معارف اهلى ياد ۞ حشره‌دك ايام عمر ودولتى ممتد اوله) ش
ش (سويلدم تاريخ تسعيد ايليوب بنده شفيق ۞ بشقه ياز تاريخ زيور جوهر مفرد اوله) ز

ز * (حفظ ايده اقبال ايله منان وجود امجدين) *

١٢٦٨

ش * (سال مفتئ انام عارف بكه اسعد اوله) *

١٢٦٨

تشطیر لتاریخ میر شفیق

شفیق (بحمدالله بنه اجلال ایله صدر معلایه ❊ مؤیدایده حق فخر مشیران کلدی دائم باد) زیور
ز (اوچنجی دفعه‌سیدر بووکالت صدر بنه‌شمدی ❊ فخامتلو رشید پاشای ذیشان کلدی دائم باد) ش
ش (اول آصف عقلده ثانیٔ رسطودر که اوچ دفعه ❊ فلاطون لقله صدره اول حکمران کلدی دائم باد) ز
ز (مثلث شکله کیرسون رسم بنیان معالی کیم ❊ بووالا صدره ویردی زیب وعنوان کلدی دائم باد) ش
ش (کوکلردن قدوم دولتیله اولدی غم مطرود ❊ یرینه چوق مسرتلر کاکان کلدی دائم باد) ز
ز (برازکوندنبری کیتمکده ایدك سوی افکاره ❊ بودملر خاطره ذوق فراوان کلدی دائم باد) ش
ش (قدومی شوقی ایله بندکان رقص ایلسون آرتق ❊ طربخش جهان شادیٔ ازمان کلدی دائم باد) ز
ز (جهان آهنك تبریکیله وصفن نغمه سازاولسون ❊ مقام صدره دستور قدردان کلدی دائم باد) ش
ش (حکیم قدرت ایتمشدر شفای صدر تدبیرین ❊ علل دفعیچون اول فخر حکیمان کلدی دائم باد) ز
ز (دوای رأی نزد ملکه اولسون بر [illegible] کیم ❊ وجود دولته ذاتیله درمان کلدی دائم باد) ش
ش (عنوس سال باب عطسن ایله مولی ❊ کرمده صدره [illegible] آران کلدی دائم باد) ز
ز (کهر بخش مکارم اولور البت بندکان اوزره ❊ وکالت جبینه اول کان احسان کلدی دائم باد) ش
ش (برای تهنیت بنده شفیقا سویلدم تاریخ ❊ دکر تاریخله زیور نظمه عنوان کلدی دائم باد) ز

ز ❊ (سنه بیك ایکی یوز آلتمش سکزده یمن ومجد ایله) ❊
ش ❊ (رشید آصف ایله صدره بنه جان کلدی دائم باد) ❊

۱۲۶۸

تشطیر لتاریخ میر شفیق

شفیق (رئیس مجلس والا خدیو آصف آرادر ❊ سمی فخر عالم صادق الاقوال با رفعت) زیور
ز (ویرلدن آصفیت حقی امر ریاستده ❊ سلیمان زمان ایتمکده‌در قدرین بیاوب حرمت) ش
ش (برادنی همتی بیك امر مشکل حل ایدر آسان ❊ بوقوت اول خدیوك ذاتنه مخصوص بر خصلت) ز
ز (امور صعبه‌یی جزئی تفکرله ایدر تسهیل ❊ جهانده آلسه ذاتی کاردانلقله نوله شهرت) ش
ش (اوزتبه حق اکا رشدوزکا احسان قیلمش کیم ❊ سوزیدر عاقلان عندنده کوهر پارهٔ حکمت) ز
ز (ارسطو رأینده [illegible] ❊ فلاطون ایلر آنك [illegible] عقلنه خدمت) ش
ش (وجود نازکی برجوهر کان معارفدر ❊ آکا اولمز جهان ویرلسه تخمینمجه برقیمت) ز
ز (امور ملکه عالم جوهر رأیندن آلمش فر ❊ نوله اولورسه ذات افخمی سرمایهٔ دولت) ش
ش (هنر قدرین بیلور بر آصف ذیشاندر الحق ❊ بوللدن کندوسی قدر وهنرده منزلت، رتبت) ز
ز (نفوذ شانی اولدقجه جهانپیرا ریاستله ❊ سزا تأثیر نامیله بولورسه آن بان رفعت) ش
ش (تعین ایلدی سال جدید انواع یمن ایله ❊ بجا تبریکی اولسه اقدم آداب رقیت) ز
ز (آنکچون درکه والاسنه رومال اولوب جمله ❊ ایدرلر عادت اوزره بندکان ایفای تهنیت) ش
ش (ایدوب بنده وسیله سال تبریکن نوله قیلسهم ❊ ولی لعمتمدر جستجوی رخصت مدحت) ز
ز (ایدوب توصیف شانك سال تبریکنده باق قیلدم ❊ خلوص قلبله درکاهنه عرض عبودیت) ش
ش (مبارك ایلسون سال جدید احکامنی مولی ❊ فروزان اوله نجم طالعی رفعتله چوق مدت) ز
ز (اجابت قیل الٓهی بودعای خیری کیم دائم ❊ اوله ایام عمرودولتی افزون با فرحت) ش

شفیق (كچن اوقات فیض آیاتن آسایش ایدوب تشییع ❊ سعادتلرله ایده جانب اجلالنه عودت) زیور
ز (تلاقی ایتمك ایچون راه اقبالنده طوردقچه ❊ كان ایام یمن انجامن استقبال ایده راحت) ش
ش (شفیقا لفظاً و معناً دیدم تاریخ جوهردار ❊ سزا تاریخ [illegible]) ز
ز ❊ (جناب رفعت آصف چوق سنه دولتله نام آلسون) ❊

١٢٦٨

س ❊ (سنه بیك ایكی یوز [illegible] البت) ❊

١٢٦٨

در بیان سبب ترتیب دیوان ومدحیهٔ جناب فتواپناهی

(ای مطلع منظومهٔ دیوان مشیخت ❁ وی مصرع برجستهٔ مجموعهٔ افتا)
(فضلکله شرف بولەده ابیات معارف ❁ درکاهك اولادن سخن اربابنه مأوی)
(ماند قصیده یازیلور صفحهٔ دهره ❁ کر وصف شریفکده غزل ایلسهم انشا)
(دیوانچهٔ مدحتده رباعی اولور البت ❁ باقی عنصر پاکك اولەلی عافیت آرا)
(چون قطعهٔ الماس ویرر شعشعه نظمه ❁ وصفك ایدەلی قطعه‌یی جوهر کبی والا)
(تسدیسلرم شش جهت نظمم اولادن ❁ اوصافك ایچون آلەده اطرافی معنی)
(تخمیسلرم پنجهٔ شهباز هنردر ❁ اوصافك ایچون صید مضامین ایدر ایما)
(بال و پر آچار اوج معارفده هماوش ❁ تشطیرلرم وصفکی قیلسه نه دم اعلا)
(سر رشتهٔ اوصافك ایله اولدی مسمط ❁ درت اوستنه خامەم ایدەلی نظمی درافزا)
(دیوانمی ترتیب ایچون امر ایدوب ایتدك ❁ قدر سخنم عالم نظم ایچره دوبالا)
(یازدرمغی لطف ایتدك افندم ایکی دفعه ❁ احسان مکررله بنی ایلدك احیا)
(شکرانه‌سنه بر دیه‌جك سوز بولەمم بن ❁ تعریفده خامەم نه قدر ایلسه دعوی)
(زیور یتیشور قافیه‌یی ایلمه تکثیر ❁ قیل خیر دعا ایله سخن رسمنی ایفا)
(تاکیم یازیله صفحهٔ دهره اوزره دواوین ❁ تاکیم شعرا ایلیه منظومه‌لر انشا)
❁ (مجموعهٔ اقبالی اوله جلد مدون) ❁
❁ (ماند نقط بك چوق ایده عمرینی مولی) ❁

خاتمهٔ دیوان

[illegible]

ماكنت پاشا مرحومك آمدجيلك سنكنمنده قبضه تيريكنى حاوى قامه

آلديغى مسوده ولوب هر سطرينه برر سطر علاوه اولنمشدر (*)

زيور مادامكه آفتاب عالمتاب برج قوس مطالعندن رخشـان وسهم السعاده ايله سهم الغيب اشعه بخش مطالع
آسمان اوله

ماكنت حضرت حق وفياض مطلق صاحبقران بيثيل عرصهٔ كون ومكان وپهلوان عديم العديل ميدان
تيروكان اولان

ز جناب شوكتمآب معالى القاب ملوكانه‌لرين قبضه‌دار استطاعت اهل سنت ومنزل فزاى تسـخير
ممالك وسيعهٔ دولت ايليوب

ما ذات سعد آيات باهر الكمالات شهنشاهيلرين بسر جليل (ولكن الله رمى) وبحق (قاب قوسين اوادنى)
هميشه سرير

ز شوكتمصير تاجداريلرنده مثال فريدون وبهرام كمال حشمت وعظمت ايله مربع لشين چار بالش
آرام وقيام ومنصهٔ

ما سلطنت سـنيه‌لرنده برقرار وبر دوام ودست قوى شصت رأى وتدبير جهانبانيلرين كمانكير
كافهٔ خطوب واحكام

ز وتكيهٔ ميدان كرامت نشـان ولايتده ياحق كويان اولان ارباب عرفانى نشانهٔ سهم مراحم
رسم پادشاهيلريله شادكام

ما ومهام مشاكلهٔ مخير الاوهامى زور بازوى توفيق ايله سرپنجهٔ مرام ايليوب پيشرو منزل رس
صيت وسطوت

ز پادشاهانه‌لرينك هوادارىٔ اوصـاف بلند اشتهارينى طنطنه بخش كنكرهٔ مقوس شكل چرخ اثير
وخدنك تيرنك مهابت

ما ملوكانه‌لرين پوتهٔ دل اعداده جايكير ونوك پيكان فروصـولت داورانه‌لرينه سـرهوا پرست
بدخواهانى نشانكاه

ز جرح وتأثير ونيروى بازوى شاهانه‌لرين محل استحسـانده بيك كز آفرين ايله زينت افزاى
ياد وتذكير وسينهٔ معترضانى دخى مجروح پيكان

ما قهر وتدمير ايده‌رك خدنك شان وشوكت شهرياريلرين وسيدهٔ مقعر افلاك وتير كش ظفر كش
تأييدات غيبيه‌سن

ز محفظهٔ ذهن دراك ملكتداريلريله رهين اشتراك ودسته دسته سهام انواع فوز ونصرت آلهيه‌سن

ما هميان اقبال واجلال پادشاهانه‌لرندن عدم الانفكاك ايليه آمين بحرمة اسرار الكاملين ٠ القاب جملهٔ
جلائل ملكات بشريه

ز مخصوص ذات همايون ملوكانه‌لرى ايدوكنه مبنى بازوى همت قالعة الجبال شهرياريلرينه توز قوپرانلق
قوهٔ قاهره‌سى برنوع عطيهٔ جليه

ما وكافهٔ مآثر وكمالات انسانيه جوهر فطرت عليه‌لرنده موهبهٔ جليلهٔ ازليه اولمقدن ناشى حق بوكه
استعمال علم وعرفان واعمال سيف وسنانده

(*) اشبو مسوده پاشاى مشار اليهك مجموعه‌سنده هر سطرى نه محلده قرار بولمش ايسه عينيله يازديريلوب اولوجهله سطرلرك بينلرينه برر سطر دخى علاوه اولنمش اولديغندن بعض سطرلرده وقوع بولان قيصه‌لق واوزونلق بوندن نشأت ايتمشدر ٠

زيور مهارت   مسلم اصحاب فضل وهنر وحيرتفزاى شجعان زور آور واستقلال ذاتیٔ رشد
وبسالت قهرمانیلری

اكف عامهٔ معارشندان زور آزمايان زمانه فائق ووقت شهسوارى وتفنك اندازيده قطبهٔ فرسان هنروران
سابق اولدقلری مثللو

ز قرون سالفه‌ده واصل منازل درجات جنان اولان روح پرفتوح جناب سعد ابن ابی وقاصی دخی
بروسيله ايله شادان بيورمق قصديله

عا خلقهٔ منقبتی پيرايه دار اثر حضرت سيدالمرسلين وتعلم واستعمال سنت سنيهٔ كماة حماة دين مبين
اوله‌رق مورث شرف اجداد امجاد

ز جهاد آفرين اوله‌جق اختراع انواع صنايع فضل وداده همتلری دركار ايدوكی ملابسه‌سيله
اقدم اعمال جهانداران اسلاف

عا بهترين آيين وبلكه (اعط القوس باريها) مدلولنجه جنـاب معلا القاب بی همتالرينه جهت لياقت
ومناسبتی واصل سرمنزل يقين اولان

ز وبوجهتله ميدان فسحت نشان هنرورىده اوقن آصوب يابن يصان پهلوانانك بازوى قوروكسلرينه
يكيدن نيروى شوق وغيرت صالان

عا فن جليل قبضه تحصيلنه دخی ميل ورغبت همايون ومشق همت كرامت مقرون ملوكانه‌لری معطوف
ومصروف بيورلمق حسبيله باعون وعنايت

ز جناب خالق لوح وقلم حسن خط وكتابت وسائر فنون ومعرفتده قوهٔ كمالات تحصيليه‌لری حيرت
انداز عقول بنی آدم اولديغی مثللو باللطف وكرم

عا حضرت رب اكرم مدت يسيره ظرفنده اول فن محترم دخی ذات كرامت توأم شاهانه‌لرينه پيرايهٔ
قبضهٔ تسخير اولمسيله حليهٔ علياى محامد

ز ومحاسن شهرياريلری ورونقده حسن تعليم كرامت اوله‌رق جملهٔ كمالات اسلاف سلاطينه حليه آرائیٔ
مسابقتلری مقدمهٔ ستايش

عا واوصـاف جهانبانيلرينه منضم اولديغندن فضله خسروزرين افسر مهر انور يكران سبكجولان
كردون ايله فضای برج قوسه تحويل سير وسفر

ز ونسر طائری صيد وشـكار ضمننده نيزهٔ پرتاب شهاب آسمان دخی منازل سيارات وثابتاتی مثال
برق لامع كذر

عا ايده‌رك نخچهٔ اشعهٔ آفتاب ايله كمند چرخ دواره جلوه ريز زيب وفر وشعشعه انداز اقطار باختر وخاور
اولمسنه تماثل دونكی كون

ز (قوس قزحی سهم سعاده‌يله طوتار چرخ • ميل ايده‌لی خاقان زمان تيروكمانه) نشيده‌سی تمام
ماصدق دبدبهٔ رستم شكار قهرمانيلری اوله‌رق

عا باليمن والاقبال اوق ميدانه سوق سمند شوكت واجلال ورونقشكن منطقة البروج آسمان اولان
كمان غيرتوز شاهانه‌لرينه وضع قبضهٔ ميامن اشتمال

ز وارواح متجسدهٔ مجاهدين اسلاف وهمت قدسيهٔ اوليای كرامت اتصافی خدمت هواداریٔ موافقتلرينه
تخصيصاً من جهة المعنی نشر انوار بر ونوال

ماكف بیورلدرق قوهٔ قدسیهٔ ظلیتپناهی وزور بازوی شوق وهمت شهنشاهیلریله رونقیاب ضرب وكشاد بیوریلان سهم‌السعادة رستمانه‌لری

زیور جواهر نجوم زاهرات ایله ترصیع وتزیین اولنمش اولان كمان مینافام سپهر برینه زیب انداز نسبت واضافت اولدیغی حالده

ها باعون وامداد حق تیر توجه اصحاب قلوب آسا نشانهٔ مقصوده واصل وملحق اولوب‌ا بین‌الرماة توز قوبران دیمكله پرشهرت واعتبار

ز وكافهٔ زور آزمایان سوالف زمانی مسابقت ومیدان تقوقده طاش دیكمك نشانه‌سنه موفقیتله دار اشتهار

ها اولان پهلوانك منزل بوزلدینی سامعه‌رس چاكرانم اولدقده كیانك باركاهنه ایصال منازل مهروماه قلنه‌رق جملهٔ خوارق عادات

ز ذات همایون ملوكانه‌لرینه مخصوص ومبانیٔ قلب معارف جلب شاهانه‌لری دخی الملوك ملهمون ایله مرصوص اولدیغندن مجرد اختراعات قدسیهٔ

ها خلافتپناهیلرندن اولان اشبو كرامت ظل‌اللهیلری كافهٔ بندكان وتخصیص عبد قدیم صداقت وسیملرین نائل سرور عظیم

ز وواصل سرمنزل حبور جسیم ایلیوب فریضهٔ ذمت مملوكیتم اولدیغی وجهله چاكرلرینی ازسرنو تكرو دعوات خیریه‌لرینه مجبور

ها ایتمكله همارهٔ وجود عالم سود پادشاهانه‌لری تزاید قوهٔ قاهرهٔ فروفخامت وجلالت ایله جهان طوردقجه رونق افزای تخت وتاج

ز وكافهٔ سلاطین جهان وجملهٔ خواقین زمان چشمه‌سار بر وعاطفت وینابیع لطف وعنایت شهنشاهیلرندن هردم وآن استفاضهٔ زلال احسانه محتاج

ها وهر ناوك راسترو میل و همایونلری سینه‌كذار لوحهٔ آماج اولمق دعواتی تكرار بتكرار مرفوع باركاه جناب پروردكار

ز وسهام خلوص ارتسام دعوات خیریهٔ مذكوره بالتضرع والابتهال نشانكاه میدان قبول واجابته لاجل‌الایصال كشاد دست نیاز وافتقار

ها قلنه‌رق برمقتضای عبودیت ایفای رسم تهنیته ابتدار واجتسار قلندیغی محاطعلم عالم آرای جهانداریلری بیورلدقده امروفرمان

—﴿ منشیٔ مشهور ماهر بكك آثار قلمیه‌سی مجموعه‌سی حقنده مشترك مقدمه‌در ﴾— (*)

توفیق منشیٔ بیمثل ونظیر اولان

زیور وصحیفهٔ عالمی طراز ایجاد ایله مزین قیلان

ت جناب خالق قدیرك خامهٔ قدرت الهیه‌سیله

(*) سطرلرك قیصه‌لغی واوزونلغی اشبو مقدمه برصحیفه‌یه كوشه‌له ومائلاً یزلمش اولدیغندن نشأت ایتمشدر .

زیور رسالهٔ نه اوراق سپهر برین نقوط وحروف نجوم وکهکشانله تزیین و
توفیق مسودهٔ روی زمین کشیدهٔ قرطاس تکوین اولنهلیدن برو زلال حسن طبیعی ایله
ز افاضهٔ بوستان حقایق وافضال ایتمك اقتضای عادت لم یزلیهٔ صمدانیه‌سندن اولمغله بوجهتله
ت ریاض معارف وانشانی سیراب وریان واقدهٔ طالبات کتابت واملانی نمونه تمای روضهٔ رضوان
ز وداٸما بهارستان هنرواستعدادی انواع ازهار کمالات علمیه واختراع صنایع لطائف ملکات فهمیه
ایله غبطه بخش فرادیس جنان
ت بیورمغه اجرای جویبار همت ایدن هنروران اسلاف (مامات من کان حیاً ذکره ابدا ٭ وفی الدفاتر
قدتنلی محاسنه) مدلول ستایش شموله نائل
ز اولدقلری حیثیتله شیرازهٔ مجموعهٔ معارف انشائیه‌لرین مربوط رشتهٔ سبك وبیان ومعانیٔ کمالات
ذاتیه‌لرین زینت الفاظ وعبارهٔ فضل وعرفان ایلدکجه
ت (وان آثارنا تدل علینا) مألنجه جوهر ذات گرانبهالرینه آثار مرغوبه‌لری شاهد عادل اولدیغی
مثللو شرف قرابت اصلیه وصهریه‌سیله
ز حائز رهینهٔ قابلیت اولدیغم اجلدن من غیر حد جواهر گنجینهٔ معارف لاریبیه‌لرینه وارث وحبوبات
آثار جلیله‌لریله موقع لایقده حارث اولمق امنیه‌سیله
ت تحصیل دستمایهٔ مفخرت وحدیقهٔ هنروکمالارندن حدمجه آرزوی اجتناء ثمرات معرفت ایتمکده
اولدیغم خواجکان دیوان همایوندن
ز ومیدان فسیح الاطراف نظم وانشاده قصب السبق جودت خامه ایله جملهٔ هنروران سابق وکافهٔ
اهل قلمه فائق اولان
ت وآمدی دیوان همایون خلفاسی متحیزان وسرآمدانندن منشیٔ نام ویسی وسحبان وخیره فرمای
چشم نرکسی وحسان دولتلو ماهر نعمان بك افندیمزك دخی
ز منبع زلال معارف وکمال ومنهل عذب الانهار هنر وافضال اولان قاب دولتلری غابهٔ فیوضات ربانیه
ایله جوش آور امواج معانی اولدقچه
ت ناودان یراعهٔ باهر البراعه‌لرندن ریزان اولان ماء الحیات آثار نثریه ارباب تمیزك مطالعه‌لرینه
عین حیات
ز وحیاض ریاض تتبعلرینه آب صاف کمالات وداٸما حدیقهٔ درون اهل قلمه مورث فیض بهارستان
لطائف معارف آیات
ت واعین حساده مورث تیزاب کدورات اوله‌جنی اجلدن بعض تسویدلرینك جمع وتحریرینه ابتدار
قلندی جناب معطیٔ علم واداب اول جوهر نایابك
ز نفوس حواشیٔ اوصاف علیه‌سیله املاء کتب نه قباب وجواهر ممدوحهٔ آثار جلیله‌سنی دخی
پیرایه بخش کنوز معارف رموز قلوب احباب ایدرك
ت ایام عمر و دولتی همعدد انفاس کتاب ایلیه آمین

جملهٔ تنظیمات خیریه‌دن اولان قانون جزا حقنده وقوعبولان
استفسار رسمی‌یه جواباً یازیلان مطالعه نامه‌در

جمله‌یه معلوم اولان حالاتدندرکه طبیعت بشریه اقتضاسی اوزره وجود انسانیده‌گاه و بیگاه شدت اوزره غلیان ایده‌رك اخلاط فاسده ملابسه‌سیله معاذالله تعالی تکون ایدن علل وامراض وتحدث ایلیان عفونتلی یاره‌لری دفع وازاله ایتمك وبوسیله بقای حفظ صحتی استحصال ایلمك ایچون مهرهٔ اطبا واسطه‌سیله بعضاً استعمالنده صعوبت ومرارت اولان ادویه‌نك ترتیبی وبعضاً قطع وجرح کبی تدابیرك اجراسی خصوصلرینه حسب‌الضروره مجبوریت حاصل اولدیغی مثللو اخلال مزاج ملکی مؤدی اوله‌جق حالات غریبه وامور عجیبه‌نك وقوعنده دخی وکلای فخام ایدهم‌الله بتقریرالنظام حضراتنك همت عالیه‌لریله اصول مدققانهٔ حکمته واستعداد وقت‌وحاله تطبیقاً آرالق آرالق قوانین اکیده‌نك شرعاً وملکاً تنظیمی لازمکله‌جکی مسلم اولان موادددندر . بناءبرین موفقیت جناب شهنشاهی واصابت آرای عالیهٔ حضرت پادشاهی اقتضای جلیلی اولمق اوزره مجلس عالیٔ تنظیماتده برمدتدنبرو تنظیم بیورلمقده اولان قانون جزایه دائر مسوده لاجل‌المطالعه برقطعه مذکرهٔ علیه ایله صوب چاکری‌یه ارسال بیورلدیغنده مسودهٔ مذکوره لدی‌المطالعه اصول جزائیهٔ مشروحه آرای عمیقه وافکار دقیقه ایله ترتیب بیورلمش اوله‌جغنده اشتباه اولنه‌میه‌جغندن بوبابده برگونه بیان ملاحظه‌یه حاجت گورونمامش اولمغله همان جناب حکیم مطلق جل‌شانه وجود ذیجود جناب ملوکانه‌یی آثار قوانین جلیلهٔ تنظیماتك محققانه ومدققانه اوله‌رق نوبنو تنظیم واجراسیله زمان شوکت نشان حضرت ملوکانه‌یی قانونی سلطان سلیمان خان زماننده زیاده حائز قوت ومعدلت ومکنت بیورسون آمین بحرمة نبی‌الامین .

لغز

ندر اول اسم سامی نهادکه درت حرفدن مرکب اولوب جمیعسی احاددن عبارت ایسه‌ده جمل کبیر اوزره حساب اولنسه عشرات ومأتی جامعدر . اسم مذکورك حرف اولی اغصان اشجاره دال اولان برلفظ ترکیدر وحرف ثانیسی کلستان اعداد و حسابده ترنمساز اولان برمرغ هزار الحاندر وحرف ثالثی برحرفدرکه اوچ حرفی جامع اولوب اولك ثانی‌یه الفی وجه اوزره قربیت ثماثاتی درکار ایسه‌ده ینه میاننده هزار درجه بعدومسافه پیدادر وحرف رابعی غواص بحاره حرکت غوطه‌یی ترکجه امر و تنبیه ایدر . اسم مزبورك مبانیٔ اشکال حروفی اشکال هندسیه‌دن اوچ شکل اوزره مرتسم اولوب اول وآخر رکنلری شکل مربع وركن ثانیسی شکل مستطیل وركن ثالثی دخی شکل مسدس اوزره مبنیدر . اول وثانی حروفی برداء عضال ایکن حرف اولی کسر ایله قلب اولندقده دواء کافهٔ علل و اسقام وینه حرف اول کسر اولندقده جامع اضداد برماده اولوب زبان ترکیده آتش وگیاه معنالرینی مفید اولدیغی وارستهٔ قید افهامدر وحرف ثالثی کسر ایدرایسه‌ك بغدادیلرك باب حکامه کلوب معرض اشتکاده سویلدکلری کلام تظلم انسجامدر وبو اسم لطیف خلافت مخصهٔ الٓهیه ایله ممنون برذات قدسی صماتك نام شریفی اولوب حرف ثالث ورابعی مقام محبتده استعیناً بالله (سیجعل لهم الرحمن ودا) آیت کریمه‌سنی الحان عرب اوزره تالیدر . (٥)

لغز

ندر اول جسم مستطیل الشکل که اسمنك مبانیٔ اعداد حروفی نبی الاسلام علی خمس نکته‌سنی مذکر ایسه‌ده معنای ترکیب لفظیسی السنهٔ افرنجیه‌ده برلغت مخصوص اولوب زبان فارسیده آجق واوغل دیمك اولدیغی معلوم انام واسم مذکورك آحاد ومأتی وبدر وبدر حسابی اوزره دریا عددینه بالغ وحرف اول وثانیسی یدی عددی جامع اولوب عدد مذکور قلب اولندقده لسان عربیده تردید معناسنی حاصل وبوجهتله بحساب

---

(٥) اسم (داود)

جمل یوزیکرمی درت عددی پیدا وثالث ورابع وخامس حروفی عددی دخی ایکی یوزسکز عدده رسیده اوله‌رق مر بیده حر نارالجحیم معناسنی ایما ایلدیکی وارستهٔ قید اعلامدر • بوصورتده (آب و آتش مزاج یعنی می) مصراعی وصف حالی وتأیید مدعای عشقبازیده (بر آتشدر درونم سرده دود آه پیدادر • سزا اول اولسه دریانوش حیرت بو حرارتله) بیت شاعرانه‌سی دخی گواه مقالی اولدیغندن بشقه سورهٔ دخانده اشراط قیامته دال اولان (دخان مبین) جسم مذکورك اشراط ساعت قیامته دخی علم اشتهار اولمسی مسلم صغار وکبار وبردینده ثبات ایتمیوب گاه اسلام وگاه افرنجه ادعای لسبتله دنیایی کشت وگذار ایلدیکی آشکاردر • بو عجیبدرکه مزاجی جامع اضداد اولوب کاهیجه مرغ آب کبی صولرده اقامت وکاهیجه سمندروار تأثیر گرمیٔ آتش ایله کسب روح وقوت ایتمکده ایدوکی بی‌ارتیابدر • (٥)

روضهٔ مطهره‌یه عرضحال

پادشاه هفت کشور افلاك فرمانفرمای اقلیم پرتکریم لولاك ساقی بزمگاه اناا‌عطیناك لبالب‌ساز جام والای ومارسلناك محبوب خلوتسرای ادن منی مربعنشین چار بالش دارالوصال لایعنی یکتا گزیدهٔ جناب رب العالمین تشریفساز مقام عالیٔ کنت نبیاً و آدم بین الماء والطین سلطان سلاطین انبیاء والمرسلین برهان اقویای اولیای کاملین ره‌گشای اسلم المنهاج پانهادهٔ سلم المعراج نبی الرحمه شفیع الامه نبوتلو رسالتلو شفاعتلو عظمتلو مرحمتلو کمال شفقتلو من الازل الی الابد فراید اوصاف جامعه وانواع محسنات لامعه ایله مدحتلو ولی النعمة الثقلین مفخر الموجودات والکونین درة التاج مفارق العالم صلی الله علیه وسلم افندیمز حضرتلری بالا مقام فردوس برین واعلاء علیین قبلهٔ ارواح مجردهٔ قدسیان مطاف سروشان کروبیان آشیانهٔ جناب جبریل وکارخانهٔ تجلیات حضرت رب جلیل اولان روضهٔ مطهره وتربهٔ منوره‌لرینه ازهار پرانوار ریاض فردوس برندن افزون وعداد برك وبار نخلستان جناندن بیرون صلوات زاکیات وتحیات طیبات بالعجز والخضوع وبکمال الابتهال والخشوع اهدا وتقدیم اولنه‌رق بو وجهله عرض رقعهٔ روسیاه مجرمانه‌یه اجتسار اولنورکه جناب رسالتمآب اقدسیلرینه عطیهٔ آلهیه وموهبهٔ ربانیه اولان اخلاق کریمه وشفقت عظیمه مقتضاسی اوزره کان مرحمت ومعدن شفقت بر نبی ذیشان وشهنشاه شفاعت عنوان اولدقلرینه مبنی (پرتو خورشید عفو ولطفکه نسبت سنك • ذره دکلوگلدی عالمده عصیان امم) مضمونته التجا واعتماد وازهر جهت مرحمت سنیهٔ قدسیه‌لرینه استناد اولنه‌رق افاضهٔ رشحات فیوضات مرحمت نبویه‌لریله بو بیچاره قوللری سیراب ماءالحیوة کامروایی بیورلمسی تمنا وهر حالده (منبع لطف وعنایت سن افندم وار ایکن • چشمهٔ خورشیددن یوز قیزدیروب آب ایستمم) مفادینی ادعاده اولدیغ محاط علم وحی قدسی مناط شفیعانه‌لری بیورلدقده بو آزاد قبول ایتمز کونه‌لری سایهٔ رسالتپناهیلرنده دنیا وآخرت سعادت ودولتنه نائل واول وجهله انواع افتخار ومباهاته واصل وقلب عاجزانهم لوث خواطر شهوانیه ونفسانیه‌دن تطهیر وانواع معارف آلهیه وتجلیات جمالیهٔ نامتناهیه ایله تنویر بیوریلوب صحت وعافیت وکمال هنر ومعرفت ووسعت معیشت وکثرت مال طیب وثروت وهر اموره توفیق آلهی وشرع شریف نبویلرینه مقارنت وآخر نفسده ایمان وتوحید وروحانیت سعادتلرنده فناء کلی‌یه مظهریتله سلسلهٔ مقبلان امتلرینه داخل بیورلمسی شان مرحمت نشان شفاعت عنوان نبویلرندن دور اولمامغله اولوجهله لطف واحسان بیورلمق باینده مرحمت وعنایت منله النبوة والرسالة افندمز حضرتلرینکدر •

(٥) اسم (واپور)

مأموریت تشکرینی حاوی آغا حسین پاشا طرفندن بر ذاته یازیلان تذکره‌در

طرازندهٔ کریمهٔ (فی لبس جدید) اولان جناب خدای مجید اولاً رونق افزای قبای زرتار سلطنت وزینت بخشای اورنك معدلت ورنك شوکت آفتاب عالمتاب صباح الخیر دولت ودین نجم مسعود شرفخانهٔ شرع مبین مظهر ستایش (نعم الامیر) افتخار جناب فاتح ظفر تأثیر شوکتلو مهابتلو عظمتلو قدرتلو مرحمتلو ولی نعمت جنت عالم پادشاه ملائك خدم ظل ظلیل اله خلیفهٔ جناب رسالتپناه افندیمز حضرتلرینی اشبو ماه شوال میامن اشتمال حرمتنه جهان طوردقجه انواع فتوح ونصرت وکال فوز وغالبیتله پیرایهٔ تاج وتخت وزیبایش اقبال وبخت ایلیوب ثانیاً لابس ملابس رأفت واقبال وجالس مجالس جاه واجلال اولان ذات مکارم سمات عالیلرینی دخی نفس نفیس همایون ملوکانه‌یه باغشلایوب سایهٔ عدالت وایهٔ تاجداریلرنده مستظل انواع التفات وکامرانی ومربعنشین چار بالش شوق وشادمانی ایلیه آمین بحرمة طه ویس ۰ ثناورلری آستان مراحم نشان جناب ملوکانه‌نك آزاد قبول ایتمز وعمری اولدقجه خدمت عبودیتنده ذره قدر قصوری تجویز ایلمز کوله‌سی اولوب اقصای مرامم تحصیل رضای مراحم ارتضای شاهانه‌دن عبارت واثنای کلام دعای بقای عمر وعافیت پادشاهی ایله تحدیث نعمت ملوکیت وتشکر خدمت رقیت ملوکانه‌دن حکایت اولدیغی رهین خبر بداهت وبو وجهله خلوصکار بقاشمارلری هزاران التفات واحسان شاهانه‌یه من غیر استحقاق مظهریتله محسود الاقران بیورلدیغمك ایفای وجیبهٔ تشکرنده هر مویم بر زبان اولسه ینه عاجز وناتوان اوله‌جغم وارستهٔ قید اشارت ایکن وسم دیرین مکارم رهین سلطنت سنیهٔ شهریاریلری وقاعدهٔ بهین عدل آیین تاجداری اوزره اشبو شوال المکرمك دردنجی کونی باب عالیده وقوعبولان توجیهات همایون ملوکانه‌ده دخی خداوندکار وقوجه ایلی سنجاقلری ایله اردوی همایون سرعسکرلکی عواطف شاملة الاطراف حضرت تاجداریدن بو قولاری عهده‌سنده ابقا ومراسره قابلو سمور کورك الباس واکسا بیورلدیغنده بر درجه خلعتپوش افتخار ومسار اولدمکه بکاء مسرور وخلوص موفور ایله دعوات خیریت آیات ملوکانه‌یی تکرار وبو نعمت جلیلهٔ شاهانه‌نك دخی نه وجهله خدمت شکرانه‌سنی ادا ایدوم دییه‌رك ادارهٔ پرکار افکار ایلدیکمده پرتو انوار مهر عنایت سامیهٔ ملوکانه‌نك بك ذره‌سنك تشکری عدیم الامکان ایسه‌ده (فیض اقبال ایله عالمده نوله فخر ایلسه‌م ۰ پادشاهمدر جناب خان محمود الشیم) تفاخریله عاجزانه ادای مراسم تشکر وممنونیتی حاوی تذکرهٔ خلوص مذکرهٔ چاکری ترقیم وتقدیمه ابتدار اولندی ۰ اول وآخر متشبث اذیال التجا اولدیغم تصحب خیر خواهیٔ عالیلریله مخلص مستدعیلری رهین مفخرت بیورلمق بابنده لطف وهمم ...

بدایت نظامده طرف همایوندن احسان بیوریلان البسهٔ جدیده‌دن طولایی
آغا حسین پاشا جانبندن باب عالی‌یه یازیلان تشکر تذکره‌سیدر

باغچه‌سی زینت اشجار وازهار ایله شهرتشمار اولمغله چن کون سیر وتماشاسنه میل شوکت نیل جناب پادشاهی تعلق برله تشریف قدوم میمنت لزوم ملوکانه ایله روضهٔ مذکوره نمونهٔ ارم ذات العماد وغبطه بخشای کلشن بهار اعتیاد بیوریلدرق افاضهٔ فیوضات توجهات سامیهٔ حضرت ولی النعمیلریله حدیقهٔ آمالم سیراب وریان اولدیغنه مبنی حق چاکریده بوکونه دخی التفات مرحمت آیات شاهانه شایان ازدیاد بیوریلوب هوالك برودتی کرمیٔ

التفاته وسیله عدایله مطلوب بیوریلان فروه‌ئ اقبال وشوکت وکمال حشمت وعظمتله التباسه رغبت واولیله‌جه سرای همایون ملوکانه‌لرینه عودت وبو آزاد قبول ایتمز کوله‌لری قات قات خلعتپوش افتخار و مسرت بیورلدیغندن بشقه بدایت لطامده تنظیم بیورلمش اولان چیکانلردن دونکی کون آل قطیفه اوزرینه صرمه‌لی قیصه و بوی چیکاتی قوللرینه وبرعدد صرمه‌لی مور قطیفه چیکان دخی معیت بندکیده اولان میرمیراندن حسن پشا کوله‌لرینه تبرکاً احسان بیورلدیغنی حاوی کاتب السر حضرت شهنشاهی عطوفتلو افندی بنده‌لرینك تذکره‌لری مزایاسی رهین اذعانم اولدیغنده احسان بیوریلان چیکانلر لب تعظیم ایله تاثیم ووضع هامهٔ تفخیم قلنه‌رق اولاً جناب شوکت مآب ملوکانه‌نك دوام عمر وعافیت وتمادئ هنکام شوکت وسلطنت وانواع تزاید نشاط ومسرتلری ادعیهٔ خیریه‌سنه کریهٔ شادی وخلوص اجابت مبادی ایله مواظبت وثانیاً (زینت صدر وکالت ذاتك اولسون دائما . دوشکه الباس اولنسون فروهٔ فرط نشاط) دعای نظیمی دخی حق دولتلرنده تذکاره مبادرت ایلدیکم محاط علم عالم آرای رحیمانه‌لری بیورلدقده اولبابده وهرحالده امر وفرمان ...

﴿ تبریك صدارته دائر عریضه‌در ﴾ (*)

جناب طرازندهٔ مبشرات (ولسوف یعطیك ربك فترضی) تقدس ذاته مماکان فی الارض والسماء اشهبران میدان بی پایان صلابت کستری ومتانت وتوسنسوار عرصهٔ صفدری وشجاعت اولان ذات معالی سمات ولی النعمیلرین همواره کشورکشائی دولت واقبال خدیویاریله مدنك ظفر آهنك (وانه مفاتیح الغیب) ی حامل وتأثیر بارقهٔ عدوسوز شمشیر وقوهٔ بازوی حسن تدبیر آصفانه‌لریله بالین والاجلال منازل حصول فتح قریبه واصل ایلمکدن خالی ایتمامك دعواتی مرفوع بارکاه اجابت محافل قلندیغی معرضنده معروض بندهٔ خلوص مشاغلریدرکه (برکون کوردمیز قیا بزده سونیکم . ابر بلای زاغ صیرصرمی روزکار) توافق روزکار زورکار وتلاحق اسباب جزوی مدار ایله برمقتضای شیوهٔ تقدیر ممتنع التغیر دوچار کرهکاری اختلاف وغیر وکرفتار عقدهٔ حزن وتأثر اولان کاکل مهام سفریه ذات فطانت سمات ولی النعمیلری مثال بردستور فلاطون شعور شانهٔ تدبیر ارسطو نظیریله رهین انحلال فتح وظفر وقرین انکشاف پیچتابی رأی اثر اولمق امنیه‌سیله قوللری کبی هزاران بندهٔ صداقتشانلری دستکشای درکاه میسر الحاجات اوله‌رق بیغوله نشین زوایای حیرت وشعور وسرفرو بردهٔ جیب فتور ایکن (الحمد لله الذی اذهب عنا الحزن ان ربنا لغفور شکور) هاتف غیبی بویله بربشارت شعبریه ایله صماخ جانی تشنیف وقلب حزین چاکرانه‌می تلطیف ایدوب ذات معالی آیات خدیویلری مظهر کریمهٔ (ورفعناه مکاناً علیاً) وغبطه بخش مهر سلیمانی اولان خاتم صاحبقرانی ایله دخی آرایش صدر وکالت کبری اولدیغی مسموع چاکری اولدقده برمرتبه طنبور ساز مسار ونشاط وبرمرتبه فشنك انداز دونمای شوق وانبساط اولدمکه تعریفی محال ایدوکی وارستهٔ قید اشکالدره همان جناب خیر الناصرین اشبو جاه معلای صدارتپناهیلرین انواع یمن وسعود ده قرین وشعاع جواهر خاتم وکالتپناهیلریله تنویر عیون موحدین ایلمك دعواتی تکراریله عریضهٔ چاکری ترقیمنه ابتدار وخاکپای ولی النعمیلرینه تقدیمه اجتسار اولنمشدر اولبابده ...

(*) آغا حسین پاشا طرفندن اولمق ملحوظدر .

تبریك صدارته دائر عریضه‌در (*)

فرمانفرمای خطۀ ایجاد ملك ملكوت وختامهای كبریایی وجبروت اولان جناب واجب‌الثبوت تجلی انوار قدرته بجوهر الامكان والناسوت ذات بیهمتای ولی‌النعمیلرین فرط انواع اقبال وكامرانی وتكثر آثار فتوح ونصر وشادمانی ایله الی‌الابد فص نكین صدارت عظمی وجوهر كنجینۀ وكالت كبری ایلمك دعوانی بی ریب وریا رفع بارگاه اجابتپیرا قلندیغی معرضنده معروض عبد خلوص اثماریدركه اوته‌دنبرو سرمایۀ كیمیای مفخرتیم كنجینۀ جواهر عبودیتلرینه حصوله كلش وكالۀ [illegible] رتبۀ وتلوكیتارینه زینت بولمش بر بنده‌لری اولدیغمدن استدامۀ ایام عمر وعافیت واستزادۀ هنكام اقبال ودولت ولی‌النعمیلری تذكاریله تقلیب اوراق لیل ونهار وترتیب كتابۀ اوراد واذكار قانمقده قصورم وذره قدر فتورم اولمدیغی بیانه ذریعه جوی انتظار ایكن بواثنای احیان وبو اسعد ترین ازمانده [illegible] بولدقده وعواطف سنیۀ شاملة‌الاطراف پادشاهانه‌دن خلعت زربفت صدارت دوش استیهال دولتلرینه الباس ونكین دولت رهین وكالت ایله انكشت اقبال ولی‌النعمیلری پیرایۀ جوهر الماس بیورلدیغی متضمن صوب چاكریه خطاباً صادر اولان فرماننامۀ سامیٔ جناب وكالتپناهیلری زینت انداز یدیمنای تكریم و رونقطراز هامۀ تعظیم اولوب مشتمل اولدیغی فقرات مسرت آیاتی رهین ذهن عبد مستدیم اولدقده خاكپای مكارم احتوای ولی‌النعمیلرینه دركار اولان چهره سایٔ عبودیتم اقتضاسی اوزره بر درجه كنجینه نثار مسرت وبر مرتبه جوهر شمار انواع نشاط وفرحت اولدمكه امر تعریفی قابل بیان وبو نعم جلیلۀ التفات سنیه‌لرینك ایفای لوازم تشكری دخی كنجا یشپذیر وسع وتوان اوله‌میه‌جغی بدیهی وعیان اولمغله اول مبحثده اطنابله تصدیعدن اجتناباً (حامل مهر صدارت ذاتك اولسون دائما • حق مبارك ایلسون بوجاه والا صندركی • حضر توفیق الٓهی یاورك اولسون سنك • فخر اسلاف ایلیوب ذات معالی تدركی) دعاسیله اجرای مراسم تبریك وتهنیت وایفای لوازم عبودیت ضمننده عریضۀ عاجزی ترقیم •••

آغا حسین پاشا طرفندن مقام صدارته عرض خلوصی حاوی عریضه‌در

جناب خالق بحر وبر تعالی ذاته عن ادراك الانس والبشر هواره تحریك قادمۀ اقبال دولت وترتیب كتیبۀ اجلال وابهت خدیویلرینه مقدمۀ انواع فوز وظفر وپرتو انداز تدابیر ملكیۀ سردار اكرمیلرینه اعین جهانیانی منور ایلمك دعواتی تقدیم بارگاه اجابت اثر قلندیغی معرضنده معروض عبد صداقت سیرلریدركه چاكر كمینه‌لری اوته‌دنبری عبد آزاد ندان وچاكر خلوص بیان ولی‌النعمیلرندن اولدیغم حسبیله اقصای مرام استحصال رضای مكارم اقتضای ولی‌النعمیلرندن عبارت واثنای [illegible] دعای بقای عمر واقبال وعافیت وشكر نعمت جلیلۀ عبودیتلرندن حكایت ایدوكنی عرض وبیانه ذریعه شمار وسیلت ایكن ثمرۀ شجرۀ توجهات سنیۀ صدارتپناهی وخاصیت كیمیای عنایت علیۀ دولتپناهیلری اقتضاسی اوزره عواطف علیۀ جناب ملوكانه‌دن

(*) آغا حسین پاشا طرفندن اولمق ملحوظدر •

عول عهدهٔ عاجزی بیوریلان چرمن سنجاغی وسواحل وبالقانلر محافظه‌سی لظارتنه سرعسکرلك
علاوه‌سی خصوصنه دخی ارادهٔ سنیه تعلق ایتمش واولبابده قوللرینه خطاباً برقطعه امرعالی شرف افزای
صحیفهٔ صدور اولمش وکیفیت جانب قائمقامیٔ جناب وکالتپناهیلرندن دخی صوب عاجزی‌یه یازلمش اولوب
اوته‌دنبرو حق عاجزانه‌مده متلا مع‌الانوار اولان آفتاب مراحم تاب محاسن توجهات سنیهٔ ذره پروریلری
پرتو انداز شایکانی اولمق اقتضاسندن ناشی بودفعه دخی مظهریتله فرق افتخارم محاذیٔ علم کنکرهٔ
قصر سماء ذات‌البروج وپایهٔ قدر واعتبارم رسیدهٔ رتبهٔ سلم آسمان عروج اولدیغنك ایفای لوازم تشکری
کنجایشپذیر حوصلهٔ وسع وتوان و بوبابده حصوله کلان فرط مسار وافتخار عاجزانه‌مك تعریفی قابل بیان
اوله‌میه‌جنی بدیهی وعیان اولمغله اول‌مبحثده اجرای جویبار مداد واساله‌ٔ رشحات نقش سواد حاصلی
تحصیل ومجملی تفصیل قبیلندن اولمغله مجرد توجهات سنیهٔ خدیویلری حق چاکریده استبقا ودعای خیرفوز وغالبیت
وتزاید عمر وعافیتلری اکمال و ادا قلندیغی معرضنده عریضهٔ خلوص فریضه ترقیم وخاکپای مراحم احتوای
ولی‌النعمیلرینه تقدیم قلندی اولبابده ...

آغا حسین پاشا طرفندن تبریك قدومه دائر مقام صدارته عریضه‌در

کنیبه ران ایجاد عالم امکان وترتیب‌ساز آلای جیوش جهانیان اولان جناب خدای منان جل شانه ذات
معالی آیات ولی‌النعمیلرینك عزم مکارم بزم داوریلرنده حضر توفیق لعم‌الرفیق صمدانیسی هماره دلیل ورهبر
وهنکام سفر خدیویلرین (نصر من‌الله وفتح قریب) ایله عنوانطراز اثر وایام حضریهٔ دولتلرنده دخی انواع
شرف واقبال کامرانی ایله (وعنده مفاتیح‌الغیب) مظهر ایلملك دعواتی ضمیمهٔ اوراد شام وسحر قلندیغی معرضده
بندهٔ خلوص سیرار پدرکه بهزاد نکارخانهٔ تقدیر شاهد آمال جهانبانی‌یی بوکونلرده صحیفهٔ حصوله تصویر وتیمن
قدوم شرف‌لزوم ولی‌النعملریله نظام امور ملکیهٔ داخلیه وخارجیه‌یی حائز رهینهٔ حسن تدبیر ایده‌جکی ذات والای
ولی‌النعمیلرینك بوحوالی‌یه ارخای عنان توجه وعزیمت وعطف زمام تیمن وحرکت بیورملرندن قرین استدلال
وبووسیله ایله کافهٔ مأمورین قوللری وخصوصیله بوبندهٔ دیرینه‌لری مسرور وخندان اولدقلری وارستهٔ قید
اشکال اولمقدن ناشی همارهٔ مبهجهٔ رایات توجه دولتلری انوار آثار (انافتحنا) ایله زینتبخش اعلام فوز وانتصار
وبارقهٔ شمشیر عدو تدمیر خدیویلرین حزمنسوز سفرهٔ دوزخ قرار اولمق دعواتی تکرار ایدیله‌رك اجرای آیین
تهنیت قدوم دولتلریله ایفای رسم بهین عبودیت ضمننده عریضهٔ چاکری ترقیم وخاکپای املروای خدیویلرینه
تقدیم قلندی . انشاءالله تعالی لدی اسعدالوصول کیفیت محاط علم عالم آرای رحیمانه‌لری بیورلدقده محتاج
اولدیغم توجهات ...

صدر اعظم رشید پاشایه تذکره‌در

(قولاغم سنده‌در ای داور صدر اجلال . ایشیدر امرکی دربسه‌مده اکر بن صاغرم . نسخهٔ فن‌عبودیتی تحریر
اینسم . طبعی املاده صاغر کاف کبی قوللانیرم) مفادی ترجمان مقالم اولدیغی حالده شدت شتادن طولایی
عارضهٔ صمم ملابسه‌سیله برقاچ کوندنبری مبتلا اولدیغم درد احزانه برنام اولمق اوزره تبشیر التفات سنیهٔ وکالتپناهیلریله

لطفاً واحساناً كچن كون ارسال بيوريلان آن بنده‌لرينك قدومن تجمده تعالى شكرلرينه باعث تحت وصحت عافيت اوله‌رق اول كوندنبرو حالت سامعهٔ چاكرانه‌مك ظهورينه وسيله اولديغنه لشكراً اشبو قطعه نظم وانشاد اولنمشدر (اى ولى النعم اى آصف صدر افخم • بو دعايى ايدره ذاتك ايچون صبح ومسا • هر زمان كوش ايدەسين نغمهٔ قانون ظفر • اولوب آهنك سنكچون اولنان مدح وثنا) كچن كون فرماننامهٔ سامئ آصفيلريله امر واشعار بيوريلان جامع شريف تاريخلرى بالانشاد جواب تذكرهٔ ساميه‌لريله خاكپاى عالئ جناب وكالتپناهيلرينه تقديم قلنمش اولوب قوللرى قول بورجنه مبتلا ايكن اوقت خمسه‌ده الله بورجنى ادايه قدرتم اولمديجى وحالبوكه ايفاى حقوق آلهيه محلى اولان جوامع شريفه تواريخنك ابياتيله برابر انشاد وتنظيمى خصوصنده نقدينهٔ اقتدار عاجزانه‌م مفقود اوله‌جغى هويدادر لكن امتثال امر وفرمان عاليلرينه دركار اولان كمال شوق وغرام چاكرانه افاضه و امداد طبيعته بادى اوله‌رق بش التى قطعه تاريخ انشادينه عاجزانه دسترس اوله‌بيلديكم جهتله تقديمنه تشبث ذيل معذرته جرأت اولنمشدر • هميشه اشد احتياج ايله محتاج اولديغم توجهات معالى آيات بنده پرورانه‌لرى حق عبيدانه‌مده بيدريغ وارزان بيورلمق بابنده ...

صدر اعظم رشيد پاشايه توصيه تذكره‌سيدر

حامل عريضهٔ چاكرى حياتى زاده السيد شرف افندى داعيلرى درسعادته ورود ايده‌ليدنبرو شمس ثابت مدار دولت واقبال ومركز دائرهٔ ابهت واجلال اولان ذات مكارم سمات جناب صدارتپناهيلرينه دائر محور خلوص وعبوديتنده بلا تردد ثابت و بر قرار اوله‌رق دعاى دوام عمر واقبال و ثناى ذات باهر الاجلال داوريلرينى شمار انجم ثابتات وعداد شموس دوائر عاليات مثللو كثرت ووفرت اوزره يادو تذكارده قصورى اولمديغى كالثريا هويدا وكافهٔ امر وفرمان واجب الامتثال وكالتپناهيلرى انفاذينه ازدل وجان مسارعتله ديدهٔ ترقب و انتظارى تلسقوب ايده‌رك ظهور انظار مهر آثار التفات سنيه‌لرينه راصد ونكران ايدوكى رونمادر • كچن سنه امر وفرمان لازم الاتباع آصفيلريله ترجمه‌سنه موفق اولديغى هيئت جديده رساله‌سنك طبع وتمثيلنه دخى سايهٔ ابهت وابهٔ جناب وكالتپناهيلرنده بو دفعه دسترس اوله‌رق بر قطعه‌سنى بالتجليد خاكپاى مكارم احتواى رحيمانه‌لرينه تقديمه من غير حد جرأت برله شووجهله افادهٔ حاله ابتدار ايدركه برمدتدنبرو بخلوص البال اوج اعلاى رقيتلرنده مشترى بولنديغمه ودائرهٔ سريع الحركات ايفاى خدمتده مانند عطارد وقر اشتهار بولديغمه وقهر اعداى بد خواهلرى ضمننده مثال مريخ وكيوان دعاخوانلقده بالاتر بروج ادمان اولديغمه حرمةً خارجيه ناظرى دولتلو عالى پاشا حضرتلرى معرفتيله مقدما تقديم خاكپاى آصفيلرى قلنان عرضحالنده محرر مستدعياتنك سايهٔ احسان وابهٔ حضرت ملوكانه‌ده حسن اسعافيله مسرور قلنمقلغمه خصوصنه مساعدهٔ لطف عادهٔ جناب وكالتپناهيلرى شايان بيورلمسنى نياز ايتمش اولمغله اولبابده ...

يسنجى زاده‌يه تبريك مشيخته دائر عريضه‌در

ادلهٔ كريمهٔ (والراسخون فى العلم) ايله ثابت القدم (على صراط مستقيم) اولان ذات لمعانى آيات كريمانه‌لرى مهارهٔ قباى

بيضاى مشيخت اسلاميه ايله پيرايهٔ لباس سندس طراز دولت و اقبال واشارهٔ انكشت افادهٔ دولتلرى حلال مشكلات مسائل جاه و اجلال اولوب ريشهٔ احرام ملازمت خانهٔ علميه‌لرى مژكان ديدهٔ اساتذهٔ علوم وغبار آستانى پرواز عتبهٔ ولى‌النعميلرى كحل‌البصائر هما طيمان وسوم اولمق دعواتى تقديم فتواخانهٔ اجابت قلنديغى معرضنده عريضهٔ بندهٔ صاف سيرتلريدركه شيرازهٔ مجلدات مدونهٔ اخلاص واختصاص جانب سنى‌الجوانب سميخانه‌لرينه مربوط ايدوكى ديباجهٔ مقاصدالهام وشرع مواقف وقوف تام اولان عبارهٔ كتابهٔ قلب دولتلرينك فصل اولنده مبسوط اولمقدن ناشى مذاكرهٔ وسائلهٔ دعاى عمروعافيت و اقبال ومطالعهٔ مسئلهٔ ثناى ذات مكارم اشتمال خديويلريله تصحيح نقول ازمان ايلديكمى عرض و بيانه ذريعه جويان ايكن بو اثناده احيانده عواطف عليهٔ شاملة‌الاطراف جناب ملوكانه‌دن بيضاى مشيخت اسلاميه دوش اقبال پوش ولى‌النعميلرينه مكرراً اكسا واساس امتحانخانهٔ جاه و اقبال خديويلرى طاق ايوان سبع طباقه هما بيورلديغى قرع سامعهٔ چاكرى اولدقده بردرجه سبق آموز مساروشادمانى وبومرتبه رحله پيراى كامرانى اولدم‌كه امر تعريفى مباحث صغرى وكبرى ايله نتيجه پذير بيان اوله‌ميه‌جغى نمايان اولمغله (بيضاى فتوانى مكرر التباس • ايلدك قيلسون مبارك اول عليم كردكار) دعاى نظميله اجراى مراسم تبريك وتهنيت وايفاى لوازم خصوصيت ضمننده عريضهٔ بندكى ترقيم وصوب والاى ولى‌النعميلرينه تقديم قلندى • ان شاالله تعالى مألوف اولديغى توجهات عنايت آيات ولى‌النعميلرى حق چاكريده شايان بيورلمق بابنده •••

مقام مشيخته عرض خلوصه دائر عريضه‌در (*)

سرلوحه آراى فتاواى ايجاد عالم امكان اولان جناب رب مستعان هماره دهليز ديوانخانهٔ اقبال دولتلرين نظاره‌كاه ارباب فضل وعرفان وريشهٔ احرام سندس نظام ولى‌النعميلرين مژكان ديدهٔ اصحاب علم وايقان ايلمك دعواتى مرفوع باركاه اجابت بنيان قلنديغى معرضنده معروض بندهٔ خالص‌الجنانلريدركه اوته‌دنبرو دارالافادهٔ خصوصيتلرنده پيشنشين رحلهٔ استقرار ومطالعهٔ كتابهٔ عبوديتلريله قريرالعين افتخار اولديغم ملابسه‌سيله دائما مداومى بولنديغم دعاى بقاى عمروعافيت واجلالاريتك تذكارى حرزالامان سفر برئ بندكى اولديغندن صحن مدرسهٔ مواظبتده ترتيب بزم امتحان دعا خوانى ايتمكده اولديغم وارستهٔ قيد الفاظ ومعانى اولمقدن‌ناشى اول‌مبحثده مقدمات بيانيهٔ خصوصيتى تمهيد ومبانئ مسائل عبوديتى نقول صحيحهٔ بى ريا ايله تشييد ايتمك خصوصنده ظهوره كلان هفوات غزوات ايله اشتغالدن نشأت ايتمش بركيفيت اولمغله ترتيب ديباجهٔ مجلدات معذرت وحق چاكريده توجهات سنيه‌لرى استبقاسنه مبادرت سياقنده عريضهٔ چاكرى ترقيمنه ابتدار ومرفوع صوب معالى اعتبارلرى قلنمشدر اولبابده •••

(*) آغا حسين پاشا طرفندن اولمق ملحوظدر •

{*} صدر اسبق محمد سليم پاشايه روم ايلى ايالتى توجيهنك تبريكنه دائر عريضه‌در

جناب طرازندهٔ بشائر (ان مع العسر يسرا) و(الذى تكثر نعمه لزيادة الحمد والشكرا) جوهر يكتاى اقبال و دولت وكوهر بى همتاى اجلال وعاطفت اولان ذات معالى منقبت خديويلرين هماره محفظه پيراى صون وحمايت واشعه فزاى الماسپارهٔ انواع نشاط ومسرت ايلمك دعواتى آويزهٔ طاق معلانطاق باركاه اجابت قلنديغى معرضنده معروض بندهٔ خلوص شعاريلريدركه من القديم جناب معالى نصاب خديويلرى بنم كندو افندم

(*) آغا حسين پاشا طرفندن اولمق ملحوظدر ·

ومشهود باصرهٔ مباهاتم اولان التفات سنیه‌لری بر وجهله فراموش اولنور قیلدن اولمیوب بهمه‌حال آداب عبودیتلری مقبول ودلپسندم اولدیغندن (العبدمملوك لمولاه) عباره‌سنده اولان لام جاره هرحالده نسبت‌صوریه ومعنویه‌یی متضمن اولدیغی مثللو عبد دیرینه‌لرینك دخی (عروهٔ وثقا) ی عبودیت (وحبل‌المتین) رقیتلرینه رابطه وضابطهٔ عاجزانه‌م اوته‌دنبرو (لاانفصام لها) ایله مضبوط‌الاثر (وحبل‌الورید) نسبت اخلاص بندگانم بردرجه تقربساز دروازهٔ خصوصیتلری اولمشدرکه اول‌مبحثده معانیٔ تأویلیه‌یه حاجت اولمدیغی اقوال صحیحه‌ایله مفسر اولمقدن‌ناشی فریضهٔ‌خمسه مانندی امر ایفاسی‌مترتب ذمت چاکرانه‌م اولدیغی وجهله ازدیاد ایام‌عمروعافیت واقبال وامتداد هنگام‌جاه واجلال خدیویلری ادعیهٔ خیریه‌سیله ترتیب صحف شام واسحار وتقلیب اوراق‌کتابهٔ اوراد واذکار اولنمقده ایدوکنی‌عرض وبیانه ذریعه‌جویان ایکن (بشری فقد انجذالاقبال ما وعدا • وکوکب الجد فی‌افق‌الاعلی‌صعدا) اداسیله بواثناده احیانده نجم دریٔ اقبال دولتلری پرتو انداز آسمان (نور علی‌نور) وشمع شبستان‌جاه واجلاللری فانوس (کمشکوة فیها مصباح) یله روشنساز انجمنگاه شوق وحبور اولهرق عواطف علیهٔ جناب پادشاهی وعوارف بهیهٔ‌شهنشاهیدن روم‌ایلی ایالتی‌عهدهٔ دولتلرینه توجیه واحسان‌همایون بیورلمش ودائرهٔ دولتلری ترتیبی ضمننده ادرنه‌یه قدوم میامن رسوم ولی‌النعمیلری شرفبخش یمن وآرام اولمش‌ایدوکی رسیدهٔ سامعهٔ چاکری اولدقده چاکرلرینك عتبهٔ دولتلرینه درکار اولان خلوص وعبودیتی لازمه‌سنجه اشبو توجهات سنیه‌نك بوهنگام شرف ارتسامده رونق‌انداز بروز وظهور اولمسی چاکرلرینی بردرجه حائز رهینهٔ انواع مسار وبر مرتبه فائز کنجینهٔ ابتهاج وافتخار ایتمشدرکه امر تعریفی محال وبوبشارت خیریه‌نك ایفای تشکرنده وسع عاجزانه‌م بیمجال اولمغله همان جناب رب‌عباد اشبو منصب معالی‌نصیب خدیویلرین حق‌دولتلرنده رهین اسعاد وکافهٔ خصوصات سنیه‌لرین توفیقات علیه‌سنه مظهریتله ذات دولتلرین ترتیبساز نظام بلاد وبو وسیله‌ایله دخی چاکرلرین وبندگان سائرلرین مسرورالفؤاد ایلمك دعواتی‌تکرارینه ازسرنو مواظبت وایفای لوازم تهنیتکاری وعبودیته مسارعت نائله‌رق اول‌معرضده عریضهٔ‌چاکری ترقیم وخاکپای دولتلرینه تقدیم قلندی•••

صدراسبق رؤف پاشایه ارضروم والیلکی وصرهٔ همایون اماتی هنکامنده یازیلان عریضه‌در

فرمانفرمای خطهٔ ممالك اقبال وجوهر افزای معادن اجلال اولان ذات رؤفی‌الخصال خدیویلرینك هماره‌کنبد سیمین جاه وابهت داوریلری نزهتکاه کیمیاکران کامرانی وسبیکهٔ اکسیر قابلیت ذاتیهٔ ولی‌النعمیلری سرمایهٔ ملك‌عثمانی وعیار خصوصات‌سنیه‌لری نمونه‌نمای توفیقات صمدانی‌اولمق دعواتی ریختهٔ قالب‌اجابت قلندیغی‌معرضده معروض عبد خالص‌الطویتلریدرکه اوته‌دنبرو جانب‌سنی‌الجوانب مشیریلرینه درکار اولان جوهر فرط اخلاصم مذاب کانون استقرار وزر خالص‌العیار دعای تزاید عمروعافیت واقباللری زیبایشساز ضربخانهٔ اوراد واذکار اولدیغنی عرض وبیانه ذریعه جویان ایکن محول عهدهٔ چاکری بیوریلان مصارفیچون اشبو ایکی‌یوزقرق سنه‌سنه‌محسوباً سایه انداز اجلال اولدقلری ارضروم اموالندن غروشلق برقطعه روزنامچه سندی ید عاجزانه‌مه اعطا بیورلمش ایسه‌ده مبلغ مزبورك تحصیل وارسالی خصوصی مجرد اضافهٔ همم سنیه وافاضهٔ امانه‌سامیهٔ ولی‌النعمیلرینه متوقف ومنوط ایدوکی وارستهٔ قیداشکال اولمقدن‌ناشی سند

مذكور اشبو عريضهٔ بندكانه‌مه لفاً تقديم خاكپاى دؤفيلرى قلنمش اولغله مركوز كنجينهٔ فطرت سامية دوالرى اولان انواع جواهر كارسازى وعنايت ولى النعماءلرى اوزره مبلغ مزبورك تحصيل وطرفكزه ايصاليله دوچار اولديغم مصارفات مذكوره مضايقه‌سندن تخليصه همت مكارم‌نهمت ولى النعمالرى دركار وسزاوار بيورلمق بابنده . . . .

لواء سعادتك رامى چفتلكنه اخراجى اوزرينه تبريك موكب همايونه دائر ساحدار شهريارى على پاشايه عريضه‌در (*)

علم افراز كريمهٔ (وكان حقاً علينا نصر المؤمنين) وسرچشمه طراز رايت بشائر (فضل الله المجاهدين) اولان جناب خالق السموات والارضين جل شانه حضرتلرى شوكت احتواى صاحبقرانى وحلال سيف جوهر نيام كيتى‌ستان ديباجه آراى فتحنامهٔ هفت كشور وحلال مشكلات نظامات ملك وعسكر شوكتلو مهابتلو عظمتلو قدرتلو مرحمتلو ولى نعمت عالميان ولى نعمت بيمنتمز پادشاهمز افندمز حضرتلرينى دنيا طوردقجه وخيمهٔ مينا فام كردون قورولدقجه پيرايه‌ساز تخت وديهيم ودائما توجه بيورد قلرى باعث فتوح عظيم واعداى بدافعالى حكملرى دخى كريمهٔ (ولوا على ادبارهم) آيه‌سى سوزان نار جحيم ايليوب همنام حيدر كرار وپهلوان ميدان شجاعت واقتدار اولان ذات عاليلرينى دخى شراره‌پاش بارقهٔ ذوالفقار جناب على وهرحالده همت قدسيهٔ ولى ايله فروغ رخ وسنان ظفر افزالرين انوار نصرت ايله تجلى ايليه آمين بحرمة سيد المرسلين . . . مراحم نشان ملوكانه‌ده آزاد قبول ايتمز بندهٔ درمحزيده ودائما استحصال رضاى شوكت اقتضاى شهريارى‌يه بذل ماحصل وجودايدن چاكر كرمديده زمره‌سنه بعدم استحقاق التحاقم ملابسه‌سيله (قهر دشمن ايله عالمده نوله فخر ايلسه‌م . پادشاهمدر جناب خان محمود الشيم) ترانه‌سيله كلبانكساز مباهات اولديغمك تشكر وجيبه‌سنى لاجل الايفا مدت عمرده نياده مشتاق امر جهادى اختيار وروز وشب دشمنان خذلان نشان ايله طرح قرعهٔ كارزار وبيلك جانم اولسه وهر برين اغور همايونده ايثار ايلسه‌م ينه شكرانه‌سنى ادا ايده‌ميه‌جكم بديهى وآشكار ايكن اشبو ماه ربيع الاولك بشنجى اثنين كونى مخاطب خطاب (انا فتحنا لك فتحاً مبيناً) اولان حبيب خدا عليه اكمل التحايا افندمز حضرتلرينك لواى خضر اثر نصرت احتوالرين استصحاب وبالشوكة والاقبال داودپاشا چفتلكنه نصيرا ولنان جاى فرح‌افزاى تشريف همايون خاقانه‌لرى و شكفتن ماى ايوان نه‌قباب بيوردقلرى لطف التفاتى جناب صدارتپناهى طرفندن باتحريرات صوب ثناورى‌يه بيلديرلمش وتحريرات مذكوره ليلهٔ مولد نبويده واصل بدعاى ثناورى اولمش اولوب همان ده اشكريزان ديدهٔ افتقارى وشرمسارى وجبهه فرساى سجادهٔ محراب تضرع وزارى اوله‌رق امان ياخير الناصرين ويارب العالمين حبيب اكرم ونبى محترمك غزوات نصرت آيات وولادت مغفرت سماتى حرمتنه سلطان محمود قوليكك بو وقت اختيار ايلديكى حركت صفريه‌نى ثمره‌سى اوله‌رق انواع يسر وسهولت ايله عهد قريبده واصل فوز وفتوح وسرور ودشمنان دينى دخى (انما كانوا) مدمر ومقهور ايليوب بلاد اعداى ممالك عثمانيه‌يه انضمامكله امت مرحومهٔ محمديه‌دن اولان صبى ونسوان وكافهٔ اهل ايمانى آرامشساز بستر آسايش وحضور ايله ديو دعا وكريه وبكاء ايده‌رك بيهوش حيرت ومدهوش فكرت اولديغم وارستهٔ قيد ارتياب اولمغله بو بابده نوعاً ماخواب راحتى اختيار وشو در بودر ديه‌رك اعتذاره مجال قلنمامش ودين واعانى اولنلره ثبات وغيرت واعدا قارشوسنده متانت فرض عين مثابه‌سنه كيرمش ايدوكنى بيلوب اكلامش اولديغمدن

(*) آغا حسين پاشا طرفندن اولمق ملحوظدر .

بوندن بویله دخی مجبول اولدیغم صدق و استقامت اوزره حرکت وجانسپارانه وفداکارانه غیرت ایده‌رك وفرصت الده‌ایتدکجه فوت اولنمیه‌رق دشمن دینك قهر واضمحلالنه کمال سعی و دقت اولنمقده قصور اولنمیه‌جغی بیانیله تبریك موکب همایون نصرتمقرون وسیلهٔ ابراز اخلاص واختصاص اولمشدر . انشاءالله تعالی لدی اشرف‌الوصول کیفیت محاط علم عالم آرای عالیلری بیورلدقده مألوف اولدیغم توجهات مکارم آیاتلری حق ثناوریده شایان وسزا بیورلق بابنده لطف وکرم ذات ستوده شیملرینکدر .

بشکطاش ساحلسرای همایونینه نقل ملوکانه تبریکنه دائر عریضه‌در

بو اسعدترین ازمانده حلول ایدن بهار بدیع‌الاثارك تأثیر فیض تمیه وسیلان رشحهٔ تربیه‌سیله هوالرده اعتدال ولطافت ظاهر وصحن کلستان جنت نشانك زینت ازهاری کریمهٔ (فیها ماتشتهیه الانفس وتلذالاعین) ایله قلوب ناسه صفابخش نزاهت اولدیغی بدیهی وباهر اولمغله اشبو ماه شوال میامن اشتمالك کونی اشرف ساعتده کمال شوکت‌وشان وانواع اقبال وعنوان ایله ساحلسرای بشکطاشه نقل همایون بیورلدیغی حسبیله (اول شهنشاه جهانك مقدم تشریفی . چیقدی استقباله ازهار بهاران ریاض) مدعاسی اوزره ساحهٔ زمردین چمن بساط رنك بهار وقماش زیبانقش ازهار ایله مزین اولوب مطرب ترانه‌ساز عندلیب دخی کل دورینی آهنك ایده‌رك ولوله انداز دیوانخانهٔ کلشن اولمغله واول وجهله اجرای مراسم تبریك وتهنیته مسارعت آیین بهین سلطنت سنیه‌دن اولدیغی قرین بداهت بولنمغله ثناورلری آستان معدلت نشان ملوکانه‌نك عبد مملوکی وچراغ صداقت سلوکی اولدیغمه مبنی یوزمی یرلره سوره‌رك عاجزانه ادای مراسم وجیبهٔ تبریك وخامهٔ عرض عبودیت من‌غیرحد تحریك اولنمشدر . جناب چمنطراز حدیقهٔ آفرینش تعالی شانه شوکتلو مهابتلو عظمتلو قدرتلو مرحمتلو ولی‌النعمت بمنت عالم پادشاه اسکندر حشم افندیمز حضرتلرینك کلبن رعنای سلطنت ونهال بالای روضهٔ معدلت اولان وجود مسعود همایون ملوکانه‌لرین جهان طوردقجه نیجه نیجه تهنیت ومسرتلرله رولق افزای خیابان زار اقبال وکامرانی ومانند کل طراوتیاب بهار عافیت و زندکانی وذات دولتلرینی دخی سایهٔ عدالت وایهٔ ملوکانه‌لرنده سیراب کلزار شادمانی ایلیه آمین بحرمة صادق‌الوعدالامین . مألوف اولدیغم جویبار توجهات سنیه‌لرین حقمده جاری وروان بیورلمق .

آغا حسین پاشا طرفندن کتخدا بکه تبریکنامه‌در

بهزاد نکارخانهٔ (یصورکم فی‌الارحام) اولان جناب احسن‌الخالقین صفحهٔ ناصیهٔ فطریه ولوحهٔ حلیهٔ خلقیه‌لرینه نقش وتزیین بیوردیغی اشکال رشد وسداد ونقوش استعداد مادرزاد لازمه‌سنجه عقدهٔ مطلسمات حل وعقد امور تعویذ رأی صائبلریله رهین حل انکشاف ومهام داخلیهٔ ملکیه حسن همم سنیه‌لریله قرین اسعاف

اولمسی مسئول بارگاه جناب خفی الالطاف اولنغله عواطف علیهٔ جناب ملوكانه‌دن سم بالای کتخدائیٔ حضرت صدارتپناهی‌یه عروج برله ارتفاع کنگرهٔ اقبالری محاذیٔ سقف سماء ذات البروج اولمغین خبر بیانه آوری دائرهٔ سامعهٔ ثناوری‌یه ولوج ایلدیکنده جناب رب عباد اشبو منصب مکارم نصیبلرین رهین اسعاد وکافهٔ خصوصات علیه‌لرنده توفیقات صمدانیه‌سن نمونه‌دار ازدیاد ایلمك دعواتی علاوهٔ اوراد قلندیغی بیانی اجرای مراسم تبریك ومزبار مخالصتی تحریکه بادی اولمشدر .

﴿ رمضان تبریکنه دائر مابین همایون رجالندن برینه عریضه‌در ﴾ (*)

جناب فرمانفرمای (کأنهن الیاقوت والمرجان) تجلی انوار قدرته بجواهر الامکان آفتاب خاور فروز هفت اقلیم والماس شعشعه نمای تاج و دیهیم اولان وجود شوکتنمود حضرت ملوكانه‌نی غرهٔ غرای ماه صیام مغفرت

(*) آغا حسین پاشا طرفندن اولمق ملحوظدر .

ارتسام حرمتنه چاره کمال صحت و عافیت   وانواع نشاط ومسرتله پرتو انداز   اسمان شوکت وعظمت وروشنساز صباح الخیر اقبال وسلطنت ایلیوب وجوهر والای درج اجلال اولان ذات مکارم اشتمال عالیلرین دخی نفس نفیس همایون شهریاریه باغشلایوب دائما امامهٔ سبحهٔ لؤلؤی عافیت واقبال وکوهر عمان رأفت واجلال ایلیه آمین . ثناور قدیملری آستان عدالت آشیان شاهانه‌نك آزاد قبول ایتمز   بندهٔ احسان شرمنده   وعبدصداقت دونده‌سی اولدیغم اجلدن اقصای مرام تحدیث نعمت   وتشکر عنایات ملوکانه‌دن عبارت واثنای کلامم ادعیهٔ خیریهٔ مفروضهٔ حضرت شهریاری‌یی حکایت اولوب   صوب والای عالیلرینه دخی   درکار اولان صدفچهٔ اخلاصم درهٔ بیضای استقرار ایله آراسته ورشتهٔ زبان تذکارم   جواهر ثنای عالیلرینه پیوسته اولدیغی قید اشکالدن وارسته اولمغله اشبو قدوم میمنت لزومی تنویر منار کائنات وتقریرعیون مؤمنین ومؤمنات ایدن ماه مبارك روزه‌نك تبریك وتهنیتی وسیلهٔ تشکر نعمت قلنه‌رق هزار شرمساری وانواع تضرع وزاری ایله تقدیمنه اجتسار وموضوع سدهٔ افتقار ایلدیکم عریضهٔ عاجزانه‌می وقت نشاط شوکت محاط ملوکانه‌ده تقدیم واول وجهله ثناورلرین نائل لطف عمیم بیورملری وابستهٔ خلق کریملریدر .

ایضاً عریضهٔ تبریکیه‌در

اشبو ایام میمنت ارتسامده شرف حلولیله تنویر منار اخسنات وتنشیط قلوب مؤمنین ومؤمنات ایدن ماه مبارك روزه‌نك تبریکی واول معرضده خامهٔ عرض رقمهٔ مملوکیتك تحریکی دأب دیرین وآیین بهین رقیتدن ایدوکی وارستهٔ قیدبیان   وبنابرین ثناور متخصصلری عتبهٔ آسمان مرتبهٔ ملوکانه‌یه کمال تعظیم ایله مالیدهٔ وجههٔ مملوکیت ایتمکدن آیراز وعمرم اولدیجه قبول آزاد ایلمز   برچاکر دیرینه ایدوکم وتشکر وتحدیثی کنجایشپذیر حوصلهٔ بشر اوله‌میه‌جق درجه‌دریای بی‌پایان انعام واحسان حضرت پادشاهی‌یه من غیرحد   مستغرق اولدیغم بدیهی وعیان اولمغله جناب قائل کریمهٔ (شهر رمضان الذی انزل فیه القرآن)   تجلی انوار قدرته علی منار الامکان   پادشاه خلافت عنوان وشهنشاه ظلیت نشان خلدالله ملکه الی آخر الدوران شوکتلو مهابتلو عظمتلو قدرتلو مرحمتلو ولی نعمت بینت عالم ولی نعمت بیتمز سرمایهٔ عز ومفخرتمز پادشاهمز افندیمز حضرتلرینی دنیاطوردقجه پیرایه ساز تاج وتخت ورونق طراز اقبال وبخت ایلیوب قدومیله روشنساز اعین عباد ایدن ماه رمضان غفران اعتیادك امثال کثیره‌سنه وصول پادشاهیلریله ماه مذکورده حق ملوکانه وذات عالیلری حقنده وکافهٔ موحدین حقلرنده قرین یمن واسعاد وکمال مسرت وافراط صحت وعافیت ایله عمر ملوکانه‌لرینی درجهٔ عمر نوحه حائز نصاب غلبه وازدیاد   ونیجه سنین وشهور انوار سلطنت پادشاهیلرین پرتو انداز اقطار بلاد ایلمك دعواتنه یکی باشدن مواظبت وتوجه محراب مداومت قلنه‌رق اشبو تذکرهٔ خلوصوری ترقیمنه مسارعت اولنمشدر .

(*) شهزادهٔ جوانبخت همایونك تحصیل وتعلمه بدئی تبریکنی حاوی ایضاً عریضه‌در

جناب سبقبخش ایجاد عالم امکان   وترتیبساز اجزای کتابهٔ نه رواق آسمان تقدس ذاته عن الدرك والاذعان دیباجه آرای قانونامهٔ شوکت وکامرانی   وسرلوحه پیرای مجموعهٔ سلطنت وجهانبانی شمسهٔ جلد مطلای

(*) آغا حسین پاشا طرفندن اولمق ملحوظدر .

ابهت ومعدلت وبسملهٔ فاتحة الكتاب خلافت وخلافت شوكتلو مهابتلو قدرتلو عظمتلو مرحمتلو ولى نعمت يمنت نوع بنى آدم وروح مجسم قوالب نظام عالم ولى نعمت بيمنتمز پادشاهمز افندیمز حضرتلرینی دنیا طوردقجه واوتاغ مینا فام گردون قورلدقجه سریر شوكتمصیر تاجداریلرنده برقرار ومؤبد وبنیان رصین الاركان سلطنت شهریاریلرین تأییدات آلهیه وتوفیقات نامتناهیه سیله مستحكم ومشید وهرحالده اعدای بدخواهلرین مظهر قهر وخسران وهرخصوصده قلب همایون ملوكانه لرین مسرور وشادمان ایلیوب وذات معالی آیات ولی النعمتیلرینی دخی نفس نفیس همایونه بافضل الایوب سایهٔ عاطفتوایهٔ تاجداریلرنده مستظل انواع اقبال ودولت ومسند طراز اجلال وابهت ایلیه آمین بحرمة نبى الامين . بوایام احیان وبو اسعد الزمانده قرة العین شهود حضرت تاجداری . وجوهركان وجود جناب شهریاری دولتلو نجابتلو شهزاده عبدالمجيد دام فى ظل والده بالعمر المزيد افندیمز حضرتلرینك دوجهٔ سن رشد وكمالاری حائز نصاب تعلم وواصل رتبهٔ سواد خوانی وتفهم اولوب عادت مستحسنهٔ سلطنت سنیه اولدیغی وجهله درسه بدء اولنمسی بابنده ارادهٔ كرامت عادهٔ جناب ملوكانه شرف بخش سنوح اولدیغی مسموع چاكری اولدقده عبدكینه وچاكر دیرینه لری آستان معالی نشان ملوكانه لك من غیرحد آزاد قبول ایقز چاكر درخریده واسالت واستحقاق كمترانه مدن افزون عبد احسان دیده سی اولدیغم اجلدن بوخبر بهجت اثر قلب عاجزانه مى مالا مال سرور وحبور ایتمش وفریضهٔ ذمت عاجزانهم اولدیغی اوزره دوام ایام عمر واقبال حضرت پادشاهی دعوات خیریه سنه تكرار بتكرار ابتدار قلنمش ایدوكی

آغا حسین پاشا طرفندن مابین همایون رجالندن برینه خاكپای شاهانه یه رویمال اولمق استیذانی حاوی تذكره‌در

هادئ سبیل اولان جناب واهب جل شانه بادئ آسایش اقالیم وبلاد وسبب مستقل آرامش وراحت عباد پادشاه عدالت معتاد وتاجدار مكارم ایجاد وشهریار اسكندر اجتهاد ولى نعمت بيمنت عالم ولى نعمت بيمنتمز پادشاهمز افندیمز حضرتلرینی دنیالر طوردقجه پیرایه ساز تاج وتخت ورونق انداز اقبال وبخت ایلیوب سینهٔ اعدای بدخواهلرین نائرهٔ ستم روزكار ایله داغ برداغ وكافهٔ رأى رزین شوكت قرین ملوكانه وجملهٔ خصوصات سامیهٔ شاهانه لرنده تأییدات سبحانیه وتوفیقات صمدانیه سن دلیل ومراغ ایلیه آمین بحرمة نبى الامين . بندهٔ متخصصلری اوته دنبری من غیر استحقاق نائل اولدیغم گنجینهٔ جواهر گرانقدر احسان

وعنايت حضرت شهنشاهينك ايفاى لوازم تشكرى ضمننده يوز بيك سنه عمرم اولسه واول وجهله ايفاى فريضهٔ ملوكيته حصر اوقات اولنسه ينه اداسى قابل وسع بشر اوله ميه جغى بديهى واظهر ايكن بوندن اقدمجه عواطف شاملة العوارف جناب ملوكانه دن چرمن سنجاغى ادرنه ده اقامت اولنمق اوزره عهدهٔ عاجزانه مه توجيه واحسان همايون بيورلمش وشناورلرى دونكى كون باب عاليه جلب اولنه رق بعنه تعالى جمعه ايرتسى كونى حركت ايلمم بابنده شرف يزسنوح اولان ارادهٔ سنيه شناورلرينه افاده وتفهيم بيورلديغى ملابسه سيله فريضهٔ ذمت عاجزى اولديغى اوزره استحصال رضاى سنيه يه مسارعت اولنمقده ايسه ده ادرنه يه عزيمتمدن مقدم ينه بن سنى كوروردم ديو نطق همايون ملوكانه مرحمت افزاى صدور اولديغنه مبنى مقتضاى شيمهٔ مكارم مشيمهٔ اخلانوازى وعاطفت دليلرى اوزره كيميادن اعلى وكبريت احمردن بالا مبارك خاكپاى شوكت احتواى ملوكانه يه عاجزانه روتمال اولمم خصوصنى وقت نعاط مرحمت ارتباط ملوكانه ده استيذان واولبابده مساعدهٔ مرحمت افادهٔ جناب تاجدارى شايان بيورلديغى حالده شناورلرى مفتخر وشادمان اوله جغى بى ارتياب اولمغله اول وجهله همم بهيه لرى ارزان بيورلمق ...

—⁂—

(٭) طرابيه ساحلسراى همايونه نقل شاهانه تبريكنى حاوى ايضاً تذكره در

جناب طراوتبخش فصول صيف وبهار تقدس ذاته عن شائبة العقول والافكار كابن حديقهٔ انيقهٔ شوكت وكامرانى وسنبل كلبوى بهارستان صاحبقرانى قطب دائرهٔ عالم امكان ومركز پركار امن وامان صاحب زمان معدلت نشان وشهنشاه اسكندر عنوان خلدالله ملكه الى آخر الدوران شوكتلو مهابتلو عظمتلو قدرتلو كرامتلو ولى نعمت بيمنت عالميان ولى نعمت بيمنتمز پادشاهمز افنديمز حضرتلرينى الى قيام الساعه تخت عالى بخت همايون ملوكانه لرنده مربعنشين چار بالش اقبال وسلطنت ومهبط الهام ربانى اولان قلب كرامت جلب شهنشاهيلرين مطلع الانوار انواع نشاط ومسرت وكافهٔ اعداى بدخواهلرين دوچار قهر ونكبت ايليه آمين بجاه نبى الامين • الحمدلله الواهب الودود كشايش لطافت هوا ونمايش ازهار متنوعة الاسما ملابسه سيله اقطار جهانده انواع لطافت رونمود وافاضهٔ رشحات الطاف ساميهٔ جهانبانيلريله ممالك اسلاميانده امن وآسايش مشهود اولمغله موكب همايون ملوكانه لرى اولان رامى چفتلكى نام محل فرحفزادن لواى خضراى سعادت احتواى حضرت رسالتپناهى يى بالاستصحاب سراى همايون ملوكانه لرين تشريفنه ترتيب آلاى والاى شوكت وبعده انواع حشمت واجلال ايله طرابيه سراى همايونه نقل وحركت بيورلمش ايدوكى كافهٔ عالميانه ايراث انواع شوق ومسار وخصوصيله بو آزاد قبول ايتمز كوله لرينى دخى غريق لجهٔ ابتهاج وافتخار ايتمش ايدوكنك ايفاى لوازم تشكرى حوصله پذير امكان اوله مديغى بديهى وعيان اولمغله همان ربم تعالى اشبو نقل همايون پادشاهيلرين حق ملوكانه لرنده حائز يمن واسعاد وقلب شاهانه لرنده سرور وانبساط وبهجت ونشاطى اناً فاناً مزداد وبو وسيله ايله دخى كافهٔ امت محمدى دلشاد ايلمك دعواتى تكرارينه فريضهٔ ذمتم اولديغى وجهله ازسرنو مواظبت قلنمش ايدوكنى متضمن تذكرهٔ خلوص مذكره ترقيمنه ابتدار قلندى ...

(٭) آغا حسين پاشا طرفندن اولنق ملحوظدر •

آغا حسین پاشا طرفندن چرمن سنجاغی توجیهندن طولایی تشکری حاوی تذکره‌در

ثناور متخصصاری آستان مراحم نشان ملوکانه‌ده من غیر استحقاق پرور شیافته جلیلهٔ احسان وعنایت وروبالیٔ عتبهٔ ملوکیانه حائز نصاب کامرانی ومفتخرت اولمش آزاد قبول ایتمز دیمرمیهٔ رقیتی جبهه دکشمز برچاکر صداقت نشان وعبد عتیق خلوص بیان اولمیشمك ایفای وجیبهٔ تشکرنده حوصلهٔ وسع واقتدار عاجزانه‌م کنجایشپذیر امکان اولمه‌مدیغی بدیهی وعیان ایکن بو ایتن احیانده دخی عبدکارلرینی ایقاد شمع انوار الطاف سنیهٔ پادشاهیلریله چراغ واحیا وبو وسیله ایله دخی فرق مباهات عاجزانه‌می وسیدهٔ کنکرهٔ سما بیورمق ارادهٔ کرامت افادهٔ ملوکانه‌سیله چرمن سنجاغی عهدهٔ عاجزانه‌مه توجیه واحسان همایون بیوریله‌رق جناب سردار اکرمینك محروسهٔ ادرنه‌یی تشریف بیوردقلری کونی توجیهات همایون مذکوره اجرا واولبابده برقطعه شقهٔ سامی صوب بندکی‌یه بعث واسرا بیورلمش اولوب کیفیت شقهٔ سامیهٔ مذکوره مآل منیفندن معلوم عجزانه‌م اولدقده تاب عاجزانه‌می سرکال شادمانی‌یه عروج وفرق مفخرتمی دخی واصل سقف سماء ذات البروج ایتمش اولوب بو نعمت جلیلهٔ شهریارینك دخی ایفای لوازم تشکرنده هرموییم برزبان اولسه‌یدی اداسنده هزار عجز وقصوره درکار ایدوکی وارستهٔ قید واشکال اولمغله همان جناب ترتیبفرمای مهام ایجاد کائنات جل شانه عن نقایص الصفات فرمانفرمای اقالیم جهان وتوجیهساز مطالب عالمیان پادشاه غایت اثر وشهریار معدلت‌پرور شوکتلو مهابتلو قدرتلو کرامتلو عظمتلو ولی نعمت بیمنت عالم ولی نعمت بیمنتمز مابه التمیز والمفخرتمز پادشاهمز افندیمز حضرتلرینی دنیا طوردقجه سریر شوکتمصیر تاجدارلرنده مؤبد وبنیان رصین الارکان سلطنت شهریاریلرین کمال خلود واستقرار ایله مشید وسایهٔ مراحم وایهٔ ملکدارلرین سرمکارم‌پرور عالیلری وچاکر کمینه‌لری اوزره ممتد ایلمک دعوتنه مواظبت قلنه‌رق تذکرهٔ خلوص مذکره ترقیمنه ابتدار قلندی .

خرقهٔ سعادت آب مبارکی هدیه سندن طولایی تشکری حاوی مابین همایون رجالندن برینه یازیلان تذکره‌در (٥)

مظهر ستایش (لولاك) وحائز نصاب فضائل (وما ارسلناك) علیه من الصلوة علی عداد نجوم الافلاك افندیمز حضرتلرینك خرقهٔ سندس طراز سعادت امتیازلرینك ماء الحیات برکت آیتلرندن بندکان آزاد ندانان جناب پادشاهی اروا وبوجهتله دخی سایهٔ شاهانه‌ده زلال عنایت سامیهٔ ملوکانه ایله قلوب چاکران حضرت خلافتپناهی اسقا بیورلمق قاعدهٔ قدیمهٔ حسنه وآداب مستدیمهٔ مستحسنه‌دن اولدیغنه مبنی ماه مبارك مذکوردن بودفعه صوب ثناوری‌یه بعث واسرا وبنارین چشمه‌سار مکارمی اجرا بیورمش اولدقلرینی متضمن ایله زیب ورود اولان تذکرهٔ بهیه‌لری مزایاسی معلوم ثناور خلوص اشتمال اولدقده مقتضای سجیهٔ بهیهٔ مکارمسازیلری اوزره بو وجهله اجرای جویبار مرؤته همتلری ثناورلرینی کمال مرتبه ممنون ایتمش اولوب جناب رب مجید سایهٔ مرحمت وایهٔ ملوکانه‌سنده غریق لجهٔ احسان بی پایانی اولدیغمز پادشاه اسکندر حشم وشهریار

(٥) آغا حسین پاشا طرفندن اولمق ملحوظدر .

داراخدم ولی نعمت بیمنت کافهٔ امم دام ملکه الی مادام العالم شوکتلو مهابتلو عظمتلو قدرتلو مرحمتلو ولی نعمت بیمنتمز سرمایهٔ عز وفخرمز پادشاهمز افندمز حضرتلرینی کمال اقبال وشوکت وانواع نشاط ومسرتله سلطنت ملوکانه‌لرین الی قیام الساعه تأیید وعمر وعافیت شاهانه‌لرین یوماً فیوماً افزون ومزید ایلمك دعواتی تکرارینه بخلوص البال مواظبت وبسط سجادهٔ مداومت قلندیغنی مبین تذکرهٔ خلوص مذکره تحریرینه ابتدار اولنمشدر ، انشاءالله تعالی لدی شرف الوصول بوندن بویله صوب ثناوری توجهات مروت آیات عالیه‌لریله یاد و اسعاده همم بهیه‌لری بیدریغ بیورلمق منوط مشیئهٔ مروتلریدر .

بغداد والیسنه خلوص عریضه‌سیدر

صوب مکارم اوب خدیوانه‌لرینه قدیمی وصمیمی دعاکار وغیاباً محاضرات عالیلرنده دوام واستقراری بدیدار اولان خلوص وعبودیت بندکانه‌م اقتضاسی اوزره ستایش ذات مکارم سمات ولی النعمیلرینی هرحال ومحلده جاریاً عن الریا آوردهٔ زبان تذکار ایده‌رك شهبال همای جاه واجلال خدیویلری خطهٔ عراقه سایه‌بخش امن وامان وپرتو آفتاب عالمتاب برونوال ذره‌پروریلریله مفارق اهالیٔ اقلیم شرقیه رسیدهٔ کنکرهٔ آسمان وکافهٔ خصوصات سنیه‌لری مقبول طبع همایون حضرت شهریار دارا دربان اولمق ادعیهٔ خیریه‌سنی ضمیمهٔ اوراد صبح وشام ودیباجهٔ مجموعهٔ شهور وایام ایتمکده اولدیغم حالده سابقا خاذن مکارم‌مضامن ولی النعمیلری دعاکار عالی قپوجی باشیلرندن سعادتلو علی یاور بك افندی بنده‌لرینك بودفعه خاکپای دولتلرینه رومال جزیت اولمسی تشیید ارکان عبودیت وخصوصیتمه نعم الوسیله اتخاذ اولنه‌رق عریضهٔ خلوص فریضه ترقیم وخاکپای ولی النعمیلرینه تقدیم قلنمشدر ، انشاءالله تعالی لدی اسعد الوصول کیفیت محاط علم عالم احاطهٔ دولتلری بیورلدقده مألوف ومنتظر اولدیغم توجهات مکارم آیات دستوریلری حق چاکریده کاکان شایان وبوجهتله دخی بنده‌لری مفتخر وشادان بیورلمق باینده امر وفرمان ...

آغا حسین پاشا طرفندن سیروزلی یوسف پاشایه قائمه‌در

(خاصات اولمشم ای یوسف مصر اقبال ، حق محافظه‌کنه نصرتن ایتسون امداد) دعای نظیمی بعدالادا حق دولتلرنده بی ریب وریا ترتیبساز صحایف مجلدات مدح وثنا اولدیغی سن الشیما دولتلو الی آخره صوب والای مشیریلرینه باز بسته اولان رشتهٔ جوهر اقبال اخلاص ووفا وعقد اللآل مآثر مخادنت وولای ثناوری شائبهٔ خللدن مبرا وپیوستهٔ کهرتار استقرار وبقا اولدیغنی تمهید مقدمات لفظ ومعنی ایله اثبات مدعای خات اتمامه حاجت اولمدیغی بدیهی وروشنا وبوجهتله دعای خیر اجابت ادای عمر وعافیت واقباللری تذکاریله تقلیب اوراق صبح ومسا قلندیغی کشمس الضحی روشنا ایکن بو یوم نصرت آرامده بعونه سبحانه وتعالی محل مأموریت ثناوری‌یه سمند عزم وقیامك عنانی ارخا قلنه‌جغی تحقق ایتمکدن ناشی حق ثناوریده مادة الحیات مروت اولان زلال خیر دعالری اجرا وصوب ثناورانه‌مه فیوضات توجهات سنیه‌لریله اروا بیورلدیغی متضمن

وسیدهٔ ید یمنای توقیر بی انتها اولان الوکهٔ سنیه‌لری مزایاسی مشمول ذهن ثناور حاوص آشنا اولنمه
بردرجه نظم آرای شوق‌وصفا و بر مرتبه تسیده خوان مسارن احسی اولمغله امر عرفی حوصه کاذ
شعرا وبوجهتله (شکل اخلاصم اولور حرف الف وش مستقیم) نشیده‌سی اوزره برموجب بالا درکار اولان
اخلاص واختصـاص ثناوری رهین ثبات وبقا اولدیغی ایما ضمننده قائمهٔ خاوص دائهٔ ثناوری ترقیم واملا
ومبعوث صوب مکارم احتوالری قلنمشدر .

آغا حسین پاشا طرفندن میلاسی صالح پاشایه تعزیتنامه‌در

هماره حق دولتلرنده ظهور مکافات غیبیهٔ آلهیه مقدر وذات ستوده سمات عالیلری منزلگاه حصول آمانی‌یه
تسابق وصول ایله بین‌الاقران مقبول ومعتبر اولمق دعواتی مرفوع بارگاه جناب خالق نوع بنی بشر قلندیغی
ذیلنده نمایندهٔ مخلص وفا اثرلریدرکه برمدتدنبرو شئونات قدریه حق دولتلرنده طرح قرعهٔ تکونات
ایده‌رك ایکی سنه‌یه قریب پیغوله نشین آرام وسکون اولدقاری قلب دولتلرین تأثر فتورله مشحون وخاطر
اخلاص قدیمه‌لرین دخی بوسببله محزون ایتمش اولدیغی ملابسه‌سیله صوب والای عالیلرینه درکار اولان اخلاص
ثناوری اقتضاسی اوزره منتظر ومسئولم اولان استحصال اسباب رفاه واقباللرنده صرف یارای لیاقت و
ماحصلی مکنت ایلمم خصوصنه دائر وارد اولان تحریرات سنیه‌لری مزایاسی رهین اطلاع ثناوری اولدقده
ذکر اولندیغی اوزره تشیید ارکان مخالصت وتمهید مقدمات غیرت عالیلرنده تجویز قصور الاخلاص ایسه
هر بر امورك وقت مرهونی حلول ایتمدکجه ثمرهٔ شجرهٔ مطلب حصوله گلیه‌جکی قواعد مجربهٔ حکمیه‌دن خارج
اولمدیغی ملابسه‌سیله بومقوله عوارضات فلکیه نجم طالع وکوکب بخت حکمت مطالعری ...
رخشان اولمسنه دلیل روشن ایدوکی معلوم عالیلری بیورلدقده ترقب مکافات قریبه‌لریله قلب دولتلرین ...
قیدافکار وخاطر اخلاص قدیمه‌لرین دخی رهین تسلیت ومسار بیورملری وابستهٔ شیمهٔ علیه‌لریدر .

بوستانیان خاصه ناظری سعید افندی‌یه تبریکنامه‌در (٥)

(اشـهادوم اولدی سفکش میدان مدحتك . نو عسکر مرتب محمود خان کبی) قادمه جنبان تعلیمخانهٔ
عبودیت وترتیبساز طابور ثنا ومحمدتلری اولدیغی ولی نعمتا دولتلو عنایتلو افندم صوب والای ولی‌النعمیلرینه
درکار اولان استعمال ادوات اخلاص والتباس لباس مخصوص اختصاص برله تفنك اندازی خدمت عبودیتلرنده
یاریم صاغ ویاریم صول دیه‌رك ومیمنه ومیسره اشارت کردهٔ تعلیم دقت وشعلهٔ انوار توجهات سنیه‌لرندن اقتباس
تعبیر لشان و آتش ایده‌رك سینهٔ حساده زخم آور حربهٔ کدورت اولدیغی رهین حیز بداهت اولمغله دائما تزاید

(٥) آغا حسین پاشا طرفندن اولمق ملحوظدر .

عمروعفيت واقبـال ولى النعمبلرى تذكـيله صفبستهٔ قيام وتمازندهٔ نفرات صبح وشام ايكن بو اثنن احيانده وقوع بولان توجيهـات همايونده عواطف عليهٔ جنـاب ملوكانه‌دن نفس نفيس شـوكت انيس ملوكانه‌يه مخصوص اولان بوستانيان خاصه نظارت سنيه‌سى عهدهٔ دولتلرينه توجيه ودوش استيهال اقباللرى خلعت فاخرهٔ توجهات سنيه ايله تزيين وترفيه بيورلديغى چاكرلرينك كوشزدى وبو بشارت خيريه قلب يأس آشناى بنده‌كينك استحصال اسباب سرورينه بادى اولمغله اول واديده برمرتبه مسرت وبردرجه هلو افروز فرحت اولدم كه اداى وصفنده ايقاد انوار اطناب شعله نماى تحرير وكتاب اوله‌ميه‌جغى بى ارتياب اولمغله جناب حق مباركبادىٔ جاه واقباللريله امور خيريه‌يه موفق ايلمك دعواتى وسيلهٔ ابراز اخلاص اولمشدر .

مطبخ عامره امينى وتفنكخانه ناظرى افندى‌يه تبريكنامه‌در

بحتهٔ مطابخ تربيت عبوديت وشيرين مذاق اطعمهٔ نفيسهٔ خصوصيتلرى اولديغم ولى نعمت بينتم دولتلو عنايتلو عاطفتلو رأفتلو افندم حضرتلرى بو اثنن احيانده عواطف عليهٔ جناب ملوكانه‌دن مطبخ عامره اماتى عهدهٔ دولتلرينه توجيه واحسان همايون بيورلمش ونعم جاليلهٔ توجهات جناب شهريارى ايله ذائقهٔ اقباللرى چاشنيداب كامرانى اولمش اولوب صـوب والاى خديويلرينه دركار ونو بنو تزايد وتوافرى بديدار اولان اخلاص واختصاص لازمه‌سنجه بو بشارت خيريه‌نك استماعى قوللرين شيرينكوار تلذذات شوق ومسـار وطبلهٔ قلب چاكرانه‌مى انواع نشاط وبهجت شكرله‌سيله زينت شعار افتخار ايلديكى بديهى وآشـكار اولمقدن ناشى همان جناب رب ودود اشبو منصب مكارم نصيبلرين حق دولتلرنده مبارك ومسعود واطعمهٔ نفايس خصـوصات سنيه‌لرنده چاشنىٔ توفيقات عليه‌سـن لذتمود ايلمك دعواتى معرضنده عريضـهٔ ثنا فريضـه ترقيم وتقديم خاكپاى لازم التكريم ولى النعميلرى قلندى . انشاالله تعالى لدى اسعدالوصول كيفيت خلوص چاكرى محاط علم [illegible] آراى رحيانه‌لرى بيورلدقده حق چاكرمده لعمت جليلهٔ توجهات سنيه‌لرى شايان وسزاوار بيورلمق بابنده امروفرمان ...

اردوى همايون قائمقامى خليل پاشايه تبريكنامه‌در

جناب نظم آراى لالىٔ (تعزمن تشاء) تجلى انوار تدوتهبنص (زين السماء الدنيا) هماره فروغ الماسپارهٔ دولت واقبال آصفيلرين اشعهٔ شبچراغ كامرانى ايله زيور طراز جوهر يكتاى كرانبها ونجم قر حجم طالع بختيارى واختر روشن كبر اقبال كرمكارىٔ مشـيريلرين انوار حصـول كافهٔ آمنى ايله پرتو انداز افق اعلى ايلمك دعواتى بخلوص صميم تأديه وايفا قلنديغى معرضنده معروض بندهٔ خلوص اثماريدركه بهزاد نكارخانهٔ (يصوركم) ك خامهٔ قدرت ازليه‌سيله صحيفهٔ ناصيهٔ قابليت ذاتيهٔ ولى النعميلرينه نقش وتزيين بيورديغى نقوش معالى خروش

فطانت واستعداد مادرزادئ عالیلرین مشاهده ایلیانلر (فتبارك الله احسن الخالقین) كلام معجز نظامیله تحریك شفاه پسند وتحسین ایده‌گلدیكی متن كتابهٔ بداعته رهین شروح وبوجهتله مترددان دروازهٔ دولتلری اولان بندكان وعلی الخصوص بوچاكر خلوص نشانلری اوته‌دنبری كوكب دوتی جاه واقبالری خاورستان ترقی وتعالیده (نور علی نور) اولمسی ادعیه‌سنی تذكاریله ترتیبساز اوراد واذكار وكنارندهٔ شام و اسحار اولدیغی قرین رتبهٔ وضوح اولمقده ایكن عواطف علیهٔ جناب ملوكانه‌دن قائممقامیٔ جناب صدارتپناهی ملابسه‌سیله دوش استیهال دولتلری زیب افزای خلعت زینت كامرانی وبو وسیله ایله خیرخواهان عالیلری رسیدهٔ سرمنزل حصول آمالی اولدیغی رسیدهٔ سامعهٔ چاكری اولمقده برمقتضای خصوصیت برمرتبه نائل كنجینهٔ مسار وفرحت اولدمكه تعریفی امرحال وبوبابده اطناب وتفصیل حصولی تحصیل قبیلندن اولوب (مبارك باد این جاه معلا برترا هركاه) دعاسیله زبان چاكری ملتزم اوزد نهار و لیال ایدوكی بیانی معرضنده تریجهٔ چاكری ترقیم وعتبهٔ دولت وسیم خدیویلرینه تقدیم قلنمشدر .

(٭) سابقا مسند آرای صدر روم سراطباء خاصه‌یه نوروزیه تشكرنامه‌سیدر

جناب مجدد شهور وایام اشبو حلولیله ریاض عالیانی طراوتیاب فیض نوبهار اغتنام ایدن نوروز فیروزی حق عالیلرنده باعث سعد واحتشام وخواص ازهار اقبال وافضال عالیلریله ممزوج تراكیب معجون استقرار ودوام ایلمك دعواتی ضمیمهٔ اوراد صبح وشام قلنه‌رق نمایندهٔ مخلص وفا التزاملریدركه مقتضای شیمهٔ مروت مشیمهٔ عاطفتكاری سمیحانه‌لری اوزره خلوص‌وریه‌سنه دركار اولان توجه وعحبتلری طریقهٔ اتحاد داخلنده (من القلب الی القلب سبیلا) دلالتی تأیید وبوجهتله كوكلدن كوكله معنوی ملاقات والفت ودارشفیان ونمودده ترتیب بزم مصاحبت اولندیغی تأكید ضمننده بودفعه فرستادهٔ صوب خلوصوری بیوریلان برقطعه تلطفنامهٔ كرامیلری مزایاسی رهین اذعانم اولدیغنده جناب عالیلری آداب اشراقیه‌یه رعایت و قلبدن قلبه تأثیرات قوهٔ فكریه ایله مصاحبته همتلری زمنزله فلاطون حكمت شعاری واوسطوی معارف آثاری ایدوكرین اشعار ایتمش وبو وسیله ایله دخی مباحث حكمیه ایله مبانیٔ مخادنت وخلت استحكام بولمش وارسال بیوریلان هدیهٔ بهیه‌لری حسن قبول قلنمش ایدوكی معلوم عالیلری بیورلدقده . .

(٭) كتخدا بكه خلوصه دائر قائمه‌در

جناب مكارم نصاب عالیلری زبدهٔ اكابر خیرخواهان دین ودولت وكزیدهٔ خاندان غیرتكشان سلطنت ابد مدت اولدقلری حسبیله ذات عالیلرینه مخصوص اولان پركار خلوص ثناوری مركز استقرارده دوران

(٭) آغا حسین پاشا طرفندن اولمق ملحوظلردر .

وجويبار تخصص وشادتمه دخی صحت رياض استقامتده جريان ايتمكدن ناشی تذكر دعای بقای عمر دولتلريله قلب اوراق شام وسحر وعبارهٔ ثنای والای ذات ستوده منقبتلرينی مثال حزب اكبر ازبر ايتمكده اولديغمی لاجل‌الانها آرالق آرالق رفع رقعهٔ حب وولايه اعتنا آيينهٔ قواعد ديرينهٔ ارباب نهاده صورتنا اولدينی بديهی وروشنادر • بنابرين بهزاد قلم صور نكارستان خصوصيتمی صحايف مراسلاته نقش وتصوير ودعاوئ مؤكدهٔ خلت نثاورانهمی دخی مبحث نبوتده نقل وتذكير ايتمك‌ازوزره قائمهٔ ولاعلامه ترقيم وصوب والای عاليلرينه تقديم قلندی •

حانيه محافظلغنه تبريكنامه‌در

همارهٔ توغ پر فروغ دولت واقبال خديوباری چار جهت غبرايه پرتو انداز فتح وظفر وروشنساز خاورستان رأی وانر اولدقجه سنجوق زرين رايات جاه واجلال داوريلری شعشعه افروز ملك عثمانی ووحدت اوستنه رشك اندوز روح عناصر كامرانی اولمق دعواتی تقديم .... جناب .... المنان قلندينی معرضنده عرض ال رقيت معانی چاكری اولدوركه شقهٔ لوای ايت التوای اقبال .... ای اوجكاه اجلال اولان ذات مكارم خصال ولی‌النعميلرينك بيراغی التنده بولنمش وقنادی آلتنه صغنمش عبد مملوك صداقت سلوك ولی‌النعميلری عدادندن اولديغمه مبنی نواصئ خيول ظفر شمولارى حمايل فتوحات جاليله‌يه مربوط وسايهٔ بال عنقای قاف همتاری اقطار بلاد اسلام‌اوزره مبسوط اوله‌رق شرارهٔ نعل توسن مهابت داوريلری داغ افكن جگر .... وبارقهٔ تيغ بيدريغ قهرمانيلری خرمنسوز اعدای بدنهاد اولمق دعواتی صبح ومسا علاوهٔ اذكار واوراد نانسيغی عرض وبيانه ذريعه‌جوی ايكن .... ايله ورهبر اوله • يانكجه حضرعليه‌السلام يولداشلك) زمزمه‌سيله كريد مرعسكرلكی ايله حانيه محافظه‌سنه بارتبهٔ والای وزارت سايه انداز اجلال وتوجهات بهيهٔ حضرت شهرياری حق دولتلرنده رونقبخش اقبال اولديغنك تبريك وتهنيه‌سی ضمننده برقطعه تاريخ لنظم وانشا واشبو عرضحال چاكريمه موضوعاً تقديمه اجترا قلندينی بيانی تجديد برات عبوديته نعم‌الوسيله اتخاذ اولنمشدر •

صدارت مكتوبجيلغنه تبريكنامه‌در

همارهٔ خامهٔ نركس علامهٔ ولی‌النعميلری نقوش رنكارنك ازهار دولت واقبال ايله صحيفهٔ نكار رياض‌الانشای جاودانی وسرمديت وآثار وصاف اطوار جاه واجلال خديوياری مكتوبات ويسيانهٔ كامرانيه عنوانطراز ابديت اولمق دعواتی ديباجهٔ منشـآت اجابت قلندينی معرضنده معروض بندهٔ خلوص سيرتلريدركه صوب والای دولتلرينه دركار اولان سرلوحهٔ كتابهٔ عبوديت وفهرس مجموعهٔ خصوصيتم عبارات لطيفهٔ استقراردن عبارت وبوجهتله جواهر الفاظ غريبهٔ ثنای معالی منقبت ودرارئ معانئ دعای عمردولتلری عقدالل‌آل

تذكار ايله پيرايهٔ كنجينهٔ مواظبت ايكن بو وقت پرميمنتده عواطف عليهٔ جناب ملوكانه‌دن قدم مخبر مقدملرى سلم بالاى مكنونىٔ صدر عاليه رونق انداز عز ورفعت و دوش اقبال پوش استيهال دولتلرى خلعت فاخرهٔ توجهات سنيهٔ ملوكانه ايله لابس لباس جاه و منزلت اولديغنك پيام موجب المسرتى سامعهٔ چاكرانه‌مه قرع صداى فرحت ايلديكنده (اى خداوند مقام رأفت • وى كرمكار ولى نعمت • اوله حقكده مبارك جهات • بوله اقبال ايله ذاتك رفعت) دعاسيله دستكهساى خلوص نيت ومتوجه قبله كاه شادمانى ومفخرت اولديغمك اداى ومشنده خامهٔ انشاى چاكرى تاب آور كتابت وحوصلهٔ عاجزانه‌م كنجايش‌پذير تحديث نعمت اولمديغنى بيان معرضنده عرض كالاى تبريك وتهنيته من غير حد جسارت ايلديكم عاطفت عالم آراى ولى النعمليرى بيورلدقده حق چاكريده انوار توجهات مكارم آيت دولتلرى پرتو انداز مكرمت بيورلمق باننده امر وفرمان •

فى ٤٩ شوال سنه ٢٤٢

دارالسعادة الشريفه اغالغنه خلوص عريضه سيدر

(لطفكدر اولان باعث جرأت بكا يوقسه • حدممى بنم بحث عبوديتى ايفا) مألى صفت كاشفهٔ حالم وترجمان زبان مقالم اولوب بوجهتله خاور خورشيد عالمتاب اقبال اولان آستان معالى نشان خديولرندن استفاضهٔ انوار اداى عبوديت واقتباس مباحث مملوكيت ايتمكه هدد استحقاق ولياقتم (اين الزيا من يد المتناول) آنجه سيله مثبت ايسه‌ده (بى نوالر عجيبى كاسه سكا • ذره‌لر آفتابه راجعدر) ثنا ووسيله‌سيله چاكر ذره قيمتلرينك جبلى وفطرى اوله‌رق عبوديت كاملهٔ عاجزانه‌سى مجرد صوب والاى ولى النعمليرينه متوقف و منوط ورشتهٔ مملوكيت عاجزانه‌م درهٔ بيضاى رضاى سنيه‌لرى استحصالنه مربوط اوله‌رق (بن كنديلكمدن كوله‌يم ساكه افندم • ايستر بنى آزاد قيل ايستر قيلمه) ادله‌سى مبانىٔ مباحث رقيتمى تشييد ايتمشدر • جناب فرمانفرماى (واولوا الامر منكم) قدرت عليهٔ ازليه وحكمت سنيهٔ لم يزليه‌سى شوكتلو مهابتلو عظمتلو قدرتلو دوحهٔ خاندانلرى ولى نعمت بينت كافهٔ امم پادشاه ظليت حشم وشهنشاه ملائك خدم افنديمز حضرتلرينى دوام عمر وعافيت وظهور انواع فتوح ونصرت ايله الى قيام الساعه زينت انداز تاج وتخت وپيرايه بخش اقبال وبخت ايليوب ودولتلو ابهتلو مرحمتلو ولى نعمت بينت اغا افنديمز حضرتلرينى دخى ذات همايون ملوكانه‌يه باشلايوب عماره مسند آراى اقبال ودولت ومتكاپيراى اجلال وابهت ايلمك دعواتى معرضنده عرضحال •••

حسين پاشا جانبندن ترسانهٔ عامره امينته تبريكنامه‌در

جناب خالق بحار وعيون تقدس ذاته عن الظنون سفينة المعارف اولان ذات ستوده سماتلرين واصل مرساى اقبال وداخل ليمان كمال ايتمكدن ناشى عواطف عليهٔ ملوكانه‌دن ترسانهٔ عامره امانتى عهدهٔ عاليه‌رينه توجيه واحسان همايون وطبقات فلكهٔ اقباللرى مهمات توجهات ايله مشحون بيورلديغى مسموع ثناورى اولدقده

قلبم تلاطم افزای دریای مسرت وباد بانکشـای کشتیٔ فرحت اولمغله مبارك بادکابانکیله ترتیب دونمای دعا ورفع رایت ثنا قلنمشدر .

مطبخ عامره امینی افندی یه آغا حسین پاشا طرفندن قائمه‌در

بینانده طبخ وتصفیه اولنمقده اولان اطعمهٔ موالات وخلت لذتبخش ذائقهٔ ثبوت واستقرار اوله‌کلدیکی رهین کانون بداهت اولمقدن ناشی بومبحثده ترتیب سماط امتنانه حاجت اولمیوب دائما شیرینیٔ ستایش بهیه‌لریله حلوالمذاق تذکار اولدیغمزی افاده‌یه وسیله شمار ایکن عواطف علیهٔ جناب ملوکانه‌دن چرمن سنجاغی وبلقانلرك برو یوزی سرعسکرلکی ایله سواحل بحرسیاه محافظه‌سی نظارتی محول عهدهٔ ثناوری بیورلمش اولوب بنا برین تبریك مأموریت ثناوری وتهنیت سرعسکریٔ خلوصوری ضمننده بودفعه توارد ایدن قائمهٔ ولاعلامهٔ طالیلری واصل ومآل مروّت اشتمالی ذهن خلوصوری محیط وشامل اولوب مقتضای شیمهٔ ولا مشیمهٔ مروّتکاری ومخادنت بهیه‌لری اوزره صوب ثناوری‌یه بووجهله نخچه‌ساز خوانچهٔ مروّت وترتیب نوالهٔ مخادنت بیوردقلری کمال محظوظیتمزی مستلزم ومبانیٔ سرورمزی مستحکم اولمش ایدوکی افاده‌سی تأیید مدعای موالاته لعم الوسیله اتخاذ اولنمشدر . انشاالله تعالی لدی شرف الوصول بوندن بویله صوب خلوصوری‌یی مراسلهٔ نصف المواصله ایله اسعاده همتلری وابستهٔ شیمهٔ مروّتلریدر .

(*) وزیرمکرم علیش پاشایه اسب هدیه‌سی حقنده تشکرنامه‌در

غاشیه بند ایجاد صافنات الجیاد اولان جناب رب عباد جل‌شانه هماره توسن سبکرفتار دولت واقباللرین زیر ران کامرانیٔ آصفانه‌لرنده جولانمای استقرار واشهب والای جاه واجلاللرین میدان پهنای حصول آمانیٔ مشیریلرنده پویشنزای اشتهار ایلمك دعواتی حمایل ناصیهٔ اجابت قلندیغی دیباچهٔ نمایندهٔ مخلص وفاسیرتلریدرکه طرف مستجمع الشرف آصفانه‌لرینه درکار ونوبنو تزاید وتوافری بدیدار اولان موالات ومخالصت ادهم سیه‌زانوی قلم ایله قابل سیر توصیف وواصل منزلگاه تعریف اوله‌مدیغی امرجلی وبومبحثده ارخای عنان اطنابه حاجت اولمدیغی بدیهی اولمقدن ناشی دائمایکه سوار عرصهٔ شجاعت اولان ذات آصفانه‌لرینك التهاب بارقهٔ رکاب صولت وستمانه‌لریله خرمن کروه اعدا سوزان قهروخسران ورخش ظفر بخش مهاجمهٔ قهرمانیلری واصل دستگاه تسخیر بلدان اولمق دعواتی تکراریله گذارندهٔ ازمان واحیان ایکن کتخدای والالری درکاه عالی قپوجی باشیلرندن سعادتلو آغا بنده‌لری وساطتیله بودفعه رسیدهٔ موقع وصول اولان تحریرات سنیه‌لری مزایاسی رهین اطلاع ثناوری اولمش ومقتضای شیمهٔ حسنهٔ همکاریلری اوزره بووجهله تحریك زمام موالاته همتلری جولانکریٔ اسب ممنونیتی ترتیب ایتمش وارسـال بیوریلان ایکی رأس اسب هدیهٔ بهیه‌لری ربط طویلهٔ مقبولیت قلنمش ایدوکی بیانی...

(*) آغا حسین پاشا طرفندن اولمق ملحوظدر .

سابق عساکر منصوره ناظری صائب افندی‌یه کوزلحصار حاکم سابقی حقنده توصیه نامه‌در

همواره دولت و اقبال ایله صاغ وباره‌ته فروز لمعان اولان آفتاب جهه واجلال خدیویلری صباح‌اخیر کامرانی‌یه سراغ وسینهٔ اعدای بدخواهلری نائرهٔ ستم روزکار ایله داغ برداغ اولسون عرضحال عبد شاکرالاحسانلریدرکه دائرهٔ مکارم فاخرهٔ دولتلرنده اکتساب ایلدیکم شرف انتساب وعبودیت مکاتبت نصاب عاجزانه‌نك ادای رسم تشکری ضمننده روزوشب اوراد واذکاری دعای بقای عمرودولتلری تذکارینه مبدل وکافهٔ وسع واقتدار بشریمی استحصال رضای سنیه‌لرینه شمول ایتمش ایسه‌مده ینه یك خفه‌سنك شکرانه‌سی ایفاسنده عاجز وقاصر وبوجهتله معترف جرم وقصور اولدیغم بدیهی وباهر ایکن مدینهٔ کوزلحصار آیدینده بومدتدنبری جانشین حکومت شرع عالی اولان فضیلتلو ابوبکر افندی داعیلری بوکره بالاستعفا حکومت مذکوره‌دن منفصل ورومالیٔ عتبهٔ دولتلریله کسب امتیاز وافتخاره متوسل اوله‌رق درسعادت جانبنه عزیمت ایتمکدن ناشی افندیٔ مومی الیه داعیلریله بیننده قرابت صهریه تعین ایتمش وحد ذاتنده اهل شرع وورع وصلاح وتقواسی جمله عندنده معلوم و مستتبع اولدیغندن التفات مکارم آیات ولی‌النعمیلرینه لایاقی تحقق ایلمش اولمغله مقتضای شیمهٔ کریمهٔ مراحمسازی وعنایت رؤفیلری اوزره حق داعیانه‌سنده محاسن توجهات سنیه‌لری شایان واستصحاب سامیلریله محسودالاقران بیورلمق نیازی معرضنده . . .

ریاست تبریکنامه‌سیدر

بهزاد نکارخانهٔ (یصورکم فی الارحام) اولان جناب احسن الخالقین صفحهٔ ناصیهٔ استعداد مدرزاد ولی‌النعمیلرینه خامهٔ قدرت ازلیه‌سیله نقش وتزیین بیوردیغی بهجت ولطافت دولت واقبالریله صاغ وپرتو خاورستان جهه واجلال خدیویلری مانند آفتاب صباح‌الخیر کامرانی‌یه سراغ وپروانهٔ شمع عبودیتلری اولان بوقولری دخی انارهٔ فتیلهٔ توجهات سنیه‌لریله چراغ اولسون عرضحال رقیت مآل عبد شاکرالاحسانلریدرکه مطلع‌الانوار دولت واقبال اولان آستان معالی بنیان رزفیلرنده اقتباس اشعهٔ عبودیت وادعای مباحث مملوکیت ایتمك عاجزانه‌مدن دور ایدوکی (این الثریا من ید المتناول) قضیه‌سیله نتیجه‌بخش استدلال ایسه‌ده (بی نوالر عجبمی کلسه سکا ، ذره‌لر آفتابه راجعدر) شعشعه‌سنجه استنارهٔ چراغان رقیتلرینه بو وسیله ایله انتهاز فرصت ایده‌رك یوماً فیوماً شعاع مهر طالمتاب اقبال و دولتلری افق تعالی وترقیده رخشنده وتابان اولمق دعای علاوهٔ اوراد صبحگاهم واز هر جهت پیغولهٔ درواز عبودیتلری ملجاء وپناهم ایدوکنی عرض وبیانه ذریعه‌جویان ایکن بو ایمن احیان وبو اسعد اوانده افاضهٔ مداحیات عواطف سنیهٔ پادشاهی واضافهٔ فیضا فیض عوارف بهیهٔ شهنشاهی ایله مقام والای ریاسته پرتوانداز قدوم معالی رسوم بیوردقلرینك جوهر پیامی سامعهٔ چاکرانه‌می تشنیف وقلوب حزین عاجزانه‌می دخی مسرتله تلطیف ایلدیکنده جناب خداوند ودود اشبو منصب مکارم نصیب ولی‌النعمیلرین حق دولتلرنده مبارك و مسعود وکافهٔ خصوصات سنیهٔ داوریلرنده توفیقات علیه‌سن

مشهود ایلمك دماسنی تكرار برله عشرهٔ مبشره عددی اوزره اون بیتلی برتاریخ دخی نظم اولنه‌رق اشبو
عرضحال عاجزانهم درونته موضوعاً خاكپای كوهر بخشای خدیویارینه من غیر حد تقدیمه اجتسار اولندیغی
بیانی معرضنده عرضحال رقیت مآل چاكری ترقیم وتقدیم عتبهٔ معلای لازم‌الكریم ولی‌النعمیلری قلندی.
انشاالله تعالی كیفیت محاط علم عالم آرای رحیمانه‌لری بیورلدقده حق عاجزیده محاسن توجهـات مراحم آیات
رؤفیلری شایان وسزا بیورلمق بابنده امروفرمان ...

یانغین قله‌سنه انشاد ایتمش اولدیغی تاریخدن طولایی ارسال قلنان صله یه دائر آغا حسین پاشا طرفندن كیچه‌جی زاده عزت ملایه یازیلان مكتوبدر

(بیت اشعارك تماشا ایلین اهل هنر . دیدیلر عالمده بوقدر بویله براعلی بنا) نشیده‌سیله بنای قلهٔ والا طرح
محمدتلرینه وضع اساس تذكار ایلدیكم سنی‌الشیما دولتلو عطوفتلو سلطانم حضرتلری استاد چیره دست طبیعتلری
سلم بالایٔ كماله پانهادهٔ عروج وعلم قلهٔ افضاللری محاذیٔ سقف سماء ذات‌البروج اولوب سفر وحضرده مطالعهٔ
دیوان معارفلریله ترتیب بزم وروزم وخیال مضـامین بهاریهٔ لطائفلریله هنكام صیف وشـتاده تعدیل مزاج
سردوكرم ایده‌رك تأیید مدعای محبت وتشیید اركان مخالصته مبادرت لازمهٔ حقوق الفت ایسه‌ده دوچار
اولدیغمز مشغلهٔ سفر بری ثناورلرینی اول دائره‌دن بری ایتمش وبنابرین تمهید مقدمات معذرته مسارعتمز
ایجاب ایلمش اولمغله سرای سرعسكریده اولان قلهٔ والا رهین ختام وتاریخ غرالریله علم اشتهاری رسـیدهٔ
ذروهٔ فلك مینا فام اولدیغی قپو كتخدامز دولتلو بك افندی طرفندن صـوب ثناوری‌یه بیلدیرلمش وتاریخ
مذكور دخی كوندرلمش اولوب مطالعه‌سیله كسب صفا وتأسیس مبانیٔ سرور بی انتها اولنمغله وبی‌الاسـلام
علی خمس قاعده‌سنه رعایهً بش كیسـه اقچه مهدای ثناوری اوله‌رق كوندرلمكله رهین مقبولیت وثناورلری
بوجهتله دخی بانیٔ مبانیٔ مسرت بیورلمق متمنادر .

عرض متاع اخلاص واختصاص ایتمکده امانت صندوق استقراره نیل ووصوله درکار وبوجهتله یوزده درت حسابی اوزره تحصیل اموال عبودیتلرنده مثال مبصران چارچشم دقت اولدیغی آشکار اولمغله تذکر دعای عمر واقباللری علی وجه‌التفصیل والاجمال دفتر زبانمده حساب وکتاب اولندیغی بی ارتیاب ایکن بوایام احیانده عواطف علیهٔ ملوکانه‌دن امتعـه کمرکی اماتی وزجریه محصـللی عهدهٔ علیه‌لرینه توجیه واحاله وبوجهتـله سلافة‌الصهبای اقباللری پیمانهٔ ترقیه اماله بیورلدیغنك پیام دلارای چاکرلرینك کوشزدی وبو بشـارت خیریه قلب یأس آشنای بندکینك استحصال اسباب سرورینه سبب عادی اولدقده (باشه‌چیقاردی ینه حالت اقبال بزی) مآلنجه امتعهٔ بهجت ومباهاتم بردرجه معـاینه اولندی‌که قلم کتاب تحریرنده عجز آور وفا کهٔ حصـول امل برمرتبه ظهوره کلدی‌که تعداد وبیانده میوه ناظری اولسه‌م ینه حیرت الوره‌جکی بدیهی واظهردر . همان جناب خدای ودود اشبو منصب مکارم نصیبلرین حق دولتلرنده مبارك ومسـعود وکافهٔ امور علیه‌لرنده توفیقات جلیله‌سن مشهود ایلمك دعواتی معرضنده عریضهٔ ثنا فریضه ترقیم وتقدیم قلندی .

شام ایالتی تبریکنه دائر حاجی لی پاشایه عریضه‌در

عاره درکاه معالی پناه دولت واقباللری کعبهٔ اصحاب جاه ورفـ
توفیق نعم‌الرفیق ایله واصل سرمنزل یسر وسهولت اولمق د
معروض بندهٔ خلوص سیرتلریدرکه اوته‌دنبری پیچیدهٔ احرا
جهتله هربار حرم بیت مکرم دولت واقباللری مبانیٔ رصینـ
شامخ‌الابهت واجلاللری قبله‌کاه صفوف اصحاب احتشام اولمق دعوا
اولمقده ایکن عواطف علیهٔ شاملة‌الاطراف وعوارف بهیهٔ
شام ایالتی عهدهٔ خدیویلرینه توجیه واحسان وحق دولتلر
بیورلمش اولمغله من‌القدیم حرم اختصاصلرینك طائفی و
خیریه بنده‌لرینه مرتب مناسك الحج مسار وفرحت اولوب (
شامه مقدمك آثار زیبایی) دماسیله آهنك ترنمات تبریك و
چاکری ترقیم وعتبهٔ دولتلرینه تقدیم قلنمشدر . ان شاالله
بیورلدقده امید وار اولدیغم توجهات مکارم آیات آصفیلری

وقافلهٔ خصوصات سنیه‌لری دلالت حضـر
ی استار جداربیت اجابت قلندیغی معرضنده
ادقت ونوشیدهٔ زمزم خصوصیتلری اولدیغ
ن دخله کان امنا) ایله ملجأ خاص وعام ودکن
کارلیه بنده‌لری وقفه بند عرفات صبح وشام
اتصـاف شاهانه‌دن میر الحاج اق الضمامیله
منور توجهات سنیهٔ پادشاهی لامع ورخشان
اصلرینك معتکفی بولندیغم حسبیله بوبشارت
ایده مولی حقکه بوجاه والایی . ویره اقلیم
خامهٔ خصوصیت تحریك قلنه‌رق عریضهٔ
اسعدالوصـول کیفیت محاط علم عالیلری
کریده شایان وسزاوار بیورلمق بابنده . .

چلبی افندی‌یه مکتوبدر

ذات والای رشادتلرینه درکار اولان خلوص مخصوص ثناوری خاصیت معنویه‌سی اوله‌رق خیال باکمال جناب مولانای رومی صحیفهٔ خاطرده نقشبندیٔ یادداشت ایله کالنقش فی‌الحجر ثابت واستوار وحرکات وسکناتم سفردر وطن وخلوت در انجمن وجمله‌انفاس وانظارم هوش دردم ونظر برقدم ادابیله مؤید ایدوکی آشکار اولوب بوجهتله حواس ظاهره وباطنهم حضرات‌الخمس فی وجوده (وكل شیٔ احصیناه فی امام مبین) ایله‌مزین وجهات ستهٔ عاجزانهم انوار تجلیات لطـائف سته ایله منور وممنون اوله‌رق حرکهٔ دوریهٔ سماعیهٔ مولویه ایله سیرانه مجبوریتم معین اولمغله سایهٔ عالیلرنده طریقهٔ انیقهٔ فنائیهٔ فیضیهٔ مولویه‌نك قدر وشانی بیلمك وتونتات نای دعا وثنالریله اجرای آیین ایلمك فریضهٔ ذمتم اولدیغی انها وبومعرضده (کفت مثلا درکتاب مثنوی . بشنوازنی نکته‌ای معنوی) نشیده‌سیله آهنك ترانهٔ توجه قلبیهٔ مولویه‌ده قصورم اولمدیغی ایتابه ذریعه خواه اولدیغم حالده بنده‌خانه‌ده مسـافر رشادتلو شیخ احمد افندی حضـرتلرینه توارد ایدن کرمنامهٔ والالرنده ثناورلرینه تبلیغ سلام عالیلری اشعار بیورلمش وافندیٔ مشار ایله حضرتلری تبلیغ بیوردقلرنده فوق‌الغایه حائز مسار وشادمانی اولدیغم بیانیله حق ثناوریده توجهات کریمانه‌لری درکار وسزاوار بیورلمق تمنامی ابراز اخلاصه نعم‌الوسیله اتخاذ اولنمش ایدوکی معلوم عالیلری بیورلدقده ..

ساحلخانه‌یه نقل تبریکنه دائر بر تذکره‌در

جناب دافع امراض وعلل حکیم چاره‌ساز شفاخانهٔ ازل تعالی ذاته عزوجل وجود دولت سود ولی‌النعملرین ونقطراز کاشانهٔ عافیت وپیرامن دامن ابهتلرین وارستهٔ غبار کدورت ایلیه آمین . خدمتکذاران خاندان رفیع‌الارکان داورپلری اولان بندکان صداقتنشـانك اقدمی اولدیغم قلب حقیقتشناس ولی‌النعملرنده ادلهٔ عقلیه ایله مبرهن وانوار توجه درونیلریله روشن اولمغله ساحلخانهٔ کراملرین تشریف بیورملری خبر مسرتی محتوی بشارتنامهٔ مشیریلری کمال مرتبه بادیٔ شادی درون صفوت مشحونم اولدیغندن تبشیر لازمهٔ استراحت وتبیین تقدمهٔ صحتلری ضمننده ساحلخانهٔ ولی‌النعملرین تشریف بیورملری فلك وجود عنایت موردولری سـاحلنشین بندرکاه صحت اوله‌جغنه براعت استـهلال قیلندن اولمغله کناره پیمای دریای عنایتلری اولان بندکانه جوهر ذات متضمن‌البرکاتلری نیجه مدت دخی عطیهٔ آلهیه اوله‌جغی سـهولت مصـالح علیه ودرستیٔ اسباب صحت سنیه‌لرندن بدیدار اولدیغی معلوم داورپلری بیورلدقده روسایٔ عتبهٔ دولتلرنده مشاغلی عیدانهم حسـبیله وقوعه کلان قصـورم دامن کرم پیرامن دولتلریله مستور وتقصیرات کوناکونم عتبهٔ کراملرنده معذور بیورلمق بابنده ..

سلام والتفات تشكرنامه‌سیدر

بهزاد نكارخانهٔ (یصوركم فی الارحام) اولان جناب علام من الازل نقش صورت استعداد مادر زاد وابی الابد رسم احسن تقویم ذات مكارم نهاد ولی النعمیلری بیوردیغی حسن وجمال دولت و اقبالریله صاغ واشارهٔ انكشت تدابیر صائبهٔ ولی النعمیلری شبستان چاره سازیده مانند ید بیضا شعله فروز چراغ وكافهٔ اعدای بدخواهلری نائرهٔ ستم روزكار ایله داغ برداغ اولسون عرضحال قوللریدركه لباس عفت استیناس فطرتی صابون (لیذهب عنكم الرجس) ایله شست وشوی (ویطهركم تطهیرا) بدقابل وتارگیسوی شرافتی مشكین سواد (الا المودة فی القربی) سررشته‌سیله دائرهٔ سلسلهٔ حسب اولادی (الصالحون) ه داخل اولان برزنجی لقب برسید ستوده حسب داعیلری چاكر صداقت كهرلرینه هادیٔ سبیل عبودیت وواسطة العقد توسل خصوصیتلری اولدیغی اجلدن مطاف پر الطاف ارباب آمانی وكعبة الاقبال اصحاب كامرانی اولان آستان ابهت مبانیٔ ولی النعمیلرینه كمال خلوص واستقامتله آهنك وتوجهم سفر در وطن اصولندن ترانه اولوب استفاضهٔ زمزم التفات داوریلرینه استحقاقه وقفه ساز نیاز وتمنا وفریضهٔ ذمتم اولدیغی اوزره دعای دولت واقباللری تذكاریله احرام بند دوام وبقا اولدیغم ملهم قلب دولتلری اولدقده كیمیای عبودیتلرنی طالب وجواهر خصوصیتلرینه راغب بر بنده‌لری واسطه‌سیله سلام مكارم انتظام خدیویلری حق عاجزانه‌مده شایان بیورلدیغی مسموع عاجزانه‌م اولدقده برمرتبه غرقهٔ دریای شادمانی ونشاط وبردرجه موج انداز لجهٔ انبساط اولدمكه بك رشحه‌سنك توصیفی قابل تعریف واداى رسم تشكرنده دخی مدونات انشائیه انشاد اولنسه بنه مستوفای تصنیف اونیه‌جنی وارستهٔ قید توضیح وبیان اولمغله وبوبابده تكثیر سواد و اسالهٔ جویبار مداد حاصلی تحصیل ومجملی تفصیل قبیلندن بولنمغله مجرد دعای خیریت اشتمال داوریلرنده قصورم اولمدیغی دریكتای صدف عبودیتلری اولان سعادتلو راغب بك قوللرینك دخی حسن شهادتلرندن محاط علم كائنات احاطهٔ دولتلری بیورلدقده اولبابده امر وفرمان . . .

عرض خلوصه وشربت تقدمه‌سنه دائر عریضه‌در

جناب فرمانفرمای (یسقون من رحیق مختوم) تعالی ذاته عن ادراك الخصوص والعموم اذاقهٔ مذاق استعداد مادرزاد واشراب مشرب مكارم اعتیاد خدیویلری بیوردیغی شماره شیرینكاریٔ شربت سكرین دولت واقبال وچاشنیٔ انواع لذائذ افضال وكمالریله صاغ واشارهٔ انكشت احكام شرعیهٔ سمیخانه‌لری كمكردكان امور دنیویه واخرویه‌یه سراغ و پروانهٔ شمع عبودیتلری اولان قوللری دخی ایقاد فتیلهٔ عنایتلریله بنم كبی چراغ اولسون عرضحال قوللریدركه دارالافادهٔ ارباب شعروانشا وبیت الشرف طالع اصحاب علم ونها اولان عتبهٔ آسمانیها وسدهٔ سدره سیمای ولی النعمیلرینه دركار اولان ملازمت عبودیت كاملهٔ عاجزانهم اوضاع ریاكاریدن عاری ومعاملهٔ شتركربهٔ زمانه‌دن بری اولوب تزیین مقام حكومت سامیه بیوریله‌لی دوچار اولدیغم رنجش مشاق افتراق وكدورت تحسر واشتیاق عاجزانهم (زهوای دردتوكشت وطن غربت ما) مباحثیله مؤید وریشهٔ سجادهٔ مملوكیتلرینه عقد كهر رشتهٔ تقدم ایلدیكم اجلدن مطالعهٔ رسالهٔ اخلاص مستدیمه‌ده قصورم اولمدیغی مبانیٔ سوكند وایمان ایله مشید اولدیغی حسبیله برآن اولمزكه تدوین مجلدات دعای عمر واقباللرنده

۱۸۳۰

ودعای تزاید عمر وعافیت واقباللری تذکاریله دخی نسخهٔ مواظبتی مثال مناسب انجح برکتاب اتمکده اولدیغم بی ارتیاب ایکن اتمام مدت قضای معالی جای عالیلریله امالقراذن درسعادته جهازه‌ران عودت وساحلخانهٔ خدیویلرنده مربعنشین دولت وابهت اولدقلری خبر موجب‌المسرتی رسیدهٔ سامعهٔ عاجزی اولدقده (دوردل دستك ایلرم تقبیل • حجرالاسود استلامی کبی) مفادنجه دهلیز خیالخانهٔ خاطردن طرف دولتلرینه حصرنکاه تحسر ایده‌رك ظاهراً هنکام ملاقات دولتلرنده آداب عبودیت اوزره نه وجهله خاکپای ولی‌النعمیلرینه روتمال اولور ایسه‌م باطناً دخی اولوجهله متشبث ذیل عبودیت وچهره سای عتبهٔ دوللریله حائز رهنیهٔ مفخرت اوله‌رق دعای عمرواقباللری تکرارنده قصورم ومساعیٔ مروه وصفای خلوص وخصوصیتلرنده فتورم اولمدیغنی انها معرضنده ... فی ٢٣ ج سنه ١٢٤٥

تاریخ ولادت تشکرنامه‌سیدر

(طالب نظم اولان ارباب هنر باجمله • کوریجك زادهٔ طبعك دیدی ماشاالله) نشیده‌سی اوزره من‌القدیم منظومهٔ مدائح وثنالرین مستزاد وصبح ومسا مضامین خیر دعالرین ذکر و یاد اتمکده اولدیغم ولی‌النعما دولتلو عنایتلو افندم حضرتلری بهزاد نکارخانهٔ (یصورکم فی‌الارحام) اولان جناب رب‌علام صفحهٔ ناصیهٔ استعداد مدرزادیلرینه احسن تقویم اوزره نقش وتزیین بیوردیغی صور تحسنات کمالات هنروری واشکال غرایب سمات سخنپروریلرین رأی‌العین مشاهده ایلیانلر (فتبارك‌الله احسن‌الخالقین) کلام معجز نظامیله تحریك شفاه پسند وتحسین ایده‌کلدکاری رهین حیز وضوح ویقین اولمغله تربیهٔ قابلهٔ قدرت ربانیه ایله نهادهٔ کهوارهٔ وجود وچیدهٔ قماط شهود اولان کریمهٔ عاجزینك ولادتنه برقاچ بیت ایله موشح تعطفاً انشاسنه تحریك مزبور شمت بیورلمش اولان برقطعه تاریخ غرا واصل ید یمنای تکریم وحوی اولدیغی مضامین معارف رهینی حیرتفزای طبع بندهٔ مستدیم اولدقده بردرجه نظم آرای مسار وافتخار اولدمکه امر تعریفی محال وایفای لوازم تشکری نا قابل وسع ومجال اولوب بو بابده اطناب مقال حاصلی استحصال قبیلندن اولمغله مجرد توجهات سنیه‌لرین حق چاکریده استبقا وتاریخ مذکور کریمهٔ مومی الیهانك فرق افتخارینه مانند نسخهٔ نفیسه تعلیق وتنوعهٔ چاکری‌یه دخی قید وتمیق اوله‌رق دعای عمرواقباللری علی‌التکرار علاوهٔ اوراد صبح ومسا قلندیغی معلوم دولتلری بیورلدقده اولبابده ...

آیدین متسلملکنده خلوصه دائر برعریضه‌در

(آیدین کوزلحصاری اولدن نظرکهم • چشمم نکاه حسنله هیچ روشن اولمدی •
حسبحالی اوزره برمدتدنبرو بزم انساانس شرفخانهٔ دولتلرندن زهرابه‌کش ساغر حسرت واشتیاق وسرسام تلخابهٔ افتراقلری اولدیغم ولی نعمت بیمنتم دولتلو عنایتلو سماحتلو ابهتلو افندم حضرتلری •
(آیدین متسلملکی ایله قولکك • چشم دلی روشن ایسه‌ده سایه‌کده • رقیمتك منصبی کیمسه‌یه ویرم •

كتابهٔ عبودیتلرنده قصوری وترتیب دیباجهٔ مجموعهٔ دعاکوئی عمرواقبال ودفترنده قصوری اولمدیغی واولیه‌جغی شیرازهٔ سوکند وایمان ایله مستحکم وبوآنه قدر حسب‌الضروره تقصیراتم وقوعبولسه دخی صفح جمیل ولی‌النعمیلرینه اعترازدن نشأت ایده‌جکی امر غیر مبهم اولدیغی معلوم مکارم لزوم خدیویلری بیورلدقده حق چاکریده عفو جلیل وصفح جمیل وتوجه مکارم موجه ولی‌النعمیلری شایان ومشمول بیورلمق باینده امروفرمان …

منجم باشی عثمان منلا افندینك ریاستی تبریکنی حاوی تذکره‌در

کوکب طالع میامن مطالع عالیلری سعدالسعود دوائر ثابتات علیات کامرانی ونیر بخت مسعدت بیوالری بیت‌الشرف هاشمرده پرتوانداز افق بالای زندکانی اولمق دعاسنی زمان کنف‌الخطیب استجابه ایصاله حسب‌الاخلاص قصورم اولمدیغی (کالشمس فی‌وسط‌السماء) آشکار اولمدیغی حنده‌اختیارات تقویم ازمنه‌دن اشبو ایام مسعدت ارتسامده ریاست اهل تنجیم عواطف علیهٔ جناب ملوکانه‌دن ذات عالیلریله شرفمند فیض عمیم اولدیغی مسموع شاوری اولدقده صحایف مجموعهٔ درون ارقام نجومیهٔ سرور وحبور بیشمار ایله مملو ومشحون اولمغله همان جناب خالق‌النجوم اوتادزایجهٔ اقبال واجلالرین مسعودات تأییدات ایله معمور ترین ومراتب جاه عالی ایله ذات عالیلرین مانند ثریا اوج برین رفعته یوماً فیوماً قرین بیورمق دعالری تکراریله اجرای مراسم تبریکه ابتدار اولنمشدر ۰ ۹ ص سنه ١٢٦٥

عرض خلوصه ومنصب تبریکنه دائر مکتوبدر

بیاض صفحهٔ فطرت عاجزانهم مسودهٔ عبودیتلریله نقش آور سواد افتخار وتمهید مقدمات مکتوبات خصوصیتلرنده دیباجهٔ اشتغالم طرازندهٔ القاب استقرار اولدیغی ترتیب مباحث منشیانه وتذهیب اوراق مجموعهٔ وسیانه ایله اثباته محتاج اولور قضایادن اولمدیغی جهتله اول‌مبحثدن طرح تکلفات الفاظ غریبه وطی‌طومار دبیرستان معانیٔ عجیبه قلمه‌رق مجرد وصاف ذات ستوده منقبت وادعیه خوان عمرواقبال دولتلری اولمقده خواجهٔ جهان زبانم تألیف ریاض‌الانشای اوراد واذکار ایلدیکنی عرض و بیانه چشم نرکس آثار عاجزانهم وسیله جوی انتظار ایکن مقتضای قاعدهٔ عبودیتم اوزره نوری اغا بنده‌لرینك هرحالده آسایش حال وآرامش بالی اولور اسبابك استحصالی جایکیر ضمیر عاجزانهم واقدم تفکر وتدبیر بندکانهم ایدوکی مرآت الهام ربانی اولان قلب آکاه ولی‌النعمیلرینه عکس انداز سنوح اولمغله تأکیدی حاوی اولبابده صدور ایدن امرنامهٔ سامیٔ خدیویلری اناملزیب تکریم ومآل عنایت اشتمالی دخی قرین ذهن عبد مستدیم اولدقده (هرنه‌فرمان ایلسه‌ك اولسون همان باش اوستنه) مآلنجه هرحالده استحصال رضای سنیه‌لرنده قصورم اولمیه‌جغی بیانی وبواثناده احیانده عواطف علیهٔ شاهانه‌دن مکتوبیٔ صدر عالی سرخلیفه‌لکی عهدهٔ دولتلرینه احاله وبوجهتله سمند اقباللری فضای فسیح‌الارجای ترقیده اجاله بیورلدیغی دخی مسموع عاجزانهم اولدیغندن (مبارك

باد این جاه معلا برترا هرگاه) دعاسیله ترانه ساز قانون اوراد وآهنك پرداز ذكر معتاد اولدیغمك بیانی معرضنده ...

رمضان تبریکنامه‌سیدر

(اولدقجه منار اوزره قنادیل فروزان ٭ حقکده مبارك ایده حق ماه صیامی) دعاسی رشتهٔ لآلیٔ نظام تذکارده (الخیط الابیض من الخیط الاسود)ه کشیده وتحریك انملهٔ بدء وغایتله سبحهٔ گهردانهٔ اذکاری سر نشان الف الالوفه رسیده ایتمکده اولدیغم ولی النعما دولتلو عنایتلو افندم حضرتلری آز مدتده نواله خوار اعتنامی اولدیغم لعم جلیلهٔ التفات وعنایتلری بقیه‌سیله چاکرلری بورالرده دخی ترتیبساز خوانچهٔ انظار ودعای خیریت انتمای اقبال دولتلری تذکارینه مواظبتله مقالهٔ اخرادن لب بستهٔ امساك اولدیغم بدیهی وآشکار ایکن بودفعه فرستادهٔ سوی عاجزی بیوریلان برقطعهٔ تلطفنامهٔ کرامیلری راحه زیب توقیر وفود اولوب مألنك مشتمل اولدیغی لقرات عنایت آیاتی که (ماتشتهیه الانفس وتلذ الاعین) در مطالعه‌سیله خزانزدهٔ اکدار اولان نخلستان قلب چاکری کشایش بهار سرور ایله طراوتیاب حضور ودیدهٔ رمدکشیدهٔ عاجزانهم توتیاسای (نور علی نور) اولدیغی

حائز رهينهٔ بروز وظهور اولمغله بومبحثده تمهيد مقدمات وتشييد مبانئ تكلفات ايله تصديعدن احترازاً متوجه محراب اختصار اولهرق (تاكه افطار ايله امساك اوله هر رمضان • حق شب قدر وكونك عيد ايده عالمده سنك) دعاسى تذكاريله ترتيب نوالهٔ شام واسحار ايتمكده اولديغم ملابسه‌سيله اجراى مراسم تبريك وسبحهٔ عبوديتى دخى انملهٔ استقرار ايله تحريكه لعل‌الوسيله اتخاذ اولنمشدر ...

برمطلبك عدم حصولندن طولانى تسليتنامه‌در

جناب بيضاوى خطاب فاضلانه‌لرى همارهٔ اكتساب نصاب علميه‌لريله ورثهٔ انبيا زمره‌سنه ملحق وميزاب زلال تدريسلرى اجراء ماءالحيات احاديث نبويه ايله شفاعت عظماى جناب خيرالورى‌يه مظهر وموفق اولهلر آمين. محل اقامتلرينك مدينهٔ منوره‌يه تحويلنه و درعليه‌يه كلوب مخدوملرينك امور ختانى‌تنظيمه رخصت استحصالى خصوصنه دائر صوب خلوصورى‌يه ورود ايدن كرنامه‌لرى مزاياسى رهين ذهن ثناورى اولمشدر • طرف ذيشرفلرينه دركار اولان ادعاى خلوص مخصوصم (من‌علمنى حرفاً) عبارهٔ لطيفه‌سيله مثبت وبومبحثده ايراد دلائل صغرى وكبرى ونتيجهٔ مناظرهٔ مدعايه حاجت اولمديغى وارستهٔ قيد اشارت اولديغنه مبنى استحصال اسباب امنيه وآماللرى ايچون اقتضا ايدن محلاره افادهٔ حال اولنمش ايسه‌ده

بروسه‌ده ارباب موسيقيدن ديوان افنديسى نجيب افندى‌يه مكتوب لطائف اسلوبدر

همارهٔ صرير خامهٔ فارابى علامهٔ كماللرى ديباجه طراز ادوار هنر وتار آهنك قانون اقبالرى ترنمات كامرانى ايله بستهٔ اصول اوفر اولمق دعواتى پرده نمون ساز اجابت قلنديغى نواسيله عريضهٔ خلوص صافيرلريدوكه اوته‌دنبرو كاسهٔ طنبور احوالم صداى زيروبم اخلاص واختصاصلريله طنين ساز افتخار وفهرس مجموعهٔ اقوالم كار ناطق دعا وثنالريله مانند نوطه ترانه پرور اوراد واذكار اولديغنك آغازه‌سى اوج بلند اشتهاره پيوسته وقرار نغمات اشكالدن وارسته اولدبغندن جناب عاليلريله مدينهٔ بروسه‌ده ايكى كيجه خوانندهٔ فصل دوكاه الفت وبعده پيروئ توجهات عليه‌لريله‌ده ره‌راست ازميره ملازمه بند پيشروعزيمت اولديغمدن بو آنه دكين درت سطر كرنامهٔ عاليلريله حجازكاه اخبار عافيتلرينه سامعه كير انتظار وهيچ اولمز ايسه پردهٔ بكاهدن بركه آهنك سلامه پنجكاه حواس خمسه ايله تحسر شناو ايكن بودفعه درويش احمد وساطتيله ارسالنه كلبانك ساز

عنايت ودفزن همت بيوريلان كرنامهٔ عاليلری يد يمنای بندكی‌يه رسيده وتار سطور فحاويسی لوحهٔ سنطور مطالعه‌يه كشيده قلندقده بومقام التفاتده وقوعه كلان همتلری دل تناورانه‌مى موسيقار مسرت ودمزن نای فرحت وايكی دفعه ورود ايدن كرنامه‌لرينه دسترس اوله‌مامقلغم مخلصلرينی شكسته تارساز تأسف وكدورت ايتمش ايدوكی بيانی تحريك رقاصیٔ مزبار عرض خلوصه بادی اولمشدر . انشاالله تعالى لدی شرف‌الوصول باعث آهنك مرتب وموجب شوق وطربيز اولور پيام نامهٔ عافيتلری اردافيله صوب مخلصی فرحناك بيورلمق منوط شيمهٔ كريمه‌لريدر ...

آيدين متسلملكنده يازلمش برعريضه‌در (*)

سرمه سایٔ ديدهٔ مضامين شعريه‌ده راغب صفاهانی‌يه روشنايی بخش لظارهٔ تلمذ وشكرستان فنون انشائيه‌لريله راغب صدر معانی‌ی چاشنيياب تلذذ ايدن ذات ابهت سمات ولی‌النعميلری ارتقای درجات دولت واقبال ايله صاغ اولسون عرضحال بندهٔ خلوص اشتمالاريدركه اوته‌دنبرو سرمايهٔ كنجينهٔ آمالم خريداریٔ جواهر عبوديتلرينه مصروف ودرهٔ بيضای صدق اعتبار والماسپارهٔ محفظهٔ استقرارم اولان اخلاص واختصاصی تحصيل رضای عاليلرينه معطوف ايلديكم قيد رشتهٔ ارتيابدن وارسته اولمغله (بركون كوررميز محيا بزده سوديكم . ابربلای زلفی حيرمزمى روزكار) مآلنجه توافق روزكار زوركار وتلاحق اسباب جزئی مدار ايله طرهٔ مشكبار مطالب سنيه وكاكل هنرنثار عروس مأرب بهيهٔ دولتلری شانه‌ياب مشاطهٔ استحصال‌وعقده كشای زلف پريشانشدهٔ ترفه احوال اولمديغی لدی‌الاستشمام مهر تابدار جمال اقباللری استفاضهٔ انوار تعالى ايله پرتوانداز آسمان كامرانی اولمق دعواتی متضرع دركاه جناب سبحانی ايدوكی مستغنیٔ ايراد صنايع الفاظ ومعانی ايكن بوكره انامل‌زيب تعظيم وپيرايه بخش هامهٔ تكريم اولان برقطعه كرنامهٔ ساميلرنده مندرج اولان نكت ورمزاياده (العبدوماعلكه) قضيه‌سی‌اشاره وايما وبيات‌غروشاق برقطعه تحويلی‌دخی‌ارسال واسرا بيورلديغی رهين اذعانم اولديغنده قاعدهٔ مرعيهٔ عبوديت اوزره عرض كالای خدمت ايتمك لازمهٔ عهدهٔ رقيتم اولوب

معاش معين عاجزانم نه‌مقدار تخصيص بيورلمش‌ايسه زياده‌سنی آيدينه كلدم كه‌لی بوله‌مدم .
بناءً عليه كثرت مصارف كرفتاریٔ قيد ديون ايله بنده‌لرينی اسير اضطراب درون ايلديكی بديهی وروننمودر .
قوللری‌خدمت عبوديت نه‌وجهله ايدوكنی بيلنلردن
خصوصيله استحصال رضای عاليلرينه بذل ماحصل وجود ايلنلردن ايدوكم خصيصهٔ سنيهٔ ذات دولتلری اولان تجارب حكيمانهٔ ولی‌النعميلريله ظاهر وهويدا وعيار آشنایٔ محك وعرفان دولتلريله روشنادر . (افندم عفو ايدر البت بو بنده‌دن جرمی) معاملهٔ مجامله‌سی اوزره ارسالی فرمان بيوريلان بيك غروشك يارم ينالق نصفنی تداركه دقت وعفو وعنايت سنيه‌لرينه مغروراً تحويل دولتلری اعاده‌سيله تقديمه من‌غيرحد جسارت ايلديكم معلوم دولتلری بيورلدقده قبوليله قوللرينی مسرور وبوبابده ضروری‌الظهور اولان تقصيراتم صفح جميل

(*) آيدين متصرفنه خطاباً يازلمش اولمق ملحوظدر .

خديوياريله مستور بيورلمق نيازى معرضنده عرضحال چاكرى ترقيم وتقديم قلندى . انشاالله تعالى محاط علم عالم آراى ولى‌النعمانه‌لرى بيورلدقده اولبابده امروفرمان . . .

ترفيع رتبه تبريكنامه‌سيدر

(مدرسه‌ك صحن ثمانه حركت ايلديكن . ايشيدنجه ديدم الله مبارك ايتسون) دعاى نظيمى حق دولتلرنده تذكار ودارالافادهٔ عبوديتلرينه ملازمتله حائز افتخار اولديغم ولى نعمتم دولتلو عنايتلو سماحتلو افندم حضرتلرى مؤسس بنيان كمال اولان ذات فاضلانه‌لرى سلم بالاى تحصيل علومه پانهادهٔ عروج اولدن برو فرق استعداد ذاتيلرى سقف سماء ذات‌البروجه رسان وبوجهتله مظهر تحسين وساپاش جناب شهريار سپهر آستان اولوب عواطف عليهٔ ملوكانه‌لرندن طبقات فلكى‌الحركات اولان رتبهٔ درسيه‌لرين پايهٔ صحن ثمانه ايصال بيورلديغى مسموع چاكرى اولدقده بارك‌الله زهى موهبهٔ ربانى‌كيم سيروحركتى اون‌بش سنه‌يه محتاج اولان منازل اقطار عميه‌يى خطوهٔ واحده‌ده كذار برله حائز قصب‌السبق اعتبار ومحسود صغار وكبار اولمشلردر ديه‌رك فوق‌الغايه كسب مسار وافتخار ايتمشمدر . همان جناب رب علام ذات عاليلرينى قريب ازمنه‌ده مراتب مولويتى احراز برله اعلاى درجات وسبب فخرومباهات اولان مسند والاى صدارت ومشيختله‌دخى بكام وخصوصيله بو بنده‌لرين مبتهج وشادكام ايلملك دعواتى تكرارينه مواظبت وبراى مضمون ثمان سكز تعميه‌لى برقطعه تاريخ بالانشاد لفاً تقديم خاكپاى دولتلرى قلنمشدر . ظهوره كلان هفواتم صفح جميله مظهر وبوجهتله چاكرلرى نيل الطاف كريمانه‌لريله مبشر بيورلمق بابنده امروفرمان . . .

صوك

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

کتابك حین طبعنده کوریله بیان بعض خطالردرکه بروجه آتی بیان وتصحیح اولنور

صحیفه	سطر	خطا	صواب
عدد	عدد		
٣٢	٢٤	فرصترسان	فرحترسان
٥٠	١٦	تنك	تنك
٥٩	٢٦	طلعتکله قره	طلعتکله قاره
٦١	٢٤	تزیین	تزیین
٦٢	٣١	کبرای سداد	کبرای
٦٣	١٧	اهل سداد	اهل
٧١	٠٤	جکر	جکر
٩٦	٢١	شاهانن	شاهانك
١٠٠	٢٧	چد	جد
١١٣	٠٨	اکرمك	اکرمن
١١٥	٠٦	بابی	بابل
١٣٠	١٧	اولورجیحون	سزا جیحون
١٣٢	٢٤	ممدودود	ممدود
١٤٦	٣٠	حصلتدر	خصلتدر
١٧٣	٢٠	(محمودیه)	(محمودیه) ایله
١٨٢	٣٠	١٢٥٢	١٢٦٥
١٩١	١١	اوخان	اوخاقان
١٩٤	٠٨	بادشه	بادشهه
٢١٠	٠٤	زورقجه	زورقجه
٢١٠	٣٠	عشقنده	عشقکده
٢١٥	٢٦	صبتك	صیتن
٢٢٤	٠١	ازبریش	ازبرایش
٢٢٤	٠٥	رتار	زناد
٣٤٤	٠٣	سزا اول	سزادل

3 1761 08140461 8